Un bambin est écrasé à mort sous du béton

page 3

progrès-dimanche
192 pages
Au service des comtés Chicoutimi-Dubuc-Jonquière-Kenogami-Lac Saint-Jean-Lavioletter-Roberval-Saguenay
35¢
89e ANNEE No 17
22 MAI 1977

Trois morts

page 3

Famille complète tirée du feu

page 3



Le corps criblé de six balles pour un arbuste

page 3



Pépère joyeux dans un accident

— M. Roland Bouchard, le "Pépère" Joyeux du Carnaval-Souvenir de Chicoutimi, a été impliqué dans un accident de la route dans la nuit de vendredi à samedi sur la rue Bégin, en face du parc Rosaire-Gauthier. Le joyeux pépère s'est tiré indemne mais l'autre conducteur a dû être conduit à l'hôpital par les ambulanciers de la maison Aubin & Fils de Chicoutimi. Les deux voitures ont subi des dommages très lourds.

Des enfants à l'origine du feu à la boulangerie

DOLBEAU — Des enfants s'amusant derrière la boulangerie Guay et Fils, de Saint-Félicien, seraient à l'origine du feu qui a causé des dégâts importants à cet établissement plus tôt cette semaine.

Les premières constatations démontrent en effet que le feu a pris de l'extérieur, s'attaquant particulièrement à la section dite emballage. Les pompiers ont dû travailler pendant quelques heures avant de maîtriser l'incendie qui menaçait à certains moments de se propager à tout l'immeuble.

La boulangerie, une des rares de type familial, à subsister dans le comté de Roberval, assure une cuisson quotidienne de quelque 3,500 pains.

La cuisson de vendredi a accusé un retard de quelques heures mais selon les explications fournies par l'un des propriétaires, M. Armand Guay, cela est attribuable non pas à l'incendie, mais à une panne d'électricité qui a affecté tout le secteur.

progrès dimanche

316, avenue Labrecque,
C.P. 218,
Chicoutimi, P. Qué. G7H 5B1
Tél.: 545-4474

Président, directeur général:
GASTON VACHON
Directeur de la rédaction:
DENIS TREMBLAY
Directeur de l'information:
LUCIEN EMOND
Chef de nouvelles:
MARCEL RIVARD
Chef du pupitre:
CAROL NERON
Directeur des ventes:
PAUL BERGERON
Directeur du tirage:
JEAN-LOUIS LAVOIE
Directeur de la mise en marché au tirage:
JEAN BELAND

PRIX DES ABONNEMENTS:
Région Sag.-Lac-St-Jean:
6 mois: $12.00
12 mois: $20.00
Autres endroits au Canada:
6 mois: $17.50
12 mois: $30.00
Pays étrangers:
6 mois: $27.50
12 mois: $50.00

PROGRES-DIMANCHE ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte où se trouve l'erreur. Les annonceurs sont priés d'alerter le plus tôt possible le journal dès qu'ils noteront des erreurs semblables dans leurs textes publicitaires. Le journal se réserve cependant le droit de refuser toute publicité ne convenant pas avec sa politique.

— Tous droits d'auteur réservés sur la reproduction des annonces ou des nouvelles de notre journal, enregistrement à Ottawa sous le registre no 70.

— Dépôt legal: Bibliothèque Nationale du Québec.
Courrier de la deuxième classe.
Enregistrement no 0890.

ABC

Rapport A.B.C., 31 mars 1977.
Moyenne des copies vendues du 1er octobre 76 au 31 mars 77.

44,786

COPIES
(Chiffre soumis à l'A.B.C.)

Suicide confirmé

CHICOUTIMI — Le suicide de Christiane Noël, de la rue Bégin, à Chicoutimi, a bel et bien eu lieu.

Selon les policiers responsables du dossier, la personne en question s'est lancée dans les eaux de la rivière Saguenay à la hauteur du vieux pont et deux personnes au moins ont confirmé cette hypothèse.

D'ailleurs, on s'explique mal la nouvelle parue dans Le Quotidien à l'effet que la victime ait préparé un coup monté.

Un motard perd la vie

METABETCHOUAN — Un jeune homme de Ville Laval, près de Montréal, a perdu la vie de façon tragique hier après-midi, sur la route 169, dans le rang du poste, près de Métabetchouan, quand la motocyclette qu'il conduisait a manqué une courbe.

La victime est Mario Dicaire, 19 ans, résidant au 328, de la rue Tournelle, Ville Laval.

Selon les informations fournies par les policiers de la Sûreté du Québec, détachement Alma, le jeune Dicaire aurait pris une courbe trop rapidement et aurait perdu le contrôle de sa moto qui est allée percuter une voiture stationnée sur le bord de la route.

La mort du jeune homme a été instantanée et au moment de l'arrivée des secours, il était déjà trop tard, la mort ayant déjà fait son oeuvre.

Le jeune homme était en promenade dans la région pour la fin de semaine.



Vol de camion et accident

— Deux jeunes gens ont volé un camion dans la cour de la compagnie Gillies, sur le boulevard Talbot, pour s'enfuir vers le centre-ville de Chicoutimi, mais sans trop de succès. En effet, rendus au coin des rues Jolliet et Dubuc, le camion hors de contrôle est allé s'écraser dans un ravin. Les voleurs ont été arrêtés par les policiers alors que le camion a subi de très lourds dommages. Les deux jeunes en question n'ont subi aucune blessure dans cette aventure nocturne.



Tonneau

— Trois personnes ont vu la mort de près dans la nuit de vendredi à samedi quand la voiture Honda Civic qu'ils occupaient a fait un tonneau sur le boulevard Saint-Jean-Baptiste. Personne n'a été blessé dans l'accident mais la voiture est une perte complète. La voiture était conduite par Serge Tremblay, du 526, de la rue Albert, Ville de La Baie.



MÉTÉO

par Normand Michaud

Elève, répondez!

—Elève Gilbert, que se passe-t-il lorsque la forêt devient trop sèche?
—Rien du tout, monsieur!
—Est-ce qu'on vous a prévenu des risques d'incendies, élève Barbeau?
—Pas du tout, monsieur!
—Avez-vous lu ma chronique de météo?
—Toutes, toutes!
—Le cours a assez duré. Vingt minutes! Je ne voudrais pas passer pour un zélé dans cette polyvalente de pirates. Allez-vous en et ne vous faites pas voir par le principal...

Les étudiants étaient partout cette semaine, sauf là où ils auraient dû. Si ça continue, j'irais leur faire semer un peu de pluie. De cette façon, ils n'embêteront personne d'autre que leur gardienne! Pis nous autres, on pourrait pratiquer nos sports favoris en paix. A tous les mois de mai, on dirait que c'est la même chose. Dès qu'on a du temps exceptionnellement beau et chaud comme cette semaine, le vent et l'eau viennent compromettre nos projets.

Et aujourd'hui, ce sera encore beau et chaud. Quelques averses dispersées ont été rapportées hier dans différents secteurs de la région, mais à peine l'épaisseur d'une larme. Le pire, c'est que la bande principale de nuages demeurera au nord pour les prochains jours et que la précipitation se fera surtout sous forme d'orages, à cause de la présence d'une masse d'air chaud et humide.

Comme vous le savez sûrement, il arrive fréquemment que les orages allument les feux de forêt au lieu de les éteindre. Et en plus, l'orage a un caractère provocable, c'est-à-dire que lorsqu'il se produit, il ne couvre qu'une faible superficie. Et puis, si les forêts sont fermées, c'est parce qu'on est conscient que les gens sont inconscients et qu'il suffit d'un rien pour allumer les feux. Ne rejette pas le blâme sur le temps, l'homme est beaucoup plus dangereux.

L'orage fait des siennes

ALMA — Les orages qui ont éclaté dans la région pendant la journée d'hier ont causé des pannes d'électricité dans différents secteurs.

La panne la plus importante a touché plus de 11,000 clients dans le secteur Sud du Lac-Saint-Jean, sauf la ville d'Alma. La panne a duré de 16h25 à 17h23.

L'autre panne a frappé le village de Saint-Charles-Borromée où plus de 1,625 usagers ont été privés du service pendant une heure et cinq minutes, soit de 12h20 à 13h25.

Dans ce même secteur, 625 abonnés n'ont été raccordés qu'à 17h01.

En plus de ces pannes importantes, on en signalait plusieurs autres isolées dans différentes parties de la région.

PERFECTA 6/36

GROS LOT
$864,975
App. vend.

NUMÉROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE

8	15	25	27	31	36

	NOMBRE DE GAGNANTS	PRIX
6 SUR 6	0	$733,684.30
5 SUR 6	99	$1,432.20
4 SUR 6	4,393	$89.60
5 SUR 6 ♦	4	$23,632.20

NO COMPLEMENTAIRE S'APPLIQUANT SEULEMENT AU 5 SUR 6 +
18
$1,641,126.00

Mini-loto

TIRAGE: 708ième
VENDREDI 20-5-77
42 Series emises: 90 000 chacune

NO	SÉRIE	NUMÉRO	PRIX	GAGNANTS POSSIBLES	NUMÉROS GAGNANTS	PRIX
1er	14	77103	$50,000	164	77103	$1,000
2e	33	77447	$50,000		77447	
3e	23	93799	$50,000		93799	
4e	24	13278	$50,000		13278	
				14,952	103 447 799 278	$25



Sauvé
— J.-E. Potvin revivait des heures pénibles hier matin en sortant de sa résidence qui avait été détruite par les flammes durant la nuit. Cette famille a tout perdu dans le sinistre.

Alertés par leur fille

Ils s'échappent des flammes

CHICOUTIMI — Un incendie qui s'est déclaré vers 2h30 dans la nuit de vendredi à samedi a fait trois blessés et détruit un magasin d'accommodation en plus d'une demeure familiale causant des dommages pour plus de $100,000.

Le magasin et la maison étaient la propriété de M. J.-E. Potvin, du 1680, boulevard Talbot, à Chicoutimi, et il aura fallu plus de quatre heures de travail aux sapeurs de la municipalité avant de circonscrire l'élément destructeur.

Les personnes blessées dans ce sinistre sont: le fils de M. Potvin, Georges, âgé de 13 ans, sa mère et M. Potvin lui-même.

Hier matin, le père et la mère avaient reçu des soins appropriés à l'hôpital de Chicoutimi et avaient pu recevoir leur congé de l'institut hospitalier.

Pour ce qui est du fils, il semblerait que les brûlures soient plus graves et, hier matin, il reposait toujours aux soins intensifs.

L'enfant aurait subi des brûlures très graves au bras gauche.

Une enquête a été ouverte sur cet incendie et hier matin, les investigateurs n'étaient pas encore en mesure d'établir les origines exactes du sinistre.

Grâce à leur fille

Au moment de l'incendie M. et Mme Potvin dormaient au rez-de-chaussée alors que leur fils reposait au deuxième étage.

Il semblerait que personne dans la maison n'avait eu connaissance du début de l'incendie et n'eut été de l'arrivée de l'une des filles de la famille Potvin, tout le monde aurait péri dans le brasier.

En effet, se rendant compte que la maison était la proie des flammes, la jeune fille a donné l'alarme à ses parents qui ont eu juste le temps de quitter les lieux tout en subissant des brumalheureusement, le jeune Georges qui était à l'étage supérieur n'a pas eu le temps de sortir en même temps.

Constatant que son fils n'était pas sorti, le père a tenté de se porter au secours de son enfant mais en vain, les flammes étant trop vives et empêchant ainsi de pénétrer dans la maison.

C'est d'ailleurs en voulant retourner dans le brasier que M. Potvin a subi ses brûlures les plus sérieuses.

Par contre, prisonnier des flammes au premier étage, le fils a réagi rapidement et c'est en passant par une fenêtre qu'il a pu sauter sur le balcon arrière pour ensuite se lancer dans le vide.

Malheureusement pour le garçon, l'élément destructeur avait eu le temps de faire son ravage et on a dû conduire la victime à l'hôpital et à un certain moment, on a craint pour sa vie.

Les médecins ne se prononçaient pas hier matin et son état était considéré comme très grave.



Détruite
— Voilà tout ce qui reste de la maison familiale et du magasin de M. J.-E. Potvin, du 1680, boulevard Talbot, à Chicoutimi. Les flammes ont fait pour plus de $100,000 de dommages.

Capotage: 3 morts

SEPT-ILES — Trois personnes ont perdu la vie lors d'une tragédie de la route qui est survenue dans la nuit de vendredi à samedi sur la route 138, à une quinzaine de milles de Sept-Iles.

Selon les informations fournies par les policiers de l'endroit, le conducteur du véhicule de marque Datsun aurait perdu la maîtrise de sa mécanique et l'auto a fait une embardée pour aller s'écraser dans un ravin.

Les trois personnes à bord du véhicule sont mortes sur le coup et c'est un camionneur qui a découvert les trois cadavres et une auto totalement détruite. Cette découverte a été faite au petit matin et on ne sait pas pour le moment à quelle heure, l'accident s'est produit.

Les victimes de cette hécatombe sont les frères André et Dany Fillion, âgés respectivement de 21 et 18 ans, demeurant au 586, de la rue Joliette, à Sept-Iles, et un de leur ami, Hector Beaudin, âgé de 23 ans, du 645, de la rue Perreault, également de Sept-Iles.

Cet accident est une des pires tragédies survenue dans la capitale de la Côte-Nord.

C'est apparemment un excès de vitesse qui aurait été la cause de cet accident horrible.

Les constatations d'usage ont été faites par le caporal Yves Boulay et l'agent Raynald Cloutier.

A cause d'un arbuste

Six balles dans le corps

SEPT-ILES — Une simple histoire d'arbuste a tourné au drame la semaine dernière à Port-Cartier alors qu'un homme de 62 ans a été criblé de balles par le fils d'un voisin qui a voulu faire justice.

La victime de cette tentative de meurtre est M. Emerick Ringuette, agent d'affaires de la FTQ, alors que l'assaillant est un homme de 30 ans, Russel Elsleinger, qui aura à répondre à une accusation de tentative de meurtre.

Cette triste affaire a débuté quand l'épouse de Ringuette est allée quérir un arbuste sur le terrain de ses voisins, la famille Elsleinger.

Devant ce geste, le père de la famille voisine l'a intimée de remettre l'arbuste en question, chose qui a été refusée par l'époux.

Par contre, ce dernier a offert de payer les dommages, contre-proposition qui a été aussi refusée.

L'action devait se transporter ensuite dans un hôtel de la place quand le fils du père offensé, Russel, a voulu obliger Emerick Ringuette à réparer les torts causés au patrimoine familial.

Devant le nouveau refus, le fils Elslienger a décidé de se faire justice lui-même et quand la victime s'est présentée à la porte de l'hôtel pour sortir, c'est une décharge de revolver de calibre .38 qui l'a accueillie.

Six balles ont atteint la victime, soit deux dans la région du cou, une au front, deux aux jambes et enfin une dernière au niveau des reins.

L'assaillant a été mis sous arrêt et gardé à l'ombre durant trois jours et il devra répondre à une accusation de tentative de meurtre sur la personne de Emerick Ringuette.

C'est le détective Claude Mercier qui a été chargé de l'enquête.

Un bambin écrasé à mort sous un bloc de ciment

JONQUIERE — Un horrible drame qui s'est produit vendredi après-midi, vers 17h00 à Jonquière, secteur Kénogami, a coûté la vie à un jeune bambin de 11 ans, Mario Jomphe, fils de Marcel, demeurant au 78PA, de la rue Price.

L'accident s'est produit en arrière du garage municipal de l'ancienne ville de Kénogami, à proximité d'un pic de sable, endroit favori des enfants du coin.

Le jeune Mario jouait à cet endroit en compagnie de deux amis et de son petit frère, quand un mini-éboulis s'est produit.

Par un malheureux concours de circonstances, du ciment venant d'un camion avait été déposé sur le faite du pic de sable et avec cet éboulis, c'est un bloc de plusieurs milliers de livres qui est tombé sur le petit garçon qui n'a pas eu le temps de se sauver.

La victime est demeurée prisonnière, écrasée en-dessous du bloc de béton pendant que ses amis allaient chercher du secours au département d'électricité de la ville, situé non loin de l'endroit du drame.

Des employés se sont précipités au secours du petit malheureux, mais malheureusement la mort avait fauché cette jeune victime.

L'enfant serait mort par suffocation parce que les médecins n'ont décelé qu'une simple fracture du crâne et cette dernière n'aurait pas été suffisante pour tuer le bambin.

Ce sont les agents Guy Ouellet et Lucien Chapados, de la sûreté municipale (secteur Kénogami), qui ont mené l'enquête.

Deux pêcheurs sauvés de la noyade

SAINT-FULGENCE — Quand on passe près de la mort on ne cherche pas ce qui a permis d'éviter l'éternel voyage.

Hier matin, sur les bords du lac Osman à quelques 2 milles du village de Saint-Fulgence, Bob Gagné et Hérold Girard, deux Jonquiérois d'origine, racontaient leur mésaventure vécue à la fin du mois d'avril.

Ce petit lac tranquille et calme avait failli devenir leur tombeau et en compagnie de ceux qui leur avaient sauvé la vie, ils revivaient leur triste expérience.

C'est Bob Gagné qui se faisait le porte-parole du groupe et qui s'est permis de raconter l'histoire qui tient presque du fantastique.

"Ce matin-là, le 30 avril, nous étions venus au lac dans l'intention de pêcher. Avec mon ami Hérold, avions hâte de commencer notre saison."

"Après les préparatifs, de dire M. Gagné, nous avons décidé d'un commun accord de prendre une embarcation et de traverser le lac, encore gelé sur les bords à ce moment-là."

"C'est dans un canot que nous avons pris place et tranquillement, nous nous sommes dirigés vers le milieu du lac, désirant nous installer près d'une fausse de 45 pieds d'eau, endroit idéal pour la pêche au printemps."

"Pour des raisons que nous nous expliquons mal, de poursuivre le pêcheur, notre embarcation a chaviré et nous nous sommes retrouvés dans l'eau glacée, n'ayant aucun secours si ce n'était de nous agripper après le canot pour ne pas couler à pic."

L'agonie se poursuit

Pour situer le contexte précisons que le lac Osman est situé près de la route qui relie Saint-Fulgence et Sainte-Rose-du-Nord. Du lac, on voit les voitures passer et de la route, on a une vision très précise du petit lac.

"Prisonniers des eaux froides, nous nous sommes dits, de poursuivre Bob Gagné, que les secours n'allaient pas tarder, persuadés que nous étions que les occupants de l'une des voitures allaient nous voir. Les gens passaient, de poursuivre le naufragé, mais personne ne semblait nous voir. A nous, cela paraissait incroyable que les gens ne puissent nous voir. Plus le temps passait, plus le froid nous engourdissait et plus les voitures passaient, plus nous perdions espoir. Nous avons bien cru notre dernière heure venue, persuadés après cette attente que jamais personne ne nous verrait", de raconter la victime de cette mésaventure.

"C'est au moment où nous croyions que tout était perdu que le miracle s'est produit. En effet, de relater avec un sourire Bob Gagné, nous avons vu une voiture s'arrêter sur le haut de la côte, mais nous avons cru que cette dernière s'arrêtait pour autre chose que nous. Ce n'est qu'une fois la voiture rendue dans l'entrée du chalet que nous avons vraiment cru que les secours arrivaient.

Une question de chance

Les deux sauveteurs écoutent depuis le début la narration de Bob Gagné, mais rendus à ce moment précis de l'arrivée des secours, c'est autour de Xavier Dion et Marcel Lavoie de donner leur version des faits.

"C'est un coup de chance que nous ayons vu les deux malheureux, de souligner l'un des sauveteurs, Marcel Lavoie. Nous avons aperçu l'embarcation renversée sur le lac et deux formes qui s'agitaient. Une chance que nous avons regardé de ce côté parce qu'en revenant vers Saint-Fulgence, on est moins porté à regarder dans cette direction. Nous avons fait marche arrière pour constater que c'était bien des personnes qui étaient prisonnières des eaux glacées du lac."

Le compagnon de M. Lavoie, Xavier Dion, continue le récit de ce sauvetage qui tient presque du miracle.

"Il y avait de la glace sur les bords et nous avons dû aller chercher une embarcation pour aller secourir les malheureux. Quand nous sommes arrivés, c'était le temps, de préciser M. Dion. L'eau était très froide et Hérold Girard était très gelé. Une demi-heure plus tard et c'était la fin pour ces deux pêcheurs."



Retrouvailles
— C'était jour de retrouvailles hier, pour ces quatre personnes qui ont vécu ensemble un drame qui aurait pu avoir de fâcheuses conséquences. Dans l'ordre habituel, MM. Xavier Dion, sauveteur, Hérold Girard, naufragé, Marcel Lavoie, sauveteur également, et l'autre heureux rescapé, Bob Gagné.



Surveillance
— Dès l'écrasement du CF-5 près de la base militaire de La Baie, on a érigé un cordon policier tout autour des débris.

Le pilote s'en tire

Les moteurs s'éteignent et le CF-5 pique au sol

VILLE DE LA BAIE — C'est une défectuosité technique qui aurait causé l'écrasement d'un avion CF-5, de l'escadrille 433 de la base de Bagotville, vendredi vers 10h30 de l'avant-midi.

Selon les informations obtenues de la part du bureau des relations publiques de la base de Bagotville, le pilote, Raymond Ferguson revenait d'une tournée de routine quand une fois rendu à proximité de la base, les deux moteurs ont cessé de fonctionner.

A plusieurs reprises, le pilote aurait tenté de rallumer ses deux moteurs, mais en vain.

Devant son incapacité à faire repartir ses moteurs, le pilote n'a pas eu d'autre choix que de s'éjecter de l'avion en perdition qui descendait très rapidement.

Le pilote a pu amortir la descente avec son parachute et quelques instants après, il touchait le sol sans encombre.

Pendant ce temps-là, l'avion en détresse allait s'écraser au sol et il a été totalement détruit.

Toujours selon les informations obtenues, on évalue la perte de cet avion à $1 million.

Les secouristes de la base se sont rendus sur les lieux de l'écrasement, soit dans un rang a proximité de la piste; des cordons de protection ont été immédiatement formés, de telle sorte qu'il était impossible de s'approcher près des lieux de l'accident.

Les responsables de la base ont affirmé que les débris de l'avion demeureraient en place tant et aussi longtemps que les inspecteurs n'auront pas terminé leur enquête.

Le secteur de l'accident sera donc surveillé étroitement par les policiers de la base et il sera interdit aux gens de s'approcher des débris de l'avion.

Soulignons que le pilote de l'avion, le capitaine Raymond Ferguson est le président des Mormons (chambre de Chicoutimi).



Le caporal Tom Turnbull



L'agent Gérard Bilodeau

La femme policier de la SQ suscite maintes réactions

TADOUSSAC — La venue d'une femme policier dans les effectifs de la Sûreté du Québec, détachement de Tadoussac, aura eu ses répercussions dans le patelin, surtout après l'article paru dans la dernière livraison de Progrès-Dimanche, à l'effet que les épouses des policiers ne voyaient pas d'un bon oeil l'arrivée de cette représentante du beau sexe.

Dans le milieu policier, on n'a pas tellement prisé ce texte et les réactions ne se sont pas fait attendre.

Au niveau des épouses, ce fut la même chose à la seule différence que la réaction fut plus féroce.

Pour ces épouses, il n'est pas question de s'insurger contre la venue de cette femme policier et on refuse d'entériner cette version de l'existence d'une pétition contre celle-ci.

On refuse de donner des entrevues à Progrès-Dimanche mais les émissaires de ces épouses n'ont pas manqué de donner force détails concernant leur opposition à cette publicité que l'on juge de mauvais goût et qui pourrait porter préjudice à leur statut.

Les intéressés ne se sont pas gêné pour faire connaître leur désapprobation sur cette question.

Le responsable du bureau de Tadoussac, le caporal Tom Turnbull, a bien voulu élargir sa vision de la situation et fournir des précisions sur cette affaire délicate.

Nouvelle dimension

"Nous avons été très surpris de voir cet article dans Progrès-Dimanche", de dire le caporal.

"Nous nous portons en faux contre cet article parce que ce dernier nous semble donner une vision fausse de la situation. Pour nous, la venue d'une femme policier est une nouvelle dimension de la profession. La dame en question a suivi un cours à Nicolet après avoir subi des examens d'admission", d'expliquer le caporal.

"En principe, la personne concernée devrait avoir selon lui, les compétences voulues pour remplir ce poste et en ce qui concerne son équipe, cette femme policier sera considérée au même niveau que tous les policiers qui travaillent ici."

"Nous sommes tous des gens de métier et nous avons à coeur le bon fonctionnement de notre secteur, de dire le caporal, et ce n'est pas la venue de ce nouvel élément qui devrait changer notre conception du travail policier."

"J'aimerais souligner aussi le fait, de poursuivre le responsable, de comparer la venue de cet élément féminin au problème que le corps policier municipal de Hauterive a connu dernièrement. Dans cette ville, la dame en question était déjà connue des policiers de l'endroit et il semble que les problèmes aient pris origine après cette première expérience. Pour nous, ce n'est pas la même chose parce que nous ne connaissons pas du tout la candidate donc nous ne pouvons pas porter de jugement sur sa compétence ou encore sur son rendement."

Psychologie

"On a soulevé le problème physique et des difficultés que pourraient rencontrer cette dame dans l'exercice de sa profession", de déclarer le caporal Turnbull.

"Autant que je sache, personne ici ne s'est fait déchirer sa chemise sur le dos dans l'exercice de ses fonctions et nous sommes loin de cette conception de la force brutale dans l'application des règlements. La psychologie fait partie intégrante de notre travail et il n'y a aucune raison pour que cette conception disparaisse avec la venue d'une femme policier."

D'autant plus que ce n'est pas la première dame qui va faire partie d'un corps policier, et il suffit de citer les cas de Baie-Comeau, et Sherbrooke qui emploient des femmes policiers. A ces endroits, on est très satisfait du travail des personnes concernées et le caporal est d'avis qu'à Tadoussac, ce sera la même chose."

Même opinion

Chez les policiers, on partage les vues du responsable et personne n'appréhende la venue de cette femme policier.

Pour un, l'agent Gérard Bilodeau déclarait qu'en ce qui le concerne, il ne voit aucun problème avec l'arrivée de cette dame.

"Nous allons exercer le même travail et cette collaboratrice devra prendre sa part de responsabilités comme tout le monde, de dire l'agent. Nous sommes pas tellement appelés à nous servir de notre force physique et ce n'est pas parce qu'il y aura une femme dans les effectifs que cela va changer. Dans les cas extrêmes, il s'agira de faire la part des choses et d'aviser en conséquence.

C'est certain qu'il y aura une adaptation, mais ce ne sera pas un handicap, loin de là, selon lui.

Concernant la nouvelle venue, elle a eu vent de ce souffle de contestation, si contestation il y a, et c'est avec anxiété qu'elle a parlé du problème avec son nouveau patron, le caporal Turnbull.

● SOMMAIRE

Ce n'est pas parce que d'importants travaux de réaménagement intérieur sont en cours depuis une semaine dans l'édifice de Progrès du Saguenay, angle des rues Cartier et Labrecque, à Chicoutimi, que les journalistes de Progrès-Dimanche, qui ont dû subir le bruit infernal des scies rondes et des marteaux, se laisseront abattre.

C'est même étonnant qu'ils aient pu passer au travers tout ce remue-ménage; à croire fermement que c'est bien vrai qu'ils aiment leur métier pardessus tout. Et ils savent qu'ils en ont encore pour une semaine complète et peut-être davantage.

Là, vous constatez que vous êtes choyés, assis confortablement au soleil en train de lire votre hebdo dominical préféré... Et ce n'est pas l'information qui y manque!

La famille d'accueil



Et vous serez certainement intéressé de lire le reportage d'Andrée Rainville à la suite d'une entrevue avec Gisèle Tremblay, la femme qui, avec son époux Léonard, vient de décrocher le titre de la famille d'accueil de l'année. C'est publié **en page 54.**



Instrument de culture

Vous serez également avide de savoir ce que notre chroniqueur Jean-Noël Tremblay pense de la Bibliothèque centrale de prêt du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Et pour vous mettre l'eau à la bouche et contredire ceux qui affirme que Jean-Noël Tremblay est "toujours contre", disons tout de suite qu'il estime que c'est un excellent instrument de culture. C'est **en page 83.**

Aux services sociaux

Et vous lirez, et vous lirez... Sans oublier de réfléchir sur les deux entrevues qu'a décrochées le journaliste Gilles Lalancette. C'est publié **en pages 36 et 37** et cela vous dit que selon le directeur général du Centre des services sociaux, le ministre Denis Lazure manque de leadership et que, d'après le directeur général du Conseil régional de la santé et des services sociaux, il n'y a aucun projet important de construction dans le proche avenir.



Agenda 46
Agriculture 90
Annonces classées 128
Arts et lettres 53
Avis 137
Bricolons 168
Carrières 139
Courrier d'Isabelle 84
D'une oreille à l'autre 30-31
Express 24
Forum 48-50-52
Finance 99
Nécrologie 22-26
Religion 86
Sobriété 85
Sport 141
Tourisme 92

● ENTRE NOUS

Sommet économique de grande importance

Comment ne pas vous entretenir du "sommet économique" qui prendra dans quelques jours l'affiche québécoise à Pointe-au-Pic? Non pour jouer à l'expert des questions financières, mais vous rappeler certaines réalités bien senties, insister sur l'importance de cette page d'histoire et sur la nécessité pour chacun des participants de donner le meilleur de lui-même pour le mieux-être de la collectivité.

Journées sérieuses que celles de Pointe-au-Pic! Inutile de se farder la vérité, l'économie québécoise est dans une bien vilaine passe. Un sentiment d'inquiétude secoue nombre d'investisseurs et les milieux d'affaires sont à la fois préoccupés par cette possibilité de séparation du Québec et la montée en flèche de cette social-démocratie prônée par l'actuel gouvernement. Un climat qui n'a rien pour favoriser l'investissement déjà en perte de vitesse depuis 1976.

Au domaine de la construction, bien des spécialistes envisagent un renversement de situation pour 1977 et 1978 alors qu'en 1976, les dépenses consenties à la construction résidentielle accusaient une augmentation de 34 pour cent contre une moyenne nationale de 33 pour cent.

L'économie québécoise était en petite vitesse bien avant les élections de novembre dernier et de vastes projets comme Mirable, les Jeux olympiques et la Baie James apparaissent comme des reprises momentanées qui ont le défaut de laisser derrière elles une main-d'oeuvre coûteuse. Dans cette économie malade, l'industrie manufacturière incarne à elle seule l'essentiel du malaise. Elle est à restructurer, à revigorer de bout en blanc.

A l'état chronique dans nombre de régions du Québec le chômage constitue un grave problème à résoudre pour le gouvernement Lévesque, d'autant plus que sa marge de manoeuvre est singulièrement réduite en raison de l'énorme déficit légué par le gouvernement Bourassa.

S'il est vrai que le Québec, en 1976, a enregistré un taux d'inflation moins élevé que dans d'autres provinces, il n'en demeure pas moins que son rythme de production souffre difficilement la comparaison à certains moments.

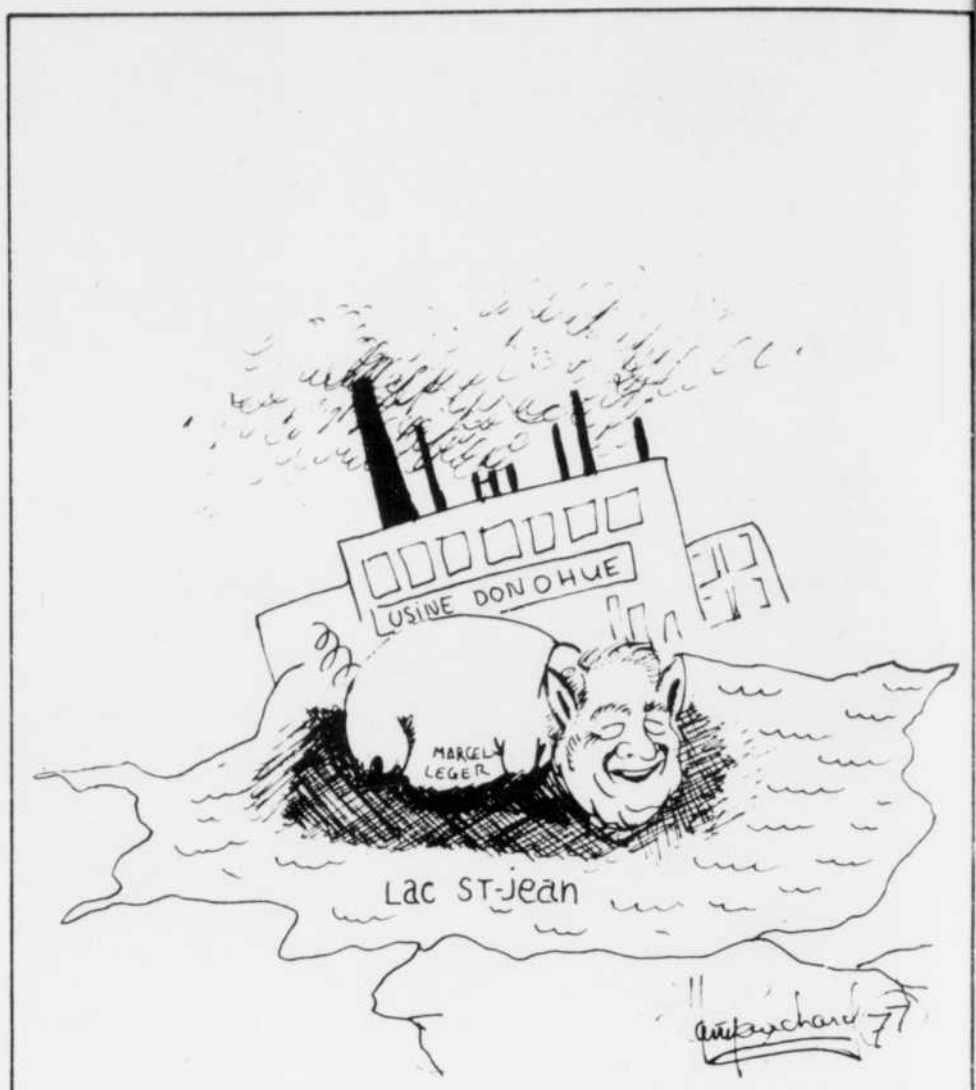
Sombre tableau, me direz-vous? Mais il s'accroche au cadre de notre réalité. C'est pourquoi à Pointe-au-Pic, le tout Québec a besoin de ses meilleures ressources humaines pour bien prendre conscience de la situation, si pénible soit-elle, pour ne pas se lancer inutilement dans une vaine recherche des responsables de l'actuelle situation, mais plutôt à la recherche d'éléments de solution pour l'avenir.

Un travail qui réclame de l'abnégation, un authentique souci du bien commun et le goût de faire quelque chose pour le Québec. Ceux qui se présenteront au sommet économique à dessein de défendre intérêts et idéologies propres à un ou quelques groupes restreints risquent fort de jouer un rôle bien négatif.

Evidemment que le Saguenay-Lac-Saint-Jean aura voix au chapitre. Nos porte-parole autorisés formeront-ils un seul choeur pour mieux se faire entendre? Nos délégués laisseront-ils en veilleuse prestige personnel, idéologie politique et esprit de clocher pour mieux veiller sur nos intérêts et participer pleinement à ce travail d'équipe que devrait constituer le sommet économique? Evidemment qu'on le souhaite! D'autant plus que le Saguenay-Lac-Saint-Jean vit présentement une conjoncture économique fort difficile. "L'année fiscale 76-77, peut-on lire dans la Revue de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration (des gens peu portés au défaitisme, professionnellement parlant), se sera avérée néfaste pour l'économie du Saguenay-Lac-Saint-Jean." Et dans un même souffle, ils devaient préciser que pour 1977-78, "les perspectives sont peu encourageantes".

De quoi motiver notre délégation régionale à rappeler au Québec tout entier que le Saguenay-Lac-Saint-Jean ne pourra éternellement se contenter de belles promesses et que toute une population attend anxieusement une étape de réalisations.

Lucien Emond



● COMMENTAIRE

Tarifs familiaux à l'Hydro?

Peut-on définir correctement les limites de cette sociale démocratie en voie d'implantation au Québec? Bien malin qui pourrait répondre.

Sans doute affectera-t-elle nombre de secteurs touchant le plus grand nombre de Québécois. Des secteurs sont connus, d'autres sont à explorer. Ainsi, ce matin, on vous dit que dès cet automne, il faudra vous faire au langage du "minimum vital d'une famille normale" en matière... d'électricité.

Eh oui, s'en vient le tarif familial à l'Hydro. On aurait découvert que le système actuel se veut une invitation au gaspillage, qu'il est temps d'instaurer le minimum vital, c'est-à-dire ce dont une famille normale (c'est quoi une famille normale?) a besoin qui se chauffer et s'éclairer. Un besoin qui serait alors à meilleur marché alors que l'excédent de consommation devrait coûter plus cher.

Sans oublier de vous promette pour l'automne (ce qu'on peut devenir cynique!) une hausse des tarifs d'électricité, hausse inévitable dit-on en dépit des conséquences politiques négatives qu'elle peut avoir pour l'actuel gouvernement. Et dans un même souffle, on nous prépare à l'idée que les augmentations du prix du pétrole vont être beaucoup plus substantielles au cours des cinq prochaines années.

C'est pour quand l'énergie solaire?

Lucien Emond

● BILLET

Copier 500 fois la phrase

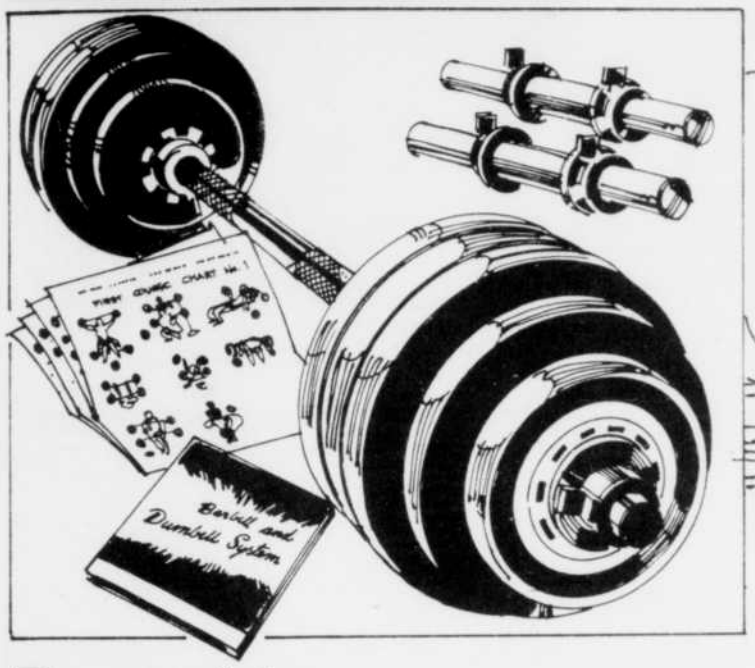
Elève Henri Girard, vous me copierez cinq cent fois la phrase suivante: "Autant j'étais fou de vouloir imiter le maire Jean Drapeau en lançant toutes sortes de projets dans les airs, autant maintenant je suis fou de vouloir imiter René Lévesque en essayant d'organiser mon petit Lac-à-l'Epaule et mon petit sommet économique, car il y en a qui ne croient plus en moi..."

Le Bleuet (professeur)

Sears

Dernière chance pour profiter des Jours Saguenay-Lac-St-Jean

CENTRE DU SPORT



Ensembles barres et disques

Rég.: $41.98

Ens. 110 livres. Comprend: 1 barre longue, 1 manchon b. longue, 2 barres courtes, 2 manchons b. courtes, 6 disques 10 lb, 4 disques 5 lb, 4 disques 2½ lb, 2 colliers b. longues, 4 colliers b. courtes. Livrets, tableaux. **#77754.**

34.98 ens.



A) **Blousons sport**

Rég.: $29.98

24.98 ch.

Blouson sport Adidas, corps en fortrel/coton, col, poignets et taille de couleur contrastante. Tailles: T.P. P. M. G. XG. Tons: blanc/royal, tan/chameau. **#86193.**



B) **Gilets Adidas**

Rég.: $3.99

3.49 ch.

Gilet Adidas, manches courtes, fait d un mélange de polyester et coton. Tailles: P. M. L. XL. Couleurs assorties. **#86034.**

C) **Shorts Adidas**

Rég.: $3.99

3.49 ch.

100% coton, taille munie d'un élastique très large, restant bien en place. Tailles: 22-24, 26-28, 30-32, 36, 38, 40. Couleurs: blanc, rouge, royal, émeraude, or. **#86071.**

D) **Short Mexico**

de coton
no 86034

Régulier: $7.50

6.99



Ensembles Adidas

2-pièces

Pour hommes. Triple maille de nylon et coton. Testé et approuvé par le Dr. John Powell. Veste à glissière, poches. Rouge/blanc, royal/or, marine/blanc. **#86028.**
Pour adolescents. **#86180** rég.: $23.98 **18.98.**

Rég.: $26.98

21.98 l'ens.

Espadrilles Adidas

Confection nylon et suède. Tons: jaune et bleu. Symbole des Jeux Olympiques. Point.: 3-5, 6-10½, 11, 12. **#86007.**

Rég.: $15.98

13.97 pai.

Centre du sport — (Rayon 06)

Simpsons-Sears Ltée

Les mentions "Rég." et "Etait" qui apparaissent devant nos prix se rapportent uniquement aux prix de Simpsons-Sears Ltée.

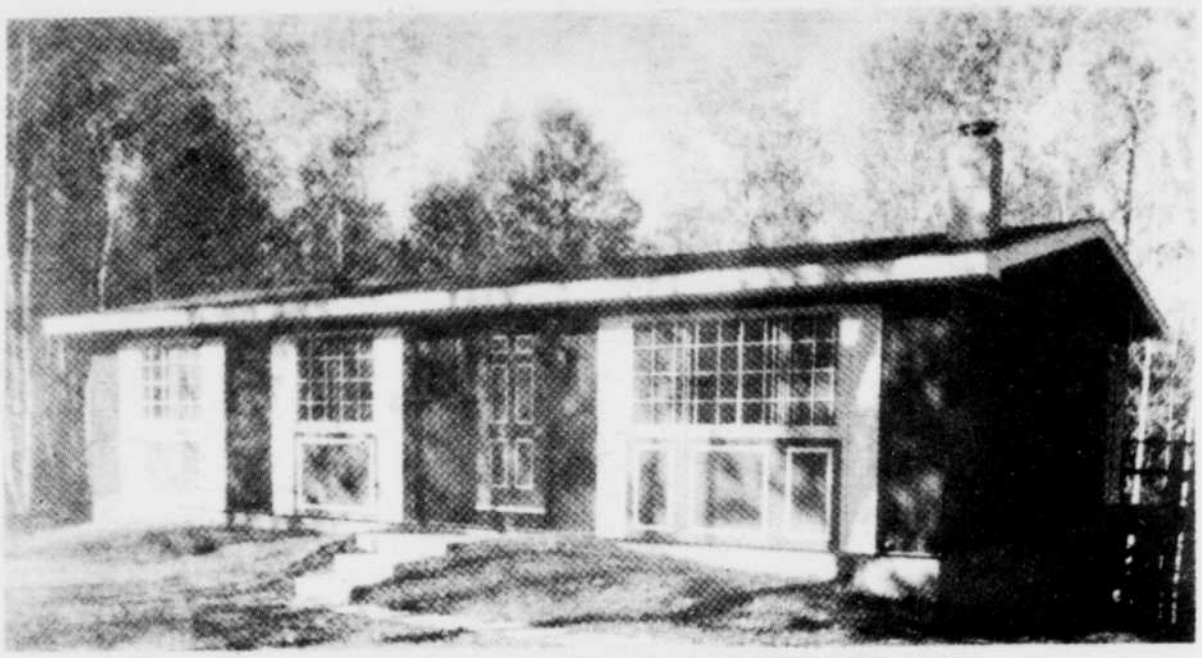
TELE-SHOPPING: **549-8240**
Vous ne dites que "Portez à mon compte". Nous entretenons ce que nous vendons, notre garantie Satisfaction ou Remboursement.

HEURES D'OUVERTURES:
LUNDI, MARDI, MERCREDI: 9.15 à 17.30.
JEUDI, VENDREDI: 9.15 à 21.00.
SAMEDI: 9.00 à 17.00.

ARVIDA	548-8213
ALMA	668-8357
ROBERVAL	275-3722
DOLBEAU	276-0947

Visitez la Maison Modele

Désourdy



SUR LE TERRAIN DE STATIONNEMENT DE PLACE DU ROYAUME



Désourdy aura toujours 25 années en avance dans la construction et dans l'usinage de maisons sectionnelles.

Désourdy



24 MODELES INTERIEURS

35 PLANS D'AMENAGEMENT

PACHEBEL	RENOIR	BALZAC
BACH	PICASSO	BEAUDELAIRE
MOZART	REMBRANDT	VERLAINE
BEETHOVEN	CORNEILLE	COCTEAU
SCHUMANN	BOILEAU	OLYMPIC
SCHUBERT	RACINE	RIMBAUD
CHOPIN	STRAUSS	QUEBECOISE
VAN DYCK	GOYA	NELLIGAN

Vendue par la

Fiducie du Québec
le "Trust" des Caisses populaires
Courtier immobilier

place du royaume

La Caisse Populaire de Chicoutimi vous garanti le financement rapide de votre propriété

ENTIEREMENT MEUBLEE ET DECOREE PAR: Woolco ET la Baie D'HUDSON

Une maison DESOURDY c'est une bonne affaire. **VOYEZ-LA A PLACE DU ROYAUME.**

GLANURES

La venue des Frères

LA BAIE — Depuis hier, les membres de l'Amicale de La Baie célèbrent le 50e anniversaire de la venue des Frères des écoles chrétiennes à La Baie.

Plusieurs manifestations sont prévues pour aujourd'hui notamment une messe concélébrée en l'église Saint-Edouard et une réception offerte par les autorités municipales de La Baie.

Un monde à nous

ALMA — C'est à l'auditorium du Collège d'Alma que se tiendra mardi, le 31 mai, l'assemblée du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Des assises qui auront comme thème central: "Un monde à nous, pour nous en sortir ensemble."

Chevaliers au Lac-Bouchette

LAC-BOUCHETTE — Jour de grand ralliement à l'Ermitage du Lac-Bouchette pour les Chevaliers de Colomb de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Ils sont attendus nombreux et profiteront de la journée pour aborder nombre de sujets touchant l'activité du mouvement et leur présence dans le milieu.

Le système fonctionne

CHICOUTIMI — Histoire de ne pas tromper "la bonne foi" de ceux et celles qui ont tendance à avoir la main alerte et légère, M. Jean-Baptiste Carrier, de Gagnon Frères Nouveautés, à Chicoutimi, veut bien faire savoir à tout le monde que l'établissement est maintenant doté d'un système anti-vol qui a drôlement fait la preuve de son efficacité depuis quelques jours.

Au moins une dizaine de personnes ont eu de fort désagréables surprises. Aussi bien se le tenir pour dit. Ce qui n'affecte en rien l'accueil chaleureux qui perdure en ces lieux depuis toujours.

Les mythes "à la maison"

QUEBEC — Pour Pierre Desmarais II, président du Conseil du patronat du Québec, il y a lieu pour tout participant au Sommet économique de "laisser à la maison" tous les vieux mythes qui pourrissent les relations entre l'entreprise privée et ses partenaires.

Au nombre de ces mythes, il a mentionné l'histoire des profits exhorbitants des grandes entreprises, celle également des investissements étrangers "néfastes pour le Québec".

Au travail messieurs!

CHICOUTIMI — Demain, ce sera jour de congé pour nombre de travailleurs. Mais il y a des exceptions et ainsi, l'Association des constructeurs d'habitations du Saguenay-Lac-Saint-Jean tient à rappeler à ses membres (les constructeurs, voyons) que ce 23 mai 1977 est une journée normale de travail et qu'en conséquence, tous leurs employés doivent se présenter sur les chantiers.

A Radio-Québec

CHICOUTIMI — Au sein du comité régional de Radio-Québec, une nouvelle figure, celle de Lucille Bernier-Simard qui représente en quelque sorte le comté de Roberval. Bien connue pour son activité à Multi-Media, elle occupe le poste laissé vacant par Rose-Hélène Beaudoin.

Au cours d'une récente réunion, les participants ont insisté pour que Radio-Québec installe des antennes pour couvrir l'ensemble de la région. La production d'un plus grand nombre d'émissions à caractère régional a également été réclamée.

L'émission "Approche"

CHICOUTIMI — Définitivement, cette série d'émissions de Radio-Québec en aura fait couler de l'encre, aura suscité bien des commentaires qui sont loin de rallier l'unanimité.

Mais pour la Fédération du Québec pour le planning des naissances, aucun doute que Radio-Québec doit faire le nécessaire pour rendre cette émission accessible à l'ensemble de la population. Certain que bien des gens trouveront à redire sur cette suggestion...

Renouveau charismatique

MONTREAL — Pas moins de 20,000 personnes sont attendues au Stade Olympique de Montréal les 10, 11 et 12 juin à l'occasion du Congrès canadien francophone du Renouveau charismatique catholique. Il est déjà acquis que de nombreux délégués au Saguenay-Lac-Saint-Jean y prendront une part active.

Appui aux gars de Price

ALMA — Les enseignants du Syndicat de l'enseignement du Lac-Saint-Jean ont convenu ces jours-ci de concrétiser leur appui aux grévistes de l'usine Price à Alma, en votant un montant d'appui de $5 par enseignant. Ce qui représente une somme d'environ $4,000 pour l'ensemble du territoire concerné.

En forme "dangereusement"

CHICOUTIMI — Président des anciens du Séminaire de Chicoutimi, Claude Dufour a démontré vendredi soir qu'il n'avait rien perdu de sa verbe et que dans l'art de capter un auditoire, il pourrait donner des leçons.



Son discours présidentiel avait de l'étoffe, sa "connaissance" du latin lui permettant de rejoindre tout son monde. Certains comédiens bien connus ne pourraient même pas faire le poids avec lui lorsqu'il veut bien s'en donner la peine.



Des saumons déjà gros.

300,000 saumons menacés de mort

Par André Lamoureux

TADOUSSAC — Le dynamitage effectué dernièrement à un demi-mille à l'est de Tadoussac et rendu nécessaire pour le détournement de la route 138, pourrait bien avoir comme malheureux résultat d'avoir tué des centaines, sinon des milliers d'alvins de saumons et de truites mouchetées qui sont cultivés à la Station de pisciculture de Tadoussac.

"On ne peut pas dire à l'heure actuelle de quel ordre peuvent être les dégâts, car effectivement, c'est la première fois que l'on cultive les saumons dans de l'eau qui a une forte teneur en vase...!" ironise le chef de la Station piscicole de Tadoussac, M. Jacques Boulianne, en expliquant que c'est la première fois qu'un tel incident survient.

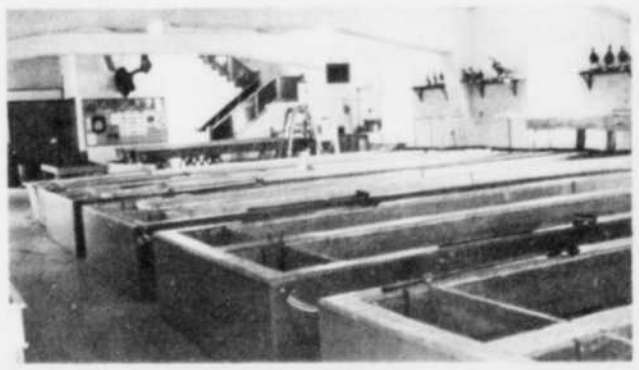
Si le taux de mortalité d'alvins est pour le moment normal, les responsables de la station ont tout mis en oeuvre afin de limiter la catastrophe. En fait, ce danger s'explique par une présence non souhaitée de vase dans le lac où la station prend son eau. Dès que l'on a constaté que les travaux de dynamitage étaient la cause de cet incident, une entente a été conclue avec la corporation municipale de Tadoussac afin d'alimenter en eau potable la station de pisciculture. Cette dernière reçoit, par le moyen de boyaux d'arrosage, pas moins de 250,000 gallons d'eau par jour afin de conserver la vie à ses 300,000 alvins de saumons, à ses 45,000 saumons âgés d'un an et finalement à ses 50,000 alvins de truites mouchetées.

Selon M. Boulianne, le lac où s'alimente la station pourrait redevenir normal, mais c'est aux techniciens du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche de déterminer les conditions idéales d'alimentation.

Quant à savoir si des poursuites seront entreprises contre l'entrepreneur, M. Boulianne a dit ne pas être au courant des démarches de son ministère.

La Station piscicole de Tadoussac, qui embauche cinq permanents et autant de travailleurs occasionnels, a exercé une surveillance exceptionnelle depuis une semaine afin de ne prendre aucun risque.

Si aucune catastrophe ne survient d'ici quelques jours, la Station piscicole de Tadoussac sera en mesure de répondre aux besoins du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche. Celui-ci a habituellement recours à sa station de Tadoussac vers les mois de juin et juillet pour ensemencer différents lacs et rivières publics du Québec pour le bon plaisir des pêcheurs de saumons et de truites.



L'intérieur de la station.

CANADIAN TIRE

Pour entrée ou véranda



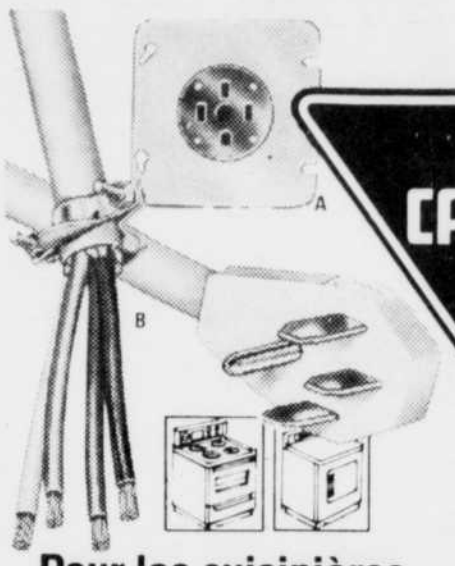
Pour ampoule 60 watts **3.49** sans ampoule

Pour s'éclairer en beauté sans trop dépenser! En verre transparent texturé avec garniture en métal émaillé de ton noir. 4 5/8" profondeur environ.

Lanterne murale d'extérieur **15.95**
1. Pour une entrée élégante; monture métal noir, verre blanc. 6" large environ. Sans ampoule ....

Lanterne murale d'extérieur **12.99**
B. En verre transparent, métal noir satiné, fini laiton. 12" haut environ. Sans ampoule .....

Plafonnier d'extérieur **22.99**
C. Aluminium martelé, fini noir, faux panneaux en verre incolore. 9 1/2 x 3 1/2". Sans ampoule ...



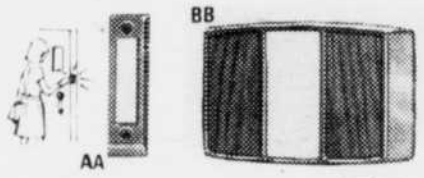
Pour les cuisinières et les sécheuses

A. Prise et plaque

Cuisinière 50 A **3.99** Sécheuse 30 A **3.99**

B. Fils et fiches avec boîtes de raccord métal

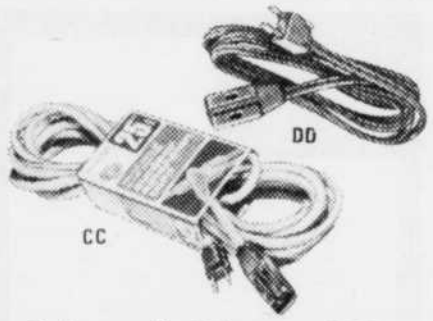
Cuisinière Câble 5 1/2 pi. **7.49** Sécheuse Câble 6 1/2 pi. **6.49** ens.



A bouton-poussoir non éclairé **75¢**
AA. Effilé de ton brun ou ivoire ..

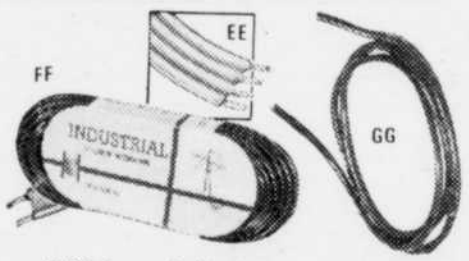
Carillon Studio à 3 notes **13.69**
BB. Panneaux veinés bois joliment rehaussés par la grille ton or

Fil sonnerie: 100' $2.99; 250' $2.99; 500' $11.29



Rallonges d'extérieur **4.49**
CC. SJTW; prise triple. 25 pi ..... 50 pi. $7.99 100 pi. $15.79

Rallonges d'intérieur **99¢**
DD. Brun, ivoire ou 'or'. 6 pi .... 9 pi. $1.19 15 pi. $1.69



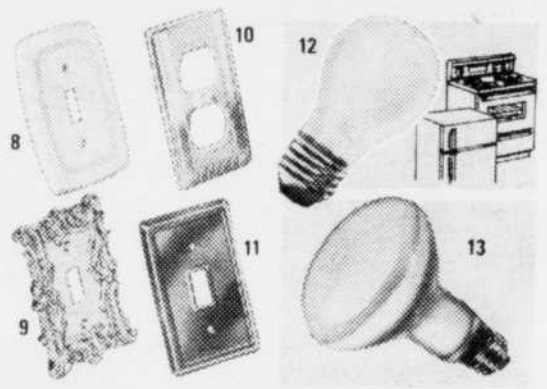
Câble rotateur **8¢**
EE. Câble à 4 fils de qualité pour antennes rotatives. Le pied .....

Descente de TV **4¢**
FF. Descente à 2 fils pour antennes courantes. 300 Ohms. Le pied .....

Câble coaxial TV **12¢**
GG. RG-59U, pour rallonger le câble de prise existant. Le pied .....







Canadian Tire a tout pour votre appareillage électrique

Boîte 30 A à interrupteur **5.89**
Boîte à interrupteur-couteau à 2 lames et 2 fusibles et pouvant servir d'interrupteur à un moteur. Mesure 7 x 5 x 3" environ. Capacité 30 A. 115-230 volts.

Va/vient à culbuteur **99¢**
1. Semi-silencieux. **Brun** . **Ivoire** (analogue à ci-haut) $1.05

A bascule/prise **77¢**
2. Silencieux. Unipolaire. **Br.** **Ivoire** (analogue à ci-haut) .... 79¢

Prise double **53¢**
3. 3 fils, prise de terre. **Brun** **Ivoire** (analogue à ci-haut) .... 57¢

Raccord-culot en bakélite **79¢**
4. Avec une douille et 2 prises. Sans interrupteur ..

Socle de plafond **67¢**
5. Sans chaînette $1.19
6. Avec chaînette $1.19

Raccords à pince **79¢**
7. Pour NMD-7. Paq. de 5 Pour NMD-7, BX. Paq. de 5 .. $1.19

Plaque moderne **1.09**
8. Prise simple ou double . **Prise double,** plasf. durable .. $1.99

Plaque de style **1.49**
9. Prise simple ou double . Dble $2.49; triple $4.49; comb. $2.59

Plaque prise double **15¢**
10. Bakélite ton brun ..... **Ivoire** (similaire) ..... 20¢

Plaque 1 interrupteur **15¢**
11. A bas prix. Brun ..... **Ivoire** (analogue à ci-haut) ..... 20¢

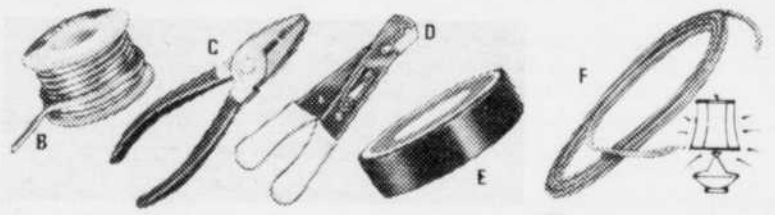
Ampoules appareils **65¢**
12. Four, réfrigérateur. 40 W. Aspir. 25W; mach. coudre 15W. $1.10

A base réfléchissante **3.99**
13. Pour extérieur/intérieur. 150 W. A vis. Incolore .....



Approuvé par ACNOR **11.99**

Pistolet à souder
De WELLER avec 2 allures de chauffe; longue pointe en cuivre très calorifère.



Pâte à souder **49¢**
A. Pâte de **Keller** Pour tous métaux, sauf aluminium. 2 oz.

Fil à centre résine **4.99**
B. Fil à souder pour radios, etc. Bobine 1 lb **A centre acide.** 1 lb $4.99

Pince universelle 5 1/2" **3.29**
C. Branches isolées, bec acier matricé, mors recuits, tranchant latéral.

Pince à dénuder/cisaille **2.15**
D. Pour toutes largeurs fils. Lames aiguisées main; branches isolées.

Ruban isolant **39¢**
E. Approuvé ACNOR. Rouleau 33' x 3/4" .. Rouleau 66' x 3/4" ..... 69¢

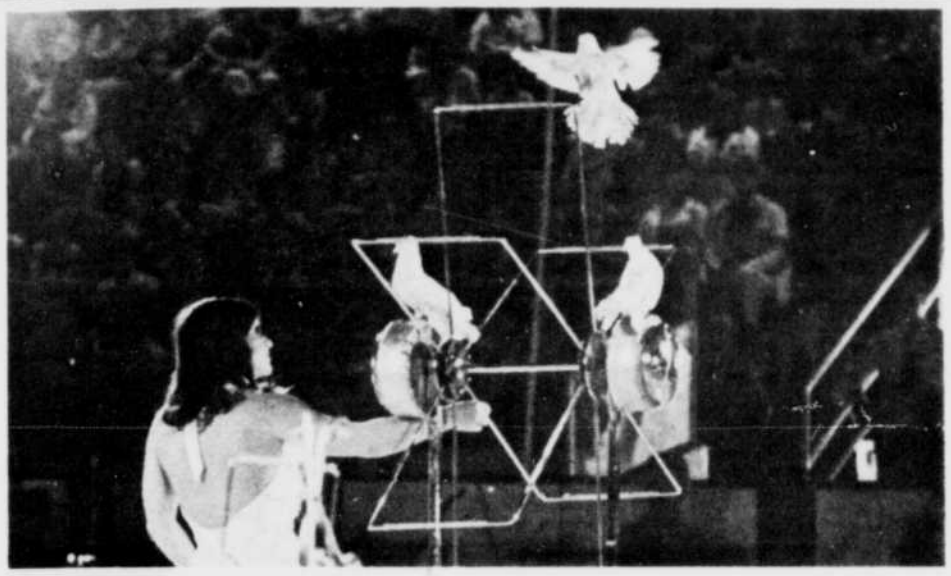
Fil GTF 2/18 **8¢**
F. 2 fils/N° 18 pour les lampes à incandescence. Le pied .....

3% BILLETS BONIS SUR ACHAT COMPTANT

Epargnez avec **les Billets-Bonis** ou utilisez votre **Carte Canadian Tire**

CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIÉ

JONQUIERE, 697, boul. Harvey	542-3501
CHICOUTIMI, 1257, boul. Talbot	549-5014
ALMA, coin du Pont et St-Luc	662-6618
DOLBEAU, Les Galeries des Erables	276-2834



Plutôt rare
— Les chiens savants, c'est monnaie courante, mais que penser de colombes savantes?

Le cirque a fasciné jeunes et moins jeunes

par Richard Banford

CHICOUTIMI — Il y avait longtemps que je n'avais assisté à une représentation des gens de cirque.

N'eut été cette promesse à ma fille de six ans de l'amener sous la grande tente, j'aurais une fois encore raté l'occasion de prendre ce bain de lumières, d'illusions et de fantasmes, si cher aux enfants.

Mis à part le prix d'entrée, $4.50 pour les adultes, et le coût des friandises et souvenirs (40 cents pour une boîte de pop-corn, $1 pour un ballon), le cirque Garden Bros offre 90 minutes de divertissement continu, agencé avec la précision d'une horloge.

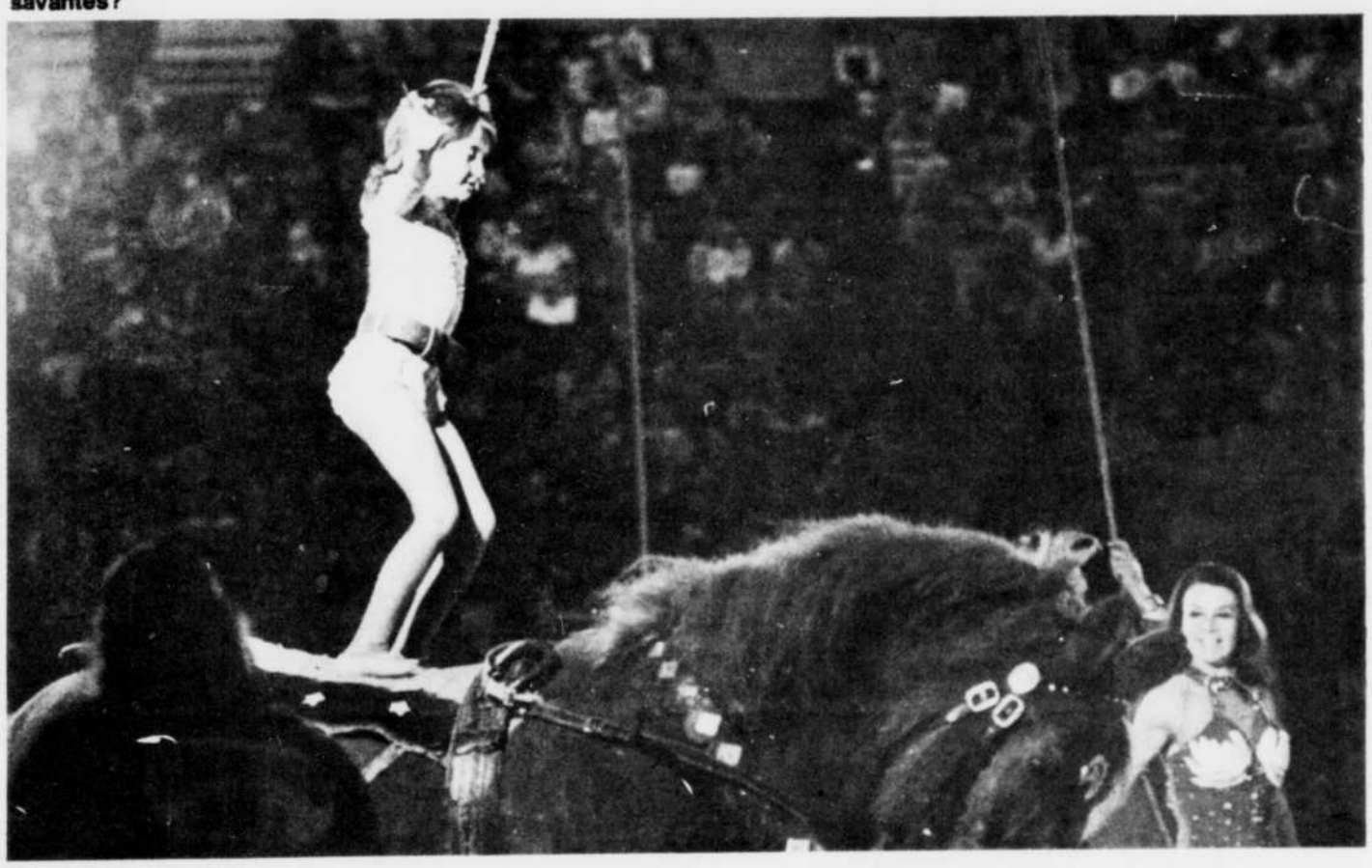
Si la plupart des enfants ont retenu la phase finale mettant en vedette Satanic et son feu éclatant, les adultes ont pu apprécier l'ardeur des trapézistes et la captivante démonstration de l'illusionniste transperçant sa partenaire à coups de sabre à travers une boîte "magique".

Les pachydermes, les chiens, les colombes, les tigres et le lion manquaient un peu de naturel tandis que la docilité des chevaux était voilée par l'habilité des clowns arrachant les rires de la foule.

Un spectacle à l'américaine, avec paillettes et costumes plus flamboyants qu'élégants. Des hommes et des femmes pratiquant leur métier avec un zèle de débutant et une assurance de vétéran.

De la plus jeune figurante (7 ans) à la plus âgée, (87 ans), du plus effacé des accessoiristes à la plus grande vedette, tous agrémentent le spectacle d'une touche personnelle.

Mais comme on ne retient souvent que les derniers moments d'un spectacle, quelques jours après le départ du cirque Garden Bros, de Chicoutimi pour Chibougamau et la Côte-Nord, ma fille me parlait encore de Satanic, l'homme qui joue avec le feu. Rien que pour le voir de près, elle se propose de prendre des cours de gymnastique pour joindre le monde du cirque un jour...



Jeune mais déjà habile
— Dans le cas de cette fillette de sept ans, le talent n'est pas proportionnel au nombre des années.

L'ancien chef attend le verdict du juge

DOLBEAU — C'est le 7 juin prochain que le juge Louis-René Lagacé rendra jugement dans la cause de l'ancien chef de police de Dolbeau, M. Charles-Edouard Lallemant accusé d'avoir volé à la municipalité un montant de quelque $1,500 entre 1971 et 1975.

Au terme du procès, l'avocat de l'accusé, Me Gilles Boivin, a allégué que la Couronne n'avait pas fait la preuve hors de tout doute que son client devait de l'argent à la municipalité et que s'il devait de l'argent, il l'avait obtenu de façon frauduleuse. Pour Me Boivin, le fait de recevoir des avances n'est pas en soi un acte criminel.

Par ailleurs, le procureur de la Couronne, Me Claude Gagnon soutient que la preuve avancée par la poursuite démontre hors de tout doute que l'argent reçu par M. Lallemant provenait des coffres municipaux. Me Gagnon s'interroge à savoir si M. Lallemant était justifié d'obtenir l'argent de la façon dont il a été prouvé, mettant en doute la crédibilité du témoignage rendu par M. Lallemant et soutient que le prévenu a commis un vol avec complicité.

L'ancien greffier

Par ailleurs, le procès de l'ancien greffier municipal, M. Louis-Philippe Moreau est commencé. Il doit faire face à l'accusation d'avoir dérobé une somme de $1,500 à la municipalité entre 1971 et 1973.

Les avocats de l'accusé, Me Roger Pothier et Jean-François Gosselin ont refusé d'accepter en preuve les exhibits déposés par la Couronne dans le procès Lallemant.

Après plusieurs minutes d'argumentation avec la Couronne, ils ont admis le dépôt des notes sténographiques du témoignage du vérificateur-comptable, M. Yvon Couture, fait dans le procès Lallemant le 29 mars 1977.
Par la suite, l'ancien trésorier Marcel Boissonneault a été appelé à témoigner et il a expliqué le fonctionnement des avances de salaire et la façon dont il comblait le déficit des caisses de la trésorerie. Plusieurs objections ont été soulevées par la défense et le juge a ajourné le procès au 6 juin prochain.

Interdiction de circuler en forêt

CHICOUTIMI — Malgré que l'indice d'inflammabilité soit retombé à la normale dans la région, l'interdiction de circuler en forêt, émise il y a quelques jours par le ministère des Terres et Forêts, reste en vigueur.

C'est ce qu'a déclaré Mlle Ginette Marquis, de la Société de conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean, tout en précisant que tant que les régions de l'Abitibi et de l'Outaouais n'auront pas reçu plus de pluie, la région sera toujours sous le coup de cette interdiction, et ce, même si la pluie se met à nous arroser copieusement.

Le manque relatif de précipitations à ce temps-ci de la saison ne semble pas par ailleurs, affecter le secteur de l'agriculture. Selon M. Jean-Yves Bourdages, du ministère de l'Agriculture, le beau temps a eu pour effet d'avancer d'au moins une semaine l'ensemencement des cultures. C'est donc dire que les cultures ne sont guère affectées. Selon M. Bourdages, une autre semaine de soleil serait même la bienvenue. Elle permettrait de gagner encore du temps et ainsi d'améliorer les chances d'une bonne récolte.

De fait, si le beau temps continue, on devrait être en mesure de s'attendre à une excellente récolte au niveau du foin et des céréales. Il faut toutefois que la pluie y mette un peu du sien d'ici le milieu du mois de juin. Sans cela, on peut vraiment commencer à parler de sécheresse.

Toujours selon M. Bourdages, la situation différente entre les sols à culture et les forêts réside dans le fait que la terre est encore froide en profondeur, donc qu'elle contient encore une bonne quantité d'eau. Pour les forêts qui sont en surface l'eau est plus rare.

Une nouvelle fantastique!

Export 'A' Lights: un "tabac allégé" dont la saveur vous étonnera.

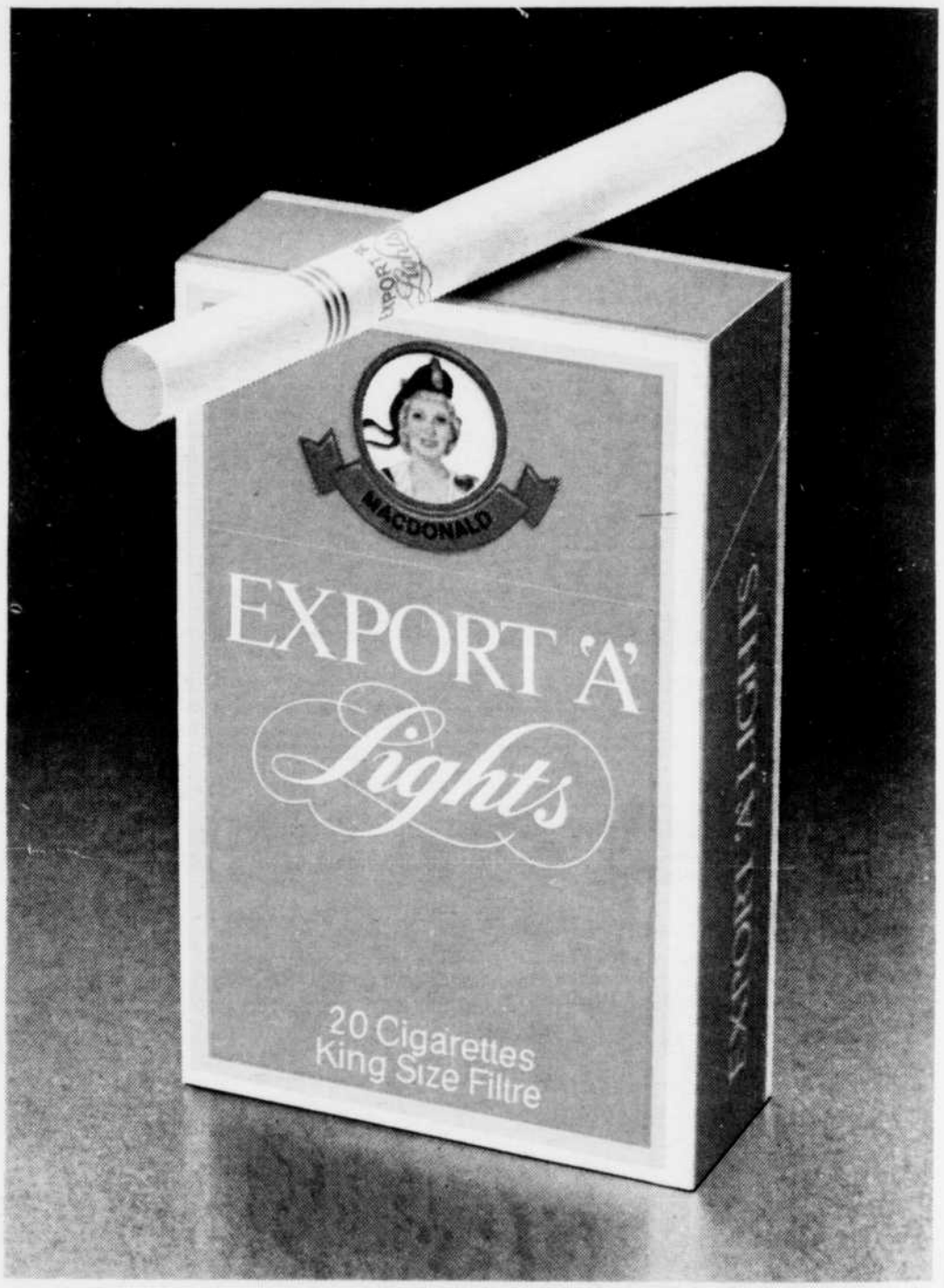
Jusqu'à maintenant, toutes les nouvelles cigarettes étaient ou trop fortes ou trop douces.

Mais tenez-vous bien! Nous venons de créer la meilleure cigarette jamais produite.

Comme à l'accoutumée, nous avons choisi les meilleurs et les plus savoureux tabacs. Mais ce qui est fantastique et épatant, c'est que nous avons réussi à les rendre plus "légers" sans les adoucir.

Vous imaginez bien le résultat: une cigarette plus que savoureuse et légère à fumer.

Essayez une Export 'A' Lights, comme on dit: elle est...à point.



RÉGULIÈRE ET KING SIZE

La Nouvelle Export 'A' Lights

Elle est...à point!

Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage – éviter d'inhaler. Moyenne par cigarette: 14mg "goudron" 1.0mg nicotine.

Implantation dès 1978

Petit-Saguenay aura un parc provincial

LA BAIE... C'est au printemps ou à l'été de 1978 que devraient débuter les travaux d'implantation du parc provincial dans le secteur de Petit-Saguenay.

Le projet du ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche du gouvernement québécois pourrait exiger des investissements de l'ordre de $3 millions à $5 millions.

Ces informations complémentaires à l'annonce du projet du MTCP ont été données hier, à Progrès-Dimanche, par le député du comté Dubuc, M. Hubert Desbiens.

La réalisation par le gouvernement québécois d'un parc dans ce secteur, viendrait remplacer le projet du gouvernement fédéral de Parc-Saguenay dont les investissements, disait-on, auraient atteint au moins $20 millions.

On se souviendra que le projet fédéral avait, à l'époque, soulevé de vives protestations au sein même de l'équipe gouvernementale de l'ex-premier ministre Robert Bourassa.

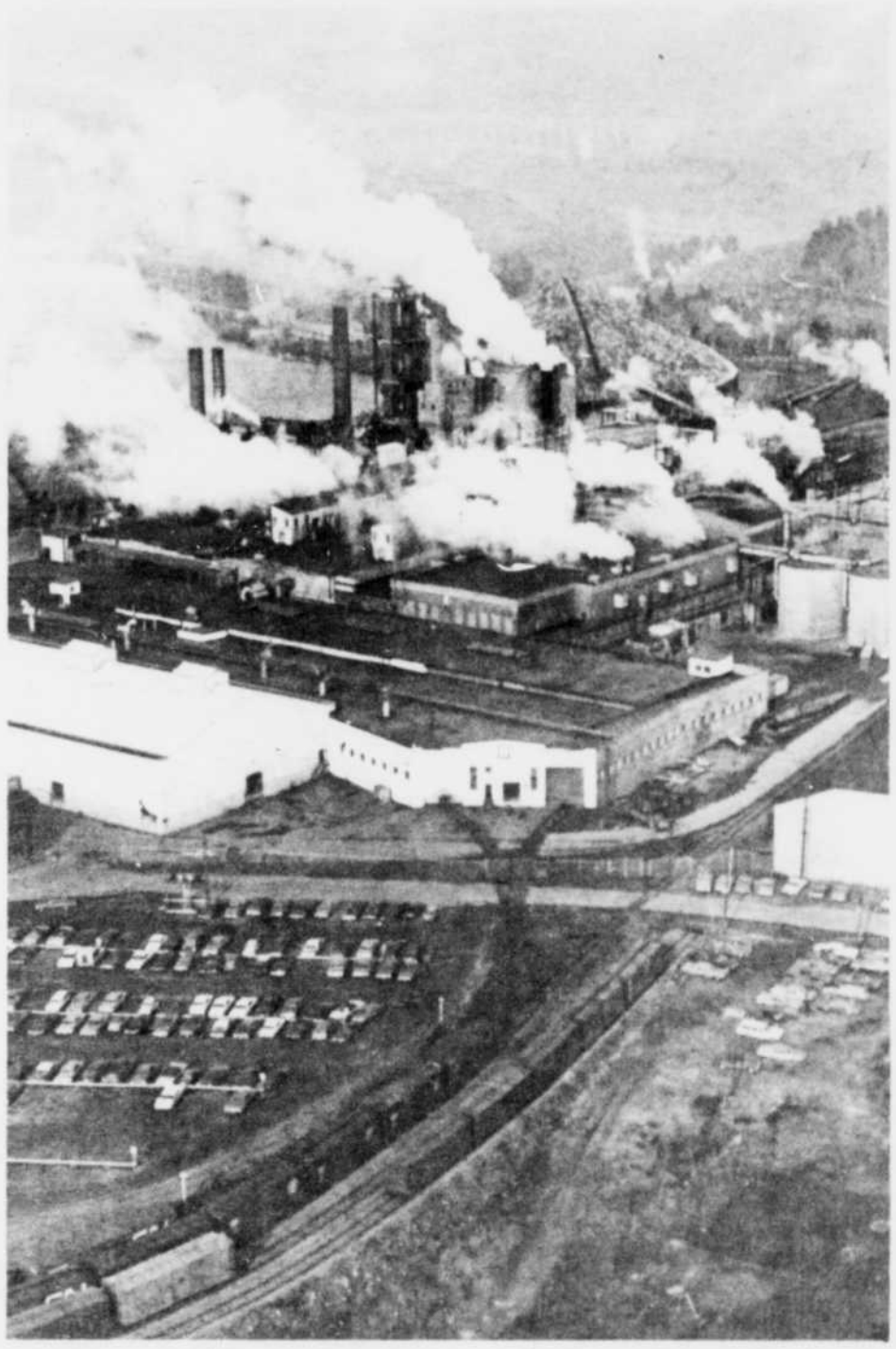
Au cours de la semaine dernière, M. Elias Houde, préfet de comté et maire de Petit-Saguenay rencontrait, en compagnie du député Desbiens, le sous-Ministre Roland Champagne, à Québec.

Cette rencontre avait pour but de connaître les désirs des représentants de la population en ce qui concerne les équipements qu'il faudrait retrouver dans ce parc et de savoir quelle pourrait être la participation des municipalités de ce secteur au projet québécois.

Les renseignements sont fragmentaires sur tout l'ensemble de projet: le député Hubert Desbiens devrait avoir une autre rencontre avec le sous-ministre Champagne sur cette question.

Contrairement au projet fédéral, celui du Québec aurait l'avantage d'être que de l'ordre de deux ou $3 millions, le sous-ministre du MTCP a fait savoir au député de Dubuc que ceux-ci pourraient atteindre $5 millions.

M. Desbiens, quant à lui, disait hier matin, que les investissements pourraient être plus considérables.



En opération
— Les installations de la compagnie Price, comme celle de Jonquière, dans le secteur de Kénogami, fonctionnent. Mais pour jusqu'à quand, avant le déclenchement de la grève, cela demeure une question dont la réponse appartient aux syndiqués.

Le Patro de Jonquière fera le réaménagement

JONQUIERE — Le cocktail-bénéfice, organisé par les autorités du Patro de Jonquière afin d'amasser une somme de $10,000 pour l'installation de l'eau courante à ses chalets du lac Kénogami, a porté fruits.

De fait, plus d'une centaine de personnes ont répondu à l'appel lancé par le Patro et ont contribué, en général, pour une somme de $100 chacune. Selon M. Gilles Gaudreault, responsable de la base de plein air, la somme de $10,000 sera employée d'ici deux semaines.

La première phase comprendra l'aménagement de toilettes vraiment adéquates et aménagées de façon à ce que les hnadicapés y aient accès. Par le passé, la base ne pouvait disposer que d'une toilette temporaire, ne rencontrant pas les normes d'hygiène requises. À ce point de vue, ce futur aménagement s'avérait urgent.

La deuxième phase des travaux comprendra l'installation, au mois de septembre, de l'eau courante avec un système électrique pour l'empêcher de geler l'hiver. En plus d'améliorer le service, ces installations permettront aux autorités de la base d'organiser des activités structurées à l'année longue.

Par rapport aux années antérieures, c'est une grande amélioration. Par le passé, le personnel devait s'organiser avec les moyens du bord et n'avait pas les commodités nécessaires.

Maintenant que les travaux sont en bonne voie de réalisation, le Patro espère bien que la clientèle augmentera. Selon M. Gaudreault, la base avait reçu, l'an dernier, plus de 6,300 personnes à ses activités estivales et au moins 850 durant les mois d'hiver. On estime que le nombre d'utilisateurs passera à 10,000 par année avec ces seuls aménagements.

Les autorités du Patro insistent également sur le bien-fondé de cette dépense. Selon eux, la somme de $10,000 représente à peine un peu plus que le prix d'une seule installation de jeux d'enfants sur un terrain de camping de la région.

Quant à savoir les activités que la base est en mesure d'offrir à la population, M. Gaudreault fait remarquer qu'il n'y a pas que les jeunes qui peuvent profiter des installations. Il mentionne que les groupes d'handicapés ou les familles peuvent également venir se récréer à cet endroit, durant la fin de semaine.

Pour ceux qui ignorent l'emplacement exact de la base, il suffit de dire qu'elle est située sur le chemin des policiers, à l'extrémité du rang Saint-Dominique.

L'entente demeure secrète

CHICOUTIMI... Une entente est intervenue la semaine dernière entre les ministres Marcel Lesssard et Jacques Leonard quant aux amendements à apporter à des ententes auxiliaires déjà existantes entre les gouvernements québécois et fédéral.

Ces amendements concernent les ententes sur les axes routiers prioritaires, l'agriculture et la forêt.

Les ministres ont convenu de ne faire aucune déclaration quant à la nature de ces ententes. Cependant, il semble, selon une information diffusée au cours de la fin de semaine, que le montant impliqué serait de l'ordre de $210 millions.

Selon ce que disait le ministre Lessard, vendredi , il y a des amendements à apporter à deux autres ententes sectorielles existantes. Des discussions pourraient aussi avoir lieu dans le secteur du tourisme pour l'ouverture d'une entente dans ce domaine.

Les discussions entre les deux gouvernements se poursuivront au cours des cinq prochaines semaines, cette fois au niveau des sous-ministres.

Les pourparlers entre ces hauts fonctionnaires porteront sur les modalités d'application de ces amendements

La grève commencerait au plus tard le 1er juin

par Richard Champagne

JONQUIERE... Si les travailleurs de la compagnie Abitibi-Price de la région entérinent la proposition de leur syndicat respectif, c'est au plus tard le 1er juin qu'ils déclencheront la grève.

Les employés des trois usines de cette compagnie au Saguenay-Lac-Saint-Jean ont légalement droit de grève depuis le 6 mai dernier.

Vendredi de la semaine dernière, la partie syndicale se retirait de la table des négociations devant les faibles offres de la partie syndicale, dit-on.

"On n'a pas avancé, disait, hier, M. Henri Vachon, permanent à la CSN. Des offres plus basses que ce que nous demandons, on trouve qu'on avait plus rien."

Au cours des assemblées qui se tiendront demain en soirée, tant à Alma, Jonquière que Kénogami, les travailleurs de la compagnie devront se prononcer sur les offres salariales, dans un premier temps, puis sur la question du déclenchement d'une grève.

La date ultime pour déclencher l'arrêt de travail légal, on sait qu'à Alma les travailleurs de Price sont en conflit illégal depuis plusieurs semaines, est le 1er juin.

Tout au cours de la semaine dernière, on semblait entretenir une certaine lueur d'espoir dans ces négociations. Vendredi, le retrait de la partie syndicale de la table des négociations semait la déception chez les syndiqués.

Vous tirez des plans?

NUTRITE — NUTRITE — NUTRITE — NUTRITE — NUTRITE — NUTRITE — NUTRITE —

parlez-en à votre marchand

RO-na

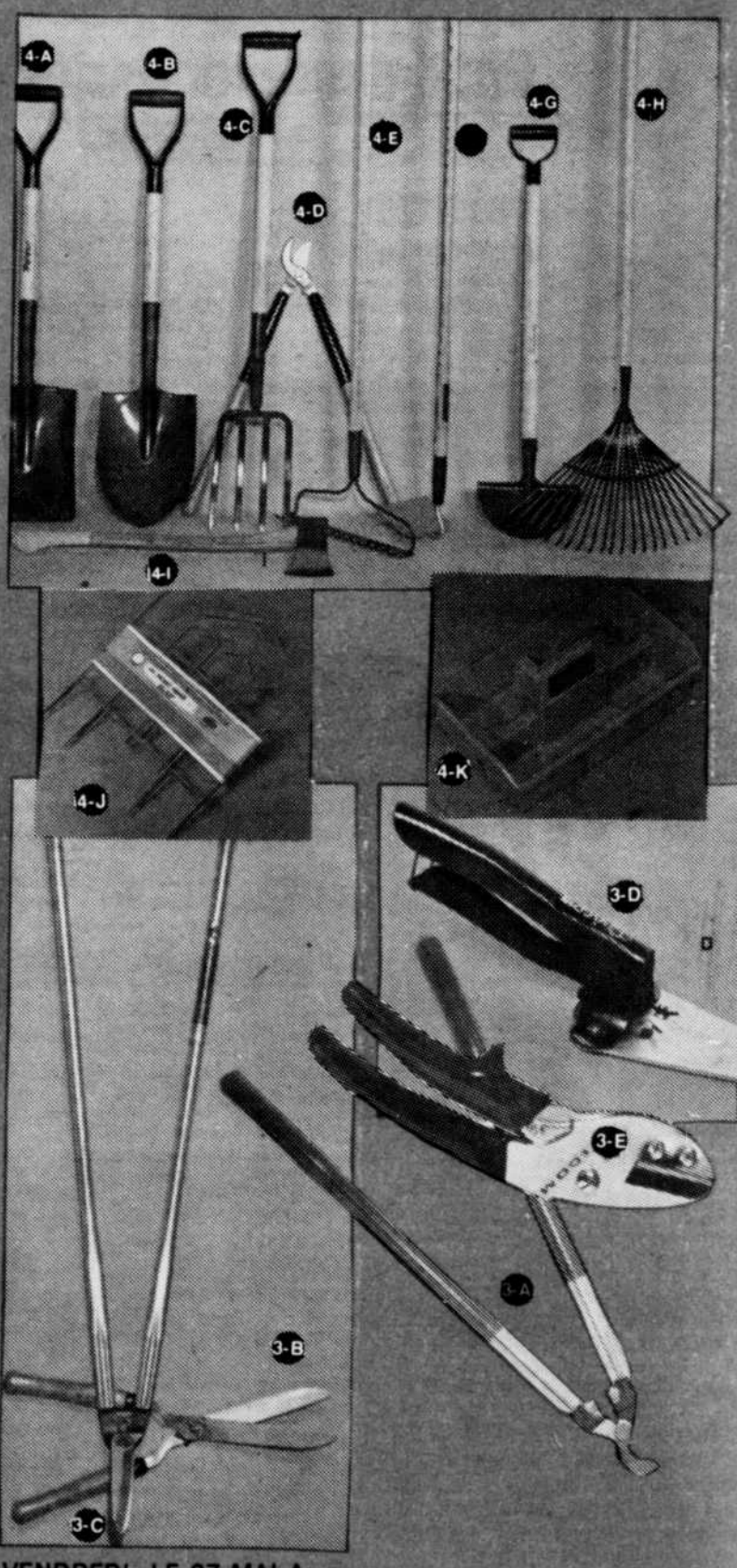
Je serai là à Alma en personne à la quincaillerie Rona à Alma.
Pis j'va vous donner des conseils sur les produits "Nutrite" et les engrais "nutrite". Avec les engrais "Nutrite" pis les articles de jardinage, tu vas avoir de l'agrément pour ton jardin.
Viens te chercher une photo de moé autographiée par moé.



3-B CISEAU A GAZON "Freunde" à lame de 10 po. à l'épreuve de la rouille. **5.88** 347101.
3-C CISEAUX A GAZON à long manche de 38" d'une légèreté et d'une solidité surprenantes. Qualité "Freunde". **11.88** 347107.
3-D CISEAUX A RESSORT pour la finition. Lame de 10 po. à affûtage précis. **2.95** 210208.
3-E SECATEUR 8" "Vicom" ultra-puissant. Coupe une bonne branche sans effort. Serrure. **2.95** 210206.
3-F SECATEUR 9" à dispositif à ressort "Mittler". Un très bon sécateur à prix économique. **1.95** 210207.
3-A COUPE-BRANCHE de 25" en acier trempé. Qualité "Freunde". **7.88** 347106.
3-G ENSEMBLE DE PETITS OUTILS pour le jardinage comprenant une truelle, un transplantoir et un cultivateur. **.98** 452003.
3-H BECHE-TARRIERE. L'outil indispensable pour creuser des trous de poteau. Mécanisme robuste. **16.87** 108026.
4-A PELLE CARREE à manche "Y". **4.77** 123127.
4-B PELLE RONDE à manche "Y". **4.77** 123125.
4-C FOURCHE A BECHER à manche "Y". **7.87** 123123.
4-D COUPE-BRANCHE de 23". **8.87** 123137.
4-E RATEAU A ARC - Longueur de 54 po. **5.27** 123119.
4-F BECHE DE JARDIN de qualité supérieure. **8.47** 123117.
4-G COUPE-GAZON à couteau de 8 po. **3.97** 123122.
4-H BALAI EVENTAIL léger et durable. **3.69** 123120.
4-I HACHE CANADIENNE DE 2¼ lb, longueur 28". **8.97** 123006.
4-J CLOTURE DECORATIVE pliante de 18" de hauteur sur 10 pi. de longueur. Acier émaillé vert, pour protéger votre pelouse. **2.59** 103207.
4-K PORTE-TOUT "Rubbermaid". Un contennat pratique pour transporter les outils de jardinage ou ménagers. **1.97** 281510.

Choix immense d'outils à prix minimes

OUTILS GARANT



Le Père Gédéon à Alma

vendredi, le 27 mai 1977



Vous tirez des plans? Parlez-en à:

VENEZ RENCONTRER LE PERE GEDEON VENDREDI, LE 27 MAI A:

RO-na

La quincaillerie ALMA ltée

465, HARVEY OUEST

ALMA - 668-3041

RO-na

Le déficit reste de $400,000 à La Baie

Par Gilles Lalancette

LA BAIE — Malgré que le gouvernement du Québec verse diverses subventions totalisant $306,468 à la municipalité de Ville de La Baie, le déficit d'opération reste d'environ $400,000 et il est impensable que les contribuables du secteur ne subissent pas une augmentation du taux de l'impôt foncier actuellement à $1.20 du $100 d'évaluation.

C'est du moins l'opinion exprimée par le maire Laurier Simard à son retour d'un voyage à Toronto. De plus, les contribuables de La Baie verront s'ajouter à leur compte de taxes un montant équivalent à 30 cents du $100 d'évaluation afin de défrayer le coût de la construction de deux corridors supplémentaires à la piscine de l'école polyvalente de La Baie.

Concernant la valeur de l'augmentation, le maire ne peut en dévoiler la teneur, mais il estime être en mesure de présenter les états financiers de la municipalité dès cette semaine. Cependant, il est à prévoir que la prochaine séance du conseil aura un horaire assez chargé.

Le principe des subventions d'équilibre budgetaire étant aboli, la municipalité reçoit des subventions dites statutaires. Ainsi, la première totalise $119,468 et s'avère un octroi accordé en vertu des coûts additionnels engendrés par une fusion. Les municipalités fusionnées de la province en reçoivent une par année pendant trois ans puis n'en recevront plus.

La seconde est de $60,000 et est accordée aux municipalités de 20,000 âmes à raison de $3 par habitant. La dernière est de $127,000 et est versée en fonction des nouvelles modalités fixées par le budget Parizeau. Donc, la municipalité de Ville de La Baie va recevoir $306,468.

Opérations

Les opérations sont malgré tout déficitaires. Selon le maire Laurier Simard, même avec des récupérations à prévoir, le déficit total devrait se chiffrer à environ $400,000 pour cette année.

Dans cette optique, les contribuables ne pourront se parer d'une augmentation du taux de la taxe foncière, mais il est impossible d'en fixer le taux. "Il est possible d'effectuer quelques récupérations au niveau des salaires payés à des conseillers, des cadres supérieurs et à des policiers, mais il faut les déterminer. Le montant ne devrait pas excéder $50,000 à mon point de vue", souligne le maire.

Comptes de taxes

L'envoi des comptes de taxes aux contribuables de Ville de La Baie ne devrait pas se faire avant le 1er juin et il est fort possible qu'il retarde jusqu'au début du mois de juillet. Le maire explique ce retard par les attributions de subventions qui viennent tout juste d'être confirmées.

En attendant, les dirigeants de la municipalité administrent les comptes en effectuant des règlements d'emprunt. Il appert que la municipalité doit supporter le taux d'intérêt qu'engendre une telle procédure. La situation dure depuis le début de la présente année.

L'affaire des Immeubles Erico à Ville de La Baie devrait connaître son dénouement dès demain soir. En effet, une assemblée est convoquée et les principaux acteurs devraient être de la partie. Les membres du conseil municipal, les représentants de la firme Embellissement Bagotville, les ingénieurs-conseils et les procureurs de chacun des partis devront prendre une décision.

Le maire Simard n'a pas voulu élaborer sur ce sujet, mais il semble bien que la ville aura à payer pour les pots cassés. Toutefois, il précise que la préoccupation des administrateurs est d'assurer aux propriétaires de terrains sur les développements ERICO qu'ils pourront prendre possession de leur propriété le plus tôt possible.

Rapport Laberge

Concernant le rapport de la firme Lemieux et Laberge, le maire a rappelé qu'il n'y a aucun pendu dans la nouvelle organisation, mais que certains postes seront probablement gelés.



Bientôt occupés
— Les 160 logements à loyer modique qui s'élèvent au centre-ville de Chicoutimi seront prochainement occupés.

Occupation prochaine des 160 logements

QUEBEC — L'Office municipal d'habitation de Chicoutimi devrait recevoir d'ici la fin du mois de juin l'autorisation d'exploiter les 160 logements situés au coin de la rue Racine et du boulevard Lamarche.

En fait, le secrétaire de la Société d'habitation du Québec, M. Jean-Luc Lesage, croit qu'il sera possible de signer avec l'organisme municipal la convention d'exploitation, d'ici quelques semaines.

Il y a plusieurs mois déjà que ces 160 logements devraient être occupés. On affirme, tant à l'OMH qu'à la SHQ, que la grève dans le secteur de la construction l'an dernier, est le principal facteur qui a entraîné le retard à l'ouverture de ces habitations à loyer modique.

Pour le président de l'OMH, M. Nazaire Gaudreault, il est impossible, d'autre part, de nier ou de confirmer le fait que ce retard soit dû à un rapport du service de la protection des incendies de Chicoutimi qui signalait des entorses aux règles canadiennes en matière de construction dans le cas des 160 logements.

Le contenu du rapport du service des incendies a fortement été démenti par le constructeur responsable des "160" qui affirment s'en tenir aux normes fixées par la Société d'habitation du Québec.

Au sommet économique

Le mouvement coopératif pas assez représenté

CHICOUTIMI — Deux participants au sommet économique de La Malbaie, M. Jacques Gagnon, de la Caisse d'entraide économique, et M. Paul-Emile Doré, de la Caisse d'établissement, constatent l'opportunité de ce sommet, mais le représentant de la Caisse d'établissement estime que le mouvement coopératif n'est pas suffisamment représenté à ces assises.

Selon M. Doré, la formule coopérative sous son aspect actuel mérite d'être encouragée davantage car elle répond aux aspirations de la majorité des individus de la base.

Pour sa part, M. Jacques Gagnon reconnaît l'opportunité d'un tel sommet, mais ne veut émettre aucun commentaire sur les orientations qu'il entend prendre lors des débats. "En fait, je ne suis pas préparé. Je dois étudier certains dossiers dès lundi matin. Je prévois occuper mon temps sur les modalités d'un tel sommet durant toute la semaine", estime le grand manitou de la Fédération des Caisses d'entraide économique.

Pour sa part, M. Paul-Emile Doré de la Caisse d'établissement est beaucoup plus volubile en affirmant que ses propos seront axés sur le rôle du mouvement coopératif dans la société québécoise et sur les véritables dimensions qu'il devrait prendre.

Par ailleurs, M. Doré croit qu'il est temps que les gouvernants reviennent pour connaître les aspirations de la base de notre société. Selon lui, l'administration publique des dernières années a été celle de la technocratie



Paul-Emile Doré

alors qu'on se préoccupait peu des besoins de la population.

Dans cette optique, le délégué de la Caisse d'établissement estime qu'il est temps que l'Etat, le patronat et les syndicats se rencontrent pour essayer de faire le point sur la situation monotone que nous connaissons.

Selon M. Doré, la dizaine de représentants du mouvement coopératif n'est pas suffisante. C'est le rôle de plus en plus prépondérant que doit jouer les constituantes du mouvement coopératif qui incite le délégué de Chicoutimi à vanter les mérites des organismes coopératifs.

De plus, il a ajouté lors d'un entretien téléphonique que les objectifs du colloque correspondent aux objectifs immédiats de la Caisse d'établissement.

Négociations rompues de nouveau à Alma

ALMA — Rien ne va plus dans les négociations entre la municipalité d'Alma et le syndicat de ses policiers. Elles sont de nouveau rompues.

Pour les représentants de la partie syndicale, les deux séances présidées par un conciliateur n'ont rien donné, ont été à peu près une pure perte de temps. La prochaine étape sera donc celle de l'arbitrage.

Dans un communiqué remis hier en fin de journée, le syndicat soutient que les mandatés de la municipalité n'avaient justement pas de mandat suffisamment clair pour pouvoir prendre quelques décisions que ce soient.

Les policiers ont donc l'impression bien arrêtée que les représentants de la municipalité n'étaient pas de bonne foi.

Par ailleurs, ils se disent d'opinion que le maire, au lieu de porter des jugements sur le différend qui oppose Price et ses employés, devrait plutôt se préoccuper des négociations de son secteur.

Du côté municipal, c'est la consigne du silence. D'autant plus que par un après-midi ensoleillé d'un long wee-end, il n'est pas facile de trouver une voix autorisée.

PHARM Rx ESCOMPTES
JEAN COUTU

LOUIS MICHAUD
PROPRIÉTAIRE

JEAN COUTU
PROPRIÉTAIRE

LUNDI, OUVERT DE 9H00 A 6H00

PIERRE DESCHENES
PHARMACIEN-PROPRIETAIRE

JEAN PROVOST
PHARMACIEN-PROPRIETAIRE

SUNLIGHT
DETERGENT EN FORMAT DE 5 LB



AVEC CE COUPON
1.99
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Dimanche - Lundi, 22-23 mai seulement

SHAMPOOING
"MOM AND DAD'S" POUR BEBES DOUX POUR LES YEUX



AVEC CE COUPON
.59
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Dimanche - Lundi, 22-23 mai seulement

WHITE SWAN ESSUIE-TOUT
2 rouleaux



AVEC CE COUPON
79¢
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Dimanche - Lundi, 22-23 mai seulement

PERSONNELLE
Serviettes hygiéniques adhésives maxi, en format de 30.



AVEC CE COUPON
$1.67
Expiration: 28 mai 77

GLAD
Sacs pour ordures de cuisine, en paquet de 24 (20 x 22 pouces).



AVEC CE COUPON
93¢
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

NEET
Régulier ou citron, 100 ml.



AVEC CE COUPON
83¢
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

LISTERINE
PATE A DENTS
4 TUBES



AVEC CE COUPON
1.47
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

SECRET
DEODORISANT ULTRA-SEC, FORMAT DE 6 ONCES.



AVEC CE COUPON
1.07
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

INSTANTINE
COMPRIMES EN FORMAT DE 100.



AVEC CE COUPON
1.19
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

DIOVOL
CONTRE L'ACIDITE D'ESTOMAC, FORMAT DE 12 ONCES.



AVEC CE COUPON
1.74
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

NOXZEMA
CREME POUR LA PEAU
AVEC CE JETON
2 pots réguliers de 110 ml pour:



$1.69
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

I.D.M.
EXPECTORANT POUR LA TOUX.



AVEC CE COUPON
3.19
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

GELEE "ROYAL"
Super gelée "Royal" ou super "Ginseng" 24 ampoules.



AVEC CE COUPON
7.99
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

BRONZTAN
Huile ou lotion pour faire bronzer, 300 ml.



AVEC CE COUPON
1.79
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

MAALOX-PLUS
12 onces ou comprimés en 50, saveurs menthe ou citron.



AVEC CE COUPON
1.87
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

JOHNSON'S
Poudre pour bébés, format 24 onces.



AVEC CE COUPON
1.89
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

SHAMPOOING
Pour bébés "Johnson's", format 16 onces.



AVEC CE COUPON
1.82
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

JOHNSON'S
Huile pour bébés, format 16 onces.



AVEC CE COUPON
2.07
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

HEMAREXIN
Tonique général reconstituant et stimulant, 24 ampoules.



AVEC CE COUPON
4.99
LIMITE: 3 PAR CLIENT
Expiration: 28 mai 77

378, ST-DOMINIQUE — JONQUIERE — TEL.: 547-9311

413, RACINE EST — CHICOUTIMI — TEL.: 543-7921

NOUS SOMMES DEPOSITAIRES DES PRODUITS PIER AUGE

Le milieu scolaire régulier devra pouvoir intégrer bientôt les enfants inadaptés

Par Richard Champagne

CHICOUTIMI — Les diverses composantes du monde de l'éducation vont devoir s'ajuster et, contrairement à la pratique actuelle, elles vont devoir penser intégrer les enfants inadaptés dans le milieu scolaire régulier.

Tel est le noeud principal de l'étude du Comité provincial de l'enfance inadaptée (COPEX) constitué en vertu du décret tenant lieu de convention collective entre les instituteurs et les commissions scolaires et les commissions régionales. Ce rapport a été rendu public, il y a quelques semaines.

A la Commission scolaire régionale Saguenay, le coordonnateur en ortho-pédagogie, qui d'ailleurs a été une des personnes consultées par les membres de COPEX au cours des travaux de ce comité, souscrit entièrement à cette ligne directrice qui, incidemment, sera étudiée de très près par le MEQ, d'ici peu.

Ainsi avoue M. Lucien Houde, en parlant de la politique qui prévaut encore au sujet des enfants inadaptés: "On a évalué cette clientèle-là à partir des difficultés qu'elle avait. Ce qui est pire, ajoute-t-il, on s'est basé là-dessus pour faire notre pédagogie plutôt que sur les habilités que les enfants pouvaient avoir. Cette constatation est assez dure à faire".

Certains facteurs ont favorisé cette tendance, notamment, les conventions de travail qui établissaient des normes: "Si on n'avait pas eu ces normes, dit M. Houde, plusieurs enfants seraient restés dans les classes régulières".

Ce mouvement préconisé par le rapport COPEX, aux dires de l'ortho-pédagogue de la CSRS est appuyé tant par les coordonnateurs et les conseillers pédagogiques que par la Fédération des commissions scolaires catholiques du Québec.

Nouvelle approche

Si jamais le MEQ souscrivait à cette grande ligne directrice du rapport COPEX, c'est toute une nouvelle philosophie qu'il faudrait avoir de l'enfance inadaptée en milieu scolaire.

Non seulement les directions d'écoles, professionnels, non-enseignants et les enseignants devraient-ils s'accorder pour admettre qu' un enfant dit inadapté puisse se retrouver dans un groupe régulier, mais aussi à l'université où se donne l'enseignement des maîtres, faudra-t-il préparer les futurs enseignants à cette éventualité.

Avant la lettre...

Selon le rapport COPEX, au moment des compilations des données sur l'enfance inadaptée, la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean se classait deuxième en pourcentage avec 6.82 pour cent de sa clientèle d'âge scolaire qui était dite inadaptée, cela représentait quelque 5,688 enfants.

Pour l'année scolaire en cours, dans les commissions scolaires régionales, on dénombre 3,066 enfants inadaptés sur une clientèle totale de 36,183 enfants, tandis qu'au niveau élémentaire, 944 jeunes sont classés inadaptés sur un total de 18,176 enfants.

Les données compilées dans COPEX ne représentent pas nécessairement le vrai portrait régional à ce niveau, estime M. Houde. Dans un premier temps, il explique que la région a été à l'avant-garde dans ce domaine de l'enfance inadaptée, de telle façon qu'il était plus facile dans la région de dénombrer cette catégorie d'élèves qu'ailleurs en province où, bien souvent, les enfants inadaptés se retrouvaient encore au foyer des parents.

Ainsi, cette pratique avant la lettre, que COPEX appelle "dénombrement flottant", existe depuis 1969 à la CSRS.

Cette proposition mise de l'avant par le rapport, veut qu'un enfant inadapté puisse recevoir, tout en étant dans un groupe régulier, un service de la part de spécialistes.

A la CSRS, ce système a été mis en vigueur en 1969 à la suite du retour d'un spécialiste qui venait de faire un stage en France et où, cette "classe régulière avec service ressource à l'enseignant régulier et à l'enfant", était pratiquée.

En fait, c'est six niveaux, à partir de la classe régulière avec l'enseignant régulier jusqu'à l'enseignement à l'intérieur d'un centre d'accueil ou d'un centre hospitalier, que propose COPEX.

Il faut, selon le schéma présenté dans le rapport, le moins possible tendre à isoler l'enfant dans un groupe à part, si cela se fait, c'est toujours avec l'esprit qu'un jour, cet enfant, retournera dans un groupe régulier d'élèves.

Dans la région, cette expérience est en cours depuis quelques années. Notamment avec des élèves demi-sourds qui, pendant un certain temps, sont regroupés tous ensemble dans une même école pour ensuite réintégrer les rangs des classes de groupes réguliers. L'expérience est positive, constate M. Houde.

Consultation

Alors que ce rapport incite à l'échange entre le milieu scolaire et les diverses composantes du ministère des Affaires sociales (hôpitaux-CSS-CRSSS), dans la région, cela se pratique déjà, du moins au niveau de la CSRS.

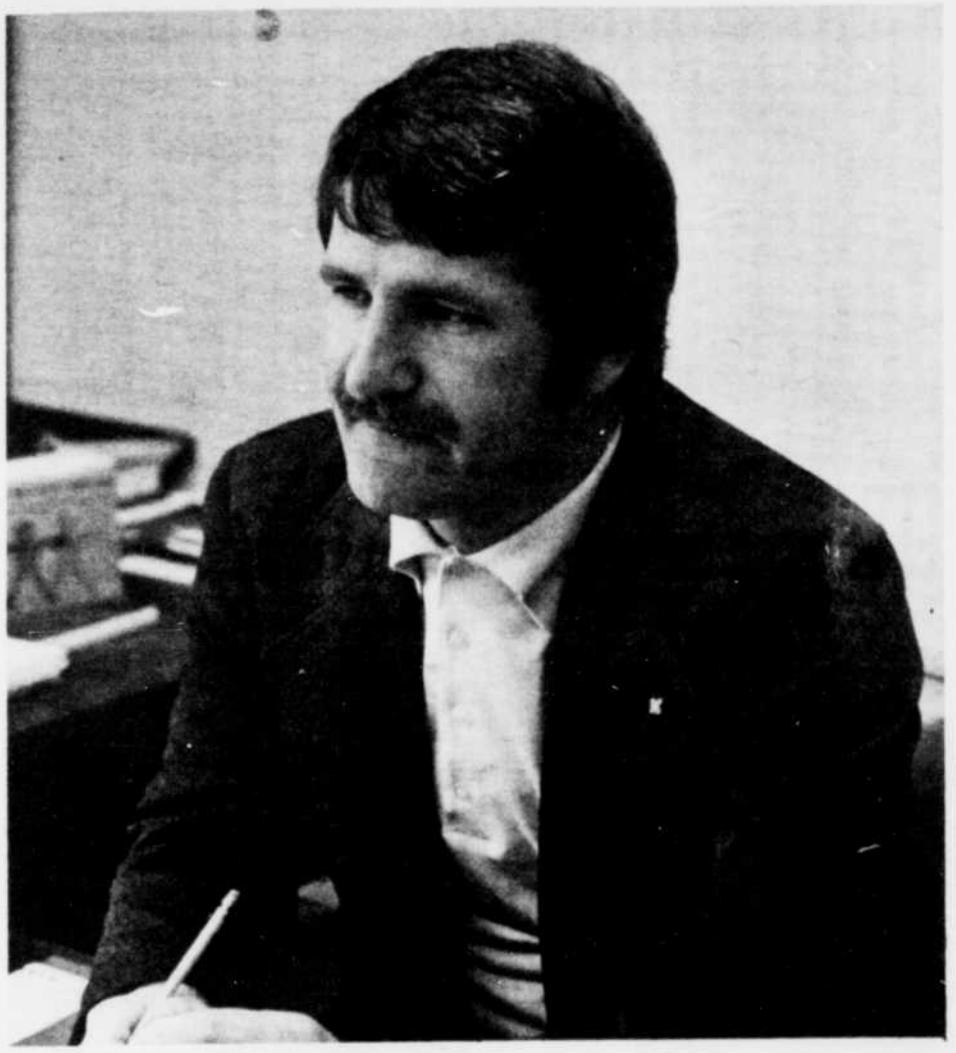
Ainsi, la collaboration est étroite entre l'hôpital de Chicoutimi, l'institut Roland-Saucier, et cette commission régionale.

Les cours dispensés aux patients d'âge scolaire qui sont dans ces institutions, ont servi de modèle et servent de modèle pour d'autres CS du Québec qui voudraient faire de même, note M. Houde.

C'est dans l'évaluation des enfants, croit ce spécialiste, qu'on était pas à l'avant-garde dans la région, cependant, dit-il: "On avait l'esprit que quand on fait disparaître un service, il faut le remplacer par un autre, ce que prône COPEX".

Ce, pourquoi ces propositions, qui peuvent sembler nouvelles ailleurs, sont pratiquées depuis plusieurs années au Saguenay-Lac-Saint-Jean, explique ce professionnel non enseignant, est dû à l'éloignement et à la bonne compréhension des administrateurs scolaires.

"On a été obligé de s'organiser à cause de notre éloignement. La compréhension des administrateurs et le dialogue avec les représentants d'autres institutions a permis cela", note fièrement ce dernier.



Eloignement
— C'est à cause de l'éloignement des grands centres que la région a dû aller de l'avant dans la question des enfants inadaptés, estime M. Lucien Houde.

Près de 20,000 demandes de renseignements sont enregistrées par Communication-Québec

JONQUIERE — Du premier avril 1976 au 31 mars 1977, le centre de renseignements de Communication-Québec à Jonquière a traité 19,734 demandes, dont 16,829 provenaient du simple citoyen, soit 85,3 pour cent du total.

Le reste des demandes, soit 2,905, se sont réparties entre l'entreprise privée, avec 1,555, les organismes publics avec 972 et finalement les groupes communautaires avec 345.

En retour de ces demandes, 7,991 personnes n'ont pas eu à aller plus loin que les bureaux de Communication-Québec, tandis que 2,506 appels se sont vus transférés ailleurs dans la région. Contrairement à ce que l'on aurait pu croire, seulement 1,556 demandes ont nécessité un transfert à l'extérieur de la région. Ces chiffres ne tiennent compte que des appels depuis le mois de septembre 1976.

Pour ce qui est des ministères qui ont le plus souvent fait l'objet de demandes de la part de la population, deux grands secteurs prennent plus que leur part d'appel. Le premier est constitué de tout ce qui touche les affaires sociales ou la santé. Ainsi, le ministère des Affaires sociales, la Régie de l'assurance-maladie (RAMQ) et la Régie des rentes (RRQ) prennent à eux seuls 3,332 demandes.

Le deuxième secteur qui semble le plus sujet aux préoccupations du public est la sécurité du revenu. Ce secteur regroupe le ministère du Revenu, celui du Travail, la Commission des accidents du travail, la Commission du salaire minimum, etc... A lui seul, le revenu a été l'objet de 3,425 demandes, ce qui s'explique facilement quand on pense aux ennuis que l'impôt cause chaque année. Le ministère du Travail et ses dépendances prennent, pour leur part, 1,529 appels, ce qui est quand même très respectable.

En ordre d'importance, le domaine de la consommation vient immédiatement derrière le revenu. De fait, le ministère des Consommateurs, Coopératives et Institutions financières, de même que l'Office de protection du consommateur ont reçu en un an 1,265 demandes de renseignements.

A la lumière de ces chiffres, il apparaît clair que les Québécois qui habitent le Saguenay-Lac-Saint-Jean semblent surtout intéressés par des questions qui les touchent de très près: le revenu, la santé et la consommation. Ces trois préoccupations ne sont pas uniques à la région. On les retrouve également à l'échelle du Québec. De fait, la santé a fait l'objet de 37,497 demandes, le revenu, le travail et ses dépendances 55,032 et finalement la consommation 9,469. Il faut noter que la prise de conscience des problèmes liés à la consommation est plus récente, ce qui explique le total moins important.

Baie-Comeau se prononce sur la fusion

Par André Lamoureux

SEPT-ILES — C'est aujourd'hui, de neuf heures à 20 heures, que la population de Baie-Comeau pourra se prononcer, lors d'une consultation populaire organisée par la municipalité, sur la fusion des villes de Baie-Comeau et de Hauterive.

Quelque 7,568 citoyens, agés de 18 ans et plus, inscrits sur la liste électorale du 15 novembre dernier, sont appelés à donner leur opinion au Conseil minicipal. Trois bureaux de scrutin seront ouverts pour la circonstance au Centre culturel, au Pavillon du Lac, dans le secteur Saint-Georges et finalement au Centre récréatif de la rue Michel Hémon. Rejoint à son bureau de Baie-Comeau, le greffier de la municipalité, M. Yvon Lemay, a indiqué que cette consultation n'avait rien de légal, comme ce peut-être le cas d'un référendum sur un règlement municipal. Cette consultation permettra au conseil municipal de mieux se situer dans ce dossier vieux d'une dizaine d'années.

La ville de Baie-Comeau, toujours rétissante sinon perplexe face à une telle union légale avec sa ville-soeur (Hauterive) a mené sa campagne depuis quelques semaines. Le maire Henry Léonard en tête, on a insisté sur l'impossibilité pour Baie-Comeau de "faire une bonne affaire avec la fusion". De fait, assez curieusement dans l'organisation de la consultation, c'est le B.C.C.A (Baie Comeau Communauty Association) qui prend à sa charge le financement de la consultation dont on ignore encore le coût. Le greffier de la ville de Baie-Comeau a d'ailleurs semblé peu loquace lorsqu'il s'est pour ainsi dire "échappé" en disant "que c'était une tierce partie qui allait assumer le coût de cette consultation".

Pour ceux qui sont généralement bien informés sur les activités de la ville de Baie-Comeau, le B.C.C.A est une organisation qui entretient des liens étroits avec le conseil municipal. Son président actuel est d'ailleurs le conseiller Guy Richard. Le maire Henry Léonard a d'ailleurs occupé longtemps le poste de directeur-général de l'organisme, du temps qu'il était en congé-maladie de la compagnie de papier QNS et qu'il était pratiquement maire de Baie-Comeau à temps plein.

Une situation qui ne peut que soulever certaines questions quant à l'organisation de la consultation d'autant plus que certains employés de la ville seront appelés au travail en cette journée de consultation.

Contre ou pour

La raison d'être de ce référendum de principe apparait d'ailleurs peu commune aux yeux des observateurs puisque tout au long de la campagne de sensibilisation qui a précédé le vote, le maire de Baie-Comeau s'est évertué à trouver toutes sortes d'inconvénients à la fusion.

En substance, M. Léonard a expliqué à quelques reprises, dont une fois à une assemblée de mille personnes que Baie-Comeau y perdrait avec la fusion, que ses citoyens devraient payer de leurs poches pour les finances depuis longtemps malsaines de la ville de Hauterive et que Baie-Comeau se devait de tout faire pour attirer les compagnies multinationales.

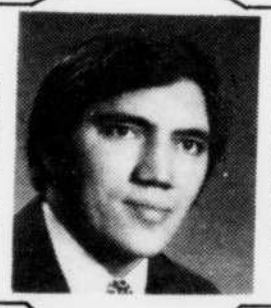
Avec les hôpitaux

La récente décision du ministre Denis Lazure de renverser la vapeur en faveur de Hauterive dans la régionalisation des services hospitaliers de Baie-Comeau-Hauterive, de même que l'intervention du ministre des Transports, M. Lucien Lessard, également député de la région, ont fait que M. Léonard a carrément changé d'idée à propos de la fusion. Tant pour le maire de Hauterive, M. Maurice boutin que pour le député Lessard, il est étrange que le maire de Baie-Comeau mêle fusion et régionalisation des hôpitaux.

"La consultation sur la fusion ne doit pas devenir un vote de confiance pour Léonard ou pour Lessard", soutient d'un côté le ministre péquiste. Pour sa part le maire Boutin, de Hauterive, trouve encore avantageux "qu'une nouvelle grande ville puisse mieux prospérer au niveau économique, social tout en ayant la possibilité de recevoir de substantielles subventions pour s'être fusionnée". Dans le cas contraire, il serait malheureux que Hauterive se retire du Commissariat industriel régional, qu'elle ne participe plus au grand rêve industriel qu'est le développement du port de Baie-Comeau par le biais de sa contribution à la société ferro-portuaire Baie-Comeau-Hauterive et qu'elle remette à plus tard sa participation conjointe avec Baie-Comeau dans des projets à caractère régional comme la salle de spectacle.

ALLSTATE

VOYEZ OU



TELEPHONEZ

ADRIEN GAGNON
toujours
personnellement
Fonds de pension
enregistrés
Assurances
vie-feu-auto
commerciales.
Tél.: 549-8733



Maharishi
Mahesh Yogi

AMELIOREZ
VOTRE VIE...
avec le
programme de
Méditation
Transcendantale

Voici les heures et endroits des procnaines conférences:

Chicoutimi, mercredi, le 25 mai, à 20h00 au CEGEP de Chicoutimi

Kénogami, mardi, le 24 mai, à 20h00 au Centre Commératif Price

Alma, mercredi, le 25 mai, à 20h00 au Collège d'Alma, local 2-100

IL Y A DU NOUVEAU — IL Y A DU NOUVEAU

AU
RESTAURANT-TABAGIE

Centre-ville

200, RACINE EST, CHICOUTIMI
TEL.: 549-8882
Face à l'hôtel de ville

YVAN BELANGER, propriétaire

NOUS SOMMES MAINTENANT LICENCIES

DE PLUS . . .

NOUS VOUS OFFRONS,
EN PLUS DE NOS
2 MENUS
TOUS LES JOURS
A PRIX SPECIAL, UN

RIB STEAK
12 ONCES
SUR CHARBON
$4.50

C'est l'endroit idéal pour les déjeuners ou repas de famille le samedi et le dimanche

Le matin, demandez aussi notre spécial

DEJEUNER

1 café	0.30
1 oeuf	.35
2 rôties	0.40
du bacon	0.45
	$1.50

LE TOUT POUR $1.09

LIVRES ET REVUES LES PLUS POPULAIRES

BUFFETS — RECEPTIONS — MARIAGES

Nous pouvons servir avec rapidité de 25 à 500 personnes.

POUR INFORMATIONS SIGNALEZ: 549-8882

VENEZ VOUS REGALER A L'AIR CLIMATISE

Le Vieux Poste est en danger

Par André Lamoureux

SEPT-ILES — Avec approximativement $100,000 de dommages et une prise en charge toujours conditionnelle à une entente entre la ville de Sept-Iles et le ministère des Affaires indiennes, le site historique du Vieux Poste de Sept-Iles a subi une détérioration que l'on pourrait presque qualifier d'irréparable depuis les dernières semaines.

En effet, cette réplique exacte du poste de traite de Louis Joliette, reconstitué en 1967, se présente maintenant de la façon suivante: l'intérieur du site est devenu un parcours de moto-cross; on a volé la cloche de la petite chapelle; les palissades sont en train de s'écrouler et tous les armements en fer forgé sont disparus (poignées de porte, rampes d'escalier et supports de jardinière).

Le directeur du Musée de Sept-Iles qui a ses locaux au Vieux Poste, M. André Michel, a été le premier à lancer un cri d'alarme à la ville de Sept-Iles. M. Michel a même surpris la semaine dernière des voleurs en flagrant délit. Il a évidemment porté plainte à la police, car il faut dire que le Musée des Sept-Iles a été l'objet de trois tentatives de vol par effraction au cours des dernières semaines...

A la ville de Sept-Iles, on se dit confiant de pouvoir prendre en charge ce site qui appartient de droit aux Septiliens.

Au ministère des Affaires culturelles, où l'on a reçu une demande du député de la région de décréter ce site, lieu historique il semble que l'on prenne conscience que cette partie du patrimoine québécois doit être protégée. De fait, une attention spéciale sera portée à ce lieu historique au cours des prochaines semaines par les fonctionnaires du ministère des Affaires culturelles.

Trouver ainsi à Sept-Iles le site du Vieux Poste dans un état aussi avancé de délabrement, c'est aussi catastrophique qu'il y a environ deux mois à Québec, lorsque le directeur du Musée du Québec a rendu publique la détérioration des objets d'art entreposés dans un hangar de la basse-ville.

Par la CROIX-ROUGE votre aide s'étend au monde entier

MAGASIN DU BOULEVARD

1153

1153, BOUL. TALBOT — CHICOUTIMI.
à 1,000 pieds au nord des centres d'achats

CHARGEX ou master charge

PLAN MISE DE COTE

PROMOTION EN OR
5%
d'escompte accordé à toute personne qui détient une carte de retraite

C'EST PAYANT DE MONTER AU ME ETAGE.

Assortiments de JACKETS SPORT

ENSEMBLES DE JEANS "LOIS"

TRENCHS
$49.95

ENSEMBLES CHEMISIERS
PRIX: $69.95
UNE CHEMISE $13.00 GRATUITE

VESTONS SPORT
PANTALONS GRATUITS
$49.95

CHEMISES DE LAINE
POUR HOMMES:
Prix à partir de: $7.95

JEANS DE TRAVAIL
Grandeurs: 28 à 44 $6.95

Jeans Lee	$12.95
Jeans Wrangler	$16.95
Jeans Québec	$19.95
Jeans Liberty	$19.95
Jeans Lois	$19.95
Jeans Stop-One	$19.95
Jeans Jacquet	$24.95
Jeans Oui	$14.95
Jeans Britannia	$14.95
Jeans Lois corduroy (choix de 5 couleurs)	$14.95
Jeans Lee corduroy (choix de 5 couleurs)	$12.95

Assortiments de cuir
Prix à partir de
$109.95

Le ministre Bédard pour le maintien de l'école privée

CHICOUTIMI — A l'occasion de la réunion annuelle des anciens du Séminaire de Chicoutimi, le ministre de la Justice et ancien de la promotion de 1955, M. Marc-André Bédard a rappelé, tout en faisant référence aux "belles années", qu'il faut absolument maintenir l'enseignement privé au Québec et que telle était sa position.

Il a toutefois essayé de faire comprendre à la salle que le maintien de l'école privée devait aller de pair avec la revalorisation de l'enseignement public.

D'autre part, le ministre Bédard a également été l'objet d'un panégyrique de la part de ses copains de promotion. A cette occasion, il a semblé apprécier au plus haut point les allusions à son goût pour les blondes et aux heures passées à dormir durant les cours de philosophie.

C'est d'ailleurs dans une atmosphère des plus détendues et parfois d'un haut comique que s'est déroulée la réunion. Lors de l'assemblée générale, qui suivait la période de récréation, comme dans le bon vieux temps, tous les anciens élèves et professeurs s'en sont donnés à coeur joie. Les calembours, surtout de la part du président de l'Association des anciens, M. Claude Dufour, se sont faits monnaie courante.

Heureusement que de telles assemblées sont plus symboliques qu'autre chose, car plusieurs mordus de la procédure se seraient arrachés les cheveux de désespoir, devant l'indiscipline de l'assemblée. De toute manière, personne n'avait envie d'être sérieux lors de cette rencontre.

La pénitence, qui a servi à M. Dufour de rapport, a sûrement été un des moments les plus goûtés de la part des anciens "séminaristes". Pendant un bon quinze minutes, le président a tenu son public en haleine: les allusions à l'école, aux religieux et au latin ont encore une fois déridé l'assistance.

Quand est venu le temps de voter, les anciens ont pris la chose plus au sérieux. Ils avaient à se prononcer sur deux choses en particulier. Tout d'abord, ils ont réélu M. Claude Dufour à la présidence de l'association et ont ensuite voté une résolution, demandant au ministre de l'Education de maintenir l'enseignement privé au Québec et de continuer de subventionner à 80 pour cent le Séminaire de Chicoutimi.

En plus de ces diverses activités, les participants ont rendu hommage aux finissants cinquantenaires de l'institution de même que ceux de la promotion 1976. Finalement, ils ont assisté à un montage audio-visuel sur le Séminaire actuel. Ce document a semblé être très apprécié par les anciens.



Hommage au ministre
— Le ministre de la Justice, M. Marc-André Bédard, lui-même un ancien du Séminaire, a été l'objet d'un panégyrique de la part de ses anciens confrères de classe. Il a semblé fort apprécié...

Quatre nouveaux venus au bureau de direction

JONQUIERE — La FSSA compte quatre nouveaux venus sur son comité exécutif à la suite des élections tenues vendredi.

Les quatre nouveaux dirigeants de la FSSA sont: MM. Jean-Marc Dubois, Donat Lévesque, Guy Lalancette et Germain Tremblay.

Les postes à combler étaient ceux de secrétaire, vice-président de la section réduction, vice-président de la section chimie et vice-président de la section bureaux.

M. Marcien Bisson qui était vice-président de la section bureaux n'a pas sollicité de nouveau mandat. Il en fut de même pour M. Jean-Charles Audet qui était secrétaire.

Celui qui siégeait à titre de vice-président de la section chimie, M. Emile Brassard, a subi la défaite.

VOICI AVON

BIEN SUR: Vous pouvez travailler sans toutefois négliger votre famille — **DEVENEZ** représentante **AVON** et réalisez de beaux profits.

Jonquière, Alma, Roberval, Dolbeau, St-Félicien, Mistassini, St-Nazaire. **LISETTE MALTAIS, tél.: 543-6866 ou écrire à: 226, rue Caroline, Chicoutimi-Nord, P.Q.**

Territoires libres: Arvida, Chicoutimi, Chicoutimi-Nord, St-Honoré, St-Fulgence, Ville de La Baie. **NELIDA GRAVEL, tél.: 543-6866, C.P. 96, Chicoutimi-Nord, P.Q.**

CANADA
DISTRICT DE LA PROVINCE DE QUEBEC
DIVISION DE FAILLITE DE ROBERVAL
NO: 155-11-000038-77

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)
Dans l'affaire de la faillite de:

REAL FILLION, gérant demeurant à 210, rue Côté Ouest, Alma, P.Q. REAL LAJOIE, gérant demeurant à 581, Thivierge Nord, Alma, P.Q. ALAIN COTE, menuisier demeurant à 17, Duchesne, Métabetchouan, P.Q. ANGE-EMILE LEMAY, vendeur demeurant à 525, R.R.2, Delisle, P.Q. Faisant tous affaires sous la raison sociale de "Société d'Ebénisterie Métabetchouan Enr. ou Ebémat", 151, rue St-Georges, Métabetchouan, ayant des succursales à Place du Royaume, boul. Talbot, Chicoutimi, 465, Sacré-Coeur Ouest, Alma, rue St-Henri, Métabetchouan, P.Q.

APPEL D'OFFRES

Le syndic soussigné offre en vente, sujet à l'acceptation par les inspecteurs les items suivants:

ITEM 1
Inventaire Boutique de Chicoutimi:
Meubles neufs de toutes sortes: tables, chaises, divans, poteries etc... Valeur d'environ **$2,302.88**

ITEM 2
Inventaire Boutique d'Alma:
Meubles neufs de toutes sortes: set de cuisine, divans, chaises etc... Valeur d'environ **$5,670.75**

ITEM 3
Inventaire Boutique Métabetchouan:
Meubles neufs de toutes sortes: chaises, commodes, tables etc... Valeur d'environ **$7,142.70**

ITEM 4
Inventaire de l'entrepôt:
Meubles de toutes sortes finis à 100%: fauteuils, divans miroirs etc... Valeur d'environ **$12,052.11**

ITEM 5
Inventaire de meubles au stage du vernissage:
Tables de nuit, miroirs, coffre à jouets, etc... Valeur d'environ **$3,826.89**

ITEM 6
Inventaire de meubles au stage de la teinture:
Commodes, chaises, bureaux, cadres etc... Valeur d'environ **$5,873.19**

ITEM 7
Inventaire de meubles au stage du montage:
Bibliothèque vaisselier, miroirs, credence etc... Valeur d'environ **$3,281.63**

ITEM 8
Inventaire de meubles au stage du coupage:
Tables, chaises de parterre, base de T.V. etc...
Valeur d'environ **$3,373.20**

ITEM 9
Inventaire d'accessoires:
Pentures, lames de scie, crampes, pin ¾", bois franc etc...
Valeur d'environ **$5,990.27**

ITEM 10
Inventaire machinerie et équipement:
Meule, scie dewalt 14", planeur, compresseur, etc...
Valeur d'environ **$20,000.00**

ITEM 11
Inventaire de l'équipement de bureau:
Machine à café, à liqueur, à écrire, filière, etc...
Valeur d'environ **$600.00**

ITEM 12
Inventaire de l'ameublement de bureau:
Chaises, bureaux, meuble dactylo, etc...
Valeur d'environ **$700.00**

ITEM 13
Inventaire de la Boutique de Métabetchouan:
Coussins assortis. Valeur d'environ **$820.00**

ITEM 14
Kiosque à l'intérieur de Place du Royaume de Chicoutimi.
Valeur d'environ **$2,500.00**

ITEM 15
Terrain partie 4-A du Rang A en arrière de l'entrepôt.
Valeur d'environ **$1,800.00**

ITEM 16
Terrain avec bâtisse "industrie", 151, rue St-Georges, Métabetchouan. Sujet à hypothèque: Banque de Montréal **$37,666.69**
Privilège possible de $11,300.00.

ITEM 17
Véhicule camion Fargo 1966 avec boîte basculante.
Aucun lien. Valeur d'environ **$2,000.00**

ITEM 18
Véhicule Dodge Charger 1974, air climatisé.
Aucun lien. Valeur d'environ **$3,000.00**

CONDITIONS GENERALES

Les soumissions devront être cachetées et porter la mention sur l'enveloppe "SOUMISSION SOCIETE D'EBENISTERIE METABETCHOUAN ENR." accompagnées d'un chèque visé de 15% et l'heure limite à laquelle le syndic recevra les soumissions pour ces actifs sera à 11h00 de l'avant-midi, le 6 juin 1977.

Tous les soumissionnaires qui désirent assister à l'ouverture des soumissions pourront le faire le 6 juin 1977 de l'avant-midi, au bureau du syndic soussigné.

Tout dépôt dont la soumission sera rejetée sera remis.

Tout dépôt sera confisqué à titre de dommage intérêts payés au syndic par le soumissionnaire si ce dernier retire sa soumission après l'ouverture des soumissions. De plus, tout soumissionnaire dont la soumission a été acceptée perdra son dépôt à titre de dommages-intérêts s'il ne conclut pas la vente.

Une visite des lieux est possible en s'adressant à M. Germain Girard au bureau du syndic soussigné ainsi que pour étude des documents ou titres. Le syndic rejettera toute soumission non conforme à l'une ou l'autre des exigences du présent appel d'offre.

CONDITONS DE VENTE: COMPTANT

Toutes taxes fédérales et provinciales, s'il y a lieu, devront être payables par l'acheteur.

Le syndic et les inspecteurs ne garantissent ni l'existence, ni l'exactitude des inventaires.

Le syndic et les inspecteurs ne donnent aucune garantie sur les biens offerts.

Le syndic et les inspecteurs ne s'engagent à accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions et se réservent expressément le droit de refuser toute et chacune des soumissions.

Les inspecteurs et le syndic se réservent le droit de vendre séparément ou en bloc les items ci-haut mentionnés comme bon leur semblera.

GILLES TREMBLAY, C.G.A., SYNDIC,
582, est, boulevard Lamarche,
CHICOUTIMI, P.Q. G7H 1L2
Tél.: 549-5661 - 549-5662.

EVINRUDE

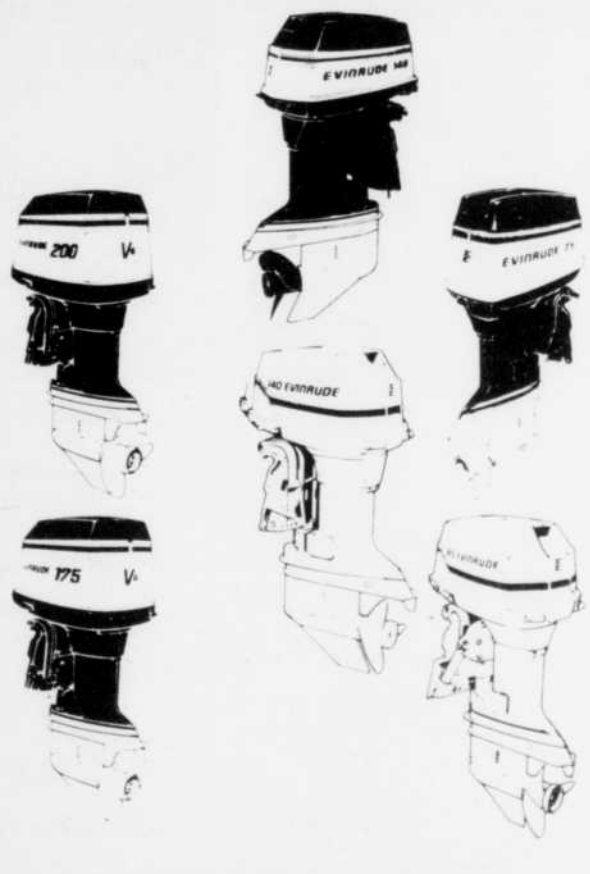


'77

Voici la gamme des moteurs hors-bord Evinrude

Du puissant moteur Evinrude 200V-6
au mini-moteur Evinrude 2
Vous en trouverez un qui répond à vos besoins





Cette année, nous avons, plus que jamais construit des moteurs qui tournent mieux, durent plus longtemps et sont plus efficaces. Des moteurs de toutes dimensions, pour chaque type d'utilisation. Que vous ayez un bateau utilitaire, un bateau de ski nautique ou de pêche, vous trouverez un moteur hors-bord Evinrude convenant particulièrement à vos besoins!

Notre service Evinrude est bien meilleur.

Nous entretenons ce que nous vendons - bateaux de qualité, accessoires, moteurs - grâce à nos techniciens qualifiés formés en usine.

SAGUENAY Marine

165, STE-FAMILLE
JONQUIERE (SECTEUR KENOGAMI)

547-2022

AVANT D'ACHETER VOTRE BATEAU A MOTEUR SEMI-HORS-BORD, JETEZ UN COUP D'OEIL SUR OMC.

NÉCROLOGIE

DECES



M. FERNAND PERRON

A l'Hôpital de Chicoutimi, le 20 mai 1977, à l'âge de 61 ans et 6 mois, est décédé **M. Fernand Perron,** époux de dame Beatrice Frigon. Il demeurait au 1924, Roussel, Chicoutimi-Nord.

Les funérailles auront lieu lundi, à 15h00. Le départ se fera de la maison funéraire Emery Gravel, 2075, boul. Taboussac, Chicoutimi-Nord, à 14h30, pour l'église Saint-Luc et de là au cimetière Saguenay.

Il était le père de Germain Perron (Francine Levesque), le frère de Paul-Arthur Perron, de Mme Henri Fortin (Alice) et de Mme Antoine Nicol (Simone).

Direction funéraire: Emery Gravel.



M. THOMAS TREMBLAY

Est décédé, à Chicoutimi, le 20 mai 1977, à l'âge de 71 ans et 3 mois, **M. Thomas Tremblay,** époux en 1ères noces de feu dame Marguerite Larouche et en 2ièmes noces de dame Judith Dassylva, demeurant au 262, rue Price est, Chicoutimi.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Gravel & Fils, 304, rue Racine est, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu lundi, le 23 mai 1977, en la Cathédrale et l'inhumation au cimetière St-François-Xavier.

Il faisait partie de la Ligue du Sacré-Coeur.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Claude, Rodolphe (Leona Montgomery), Mathias (Lucienne Darveau), Denis (Léa Gagnon), Christian (Lisianne Morissette), Rejean, Bruno, Régis. Ses filles: Mme Amable Dubé née Gertrude, Mme Paul-Etienne Tremblay née Jacqueline, Mme Serge Drean née Céline, Mlle Johanne, Mme André Gagnon née Jeanne, ainsi que Sylvie.

Direction funéraire: Gravel & Fils.



M. LAURENT DESGAGNE

Est décédé, à l'Hôpital de Chicoutimi, le 18 mai 1977, à l'âge de 48 ans et 1 mois, **M. Laurent Desgagné,** époux de Charlotte Fortin, demeurant au 1267, rue Bagot, Bagotville.

Les funérailles ont eu lieu samedi, le 21 mai 1977, en l'église St-Marc, et l'inhumation au cimetière St-Alphonse.

Direction funéraire: Nault & Caron.

Il était le fils de M. Wilbrod Desgagné et de dame Lucienne Gagnon.

Il était le père de 4 enfants: Lorraine, Francine, Claudine et Marc.

Il était le frère de M. René Desgagné (Marguerite Bélanger), M. Théodore Desgagné (feu Rachel Simard), M. Marcellin Desgagné (Solange Pedneault), Mme Roger Gagné (Rita), Mme Gaspard Tremblay (Monique), Mme Jean-Yves Tremblay (Rosanne), Solange et Lise.

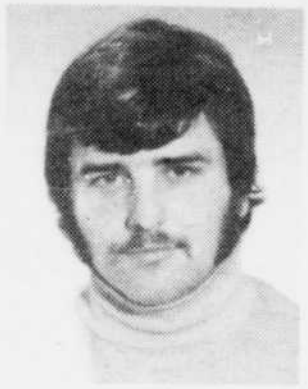


MME ALBERT LEMAY

Est décédée, au Centre hospitalier de Jonquière, le 20 mai 1977, à l'âge de 63 ans et 7 mois, **Mme Albert Lemay,** née Eliosa Tremblay, demeurant au 220, Couture, Arvida.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 223, Lasalle, Arvida. Les funérailles auront lieu lundi, le 23 mai 1977, à 14h00, en l'église St-Jacques d'Arvida.

Direction funéraire: Nault & Caron.



BOUCHARD (M. Réal) — Décédé des suites d'un accident à Chicoutimi, le 19 mai 1977, à l'âge de 20 ans et 9 mois. Il était le fils de M. Julien Bouchard et de dame Lucienne Dufour-Trudel. Il demeurait au 349, rue St-Jean, Bagotville.

Les funérailles auront lieu lundi, à 15h00, en l'église St-Marc de Bagotville et l'inhumation au cimetière paroissial.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Gravel & Fils, 219, de la Fabrique, Bagotville.

Il laisse dans le deuil, outre ses parents, ses soeurs: Mme Camil Gobeil, née France, Mlle Johanne, Manon et son frère Steven.

Direction funéraire:
Gravel & Fils.
Bagotville.



MME LOUIS-PHILIPPE SAVARD

Est décédée le 21 mai 1977, à l'âge de 58 ans et 6 mois, **Dame Louis-Philippe Savard,** née Cécile Soucy. Elle demeurait au 25, rue Smith ouest, Chicoutimi.

Les funérailles auront lieu lundi à 16h00. Le départ se fera du salon funéraire Gravel & Fils, 304, Racine est, Chicoutimi pour l'église du Christ-Roi et de là au cimetière St-François-Xavier.

Elle était native de St-Edwidge au Lac-St-Jean.

Direction funéraire: Gravel & Fils.

MME LIGORIE FOURNIER

Est décédée, au Centre hospitalier de Jonquière, le 19 mai 1977, à l'âge de 71 ans et 3 mois, **Mme Ligori Fournier,** née Alice Gilbert, épouse de feu Ligori Fournier, demeurant au 624, St-Dominique, Jonquière.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 146, de la Fabrique, Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi, le 23 mai 1977, à 14h00, en l'église St-Laurent, et l'inhumation au cimetière de Jonquière.

Direction funéraire: Nault & Caron.

M. MARIO JOMPHE

Accidentellement à Kénogami, le 20 mai 1977, à l'âge de 11 ans et 2 mois, est décédé **M. Mario Jomphe,** fils de M. Marcel Jomphe et de dame Fortinette Brassard. Il demeurait au 78-A, Racine, Kénogami.

Les funérailles auront lieu lundi, le 23 mai 1977 à 10h00. Départ Nault & Caron, 178, Ste-Famille, Kénogami, à 9h30, pour l'église Sainte-Cécile, et de là au cimetière Shipshaw.

Direction funéraire: Nault & Caron.



SOEUR FLORIANNE AUDET

Le 20 mai dernier, décédait à l'Infirmerie du Bon-Conseil, **soeur Florianne Audet,** (St-Jean-Berchmans), native de Saint-Gédéon du mariage de Monsieur et Madame Joseph Audet.

Elle était âgée de 75 ans et en avait vécu plus de 56 ans dans la vie religieuse. Plusieurs couvents du diocèse la virent à l'oeuvre dans l'enseignement et l'éducation de nos jeunes où elle s'est donnée sans compter, malgré une santé plutôt fragile.

Lui survivent une soeur, mère Sainte-Agnès, religieuse du Bon-Conseil et de nombreux neveux et nièces.

Son service sera chanté en la chapelle de la Maison-mère du Bon-Conseil, lundi, le 23 mai 1977, à 10h00.

Que son âme repose dans la paix du Christ!



M. CHARLES COTE

Est decédé à Chicoutimi, le 20 mai, **M. Charles Côté,** fils de feu Thomas Côté et de feu Emilia Angers, demeurant au 2344, boulevard St-Jean-Baptiste, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire de la maison Aubin, avenue du Séminaire.

Les funérailles auront lieu lundi matin à 9H30 en la Cathédrale et l'inhumation au cimetière de Laterrière.

Il était le frère de M. Amedé Côté, M. Dollard Côté, Mme Pitre Lavoie (Desneiges), Mme David Tremblay (Yvonne).

Direction funéraire: Maison Aubin de Chicoutimi.

SERVICES ANNIVERSAIRES



M. RAYMOND BOLDUC

La messe anniversaire de **M. Raymond Bolduc** sera chanté samedi le 4 juin à 19h00 en l'église St-Mathias d'Arvida.

Parents et amis sont invités à y assister.



MME CLEMENCE GIRARD

Le service anniversaire de **Madame Clémence Girard,** sera chanté jeudi, le 26 mai 1977, à 7h00, en l'église St-Paul de Chicoutimi.

Parents et amis sont invités à y assister.

M. BENJAMIN BOUDREAULT

Le service anniversaire de M. Benjamin Boudreault, sera chanté vendredi le 3 juin à 19h00 en l'Eglise du Petit Saguenay.

Parents et amis sont invités à y assister.

REMERCIEMENTS



M. LUCIEN DERY

Les familles de Mme Lucien Déry et de Mme Aza Déry de Jonquière, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de **M. Lucien Déry,** soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit.



M. HERMEL LAROUCHE

Mme Hermel Larouche née Carmen Bouchard ainsi que les membres de sa famille: ses enfants: Eric, Sylvie, Carine, ses soeurs: Mme Louis-René Larouche née Georgienne, Mme Odilon Simard née Marielle, ses frères: Rev. Père Denis Larouche de la Congrégation St-Sacrement, M. Jean-Marc Larouche (Nancy), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Hermel Larouche,** du 4960, boul. St-Jean-Baptiste, Bagotville, soit par offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, etc...

Direction funéraire Gravel & Fils.



M. JACQUES BOIES

M. Gilles Boies, son épouse Dame Henriette Muckle ainsi que les membres de sa famille: sa soeur: Hélène, ses frères: Denis et Claude remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Jacques Boies,** de St-Félix d'Otis, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles, ou de toute autre manière que ce soit.

Direction funéraire: Gravel & Fils.

MME VEUVE MERIDEE VAILLANCOURT

La famille de Mme veuve Méridée Vaillancourt, ses filles: Mme Gérard Savard, née Aglahie, Mme Léon Labrecque née Gemma, ses fils: Edouard (Alphonsine Villeneuve), Raymond (Lina Girard), Marcel, (Elionnette Tremblay), Frédéric (Huguette Lavoie), sa soeur: Mme veuve Adalbert Simard, née Elva, son frère: M. Ulderic Langlois, (Florida Cormier), sa belle-soeur: Mme veuve Emile Langlois, née Gertrude Doré remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Mme veuve Méridée Vaillancourt,** née Lezzie Langlois, du 483, boul. J.-R. Théberge, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites à la maison mortuaire, assistance aux funérailles et de toute autre manière que ce soit.

Direction funéraire: Gravel & fils.



M. Guy Gravel

Mme Guy Gravel née Martine Paquette, ainsi que les membres de sa famille: Mme Francine Gravel, Mme Laurence Pronovost née Carole, Mlle Lise, Jean (Céline Pronovost), Louis, Steve, sa mère: Mme Philippe Gravel, sa soeur: Mme Pierre Boucher née Gisèle, son frère: M. Jean-Marie Gravel (Rosianne Bernier), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Guy Gravel,** du 1364, rue Alexis-Simard, Ville de La Baie, secteur Grande-Baie, soit par offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, etc...

Direction funéraire: **Gravel & Fils.**



MME GEORGES LAVOIE

La famille de Mme veuve Georges Lavoie, ses fils: MM. Raymond (Marie-Paule Dubé), Léon, Lionel (Fleurette Tremblay), Jean-Noël, (Jeannine Belley), Charles-Edouard, (Raymonde Thériault), Fernand, Julien, Ghislain, (Colette Coulombe), et Mlle Jeannette, ses deux soeurs: Rev. Soeur Aline Sasseville et Rev. Soeur Jeannette Sasseville, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Georges Lavoie, du 1191, rue Duhaime, Chicoutimi, soit par offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, etc...



M. MAURICE GAGNON

La famille de M. Maurice Gagnon, ses soeurs: Mme Louise Bonhomme, Mme Germaine St-Laurent, Mme Jean Laporte née Antoinette, ses frères: M. Arthur (Stella Cyr), Johnny (Gertrude Meyer), Léon (Gertrude Tremblay), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Maurice Gagnon, fils de feu M. Joseph Gagnon et de feue Dame Marie-Louise Gagné, du 12, rue Price Est, Chicoutimi, soit par offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visite à la maison mortuaire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire Gravel & Fils.

MLLE LAURA BEDARD

La famille de M. Louis Bédard remercie sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Mlle Laura Bédard,** soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit.



M. ARTHUR TREMBLAY

La famille de **M. Arthur Tremblay,** ex-agent de co. d'assurance de la Métropolitaine, remercie sincèrement les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion de son décès survenu le 8 mai. Le nombre imposant de visites et assistances aux funérailles témoignent des services rendus par M. Tremblay dans les organismes paroissiaux et des nombreuses messes chantées à l'église du Sacré-Coeur de Chicoutimi pendant 25 ans. Les paroissiens se souviennent et nous les remercions sincèrement pour toutes les marques de sympathie de quelque manière que ce soit.

M. WILLIAM RENAUD

La famille de M. William Renaud, ses soeurs: Mlle Alberte Renaud, Mme Louis-Joseph Bouchard, née Lucie, Mme Léopold Châteauneuf, née Marie, Mme Gaby Tremblay, née Rose, Mme Jean Bouchard, née Rolande, ainsi que neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. William Renaud,** fils de feu M. Jean-Baptiste Renaud, et de feue Dame Aurore Gagnon, du 1263, boul. Renaud, Rivière-du-Moulin soit par offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, etc...

Direction funéraire: Gravel & Fils.

Dame Flore Tremblay

M. Thomas-Louis Blackburn ainsi que les membres de sa famille: sa fille Linda, ses fils: Serge (Gislaine Gauthier), Richard et Marc, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Dame Flore Tremblay,** de Chicoutimi, soit par offrandes de messe, bouquets spirituels tributs floraux, etc.

Direction funéraire Gravel & Fils.



REMERCIEMENTS A JEAN XXIII

Sincères remerciements à **Jean XXIII** pour faveurs obtenues avec promesse de parution.

Signé: R.P.

Suite à la page 26

N'oubliez pas!

Obligations
Solidarité

OXFAM

MONUMENTS GRANIT MOREAU LTEE

609, rue Brassard, Chicoutimi.
Tél.: 543-1747

REPRESENTANT:
M. P.H. SAINT-PIERRE,
Tél.: 548-4359.



$76 millions en prêts de la SCHL dans la région

Par Richard Champagne

CHICOUTIMI — Les prêts et contributions de la Société centrale d'hypothèques et de logements dans les régions de la Côte-Nord et du Saguenay-Lac-Saint-Jean se sont élevés à plus de $76 millions au cours de l'année 1976.

Cette somme, soit exactement $76,074,000 représente une augmentation de la participation de la SCHL de $15,746,000 par rapport à l'année 1975.

Pour la Côte-Nord, la SCHL a effectué douze prêts directs pour une valeur de $529,000, tandis qu'elle en a assuré 878 pour un montant total de $22,821,000.

Au chapitre des logements publics (HLM), on a enregistré 115 qui totalisent $3,563,000, soit une augmentation de plus de $600,000 sur l'année précédente.

Des 878 prêts assurés par l'organisme fédéral, 471 représentent des prêts dits de réduction d'intérêt et de prêts d'assistance. Cela équivaut à une somme de $1,881,000.

Plus de $1,250,000 ont servi à l'installation de l'infrastructure, alors que $350,000 étaient investis dans des programmes d'amélioration de quartiers et $169,000 en restauration.

Le domaine de la construction résidentielle ayant connu à Sept-Iles un certain regain, permis d'augmenter à un pour cent le taux de vacances des logements.

La construction de maisons neuves a augmenté de 192 pour cent par rapport à 1975, passant de 54 unités à 158. On prévoit, dans ce rapport de la SCHL, que 1977 devrait être tout aussi bonne dans ce domaine.

Alors que dans Port-Cartier, la construction neuve a compté pour 46 pour cent des activités de ce bureau, dans le secteur de Baie-Comeau et de Hauterive, les activités ont quelque peu diminué au cours de cette période

Saguenay-Lac-Saint-Jean

Le total des prêts pour cette région s'est élevé à plus de $43.2 millions pour un total de 1,608 prêts, en 1976. Cela représente une augmentation par rapport à 1975, de plus de $6.3 millions.

Les 81 prêts directs effectués par le SCHL ont demandé des déboursés de l'ordre de $1.6 million, alors que les 1,290 prêts assurés par cet organisme ont une valeur de $33,704,000.

La région a demandé un montant de $3.7 millions pour la construction de logements dits publics (HLM), pour un nombre de 165.

Le chapitre des infrastructures a demandé $939,000 d'investissement à la SCHL, alors que $841,000 étaient consacrés au programme d'amélioration de quartiers et $370,000 au programme de restauration.

Au nombre des prêts directs effectués par la SCHL, il y a eu ceux de deux projets de logements dits sociaux. Celui de SALU à Chicoutimi pour la construction de quarante et une unités sur la rue Angoulême. Le deuxième se trouve à la réserve des indiens Cris de Mistassini, où vingt unités de logements ont été construits.

Le programme d'aide à la remise en état des logements (PAREL) aura profité à dix municipalités rurales désignées. Quant au programme d'amélioration de quartier (PAQ), il aura permis d'en améliorer 72 dans la zone Chicoutimi-Jonquière.

Dans le cadre de PAQ, la SCHL s'est aussi engagée, à verser respectivement $1.4 million et $1 million aux municipalités d'Alma et de Dolbeau. Une entente a également été conclue avec la municipalité de Mistassini dans le cadre du Programme de déblaiement de terrains. Cette entente est de $500,000.

La moitié



Evitez de faire les choses à moitié, choisissez votre toilette de mariée, chez Lessard sur la Côte ou au Royaume de l'Elégance de Chicoutimi ou de Jonquière.

O B
A AB
ON A BESOIN DE TOUS LES GROUPES



NOTRE DÉNOMINATEUR COMMUN: DU SANG

SANG DONNÉ: VIE SAUVÉE

C'est là que nous nous trouvons



766, rue Alma,
CHICOUTIMI
549-2800

Player's Légère



NI TROP FORTE · NI TROP DOUCE

Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger croît avec l'usage—éviter d'inhaler.
Moyenne par cigarette—Format King Size: "goudron" 17 mg, nicotine 1.3 mg. Format régulier: "goudron" 14 mg, nicotine 0.9 mg.

● PETITES ANNONCES
DERNIERE HEURE

ANIMAUX A VENDRE

6 CHIENS HUSKY sibériens, âgés de 6 semaines, traineau pour atteler les chiens, cabanes pour chiens, prix à discuter. Tél.: 672-4981, le soir.
F-142829

GRAND danois arlequin, âgé de 2 ans, à vendre. Tél.: 547-2380.
F-143202

AUTOS A VENDRE

PLYMOUTH FURY II, 1972, hard-top, 2 portes, très propre, millage: 42,000 milles, comptant exigé: $350.00, balance payable à: $62.00 par mois. Tél.: 543-9261.
F-143216

— — —

TOYOTA, 1972, mécanique parfaite. Tél.: 545-2303.
F-143187

— — —

NOVA, 1975, peinture neuve. Tél.: 545-2303.
F-143188

— — —

PONTIAC LeMans, 1973, peinture neuve. Tél.: 545-2303.
F-143189

— — —

CHRYSLER, 1974, peinture neuve. Tél.: 545-2303.
F-143190

— — —

PICK-UP, GMC, 1975, 1 tonne, 4 vitesses. Tél.: 545-2303.
F-143191

— — —

CAPRI 2000, 1972, avec mags, moteur et transmission neufs. Tél.: 545-2409.
F-143108

— — —

MAZDA 1800, 1971, automatique, très propre, $600.00. Tél.: 548-4341.
F-143113

— — —

FORD MARQUIS, 1971, pour pièces, carrosserie et mécanique, le tout en bonne condition. Tél.: 673-4415 ou 673-7270.
F-142824

— — —

MERCEDES 280-S, 1970, en excellente condition, 4 portes, cotée à $3,500.00, en spécial à $2,800.00, directement du propriétaire, même modèle 1977, vaut $19,400.00. Tél.: 549-2195, avant 17h00 extension 581 et 549-2566, après 18h00.
F-143201

— — —

CHRYSLER 1970, 4 portes, 300, hard-top, toit vinyle, pneus radiaux, plus des options pour $3,000.00. Très propre, prix raisonnable. Tél.: 549-0210 rés., ou 545-0794, bur.
F-143124

— — —

THUNDERBIRD, 1973, très bon état, seulement 23,000 milles. Tél.: 548-6037, entre 17h00 et 19h00.
F-143128

— — —

PONTIAC LEMANS, 1974, servofreins, servodirection, 4 portes, en excellente condition, prix à discuter, pour informations, tél.: 542-3235.
F-143193

— — —

PLYMOUTH FURY, 1972, très bonne condition, automatique. Tél.: 548-4255.
F-142830

— — —

STATION-WAGON, 1972, à vendre, Plymouth Fury III, moteur 360, en excellent ordre, prix de vente: $850.00. Tél.: 545-9801 ou 543-4504 ou 549-6623.
F-143258

— — —

FORD PINTO, 1974, 8,000 milles. Tél.: 543-2422.
F-143268

— — —

CHEVROLET IMPALA, 1975, coupé sport, toit vinyle, tout servo, air climatisé, propre, excellente condition, 28,000 milles. Tél.: 547-1263.
F-142898

— — —

CHEVROLET IMPALA, 1975, 4 portes, hard-top, servofreins et servodirection, radio, 20,000 milles, air climatisé, très propre, $3,650.00, excellente condition. Tél.: 542-4094.
F-142897

BUICK APOLLO, 1974, Deluxe, sport, 350 po. cu., 2 barils, transmission automatique, servodirection et servofreins, 2 portes, prix à discuter. Tél.: 543-3530.
F-143271

CHEVELLE MALIBU, 1976, station-wagon, 8 cylindres, servofreins et servodirection, radio, 21,000 milles, pneus radiaux, propre, état de neuf. Tél.: 542-6359.
F-142895

— — —

CHEVELLE MALIBU, 1976, 2 portes, servofreins et servodirection, radio, 17,000 milles, pneus radiaux, état de neuf. Tél.: 547-1263.
F-142896

— — —

PLYMOUTH, 1969, convertible, toit neuf, pneux radiaux, peinture neuve, parfaite condition. $1,200.00. Tél.: 542-2834.
F-142938

— — —

CHEVROLET BELAIR, 1977, 2 portes, toit vinyle, servofreins et servodirection, radio, 950 milles, neuf, $5,450.00. Tél.: 542-2834.
F-142939

— — —

DATSUN 200-SX, 1977, équipée au complet. Tél.: 543-2319, sur semaine après 17h00.
F-143134

— — —

MONTE CARLO, 1975, hard-top, servofreins et servodirection, toit Landau, automatique, pneus Michelin, parfaite condition. Tél.: 549-7832.
F-142833

AUTOS A VENDRE

CAMARO Z-28, 1973, blanche, 27,000 milles, millage original, 351, Cam, 4 mags Cragar, ayant déjà participé à 2 expositions d'autos-motos sports 4 vitesses au plancher, aussi: Pick-up, 1971, Ford, 302, très haut de terre, avec magnifique cabine arrière, rack pour chaloupe, idéal pour chasse et pêche, laisserait aller les deux pour $4,500.00. Tél.: 549-8494.
F-143082

— — —

DODGE CHALLENGER, 1973, en très bonne condition. Tél.: 547-5466.
F-143186

COURTAGE EN VEHICULES-AUTOMOBILES SAGUENAY.
Vous désirez vendre votre voiture, on le fait pour vous, on s'occupe de tout. Financement, transfert de licence, votre voiture étant exposée sur un terrain commercial et ça pour un prix minime.
— 1974, Chrysler New Port, 2 portes, hard-top, automatique, servodirection.
— 1973, Pontiac LeMans Sport, 2 portes, hard-top, automatique.
— 1972, Volvo 144, 4 vitesses.
— 1972, Datsun 240-Z, Sport, automatique.
— 1973, Cadillac, Coupé de Ville, 2 portes, hard-top, servofreins et servodirection, automatique.
— 1973, Datsun 610, sédan, 4 portes, 38,000 milles, peinture neuve.
— 1971, Van GMC, 8, automatique.
— 1972, Moto Honda, 175 cc.
— 1972, Plymouth Sebring, 2 portes, hard-top, automatique.
— 1972, Station-wagon, Ford Gran Torino, automatique, servofreins, 3 sièges.
— 1972, Oldsmobile sédan, 4 portes, 8, hard-top, automatique, servofreins et servodirection, peinture neuve.
— 1975, Plymouth Gran Fury, sédan, 4 portes, 8, automatique, servofreins et servodirection, 27,000 milles, $2,995.00.
— 1972, Pontiac Gran Safari, station-wagon, 3 sièges, 8, automatique, servofreins et servodirection, air conditionné.
— 1973, Vega, station-wagon, 4, manuelle.
— 1971, Valiant Duster 340, 2 portes, hard-top, sièges baquets, automatique, servofreins et servodirection
— 1972, Dodge Colt, 2 portes, moteur neuf, manuelle.
— 1972, Opel Sport, 6, automatique.
— 1969, Météor, 2 portes, hard-top, 8, automatique.
— 1970, Plymouth Fury, 4 portes, 8, automatique.
— 1972, Ford, 250, pick-up, 4 x 4.
— 1974, Inter, pick-up, Deluxe, 8, automatique, servofreins et servodirection.
— 1973, Ford, pick-up, modèle 100, 8, automatique.
— 1971, Ford, 2 portes, hard-top, 8, automatique, servofreins et servodirection.
— 1975, Roulotte Appalache, 27 pieds, Deluxe, avec auvent, 9 places.
— 1975, Roulotte Champlain, 19½ pieds, Deluxe, 6 places, avec auvent.
— Roulotte Corsaire, 1975, 17½ pieds, 6 places, équipement au complet.
F-143045-143046-143047

PONTIAC LEMANS, 1974, peinture neuve, très propre, 4 pneus radiaux, en très bonne condition, cause: grève. Si intéressé: tèls: 672-2451 ou 672-2258.
F-143212

— — —

HORNET, 1976, $4,200.00, peinture neuve, stéréo-cassettes. Tél.: 545-1854.
F-143136

MAVERICK, 1975, 4 portes, sédan, servofreins et servodirection, moteur 302, aussi: Mercury Marquis, 1976, 4 portes, hard-top, 6,000 milles, seulement, aussi: Grand Prix, 1975, tout équipée, extérieur noire, intérieur velours rouge, modèle LJ. Toutes ces voitures sont en parfaite condition et sont vendues avec garantis. Pour informations additionnelles, du lundi au samedi, tél.: 549-7511, le soir inclus.
F-143185

MINI-AUSTIN, 1976, 12,000 milles, peinture neuve, avec mags. Tél.: 544-1235.
F-143272

BATEAUX

BATEAU, 17½ pieds, moteur 40 forces, Inboard, cabine, pour informations, tél.: 549-4159, prix à discuter, au 313, Courtois, Chicoutimi.
F-142828

— — —

CANOT en fibre de verre, de 12 pieds, Scott, avec moteur électrique, meilleure offre. Tél.: 544-1313.
F-143106

BATEAU, 36 pieds, à vendre, parfaite condition de marche, moteur Diesel, équipement complet. Pour informations, tél.: 543-9978.
F-143209

CAMIONS A VENDRE

PICK-UP DODGE, 1973, ½ tonne, V-8, manuelle, prix: $975.00, aussi: Oldsmobile Toronado, 1973, équipement au complet, valeur: $3,500.00 pour $1,900.00. Tél.: 547-1032.
F-142823

— — —

CAMION 1 tonne, Dodge, 1973, prix: $2,222.22. Tél.: 543-4133, à partir de lundi.
F-143205

CAMIONS A VENDRE

PANEL ¾ tonne, GMC, 1974, V-8, 350 po. cu., servofreins, servodirection, automatique, radio, vitré tout le tour, siège auxiliaire, en très bonne condition, millage: 30,000 milles, prix: $3,700.00. Tél.: 543-9484.
F-142827

— — —

CAMION, 10 roues, Dodge CT 800, 1968, avec boite dompeuse, différentiel arrière 38,000 lb, très bonne condition, prix raisonnable. Tél.: 549-8566.
F-143257

— — —

FORD ECONOLINE, E-100, 1973, moteur installé en décembre, environ 6,500 milles, 4 pneus d'hiver et 4 pneus d'été, prix à discuter. Tél.: 543-6565.
F-143267

— — —

BLAZER, 4 x 4, GMC, 1975, en parfaite condition, seulement 18,000 milles. Prix à discuter. Tél.: 547-0486.
F-143118

CHALETS A VENDRE

CHALET à vendre, situé à St-Léonard, meublé, tapis mur à mur, foyer, comprend également chaloupe de 14 pieds et moteur 40 forces. Si intéressé, tél.: 547-9244.
F-143195

DIVERS A VENDRE

LAVEUSE avec tordeur, usagée, en bonne condition, "McClary", prix $30.00. Aussi: sécheuse usagée, "Westinghouse", $75.00. Tél.: 543-6167.
F-143107

— — —

MOTEUR hors-bord, Evinrude, 25 forces, à l'état de neuf. Prix: $700.00. Tél.: 548-4341.
F-143200

— — —

CONGELATEUR BELANGER, 19 pieds cubes, modèle 1975, très bon état. Tél.: 544-1967, le soir seulement.
F-142822

— — —

600 à 800 briques à feu, neuves. Tél.: 548-7839.
F-143117

— — —

TONDEUSE Sunbeam, électrique, balançoire pour bébé, stéréo-cassettes, 8 pistes. Tél.: 542-3626.
F-143119

— — —

MOBILIER DE SALON en bon état. Divans, commodes, sommier 54", 1 table de parterre en bois rond, 1 table ronde céramique. Tél.: 542-6079.
F-143123

— — —

AUBAINE DE MOTEURS ELECTRIQUES: neufs ou usagés, à vendre chez Chicoutimi Moteur Electrique, 357, rue Savard, Chicoutimi. Tél.: 543-4133, à partir de lundi.
F-143206

— — —

VENTILATEUR pour poêle, aussi: un compresseur 20 forces, un mixeur à mortier, une soudeuse à gazoline et une électrique, aussi: un poêle, 24 po., 220 volts. Tél.: 543-4133, à partir de lundi.
F-142204

— — —

1 SET DE SALON, comprenant un divan 4 places, 1 fauteuil, 1 table de téléphone, leazy boy, le tout: $150.00. Peuvent être vendus séparement. Tél.: 549-2830, ou se rendre au 1467, des Pins, Rivière-du-Moulin.
F-142772

— — —

REFRIGERATEUR, poêle, laveuse, set de cuisine, set de salon, 2 morceaux, 1 lit simple, 1 système de son avec meuble, téléviseur portatif, cause: déménagement. Tél.: 548-4255.
F-142831

BATTERIE DE MARQUE YAMAHA, avec équipement de surplus. Valeur: $450.00 laissée à $250.00. Tél.: 543-2418.
F-143132

ERABLES argentés, à vendre, s'adresser à 545-2618, ou 2618 boul. St-Jean-Baptiste, Chicoutimi.
F-142786

UN SET DE CHAMBRE à vendre, pour jeune fille, style provincial français, blanc. Prix: $250.00. Tél.: 549-1048.
F-143202

— — —

MOTEURS A VENDRE: produits: Chevrolet, Buick, Oldsmobile, Pontiac; 455 po. cu., 427 po. cu., 400 po. cu., 350 po. cu., 307 po. cu., 250 po. cu.; Produits Ford: 429 po. cu., 400 po. cu., 390 po. cu., 351 po. cu., 302 po. cu., 289 po. cu., 240 po. cu.; Produits Chrysler: 440 po. cu., 383 po. cu., 360 po. cu., 340 po. cu., 318 po. cu., 225 po. cu. Toutes sortes de transmissions automatiques et à 4 vitesses. Les moteurs et les transmissions sont propres, de bas millage et garantis 1 mois à 100%. Nous pouvons les installer et aussi nous faisons la livraison. Tèls 545-9801, 543-5404 ou 549-6623.
F-143263

— — —

TERRE noire à vendre, idéale pour jardin et terrassement, chargée sur place ou livrée à domicile. Si intéressé, s'adresser à Carol Gagné, à: 673-4801.
F-141319

— — —

CHALOUPE Pigeon, avec trailer et moteur Johnson, très bon ordre et à très bas prix, aussi: grande table de cuisine, chromée, et un poêle à bois de cuisine. Très propre. Tél.: 274-2419 (Normandin).
F-143210

— — —

PIECES DE Citroën, 1970, pneus, démarreur, silencieux, etc., aussi: 5 pneus de Volkswagen, aussi: transmission de Ford, 1970, V-8. Tél.: 545-0661.

CHAUFFAGE à air chaud, équipement complet, $300.00. Tél.: 672-2213.
F-142891

DIVERS A VENDRE

PORTES et châssis, lavabos, toilettes, 2 x 10, boites 100 ampères, 60, 30 et mât de courant, un porte-bagages, des rames pour chaloupe, des ventilateurs pour cuisine ou chambre de bains, blocs de ciment fini pierre, aussi: un chauffe-eau à l'huile, neuf. Tél.: 549-3584.
F-143213

MAISONS A VENDRE

MAISON, extérieur en brique, grand terrain, 3 chambres, construction 1974, $31,000.00, 199, rue St-Malo, Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-3646.
F-143104

— — —

BELLE MAISON située près du Manoir du Saguenay, Arvida, unifamiliale, 30' x 26', 2 étages, 6 pièces, dont 3 grandes chambres, grand salon avec foyer, salle à dîner, cuisine. Aussi un vestibule et une salle finie et toilette au sous-sol, en très bon état, construction solide en sapin de Colombie-Britannique, toiture en aluminium, système de chauffage complètement remplacé il y a 7 ans, planchers de salon et salle à dîner en bouleau, beau terrain de 108' x 60', beaux arbres, à côté d'un parc et non loin du bois, directement du propriétaire. Tél.: 548-2773.
F-142832

MAGNIFIQUE PROPRIETE à vendre, située dans Jonquière. Terrain d'un mille de long, construction récente, revenu. Pour plus d'informations, tél.: 542-6403.
F-143129

DIRECTEMENT du propriétaire, maison de campagne à vendre, 22 x 35, plus salarium, environ 6 milles de Chicoutimi, tapis mur à mur, habitable à l'année. Tél.: 543-8792.
F-143211

MAISON à 2 logements, directement du propriétaire, située sur la Côte-Réserve, Chicoutimi. Tél.: 543-7848.
F-143125

MAISONS MOBILES A VENDRE

MAISON MOBILE, 1973, 12 x 70, située près de la base de Bagotville, prix spécial à discuter. Tél.: 677-2268.
F-143199

— — —

MAISON MOBILE PMC, 12 x 60, avec terrain 60 x 80, située sur un coin de rues. Tél.: 549-4013.
F-143256

MOTOS A VENDRE

CYCLOMOTEUR LE QUEBECOIS, 1976, 50 cc, à l'état de neuf, équipé d'un dossier, porte-bagages et 2 miroirs. 400 milles. Prix: $400.00. Tél.: 678-9747.
F-143120

— — —

YAMAHA 350 cc, 1973, prix: $500.00, en parfaite condition. Tél.: 549-5635.
F-143130

— — —

SUZUKI 125 cc, 1,400 milles, prix spécial. Tél.: 543-4810.
F-143269

— — —

HONDA 500, 4 cylindres, 16,000 milles. Tél.: 547-0838.
F-143135

TERRAINS A VENDRE

TERRAIN SITUE à ¼ de mille dans le rang St-Pierre à Chicoutimi, 90 x 200. Tèls: 542-5495 ou 547-8862.
F-143127

— — —

UN TERRAIN DE 85' x 100' est à vendre, situé au 705, rue Elgin, Bagotville, dans le centre de la ville. Tél.: 544-1512.
F-143122

AU LAC KENOGAMI, terrain à vendre sur le bord de l'eau, accessible à l'année, foyer dehors et garage à bateau. Très bel emplacement pour chalet. Tél.: 547-6347. Après 17h00.
F-143214

A VENDRE OU A ECHANGER

PLYMOUTH ROAD RUNNER, 1970, 383 Magnum, 4 mags, différentiel ratchet. Accepterais échange sur petite voiture. Tél.: 672-4538.
F-143112

A VENDRE OU A ECHANGER

TERRA-JET, 1973, mécanique remise à neuf, 4 pneus neufs. Prix: $1,000.00. Tél.: 348-6829.
F-143116

— — —

PONTIAC LEMANS, 2 portes, 1972, moteur modifié, headurst, carburateur Holley, Accel, etc., transmission automatique B & M, peinture neuve, 4 mags à pneus larges, prix à discuter. Tèls: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143266

— — —

PICK-UP, ½ tonne, Chevrolet, 1972, moteur et transmission pratiquement neufs, 4 pneus neufs, en excellent ordre, prix: $1,250.00. Tèls: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143265

— — —

MOTO KAWASAKI 500, 1974, 3 cylindres, excellent ordre, $950.00, moteur flambant neuf et pneus neufs, beaucoup de chrome. Tèls: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143264

— — —

CORVETTE SPECIALE; moteur 427 po. cu., GM. Têtes aluminium Cam Crane, Roller Rockers, pistons 13 à 1 C.R., 4 bolts mains, 700 H.P., 1150 CFM Holley, etc., transmission Cras Bos, différentiel Dana, slicks, etc. Tels: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143262

— — —

1 CADILLAC, 1971, Coupé de Ville, 2 portes, 1 Lincoln Continental, 1972, pneus et moteur en excellent ordre. 1 Cadillac Eldorado, 1967, aucune rouille, excellent ordre. Tèls: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143261

— — —

1 PLYMOUTH, 1971, GTX, automatique, en très bon ordre, moteur 440 po. cu., Magnum, roues mags. Tèls: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143260

— — —

PICK-UP, DODGE, 1968, en excellent ordre, moteur 318, manuel, très propre, $750.00. Tèls: 545-9801, 543-4504 ou 549-6623.
F-143259

DEMANDES

DESIRERAIS ACHETER un mixeur à ciment. Tél.: 543-5984.
F-142826

A LOUER

55 ACRES DE TERRE à louer, pouvant servir de pâturage ou pour la récolte du foin. Cultivateur intéressé seulement. Tél.: 673-4725.
F-142730

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT: 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, à proximité de l'hôpital. Tél.: 549-4861.
F-143217

CHALETS A LOUER

2 CHALETS A LOUER, situés au rang St-Martin, le long du Saguenay, environ à 5 milles de Chicoutimi. Tèls: 545-9600 ou 549-3487.
F-142438

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement pour auto, libre immédiatement. Situé au 12, avenue Lavoie, boul. St-Jean-Baptiste, Chicoutimi. Tél.: 549-5313.
F-143115

— — —

A PORT-ALFRED, logement libre immédiatement, 2 chambres, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, 1er étage, bas prix, stationnement. Tél.: 544-6141, de 16h00 à 19h00.
F-142821

— — —

LOGEMENT: 4½ pièces, libre le 1er juillet, éclairé, chauffé, situé au 33, du Cap, Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-0071.
F-143197

— — —

LOGEMENT: 3½ pièces, chauffé, éclairé, entrées laveuse-sécheuse, $130.00 par mois, situé au 483, Taché, Chicoutimi. Tél.: 549-1681.
F-143133

— — —

LOGEMENTS à Chicoutimi, 3½ pièces, meublés, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, tapis mur à mur, $170.00 par mois, libres le 1er juin et le 1er juillet. Tèls: 545-9214 ou 547-1289.
F-143270

— — —

LOGEMENT: 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 549-5987.
F-142834

CAMPING

ROULOTTE DE VOYAGE, à vendre, 24', Champlain, 1973, 1½ mois d'usage, équipement complet. Tèls: 548-3851 le jour, et 548-7397, le soir et le dimanche.
F-142201

— — —

TENTE-ROULOTTE Bellevue, Super 6, 1975, en parfaite condition, toute équipée, tél.: 349-3478.
F-143192

— — —

ROULOTTE DAUPHINE DE LUXE, 24 pieds, 1972, état neuf, chauffage central, douche, eau chaude, équipée pour voyage. Tél.: 275-2793.
F-143121

— — —

ROULOTTE BOLER, en fibre de verre, pour 4 personnes, poids 750 lb, très propre, pour informations, tél.: 547-9888.
F-143194

ROULOTTE, 12 pieds, de marque Leblanc, comme neuve, laissée avec auvent et miroirs, pour: $1,300.00. Tél.: 543-2418.
F-143131

ROULOTTE PMC, 17 pieds, 2 mois d'usage, auvent automatique, couche 6 personnes. Tél.: 542-3154.
F-143254

— — —

TENTE-ROULOTTE Travel Mate, 7 places, toit rigide, auvent, roue de secours, équipement propane, miroir, etc. Tél.: 547-9223.
F-143255

— — —

ROULOTTE DE VOYAGE, 35', avec cuisine coulissante, auvent, laveuse, sécheuse, toute installée, sur camping Gitan, à Laterrière. $10,000.00. Tél.: 678-9774.
F-142607

— — —

ROULOTTE, 28½ pieds, "Glendette", par Golden Falcon, à l'état de neuf, 8 places. Prix: $7,500.00. Tél.: 549-0918.
F-143198

SPECIAL: ROULOTTE 1975, 24', à l'état de neuf, toute équipée, poêle avec fourneau, réfrigérateur, portes, doubles roues, chauffe-eau, douche, auvent automatique, prix très raisonnable. Tél.: 549-3204.
F-142825

MACHINERIE

UNE FAUCHEUSE Vicking, 1 presse, 344, Coskutt, 1 épandeur, 80 minots, 1 pick-up GM, 1971, ½ tonne. Ces articles sont tous usagés. Prix à discuter. Tél.: 673-4890.
F-143126

OFFRES DE SERVICES

CHERCHE TRAVAIL dans secteur de La Baie, le soir ou fin de semaine, comme pompiste ayant bonne connaissance en mécanique, honnête et travailliant. Tél.: 677-2030, demandez Marc.
F-143253

— — —

DAME AVEC EXPERIENCE offre ses services pour garder des enfants, du lundi au vendredi, à son domicile, à La Baie. Tél.: 544-7187.
F-142082

PERSONNEL DEMANDE

ON DEMANDE une personne seule, ou un couple sérieux, pour habiter avec un handicapé. Bon salaire. Tél.: 545-3407.
F-143114

BRIQUETEURS DEMANDES, travail garanti, pour 6 mois, sans perte de temps, salaire: $542. par semaine, plus vacances de 10%. Tél.: 545-4200.
F-143250

— — —

ON DEMANDE un commis d'entrepôt, avec expérience. Pour intéressé, faire parvenir votre demande à C.P. 2178, Chicoutimi.
F-143196

— — —

DEUX MANUTENTIONNAIRES demandés, âge maximum 20 ans, emploi permanent. Travail dur et difficile. Pour candidats capables et sérieux seulement, possibilité de spécialisation. Se présenter en personne au 1500, Roussel, Chicoutimi-Nord, ou écrire à C.P. 545, Chicoutimi.
F-143207

CONCOURS CUMULATIF

LES PETROLES R.L. INC.

NUMERO GAGNANT CETTE SEMAINE 202530

6 stations à votre service, a prix réduits

A gagner cette semaine $40.00 Non réclamé la semaine dernière

CUMULATIF CONCOURS

A VOTRE SERVICE DEPUIS 60 ANS

COTÉ boivin auto service inc.

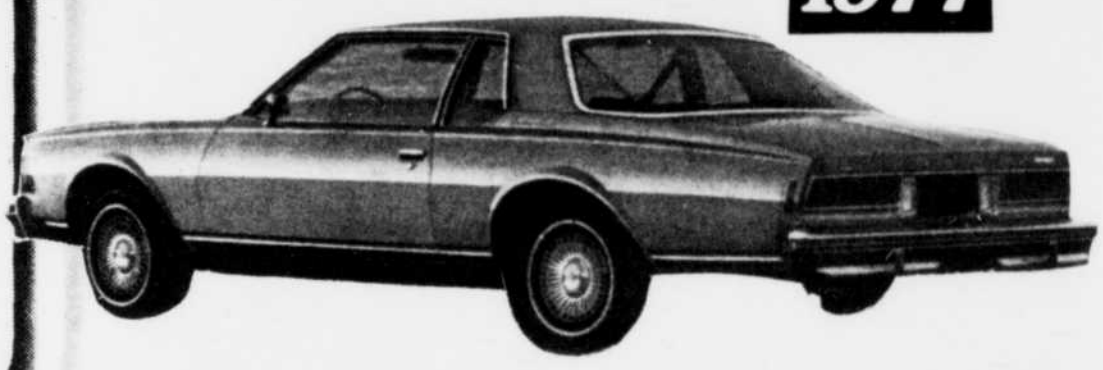
80, RUE RACINE EST — CHICOUTIMI — TEL.: 543-7721

VOUS INVITE A VENIR ADMIRER

LA CAPRICE CLASSIC

Chevrolet 1977

La Caprice Classic est depuis 12 ans la reine de nos voitures et en cette qualité elle a toujours été la plus spéciale, la plus somptueuse, la plus distinguée des Chevrolet. Vous constaterez qu'elle l'est toujours. Et même un peu plus. La ligne nette et classique du nouveau modèle de cette année confère à la Caprice 1977 un air de grande mondaine qui lui va comme un gant. Ce qui distingue la Caprice de toutes les autres Chevrolet, et de la plupart des autres voitures, c'est l'ensemble de détails du meilleur goût qui en rehaussent l'intérieur et l'extérieur. La Caprice arbore une grille distinctive à riche motif texturé, un nouvel écusson superbe debout sur le capot et des enjoliveurs de roues particulièrement élégants. L'intérieur est à l'avenant, avec des sièges et portes luxueux, un accoudoir central escamotable dans le sedan, des sangles de tirage des portes, des lampes d'accueil, une insonorisation particulièrement soignée, une montre électrique et bien d'autres agréments. La Caprice Classic est offerte en élégant modèle sedan 4 portes, chic coupé 2 portes ou familiale Estate à 2 ou 3 sièges.



VENEZ FAIRE VOTRE CHOIX PARMI LA GAMME COMPLETE DES MODELES 1977. UN PERSONNEL COURTOIS EST LA POUR VOUS ACCUEILLIR ET VOUS CONSEILLER SI VOUS LE DESIREZ.

DES VOITURES D'OCCASION GARANTIES O.K.

1973 Plymouth
4 portes, équipement complet, radio, très propre, garantie O.K.
Prix de détail: $1,975.00
NOTRE SPECIAL:
$1,475

1975 Chevrolet Biscayne
4 portes, équipement complet, radio, garantie O.K.
Prix de détail: $3,775.00
NOTRE SPECIAL:
$3,475

1973 Oldsmobile Cutlass
2 portes, 8 cylindres, automatique, servodirection, servofreins, radio, garantie O.K.
Prix de détail: $2,775.00
NOTRE SPECIAL:
$2,375

1974 Plymouth Duster
2 portes, 6 cylindres, 3 vitesses au plancher, radio, garantie O.K.
Prix de détail: $2,500.00
NOTRE SPECIAL:
$2,075

1975 Oldsmobile
4 portes, intérieur fini velours, équipement complet, vitres électriques, sièges à 6 positions, radio, stéréo-cassettes, toit de vinyle, pneus radiaux, garantie 90 jours.
Prix de détail: $6,000.00
NOTRE SPECIAL:
$5,475

1976 Buick Electra Limited
4 portes, équipement complet, vitres électriques, sièges à 6 positions, intérieur fini velours, radio, stéréo, toit de vinyle, 11,000 milles, garantie 90 jours.
Prix de détail: $8,300.00
NOTRE SPECIAL:
$7,475

1975 Mercury Marquis
2 portes, équipement complet, toit de vinyle, radio, garantie O.K.
Prix de détail: $4,000.00
NOTRE SPECIAL:
$3,475

1974 Cadillac Eldorado
Traction avant, équipement complet, vitres électriques, sièges à 6 positions, toit de vinyle, radio, stéréo, 36,000 milles, garantie 60 jours.
Prix de détail: $4,975.00
NOTRE GRAND SPECIAL DE LA SEMAINE

1975 Ford Granada
2 portes, 6 cylindres, automatique, servodirection, servofreins, radio, sièges baquets, toit de vinyle, 29,000 milles, garantie O.K.
Prix de détail: $3,675.00
NOTRE SPECIAL:
$3,375

1977 Chevrolet ½ tonne
6 cylindres, 4 vitesses au plancher, radio, 2,800 milles, balance de garantie du manufacturier.
Prix de détail: $5,200.00
NOTRE SPECIAL:
$4,875

VENEZ FAIRE VOTRE CHOIX ET VOTRE PRIX SERA ACCEPTE S'IL EST RAISONNABLE

côté boivin auto service inc.

GM

- MONTE CARLO
- CHEVELLE
- CAMARO
- CUTLASS
- OLDSMOBILE
- Camions CHEVROLET
- CHEVROLET
- NOVA
- CHEVETTE
- MONZA
- VEGA
- OMEGA
- CADILLAC

Avec l'achat d'une voiture neuve ou usagée de $1,000.00 et plus, nous vous remettrons 100 billets pour le tirage de la "La Valise Rouge" et 1 billet à chaque $5.00 d'achat ou de réparation.

NÉCROLOGIE

Suite de la page 22

DECES



SOEUR LOUISE-ANNA FORTIER

Le 14 mai dernier décédait au Bon-Conseil, **soeur Louise-Anna Fortier** (sr Sainte-Marie), à l'âge de 80 ans.

Native de St-Agapit, fille de M. et Mme J.-Baptiste Fortier, sr Louise-Anna a passé 65 ans au Bon-Conseil, dont plus de 50 ans dans l'enseignement. Elle excellait auprès des jeunes qu'elle aimait comme une mère et eux, lui rendaient comme des enfants.

Son service fut chanté lundi, le 16 mai, par M. l'abbé Réal Fortier, curé d'Hochelaga et neveu de la défunte.

Lui survivent un frère, le frère Alexandre, mariste de Château Richer et une soeur, sr Ste-Madelaine au Bon-Conseil et plusieurs neveux et nièces.

Que son âme repose dans la paix!



MME GUILME GAUTHIER

Le service anniversaire de **Mme Guilme Gauthier** sera chanté jeudi, le 26 mai, à 7h00 p.m., en l'église St-Charles-Borromée.

Parents et amis sont invités à y assister.



MLLE HELENE BOILY

Un an que tu es partie de ta demeure familiale. C'est en montant vers les cieux que nous, nous apprenions ta mort tragique. Tu n'as pas eu le temps de souffrir longtemps. Ton départ si brusquement arrivé nous a pas préparés à accepter facilement ta montée vers le Tout-Puissant. Nous savons tous que tu es près de lui. Tu avais un coeur d'or et généreux. Tu es maintenant là-haut en nous aidant à traverser l'épreuve de ta disparition soudaine. Une année a passé, mais jamais on t'oubliera. C'est pourquoi, tes parents M. et Mme Henri Boily, invitent parents et amis à assister à la messe anniversaire de leur fille **Hélène**, qui sera chantée samedi, le 28 mai 1977, à 4h00 p.m., en l'église de Péribonka.



M. PAUL-EMILE TREMBLAY

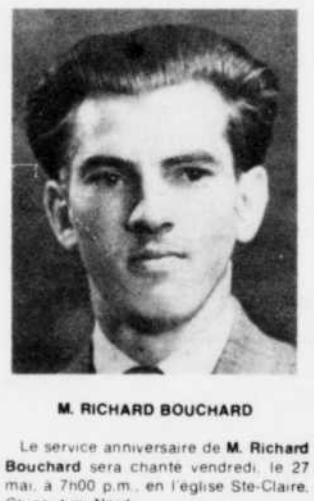
Est décédé à l'Hôpital de Chicoutimi, le 17 mai 1977, à l'âge de 65 ans, **M. Paul-Emile Tremblay**, époux en 1ères noces de feu Rose-Anna Bouchard et en secondes noces de Mme Jeanne d'Arc Canuel, demeurant au 269, rue Saguenay, à St-Fulgence.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Emery Gravel, 2075, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord.

Les funérailles auront lieu vendredi, le 20 mai 1977, à 4h00 p.m., en l'église St-Fulgence et l'inhumation au cimetière paroissial.

Il était le père de: M. Jean-Marie Tremblay (Fernande), M. Clermont Tremblay (Marie), Mme Jacqueline Tremblay, M. Paul-André Tremblay, Mme Gisèle Leclerc-Tremblay; en secondes noces, il était le père de: M. Charles Simoneau (Yvette), Anna, Line et Patrice. Et aussi le père nourricier de: M. et Mme Fernand Lavoie (Rachel), M. et Mme Robert Lavoie (Denise), M. et Mme Gérard Lavoie (Jeannine), M. et Mme Gaspard Lavoie (Andrée).

Direction funéraire: Emery Gravel de Chicoutimi-Nord.

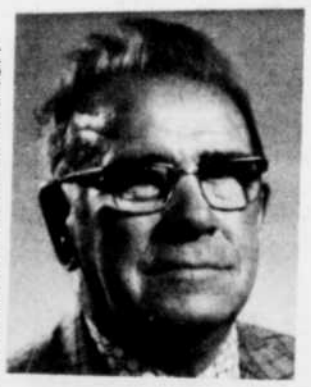


M. RICHARD BOUCHARD

Le service anniversaire de **M. Richard Bouchard** sera chanté vendredi, le 27 mai, à 7h00 p.m., en l'église Ste-Claire, Chicoutimi-Nord.

Parents et amis sont invités à y assister.

SERVICES ANNIVERSAIRES



M. HIPPOLYTE FORTIN

Le service anniversaire de **M. Hippolyte Fortin** sera chanté vendredi, le 27 mai, à 20h00, en l'église du Petit-Saguenay.

Parents et amis sont invités à y assister.



M. MAURICE TREMBLAY

Le service anniversaire de **M. Maurice Tremblay** sera chanté mercredi, le 25 mai 1977, à 7h00 p.m., en l'église St-Judes d'Alma.

Parents et amis sont invités à y assister.

M. CHRISTIAN MARTEL

La messe anniversaire de **M. Christian Martel** sera chantée vendredi, le 27 mai, à 7h00 p.m., en l'église Ste-Marie-Médiatrice de Jonquière.

Parents et amis sont invités à y assister.



M. WILFRID SHEEHY

Le service anniversaire de **M. Wilfrid Sheehy** sera chanté samedi, le 28 mai, à 3h00 p.m., en l'église du Christ-Roi, Chicoutimi.

Parents et amis sont invités à y assister.



M. JEAN-CHARLES PERRON

La messe anniversaire de **M. Jean-Charles Perron** sera chantée lundi, le 23 mai, à 19h00, en l'église St-Alphonse de Bagotville.

M. et Mme Gérard Perron invitent parents et amis à y assister.



M. XAVIER SAVARD

Le service anniversaire de **M. Xavier Savard** sera chanté mercredi, le 25 mai, à 7h15 p.m., en l'église Sacré-Coeur.

Parents et amis sont invités à y assister.

REMERCIEMENTS



M. SERGE ROY

Mme Thérèse Tremblay de Québec et les siens remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de son fils, **M. Serge Roy**, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit.

Aussi un remerciement tout à fait spécial pour M. Neville Villeneuve pour son dévouement lors du décès de M. Serge Roy.

MME LEDINE GAGNE

La famille de Mme Rosaire Bolduc remercie sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Mme Lédine Gagné**, épouse de feu Rosaire Bolduc, décédée le 6 mai 1977, à l'âge de 60 ans, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles ou autrement.

Direction funéraire: Nault & Caron.



MLLE YVONNE FOURNIER

Mlle Berthe Fournier, M. et Mme Roland Fournier, Mme Zoé-B. Fournier, M. et Mme Mandoza Ladouceur remercient cordialement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Mlle Yvonne Fournier**, soit par offrandes de messes, tributs floraux, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit.

Direction funéraire: Aubin & Fils.



M. ANDRE GAUDREAULT

Mme Andre Gaudreault (Yvonnette Girard) et ses enfants: Martial (Nicole Houle), Jocelyne, Yvon, Yvan, Laval, Estelle, Guylaine, Dany, Nancy et Frank remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. André Gaudreault**, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.



M. ROLAND BEAULIEU

La famille de M. Roland Beaulieu remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **M. Roland Beaulieu**, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit.

MLLE ELIANNE LAVOIE

M. et Mme Jean-Guy Lavoie remercient sincèrement les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **Mlle Elianne Lavoie**, soit par assistance aux funérailles, visites au salon funéraire, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.



JEAN XXIII

Remerciements à **Jean XXIII** pour faveur obtenue, avec promesse de parution.

Signé: V.L.B.



JEAN XXIII

Sincères remerciements à **Jean XXIII**, pour faveur obtenue, avec promesse de parution.

Signé: R.F.

Le CAA s'intéresse à la circulation à travers la ville

Par François Larochelle

ALMA — Le Cercle des affaires d'Alma vient de s'attarder de plus près sur le dossier de la circulation aux entrées et au centre-ville d'Alma. Et c'est ainsi que le président, le directeur et le secrétaire du CAA, MM. Antonio Garbugli, Gilles Séguin et Paul Tremblay, ont rencontré les responsables du service technique de la ville afin de s'enquérir sur l'évolution des travaux municipaux à ce sujet. Plusieurs points restent encore sans réponse.

Au chapitre du plan directeur de circulation présentement en cours, le secrétaire du CAA, M. Paul Tremblay, écrit dans un communiqué remis à la presse, que le nouveau plan ne sera pas présenté au conseil municipal avant l'automne ou le printemps prochain, selon les informations transmises par les fonctionnaires du service technique. Aussi, le CAA devra renforcir les pressions auprès des autorités municipales pour que des panneaux indicateurs soient installés afin d'identifier les différents sites comme les entrées du stationnement à étages, les entrées du centre-ville et de certains autres secteurs de même que la direction de l'hôpital.

Les entrées de centres commerciaux retiennent également l'attention du Cercle des affaires d'Alma. Aux Galeries Lac-Saint-Jean particulièrement, le CAA a tenu à dénoncer le problème qui persiste entre la ville d'Alma, les Galeries Lac-Saint-Jean et le ministère des Transports au sujet de l'amélioration de la circulation à la sortie du centre commercial sur l'avenue du Pont sud, face au boulevard Saint-Luc. "De toute façon, le CAA est bien décidé, écrit M. Tremblay, à suivre de près cette affaire et à faire d'autres pressions auprès des autorités concernées si ces travaux retardent encore." Quant au nouveau centre Le Carrefour, plusieurs solutions ont été proposées par la ville au ministère des Transports et le Cercle des affaires a aussi été informé que le nouvel aménagement du rond-point de même que l'installation des feux lumineux ne seront pas complétés avant 1979.

Enfin, pour tous ces problèmes de circulation qui inquiètent les administrateurs du Cercle des affaires d'Alma, le président Antonio Garbugli et d'autres représentants du CAA ont aussi rencontré le directeur de la sûreté d'Alma, Luc Harvey afin de l'inciter lui et les policiers municipaux à faire montre de plus de sévérité auprès des automobilistes qui s'engagent sur les principales artères de la ville à des vitesses excessives.

Projet de foyer au quartier ouest

Par Richard Champagne

CHICOUTIMI — Un groupe de citoyens du quartier ouest de Chicoutimi est présentement à étudier la possibilité de voir s'implanter dans ce secteur un foyer pour personnes âgées.

L'un des instigateurs de ce projet, le curé de la paroisse Sacré-Coeur, M. Camille Albert, a confirmé cette information à Progrès-Dimanche, il y a quelques jours.

Selon ce qui a été possible de savoir, le député de Chicoutimi et ministre de la Justice, M. Marc-André Bédard, aurait été sensibilisé à ce sujet.

Véritablement au stage d'ébauche, le projet à l'étude devrait être remis, sous forme de document, d'ici quelques semaines au ministre Bédard.

Actuellement, on en est à la recherche de sites qui, éventuellement, pourraient accueillir ce foyer pour personnes du troisième âge.

Bien que piloté par des résidents du quartier ouest, ce foyer pourrait accueillir des personnes du troisième âge "d'où qu'ils viennent", précise M. Albert.

Les quelques personnes qui ont à coeur ce projet, ont entrepris leur travail depuis trois mois environ. On est cependant conscient, comme l'affirme le curé de la paroisse Sacré-Coeur, "que c'est loin d'être terminé. Il y a encore beaucoup de travail à faire", précise ce dernier.

L'une des raisons qui auront milité en faveur de l'élaboration de ce travail est l'attachement des gens pour leur secteur. "La paroisse Sacré-Coeur est l'une des vieilles paroisses; les gens sont attachés à leur quartier et certains foyers existant sont très sélects", affirme M. Albert.

L'équilibre de la planète est rompu

— le géographe Jules Dufour

Par Gilles Lalancette

CHICOUTIMI — "Depuis que l'homme aménage et utilise les ressources, l'équilibre de la planète est rompu. Dans cette optique, ce n'est pas seulement une semaine de l'environnement qu'il faut instituer, mais bien un siècle et une éternité de l'environnement car l'utilisation rationnelle et la conservation des ressources sont l'affaire de chaque individu et à chaque instant de son existence."

Cette constatation est de M. Jules Dufour, du département de géographie à l'Université du Québec à Chicoutimi.

Essentiellement pour lui, les modes d'occupation des sols par l'homme sont toujours déterminés par les formes économiques et socioculturelles qui régissent le développement des sociétés.

Ainsi, pour M. Dufour, la connaissance des qualités du milieu dans lequel vit l'homme est la condition essentielle et nécessaire à l'utilisation rationnelle des ressources, utilisation qui devient optimale dans le temps et dans l'espace.

Un milieu sain

La population n'est pas consciente que son environnement est pollué. Selon Jules Dufour, cette hypothèse est facilement vérifiable puisqu'on ne retrouve aucun espace dans notre région où on pourrait apprécier les véritables qualités d'un milieu sain.

"En l'espace d'une cinquantaine d'années, on a perdu la notion d'environnement sain. D'ailleurs, tout le tissu urbain est en fonction de l'automobile tandis que les parcs provinciaux sont accessibles à quelques personnes bien nanties et les terrains de camping ne sont en réalité que la transposition d'activités urbaines", mentionne-t-il.

Dans cette optique, la première préoccupation du citadin est de quitter la ville au plus vite durant la fin de semaine.

Conscience

Le manque de conscience collective est à l'origine du laisser-faire en matière de protection et de conservation de notre milieu selon Jules Dufour, qui dit que c'est essentiellement une volonté politique de changement qui va permettre la continuité de la protection de l'environnement.

D'autre part, M. Dufour estime que la région Saguenay-Lac-Saint-Jean a toutes les caractéristiques d'une région qui ne prend aucunement garde à son milieu.

"Aucun droit de regard sur l'utilisation des ressources, un manque d'accessibilité à l'espace, l'inexistence d'un laboratoire d'apprentissage et le manque de conscience collective des citoyens sont autant d'éléments qui concourent à un environnement malsain", précise le spécialiste du département de géographie à l'UQAC.

Rapport Jurdant

Afin de démontrer la gravité de la situation dans notre région, M. Dufour signale les conclusions du rapport Jurdant concernant notre région.

Ainsi, les spécialistes stipulent dans leur rapport que la protection de l'environnement au Saguenay-Lac-Saint-Jean s'avère une priorité et pour ce faire, il est recommandé que soit créé un "service régional de la qualité de l'environnement".

De façon plus spécifique, on relève trois types de recommandations. Les premières consistent dans l'élimination radicale de certaines pratiques qui détruisent des éléments essentiels au renouvellement des ressources. Ainsi, on recommande que la coupe à blanc soit bannie le long des routes et dans les unités à potentiel récréatif élevé.

Les secondes visent à faire disparaître les actions qui détériorent l'environnement. On parle de l'utilisation des lacs par la propriété privée, le passage des lignes de transmission à l'intérieur des unités à potentiel récréatif élevé et dans les forêts urbaines ou ceintures vertes.

Les dernières, enfin, veulent introduire des pratiques qui contribuent à l'amélioration de la valeur économique des écosystèmes. On parle de la conversion des peuplements de peupliers, faux trembles, de bouleaux, d'érables à épis et de pins gris en peuplement résineux, puis la diversification des espèces et la mise en valeur des terres abandonnées.

Législation

Pour M. Jules Dufour, une législation "avec des dents" va permettre un changement de mentalité. "A mon avis, c'est la seule solution", précise-t-il.

Selon lui, un ministère doit avoir les pleins pouvoirs tandis qu'un ministère doit s'occuper uniquement de l'aménagement du territoire tout en se chargeant de faire respecter les normes pour la protection et la conservation de l'environnement.

Enfin, Jules Dufour dénonce le déversement des neiges usées dans les eaux de rivières. Selon lui, c'est le pire élément polluant puisqu'il contient tous les résidus solides très toxiques. La neige déversée dans les rivières contient des résidus de plomb, de mercure, de fer et de chlorure de sodium dont l'action est néfaste dans l'eau.



Environnement
— La neige déversée dans la rivières constitue la pire source de pollution de l'eau, selon M. Jules Dufour du département de géographie à l'UQAC.

ALLSTATE



JACQUES LALANCETTE

Votre conseiller pour tout genre d'assurances.

VIE, HYPOTHEQUE, INCENDIE, AUTO, COMMERCE, RESPONSABILITE.

et aussi

FONDS DE RETAIRE pour REDUIRE vos IMPOTS.

CONSULTEZ-MOI

toujours PERSONNELLEMENT

Tél.: 549-9393

Nouveau développement domiciliaire

"TERRASSE VALIN" boul. Tadoussac

(face au Club de yatch)

30 unités de logements semi-détachées de conception moderne et originale.

Canton Tremblay, près Chicoutimi-Nord.



Construite par:

LUDGER GIRARD & FILS, LTÉE

ENTREPRENEUR GENERAL

Subvention de la SCHL et prêt à taux d'intérêt réduit d'environ $102.00.

Il n'y a pas que le prix de la maison que l'on achète qui compte; il y a aussi le montant des taxes que vous devrez solder annuellement. Et cela peut joliment élever le coût des paiements mensuels. A VALIN: le total des taxes est d'environ 45% moindre que dans les grandes villes environnantes.

VENDUE PAR NOS COURTIERS.

Les Immeubles Y. Lessard Enr.

12 ouest, rue Racine - Chicoutimi

Tél.: 545-9222

Société Immobilière LASIBEC Inc.

281, Racine est, (entree rue Lafontaine)

Chicoutimi — Tél.: 549-3440

Les abatteurs sont mécontents des inspecteurs

CHICOUTIMI — "A la vie, à la mort, nous ne laisserons pas mourir les petits abattoirs dans la région." Ces propos sont d'un abatteur indépendant, M. Guy Gauthier, co-propriétaire de l'abattoir Valin.

Suite à une assemblée provinciale, tenue à Lévis la semaine dernière, les quelque 300 membres de l'association pour la conservation des petits abattoirs ont décidé de mener une lutte sans merci aux inspecteurs du ministère québécois de l'Agriculture.

En fait, les abatteurs sont mécontents de l'attitude des inspecteurs du ministère qui appliquent des normes jugées trop rigides pour le type d'exploitation qu'est le petit abattoir.

Dans la région, il y a une douzaine d'établissements de ce genre et les propos de M. Guy Gauthier semblent refléter l'opinion générale. "Les propriétaires de petits abattoirs ne veulent pas investir des sommes astronomiques pour se conformer à des normes trop sévères en matière de propreté. Nous sommes prêts à collaborer, mais il ne faut pas exagérer", mentionne M. Gauthier.

D'ailleurs, le ministre de l'Agriculture, M. Jean Garon, devrait déposer à l'Assemblée nationale un projet de loi relatif aux petits abattoirs au début du mois de juin.

Dans un communiqué, le conseiller juridique de l'Association pour la conservation des petits abattoirs, Me Raymond Carrier précise: "Nous voulons conserver un plan d'abattage à dimension convenant individuellement à chacun des besoins de chaque abatteur, ainsi que l'équipement réduit au minimum de ce que l'abatteur jugera avoir besoin."

"Tout abattoir qui opère présentement et qui peut simplement subir une rénovation, qu'il soit transformé même si les grandeurs des différents locaux ne correspondent pas exactement aux exigences de nos fonctionnaires."

Le communiqué de Me Carrier est assez significatif sur les intentions de l'association. On peut y lire: "Si nos représentants qui ont été élus par le peuple décident de prendre les directives de certains fonctionnaires incompétents en la matière et qui sont de mauvaise foi parce que leur grand désir est la fermeture de ces entreprises et ce, depuis l'automne 1975, alors, nos représentants auront agi contre nous.

"En guise de conclusion, je dis mettez de l'ordre dans la maison et tout ira bien. La paix sociale ne s'achète pas, elle se crée." Ces propos ne laissent donc aucun doute sur les intentions des propriétaires de petits abattoirs.

Les profs de religion fuient l'Expo-sciences

Par Richard Champagne

ROBERVAL — Les professeurs de sciences de la région se désintéressent de l'expo-sciences de telle sorte que l'activité qui se tenait il y a quelques semaines à Dolbeau a enregistré une baisse appréciable du nombre d'exposants.

Pour le président du Conseil régional des sciences, M. Bernard Hayet, le déclin de cette activité scientifique annuelle pour étudiants des niveaux secondaire et collégial n'a pour cause que le désintéressement des professeurs de sciences.

"Nous allons essayer de trouver le moyen d'y remédier. Nous avons besoin de professeurs pour faire la promotion de l'activité et pour assurer une aide technique aux étudiants", explique M. Hayet.

Le nombre d'exposants de cette année, environ une soixantaine, n'équivalait même pas au trois quarts du nombre de participants qu'a déjà connu cette activité.

Le manque d'intérêt manifesté par les professeurs au cours des deux dernières années, selon ce responsable régional de l'activité scientifique, est dû au climat engendré par les négociations en vue de la conclusion du contrat de travail.

Pour redonner un nouvel élan à cette expo, le Conseil régional des sciences devrait recenser des professeurs intéressés à venir en aide aux jeunes scientifiques. Egalement, en ce qui regarde Saint-Félicien, on veut, grâce à l'aide des conseillers pédagogiques, mettre à l'ordre du jour des premières rencontres de professeurs, en septembre prochain, cette question d'animation des enseignants.

Au Collège de Jonquière, on s'inquiète aussi de la baisse du nombre de participants. Pour y palier, on se demande s'il n'y aurait pas lieu d'étendre l'expo à d'autres domaines de la vie de ce collège. On se demande aussi à Jonquière pourquoi chaque collège, chaque école n'aurait pas son exposition.

QUELLE MERVEILLE!

Appareil-téléphone Sanyo répondant à votre place et aussi prend les messages pour vous.

Absentez-vous de votre bureau la machine Sanyo répondra pour vous.

3 modèles disponibles.



Pour plus amples renseignements, adressez-vous à:

LA LIBRAIRIE COMMERCIALE LTEE
28 est, rue Jacques-Cartier
Chicoutimi, P.Q.
543-4407

Les rhums Bacardi sont produits par autorisation spéciale et sous la surveillance de Bacardi & Company Limited. "Bacardi" et le signe de la chauve-souris sont des marques déposées de Bacardi & Company Limited. Embouteillés au Canada par FBM Distillerie Cie Ltée. Ecrivez à FBM Distillerie Cie Ltée, C.P. 366, Place Bonaventure, Mont-Tremblant, Québec, pour obtenir un livret de recettes de cuisine et de cocktails.



Allons, un peu d'audace . . . vous ne pouvez pas vous tromper avec le partenaire idéal de toutes les eaux gazeuses.

Le rhum Bacardi...
Un pas dans la bonne direction.
Faites le reste!

rhum BACARDI

Meubles Gagnon Frères

Département de réfrigération commerciale, climatisation, équipement, hôtellerie, restaurant, épicerie, a réalisé l'aménagement intérieur et la réfrigération de

Accommodation St-Hilaire



REPRESENTANT DES VENTES:
RAYMOND BLACKBURN
MARC-AURELE GAUTHIER

SERVICE PIERRE GRENON
549-1501, LOCAL 80



Accommodation St-Hilaire Enr.

174, rue St-Hilaire, coin Pelletier et St-Hilaire, Jonquière — Tél.: 547-9271

Jean-Paul Legault, propriétaire, a toujours été fier de servir sa clientèle et la remercie pour son encouragement.
Nous profitons de l'occasion pour souhaiter la bienvenue dans notre quartier aux gens de Pelletier sud ainsi que les nouveaux résidents des Vétérans.
Nous avons un magasin d'accommodation des plus progressifs;
Air climatisé;
Musique ambiante;
Personnel qualifié;
Distributeur de Loto-Canada et Perfecta;
Finitions de films;
Licencié;
Articles de restaurant, tabagie et épicerie complète;
Honnêteté et service sont nos plus grandes marques de commerce;

gagnon
FRERES
MEUBLES



STOP

par Marcel Rivard

Un vent de mort

Un vent glacial comme s'il venait du néant, de l'abime. Un vent de mort. Un vent qui fit battre la porte dans un fracas epouvantable et qui s'engouffra dans la pièce comme la mort doit pénétrer d'un seul coup dans le corps de celui qui se noie.

Je tendis la main tout de même jusqu'à la boite aux lettres pour m'emparer de son contenu, une seule lettre du genre de celle qu'on reçoit d'un bureau d'avocat, c'est-à-dire avec seulement un casier postal et le nom d'une ville comme indication sur l'exterieur de l'enveloppe.

Une enveloppe qu'il faut absolument ouvrir pour en connaitre le contenu mais qu'on examine avec la plus grande curiosité pour tâcher de lire la provenance exacte sur l'oblitération.

Manifestement, c'etait le nom d'une ville inconnue qui se trouvait sans doute en Virginie, aux Etat-Unis, puisqu'il y avait lisiblement l'abréviation de cet Etat americain. Pourtant, à ce que j'en sache, je n'avais aucune parente dans ce coin-là du monde.

Aussitôt ouverte, l'enveloppe me revele tout son secret... Elle provient de la compagnie qui a fabriqué le cercueil dans lequel il y a quelques mois on a enterre a grands frais la belle-mère. Un magnifique cercueil payé à gros prix parce, d'un bord, il en fallait un avec un système de vacuum: avant de descendre la boite dans le trou, ceremonieusement, le croque-mort tourne la manivelle d'un système aspirateur qui fait le vide d'air à l'interieur du cercueil. Il parait, comme le disait bien ma femme tout en pleurs, que ça garde un corps dans un état de conservation relatif pendant une bonne quinzaine d'années.

Moi, je sais pas, mais j'irai pas voir, remarquez bien! D'un autre côte, j'etais d'accord pour qu'on y mette le prix; il en fallait un solide, avec un bon système de fermeture, avec un couvert solide et pesant, jusqu'au cas ou la belle-mère se déciderait, voyez ce que je veux dire... Mais dites-le pas à ma femme au cas où ça la chagrinerait.

Soudain, j'ai eu comme l'impression d'un coup au coeur en amorçant la lecture de la lettre. Je ressentais la même impression de ballottement que la fois que la compagnie qui avait fabriqué mon char m'avait expédié une lettre pour me faire savoir qu'elle le rappelait au garage parce qu'il y avait un défaut de fabrication.

J'avais l'impression qu'apres une introduction dans laquelle, avec les mots que, seuls, les entrepreneurs de pompes funèbres sont capables d'inventer, on se disait peiné que la mort avait ravi un de mes proches, on me dirait avec mille excuses que le cercueil, il avait un défaut de fabrication et qu'il faudrait déterrer la belle-mere pour proceder à la reparation nécessaire...

Ah non, que je me suis dit tout désespéré avant de continuer la lecture de la lettre, pour me fermer les yeux, voir passer derrière les paupières closes en l'espace de quelques secondes seulement le portrait des centaines de fois changeant de la belle-mere.

Apres une bonne trentaine de secondes de ce recueillement peu orthodoxe, je me suis resigné finalement... à poursuivre la lecture qui annihilerait peut-être toutes mes appréhensions.

"Cher client eploré, m'écrivait-on, sympathisant avec vous le plus profondement, notre compagnie de fabrication de cercueil tient tout de même, avec un plaisir qu'elle ne saurait cacher, à vous faire savoir que parce que vous avez fait affaires avec nous, parce que vous avez achete un produit de notre fabrication, que cela donne droit au cher disparu de voir sa mémoire perpetuee à tout jamais; en effet, comme notre compagnie a grand respect pour la nature, pour les produits de la forêt entre autres choses, elle vous fait part, pour remplacer l'arbre qu'elle a utilisé pour fabriquer le cercueil dans lequel repose votre parent qu'elle a planté un arbrisseau au nom de la personne que vous cherissiez."

J'ai senti, soulage, comme un soleil qui pénétrait dans la maison!

Un soldat "spécial"

Pour les Forces armées canadiennes, un homosexuel et une lesbienne font partie de la catégorie des "personnes qui ne sont pas avantageusement employables" et il leur est possible d'obtenir une "démobilisation honorable". Barbara doit quitter l'uniforme en novembre mais si elle trouve un emploi plus rapidement, son départ sera précipité.



La piscine

Histoire d'éviter la surcharge du réseau d'aqueduc, en juin et juillet, les autorités municipales de Chicoutimi demandent aux propriétaires de piscines de "faire le plein" au plus tôt. Pour ce qui est de l'arrosage et même de l'opération "remplissage", on vous suggère d'effectuer le tout après le coucher du soleil.

Les cadets de Shipshaw

Une première revue annuelle pour le Corps de cadets de la marine de Shipshaw depuis sa fondation qui remonte à janvier dernier. Les quelque 50 cadets en ont étonné plusieurs par leur comportement, l'exécution de certaines manoeuvres notamment au chapitre des spécialités comme le matelotage.

Chevaliers

Les "Chevaliers noirs", un club social du secteur Dolbeau-Mistassini qui se dévoue pour la population en assurant un service de garderie-dépannage, vient de se donner une nouvelle direction. Claude Gélinas a été porté à la présidence. Il sera secondé de Marcel Tremblay, Ginette Beaulieu, Madeleine Turcotte, Théo Martel, Léonce Paré, Suzette Bouchard, Jean-Guy Minier, Roger Tremblay et Germain Girard.



Cent tortues dans le lac

Il y a quatre ans, dans les eaux du lac Saint-Jean, on avait déposé 12 tortues. Et voilà maintenant qu'on se prépare à récidiver, cette fois en plus grand, avec un dépôt de 100 tortues. Il s'agit là, semble-t-il, d'une initiative personnelle. Le pot aux roses a été découvert lorsque quelqu'un a trouvé une tortue dans le lac et l'a tout simplement remise aux dirigeants du Zoo de Saint-Félicien.

Information

Mardi soir de cette semaine, au Café de la maison communautaire (rue de la Fabrique, à Jonquière), il se trouvera des gens pour mieux vous renseigner sur la Loi C-47, celle qui justement vient amender le régime d'assurance-chômage. Au cas où... cette législation vous laisse quelque peu perplexes, dites-vous que vous serez les bienvenus à compter de 19h30.



Les 40 ans d'Air Canada

On ne va pas en faire un plat car au Saguenay-Lac-Saint-Jean, Air Canada nous a lâchement abandonné depuis un long moment. Mais on peut tout de même vous dire que cette compagnie aérienne célèbre cette année son 40e anniversaire et que des trois avions et 71 employés du départ, on compte maintenant un effectif de 120 réactés et 20,000 employés. Pour fêter l'événement, Air Canada jongle avec ses tarifs dans le cadre de voyages à forfait les plus divers.

Embellissement

On parle d'une semaine d'embellissement, on devrait parler d'un mois d'embellissement. Car les manifestations de tous genres ont tendance à s'échelonner sur une assez longue période. Ainsi à Jonquière, il y aura mardi de cette semaine (17h00), une séance d'information dans la salle de réception du sportif Roland Hébert.



Claude Ryan à Roberval

Directeur du quotidien Le Devoir, Claude Ryan sera conférencier au prochain souper de la Caisse d'entraide économique Roberval-Saint-Félicien et de la Chambre de Commerce de Roberval, souper prévu le premier juin au Motel Roberval. Après sa conférence, M. Ryan rencontrera les membres de la presse régionale. Evidemment que tous nos grands penseurs seront au rendez-vous!

700 invités

Samedi, le quatre juin prochain, dans le cadre des fêtes JAK, une cérémonie spéciale regroupera un couple de chaque paroisse de la zone pastorale JAK. Le programme comprend la messe à l'église Saint-Laurent de Jonquière, la signature du livre d'or à l'hôtel de ville d'Arvida, le souper, la remise de cadeaux-souvenirs et une soirée au Cégep de Jonquière. Le tout sous la présidence d'honneur du maire Francis Dufour.

Elle perd 40 livres

Des langues sales, de très vilaines langues (la prochaine fois, on mentionnera des noms) colportent cette information voulant que cette chère Lise Payette, grand ministre devant l'Eternel, a perdu 40 livres. Elle s'est fait percer les... oreilles.

Clinique

Ca vaut pour l'Hôpital de Chicoutimi et probablement pour l'ensemble des institutions hospitalières cet avertissement à l'effet que demain, les cliniques externes garderont leurs portes closes. Les services d'urgence fonctionneront comme à l'accoutumée.

Viendra, viendra pas

On vous fait part d'une simple petite rumeur voulant que le premier ministre Pierre Elliott Trudeau nous rende visite prochainement dans le cadre de la Semaine du Canada. Histoire peut-être de faire oublier le passage de son homologue québécois, M. René Lévesque prévue pour le 24 juin. Mais chose assurée, André Gauthier assumera pour une deuxième année consécutive la présidence de cette semaine de manifestations pour célébrer la Fête du Canada.

Chez les chiros

Ces messieurs, via leur association, se sont donnés de nouveaux dirigeants et parmi eux, on retrouve au poste de directeur le Dr G.-H. Brunel, d'Alma. Notons que les dernières assises de l'Association des chiropraticiens du Québec ont porté sur l'assurance-maladie au Québec.



Campagne

C'est demain après-midi qu'on saura à quoi s'en tenir sur les résultats de la dernière campagne de financement du Parti québécois sur le plan régional. Le président régional du parti, M. Georges-Henri Fortin, les présidents d'associations de comtés de même que les responsables de la campagne de financement rencontreront la presse régionale à l'hôtel Saguenay (Chicoutimi) en fin de journée.



D'UNE OREILLE



Plaque-souvenir

M. Maurice Tremblay, président du Carnaval-Souvenir 1877, remet une plaque commémorative au journaliste du Progrès-Dimanche, M. Claude Malaison. Les autorités du Carnaval-Souvenir ont tenu ainsi à souligner le travail des media lors du dernier carnaval.

Sucre et fromage

Voilà maintenant que les Anglais, toujours magnanimes, commencent à nourrir les fourmis avec du sucre et du fromage. On ne veut pas qu'elles meurent de faim pour la bonne et simple raison qu'elles font l'objet de recherches depuis une vingtaine d'années. Evidemment, que ça ne tient pas pour toutes les fourmis du pays, mais seulement celles qui circulent sur une bande de territoire dévastée par un incendie l'été dernier lors de la période de sécheresse.

Un timbre de $160,000

Histoire de donner à sa fille une gentille petite dot, un collectionneur belge a fait adjuger l'un des timbres les plus rares du monde afin d'offrir à sa fille un cadeau de noces de $160,000 environ. Après la vente aux enchères, mademoiselle s'est déclarée satisfaite. On estime à $7 millions, la valeur de la collection de timbres de ce monsieur.



L'église de Normandin

C'est maintenant officiel, la nouvelle église de Normandin sera consacrée le 4 juin par Mgr Paré. La cérémonie religieuse sera suivie d'un repas communautaire servi au centre sportif de l'endroit.



Elles mangent le courrier

A Toronto, on ne fait jamais les choses à moitié. Aussi, les nouvelles trieuses des bureaux de poste ne se contentent pas de trier le courrier. Elles le mangent littéralement. Des centaines de lettres sont détruites quotidiennement, ce qui est relativement peu comparativement aux cinq millions de lettres et colis qui passent "dans son ventre" chaque jour.

Nouveau local

Ce qui sera le propre du Club de l'Age d'or de Saint-Félicien puisque la municipalité veille présentement à l'aménagement d'un nouveau local pour ce mouvement. De fait, on utilisera l'ancienne bâtisse de la "patinoire centrale" bâtisse qui prendra place sur le site de l'ancienne école Mgr-Bluteau.

Activité physique

Dès septembre prochain, l'UQAC pourra accueillir ses premiers étudiants en sciences de l'activité physique, programme qui vient de franchir toutes les instances d'approbation. C'est le développement considérable des activités de plein air et des activités physiques de toutes sortes qui a incité l'UQAC à faire une percée dans ce domaine.

Le livre de Roberto

L'écrivain Roberto Wilson? Bien sûr que ça nous dit quelque chose. Si la mémoire est bonne, il a fait du journalisme et de la radio à Chicoutimi et à Roverval, il y a de cela plusieurs années. Cette semaine, dans le cadre du sixième Salon international du livre, Wilson procédera au lancement d'un livre intitulé "Le général Alexandre Dumas". Celui-ci en est à son deuxième livre.

Unité spéciale

La police de Tokyo a constitué une unité composée exclusivement de femmes pour les manifestations organisées par les handicapés, les personnes âgées et les femmes. Histoire dit-on de donner une image moins répressive des forces policières lors de telles manifestations.



Dix jours

Il ne lâche jamais Claude St-Arnaud et ce qui se passe aux Dix Jours western, il le fait savoir. Sa dernière communication porte sur un projet PIL de l'ordre de $67,000, histoire de déplacer et de réaménager le stade, de construire une palissade entourant le stade, une terrasse attenante au restaurant et d'assurer certaines modifications à la grange.

...À L'AUTRE

via Lucien Emond

● LE SEPTIÈME JOUR

Ca "pue" les élections fédérales avant longtemps

Evidemment qu'on ne vous cause pas seulement des élections partielles, mais de cette possibilité de plus



en plus grande qu'un scrutin soit tenu à l'échelle nationale beaucoup plus tôt que prévu.

Il est certain que les "cheufs" de partis, particulièrement MM. Trudeau et Clark, se démènent au Québec comme des diables dans l'eau bénite, histoire d'obtenir les meilleurs succès possibles. Et dépendamment des résultats des élections partielles, on croit généralement que M. Trudeau pourrait songer à des élections générales si le vent semble "tourner de son côté". Chose certaine, personne ne ménage les déplacements, les sourires et les poignées de main. Il est beau, il est gentil, le candidat de la place!

Au plan régional, on ne peut pas dire que les élections partielles fédérales soulèvent un intérêt fou. On surveille plutôt ce qui va se passer dans l'histoire des ententes auxiliaires, régionales, partielles (prenez le terme qui vous convient) mettant en présence les ministres Léonard et Lessard. Si jamais ces messieurs règlent leurs difficultés de juridiction, possiblement que certains débouchés intéressants se présenteront. Comme la réalisation de l'autoroute Alma-La Baie par exemple.

Il y a eu également cette amorce de querelle amorcée par le maire Henri Girard, au sujet de l'emplacement de l'édifice des données fiscales, mais le député Gilles Marceau sait très bien que les "bien pensants" de Chicoutimi n'emboîteront pas le pas et qu'il pourra poursuivre ses efforts pour la matérialisation de ce projet.

Et l'environnement

Il ne se pose pas souvent de gestes concrets, mais le moins qu'on puisse dire, on en parle d'environnement, de pollution, de protection de la nature et quoi encore.

La région a eu droit à la visite du ministre Marcel Léger lequel a fait part des intentions bien arrêtées de son gouvernement de mettre au pas certains "pollueurs régionaux".

Par ailleurs, on a cherché à retenir son attention sur la conservation de l'ouananiche dans les eaux du lac Saint-Jean, une conservation de moins en moins assurée par la présence de la Donohue à Saint-Félicien à moins que cette dernière, de force ou de gré, ne consente les efforts additionnels pour annihiler les dangers de pollution.

D'ici quelques semaines, on sera fixé sur le sujet. Chose certaine, il ne manque pas d'oreilles et d'yeux dans le secteur pour surveiller de près le développement de la situation.

D'autres sujets

Le Dr Denis Lazure y est allé également de sa mini-tournée régionale. Comme il n'avait pas grand-chose à annoncer, plusieurs ont retrouvé à redire sur sa performance.

La Fête des jubilés d'or, une initiative de l'évêché de Chicoutimi, a connu un franc succès et pour une fois, l'Eglise diocésaine a fait la grosse manchette.

Ils étaient huit au moins pour aller quérir une grosse plaque honorifique lors d'un congrès touristique tenu chez nos amis de l'Ouest canadien. Une plaque qui devait être lourde ma foi! Heureusement, il y avait des commanditaires pour le voyage et la note à la municipalité de



Chicoutimi ne sera pas trop salée. *Une fois n'est pas coutume...*

Entre le CRD et l'OPDQ, ne parlons pas d'heureux mariage. Entre le CRD et le PQ, parions que des relations risquent fort de se détériorer si la voix libérale du CRD se fait entendre un peu trop souvent.

Pierre Chamberland, de la grande maison Radio-Canada, a présenté son livre sur l'information à la radio et à la télévision. Pour le néophite, le document sera de grande utilité.

Avec les mésaventures de Tricofil, on en connaît plusieurs qui risquent fort de retomber brutalement sur leurs deux petits pieds. C'est bien beau la congestion, mais encore faut-il s'assurer qu'il se trouvera quelqu'un pour prendre des décisions en temps et lieu.

LUCIEN EMOND

Besoin de psychiatres et de travailleurs sociaux

Chicoutimi — Les besoins en matière de soins psychiatriques dans la région se caractérisent par un manque de ressources humaines, aussi bien de travailleurs sociaux que de psychiatres, et l'objectif de l'Institut Roland-Saucier de Chicoutimi est une prise en charge globale des services inhérents à la psychiatrie, sauf pour le secteur de Roberval.

C'est ce qui ressort d'une conférence d'informations des dirigeants de l'établissement. En fait, ce problème au niveau des ressources humaines retarde des projets d'expansion notamment à ville de La Baie où un projet de polyclinique est envisagé.

Pour sa part, le directeur général de l'établissement, M. Paul Gaudreault estime très importante la collaboration du ministre des Affaires sociales, M. Denis Lazure. Le message qu'a livré la semaine dernière le ministre péquiste a définitivement encouragé M. Gaudreault qui signale que la volonté de M. Lazure d'améliorer les soins psychiatriques est manifeste.

Selon le docteur François Tremblay, le besoin réel de psychiatres pour les exigences régionales est de seize. Actuellement, on retrouve cinq psychiatres pour le secteur Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Toutefois, le docteur Tremblay est optimiste quant à la réalisation des objectifs en matière de personnel. Précisant que la pratique privée a toujours attiré le psychiatre, il est indéniable que les dernières ententes avec la Fédération des médecins spécialistes du Québec aura pour effet d'attirer les professionnels vers les instituts du genre de celui de Roland-Saucier.

Budgets

Le respect des conventions collectives de travail à l'Institut Roland-Saucier de Chicoutimi va entraîner un déboursé supplémentaire de $1,200,000 et augmente le budget dans une proportion de 30 pour cent.

Selon le responsable des finances à cette institution, le budget global pour cette année est de $3,900,000. Les salaires représentent 80 pour cent des enveloppes budgétaires.

Information

L'échec total des séances publiques d'information incite les dirigeants de l'Institut Roland-Saucier, en collaboration avec le Conseil régional de la santé et des services sociaux, à repenser la manière de dispenser de l'information au public.

Dans cette optique, l'administration croit qu'une continuité avec la collaboration des media d'information pourrait être plus efficace.

Les dirigeants en profiteront pour rappeler qu'une séance publique d'information a lieu demain soir à l'Institut Roland-Saucier. Toute la population est invitée et le tout commence à 20h00.

Contrats

Concernant la volonté du ministre Denis Lazure de ne pas favoriser la signature de contrats avec des particuliers, M. Paul Gaudreault affirme qu'il n'est pas d'accord, mais que cette question va être discutée ultérieurement. "C'est une discussion à caractère politique et elle sera débattue au niveau provincial", souligne le directeur général.



Institut Roland Saucier

— Les dirigeants de l'Institut Roland Saucier ont annoncé que des problèmes en matière de personnel retardent des projets d'expansion dans d'autres secteurs. A gauche, le directeur général de l'Institut, M. Paul Gaudreault.

MAISON A VENDRE





Magnifique résidence, entièrement rénovée en 1971, avec une vue panoramique sur le Saguenay et la rivière Langevin, située au 160, Bois-Joli, Rivière-du-Moulin. Superficie du terrain, d'environ 10,000 pieds carrés. Aire de plancher fini, 2,800 pieds carrés, y incluant un agrandissement sur deux niveaux hors-terre, orientation sud pour une superficie d'environ 1,000 pieds carrés, dont 500 pieds carrés avec entrée indépendante pour location en activité commerciale ou d'habitation.
ETAGE SUPERIEUR: deux chambres à coucher, lingerie. REZ-DE-CHAUSSEE: salon, salle à manger, boudoir, deux chambres à coucher, cuisine, salle de bains. ETAGE INFERIEUR: alternative A) Commerciale avec entrée indépendante, plus ou moins 500 pieds carrés de location avec salle de toilette indépendante. Alternative B) Habitation avec entrée indépendante, logement une chambre avec salle de toilette indépendante avec possibilité d'aménagement d'une cuisinette. SOUS-SOL: salle de lavage, rangement divers, mécanique.

Pour informations: veillez communiquer directement avec le propriétaire aux numéros suivants:

Résidence: 549-6136 - Bureau: 549-8293

NOUVEAUX PROGRAMMES D'ÉTUDE

L'Université du Québec à Chicoutimi vient d'approuver plusieurs programmes de certificats dont elle commencera à dispenser les cours dès septembre 1977.

Un certificat est un programme d'études universitaires, de 30 crédits (normalement 10 cours).

Les nouveaux programmes de certificats sont les suivants:

- o Histoire de l'art
- o Arts plastiques populaires
- o Allemand
- o Réadaptation sociale

Demande d'admission

L'Université acceptera les demandes d'admission exceptionnellement jusqu'au 1er juillet 1977. On les obtient et on les retourne à:

Bureau du registraire
Université du Québec à Chicoutimi
930 est, rue Jacques-Cartier
Chicoutimi (Québec)
G7H 2B1

Renseignements

Pour obtenir plus de renseignements concernant ces programmes, on s'adresse, selon le cas,

o Histoire de l'art	545-5329
o Arts plastiques populaires	545-5536
o Allemand	545-5410
o Réadaptation sociale	545-5603

Université du Québec à Chicoutimi

Univers Décor met le design à la portée de tout l'monde

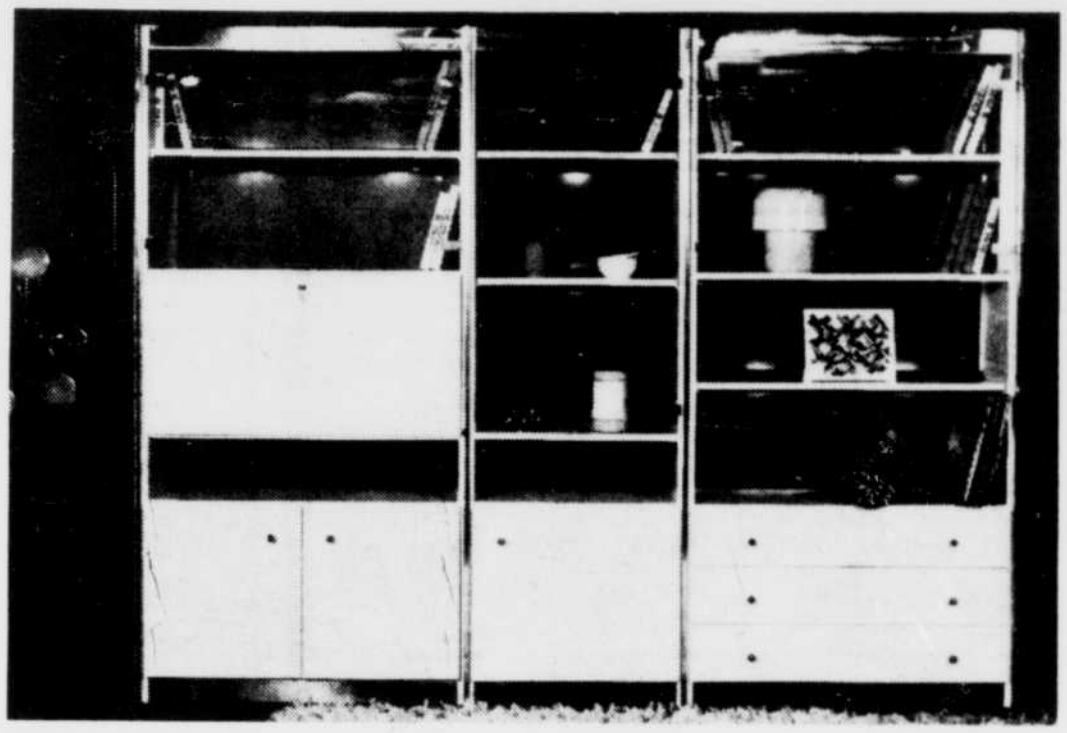
Épargnez jusqu'à 60% sur nos meubles design

Le mur range-tout

$ 895

régulièrement $1250.

Pour bien ranger les livres qu'on aime, pour bien montrer les bibelots précieux, Univers Décor propose un mur de rangement grand design à petit prix.
Sections vitrées et illuminées. Élément bar. Unités fermées et à tiroirs.
Ses coordonnées: couleur, blanc cassé et brun; largeur, 96 pouces; profondeur, 16 pouces; hauteur, 74 pouces. Autres composantes aussi possibles.
Un mur à voir chez Univers Décor pour bien ranger et bien montrer.





UNIVERS DÉCOR

Mail 170, Jonquière, secteur Arvida
Tél.: 548-3156

Univers Décor met le design à la portée de tout l'monde

Épargnez jusqu'à 60% sur nos meubles design

Importée d'Italie

La chaise tube chromé et canne

$ 59

régulièrement $89

Un grand classique du design contemporain. Voici la chaise à structure tubulaire chromée, dossier et siège cannés. Cadre disponible en trois finis: noyer naturel ou laque noir.





UNIVERS DÉCOR

555, route 170, secteur Arvida
Ville de Jonquière: Tél.: 548-3156

Selon trois professeurs

Donohue donne le feu vert à la pollution

SAINT-FELICIEN — "Si l'usine de pâtes krafts blanchies, propriété de la compagnie Donohue, de la B.C. Forest et en partie des citoyens du Québec à Saint-Félicien démarre, munie d'un système traditionnel contre la pollution, c'est, en fait, la permission à tout le monde de polluer et détériorer l'environnement de la région."

Le débat est lancé par trois professeurs du Collège de Saint-Félicien, MM. Claude Villeneuve, Jacques Lamontagne et Jacques Lefèbvre. "Avec un système contre la pollution conçu par la firme TW Beak dont les ramifications remontent jusqu'à Power Corporation, l'usine de Saint-Félicien va accentuer la dégradation de l'environnement régional en plus de tuer la ouananiche qui fraye dans la rivière Ashouapmouchouan."

Evidemment, l'essentiel pour les trois enseignants de Saint-Félicien est d'éveiller la population du secteur sur ce sujet. "La population doit démontrer au ministre délégué à l'Environnement, M. Marcel Léger, qu'elle veut de sa part une législation avec des dents pour empêcher la dégradation de l'environnement dans toute la région. Ce sont les citoyens de Saint-Félicien qui doivent faire les premiers pas", estime l'un d'entre eux.

Thunder Bay

Selon des spécialistes, le cinquième de la pollution des eaux peut être mis sur le compte de l'industrie de la pâte et papier. Comme les besoins en papier suivent la croissance économique mondiale, la pollution suit inexorablement.

Ainsi, l'objectif d'éliminer la pollution de l'eau provoquée par les usines de pâtes à papier krafts en récupérant l'effluent de l'installation de blanchiment.

Le raisonnement des enseignants de Saint-Félicien se base sur un procédé mis en application dans une usine de la Great Lakes Paper à Thunder Bay en Ontario. A cet endroit, un nouveau procédé permet d'atteindre l'objectif recherché.

Le journal de l'UNESCO, "Forum du développement", publie un article signé par le docteur Howard Rapson de l'Université de Toronto et intitulé: La fin d'un pollueur. Le docteur Rapson écrit:

"La première usine de pâtes à papier krafts blanchies fonctionnant en circuit fermé qu'on n'ait jamais construite est entrée en service à la fin de 1976 à la Great Lakes Paper de Thunder Bay, en Ontario, au Canada. Tous les effluents contenant des solides en suspension, de la demande biologique en oxygène (DBO), des colorants et des éléments toxiques seront réemployés dans l'usine même, et seule l'eau de refroidissement, exempte de substances toxiques, sera déversée dans la rivière voisine. Cette installation d'une capacité de 250,000 tonnes par an ne nécessitera aucun dispositif de traitements des effluents.

"La production mondiale de pâte blanchie et stabilisée pour la fabrication de papier kraft et de carton s'élève à environ 30 millions de tonnes par an. Normalement, chaque tonne produite entraîne un déversement de 100 à 200 mètres cubes d'effluents contaminés, contenant une forte proportion de matières solides en suspension ou en solution qui consomment de l'oxygène, est très colorée et très toxique pour les organismes vivant dans les eaux douces et marines."

En réalité, l'inventeur d'un tel procédé de récupération est le docteur Douglass Reeve du Département d'ingénierie chimique de l'Université de Toronto. Le principe consiste à récupérer le sel comportant la cristallisation du chlore de sodium par évaporation de la liqueur blanchie, solution qui contient du sulfure de sodium et de l'hydroxyde de sodium.

L'idée

L'essentiel du raisonnement des trois enseignants du Collège de Saint-Félicien est le suivant: la compagnie Donohue-Saint-Félicien peut facilement utiliser ce système en circuit fermé à son usine de Saint-Félicien. Cela aura pour effet de protéger l'environnement et conserver la bonne qualité de l'eau de la rivière Ashouapmouchouan où la plupart des ouananiches s'en vont frayer.

Pour sa part, M. Jacques Lamontagne estime que le système actuel conçu par TW Beak et Sandwell est intolérable. Selon lui, le système de ERCO Envirotech, dont Douglass Reeve est à l'origine, devrait être installé à l'usine de Saint-Félicien.

Les trois enseignants déclarent qu'ils sont capables de fournir tous les arguments prouvant que le système de ERCO Envirotech est aussi efficace, moins coûteux et nécessaire pour éviter la pollution de l'environnement à Saint-Félicien.

ADMINISTRATEURS



M. Jean-Paul Routhier



M. Jean-Paul Tremblay

M. Jean-Paul Tardif, président du conseil d'Aeterna-Vie, compagnie d'assurances, annonce l'élection au Conseil d'administration de la compagnie, de MM. Jean-Paul Routhier, de Montréal, et Jean-Paul Tremblay de Chicoutimi. M. Rothier est président de Courchesne, Larose Ltée, et M. Tremblay est président de la boulangerie La Huche Sans Pareille (1969) Inc., MM. Routhier et Tremblay sont aussi membres d'autres conseils d'administration.

Nouvelle activité du festival

Par André Lamoureux

FORESTVILLE — A peine le Festival du caplan se termine-t-il aujourd'hui avec la tournée de M. Caplan, que la région de Forestville s'engage dans une nouvelle activité sociale qui est le salon de la Haute-Côte-Nord tenu au centre Villeluc de Forestville, les 20, 21, 22 et 23 mai.

Ce rassemblement populaire autour d'une quarantaine de kiosques à saveur commerciale (région de Sacré-Coeur à Baie-Comeau) succède à un événement annuel qui fait de Forestville un lieu de rencontre "où tout le monde roule, y compris le caplan", pour reprendre une citation d'un des responsables du festival.

Outre le couronnement d'une duchesse, choisie parmi trois hôtesses (celles-ci s'appelaient des sirènes pour la circonstance...), le Festival du caplan, échelonné sur les deux dernières semaines, avait comme principal lieu de rassemblement la plage de Pointe-à-Michel, située à dix milles à l'est de Forestville.

Il a permis à plusieurs centaines de participants de ramasser, la majorité du temps avec des épuisettes, une quantité phénoménale de caplans, un poisson de la grosseur d'un éperlan qui a la caractéristique de rouler avec la marée, habituellement en soirée.



LA NOUVELLE

JD743

ABAT ET EBRANCHE SIMULTANEMENT..!

2 FOIS PLUS VITE PARCE QU'ELLE FAIT

2 OPERATIONS EN MEME TEMPS..!

TRACTO

CHICOUTIMI

JOHN DEERE

Le bureau régional de Communication-Québec forcera sur l'information gouvernementale

Par Claude Malaison

JONQUIERE — Dans les mois à venir, le bureau régional de Communication-Québec axera surtout ses efforts sur l'information gouvernementale, ce qu'il n'avait presque pas fait depuis au moins un an. Selon la directrice intérimaire du bureau, Mlle Andrée DeBellefoy, ce nouvel essor de l'information gouvernementale découle directement du discours inaugural de la session.

Dans ce discours, le premier ministre, M. René Lévesque a fait connaître le désir de son gouvernement de mener les affaires de l'Etat "en transparence". Ce désir implique que les élus du peuple devront nécessairement donner plus d'importance aux services de Communication-Québec.

Nouvelles orientations

Dans cette nouvelle ligne de pensée, les services de Communication-Québec à Jonquière, et probablement à la grandeur de la province, devront se concentrer sur les priorités du nouveau gouvernement. Ainsi, la semaine du patrimoine, qui se déroulera cette année du 20 au 26 juin, constituera un des premiers champ d'activités de Communication-Québec. On sait que cette semaine de retrouvailles culturelles profitera cette année d'une attention toute particulière de la part du gouvernement, ce dernier devant y affecter des sommes de l'ordre de $6.000.000.

Le fait de s'occuper de la semaine du patrimoine ne veut pas dire, cependant, que tout le bureau de Jonquière sera mobilisé pendant les six jours de festivités et bien avant. Selon Mlle DeBellefoy, le bureau de Jonquière devra tout de même poursuivre ses activités normales. Entre autres, la consultation des bureaux régionaux des autres ministères, pour connaître les priorités de chacun, se fera en même temps que le travail sur la semaine du patrimoine. Si jamais un ministre décidait de se montrer le bout du nez en même temps, il n'est pas question de le laisser se débrouiller tout seul. Il faut s'occuper de lui en priorité.

Cette charge de travail peut paraître normale pour un bureau gouvernemental qui fonctionne avec un budget raisonnable et un personnel adéquat. Pour le bureau de Communication-Québec à Jonquière et pour ceux des autres régions dites de "périphérie", la situation est beaucoup plus complexe...

Lacunes

Ces bureaux, sauf quelques exceptions, ont toujours été les parents pauvres au sein de l'administration gouvernementale et Communication-Québec ne fait pas exception à la règle. Ainsi, sur un budget global de quelque $4.300.000 pour la Direction générale des communications gouvernementales (DGGG), les bureaux régionaux de Communication-Québec n'en retirent qu'un maigre $300.000. De ce montant, chaque bureau peut espérer retirer de $30.000 à $40.000. Ces montants n'incluent toutefois pas les salaires versés, ni les communications téléphoniques.

Il demeure que $40.000 pour une année, ce n'est pas le bout du monde. Selon Mlle DeBellefoy, cette somme suffit rarement à combler les dépenses encourues. Il est beaucoup plus fréquent de voir les bureaux régionaux dépasser ces limites et être ensuite obligés de "quêter" à Québec. Dans la plupart des cas, la "maison mère" refuse de délier les cordons de la bourse, ce qui oblige les "régionaux" à se serrer la ceinture et à attendre le prochain budget. Parfois, ils doivent attendre jusqu'à trois mois. Pendant ce temps, les activités des bureaux sont réduites au strict minimum. Pour informer, il faut alors utiliser les canaux gratuits d'information, se servir le plus possible de ses "contrats".

Quoique l'argent soit "le nerf de la guerre", le personnel constitue également un souci majeur pour les bureaux régionaux de Communication-Québec. Pour faire un travail efficace, un bureau, comme celui de Jonquière, devrait compter au moins trois ou quatre agents d'information. C'est du moins ce que prétend Mlle DeBellefoy. Actuellement, le bureau de Jonquière en compte deux, dont un qui doit diviser son temps entre l'administration du bureau et l'information.

En plus de ces deux personnes, le bureau de Jonquière peut compter sur les services de deux techniciens en information. Ces derniers, en compagnie de deux agents de renseignement, s'occupent pour leur part, du centre de renseignements. Malgré ce manque de personnel et d'argent, les bureaux régionaux de Communication-Québec n'en constituent pas moins la colonne vertébrale de la Direction générale des communications gouvernementales (DGGG).

Un peu pour cette raison, Mlle DeBellefoy espère que le premier ministre Lévesque, lui-même journaliste de profession, ne les oubliera pas quand il sera question de réaffectations budgétaires. Elle ne se fait toutefois pas trop d'illusions à ce sujet: "Quand on vit au soleil à l'année longue, il est facile d'oublier qu'ailleurs il peut faire froid"...



Directrice intérimaire
— Pendant l'absence de M. Jacques-Gilbert Tremblay, Mlle Andrée DeBellefoy, du bureau de l'est du Québec, fait office de directrice.

Si vous désirez fumer la plus faible...



Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage — éviter d'inhaler.

Le ministre Lazure manque de leadership

— le directeur général du CSS

CHICOUTIMI — Le directeur général du Centre des services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean, M. Louis-Philippe Thibeault, estime que le ministre des Affaires sociales, M. Denis Lazure manque de leadership, notamment en ce qui concerne la détermination des objectifs et des orientations de son ministère.



Leadership
— Selon le directeur général du CSS, M. Louis-Philippe Thibeault, le ministre des Affaires sociales, M. Denis Lazure manque de leadership.

Tout en précisant qu'il ne se réfère pas à la récente tournée du ministre à Chicoutimi, le directeur général du CSS signale que le ministre a présenté du "réchauffé" lors de son allocution devant l'Association des Centres de services sociaux du Québec, réunie en congrès dernièrement à Montréal.

Concernant la visite du ministre, M. Thibeault précise qu'il a peu de commentaires à formuler, l'objectif de la visite étant de prendre connaissance de trois problèmes concrets identifiés à l'Institut Roland Saucier, à l'Institut Saint-Georges et au Centre hospitalier de Chicoutimi.

Toutefois, le directeur général du CSS souligne que le ministre a rappelé que son ministère devait surmonter de nombreuses contraintes budgétaires. "Toutes les personnes impliquées dans le fonctionnement du réseau des Affaires sociales savent que l'argent est rare", a-t-il dit.

Le congrès

Le directeur général du CSS n'est pas tendre à l'égard du ministre Lazure. Tout en précisant qu'il parle au nom de sa région, M. Thibeault croit que le ministre est trop vague dans son allocution en ce qui regarde la mésadaptation sociale, l'adoption et les personnes âgées. "Le ministre laisse l'impression que rien n'a été fait à ce sujet. Pourtant, il y a plus d'un an que les autorités du CSS sont sensibilisés aux problèmes engendrés par ces aspects de la vie quotidienne. Il devrait faire office de leader en préconisant des programmes nouveaux", ajoute M. Louis-Philippe Thibeault.

Concernant le contrôle des enfants en famille d'accueil, le directeur général du CSS ne partage pas le point de vue du ministre Lazure qui semble vouloir fixer un chiffre arbitraire à ces contrôles. Dans son discours, le ministre Lazure déclare: "... Et il m'apparait normal que chaque enfant placé en famille d'accueil soit visité et réévalué en fonction du placement au moins tous les trois mois."

A ce sujet, M. Thibeault croit qu'il est impossible de fixer une norme aussi précise en matière de contrôle d'enfants placés en famille d'accueil. "Ces décisions doivent revenir à l'administration en place dans chacune des régions. Ainsi, des enfants doivent être visités à toutes les semaines tandis que d'autres le sont à tous les six mois. Tout dépend des cas et c'est sur des points précis comme celui-là que le ministre fait des nuances qui peuvent ressembler à de l'ingérence dans l'administration des établissements", souligne-t-il.

Contrats

Des établissements du réseau des affaires sociales de la région négocient des contrats avec l'entreprise privé et il est clair que cela n'entre pas dans les politiques du ministre des Affaires sociales.

Le CSS négocie un contrat pour la mise en oeuvre d'un service d'urgence sociale 24 heures par jour. Si on se fie aux informations obtenues, le ministre n'apprécie pas du tout ce genre de contrat.

A ce sujet, M. Louis-Philippe Thibeault n'est pas d'accord avec les vues du ministre. Selon lui, il va en coûter quatre fois moins cher d'implanter un tel service en négociant avec des particuliers que d'utiliser le personnel du CSS pour répondre à ces besoins. "En tant qu'administrateur, je ne peux accepter ce point de vue du ministre", estime M. Thipeault.

Toutefois, il ne discrédite pas le pouvoir décisionnel du ministre en disant que si ce dernier veut payer les $200,000 nécessaires à l'implantation d'un tel service qu'il n'a aucune objection à respecter les directives ministérielles. En négociant avec des particuliers, le CSS pourrait instaurer un tel service avec des enveloppes d'environ $50,000.

Comparez les chiffres...



Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage—éviter d'inhaler.

Aucune construction majeure prévue

Par Gilles Lalancette

CHICOUTIMI — Un rappel aux dirigeants des établissements qu'il y a toujours des contraintes budgétaires au ministère des Affaires sociales, la décision de n'entreprendre aucune construction majeure d'ici cinq ans et l'identification de dossiers prioritaires comme la psychiatrie et la mésadaptation sociale sont les points à retenir de la visite du ministre des Affaires sociales, M. Denis Lazure.

Telles sont du moins les constatations du directeur général du Conseil régional de la santé et des services sociaux, M. Gilles Duffeault, suite à la visite du ministre des Affaires sociales du Québec.

Par ailleurs, le directeur général du CRSSS signale que le ministre a réaffirmé sa volonté de décentraliser certaines activités du ministère. "Il y a définitivement une volonté ministérielle de donner plus de pouvoirs aux organismes régionaux", précise M. Duffeault, qui a suivi le ministre tout au long de sa tournée à Chicoutimi.

Concernant les réaménagements, le directeur général du CRSSS est catégorique en précisant que le MAS n'a aucunement l'intention d'investir dans le béton pour les cinq années à venir.

Cependant, il n'écarte pas la possibilité que des réaménagements soient effectués à l'intérieur de certains établissements du réseau.

Décentralisation

Pour M. Duffeault, l'aspect de la décentralisation est capital pour notre région. "Nous ne serons pas juste impliqués dans la prise de décision, mais nous allons tout simplement décider en ce qui regarde les budgets consacrés au développement du réseau. Cela a pour effet d'augmenter considérablement le pouvoir des établissements", mentionne-t-il.

Document d'information

Avant la tournée du ministre Lazure, le CRSSS en collaboration avec les établissements du réseau a établi une liste des besoins à combler et des disponibilités actuelles en ce qui concerne surtout la psychiatrie, la mésadaptation sociale, les centres hospitaliers et les soins aux personnes âgées.

Ainsi, le CRSSS demande au ministre de faire connaître le plus tôt possible ses intentions en regard de la formation des membres du conseil d'administration. Selon le directeur général, M. Gilles Duffeault, il est impératif que le CRSSS connaisse les intentions du MAS à ce sujet. La mission de communication du CRSSS devra donc être mieux définie.

Au chapitre des soins psychiatriques, le besoin le plus urgent est l'embauche de huit psychiatres. Actuellement, la région en compte seulement cinq. De plus, on peut lire dans le document que les ressources à offrir aux malades à long terme en psychiatrie sont inexistantes. Il est impératif de connaître les intentions du MAS, à ce sujet.

De même, d'autres besoins sont exprimés en ce qui concerne l'hébergement des personnes âgées dont 394 attendent d'être placées en centre d'accueil dans la région.

Les soins de première ligne soulèvent aussi des interrogations. Ainsi, le CRSSS signale que les besoins urgents se font sentir dans les secteurs de Dolbeau, Kénogami et Saint-Ambroise. Toutefois, le ministre Lazure déclarait dernièrement que la région ne bénéficiera d'aucun développement cette année.

Le document souligne aussi le manque de lits pour chroniques dans la région. Ainsi, au niveau de tous les établissements de la région, 138 personnes sont en attente de placement.

Contrats

Concernant la prise de position du ministre Denis Lazure, relative aux contrats d'établissements avec des particuliers, le directeur général du CRSSS mentionne qu'il fera parvenir aux dirigeants des établissements impliqués une lettre dont le contenu va signifier les intentions du ministre des Affaires sociales.



Investissements
— "Pas d'investissements majeurs dans le béton d'ici cinq ans", mentionne le directeur général du CRSSS, M. Gilles Duffeault.

Médaillon

Aucune cigarette n'est plus faible.



Moyenne par cigarette: "goudron" 1 mg, nicotine 0.1 mg.

1,000 jeunes participeront à des échanges

CHICOUTIMI — Près de 1,000 jeunes de 17 à 22 ans et provenant de tous les coins du Canada, auront l'occasion de participer à compter du premier août à un programme d'échanges du nom de Katimavik.

Selon M. Gilles Latour, directeur de l'information pour le programme, il s'agit essentiellement de donner à ces jeunes, l'occasion de sortir de leur cadre habituel de vie, de vivre une expérience d'échange avec d'autres jeunes venant de villes, de régions ou de provinces différentes.

Etant donné que ce programme est patronné par le gouvernement fédéral, il est évident que le programme a également pour but de promouvoir l'unité nationale en permettant aux jeunes des "deux solitudes" de se connaître, de se parler et de se comprendre.

Toujours selon M. Latour, la vision canadienne du programme passe pour les organisateurs en second lieu. Il s'agit tout d'abord d'offrir à des étudiants, des chômeurs ou des jeunes travailleurs, de goûter pendant dix mois à l'aventure, car selon lui, il s'agit bien d'une aventure.

Cette aventure se divise tout d'abord en trois étapes de trois mois chacune. A l'intérieur de chaque étape, les groupes de 30 jeunes, accompagnés de trois animateurs ont à réaliser un projet dans un domaine qui peut aller du culturel à l'agricole en passant par le social ou l'industriel. La nature de ces projets sera déterminé par les dirigeants du programme en collaboration avec le milieu.

Pendant leur séjour dans une province quelconque, les jeunes seront logés, nourris et transportés et recevront une allocation d'un dollar par jour pour leurs dépenses personnelles. A la fin des trois projets, ils recevront une compensation de $1,000 mais devront tout d'abord s'évaluer et être évalués. Il est à noter que chaque projet d'une durée de trois mois se fera chaque fois dans une province différente et ce, pour permettre aux jeunes d'en voir le plus possible.

En plus du projet de travail, les jeunes auront également l'occasion de participer à la vie sociale du milieu dans lequel ils seront trempés.

Les animateurs se chargeront de les intégrer au milieu et également de les intégrer en tant que groupe.

Pour ce qui est de l'avenir du programme, M. Latour fait remarquer qu'il s'agit cette année de la première expérience et qu'il faut donc attendre les premiers résultats avant de penser au futur. Il admet tout de même que si l'expérience s'avère positive, le programme sera alors poursuivi et même étendu à peut-être 5 ou 10,000 jeunes.

Woolworth 141, RACINE EST, CHICOUTIMI

Vente-réclame

JOURS D'OCCASIONS à partir de 88¢ DU 23 AU 28 MAI

Jusqu'à écoulement de la marchandise

ARTICLES DE BEAUTE

SHAMPOOING, PH de Clairol. Format 334 ml. ch. .88

SEL DE BAIN, Vaseline, format 16 onces. ch. .88

CREME-RINCE, Short & Easy. Format 200 ml. ch. .88

FIXATIF POUR CHEVEUX, French Formula. Format 10 onces. ch. .88

ROULEAUX DE PLASTIQUE, avec pinces. Les cheveux humides adhèrent aux rouleaux. le paquet .88

PAPETERIE

RUBAN TRANSPARENT, ½" x 900". 2 pour .88

CRAYONS CIRE, à triple grosseur, parfaits pour les petits doigts. l'ensemble .88

ALBUMS-PHOTOS, comprenant 6 feuilles. Choix de 3 couleurs. ch. 1.88

PETITES BOITES, imitation de bois. Pratiques pour conserver vos recettes. ch. 2.88

DISQUES-CAMERAS

RADIOS REVEILLE-MATIN AM-FM, de marque Convoy. Modèle 972. ch. 28.88

STEREOS, comprenant: table tournante, amplificateur avec radio AM-FM, lecteur 8 pistes, 2 colonnes de son et chariot complet. l'ensemble 128.88

POLAROID ZIP, photos noir et blanc et couleurs. Choix de 3 couleurs d'appareils. ch. 15.88

VALISES A 45 TOURS, peuvent contenir 50 disques. ch. 3.88

ARTICLES DE MAISON

TAPIS, de couleurs et qualités assorties. Gr.: 9' x 12'. ch. 58.88

ENSEMBLES DE SALLE DE BAINS, comprenant: tapis de bain, tapis contour et couvre-siège. 50% nylon, 50% kodel/polyester. l'ensemble 7.88

GRANDES SERVIETTES, à rayures multicolores. 100% coton. Gr.: 30" x 60". ch. 3.88

DEBARBOUILLETTES, teintes assorties. 100% coton. Gr.: 10" x 10". 2 pour .88

RIDEAUX A GRADINS, comprenant: 1 cantonnière 56" de large x 10" de long. Deux rideaux, chacun 28" de large x 35" de long. Teintes assorties. l'ensemble 3.88

JOUETS

GROS CAMIONS, en plastique, très résistants. ch. 5.88

POUR LES JEUNES, chaudières avec pelles. l'ensemble 1.88

ASSORTIMENTS DE LIGNES A PECHE, pour enfants. ch. 1.88

Ensembles de carafes à vin

Avec 6 verres. Modèles assortis.

l'ensemble 10.88

Balais de nylon

Très résistants, pour l'intérieur ou l'extérieur.

ch. 1.88

Tasses à café

De couleurs et motifs variés.

2 pour 1.88

SPORT

CANOES EN FIBRE DE VERRE, fabriqués par Cadorette. Gr.: 14'. ch. 228.88

CHALOUPES EN ALUMINIUM, fabriquées par Harber Ind. Gr.: 12'. ch. 358.88

COFFRES DE PECHE, en plastique avec compartiments. ch. 2.88

BICYCLES 20", pour garçons et filles. Ideals Cycle. ch. 48.88

BICYCLES 10 VITESSES, pour hommes, de marque Hawk. ch. 88.88

SACS DE COUCHAGE, en coton. Gr.: 30" x 72". ch. 11.88

SACS DE COUCHAGE, doubles coton et flanellette. Gr.: 60" x 80". ch. 32.88

GLACIERES SNOW-LITE, de marque Coleman. Capacité 40 pintes. ch. 29.88

QUINCAILLERIE

BATTERIES EVEREADY, tout usage. Grosseurs: C et D. 9 volts. le paquet .88

PAPIER ADHESIF, MacTac. Rouleau de 2 verges x 18" de largeur. 2 pour 2.88

ENSEMBLES DE MALLES DE VOYAGE, comprenant: 2 valises. l'ensemble 21.88

CONTROLE D'INTENSITE DE LA LUMIERE, capacité 600 watts. ch. 4.88

HUILE A MOTEUR, Drive'n save d'Impérial Oil. Catégorie 10W30. ch. .88

RALLONGES ELECTRIQUES, brunes ou blanches. Longueur de 9'. ch. .88

ROULETTES, pour appareils électriques. (poêles, laveuses, sécheuses). Ajustables. Dans le blanc seulement. ch. 1.88

AMPOULES, de marque Sylvania, 60 ou 100 watts. 4 ampoules par paquet. le paquet .88

MEUBLES

SETS DE CUISINE, 5 pièces. Dessus fini arborite. ch. 99.88

FAUTEUILS BERCANTS, combinés tissus vinyle. ch. 58.88

ASSORTIMENTS DE TABLES DE SALON. 68.88

ETAGERES, faciles à assembler, 3 tablettes. ch. 16.88

DIVERS

SIEGES D'ENTRAINEMENT, en plastique résistant. Pour bébés, blanc seulement. ch. 7.88

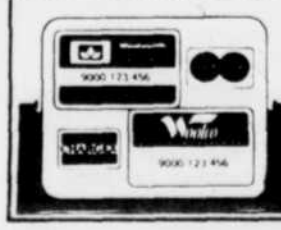
POUSSETTES LEGERES, avec marchepied. Idéales pour les promenades ou le magasinage. Robustes et pliantes, vinyle résistant. Patron cirque. ch. 14.88

VASES A FLEURS, en plastique, de couleurs variées. ch. .88

ASSORTIMENTS DE PEINTURES sur velours. Gr.: 16½" x 13½". ch. 2.88

ASSORTIMENTS DE REPRODUCTIONS. Gr.: 24" x 48". ch. 7.88

LAMPES SUR PIED, très décoratives. 2 pour 54.88



WOOLWORTH, 141, RUE RACINE EST, CHICOUTIMI

Ces cartes sont acceptées dans tous les magasins Woolworth

Maintien du bureau provisoire du CMQ à St-Félicien

CHICOUTIMI — Le Centre de Main-d'Oeuvre du Québec devrait maintenir ouvert jusqu'à l'automne prochain son bureau provisoire de Saint-Félicien qui répond aux demandes dans le cadre de la construction de l'usine de pâte Kraft blanchie de la compagnie Donohue.

D'ici la fin de l'été, l'activité sera intense à ce bureau de Saint-Félicien. En fait, vers la fin de l'été, le chantier de construction de la Donohue devrait compter quelque 1,100 travailleurs.

Depuis trois semaines, c'est un nouveau fonctionnaire qui est en place à Saint-Félicien.

A Montréal, au bureau-chef de la compagnie Donohue, le porte-parole ne pouvait dire le nombre de mois au cours desquels on maintiendrait plus de 1,000 ouvriers sur le chantier.

Le bureau du Centre de Main-d'Oeuvre du Québec à Saint-Félicien répond aux demandes des travailleurs et aux compagnies contractuelles sur le chantier.

Selon M. Claude Pagé, directeur régional du Centre de Main-d'Oeuvre du Québec, la période de pointe devrait prendre fin vers le mois d'août. Après cette date, des mises à pied devraient être effectuées.

Dès lors que surviendront ces dernières, le CMQ devrait réévaluer la nécessité de maintenir ouvert ce bureau à Saint-Félicien, devait dire M. Pagé lors d'une conversation téléphonique la semaine dernière.

Woolworth 141, RACINE EST, CHICOUTIMI

Vente-réclame

JOURS D'OCCASIONS à partir de 88¢ DU 23 AU 28 MAI

Jusqu'à écoulement de la marchandise

VETEMENTS POUR ENFANTS

BUSTIERS, pour fillettes. 100% polyester, imprimés, rouge et bleu sur fond blanc. Grs: 4 à 6X. ch. **1.88**

PANTALONS, pour fillettes. 100% polyester, à carreaux rouge et bleu sur fond blanc. Grs: 4 à 6X. ch. **3.88**

VETEMENTS POUR DAMES

BAS BERMUDAS, pour dames et jeunes filles. 75% acrylique, 25% nylon. Couleurs estivales. Grs: 9-11. **2** pour **2.88**

BAS COURTS, pour dames. 80% acrylique, 20% nylon, extensibles. Idéals pour les sportives. Assurent confort et durabilité. Couleurs variées. 3 paires par paquet. Grs: 9 à 11. le paquet **1.88**

BIKINIS, pour dames, de couleurs assorties. Grs: P.M.G. ch. **.88**

SOUTIENS-GORGE de Kodel. Couleurs assorties. Grs: 32A à 36C. ch. **1.88**

CHANDAILS, 100% acrylique, à manches longues, à rayures rouge et bleu sur fond blanc. Grs: P.M.G. ch. **4.88**

BLOUSES, pour dames. Van Heussen, à rayures pastels. Manches courtes. 65% polyester, 35% coton. Grs: 10 à 18 ans. ch. **7.88**

LOT DE JEANS, déjà lavés pour dames, modèles variés. Grs: 7/8-15/16. ch. **6.88**

PANTALONS, pour dames. 100% polyester, couleurs variées. Grs: 10 à 20. ch. **8.88**

PANTALONS, pour dames, avec élastique à la taille. Couleurs et motifs variés. Grs: 10 à 20. ch. **4.88**

ENSEMBLES PANTALONS, pour dames. 100% polyester, couleurs et modèles variés. Grs: 10 à 16. ch. **8.88**

VETEMENTS POUR HOMMES

PANTALONS, pour hommes. 100% polyester. Sans repassage. Grs: 30 à 40. ch. **4.88**

CHEMISES, à manches courtes, pour hommes. 65% polyester, 35% coton. Grs: P.M.G.XG. ch. **3.88**

GILETS, à manches courtes, pour hommes, idéals pour le golf. Grs: P.M.G. ch. **3.88**

ASSORTIMENTS DE JEANS, pour hommes. 100% coton. Lavables à la machine. Grs: 28 à 40. ch. **8.88**

GILETS, à manches courtes, pour hommes. 100% polyester. Choix de couleurs unies. Grs: P.M.G. ch. **7.88**

JEANS, pour garçons, déjà lavés. 100% coton. Grs: 8 à 16. ch. **7.88**

ASSORTIMENTS DE GILETS, à manches courtes, pour garçons. Motifs et couleurs variés. Grs: 8 à 16. ch. **1.88**

VESTES, pour hommes, polyester et coton. Lavables à la machine. Choix de 4 couleurs. Grs: M.G.XG. ch. **7.88**

PYJAMAS, pour garçons, de coton. Couleurs et motifs variés. Grs: 8 à 16. ch. **2.88**

Déodorant Ultra Ban
Format 9 onces.
ch. **.88**

Boîtes de chocolat aux cerises
Royal-Ann.
Boîte de 12 onces.
la boîte **.88**

Chocolats Pot of Gold
Boîte de 1 lb.
Saveurs assorties.
la boîte **1.88**

TEXTILES

CENTRES DE TABLE A BRODER, choix de 2 modèles. Blanc seulement. ch. **.88**

PANIERS DE COUTURE, en plastique avec tiroirs aux différents usages. De couleurs: jaune or et vert avocado. ch. **6.88**

LAINE, de marque Red Heart, 4 plis, couleurs variées. 100% acrylique. Balle de 100 gr. **3** pour **3.88**

COTON, 44/45" de couleurs et motifs variés. la verge **1.88**

ENSEMBLES DE LAINE, 4 plis. De couleurs assorties. Format 24 onces. Confectionnez vous-même vos châles et vos jetées. l'ensemble **7.88**

ENSEMBLES DE LAINE, avec patron pour tricot de chandails. 32 onces. Laine 100% acrylique, avec effet tweed. l'ensemble **7.88**

CHAUSSURES

SANDALES EN VINYLE, pour dames, talons compensés. Couleurs variées. Grs: 5 à 9. la paire **5.88**

SOULIERS SPORT, pour hommes. "Copycats" en suède de couleurs: brun et tan. Grs: 7 à 11. la paire **11.88**

ESPADRILLES EN TOILE, pour enfants, dans les couleurs de marine, rouge, blanc et denim. Grs: 6 à 9. la paire **1.88**

CHARCUTERIE

FROMAGE MOZZARELLA. lb **1.88**

CRETONS MAISON. 2 pour **2.88**

FROMAGE OKA. lb **2.88**

PATISSERIES

GALETTES AU SIROP. le paquet **.88**

GALETTES DATTES ET NOIX. le paquet **.88**

BEIGNES MAISON. le paquet **.88**

BONBONS

CORNETS A LA TIRE, de marque Boivin. 2 pour **.88**

PAQUETS D'ARACHIDES SECHEES, Planters, 1 lb 5 onces. le paquet **.88**

BIJOUX-CADEAUX

CHAINES, de marque Senora. De couleur: or, modèles et longueurs assortis. ch. **.88**

CADRANS SUR PIED, rouge ou bleu, avec chiffres lumineux. De très bonne qualité. ch. **15.88**



WOOLWORTH, 141, RUE RACINE EST, CHICOUTIMI

Ces cartes sont acceptées dans tous les magasins Woolworth

Nouveau président à la Corporation des maîtres-mécaniciens en tuyauterie du Québec



Jean-Eudes Lajoie
président, CMMTQ

A la suite de la 28ème assemblée générale annuelle, de la "Corporation des maîtres-mécaniciens en tuyauterie du Québec", le conseil provincial est heureux d'annoncer l'élection de M. Jean-Eudes Lajoie au poste de président de la corporation pour l'année 1977-78.

Natif de Chicoutimi, M. Lajoie a complété son baccalauréat en commerce à l'Université Laval pour ensuite oeuvrer 7 ans en tant que directeur général de la compagnie "Lajoie et frères limitée" de Chicoutimi, dont il occupe la présidence depuis 1973.

Celui-ci s'est distingué nombre d'années au sein de la corporation puisqu'il a déjà occupé les fonctions de président de la section Saguenay-Lac-Saint-Jean ainsi que les postes de directeur, secrétaire et vice-président du conseil provincial.

L'aéroport de Roberval cédé à la ville

ROBERVAL — L'aéroport de Roberval vient définitivement d'être cédé à la municipalité après avoir appartenu pendant de nombreuses années au ministère fédéral des Transports.

Le protocole de transfert (pour la somme nominale de $1.00) a en effet été accepté par le conseil de ville robervalois, lors d'une récente réunion.

On sait que des démarches, en ce sens, avaient été entreprises il y a plus d'un an, mais que des vices de procédure avaient jusqu'ici empêché la concrétisation du projet.

que font nos voisins. Il y a là $2 millions d'investissement, l'aéroport a toujours bien desservi la population robervaloise et c'est dans cette optique que nous allons continuer à favoriser son expansion", a déclaré le maire, J.-Arthur Tremblay.

Interroge au sujet d'investissement possible pour certaines améliorations, le maire Tremblay devait également ajouter que des démarches étaient déjà faites auprès des ministères concernés, afin d'obtenir les subventions nécessaires à ces améliorations, notamment,



Très vaste

— Le hangar de l'aérodrome robervalois peut recevoir tous les types d'avion, tellement il est vaste.

Cependant, le ministère, dans le protocole proposé à la municipalité, se conserve une partie des terrains de l'aéroport, soit une superficie de 700,000 pieds carrés environ.

Nouveau service

Par ailleurs, on apprenait cette semaine qu'un nouveau service aérien est maintenant en vigueur entre Roberval et Val d'Or via Chibougamau. Ce même service, appelé "Air-Plus" est une initiative de la compagnie Québecair et opère actuellement avec un agent en place, soit M. Gilles Tremblay.

"Il n'y a pas de guerre d'aéroports, en ce qui concerne Roberval, et nous continuerons d'améliorer le plus vieil aéroport de la région sans tenir compte de ce

pour l'utilisation maximale de la piste autant de jour que de nuit.

Actuellement, la piste robervaloise est accessible sur 5,000 pieds le jour et 3,500 pieds la nuit.

Par ailleurs, des travaux sont actuellement en cours pour évaluer le système d'éclairage, afin de déterminer s'il correspond aux besoins actuels et futurs de la piste.

"Il n'est pas impossible que nous ayons bientôt des nouvelles à communiquer au sujet de l'aéroport, mais il est trop tôt pour le faire maintenant", a conclu le maire Tremblay au cours de ce court entretien.

Les effectifs

Pour ce qui des effectifs de l'aéroport municipal, il est doté d'un centre de ravitaillement, d'un hangar très vaste, d'un aérogare et de certains bureaux qui sont loués à la Société de Conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean, district de Roberval. Mais il faut ajouter ici que depuis 1971, ces bâtiments sont la propriété de Air Roberval, qui opère un service d'avions nolisés.

Il faut également mentionner que plusieurs avions privés y sont régulièrement stationnés, que les CL 215 y passent une grande partie de l'été. Selon le gérant Bertrand Hamel, on enregistre actuellement de 300 à 400 mouvements par mois, mais que ce chiffre devrait grimper jusqu'à 700 environ à partir de juin.

Rappelons en terminant que c'est à cette base aéronavale qu'est née l'histoire de l'aviation au Lac-Saint-Jean et ce, dès 1919, alors que le gouvernement fédéral décidait d'y stationner un avion de type Fairchild, acheté de l'armée américaine, pour assurer la surveillance et la lutte contre des feux de forêt. Plusieurs compagnies se sont ensuite succédées à cette base située en-deçà du brise-lame, avant que naisse la base terrestre en 1954. D'ailleurs, les deux bases sont toujours existantes et, particulièrement en été, la base aéronavale connaît une affluence considérable.

Ce qui signifie à toutes fins pratiques que Robervall continue d'être la plaque tournante de l'aviation au Lac-Saint-Jean, et ce, depuis l'année 1919.

NOUVEAUX PROPRIETAIRES
VOUS AVEZ BESOIN DE
SABLE, GRAVIER, TERRE JAUNE?
ALORS FAITES APPEL A:
G. GAGNON TRANSPORT
543-2376
ET PROFITEZ DE:
PRIX SPECIAUX

GRANDE VENTE
du 23 au 28 mai inclus
50% réduction
sur assortiment
de bijoux en or 10-14-18K
et sur les bagues en or avec diamant et pierre.
doucet
BIJOUTIER
PLACE CENTRE-VILLE.

Vacances
Sunflight
En plein le soleil que j'aime.
FREEPORT
Départs des vendredis 27 mai, 3, 10 et 17 juin
HOTEL CASTAWAYS
PRIX REDUIT pour 2 semaines (Régulier $259) **$219** ECONOMISEZ $40
HOLIDAY INN
PRIX REDUIT pour 1 semaine (Régulier $269) **$229** ECONOMISEZ $40
pour 2 semaines (Régulier $359) **$339** ECONOMISEZ $20

EGYPTE ET GRECE
...un point du globe où le fabuleux
n'a d'égal que l'enchantement...
29 SEPTEMBRE
AU 22 OCTOBRE 1977
Voyage accompagné par:
MADELEINE GAGNON,
PRIX: $2,144
AUX PAYS DES
MILLE ET UNE LEGENDES
Iran — Inde — Sri Lanka
(Ceylan)
DEPARTS 2 FOIS PAR MOIS
A COMPTER DE SEPTEMBRE
DEMANDEZ NOS BROCHURES.
VOYAGES MICHEL
363, RACINE EST CHICOUTIMI, 549-8874.
500, SACRE-COEUR ALMA, 668-7951.

Adoption d'un budget de $18,6 millions par les commissaires de Lac-Saint-Jean

ALMA — La Commission scolaire du Lac-Saint-Jean a approuvé cette semaine, ses prévisions budgétaires pour la prochaine année scolaire.

Le budget total adopté, atteindra $18,647,150 et cela signifie une augmentation d'environ $600,000 par rapport au budget précédent, malgré une diminution de 325 étudiants par rapport à la clientèle scolaire de l'an dernier 6,908 étudiants.

Selon le président de la Comission scolaire régionale du Lac-Saint-Jean, M. Maurice Guérin, cette baisse de clientèle scolaire ne devrait pas cependant entraîner plusieurs mises à pieds forcées chez les enseignants, puisque des 480 enseignants à l'emploi de la Commission scolaire régionale du Lac-Saint-Jean l'an dernier, cinq seulement seront mis en disponibilité pour la prochaine année.

Décentralisation

Le conseil des commissaires a également officialisé certaines mesures que la Commission scolaire régionale pratiquait depuis quelques années, dans l'optique d'une décentralisation administrative de son budget opérationnel.

Donc, sur un budget opérationnel normalisé de $2.5 millions, les directions d'écoles se verront, pour la première fois cette année, confier officiellement la responsabilité administrative d'un montant de $584,000 tant au chapitre de l'affectation et de l'importance des montants.

"Le conseil des commissaires, a fait savoir le président Maurice Guérin, considère que l'application de ses normes décentralisées permettra aux directeurs d'écoles qui sont par leur fonction plus près de l'étudiant, de solutionner plus facilement les problèmes administratifs qui nuisent parfois au bon fonctionnement de leur école".

Dépenses non subventionnées

Les dépenses non subventionnées à la Commission scolaire régionale du Lac-Saint-Jean, représenteront l'équivalant de 11.5 sous du $100 d'évaluation sur le montant de facturation, lequel devrait être préciser d'ici quelques jours par les Commissions scolaires locales d'Alma, Delisle et Belle-Rivière.

Sur le territoire de la Régionale, le dépôt total d'évaluation se chiffre à quelque $348 millions, comparativement à $275 millions, chiffres de l'an dernier.

Le montant des dépenses non subventionnées se totalise à $403,000. Les activités éducatives pourront ainsi bénéficier d'un montant de $119,000 pour des moniteurs et surveillants en adaptation scolaire, pour les bibliothèques et pour l'animation pastorale, sportive et pour le service de policiers-éducateurs.

Les activités de gestion recevront une somme de $84,000 répartie au chapitre de l'administration générale, de la gestion des activités éducatives et des ressources humaines. Les services alimentaires et le transport scolaire se chiffreront à $175,000.

Enfin, des dépenses de $25,000 ont aussi été autorisées par le conseil des commissaires en dehors de l'enveloppe budgétaire afin de continuer la mise en place des chefs de groupes.

NOS SPÉCIALISTES
AU SAGUENAY
LAC-ST-JEAN
VOUS INVITENT
À LES CONSULTER
DÈS AUJOURD'HUI.
POUR:
PAVAGE D'ASPHALTE,
INSTALLATION
DE CLÔTURES.

- Plantation de poteaux.
- Installation de lignes.
- Installation de clôtures de tous genres.
- Emondage d'arbres.

Les Lignes du SAGUENAY ltée
543-2565



PAVAGE D'ASPHALTE

ESTIME GRATUIT -
OUVRAGE GARANTIE.





INSTALLATION DE CLOTURES DE TOUS GENRES



1901, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi-Nord

Pour plus d'informations:
Michel Villeneuve

543-2565
543-2685



Le maire Romuald Bouchard

Le maire Bouchard avance sa démission

SAINT-BRUNO — M. Romuald Bouchard, maire de Saint-Bruno depuis sept ans et demi, a remis sa démission, devançant ainsi de dix-huit mois sa sortie de charge comme il l'avait d'abord prévu.

"En toute honnêteté, écrit-il dans une lettre remise aux conseillers de la municipalité, il est préférable de me retirer, que de ne pouvoir assumer la fonction équitablement. Avec tous les ajustements qu'il y a à faire au niveau des lois, règlements pour une municipalité en pleine expansion, il faut y consacrer beaucoup de temps."

En acceptant la démission du maire Bouchard, tous les conseillers municipaux, anciens et nouveaux puisque la fusion village et paroisse est récente, ont été unanimes à reconnaître l'objectivité, l'acharnement au travail et le sens démocratique du maire Bouchard que l'histoire surnommera à Saint-Bruno le "maire de la fusion".

Quant à son successeur, M. Bouchard a tenu à ce que la loi des affaires municipales suive son cours et qu'il appartienne aux membres du conseil d'élire eux-mêmes le premier magistrat de Saint-Bruno. Le secrétaire de la municipalité, M. René Ouellet, a expliqué que dès cette semaine, il informerait dans les détails ce que la loi prescrit aux conseillers municipaux qui auront à élire au nom des contribuables le nouveau maire. "Pour se conformer à la loi, a-t-il fait savoir, ils auront 21 jours pour choisir le candidat soit parmi les conseillers déjà en devoir ou à l'extérieur du conseil." Entre-temps, le maire suppléant, M. Dollard Tremblay, présidera les délibérations du conseil municipal.

Clinique d'information sur la vie

CHICOUTIMI — Dans le cadre de la journée nationale "Sauvez une vie", l'Ambulance Saint-Jean a organisé récemment des cliniques d'information dans les divèrs centres commerciaux de la région.

A cette occasion, les membres de cet organisme ont pu démontrer aux passants les diverses techniques de sauvetage dont la plus populaire est le bouche à bouche.

Selon Mme Micheline Girard, de l'Ambulance Saint-Jean, les cliniques, qui se sont tenues du jeudi au samedi, avaient comme but premier de sensibiliser la population au travail de son organisme mais aussi de la familiariser avec les différentes techniques employées pour sauver les victimes de l'onde.

Les méthodes employées pour atteindre ce but allaient de la démonstration avec mannequin jusqu'à la projection de documents audio-visuels. L'intérêt de la population a semblé être très appréciable. Par rapport aux années précédentes, les responsables ont noté une nette amélioration. Selon Mme Girard, le fait que ces cliniques aient été plus nombreuses que par les années passées peut expliquer la meilleure participation.

En plus des cliniques, Mme Girard fait remarquer que l'Ambulance Saint-Jean offre gratuitement à la population un cours de deux heures sur le sauvetage. Les différentes techniques expliquées lors des cliniques y sont enseignées. Pour avoir plus de renseignements sur ces cours, il suffit de communiquer avec le bureau régional de l'Ambulance Saint-Jean.



Très efficace
— La technique du bouche à bouche est, de loin, la plus efficace.

Woolco

CORRECTION

Veuillez prendre note des corrections suivantes:

à la dernière page de couverture de notre cahier publicitaire publié dans le journal d'aujourd'hui.

(La description de la glacière Coleman à $16.88 devrait se lire comme suit: glacière Coleman pour le camping, modèle Durabon, isolant en mousse uréthane, poignée latérale, résiste à la corrosion, 25 pintes. $16.88 chacune).

Ne tenez pas compte du lit de camp annoncé à $8.98, puisqu'il s'agit plutôt d'une chaise pliante à $8.98.

Toutes nos excuses pour le désagrément qu'ont pu vous causer ces erreurs.

CELA NE PREND QUE 30 MINUTES POUR VOTRE DOSSIER PERSONNEL, NOUS VOUS REMETTRONS UNE COPIE DU RAPPORT D'EXAMEN AINSI QUE LES COUTS APPROXIMATIFS

...faites évaluer GRATUITEMENT toutes les principales fonctions de sécurité et de rendement de votre Toyota

FAITES VOTRE MISE AU POINT

Invitation
de
ROCOTO TOYOTA
800, Route 170
Chicoutimi
pour vous rendre à leur
CENTRE DE VÉRIFICATION GRATUITE
28 mai
8h00-18h00

Veuillez téléphoner au No 549-5574 pour un rendez-vous.

ET EPARGNEZ

Tous les membres de notre personnel et les représentants de notre fabrique seront à votre disposition

TOYOTA
vous avez frappé à la bonne porte

Selon le ministre Léger

Les Québécois doivent participer à la restauration

ALMA — "Il faut que tous les Québécois contribuent personnellement à la restauration de ce qu'ils ont détruit et à la mise en oeuvre de moyens qui permettront d'éviter toute détérioration future de leur milieu de vie."

Tel est le message que le ministre de l'Environnement du Québec, M. Marcel Léger, a voulu livrer devant les membres du Club québécois d'Alma, et qu'il répétera sans doute dans d'autres régions du Québec, ceci dans le cadre d'une tournée provinciale qu'il vient d'entreprendre pour constater de visu l'état de détérioration de l'environnement dans les différentes régions du Québec.

Profitant de la semaine nationale de l'Environnement du mouvement des Jeunes Chambres, le ministre, en des termes précis, est venu expliquer le dilemme auquel fait face le pouvoir public responsable à la fois d'un certain leadership dans le développement économique et en même temps gardien de la protection de la vie que menacent les "excès d'un développement aveugle".

Au pallier du gouvernement

Au pallier du gouvernement, le ministre Léger croit nécessaire pour appliquer efficacement la Loi de la qualité de l'environnement, de rapatrier différentes juridictions éparpillés dans plusieurs ministères, tel le contrôle complet de la ressource d'eau actuellement sous la juridiction du ministère des Richesses naturelles, telle la juridiction sur les terres qui appartient actuellement au ministère des Terres et Forêts.

Le ministre Léger a aussi fait savoir qu'il procédait à un réaménagement de son ministère et qu'aux trois directions générales déjà en place, celles de l'environnement urbain, de l'environnement industriel et des recherches de planification, une quatrième venait d'être créée pour la protection de la nature et sa principale tâche sera de développer la dimension plus strictement écologique de l'environnement.

"Les fonctionnaires de cette nouvelle direction générale, confiée à M. Tony Le Sauteur, a précisé M. Léger, devront être en contact direct avec la population et ils devront personnaliser leurs rapports avec les citoyens de façon à ce que ceux-ci ne se sentent pas écrasés par la lourdeur d'une machine gouvernementale dont ils ne connaissent pas les rouages."

Tribunal de l'environnement

L'acquisition de plus de 75 nouveaux fonctionnaires permettra entre autres de créer un tribunal itinérant sur l'environnement. Sur demandes de groupes de citoyens dûment constitués, ce tribunal aura pour mandat d'entendre publiquement dans le cadre d'un droit de recours collectif, un projet de loi de son ministère, les plaidoyers des pollueurs et des pollués et de rendre jugement.

Le renforcissement du ministère québécois de l'Environnement permettra aussi d'offrir de l'aide technique aux groupes de citoyens pour discuter d'égal à égal avec les représentants des compagnies qui polluent. "L'objectif que nous poursuivons est d'amener les pollueurs et les pollués autour d'une même table, afin qu'ils discutent de la dégradation de leur milieu de vie ou de travail et recherchent avec l'aide technique des SPE des solutions qui satisferont toutes les parties en cause."

Pour s'assurer de la participation des entreprises concernées, le ministre croit que la publicité qui entourera ces réunions pourra leur être préjudiciable si celles-ci se refusaient au dialogue et à la recherche d'un terrain d'entente avec les citoyens.

La pollution industrielle fait évidemment l'objet des préoccupations majeures de M. Léger. "La qualité de l'atmosphère et le projet de règlement que nous avons à l'étude, obligeraient, selon nos estimations, les industries concernées à consacrer plus d'un demi-milliard de dollars pour se conformer aux normes prescrites."

Ces programmes de dépollution font déjà l'objet de négociations avec les services de l'environnement pour déterminer les échéanciers. Au chapitre des pâtes et papiers, le ministre Léger juge la situation encore plus inquiétante. "La plupart de ces usines sont vétustes et n'arrivent plus à soutenir la concurrence internationale."

Toujours selon le ministre, il reste encore à trouver une solution médiane dans l'industrie des pâtes et papiers pour enrayer la pollution des cours d'eau, un programme qui s'annonce déjà comme fort dispendieux, et éviter des fermetures d'usines suite à l'incapacité de celles-ci à investir dans ces programmes, qui entraîneraient des milliers de mises à pied de travailleurs.

Quant au projet de règlement sur des effluents liquides des raffineries de pétrole, le ministre Léger anticipe sa promulgation dans un avenir rapproché. Ces programmes d'épuration aux coûts de près de 100 millions de dollars pourraient être appliqués dans un échéancier déjà accepté par les raffineries qui ne dépasseraient pas la fin de 1979. Ce règlement prévoit que les différentes matières rejetées dans les eaux par les raffineries de pétrole devront être réduites dans des proportions allant jusqu'à 97 pour cent.

GRANDE VENTE

UNE DERNIERE CHANCE

GRANDE VENTE NOUVELLE ADMINISTRATION

COUPURES JUSQU'A: 75%

GUY MOREAU, le nouveau propriétaire, désire faire profiter toute la population en continuant la vente cette semaine.

DES SPECIAUX DANS TOUT LE MAGASIN

DAMES:

Costumes $6.99 et plus

Lot de blouses $4.99 et plus

Manteaux imperméables ½ prix

Lot de chaussures à $6.99

Lot de soutiens-gorge REGULIER: $10.00 SPECIAL: $2.99

Lot de gilets REDUITS A ½ prix

Lot de sorties de plage à ½ prix

Lot de maillots de bain pour dames $2.99 et ½ prix

Lot de robes de chambre REGULIER: $30.00 SPECIAL: $6.99

HOMMES:

Lot de pantalons de travail à $1.98

Lot de jackets en ratine Jusqu'à $60.00 — SPECIAL: $2.98 à $9.98

Cuir et similicuir REDUITS DE: 33⅓%

Complets réduits de: 10% à 50%

Lot de sport jackets REDUITS A: ½ prix

Trench réduits de 33⅓%

CHAUSSURES

Toutes les bottes de travail réduites de: 20%

Lot de souliers réduits de: 50%

Lot de souliers de toilette et sport pour hommes $5.98 $8.98 $9.98

Lot de souliers de toilette pour dames $3.00

Lot de souliers de toilette et sport pour dames $5.00 et plus

DRAPERIES:

Rideaux (draperies) A PARTIR DE .59 la verge et plus



Roberval - St-Félicien
Chibougamau - Dolbeau

Nous sommes les distributeurs des dactylos

IBM remises à neuf



VENTE-LOCATION-SERVICE

La Librairie Saguenay Inc.

375, ave Montcalm, Chicoutimi, P.Q.

à l'entrée du Pont Dubuc

543-7744

Conditions à CHUT-FM

CHICOUTIMI — Trois conditions ont été posées par les Caisses populaires de Chicoutimi et de Saint-François-Xavier, avant de conclure une entente permettant un prêt de $250,000 sur une période de quinze ans, à la station radiophonique communautaire CHUT-FM de Chicoutimi.

Le conseil d'administration de CHUT-FM comptera sur ses dix-sept membres, cinq membres provenant des caisses prêteuses.

Ces cinq personnes se trouvent à combler les postes vacants, notamment les deux postes qu'occupaient les représentants de la Caisse d'entraide économique. Ceux-ci n'avaient plus à siéger à ce conseil d'administration, puisque le prêt des caisses populaires permet de rembourser cette institution. Egalement, trois postes ont été délaissés par des administrateurs.

Un représentant des caisses, M. Marcel Tremblay, remplira la fonction de contrôleur dans le but d'évaluer l'utilisation des fonds mis à la disposition de l'entreprise radiophonique.

Finalement, une vingtaine d'individus recrutés parmi les membres de l'organisation à but non lucratif et d'autres personnes voulant le succès de cette radio, ont dû endosser des montants individuels de $2,000.

Progrès-Dimanche, dans sa livraison de la semaine dernière, annonçait l'acceptation de la part des deux caisses populaires de la rue Racine de consolider la situation financière de cette radio qui, le 16 juin, célébrera son deuxième anniversaire d'opération.

Horizons nouveaux

Encouragés par cet apport financier, les administrateurs de la radio communautaire, travailleront dorénavant pour que leur charte devienne de nature coopérative. A ce propos, ils se disent d'autant encouragés qu'il y a quelques semaines. Le ministre des Communications du Québec, M. Louis O'Neill, annonçait qu'un groupe de fonctionnaires avait procédé à l'élaboration d'une formule juridique de type coopératif propre aux moyens de communications qui exigent des immobilisations considérables.

D'autre part, on retournera devant le CRTC à l'automne pour obtenir une modification de permis permettant une nouvelle formulation en ce qui a trait à la publicité qui conviendra aux règles de l'organisme fédéral et au code d'éthique de la station en cette matière. Une première demande de modification de permis par CHUT-FM a été refusée il y a quelque temps.

Woolco



POUR JARDINS ET JARDINETS

Plants pour plates-bandes

Une occasion fantastique pour tous les amateurs de jardinage! Nous avons déjà en stock une grande variété de plants de fleurs et de légumes. Faites-en provision dès maintenant et économisez!

1.99 chacun

LUNDI SEULEMENT

TOUJOURS BIENVENUES... master charge CHARGEX Woolco

Cèdre
Ces arbrisseaux à feuilles persistantes sont offerts dans une belle variété: cèdre, genèvrier, etc. En pot, prêts à transplanter.
BOULE 9.99 chacun
PYRAMIDE 13.99 chacun

Fumier de mouton

2.49

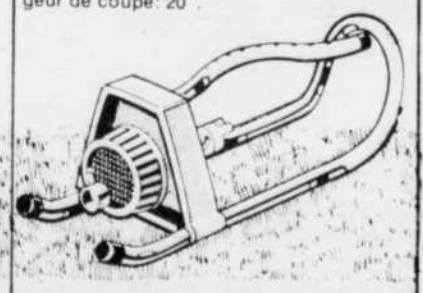
Sans odeur, libre de mauvaises herbes, ne brûle pas. Sac de 25 lb.



Brouette
Pour jardiner en grand! Coffre de 4 pieds cubes, dessous soudé en acier. Roues 12". Un bon achat!
33.57 chacune

Rosiers géants
Pour un splendide jardin de roses, faites votre choix parmi des roses thé hybrides, des roses floribundas ou des rosiers grimpants.
4.59 chacun

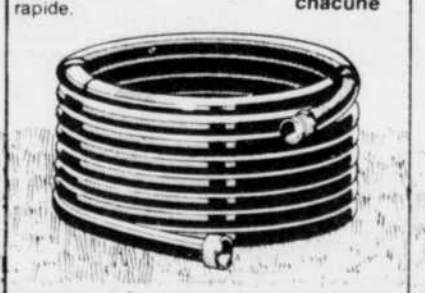
Tondeuse Red Turbo
Moteur Briggs & Stratton 3½ HP à démarreur par tirage vertical. Hauteur réglable à 9 positions. Largeur de coupe: 20".
$127



Oscillateur
Mouvement oscillatoire, cadran réglable à 4 positions, arrose jusqu'à 2,200 pieds carrés. (34' x 65').
5.29 chacun

Arbrisseaux de 1ère qualité
Arbrisseaux florifères offerts dans différentes variétés.
3.29 chacun

Tondeuse électrique
Tondeuse à lame unique 18" de Sunbeam. Carter à déchargeoir unique. Roues 6". Démarreur électrique rapide.
84.88 chacune

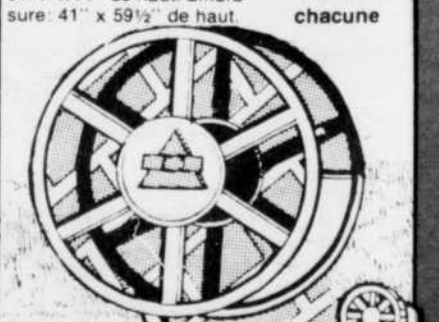


Boyau d'arrosage
En nylon 3 plis renforcé. 50' de long, ½" de diamètre. Indispensable pour une belle pelouse.
4.99 chacun

Tourbe mousseuse
Idéale pour amender et ameublir le sol. Paquet de 4 pieds cubes.
5.99 le paquet

Modèle H 7 X 6

Remise de jardin
Modèle Spacemaker qui résiste aux intempéries. En acier préfini Stelcolor. 91" x 81¼" x 71" de haut. Embrasure: 41" x 59½" de haut.
149.77 chacune



Dévidoir
Pour ranger sans problème le tuyau d'arrosage. Modèle robuste pouvant servir à enrouler 150' de tuyau ½". Support de fixation au mur compris.
13.97 chacun

Woolco GALERIES JONQUIÈRE 700 boul. St-François PLACE du ROYAUME 1451 boul. Talbot, Chicoutimi

VENEZ AU CAFÉ ROUGE POUR UN GOÛTER FRUGAL OU UN COPIEUX REPAS !

Nouvelle ampleur des Fêtes

LA BAIE — Avec la présentation d'un spectacle aérien à la Base militaire de Bagotville et l'addition de nombreuses manifestations à caractère culturel, les Fêtes du Saguenay à Ville de La Baie prennent une nouvelle ampleur cette année.

Les manifestations se dérouleront entre le 3 juin et le 12 juin, le tout étant clôturé par la traditionnelle parade et les cérémonies au monument des "21" dans la praoisse Saint-Alexis de Grande-Baie, la paroisse "mère" du Saguenay.

Toutefois, des activités proprement attribuées aux Fêtes du Saguenay ne débuteront que le 6 juin. Parmi les manifestations importantes il y a une comédie musicale pour les enfants intitulée "Petit Tom" et présentée par la troupe les Chérubins.

A l'école polyvalente de La Baie, les différentes chorales et troupes de chants du secteur de La Baie présenteront des spectacles de musique et de chants variés.

Le procès à l'ancienne, le dévoilement d'un diaporama sur l'histoire du Saguenay, la Semaine du Livre et la Foire du vieux Saguenay constituent d'autres activités dans le cadre des Fêtes du Saguenay.

Le thème de cette année est "l'agriculture". Pour cette édition des Fêtes du Saguenay, les organisateurs prévoient des dépenses de $15,000.

Selon le président des fêtes, M. Claude Boisvert, les sources de revenus proviennent du travail bénévole, des subventions gouvernementale et municipale de même que de la vente de macarons et de posters.

Actuellement, seule les dirigeants de Ville de La Baie ont fait parvenir leur contribution. Elle est de $1,000 et la ville va fournir un char allégorique pour la circonstance. Les autorités de la ville mettent à la disposition du comité organisateur des Fêtes du Saguenay du personnel et de l'équipement appartenant au Service municipal des Loisirs.

Cette année, la famille honorée est celle de M. Auguste Lavoie. Aussi, une autre personnalité sera honorée de l'Ordre des "21" le jour de la cérémonie.

En ce qui concerne le spectacle aérien, le capitaine Dolbec, des relations publiques à la Base de Bagotville, a indiqué que plusieurs appareils américains seront de la fête.

En plus des appareils canadiens stationnés à Bagotville, il est possible qu'un bombardier américain B-52 atterrisse à Bagotville. De plus, un B-57, un F-14 et un F-15 seraient disponibles à ce moment-là.

Woolco LUNDI...

Jour d'occasions!

LE 23 MAI UNE JOURNEE SEULEMENT

TOUJOURS BIENVENUES... CHARGEX

Ameublement

TELEVISEURS NOIR ET BLANC, Fleetwood, 100% transistorisé, cadre en plastique, 1 an de garantie sur pièces et 3 mois sur la main-d oeuvre. Modèle 1A 2645. **$88 chacun**

REFRIGERATEURS 1.5 PIED CUBE, idéals pour roulotte, camping ou garçonnière, cadre blanc ou brun, compartiment à viande. **126.88 chacun**

VENTILATEURS ROTATIFS SUR TABLE, mouvement silencieux, vitesses réglables, dispositif de sécurité, lubrification à vie, 1 an de garantie, modèle 12S. **29.99 chacun**

CHAISES DE PARTERRE, longues à 6 sangles sur base d'aluminium, de couleurs orange et verte. Dossier ajustable à plusieurs positions. **10.20 chacune**

CHAISES DE PARTERRE (DROITES) à sangles de nylon, couleurs: jaune, orange ou verte, 5 sangles sur base d aluminium. **5.17 chacune**

Articles de sport - Hobbies

GLACIERES LOW-BOY SNOW-LITE, 40 pintes, 45 litres, modèle surbaissé pour faciliter le rangement, émail cuit au four, résistant à la rouille et à la corosion, plateau coulissant, fabrication canadienne. **$25 chacune**

RECHAUDS DE CAMPING COLEMAN, 2 brûleurs, emploi facile, allumage sur le champ, robuste tôle d'acier, approbation G.G.A. **27.77 chacun**

LANTERNES A GAZOLINE, manchon unique de 200 bougies, globe en verre transparent, allumage facile, feu stable, à l'épreuve du vent, usage économique. **18.88 chacune**

BICYCLES TARGA CCM, bicycles, 10 vitesses Classic 21", dérailleur Positron, hauteur des roues: 27¼", bleu seulement, pour hommes. **$109 chacun**

Centre du jardinage

EPANDEURS SO GREEN, très utiles pour la semence égale, très faciles à utiliser, modèle 1674. **19.95 chacun**

Aliments prêts à emporter



Jambon cuit

Idéal pour sandwiches, maigre.

2.49 la livre

Articles ménagers

VERRES EN FAOM, en paquet de 51 verres, 7 onces, pour les boissons chaudes ou froides, idéals pour la saison estivale. **2 paquets pour 1.09**

SERVIETTES DE TABLE WHITE SWAN, en paquet de 180 serviettes de couleurs assorties, idéales pour la saison estivale. **2 paquets pour 1.78**

POTS A JUS, ensemble à breuvage, 7 morceaux, comprenant: 6 verres, 11 onces et 1 pot à breuvage de 64 onces. **3.97 l'ensemble**

PLAQUES VITE CUITS, de marque Phillips, plaques de cuisson à 2 faces, modèles double ou simple, s'adaptent à tous genres de cuissons. Cuisent en un clin d oeil, saucisses, oeufs, jambons, steak minutes. **Simple à: $15** **Double à: $25**

ASSIETTES EN CARTON, blanches, résistantes à la graisse, en paquet de 80, 9 pouces de diamètre. **.99 chacun**

ESSUIE-TOUT FACELLE ROYALE, pour tout usage, 2 rouleaux de 85 feuilles. **2 pour 1.86**

Chaussures

SABOTS POUR HOMMES "COUGAR", de fabrication canadienne, suède très résistant, rembourrure recouverte de cuir à l'entrée, semelles de bois renforci de neolite, pointures: 7 à 12, marine seulement. **$16 la paire**

ESPADRILLES UNISEXES, ces espadrilles très résistantes ont une empeigne de toile, une semelle de caoutchouc, semelle intérieure rembourrées, talons coussinés, pointures: 5 à 10, blanc seulement. **$5 la paire**

Papeterie - Jouets

BROUETTES, idéales pour les enfants, faites de plastique résistant, couleurs attrayantes. **3.97 chacune**

CERCEAUX, pour les jeunes, faits de plastique, de couleurs variées. **.99 chacun**

TRICYCLES BRENTWOOD, pour enfants de 3 ans et plus, 16 pouces, rouge ou mauve. **28.88 chacun**

FRISBEE, un disque qui vole en direct de 10 à 200 pieds, fait de plastique résistant, amusant pour les jeunes. **2.97 chacun**

LA MACHINE VERTE SUPER PERFORMANCE, pour enfants de 6 à 10 ans, 4 pieds de longueur x 2½ pieds de hauteur amusant pour les jeunes. **24.88 chacune**

Friandises

BONBONS DARE, guimauves fraîches à la saveur de fraise, banane ou arachide, en sac de 10 onces. **2 pour 1.54**

SUCONS GLACES, idéals pour cette saison, différentes saveurs, en sac de 36. **2 pour 1.54**

JUJUBES, essences variées, en paquet de 21 onces. **2 pour 1.54**

CHOCOLAT BRISE, en paquet de 2 livres, délicieux. **1.97 chacun**

CHIPS JULIENNES HOSTESS, croquantes, saveur nature, en sac de 125 grammes. **2 pour .99**

Photographie - Musique

FILMS POUR CAMERAS WOOLCO, 135/20 poses et 126/20 poses, pour diapositives couleurs ou photos couleurs. **2 pour 4.99**

Quincaillerie

BRIQUETTES FLEURS DE LYS, charbon de bois, très durables, en format de 10 livres. **1.49 chacun**

ALLUME-CHARBON ELECTRIQUE, rapide et sûr, très propre, élimine l'emploi de liquide, cordon rétractoire à l'humidité. **3.77 chacun**

USTENSILES POUR B.B.Q., comprenant: spatules, pinces, fourchettes, faits de chrome avec manche en bois, très utiles pour le camping. **1.45 chacun**

HIBACHI, grandeur: 12" x 16" avec pied pivotant, très pratiques, peuvent faire cuire 4 steaks ensemble. **13.99**

Tricot - Couture

SERVIETTES DE PLAGE, 100% coton, 30" x 58", à motifs sur fond blanc. **2 pour $5 chacune**

SERVIETTES DE BAINS, 90% coton/10% polyester, 22" x 42", à motifs ou unies. **2 pour $6**

COUVERTURES GRISES, 100% coton, 48" x 75", avec rayures rouges ou bleues. **2.99 chacune**

PHENTEX ELITE, balle de 8 onces, 4 plis, lavable, choix de couleurs. **1.69 chacune**

TRICOT DOUBLE, 100% polyester, 60" de largeur, lavable, couleurs assorties. **1.59 la verge**

SERVIETTES DE PLAGE, 30" x 58", 100% coton, à motifs géométriques, fond de couleur. **3.99 chacune**

Vêtements

PANTALONS POUR DAMES, 100% polyester, lavables, tailles élastiques, 8-20, couleurs variées. **$5 chacun**

ENSEMBLES 2 PIECES POUR FILLETTES, très pratiques, comprenant: short et bustier élastiques, idéals pour la saison estivale. Tailles: 7-14, couleurs disponibles: rose, jaune, bleu ou vert. **$4 l'ensemble**

ENSEMBLES 2 PIECES POUR FILLETTES, 100% nylon, comprenant: short et bustier, joli petit modèle, tailles: 4-6X, couleurs assorties. **$2 l'ensemble**

PYJAMAS POUR BEBES, 75% coton/25% nylon, s'étirent dans tous les sens, fermeture à boutons-pression, grandeurs: 6-12 mois et 12-24 mois, choix de rayures ou unis. **2 pour $4**

JAQUETTES LONGUES POUR FILLETTES, choix de modèles et de couleurs, très jolies, faciles d'entretien, grandeurs: 7-14. **2 pour $9**

Vêtements

BAS-CULOTTES POUR DAMES "MONA LISA", 100% nylon, antistatiques, très pratiques, 90 à 125 livres et 125-150 livres, couleurs variées. **3 pour 2.25**

MAILLOTS DE BAIN BIKINIS POUR DAMES, 100% nylon, très pratiques pour l'été, lavables, tailles: 10-16, à motifs seulement. **3.83 chacun**

BUSTIERS POUR DAMES, idéals pour nos temps chauds, ajustés avec élastique, une seule grandeur, unis ou à motifs. **2 pour $5**

SHORTS POUR DAMES, ratine extensible, idéals pour l'été, tailles extensibles, P.M.G., couleurs assorties. **3.94 chacun**

GILETS POUR DAMES, 100% coton, manches courtes, très pratiques, grandeurs: P.M.G., blanc ou à motifs. **2 pour $6**

Vêtements

SHORTS POUR DAMES, 100% polyester, avec taille élastique, lavables, tailles: 10-18, couleurs disponibles: marine, bleu, vert ou blanc. **$3 chacun**

ENSEMBLES 2 PIECES POUR BEBES, ratine extensible, comprenant: gilet et petite barbotteuse, très jolis modèles, grandeurs: P.M.G., vert ou orange. **$10 l'ensemble**

PANTALONS POUR FILLETTES, 100% polyester, avec taille élastique, faciles d'entretien, tailles: 4-6X, unis ou à motifs. **2 pour $4**

Vêtements pour hommes et garçons

CHEMISES SPORT POUR GARCONS, 65% polyester/35% coton, manches longues, choix de couleurs et de motifs, grandeurs: 8 à 16. **$3 chacune**

CHEMISES SPORT POUR HOMMES, 65% polyester/35% coton, 1 poche à l'avant, manches longues, choix de motifs et de couleurs, grandeurs: P.M.G. TG. **$10 chacune**

GILETS POUR GARCONS, manches longues, choix de motifs et de couleurs, grandeurs: 8 à 16. **$3 chacun**

VESTES SPORT POUR GARCONS, 2 poches avant, taille et poignets élastiqués, choix de couleurs, grandeurs: 8 à 16. **6.17 chacune**

Menu du Café Rouge



Pain de viande

Avec sauce créole, pommes de terre et légumes.

1.49

Woolco GALERIES JONQUIÈRE 700 boul. St-François PLACE du ROYAUME 1451 boul. Talbot, Chicoutimi

VENEZ AU CAFÉ ROUGE POUR UN GOÛTER FRUGAL OU UN COPIEUX REPAS !

AGENDA

Les familles et les amis d'alcooliques peuvent trouver de l'aide grâce à la fraternite connue sous le nom d'AL-ANON. Pour tous renseignements concernant le groupe le plus près de votre domicile, veuillez telephoner aux numeros suivants: 547-5450 ou 543-1787.

— — —

Les agents du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social du Canada seront à la disposition des citoyens du Saguenay-Lac-Saint-Jean, pour toutes informations ou aide, concernant la pension de vieillesse, le supplément de revenu garanti, l'allocation aux conjoints et les allocations familiales federales. Les agents ont en main la formule pour demander le supplement de revenu garanti. Ils seront au CLSC Saguenay-Nord, tous les jeudis, entre 9h30 à 15h30. CLSC Saguenay-Nord, 222, rue Saint-Ephrem, Chicoutimi-Nord, au numero de tel.: 545-1575.

— — —

SERENA: A toutes personnes interessees à recevoir de l'information sur les moyens actuels de planification familiale, tests de recherche, de grossesse et méthode symptothermique. SERENA, Service benevole de Regulations des Naissances, offre de l'aide, soit par appels telephoniques, accueils à domicile et enseignement public. Pour plus d'informations, téléphoner aux numéros suivants: Alma: 668-8427; Chicoutimi - La Baie: 549-8892; Dolbeau - Mistassini: 276-1864; Jonquière: 548-2188, Roberval Saint-Félicien: 275-4554.

— — —

Service de dépannage aux mères oubliées, mères-malades, convalescentes, handicapées ou accaparées par des circonstances familiales, mères célibataires, jeunes filles responsables de familles parentales. Ces services sont exécutés par des auxiliaires competentes, pour travail à domicile, ménage, soin des enfants, accommodations diverses. Pour le secteur JAK, Jonquière-Nord, Larouche et Saint-Jean-Eudes. C'est une gracieusete d'un PIL. Pour informations supplementaires, du lundi au vendredi, au numero de telephone suivant: 547-4651.

— — —

Dimanche, 22 mai

Les activites de la semaine provinciale de l'Age d'Or debuteront par une danse au sous-sol de l'eglise Ste-Therese, Arvida, à 20h00. Ces activites seront animées par M. Ovila Duquet. Bienvenue au public en general.

— — —

L'Ambulance Saint-Jean, Jonquiere organise une soiree dansante avec orchestre, à 20h00, au Centre amical de Jonquière, 386, boulevard Harvey. Le public en general est invité. Pour informations: 547-8261.

— — —

Les membres de la Corporation, le Domaine de l'amitié, qui s'occupe d'une colonie de vacances pour les jeunes filles, au lac Pouce, Laterrière, tiendront leur prochaine assemblee à 19h30, au sous-sol de l'Action Catholique.

— — —

Les officiers du chapitre Saguenay invite tous les membres de l'ordre Rosicrucien Amorc à leur assemblee regulière à 20h00, au local habituel. Que tous se fassent un devoir d'y assister.

— — —

Lundi, 23 mai

L'Association des familles monoparentales, secteur Jonquière, convoque tous ses membres à leur assemblee mensuelle qui aura lieu à 19h30 à la maison communautaire, 112, de la Fabrique, Jonquière. Un conferencier invité nous parlera de plan d'assurance Coop-Vie des artisans. Il y aura aussi elections. Bienvenue à tous.

— — —

Mercredi, 25 mai

Les réunions du Club Photos de Chicoutimi reprendront en septembre prochain. Les membres et la population sont invités à visiter l'exposition de photos organisée par le club, au Musée du Saguenay, rue Jacques-Cartier, Chicoutimi. C'est à voir. L'exposition se poursuivra jusqu'au 30 août prochain.

— — —

Jeudi, 26 mai

A 19h30, à la chapelle des Servantes du Sacrement, rencontre eucharistique, comprenant: adoration, confessions et célébration eucharistique. Les paroissiens de Saint-Edouard s'y rendront en groupe et sont tous specialement invites. Les membres de la Garde d'honneur et le public sont aussi cordialement invites.

— — —

Les 28 et 29 mai

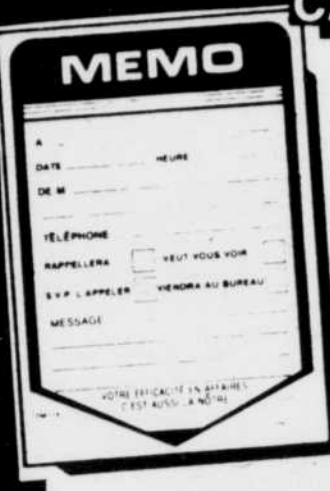
Avant les vacances, pourquoi ne pas suivre un cours de secourisme? Ce cours vous est offert par l'ambulance Saint-Jean, Jonquière. Pour inscriptions ou informations: 542-2872.

— — —

Dimanche, 5 juin

Le Centre amical de Jonquière organise pour ses membres, un voyage d'une journée à Québec, à Sainte-Anne-de-Beaupré. Départ le matin pour revenir en fin de soirée. Aux interesses, achetez vos billets. Adressez-vous le vendredi et samedi soir, aux responsables des billets, à l'entrée du Centre amical, ou téléphoner à: 547-3885, pour de plus amples renseignements.

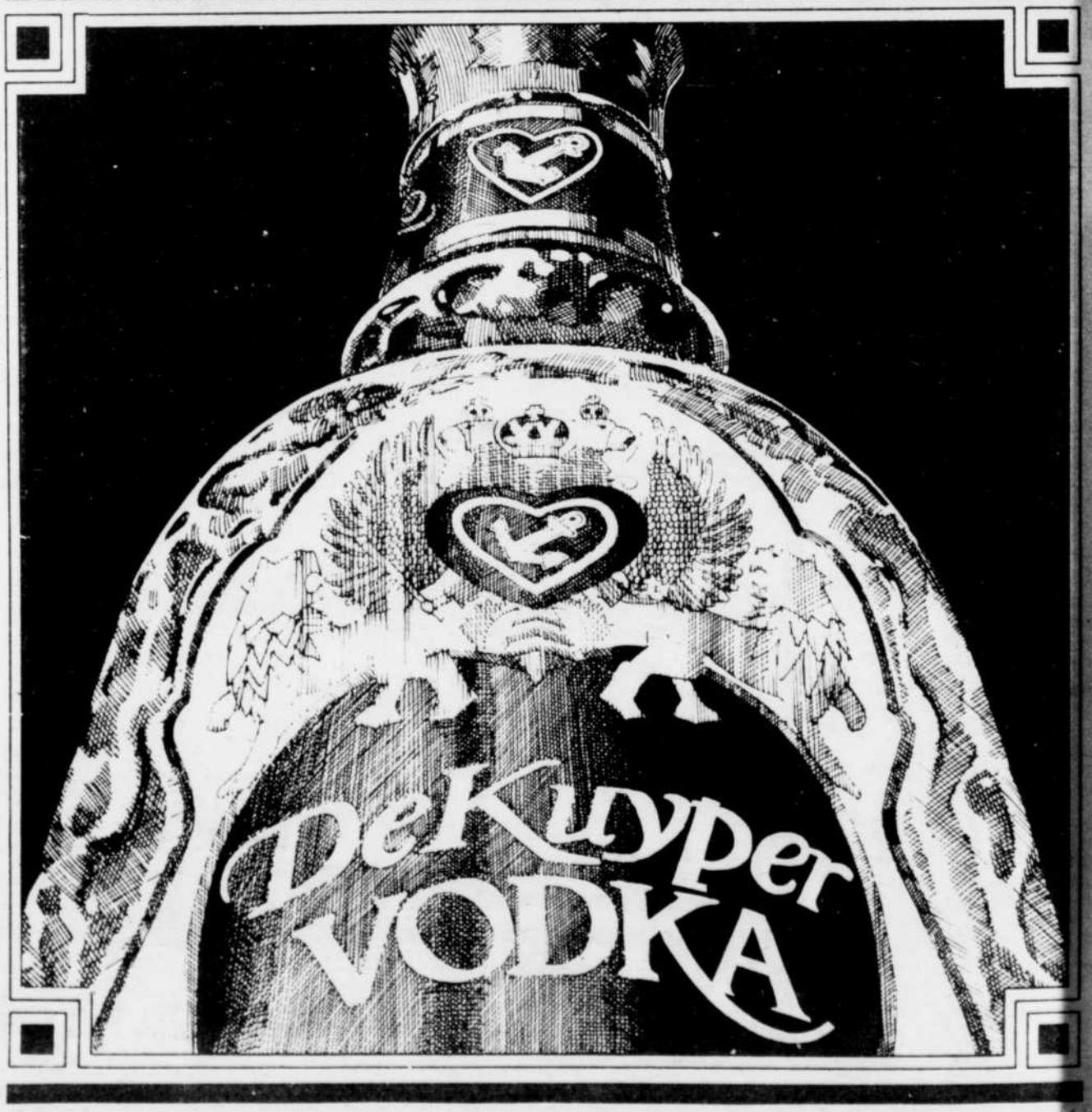
CA... C'EST UN SPECIAL CA... C'EST UN SPECIAL



2,000
MEMOS TELEPHONIQUES
4¼" x 5½" (ENCRE NOIRE)
A VOTRE NOM
POUR $21.49 + TAXES
(POUR UN TEMPS LIMITE SEULEMENT)
IMPRIMES SELON VOTRE TEXTE
SUR XEROX 9200
AU VRAI CENTRE DE LA PHOTOCOPIE

IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY LIMITÉE
316, avenue Labrecque — CHICOUTIMI — Tél.: 545-4474

545-4474



SI TU AS UN SECONDAIRE V ET SI...



tu as bien réussi ton secondaire V ou des études supérieures et si tu as des qualités de chef, passe nous voir au centre de recrutement ou écris-nous (notre adresse se trouve dans les Pages jaunes).

Nous t'offrons:

- une carrière d'officier
- un excellent salaire en commençant, plus des avantages sociaux
- un minimum de 4 semaines de congé dès la première année
- en plus d'une vie d'action, avec des responsabilités de chef

LES FORCES ARMÉES CANADIENNES — SI LA VIE T'INTÉRESSE

O B
A AB
ON A BESOIN DE TOUS LES GROUPES
DONNEZ DU SANG RÉGULIÈREMENT.

LA PLACE OU VOUS TROUVEREZ TOUJOURS LES

MEILLEURS PRIX

Vous offre en grand spécial cette semaine

Longs-jeux

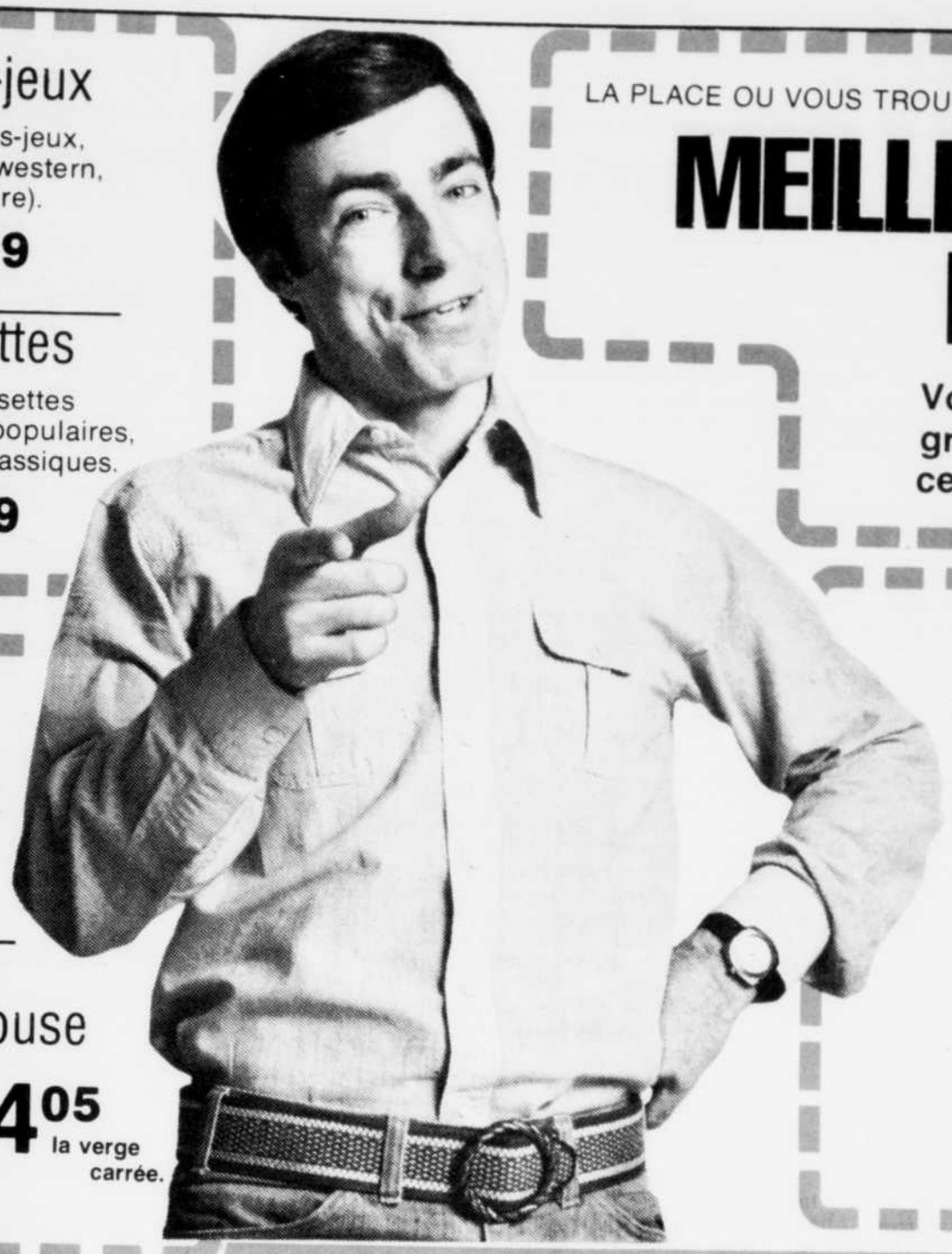
4,000 longs-jeux, (classique, western, populaire).

$1.99

Cassettes

3,000 cassettes de chansons populaires, western et classiques.

$1.99



Stéréo

comprenant amplificateur, table tournante et colonnes de son.

Escompte de

50%

Tapis pelouse

pour galerie, trottoirs, patios, etc...

$4.05 la verge carrée.

Vanité

Pour chambre de bain blanc, brun, et bois naturel. Complet avec chantepleure

24 pouces
$89.95

30 pouces
$139.95

36 pouces
$149.95

Espadrilles

De couleurs blanc et bleu.

11 petits à 5 points.
$1.50 la paire

6 points à 9 points
$2.50 la paire



Prélarts

Sans cirage motifs et couleurs assortis

$2.49 la verge

Bran de scie

Pressé épaisseur 11/16, feuille 4 x 8.

$5.95 la feuille

Peinture

d'intérieur et extérieur, gris à plancher

$5.95 le gallon



Nous vous offrons également un très beau choix de tapis à prix plus que compétitifs.

LES ENTREPOTS GILLES POITRAS

2050, BOULEVARD TALBOT
CHICOUTIMI TEL.: 549-0202

NOUVEAUTES

Nous venons d'ajouter de nouvelles lignes qui sauront vous plaire et vous faire économiser. N'oubliez pas aussi que vous obtiendrez toujours les meilleurs prix dans notre vaste choix de meubles: MOBILIERS DE SALON, DE CHAMBRE, DE CUISINE, ETC.

FORUM

Réflexions sur un matin ensoleillé

Jonquière,
le 29 avril 1977.

Mlle Christiane Simard,
513, rue Fradette,
Chicoutimi, Québec.
G7H 3J1

Mademoiselle,

En réponse à votre lettre du 23 avril dernier concernant la journée annuelle des handicapés conçue par les Chevaliers de Colomb d'Arvida, c'est la cinquième année que les Chevaliers d'Arvida organisent cette fête et, par le passé, ils n'ont eu que des félicitations.

Ils savent qu'ils font des erreurs mais l'erreur est humaine. Ce serait facile de ne pas en faire; en arrêtant de travailler et ne plus célébrer cette fête.

Quand vous parlez de la "haute gomme" qui parle trop longtemps pour ne rien dire, je me demande si ceci est uniquement chez les Chevaliers ou si cela n'arrive pas aussi dans tout organisme qui organise une activité publique...

Critiquer c'est facile et pour le faire, il s'agit simplement de travailler un peu. La critique constructive, par exemple, est toujours bien acceptée, mais il y a des manières et des endroits pour la faire.

Je me demande pourquoi il faut faire paraître un tel article qui ne sert qu'à abaisser les Chevaliers aux yeux de ceux qui n'ont pas assisté à la fête.

De plus, si erreur il y a eu, ce n'est sûrement pas intentionnel et surtout pas l'affaire du grand public qui n'est d'ailleurs pas concerné. Pourquoi ne pas écrire une lettre aux dirigeants pour essayer de faire des changements ou encore demander une rencontre avec le comité et les Chevaliers... Votre requête serait acceptée sans hésitation.

Ou bien, veut-on simplement détruire un des rares actes de charité fait par quiconque à leur égard.

On parle de fraternité, mais je pense que ceux qui ont travaillé pendant des mois sans se priver, dépensé de l'argent incalculable pour pouvoir faire de cette journée une fête inoubliable pour toutes les gens concernés, ont démontré un très grand acte de charité, fraternité et humanité et je les en félicite.

Il ne faut surtout pas oublier que la perfection n'existe pas sur cette terre et s'il y a possibilité d'amélioration, pourquoi ne pas nous aider au lieu de nous détruire?

Serait-ce de la jalousie qui fermente... De toute façon, Mlle Simard, vous n'avez qu'à communiquer avec les Chevaliers et je suis sûre qu'ils seront heureux d'avoir de l'aide pour l'organisation de cette journée.

Mme Carol Levasseur,
174, Châteauguay,
Jonquière, P.Q.

P.-S.: Au point de vue organisation, tout ceci s'est déroulé comme prévu et quand on sait que la soirée a débuté trois minutes en retard seulement, il faut croire qu'il y avait beaucoup à dire mais que c'était quand même bien programmé.

Plusieurs se sont tellement emballés qu'ils ont parlé un peu plus longtemps malgré eux.

Est-ce que l'enthousiasme est un péché...

Aussi peut-être qu'en commençant cette fête, ont-ils piloté une bonne promotion, car on voit fréquemment différents genres de mouvements naître...

Les compagnies fermeront

Bagotville,
Ville de La Baie.
Le 2 mai 1977.

Dans Progrès-Dimanche, édition du 1er mai, Marcel Rivard écrivait au sujet des compagnies qui déménagent leurs sièges sociaux en Ontario, et je cite: "Bon! Mais qu'est-ce que ça veut dire au juste, en termes de piastres, tous ces déménagements de sièges sociaux?"

Personne ne peut le dire maintenant. Mais, cependant, on peut dire que cela fait encore et toujours des chômeurs de plus. Et combien? Ca on peut le dire facilement. Deux mille chômeurs de plus ici, mille autres chômeurs ailleurs, et encore trois autres mille au Saguenay-Lac-Saint-Jean. C'est enfin le vrai résultat.

De plus, plusieurs compagnies qui sont prêtres à fermer leurs portes pour cause de déficit, voilà encore un autre problème. C'est toujours facile de régler les problèmes, quand on envisage un côté seulement. C'est toujours cela. On ne dit jamais à toute la population avec franchise, les résultats réels de certaines décisions prises à la légère. Cependant, c'est toujours le pauvre peuple qui paie. On pourra les remplacer par des autres gens, plus attachés au Québec. Ce n'est pas avec la dernière loi sur la langue que le pays pourra avantageusement combler les pertes qu'il subit en ces derniers temps. Car, inutile de leurrer la population. Si le Québec se sépare, il va avoir absolument besoin de toutes ces ressources et encore plus. Bien peu savent dans quelle aventure nous nous acheminons. Si cela va mal, ces messieurs démissionnent et le peuple restera là, dans la misère.

Aubert Larouche,
205, Saint-Pierre.
Ville de La Baie.

Bonne fête, papa!

J'ai chaussé les bottes de mon père, pour marcher dans ses rêveries...
Je recule dans ma mémoire, pour mieux me souvenir de lui...
Aujourd'hui, la Fête des Pères, je n'ai pas voulu l'oublier
Son visage vit à ma fenêtre, son regard bleu m'a retracé.

Il a dépecé la terre, il a taillé dans le mortier.
Il a caressé la rivière à la façon d'un écolier...
Le vent lui chantait son langage, la marée aiguisait ses flancs.
La forêt tissait son courage en lui infusant son élan...

Il était moins bien que les autres mais mieux que les autres pour nous.
Il était un peu comme un hôte que l'on reçoit, qui se dévoue...
Son univers frappe à ma porte comme l'angélus du soir
Semblable à la saison morte qui renait pour nous émouvoir...

Je ne bouge pas, je respire cette tige de mon passé
Et comme un feuillet qui m'inspire, j'y plonge pour mieux regarder.
Il souriait d'un oeil complice quand je déjeunais avec lui.
Il souriait et sa malice me disait: "Reste encore ici..."

Ainsi que tous ces beaux dimanches où il m'invitait à dîner
J'émaille les douces souvenances du concerto de sa pensée...
Il avançait que l'allégresse est la sève des conquérants...
Il reconnaissait la détresse et l'accueillait en souriant.

"Toi qui a volé mon regard et frôlé mes intempéries,
J'ai tenu tes pas chancelants, j'ai reçu, j'ai bercé ta vie.
Je vis sous d'autres rivages de sables beaucoup moins mouvants
Je file avec un équipage digne des meilleurs alezans.

Je savoure l'héritage de cet ascendant chevalier,
J'ai chaussé ses bottes sauvages dans le fouillis de mes idées.
Je me sens heureuse et fière d'avoir été son alibi
C'est le cavalier de la danse, du chant de ma jeune vie...

J'égrène, dans le silence, les notes du long crécendo
De celui dont l'éloquence a passé dans le bruit des flots...
Pour moi, c'est une musique que j'écoute, recueillie,
Car je fête la réplique du plus brave des amis.

BONNE FETE PAPA!...
Etiennette Pedneault
Ville de La Baie, P.Q.
106, avenue de La Baie
Bagotville

Juin 1977.

NOMINATION



M. DAVID MALTAIS

M. Benoît Cardinal, directeur général du courtage immobilier de la FIDUCIE DU QUEBEC, a le plaisir d'annoncer la nomination de M. DAVID MALTAIS à titre de représentant immobilier pour le secteur du grand Chicoutimi.

Monsieur Maltais, homme d'affaires avantageusement connu, invite toute la population à le consulter, soit pour la vente ou l'achat d'une propriété.

Vous pouvez rejoindre Monsieur Maltais aux numéros de téléphone suivants:

Rés.: 543-9283
Bur.: 549-5746

Votre homme d'affaires
Fiducie du Québec Courtier
une institution du Mouvement des Caisses populaires Desjardins
Place du Royaume— Tél.: 549-5746 —CHICOUTIMI

A VENDRE

1 FRIGIDAIRE "Hussman" 8' congelée
1 FRIGIDAIRE "Hussman" 12' charcuterie
4 FRIGIDAIRES "Hussman" 12' viandes
1 FRIGIDAIRE "Hussman" 8' viandes

Faire votre soumission à:

NOEL GRENIER INC.
419, ST-HUBERT,
JONQUIERE
A L'ATTENTION DE
M. GHISLAIN DESGAGNE

CHEZ NOUS, VOUS ETES IMPORTANT!





SUPER AUBAINE

Achat spécial
Boîte de 5.5 lb

PRIX FERCO: **3.66**



Engrais 7-7-7

Engrais 7-7-7 Très Vert
en sac de 40 livres

PRIX FERCO **3.33**





Marquette

Avec l'achat de votre engrais, Ferco vous prêtera gratuitement cet épandeur.

EVERPLY
BABY BARN



Vous pouvez désormais être l'heureux propriétaire de l'Everply Baby Barn... une remise aussi belle que commode de 8' x 8' x 8' que vous aurez la satisfaction de monter vous-même!

Grandeur 8' x 8' x 8' **299.95**

Nous avons également en magasin la grandeur 8 x 12

FERCO
FERRONNIER COMPÉTENT



SURVEILLEZ
LES
COMMERCIAUX
A LA T.V.

Idéal pour le coureur, le marcheur, pédomètre, demandez-le à votre marchand FERCO.

13.88



12"... Ventilateur oscillant complètement automatique, à trois vitesses... s'emploie comme ventilateur de bureau ou de palier mural... s'emploie aussi comme ventilateur à trois vitesses et à souffle droit... moteur condensateur... ajustement pour inclinaison... interrupteur à quatre positions en forme de clavier... lames en plastique... garde de sûreté en maille argentée... garanti pour un an.. approuvé par le C.S.A.

PRIX FERCO:

35.88

ATTRAYANTES!
SOLIDES!
LEGERES!

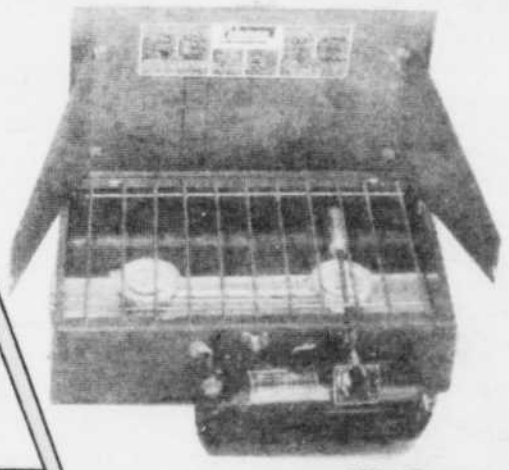


Cuves, sans joint, à rebord arrondi, 091 - 3 pi. cu. Roue de 9" x 1.75".

PRIX FERCO: **18.88**

En vente jusqu'au 4 juin 1977 ou jusqu'à l'epuisement des stocks. Quantite limitée.

COLEMAN
Les bons amis des bons moments



Poêle Coleman **30.88**

SUPER
AUBAINES
Quantité
limitée



Fanal Coleman **24.88**

● FORUM

L'enseignement d'"Approche" est douteux

On me demande si je suis pour la série d'émissions "Approche"! On s'est même servi de mon nom, sur les ondes, pour dire que j'étais pour. Vous n'y êtes pas! Je ne puis être pour, ni contre une émission que je ne connais pas. Cependant, ce n'est ni par crainte de vaincre la répugnance que j'aurais à plonger dans cette eau stagnante et douteuse, qui m'empêche de me livrer à l'étude de ces films, afin de tendre une main secourable à mon frère dans le besoin, mais bien plutôt pour respecter le temps alloué au repos qui m'est d'une urgente nécessité, afin d'exécuter d'autres travaux, dont les sujets me sont plus familiers; quoiqu'en me livrant à cette étude, je n'y verrais qu'une application évangélique, celle qui veut "que même si nous absorbons du poison, pour l'amour de Dieu, il ne nous serait aucunement nuisible".

Somme toute, ces émissions ne rehaussent certainement pas la dignité de l'homme et sa fierté nationale, ni ne favorisent son initiative à trouver des moyens plus adéquats à l'acquisition de la science: celle qui nous rend capables de déterminer les authentiques valeurs, celle que nos prédécesseurs possédaient, quoiqu'ils en ignorassent parfois l'orthographe.

Le sexe n'était pas, pour eux, un jouet.

On ne tolérait même pas les histoires équivoques, qui n'avaient pour but que d'amuser. Le refus à ces dialoques absences ne faisait que raffiner leur goût pour les joies que Dieu a incluses dans l'exercice de la fonction du sexe: "C'était de véritables joies parce qu'elles surgissaient de l'Amour vrai et pur qu'on possédait pour le conjoint (e) et pour l'enfant qu'on espérait recevoir comme bénédictions. "Car la joie n'est pas la joie", dit M.-J. Folliet; parce que les joies que l'on s'accorde au détriment du devoir, sont éphémères, les pétales de ces roses, à peine cueillies, s'envolent pour ne laisser que déboires et désespoir.

C'est fort douteux que l'enseignement donné par la série d'émissions "Approche" rejoigne en qualité, celui des Hounza, (je me propose à décrire leurs moeurs dans un prochain article) et il est aussi fort probable qu'il se soit glissé de graves erreurs, qui déterminèrent Mgr Paré, notre digne Pasteur, à condamner ces émissions et soulèvent de si grandes oppositions. Qui de nous ne rejetterait pas le gâteau de la plus belle apparence et constitué de denrées les plus substantielles, s'il apercevait dans son contenu des traces de poison,

Il est si facile de jeter la pierre à l'autre et de ne pas respecter même son droit de juridiction sur nous. L'on rejette ce qui pourrait nous apporter la vie, pour courir lamentablement à sa perte; c'est ce à quoi nous nous sommes livrés depuis quelques années en rejetant l'ordre donné par Paul VI (Encyclique Humanae Vitae) de ne pas utiliser d'anticonceptifs. Cessons de jouer au grand, abattons l'orgueil collectif de la nation, noyons nos erreurs du passé dans la miséricorde divine, ouvrons les yeux à la lumière de l'Evangile, prenons le chemin du devoir et rendons-nous jusqu'au bout de l'Amour.

Jeanne Desbiens,
376 est, rue Price,
Chicoutimi.

Merci à l'Ambulance Saint-Jean

Des fois, je suis un peu surprise, quand je vois, surtout aujourd'hui, tous ces jeunes gens et jeunes filles qui encore, très souvent, s'oublient pour le bien d'autrui. Ils vont prendre la relève de cette riche entreprise et je m'en réjouis.

Ce que je trouve admirable, c'est qu'en travaillant, ils ont l'air tout épanouis. J'ai trouvé cela vraiment remarquable quand ils sont venus ici avec les handicapés. Ils les ont compris, je les ai vus leur parler et leur sourire et ils avaient aussi l'air tout heureux de pouvoir les servir. Je les ai observés et ça m'a fait constater avec plaisir que dans le monde d'aujourd'hui, comme dans celui d'hier, il y en aura toujours qui auront le souci d'aider à d'autre monde que très souvent hélas l'on oubli.

On ne peut pas imaginer tous les services qu'ils ont pu rendre aux délaissés, aux malades du genre humain, enfin à tous ceux qui étaient et qui sont dans le grand besoin par l'entremise de l'Ambulance Saint-Jean. C'est une oeuvre qui date depuis bien longtemps dans laquelle beaucoup de gens âgés tiennent encore le coup et Dieu sait combien cela a pu leur demander de sacrifices parfois.

Ca serait surprenant d'énumérer tous les services qu'ils ont pu rendre à l'humanité par l'entremise de l'Ambulance Saint-Jean.

Quand nous partons pour un voyage, petit ou grand, et que l'on voit avec nous une personne de l'Ambulance Saint-Jean, on se sent tout de suite réconforté, car on sait bien qu'en cas de besoin, le bénévole ne sera pas loin pour nous donner les premiers soins. Combien d'exemples l'on pourrait citer!

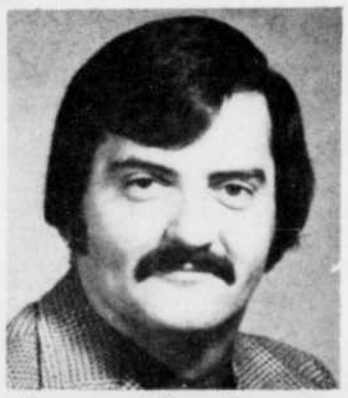
Pour l'âge d'or, il faut le mentionner, ces gens sont pour nous d'une grande utilité; ils nous donnent de l'assurance et du réconfort, ce qui, surtout rendu à un certain âge, est fort apprécié. Quand on sait que tout cela se fait bénévolement, qu'ils ne sont payés que par des remerciements. Ne trouvez-vous pas que cela est épatant? L'humanité toute entière a besoin de beaucoup de gens qui se donnent hors pair comme ceux de l'Ambulance Saint-Jean.

Donc, c'est bien intéressant d'encourager cette association qui travaille sans compter pour cette humanité... qui est nous.

Marie Danis,
215, Faraday,
Arvida.

NOMINATION CHEZ

LALANBERGE ltee
COURTIER



Bernard Boudreault

Monsieur Gaétan Bergeron, est heureux d'annoncer que la succursale d'Alma de Lalanberge courtier, est maintenant sous la direction d'un homme dynamique, en la personne de Monsieur Bernard Boudreault bien connu dans le monde des affaires. Monsieur Boudreault invite clients et amis à le consulter pour toute transaction immobilière soit, vente, achat, échange ou location ainsi que pour la construction de maison neuve ou édifice commercial.

Vous pouvez rejoindre Monsieur Boudreault au numéro de téléphone suivant:

Bureau: 668-2347
Résidence: 668-7369

C'EST LE TEMPS D'Y PENSER

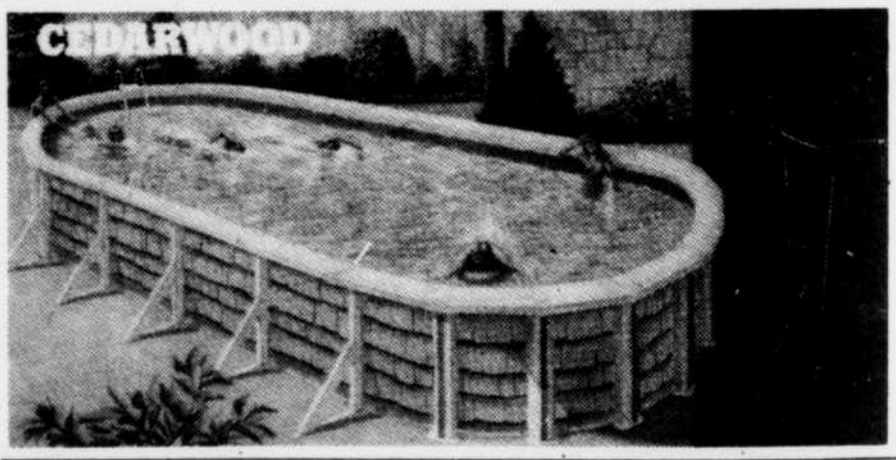
ENTREPRISES MD Chicoutimi Inc.

Piscines creusées et hors-terre toutes grandeurs, à des prix défiant toute compétition.

Vendons tous les accessoires et produits d'entretien pour piscine.



Equipements Jacuzzi
- Test-kit
- Thermomètre
- Net a feuilles
- Tête de balayeuse
- Echelle de securité
- Sable
- Ecumoir mural avec retour
- Manche télescopique
- Filtre au sable Jacuzzi en acier galvanisé ou en fibre de verre



Disponible à notre entrepôt, piscine hors-terre.
Modèle Sorento, Granada et Cedarwood

grandeurs:
18 x 33 x 48"
15 x 30 x 48"

18' x 48" circulaire
24' x 48" circulaire
27' x 48" circulaire

ENTREPRISES MD Chicoutimi Inc.

Léger comptant, financement bancaire facile.

Garantie Pro-Rata 10 ans sur toile et mur

ACCESSOIRES DE PISCINE A PRIX IMBATTABLE

766, RUE ALMA — CHICOUTIMI — 549-2800

QUANTITE LIMITEE SUR CHAQUE MODELE

Panasonic



TR-579C
TV noir et blanc
20 pouces, portatif
$259.95



TR-499C
TV noir et blanc
9 pouces, fonctionnant sur batteries ou courant
$189.95

DETSON



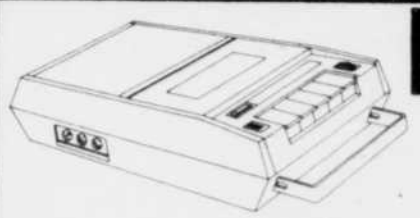
FT-3
Radio portatif AM-FM
style militaire, en plastique
$12.95

SANYO



FT-862
8 pistes d'auto
joue en stéréo ou quad
$94.95

BASF



9110
Cassettophone portatif
$79.95



Ranger-Térina
RR-2000C
Cassette pour auto
$84.95

KOSS



Pro 4AA
écouteur stéréo
$64.95

CITIZEN



HP-2
Haut-parleur
pour l'extérieur, pour CB ou PA
$12.95

SELFIX



6618
Haut-parleur d'auto
$14.95 la paire

Miida

Le grand ménage du printemps se continue: ça vaut le déplacement



Ensemble stéréo
PKC-2057
$349.95

COMPRENANT:
- Récepteur AM/FM/FMS effets 4 et lecteur 8 pistes stéréo incorporé 200 watts IPP-15 watts RMS
- 2 enceintes 18" incluant haut-parleurs 2 x 8" et 2 x 3", suspension acoustique, scellé avec laine acoustique
- Table BSR automatique incorporée, avec cartouche céramique pointe diamant, anti-dérapage et couvert teinté
- support



PKG-1000
$349.95 chacun

PLAN MISE DE COTE

CHARGEX ou

LES ENTREPRISES **j.m. SAUCIER inc**

10090, boul. St-Laurent, Mtl
17, rue Georges, Sorel
232, rue Rideau, Ottawa
40, rue St-Jean, Québec
Chicoutimi 1866, boul. Talbot, 549-8265

- TECHNICIEN A VOTRE SERVICE
- COMMENCEZ A PAYER DANS 45 JOURS
- STATIONNEMENT FACILE
- MODE DE PAIEMENT FACILE

● FORUM

Au-delà de la loi, il y a des hommes

Les conflits de travail sont monnaie courante par les temps qui courent. Notre milieu est particulièrement touché puisque le secteur industriel de notre ville subit son deuxième conflit majeur en moins d'un an. Après le long arrêt de travail de cinq mois et demi des 900 travailleurs de l'aluminium d'Alma l'an dernier, c'est maintenant au tour des 800 travailleurs du papier de l'usine d'Abitibi-Price de se trouver sur le pavé et ce, depuis le 16 mars dernier.

Ces conflits ne laissent personne indifférent puisque, outre les travailleurs directement concernés et leurs familles, toute la population s'en trouve plus ou moins affectée. Alors, chacun se demande ce qui s'est réellement passé, jusqu'à quand cela va durer, quand et comment cela va finir, qu'est-ce qu'on pourrait bien faire? Autant de questions qui ne trouvent guère de réponses simples et faciles. Tous souhaitent cependant qu'un règlement intervienne au plus tôt et que le travail reprenne; les travailleurs les premiers, mais pas à n'importe quel prix.

Bien que les deux conflits mentionnés aient plusieurs points en commun et qu'il serait intéressant d'y établir un certain parallèle, nous nous limiterons à celui d'Abitibi-Price. En effet, nous estimons préférable de ne pas remuer les cendres encore chaudes du conflit de l'Alcan, ce qui aurait pour effet de raviver des souvenirs déjà trop amers.

La plupart de ceux qui ne sont pas directement impliqués dans le conflit ont préféré garder pour le moment un silence prudent ou diplomatique, bien conscients de la complexité de la situation, de leur ignorance de plusieurs aspects importants du conflit et des conséquences d'une prise de position trop hâtive. Certains, par contre, y vont de commentaires prudents et nuancés, manifestant clairement une ouverture d'esprit pour de plus amples informations et une disponibilité pour aider. Quelques-uns, cependant, dissimulant mal leurs véritables motifs intéressés ou faisant preuve d'une ignorance ou d'une naïveté inconcevable, jugent le conflit et se prononcent avec une facilité déconcertante.

Pour eux, le conflit est bien simple. Les travailleurs se sont ni plus ni moins comportés comme des enfants gâtés qui se mettent à bouder à la moindre frustation ou comme des moutons qui se sont laissés influencer par de mauvais bergers, leurs chefs syndicaux retors, ambitieux et fauteurs de trouble. Qu'ils rentrent donc au plus vite au bercail, qu'ils soumettent leur grief au juge et tout sera réglé. Pourquoi tant en faire pour si peu?

Pour nous, ces propos sont des plus injurieux et des plus méprisants pour les travailleurs. Qu'on les considère comme des irresponsables et des imbéciles et leurs chefs syndicaux comme des exploiteurs ambitieux, cela nous choque et nous blesse profondément et nous protestons de toutes nos forces. Cependant, quand ces propos sont proférés par des hommes d'affaires, professionnels et éditorialistes dont l'enseigne est reconnue et qui se sont toujours montrés incapables de considérer les travailleurs autrement que comme "une main-d'oeuvre" ou des êtres juridiques ou simplement des consommateurs, cela ne nous surprend guère. Mais quand ils sont repris presque textuellement par un pasteur de paroisse, cela nous fait encore plus mal puisque la colère que nous ressentions fait place à une profonde déception.

En effet, c'est de la part de ces personnes surtout que nous attendions plus de compréhension et de sympathie pour les aspects, autres que les "gros sous" et la loi, en cause dans le conflit, comme le respect et la dignité des travailleurs, leur droit d'association, leur solidarité, leur santé, leur responsabilité dans l'usine, etc. Or, il n'en est pas question et c'est là la cause de notre grande déception. Comme travailleurs chrétiens nous ne pouvons pas nous taire. Il nous apparaît important de démontrer que le conflit chez Abitibi-Price d'Alma est beaucoup plus qu'une "crisette" momentanée d'enfants gâtés, mais bien un drame humain et social qui dure depuis au-delà d'un an:

Premièrement, la suspension indéfinie de Fernand Gagnon, commuée par la suite en suspension de trois jours, ne peut être considérée comme un simple fait isolé... C'est la dernière d'une série de tracasseries qui sont venues perturber le climat des relations patronales-ouvrières chez Price depuis un an; elle est survenue à un moment où l'exaspération était à son comble.

Nous aurions aimé les commenter, mais le temps et l'espace nous manquant, nous nous contenterons de les énumérer, laissant au lecteur le soin d'en imaginer les conséquences sur la vie quotidienne du travailleur en usine: La vente des intérêts de Price à Abitibi-Price à la fin de 1975, l'arrêt des travaux de rénovation de $19 millions entrepris quelques mois plus tôt, la détérioration constante de l'usine due à la négligence à l'entretenir, ce qui a eu pour conséquence des conditions de travail plus insalubres et plus dangereuses, l'éclatement en janvier dernier d'un immense réservoir de "stock" (par une chance inouïe personne n'a été tué ou blessé), des négociations qui piétinent depuis avril 76, date de l'expiration du précédent contrat de travail, l'accumulation de nombreux griefs, etc.

Deuxièmement, en plus d'être un bon travailleur (même si on a essayé de ternir sa réputation), M. Fernand Gagnon est aussi un véritable symbole syndical. Vice-président actuel du syndical, c'est un ex-président, militant hors pair qui a fait beaucoup pour améliorer le sort des travailleurs de Price. En le touchant, c'est tout le syndicat qu'on atteignait, c'est la solidarité qui était frappée, ce sont tous les travailleurs... Voilà pourquoi la procédure légale habituelle ne pouvait suffire, voilà pourquoi la tentative de négociation immédiate et directe a été préférée à l'interminable procédure de grief.

Troisièmement, les travailleurs, ne l'oublions pas, sont les premiers et les plus durement touchés par un arrêt de travail et ils le savent; ils perdent tous leurs revenus, ils doivent faire face à un milieu ou une opinion publique souvent hostile, ils doivent soutenir difficilement le moral, etc. S'ils acceptent de subir ces conséquences pénibles, c'est qu'ils croient avoir des valeurs supérieures à sauvegarder. Dans le cas qui nous occupe, c'est le moral à maintenir, la solidarité et le droit d'association à conserver, une question de vie ou de mort. Prétendre que les travailleurs se lancent tête première dans un conflit sans réfléchir aux conséquences de leur geste est une aberration.

Ceux qui s'évertuent à unir les travailleurs, à développer chez eux la solidarité et la fraternité afin de lutter ensemble pour une plus grande justice et un plus grand respect de leurs droits, de meilleures conditions de travail, une meilleure santé, etc., travaillent dans ce sens-là. Parfois, ils accomplissent leur tâche dans des situations difficiles, dans un climat pénible de luttes et de conflits, à coups de grands sacrifices. Parfois même les cadres de la stricte légalité ne permettent malheureusement pas d'espérer réussir. Les gars de Price se trouvent dans ce dilemme. Aussi, le seul critère de la conformité à la loi ne peut être utilisé pour juger leurs actes. Il faut voir plus loin.

Pour nous, faire oeuvre d'Eglise, c'est stimuler, soutenir et encourager ceux qui sont engagés au service de leurs confrères travailleurs, surtout dans des situations difficiles. Nous tenons à affirmer notre solidarité et notre appui aux gars de Price et à leurs chefs syndicaux.

Le Mouvement des travailleurs chrétiens (Conseil du secteur d'Alma), par Raymonde T.-Harvey, secrétaire.

La faim du monde avant la fin du monde

OXFAM

Choix d'usagés:
$$$ prix pour vente rapide
- Dactylo manuel
- Dactylo électrique
- Calculateur électronique
- Additionneuse électrique
- Caisse enregistreuse
- Duplicateur alcool
- Duplicateur à l'encre
- Photocopieuse
- Pupitre de travail



CHOIX D'USAGES
$$$ PRIX
POUR VENTE RAPIDE

La Librairie Saguenay, Inc.
375, AVE MONTCALM, CHICOUTIMI,
A L'ENTREE DU PONT DUBUC.
Tél.: (418) 543-7744.

potvin tremblay
toujours l'ORIGINALITÉ,

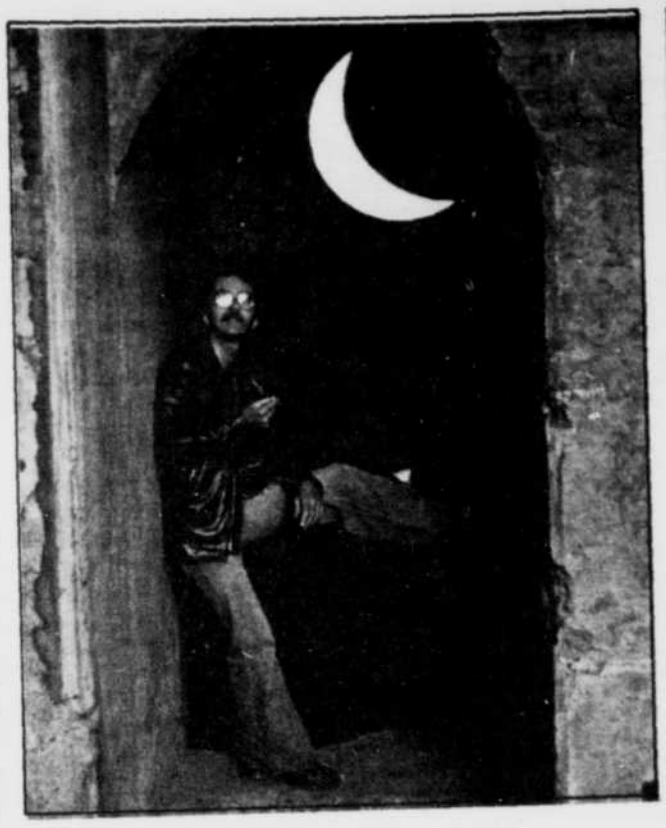


MAINTENANT
À PRIX MODIQUES.
à la boutique du sous-sol.
$595.
CHICOUTIMI TEL.: 545-4667

O B
A AB
ON A BESOIN DE TOUS LES GROUPES
DONNEZ DU SANG REGULIEREMENT.

PELOUSE
VENTE ET LIVRAISON
Vincent Lapointe
TEL.: 678-2505
(du lundi au samedi)



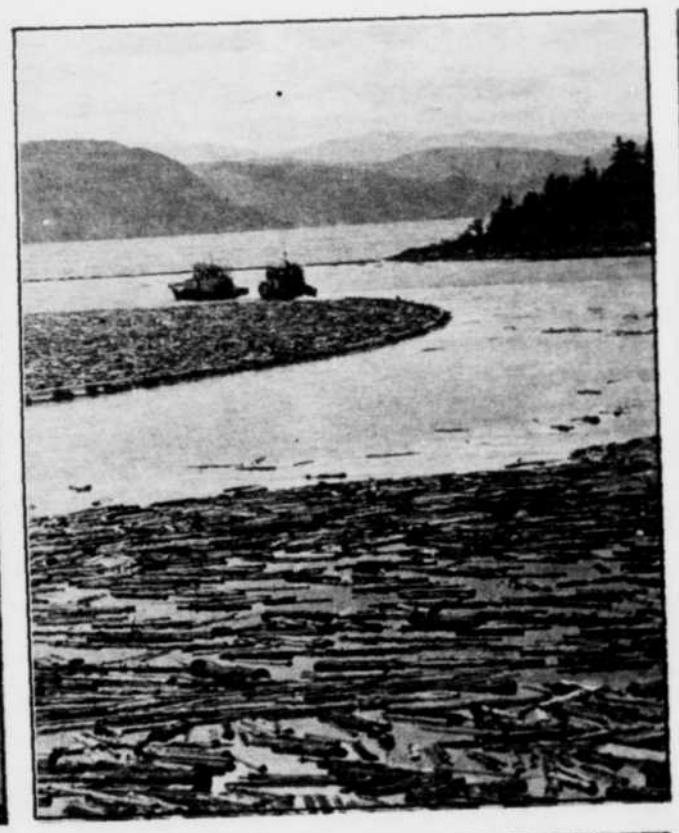




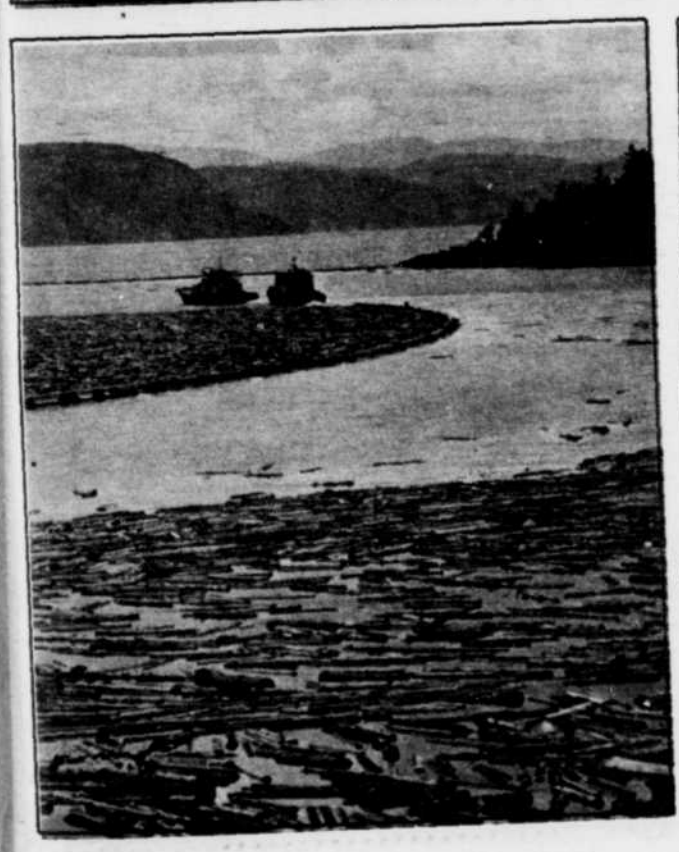
● ARTS & SOCIÉTÉ

(Photos Léonard Arseneau).













Léonard (Sonny) et Gisèle Tremblay

La famille d'accueil de l'année

Quand j'ai rencontré pour la première fois Gisèle Tremblay, c'était il y a bien des années: déjà, Gisèle recueillait un nombre impressionnant d'adolescentes en foyer d'accueil. C'était une femme généreuse, communicative, chaleureuse; et elle parlait d'abondance et d'affection de tous ces jeunes qu'elle aimait. Encore aujourd'hui, Gisèle et son mari Sonny continuent d'accueillir des adolescentes en foyer d'accueil... un peu beaucoup, comme elle disait alors, pour réaliser ce rêve d'une famille nombreuse...

Une entrevue de
Andrée Rainville

JONQUIERE — "J'ai l'impression d'assister impuissante à mon libera", voilà bien la façon directe et drôle de dire les choses de Gisèle Tremblay lorsqu'elle prend la parole. Gisèle fait ici allusion a l'honneur mérité avec son mari Sonny alors qu'ils viennent d'être choisis la famille d'accueil de l'année au Québec. Ce prix est décerné par l'Association provinciale des familles d'accueil.

Il faut bien préciser ici que Gisèle et Sonny sont des gens hors du commun, autant comme individus que comme foyer d'accueil: en treize ans, quarante jeunes y ont été accueillis. Ce couple à arraché durement ses titres de noblesse: Gisèle, le souvenir m'en revient fidèlement, a bataillé avec acharnement pour faire valoir ses idées, a toujours tenu son bout pour conserver une certaine autonomie, et a dépensé bien des énergies au moment de la fondation de l'Association des foyers d'accueil. "Nous avons été tellement à l'encontre d'autres personnes et d'autres idées que jamais, nous n'aurions cru remporter un honneur comme celui-là". Des fois, de tenir son bout, ça donne des résultats, n'est-ce pas, Gisèle?...

Une famille d'accueil, c'est quoi? Comment le devient-on? Pour Gisèle et Sonny, c'était tout vu, depuis longtemps. Gisèle, issue d'une famille de St-Henri de Montréal, a toujours vécu entourée de ses parents, frère, soeurs, grands-parents, oncles, tantes. "Pour moi, le besoin des autres était ancré; le principe de la grande famille était naturel. Quand je me suis mariée avec Léonard (Sonny) qui, lui, venait d'un foyer d'adoption, nous voulions une nombreuse famille, cinq ou six. Mais des grossesses que j'ai eues, je n'en ai menée qu'une à terme. Une fille, Danielle. Pourtant, nous avions bâti une grande maison, déjà en prévision de cette famille que nous n'avons pas eue".

Alors qu'elle a 27 ans environ, elle commence à prendre des enfants du Service social, "pas toujours en difficulté d'adaptation, comme on le pense souvent quand on parle du Service social, tous les enfants ne provenant pas de foyers en crise, certains n'y étant que pour le temps d'un dépannage". Gisèle et Sonny ont adopté un garçon pendant cette période, un garçon qui a huit ans maintenant.

"Des garçons, je n'en ai pas beaucoup eus, d'avouer Gisèle. Je ne les connais pas tellement, je n'avais qu'un frère. Mais les filles, ah! je les vois venir. Je me souviens comme, à leur âge, j'étais tout un numéro!" Gisèle et Sonny ont présentement sept jeunes adolescentes en foyer. "Chez nous, il ne se passe rien et il se passe tout; comme dans une famille avec un paquet d'enfants. Bien sûr, nous endossons une responsabilité vis-à-vis ces jeunes, mais comme dans une famille ordinaire. D'ailleurs, l'enfant que je prends en famille d'accueil n'est pas un chambreur et ne doit pas être traité différemment que dans une famille normale. En groupe de cinq-six comme je les ai toujours, mes filles ne se renferment pas et on communique tous ensemble très facilement".



"Au niveau de la tendresse, une famille d'accueil est très rentable", d'avouer avec emphase Gisèle Tremblay.

Mais toutes ces filles, justement, adolescentes en plus, est-ce que ce n'est pas difficile pour un père nourricier? Ne peut-il y avoir quelque malentendu, vis-à-vis les autres, ceux qui ne sont pas dans la famille? Oui, ces questions m'intriguaient quelque peu, sachant les préjugés profondément incrustés dans certains esprits un peu "étroits"... mais comme je connaissais Gisèle, je savais qu'elle serait franche et honnête dans ses réponses. "C'est vrai que c'est un peu plus délicat pour mon mari, pas vis-à-vis de nous, mais vis-à-vis des autres. Surtout que j'ai eu des filles qui avaient déjà eu des mauvaises expériences avec des hommes, quelquefois même avec leur père, frère ou oncle. Mais Sonny a réussi à démontrer une chose essentielle: qu'un homme pouvait dégager de la chaleur, de la tendresse. Ca, c'est difficile pour un père nourricier vis-à-vis des adolescentes. Et Sonny a réussi".

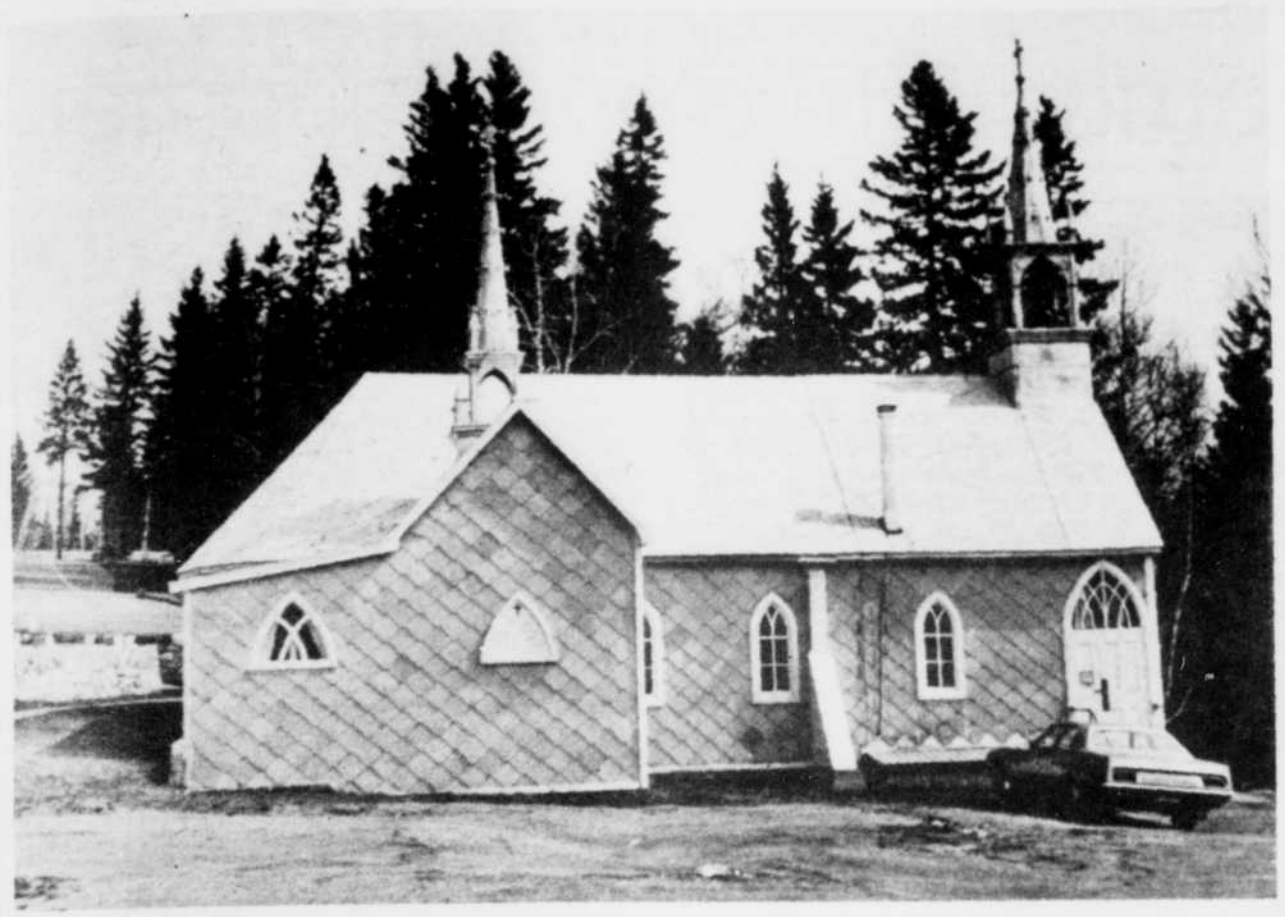
Gisèle parle d'abondance. C'est une femme chaleureuse, communicative, qui aime à dire, à raconter, et qui s'épanche facilement. Elle raconte tous ces enfants et tous ces jeunes qu'elle a accueillis, la plupart du temps quelques années, et qui souvent lui reviennent: "au niveau de la tendresse, être famille d'accueil est très rentable. Aujourd'hui, nombre de mes filles pourtant installées et stables se réferent à moi, me tiennent au courant. Et mon agrément, c'est de savoir que je suis là, autant pour moi qui ai toujours désiré de nombreux enfants que pour elles".

Gisèle raconte sa "gang de mousses" des débuts, alors que sa maison était pleine de huit enfants, dont six en bas de cinq ans. "Après le souper, c'était sacre, j'embarquais tout ce petit monde dans une décapotable que nous avions à l'époque et on allait prendre une crème glacée. Une fois, sur une lumière rouge, un gars me faisait de l'oeil; il n'avait pas vu toute cette ribambelle, dont aucune tête ne dépassait le bord de l'auto, tellement ils étaient bien assis. Une femme seule, en décapotable, je devais avoir dans les 28 ans, il a dû se dire "on va flirter un peu"... si tu avais vu sa tête quand j'ai dit exprès aux enfants pour qu'ils se lèvent tous ensemble, "hé, regardez le beau camion?"...

La philosophie de vie de Gisèle et Sonny, c'est ça: être ensemble, être bien, être heureux. Et Gisèle est heureuse: même si elle ne le disait pas, ça paraît dans ses yeux, sur sa bouche, dans sa démarche. Et l'avenir? "Que ça continue. Sonny et moi, on s'est déjà demandé ce qu'on fera quand on sera tout seuls... on ne le sait vraiment pas... on n'a pas trouvé de réponse".



Léonard (Sonny) et Gisèle Tremblay, de Jonquière: famille d'accueil de l'année au Québec.



AGRANDIE — Après la construction de 1907-1908, on devait agrandir la petite chapelle, qui reçoit maintenant des pèlerins.



RECTEUR — Recteur et directeur des pères au Sanctuaire de Lac-Bouchette, le Père Réal Dumas a fourni la documentation relative à ce reportage sur les oeuvres de Charles Huot et de l'abbé Elzéard Delamarre, ce, à travers un document rédigé par l'abbé Edouard Déry, ancien prêtre séculier du diocèse de Hauterive, et maintenant décédé.

La chapelle de l'ermitage St-Antoine vient d'être classée "bien culturel"

LAC-BOUCHETTE — "La raison majeure qui a sans doute incité le ministère des Affaires culturelles du Québec à classer "bien culturel" du patrimoine québécois, la petite chapelle de l'Ermitage Saint-Antoine de Lac-Bouchette, est, sans aucun doute possible, la présence des tableaux du grand peintre Québécois, Charles Huot, né à Québec le 6 avril 1855 et mort en 1930".

Telle est l'affirmation faite cette semaine par le recteur du Sanctuaire, le Père Réal Dumas.

Et effectivement, la petite chapelle que l'abbé Elzéard Delamarre a fait construire en 1907, abrite inconstestablement des oeuvres religieuses d'une authenticité et d'une qualité de réalisation exceptionnelles.

Une douzaine de fresques, huit échantillons s'apparentant au style gothique de la chapelle elle-même, font de ce lieu historique, religieux, un patrimoine artistique qu'on se devait de protéger.

Le peintre

Etudiant à La Pocatière, puis à l'Ecole normale de Québec, le jeune Charles Huot est très vite remarqué par son talent inné pour la peinture, et grâce à des mécènes, dont l'abbé Pierre Lagacé, alors directeur de l'Ecole normale, Charles Huot s'embarque pour Paris en mai 1874, où il ira étudier à l'école des Beaux-Arts.

L'une de ses premières toiles figurent d'ailleurs encore dans la Galerie du Musée de Pontoise.

Des scènes canadiennes lui méritent dès 1878 plusieurs mentions et médailles à l'Exposition Universelle de paris. Et plusieurs salons européens d'alors admirent également ses toiles.

Travailleur passionné, il visite ensuite une grande partie de l'Europe, dont l'Italie, l'Espagne, l'Allemangne et surtout la France, devenue sa terre de prédilection.

Il se mariera d'ailleurs outre-mer, épousant à Berlitz, Louise Schlachter. Et jouissant de tous les privilèges de la citoyennete française, le maitre Baudry, auteur du Musee du Foyer de l'opéra de Paris, jette son choix sur ce jeune peintre de talent pour copier ses décorations. Il execute à cette même époque, plusieurs illustrations pour des maisons d'édition aussi reputées que Hachette, Delagrave et Firmin-Didot pour finalement revenir au Canada en 1886. C'est alors qu'il dote l'histoire de la peinture canadienne de toiles prestigieuses, conservees dans des collections privées ou encore dans des musées. Parmi ses plus célebres tableaux, on peut citer "le Sanctus a la Maison" en possession du musée de la Province de Québec, "Labour d'automne", exposé à la Galerie Nationale d'Ottawa, et enfin "le premier Parlement de Québec" encore exposé à l'assemblée Nationale.

Mais à travers tous ces travaux, Charles Huot continue d'effectuer plusieurs séjours en Europe, avant de s'éteindre à Bergerville, près de Sillery, le 27 janvier 1930.

Au Lac-Bouchette

Ce qui a sans contredit amené Huot à Lac-Bouchette est l'amitié et la parenté qui le liait à l'abbé Elzéard Delamarre. Et de cette même amitié devait naitre ce monument historique, appartenant maintenant au patrimoine Québécois. Et pour revenir à cette chapelle minuscule, les toiles de Huot y forment une voûte qui n'est pas sans rappeler certaines illustrations de la Chapelle Sixtine, mais en miniature. On y revit le cheminement du moine né à Lisbonne, Saint-Antoine assistant a la messe, et au-dessus de l'autel, Saint-Antoine environne de lumière, enfin toute une serie de tableaux religieux qui laissent cois devant leur perfection.

Dès lors, on comprend que le ministere Québecois des Affaires culturelles ait voulu protéger cet héritage national, et on doit également rendre un hommage posthume à ce grand homme que fut l'abbé Elzéard Delamarre, créateur de cette petite chapelle ou s'érige aujourd'hui un vaste complexe religieux, inspiré par l'esprit chretien qui anime depuis toujours les Capucins du Sanctuaire de Lac-Bouchette.







SENS RELIGIEUX — Les tableaux de Huot parlent d'eux-mêmes, sur son profond sens religieux.

Camp musical du Lac-St-Jean

Session supplémentaire d'enseignement



Les participants au cocktail-bénéfice ont eu l'opportunité d'entendre le groupe Trouvère, formé de Pauline Salesse et de Marcelle Malette, qui apparaissent sur la photo, de Pierre-Jean Cano et de Dominique Tremblay.

Par Gérard Duhaime

METABETCHOUAN — Dans le but avoué de renouer les liens qui ont déjà tangiblement existé, et qui existent toujours, entre la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean et la région de Charlevoix, le Camp musical du Lac-Saint-Jean se propose de tenir, dès l'été 1978, une session supplémentaire d'enseignement dans ce comté et, semble-t-il, il serait justifié de songer le Manoir Richelieu comme site éventuel.

C'est M. Rosaire Simard, directeur du Camp musical, qui faisait récemment cette déclaration, à l'occasion du cocktail-bénéfice annuel de l'organisme, tenu au Séminaire de Métabetchouan. M. Simard, qui caresse ce projet depuis un certain temps déjà aurait entrepris des contacts avec certains groupements intéressés dans le projet, et notamment avec l'Ecole de musique de Charlevoix qui se serait prononcé favorablement.

"C'est une erreur qu'on a faite, en séparant nos deux régions", d'affirmer M. Simard, à l'appui de son projet. "La session supplémentaire sera un premier pas dans le but d'établir ce lien".

On sait que le Camp musical, dont la vocation régionale a été confirmé lors du colloque sur le développement musical au Saguenay-Lac-Saint-Jean, le 27 novembre 1976, a déjà entrepris un travail imposant pour le bénéfice de la région, principalement en mettant de l'avant l'idée d'un orchestre symphonique qui naîtra dans les semaines à venir, de même que celle d'un ensemble à cordes pour lequel une fructueuse rencontre a déjà eu lieu entre M. Simard et son entourage et le sous-ministre aux Affaires culturelles, M. Pierre Boucher.

Par ailleurs, M. Simard, qui informait les participants au cocktail-bénéfice des orientations du Camp musical pour l'année 1977, a affirmé que l'organisme "servira au dépistage de nouveaux talents" en préparant des dossiers, assortis d'appréciation, sur les élèves qui auront complété des stages sur les collines du Camp. "Nous croyons, par cette politique, d'indiquer M. Simard, aider nos insitutions, sans s'immiscer dans leurs politiques internes de sélection".

M. Simard profitait de la réception offerte par l'agent consulaire de France, M. Antoine Cano, à l'issu de la matinée musicale donnée par le groupe Trouvère, pour faire part de ses préoccupations concernant l'avenir à court et à moyen terme du Camp musical.



M. Rosaire Simard, directeur du Camp musical, peu avant qu'il ne s'adresse aux participants.

Les annonces classées de PROGRES-DIMANCHE rien de mieux pour acheter ou vendre ce que vous désirez.

CINE-PARC JEANNOIS

VEN. à JEU.
-22-23-24-25-26-
MAI
14 ANS



LE TÉLÉPHONE PLEURE
vous avez aimé la chanson, alors voyez le film!
(PAROLES et MUSIQUE de CLAUDE FRANÇOIS)
COULEUR

EN L'AN 2000, LE DÉLIT DE FUITE N'EST PLUS UN CRIME, C'EST LE SPORT NATIONAL!
DAVID CARRADINE
LA COURSE DE LA MORT
14 ANS



TOUJOURS AUSSI DÉTENDU MAIS ENCORE PLUS DRÔLE POUR TOUS
TERENCE HILL
NOUS REVIENT AVEC
BUD SPENCER
ENFANTS MOINS DE 14 ans $1.50
ON CONTINUE A L'APPELER TRINITA'
VF de TRINITY IS STILL MY NAME
UN PROGRAMME DOUBLE DU TONNERRE!
MAINTENANT ON L'APPELLE PLATA
VF de ALL THE WAY BOYS
AUJOURD'HUI CONTINUEL A 1H00 P.M.
LUN. A JEU.: LE SOIR A 7H30 P.M.
CARTIER tel 543 3138 | SAGUENAY tel 544 4611 | BELLEVUE tel 542 5519

Des mineurs qui savent TOUT DE L'AMOUR
Ces FILLES QUI MÈNENT LES PARENTS AU DÉSESPOIR
18 ANS Adultes
INGRID STEEGER
EVELYNE TRAEGER
MARGRIT SIGEL
COULEUR
PLUS
le DÉMON SOUS LA PEAU
Couleur
IMPERIAL tel 543 5580 | ÉLYSÉE tel 542 5701

L'ARDOISE

Au Club de photo

Un nouveau bureau de direction au Club de photo Chicoutimi Inc., où Thomas Parent a été porté à la présidence; Rodrigue Audet est maintenant vice-président, Pierre Laberge est secrétaire, Judes Tremblay a été élu à la trésorerie et Jackie Lévesque à la coordination. Incidemment, le club poursuit toujours son exposition tenue au Musée du Saguenay, sur la rue Jacques-Cartier à Chicoutimi.

Elle ne se terminera que le 30 août prochain.

Fausse couche

La troupe de théâtre Tract-Heure présentera aujourd'hui, à 14h00, une tragédie en trois farces intitulée **Fausse couche,** au chalet du parc Rosaire-Gauthier de Chicoutimi. L'entrée est gratuite pour voir cette pièce mise en scène par Jean-Marie Gagnon et créée entièrement par les cinq membres de la troupe.

Expo RAPSA

Le projet PIL Rapsa inaugure aujourd'hui une exposition qui durera jusqu'au 27 mai prochain, et qui est tenue à l'école Pedneault du quartier St-Jean-Eudes par les gens de l'endroit. L'exposition, organisée par le projet, montrera des travaux de tricot, de macramé, de bricolage, de peinture, de symographie, des aquarelles, de la poterie, des meubles, etc. Les exposants sont des amateurs plein de bonne volonté et d'esprit de créativité, aimant le beau. Chaleur, rudesse et naïveté se côtoieront dans cette exposition.

A la santé de Faps

Un cocktail-bénéfice "A la santé" de Faps, se tiendra le mercredi, 1er juin prochain, au parc Rosaire-Gauthier de Chicoutimi, sous la présidence de Mme Rosaire Gauthier. La Fête des Arts populaires se tiendra cette année, du 5 au 10 juillet et présentera à la population régionale plusieurs manifestations artistiques de type populaire.

Calendrier

Quelques **expositions** en cours: **Marie Gravel** expose ses aquarelles à la galerie l'Art Eskimau de Chicoutimi; **Jocelyne Alloucherie** expose à l'Arche de Jonquière, jusqu'au 25 mai: **France Fiset** expose à La Coquille de Jonquière, jusqu'au 20 juin; **Sculpture rituelle de l'Afrique noire,** à la Société des Arts de Chicoutimi, jusqu'au 5 juin; exposition **artisanale et artistique** par le projet PIL **Rapsa,** à l'école Pedneault de St-Jean-Eudes, du 22 au 27 mai.

Du côté des **spectacles:** un seul à venir, à l'Auditorium Dufour, alors que les élèves de l'Ecole de **ballet Fourcaudot** donneront leur spectacle annuel, les 28-29 mai prochain.

La Chorale St-Antoine en concert

Fidèle à son rendez-vous de moi, la Chorale St-Antoine de Chicoutimi donnera son récital en l'église du même nom, aujourd'hui, 22 mai, à 20h00. Entrée à prix populaire et prix de présence.



Absolument sans commentaire, les amis.



Ginette, la blonde à Léonard, la soeur à Suzanne, la belle-soeur à André.
(Photo Léonard Arseneau)

CINEMA LE FOYER
NORMANDIN



VEND.-SAM.
DIM.-LUN.
20-21-22
23 MAI

THE FILM
Phase IV



Lorsque les plus grands détectives du monde dînent ensemble, Ils découvrent...

POUR TOUS





UN CADAVRE AU DESSERT
un film de NEIL SIMON avec
PETER 'COLUMBO' FALK · PETER SELLERS · DAVID NIVEN · ALEC GUINNESS

2e FILM

La Rose et la Flèche
un film de RICHARD LESTER avec
SEAN CONNERY · AUDREY HEPBURN · ROBERT SHAW

CAPITOL tel 543 3280 · CENTRE tel 542 6901 · ORPHEON Québec tel 276 2067

2 ECRANS - POUR MIEUX VOUS SERVIR - OUVERTURE à 7.30 - PROJECTION au CREPUSCULE

LE MEILLEUR SUSPENSE
Depuis "AIRPORT" et "747 EN PERIL"
avec une distribution exceptionnelle...



"ICI LE CAPITAINE"
"Il y a un pirate de l'air à bord. Nous ignorons son identite. L'avion doit être detourne vers"...

ALERTE A LA BOMBE


Charlton Heston




Yvette Mimieux


James Brolin

DERNIER GRAND SUCCES
JAMES COBURN
JENNIFER O'NEILL
'OPERATION CLANDESTINE'



ciné-parc SAGUENAY 1

LES MOINS DE 14 ANS: GRATUIT

GATOR
CELUI QUI COGNE... ECRASE... DEFONCE... PULVERISE... le maître de la bagarre
Les femmes le désirent mais les hommes le craignent...





BURT REYNOLDS
C'EST "GATOR"
L'INVINCIBLE!
JACK WESTON · LAUREN HUTTON
film en couleur



JAMES CAAN · ROBERT DUVALL
TUEUR D'ELITE
14 ans

ciné-parc SAGUENAY 2

A LA JONCTION DE LA ROUTE 170 ET DU BOUL. ST-PAUL TEL.: 549-4337

PIAGET MES IDÉES

Le maître de la psychologie de l'enfant



Au Salon du Prince du Palais Soubise de Paris, remise des diplômes aux stagiaires: M. Raoul Lapointe reçoit les félicitations de M. Charles Wyffels, archiviste général du royaume de Belgique. A l'extrême droite, on remarque M. Michel Le Moël, directeur du stage technique international d'archives.

L'univers de l'enfance

Une réalité observée et vécue

Par Andrée Rainville

Je ne sais ce que Jean Piaget, celui que l'on appelle le maître de la psychologie de l'enfant, aurait pensé du livre de Myrielle Marc, **Petite fille rouge avec un couteau.** Pour ma part, j'ai trouvé le livre extraordinaire... avec une réserve peut-être pour la fin.

Que j'explique tout de suite la réserve: le livre se termine par une phrase non finie où on laisse au lecteur le loisir de terminer. J'aurais préféré une fin logique, même brutale et désespérée, plutôt que ce vide... même si, justement, ce vide est significatif. Il n'y manque en fait pas grand-chose: la découpure d'un entrefilet de journal aurait suffi.

Petite fille rouge avec un couteau est l'oeuvre d'une institutrice de maternelle, d'origine landaise, mère de trois enfants. Myrielle Marc a commencé à écrire ce livre à 15 ans et, dit-on sur la pochette, elle n'a pas cessé d'y travailler depuis.

L'histoire est fascinante, touchante. **Petite fille rouge avec un couteau,** c'est l'univers d'une enfant de dix ans, décrit par elle dans son cahier. Tout le pittoresque se situe d'ailleurs au niveau du langage de l'enfance, drôle et vivant. Une fois les premières pages lues, on se fait très vite à ce style "écrit comme c'est dit". "Après il pleure avec ses petits yeux, toujours il pleure, et il sent mauvais, et sa nièce ne lui donne que du bouillon et il dit que c'est une salope. Après je lui racote quand mon papa reviendra, comment il lui apportera plein d'orchidées du Mexique pour faire joli dans sa chambre, et du poison d'Indien pour l'autre salope au bouillon." (p. 15).

La petite fille rouge raconte son univers: maison, école, famille. Mais surtout elle parle de son Empire, cet Empire habité et protégé par les fantômes, mais aussi par ces enfants qui y vivent un présent: "il est beau, mon Empire derrière son mur. Il est petit mais il est beau. C'est à des Comtes, avec leur petit château croulé où on ne va jamais parce qu'ils y sont, fantômes." (p. 19)

Myrielle Marc a sûrement beaucoup observé les enfants. Elle se souvient du monde de l'enfant, sa vision de ce qui l'entoure, sa réalité, son sentiment. "C'est bizarre les hôpitaux. Tu n'as pas envie d'y aller bien sûr, mais à visiter c'est assez amusant, et tout le temps partout, tu vois des infirmières en retard, qui se pressent vite vite." (p. 126) "C'est ennuyeux le lycée, moi je m'ennuie à cent sous de l'heure, et puis c'est barbant, c'est bête. Toujours des devoirs, des leçons, des passez au tableau, des interrogations écrites et des pionnes, des pionnes, des pionnes." (p. 134)

Petite fille rouge avec un couteau est mieux qu'un traité aride de psychologie et de pédagogie de l'enfance: c'est une réalité vécue et observée qui force le lecteur à remettre en question ses propres concepts de psychologie appliquée. Et ça, c'est toute une aventure!

PETITE FILLE ROUGE AVEC UN COUTEAU, Myrielle Marc, éditions du Seuil.

...Et pour ceux qui veulent connaître la démarche de Jean Piaget, ce chercheur et psychologue qui a déjà publié un nombre incalculable de traités, de volumes, d'observations, d'essais, d'études, un livre vient de paraître chez Denoël, dans la collection Méditations. **Piaget, mes idées** est le septième d'une série d'ouvrages consacrés aux plus éminents chercheurs en psychologie, réalisés sur la base de dialogues.

PIAGET, MES IDEES, Denoël, collection Méditations, $3.50.

Raoul Lapointe prépare une nouvelle publication

CHICOUTIMI — M. Raoul Lapointe, de l'Université du Québec à Chicoutimi, est de retour de Paris où il a participé à un stage technique international d'archives qui se tenait aux Archives nationales de France, plus précisément à l'Hôtel de Rohan dans le quartier du Marais. De nombreux pays avaient délégué des représentants à cet événement important qui permettait aux archivistes de toutes les parties du monde de faire le point sur différents sujets.

Le programme du stage comprenait 66 activités, soit 36 conférences suivies d'échanges et 30 visites appropriées. Les thèmes abordés avaient pour but d'éclairer, sous un angle nouveau, les trois secteurs qui constituent un service d'archives à savoir: l'acquisition de documents, leur traitement et leur utilisation par les usagers. Ces trois mots renferment une foule de réalités complexes s'étendant du choix des pièces d'archives jusqu'à à la confection d'instruments de repérage y donnant accès, en passant par les différents types de constructions et les divers procédés permettant d'assurer la conservation des documents.

Le 4 mars dernier, une cérémonie haute en couleurs avait lieu dans le Salon du Prince au Palais Soubise. Il s'agissait de la remise des diplômes aux stagiaires. Parmi les personnalités présentes on remarquait M. Jean Favier, directeur général des Archives de France et M. Charles Wyffels, archiviste général du royaume de Belgique.

Le stage technique international est un événement annuel auquel s'intéressent de nombreux pays. Cette année, des participants de 31 pays avaient été acceptés. Cette rencontre internationale qui se tient au coeur d'un dépôt d'archives très important en Europe est particulièrement enrichissante pour les archivistes. Mais il y a plus.

Le fait de réunir pendant près de trois mois des personnes venant de tous les coins du globe et appartenant à des pays riches et à des pays pauvres, à des pays capitalistes et à des pays socialistes dépasse de beaucoup le cadre de la profession; car ceci constitue un événement pouvant aider à une meilleure compréhension entre les peuples.

Monsieur Lapointe devrait publier bientôt un ouvrage de quelque 150 pages intitulé PREMIERES LUEURS.

Ce document illustre de façon concrète le travail accompli depuis deux ans par l'auteur dans le secteur des archives. Comme on le sait, M. Lapointe a écrit plusieurs livres dont les plus connus sont sans contredit, **Catalogage-éclair** (traduit en anglais, en espagnol et en portugais), **J'ai vu les mornes d'Haiti, Histoire de l'imprimerie au Saguenay** et **Rodolphe Pagé pionnier de l'aviation au Québec.**



Vous désirez vendre ou acheter une propriété!

N'hésitez pas, appelez:

MARC CHATIGNY

Résidence: 548-3520

Bureau: 549-8223

IMMEUBLES DESBIENS INC.

PILOTE MARTEL & ASSOCIES

COURTIER EN IMMEUBLES LICENCIE

393, RUE RACINE SUITE 110 CHICOUTIMI

LE MATELAS

Ostermoor*

Le meilleur de la gamme de matelas à ressorts Adjusto-Rest* de

SIMMONS



ENSEMBLE QUEEN
$279.95

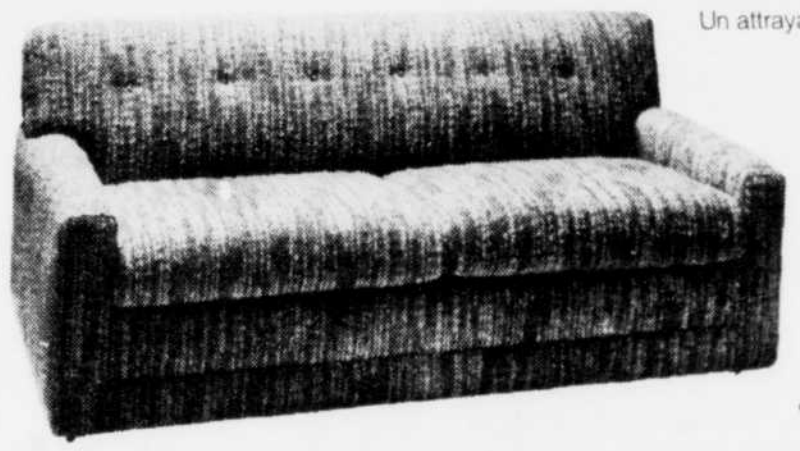
Caractéristiques de qualité du matelas et sommier OSTERMOOR:

- 512 ressorts Adjusto-Rest (dans la largeur 4'6") assurent un excellent support
- Coutil de premier choix dans un ravissant patron aux teintes rose et olive sur fond ivoire
- Couverture à piquage Micro-Quilt* sur Simfoam* et feutre qui procurent une surface des plus confortables pour dormir
- Le sommier rembourré assorti prolonge la durée du matelas et offre le maximum de confort

PROCUREZ-VOUS UNE BASE DE LIT SIMMONS SUR ROULEAUX À TAPIS POUR SUPPORTER VOTRE ENSEMBLE OSTERMOOR

	Matelas ET sommier	Matelas OU sommier
Format jumeau	**$189.95**	**$114.95**
Format double	**$229.95**	**$134.95**
Format Queen	**$279.95**	

L'ensemble est votre meilleur achat



Un attrayant canapé le jour qui transforme instantanément toute pièce en chambre d'invité pour la nuit

Le sofa convertible HIDE-A-BED* Uptown

- Modèle contemporain avec coussins de siège recouverts de Poly/Dacron réversibles
- Pourvu de l'excellent matelas Slumber King
- Tissu en oléfin d'entretien facile
- Deux roulettes orbitales Shepherd à l'avant

SIMMONS

En pleine forme tous les jours... la grande forme Beautyrest
Venez voir la famille complète de matelas Beautyrest*... le matelas qui dissimule un don: ses ressorts ensachés individuellement



*M/C-SIMMONS LIMITED

gf gagnon FRERES

● LIVRES

Plusieurs nouveautés en librairie

(GD) — Cette semaine plusieurs nouveautés en commençant par un livre assez exceptionnel dans son sujet et d'un grand intérêt pour les amateurs d'art en général, pour les amateurs de Miro en particulier. **Ceci est la couleur de mes rêves**, une série d'entretiens de Joan Miro avec Georges Riallard, raconte l'oeuvre par la bouche du peintre, par ses réflexions sur cette oeuvre et les répercussions qu'elle peut avoir sur ses contemporains. Miro, qui n'a jamais été des plus bavards, s'ouvre donc aujourd'hui avec ce livre de Raillard, écrivain et universitaire, ami de Miro depuis qu'il a été directeur de l'Institut français de Barcelone.

Ceci est la couleur de mes rêves. Miro, Joan; Paris, Seuil 1977. (Coll. Traversée du siècle). 218 p.

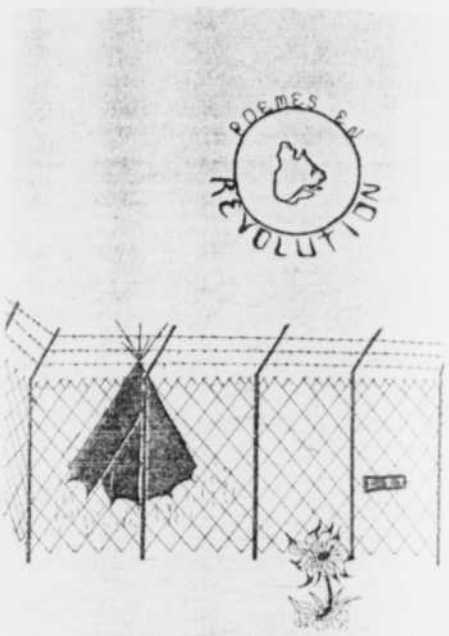
Deux recueils qui, sans être des nouveautés, n'en montrent pas moins un visage nouveau. Il s'agit de deux recueils de Kamil Lavoie, étudiant à l'Université du Québec à Chicoutimi et étudiant à l'Université populaire de Ferland.

Depuis un certain temps, Lavoie donne des spectacles qui ont pour base sa poésie, avec la troupe l'Aut'bord; cette troupe s'est manifestée assez régulièrement au cours de l'année académique qui s'est récemment terminée et a, grâce à des méthodes qu'on a perfectionnées, touché au coeur les publics qu'elle a affrontés.

Touché au coeur n'est en effet pas trop fort comme terme, la poésie de Kamil Lavoie étant avant tout un immense cri signifiant, qui réclame de l'homme qu'il se serve de la portion de son intelligence qu'il ignore. Lavoie se penche aussi bien sur le sort de l'homme que sur celui de son village et, finalement, écrit une espèce d'histoire noircie des gens de ce siècle. Des thèmes reviennent, injustices, ségrégations, profanation, mais toujours demeure une constante: ce cri vibrant et auquel on ne reste insensible. Lavoie possède effectivement un sens certain de l'écriture qui confère à ce qu'il dit une forme adaptée qui appuie ce dire. Et quand il monte sur la scène, il ajoute à son poème une qualité, une dynamique qui fait vivre au présent, cette immense plaie à plusieurs côtés qu'il met au jour.

Poèmes en révolutions et **L'homme du dedans... et du dehors**. Lavoie, Kamil.

"Une photo vaut mille mots! Voyez! Comme c'est vrai!" écrit-il avec cet air d'avoir découvert l'Amérique... Et j'ai regardé avec une grande attention les photos qu'il a assorti de plusieurs notes manuscrites. J'en ai eu suffisamment et je n'ai plus eu le goût de lire le livre: j'en savais déjà pas mal...



Le père Marcel-Marie Desmarais n'est pas un inconnu de la scène publique québécoise: ses interventions concernant l'avortement demeureront célèbres, tout comme ses nombreuses émissions radiophoniques, les livres qu'il a rédigés, les réponses à ses cliniques du coeur... Il publie aujourd'hui une autobiographie, **Au crépuscule de ma vie**.

Au crépuscule de ma vie. Desmarais, Marcel-Marie; Montréal, Stanké 1977, 256 p. $6.95.

Quelques ouvrages

Nos auteurs publient des ouvrages qualitativement de plus en plus intéressants: à preuve cette semaine, le lancement de l'essai de Normande Vasil **Un pas vers la non-violence** et celui de l'étude de Pierre Chamberland intitulée **L'information radio-télévision**.

Normande Vasil a consacré douze années de préparation et trois autres de travail ardu au parachèvement de cet essai dont le but est de concilier la rigueur du scientifique et l'humanisme du philosophe, pour en arriver à être moins violent. "Je mise sur le développement de la personne qui progressera grâce à une éducation ouverte, une liberté intérieure authentique, un amour et des relations humaines sincères (...) Morale et religion peuvent être des moyens pacifiques pour ceux qui les choisissent. Je me veux contre cette morale anti-effort de l'hédonisme préconisée par plusieurs."





Quant à Pierre Chamberland, un visage bien connu dans le milieu de l'information à travers le Canada français, il publie, pour sa part, une étude didactique, critique et déontologique sur le journalisme électronique, intitulée **L'information radio-télévision**. Un ouvrage destiné plus particulièrement aux étudiants ou aux jeunes journalistes, puisque, selon le présentateur, M. Roger Bourbonnais, il comprend les trois éléments nécessaires à toute oeuvre didactique du genre: style, formation et technique.

Cette oeuvre présente le visage du livre de pointe, opportun dans sa publication, important dans ses dimensions et dans celles qu'il embrasse; sans doute que les éditorialistes le commenteront dans les jours et les semaines à venir.

Tout savoir sur les plantes d'intérieur

Savez-vous que la carotte ou l'échalote donnent de magnifiques fleurs qui peuvent être utilisées pour la décoration intérieure, et que les avocatiers ou les figuiers deviennent des plantes superbes si seulement on pensait à les mettre plus près de fenêtres orientées vers le sud?

TOUT SAVOIR SUR LES PLANTES D'INTERIEUR n'apprend pas seulement à connaître les plantes d'intérieur et à recréer le climat nécessaire à leur embellissement, ce livre enseigne aussi comment multiplier et commencer de nouvelles plantations.

Arrosage, éclairage, empotage, engrais, marcottage ou bouturage, tous les conseils sont donnés et expliqués. Des soins généraux aux différentes multiplications (reproduction par les stolons, séparation des rejetons, division de la couronne), Marc Meloche interroge le monde de la flore. Pour chaque plante présentée, il indique les préparatifs nécessaires pour la mettre en terre, les soins à lui donner et la méthode de reproduction à utiliser. De plus, les PLANTES D'INTERIEUR présente, à la fin du livre, deux parties très utiles puisque l'une est un index des plantes et permet de retrouver tout de suite la méthode de repoduction nécessaire à la plante sélectionnée, et l'autre est un relevé alphabétique très complet de toutes les plantes d'intérieur étudiées dans le livre qui permet de se référer, sans perte de temps, à la partie du livre qui intéresse directement le lecteur.



TOUT SAVOIR SUR LES PLANTES D'INTERIEUR, Editions internationales Alain Stanké, $6.95.

Salon Mado
1311, boul. Renaud
RIVIERE-DU-MOULIN
Modeling
ou permanente
$20.00 et $15.00
COMPLET
SPECIALITE:
MISE EN PLIS, COUPE, MECHE, BROCHING, TEINTURE.
COIFFEUSE D'EXPERIENCE



Mme Madeleine Amiot, propriétaire
Pour rendez-vous: 549-8456

L'ÉTÉ S'EN VIENT!



José Raposo

Pensez à vos décorations de parterre. Venez réserver vos plants dès maintenant. Nous avons un grand choix:



- Conifères.
- Arbres.
- Arbustes.
- Fleurs vivaces.
- Fleurs annuelles de toutes sortes.
- Plantes de maison.
- Pierres de rocaille.
- Produits chimiques.
- Engrais.
- Insecticides.
- Terre à bouquets.
- Terrassement, etc.

Pour l'aménagement de votre terrain, consultez: M. José Raposo et Judes Gobeil, deux spécialistes en décoration de parterre.

Ouvert tous les soirs jusqu'à 8h30

PÉPINIÈRE DE chicoutimi ltée

Pépinière de Chicoutimi Ltée
Route 170
Tél.: 678-2326
VIA BAGOTVILLE ET CHICOUTIMI

Marie Gravel

S'approcher des choses simples

Par Gérard Duhaime

CHICOUTIMI — "Quand je regarde celle-là, j'aimerais ça être dedans." De Chicoutimi où elle a vécu son enfance, elle demeure maintenant à Montréal et au milieu de la ville, au coeur d'un hiver, elle peint à temps plein depuis plus d'un an — des paysages de verdures, d'eau et de soleil.

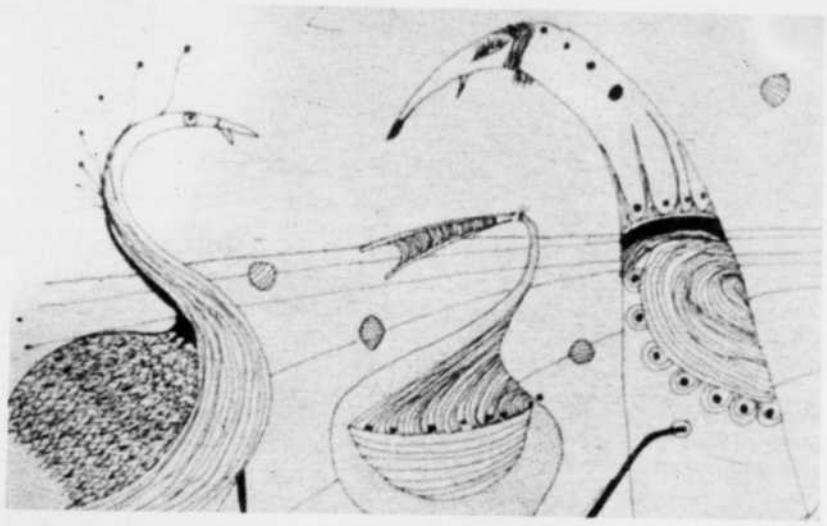
Les aquarelles de Marie Gravel témoignent du rapprochement souhaité entre elle et ces choses simples qu'elle inscrit, qu'elle invente sur son papier: les éléments, leur chaleur et leur sérénité; et dans l'ensemble de sa récente production, qui compose l'exposition présentée à la galerie l'Art esquimau, les éléments prennent la place de fondement et de moteur: ce sont eux qui la compose et qui l'inspire.

La terre, dans sa manifestation positive, la végétation, de même que l'air et l'eau demeurent des constantes dans ces aquarelles qui s'apparentent davantage à des évocations de fraîcheur, de légèreté, de désinvolture, qu'à des compositions photographiques. Le traitement de la couleur que Marie Gravel applique sur ses dessins va, lui aussi, dans cet esprit de fraîcheur souhaitée, de soleil, de sympathie d'une nature clémente. Quant au mouvement, qu'il s'agisse de préciser que Marie Gravel place constamment des éléments aériens ou aquatiques dans son travail pour en voir les lignes de force.

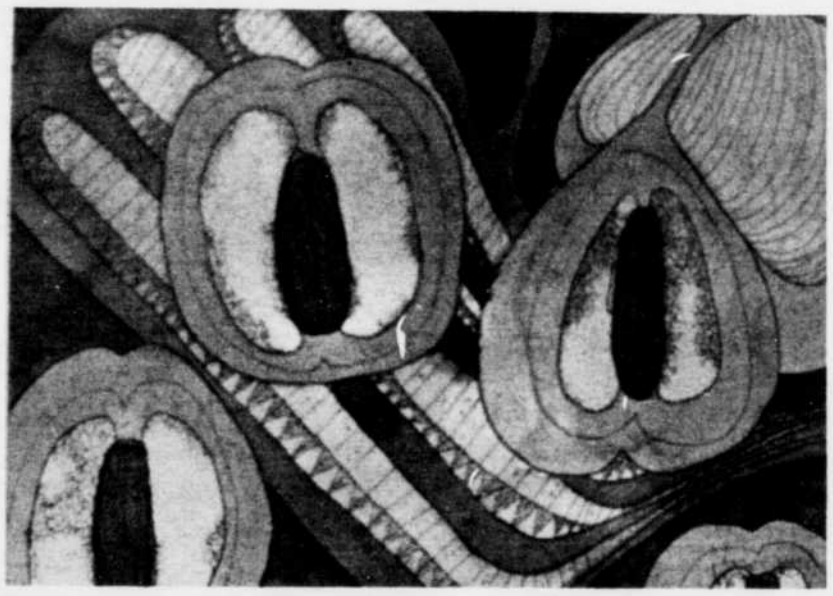
Dans la trentaine de pièces qui constituent l'exposition, il est intéressant de noter ses dessins plutôt anecdotiques, sympathiques, qui font sourire, en particulier ceux de ses oiseaux.

L'ensemble des pièces de Marie Gravel, si on peut apprécier la texture très étudiées, l'application et la transparence, on peut aussi souhaiter qu'une maturité, qu'une ligne de force qui aura des traits caractéristiques et personnels ressortirent.

Elle en est à sa toute première exposition. Elle a encore tout le temps de progresser dans une démarche déjà bien commencée.



lessin à l'encre: trois oiseaux sympathiques.



Au moment où elle étudiait le design, une aquarelle unique en son genre et de toute beauté.



Marie Gravel, maintenant, habite à Montréal. Pour elle, le dessin, c'est, semble-t-il, approcher de soi les choses simples qui sont absentes.

REMBOURRAGE



TEL.:
543-3689
543-6041
543-1027

JACQUES Foster Ltée

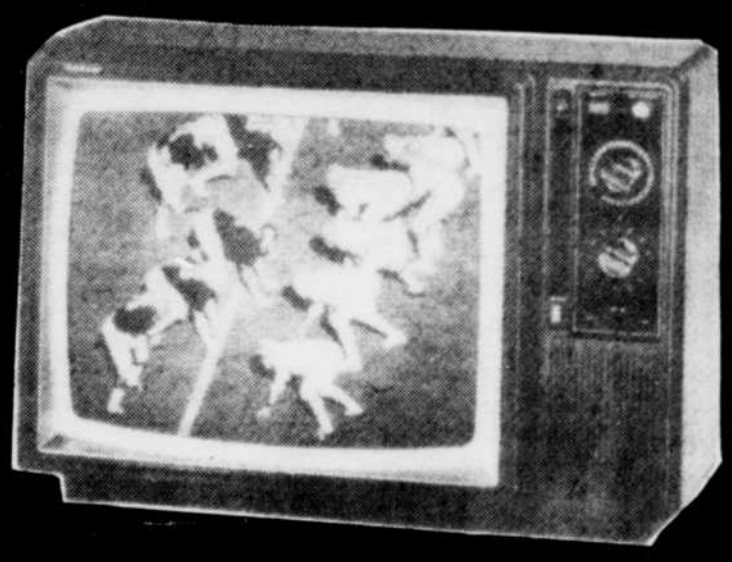
269, RENE-BERGERON
CHICOUTIMI-NORD

JACQUES FOSTER
Président

SERVICE UNIQUE D'EBENISTERIE
ESTIMATION GRATUITE
OUVRAGE GARANTI FABRICATION

Venez visiter notre nouveau département de décoration intérieure, spécialités: tapis, rideaux, draperies.

TELECOULEUR 20 pouces
Quasar



Châssis mini-entretien 100% transistorisé
lampe-écran matrix en ligne
GARANTIE 3 ans à 100% sur pièces et main-d'oeuvre.

SPECIAL: $519

Premier versement le premier octobre
sur tous nos modèles Quasar

claude chrétien ltée
485, BOUL. HARVEY
JONQUIERE
547-3628

● CINÉMAVOIR

Dustin Hoffman
Tout à fait "ordinaire"

Une jeune Noire de Chicago, Tracy, ambitionne la carrière de dessinatrice de mode. Entre-temps, elle travaille comme secrétaire et s'éprend d'un politicien réformiste, Brian. Un photographe remarque la beauté particulière de Tracy et entreprend de faire d'elle un mannequin en vogue. Tracy se rend donc à Rome, y connait le succès comme modèle et obtient d'un aristocrate fortuné qu'il soutienne ses essais de haute couture. Sa première collection est un triomphe mais la laisse insatisfaite.

Par Gérard Duhaime

Et ça s'intitule Mahogany, avec Diana Ross (sans les suprimzes). Ce long métrage encore tout récent raconte donc une histoire d'ambition, de rêve et de volonté d'y parvenir, tentée de réflexions à saveur politique, et nous fait pénétrer dans ce monde d'étrangeté et de bizarrerie des modelistes et de l'aristocratie qui l'entoure.

Sans être tout a fait banal, par le traitement de l'image, le film **Mahogany** ne conserve pas grand intérêt d'ensemble, à cause d'un sujet, ma foi, qui reste précisément inintéressant. Les rêves de cette petite femme d'atteindre les sommets et son histoire d'amour assimile davantage Mahogany à quelque chose comme le Téléphone pleure ou L'autre versant de la montagne plutôt qu'a des morceaux de choix.

Les seuls temps forts du long métrage résident dans les moments où les passions se déchainent. Une recette donc farcie de clichés, comme ligne filmique, et qui met uniquement en valeur le bon travail d'interprétation de Diana Ross, sans plus.

Au même programme, **Le coureur de marathon,** de Schlesinger (John), avec Dustin Hoffman.

Un accident d'auto survenu dans les rues de New York et provoquant la mort d'un Allemand a des répercussions inattendues sur la vie d'un jeune homme qui prépare une maitrise en histoire. Le frère de celui-ci se révele être un agent secret ayant partie liée avec un criminel de guerre nazi réfugié en Amérique du Sud. Alerté par la nouvelle de l'accident, ce dernier se rend aux Etats-Unis pour retrouver des diamants confiés à la garde du défunt. Il tue l'agent secret dont il se méfie, enleve son frere et le torture, car il le croit au courant de l'affaire, lui qui en ignore tout.

C'est du Dustin Hoffman tout à fait "ordinaire" qu'on trouve dans ce Coureur du marathon qui aurait peut-être eu avantage à s'intituler "Solide comme le diamant" ou quelque chose du genre... En effet, le long métrage est tellement farci de noeuds, d'intrigues, de suppositions, de supputations, de manoeuvres subreptices qu'on en retient davantage cette passion inconditionnelle pour les pierres précieuses plutôt que les performances auxquelles doit faire appel Dustin Hoffman. Quoi qu'il en soit, un titre injuste n'a rien à voir avec la qualité d'un long métrage et vous excuserez, mesdames et messieurs, cette digression mal à propos.

Pour ceux qui aiment encore le genre, le drame d'espionnage où se marient suspense et sang (une variante à la formule du SS -sexe-et sans-) c'est probablement un bon film. Effectivement, il est habilement mené, dans le ton, et bâti soigneusement, dans le scénario et dans le montage. Habile, certes, mais sans cette dimension qui fait qu'un film devient un grand film; et cette dimension, on ne l'attend probablement pas avec des sujets qui ne possèdent pas de raisonnance dans chacun.

Le coureur de marathon, quoiqu'il possède de nombreuses qualités, demeure à mon avis un film assez ordinaire, à cause du type d'intrigues, à cause aussi du rôle donné à Hoffman. Rien de nouveau. Et surtout, rien pour vous enchanter. Du sang, c'est beau, c'est rouge, ça coule, mais moi y en a marre (de sang).



Dustin Hoffman, meurtrier malgré lui, dans le film d'un sadisme latent de John Schlesinger. Le coureur de marathon.



Claude Gauthier



Jacques Lavoie



Ghislain Rivard

Monsieur Claude Gauthier, C.L.U., directeur d'agence pour la Canada-Vie Compagnie d'Assurance sur la vie, est heureux d'annoncer que Monsieur Jacques Lavoie et Monsieur Ghislain Rivard sont maintenant associés à son équipe dont les bureaux sont situés à 72 ouest, Jacques-Cartier, Chicoutimi, Qué.

Messieurs Lavoie et Rivard apportent avec eux une expérience de plusieurs années dans le domaine de l'assurance-vie. La Canada-Vie se spécialise également dans l'assurance invalidité individuelle, les plans d'épargne retraite, les placements variables, le placement garantit, l'assurance-collective, le fonds de pension, les plans de participation différés aux bénéfices et les rentes à versements invariables.

Monsieur Jacques Lavoie et Monsieur Ghislain Rivard s'ajoutent à Messieurs Raymond Landry, René Lafleur et Roland Labonté pour vous servir dans ces différents programmes de placements.

De plus, Monsieur Jacques Lavoie est engagé dans un programme de direction dont le but est de rencontrer des individus intéressés à faire carrière avec la Canada-Vie. Pour informations vous n'avez qu'à téléphoner aux numéros de téléphone suivants:

543-0933 ou 543-4295.

Percée

N'attendez pas! Percez, foncez, prenez votre vie en main. Soyez actifs et vivez mieux; vous découvrirez une nouvelle vie.

Être en forme, c'est donc plaisant!

PARTICIPACTION

Lourdeur?
Ballonnement?
Mauvaise élimination?

Le Thé des Carmélites est recommandé pour compléter un régime équilibré visant à éliminer un excédent de poids ou à stabiliser le poids normal. Il active et facilite l'assimilation des aliments et aide à expulser les déchets.

Procurez-vous le Thé des Carmélites chez votre pharmacien. Emballage de 45 gr. et 90 gr. ou boite de 24 sachets.

le Thé des Carmélites

CHVD 123

NOUVEAU NOUVEAU NOUVEAU NOUVEAU

CHVD 123 CHVD 123

GAGNEZ
$5.00 - $10.00
ou $15.00
D'ESSENCE
avec la Super Promotion
J'écoute CHVD
J'en suis SPUR
A compter du
lundi, 30 mai '77

CHVD 123

La mode est maintenant au Schtroumpf

La vague Schtroumpfs, très bien orcheschtroumpfée, déferle sur notre réschtroumpf en ce moment. En effet, le Cinéma Schtroumpf de Place du Royschtroumpf présente la **Schtroumpf à six trous...** enfin je veux schtroumpfer de la flûte, voilà, **La flûte à six schtroumpfs,** en conte réalisé en dessins animés par Peyo, (Pierre Culifor, ce qui n'intéresse personne) et Eddie Lateste:

Le méchant Torchesac s'empare au château du roy d'une flûte enchantée, trouvée par Pirlouit, pour voler les gens impunément. Avec l'aide du magicien Homnibus, Pirlouit et son ami Johan cherchent à percer le secret de la flûte. Il leur faut pour cela se rendre au pays des Schtroumpfs. Accueillis avec joie par ces derniers, de gentils nains, ils obtiennent une autre flûte enchantée pour lutter à armes égales avec Torchesac. Ce dernier perd le combat et, à la grande peine de Pirlouit, la flûte est redonnée à ses auteurs, les Schtroumpfs, pour éviter qu'elle cause d'autres désordres.

Le film tout à fait dégoûtant — stressant de surcroît de Paul Bartel, **La course de la mort,** est aussi de la partie cette semaine:

En l'an 2000, cinq équipes prennent le départ pour une course en automobiles de New York à Los Angeles. Selon les règlements, les coureurs peuvent gagner des points en renversant des piétons sur leur trajet. Le favori du public est Frankenstein, dont le corps a été en partie reconstruit à l'aide de matières synthétiques après divers accidents. Une organisation clandestine s'emploie à semer des pièges sur le chemin des concurrents pour mettre fin à cette apothéose de la violence.

Spermula insiste: le long métrage de 1975, réalisé par Charles Matton, qui aurait mieux fait de garder ses phantasmes, ses obsessions, plutôt, dans sa petite caboche, est présenté au cinéma Canadien:

Quatre femmes mystérieuses s'installent dans une villa isolée. Le maire de la localité demande à une voisine d'épier les étranges visiteuses. Il appert que ce sont des êtres venus d'ailleurs pour libérer l'humanité de certains complexes. Mais la jeune femme qui dirige les activités du quatuor est émue par l'amour que se portent un jeune peintre et une adolescente et finit par en perdre ses pouvoirs.

De l'actualité, autre que cette platitude (bien que farcie de curiosité) que sont les actualités françaises: **Victoire à Entebbé.** Un film avec Burt Lancaster, Linda Blair (l'exorcisée), Helmut Berger et je ne les nommerai pas tous parce qu'on va y passer notre dimanche:

Le 27 juin 1976, un avion d'Air-France faisant le service entre Tel-Aviv et Paris est détourné par des terroristes palestiniens et forcé d'atterrir à l'aéroport d'Entebbé en Ouganda. Le chef du pays, le général Amin Dada, s'interpose en intermédiaire entre les terroristes et le gouvernement d'Israël. Plutôt que de se soumettre aux exigences des pirates de l'air, les autorités d'Israël décident un raid surprise sur l'aéroport pour délivrer les otages.

Bien entendu, il ne faut pas oublier le sang, les amis, le sang: pour vous cette semaine, une généreuse portion d'hémoglobine qu'on vous garroche à bonne dose dans plusieurs longs métrages; d'abord, **Le coureur de marathon:**

Un accident d'auto survenu dans les rues de New York et provoquant la mort d'un Allemand a des répercussions inattendues sur la vie d'un jeune homme qui prépare une maîtrise en histoire. Le frère de celui-ci se révèle être un agent secret ayant partie liée avec un criminel de guerre nazi réfugié en Amérique du Sud. Alerté par la nouvelle de l'accident, ce dernier se rend aux États-Unis pour retrouver des diamants confiés à la garde du défunt. Il tue l'agent secret dont il se méfie et enlève son frère qu'il croit au courant de l'affaire alors qu'il en ignore tout. L'apprenti historien doit faire montre de ressources insoupçonnées pour se tirer d'affaire.

Puis, **Police Python 357:**

A l'occasion de l'arrestation de voleurs d'oeuvres d'art dans les églises, l'inspecteur Ferrot fait la connaissance d'une jeune photographe, Sylvia, sans savoir que celle-ci est la maîtresse de son supérieur immédiat, Ganay. Ce dernier se prend de querelle avec Sylvia et la tue. Ferrot, chargé de l'enquête s'aperçoit que les indices peuvent l'incriminer lui-même et s'efforce fébrilement de découvrir le vrai coupable. Ganay de son côté manoeuvre de façon à enferrer son adjoint tout en préservant son anonymat. L'affaire connaît une issue tragique.

La marée sanglante:

Un jeune noble installe sa nouvelle épouse, Suzanne, dans le manoir familial. Celle-ci ne tarde pas à souffrir de cauchemars où une femme en robe de mariée la pousse à commettre des violences sanglantes. Elle apprend qu'une légende locale veut que l'un des ancêtres de son mari ait été poignardé par sa femme, Mircalla, le soir de ses noces. Suzanne reconnaît peu après la femme de ses rêves en une inconnue sauvée de la mort par son mari. Cette femme qui dit s'appeler Carmilla prend une emprise singulière sur Suzanne et lui fait connaître des expériences horrifiantes.

Et **Le karaté fait la loi:**

Un ex-policier devenu tueur à gages, Cheng, commet quelques meurtres à Hong Kong pour le compte d'un certain M. Low, trafiquant de Bangkok. Il se permet en supplément de trucider un sale individu exerçant du chantage sur une chanteuse dont il s'est épris. Il part ensuite pour Bangkok où la chanteuse le rejoint peu après.



HORAIRE DES CINÉMAS

ALMA

Théâtre Alma
Du 20 au 26 mai incl.: "Victoire à Entebbé" - "New York ne répond plus".

CHICOUTIMI

Impérial
Du 20 au 26 mai incl.: "Démon sous la peau" - "Ces filles qui mènent les parents au désespoir".

Cartier
Du 20 au 26 mai incl.: "Maintenant on l'appelle Plata" - "On continue de l'appeler Trinita".

Capitol
Du 20 au 26 mai incl.: "La rose et la flèche" - "Un cadavre au désert".

BAGOTVILLE

Saguenay
Du 20 au 26 mai incl.: "Maintenant on l'appelle Plata" - "On continue de l'appeler Trinita".

DOLBEAU

Météore
Le 20 mai: "La piastre" - "Police Python 357" - "Les lesbiennes".

Météore
Du 21 au 27 incl.: "Sherherazade" - "Le karaté fait la loi".

JONQUIERE

Bellevue
Du 20 au 26 mai incl.: "On continue de l'appeler Trinita" - "Maintenant on l'appelle Plata".

Centre
Du 20 au 26 mai incl.: "Un cadavre au désert" - "La rose et la flèche".

Elysée
Du 20 au 26 mai incl.: "Ces filles qui mènent les parents au désespoir" - "Démon sous la peau".

ALMA

Canadien
Du 20 au 26 mai incl.: "Spermula" - "Par le trou de la serrure".

Ciné-Parc Jeannois

Du 20 au 26 mai incl.: "Le téléphone pleure" - "La course de la mort".

CHICOUTIMI

CINEMAS PLACE DU ROYAUME

Cinéma 1
Du 20 au 26 mai incl.: "La flûte à six Schtroumpfs" - "Robinson Crusoé".

Cinéma 2
Du 20 au 26 mai incl.: "Sexe avec un sourire" - "L'ange et la femme".

Cinéma 3
Du 20 au 26 mai incl.: "La mariée sanglante" - "L'histoire de Joanna".

NORMANDIN

Le Foyer
Du 20 au 23 mai incl.: "Coureur de marathon" - "Phase IV".



Dodge **ASPEN** 1977

2 portes, coupé, toit de vinyle, gros caps de roues, 6 cylindres automatique, servodirection, freins à disques, pneus flanc blanc, radio.

+$300. D'ESSENCE LE QUOTIDIEN

EN COLLABORATION AVEC:

Bédard DODGE CHRYSLER LTÉE
1464, BOULEVARD ST-PAUL
CHICOUTIMI, QUÉBEC
Tél.: 549-1264



PLUS DE MAGASINS, PLUS DE CHOIX

UNE DES 75 BONNES RAISONS DE VISITER

place du royaume

"Monsieur Zéro", participation canadienne

La quatrième et dernière dramatique présentée au Concours Louis-Phillippe-Kammans s'intitule Monsieur Zéro.

Cette oeuvre produite par la Société Radio-Canada et écrite par Victor-Lévy Beaulieu sera diffusée le vendredi 3 juin à 20h30. Ce téléthéâtre, qui voudrait être une oeuvre globale, nous fait pénétrer au coeur de l'univers mental d'un homme à la recherche de lui-même.

L'intrigue

Qui est Monsieur Zéro? Tout d'abord, un homme comme les autres du nom d'Antonin Berubé. Ensuite, un être double et même multiple qu'une dépression nerveuse conduit à l'internement.

Séparé d'avec lui-même, angoissé, Antonin Bérubé conserve néanmoins suffisamment de lucidité et de ressort pour partir à la recherche de son équilibre. Il écrira l'histoire de son double, celle de Monsieur Zéro, symbole de son univers fractionné.

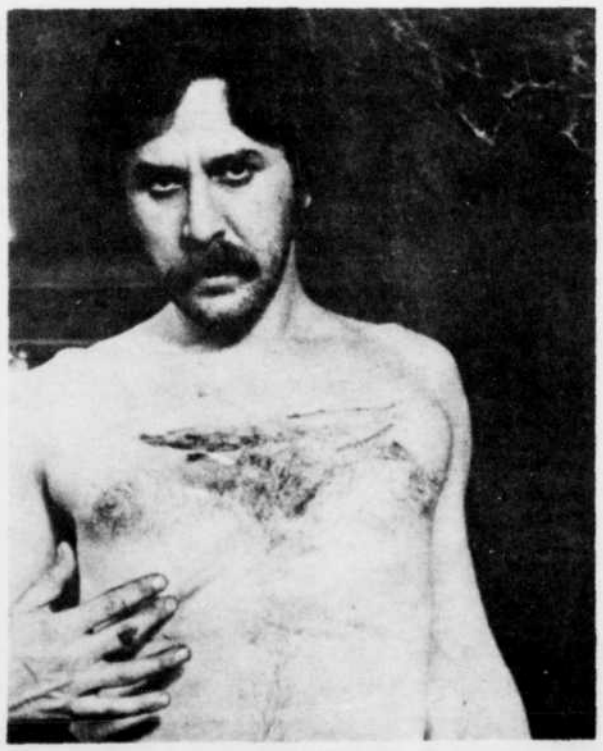
Afin que cette entreprise de dédoublement, qui confine au vertige, porte des fruits bénéfiques, Antonin Bérubé sent d'instinct qu'il doit plonger à corps et à coeur perdus au plus profond de lui-même. Et cette autobiographie crucifiante n'a sa raison d'être que si remonte vraiment à la surface tout son monde intérieur, avec ses phantasmes et son onirisme.

Ce qui, en un sens, est jeu et acte gratuit, constitue par ailleurs l'enjeu même de la vie d'Antonin Bérubé. Il doit assumer jusqu'au bout le destin de Monsieur Zéro, consentir à passer par toutes les métamorphoses de l'émotion intérieure pour découvrir enfin, de l'autre côté du miroir, qu'il est un écrivain âgé de trente-trois ans, passionné de musique et grand ami des chevaux et des chats.

A travers les mille et un méandres du labyrinthe intérieur de Monsieur Zéro, nous apprendrons, entre autres choses, à connaître les mondes antagonistes des amitiés et des hostilités. D'un côté le beaume, la compréhension, la miséricorde. De l'autre, la hargne, l'hostilité et la fureur.

Avec Monsieur Zéro, une création québécoise fortement enracinée dans ce Montréal-Nord qui est comme "la petite patrie" de l'auteur, Victor-Lévy Beaulieu nous entraîne également dans le monde éclaté de l'institution psychiatrique où se mêlent harmonieusement le dérisoire et le sublime. La profonde interrogation d'Antoine Bérubé le fait renaître, le rééquilibre et remet en question tous ceux qui l'entourent.

Personne sans doute ne saura rester indifférent à la question de Monsieur Zéro, symbole de l'homme contemporain déchiré entre ses aspirations personnelles les plus légitimes et les impératifs de plus en plus contraignants de la société actuelle.



Monsieur Zéro, de Victor-Lévy Beaulieu: participation canadienne au prix dramatique Louis-Philippe Kammans, avec Gilles Renaud comme principal interprète.



Rita Bibeau, Claudine Chatel et Daniel Roussel, aux Berger.

● PETIT ÉCRAN

Les Berger

Mariette Berger et son gendre, Christian se rendent à l'hôpital; Ginette a enfin accouché d'un beau gros garçon. Tout s'est magnifiquement bien passé et tout le monde est heureux.

Par contre, tout ne va pas aussi bien pour Robert et Denise. Ayant la ferme conviction que son mari n'acceptera jamais la petite Mélissa, la jeune femme est partie sans laisser d'adresse. Désemparé, tout en sachant fort bien qu'il est le seul responsable de ce qui lui arrive, dans l'espoir de trouver un peu de réconfort, il se rend chez sa mère. Exaspéré comme il l'est, quelques remarques de sa soeur, Gloria, le font sortir de ses gonds. Une gifle à toute volée appliquée par sa mère, l'oblige à se contrôler pour éviter l'irrémédiable. Le calme revenu, sa mère émet une hypothèse; Denise s'est sûrement réfugiée à Montmagny, chez sa soeur, Mireille. Malgré l'heure tardive, Robert ne se contient plus d'impatience et il prend la route. Que trouvera-t-il au bout de ce long trajet? Denise est-elle bien chez sa soeur et si oui, consentira-t-elle à le recevoir?

C'est ce que nous saurons lors du prochain épisode des **Berger** à l'écran du **canal "6", lundi le 23 mai à 19h30.**

Showbizz

Le **dimanche 22 mai** à **19h00, Pierre Lalonde** vous donne rendez-vous à son émission **Showbizz** alors qu'il recevra **Nicole Cloutier, Michel Louvain, Gérard Lenorman** et **Ginette Reno.**

Pour débuter, Pierre accueillera **Nicole Cloutier,** qui est dans le domaine de la chanson depuis déjà plusieurs années. Nicole Cloutier nous interprétera une chanson ayant pour titre "Demain, je t'emmènerai"...

Pour **Michel Louvain,** l'amour est triste, l'amour est noir. Michel chante ce qu'il ressent et ce que la plupart des gens ressentent lorsqu'ils sont amoureux; il n'est qu'un porte-parole, c'est-à-dire qu'il extériorise par la voie de la chanson ce que ressentent la plupart des gens. Selon Michel Louvain, l'amour apporte plus de tristesse que de joie... Nous aurons l'occasion de vérifier cette assertion à travers "Il faut chanter d'amour", "Une larme sur ma joue" et "Un certain sourire"...

Gérard Lenorman aime chanter, pour lui c'est un besoin. Gérard fait carrière en France depuis plus de dix ans. Il fut connu par deux grands succès "La ballade des gens heureux" et "Michelle". Gérard Lenorman affirme qu'il transmet quelque chose à travers ses chansons; soit sa bonne humeur ou quelquefois ses malaises. Il nous présentera une de ses propres compositions "Gentil dauphin triste". De plus, nous entendrons "Voici les clés" et "Sous d'autres latitudes"...

Et pour terminer, nous aurons le plaisir d'entendre **Ginette Reno** qui nous revient après une absence de près de deux ans. Ginette Reno est une interprète qui habille ses chansons de sensibilité; elle a un sens du vécu qu'elle sait traduire avec art. Lors de l'émission Showbizz, Ginette Reno nous présentera deux nouveaux succès, soit "Ma chanson c'est toi" et "Seule"...

L'animateur, Pierre Lalonde, chantera "T'es pas une autre", son plus récent enregistrement.

Et ça tourne

Pour la première de l'émission Et ça tourne, l'animateur Alain Montpetit accueillera Claude Michel, Nicole Cloutier, Joey Spinetti, Jacques Salvail et ses danseurs et James Brown.

Pour débuter, **Claude Michel** nous présentera "Mon amour, mon été" et "Juliana".

Après quoi, **Nicole Cloutier** nous interprétera son plus récent succès "Demain je t'emmènerai".

Pour sa part **Joey Spinetti** chantera "Jesahel".

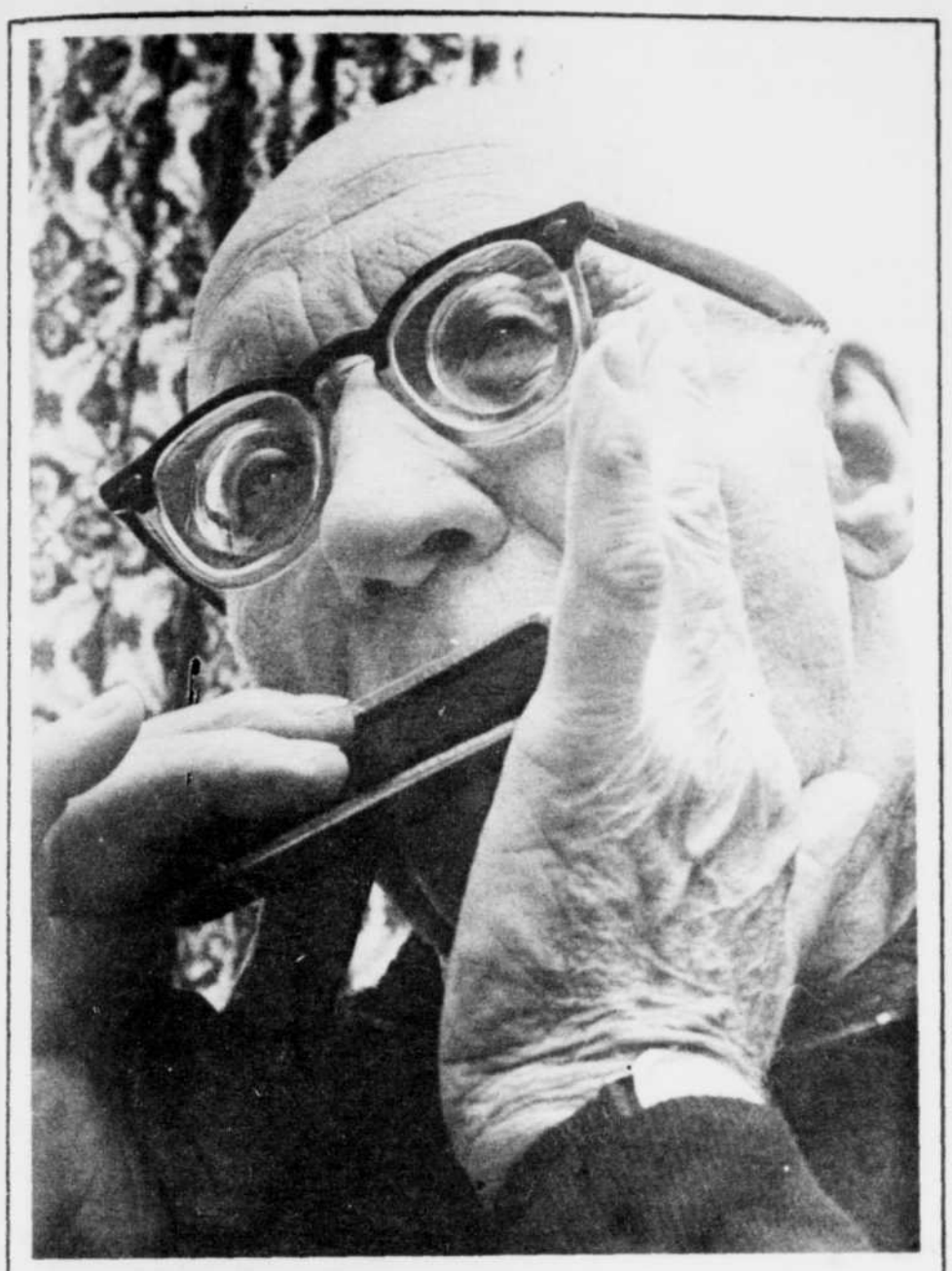
Jacques Salvail et ses danseurs évolueront dans "Toujours plus haut" et "Que fais-tu la nuit".

Et pour terminer, une vedette internationale de passage à Montréal, il s'agit de **James Brown** qui nous fera entendre quelques-uns de ses succès comme: "Bodyheat", "Sex Machine" et "Get up off that thing".

Le samedi 28 mai à 19 heures, Alain Montpetit vous invite à l'émission **Et ça tourne**, sur les ondes du Canal "6".



"Et ça tourne", avec Nicole Cloutier et Alain Montpetit.



Cyris Dufour, un excellent conteur de chez nous, à l'émission "Gens de mon pays".

Gens de mon pays

A l'émission "Gens de mon pays" diffusée aujourd'hui à 18h20 sur les ondes de CBJ-1580, les auditeurs de la chaine française (AM) de Radio-Canada auront l'occasion d'entendre Monsieur Cyris Dufour, conteur du Saguenay-Lac-St-Jean.

Autodidacte à la mémoire musicale exceptionnelle, Cyris Dufour est, à 77 ans, un de ceux qui ont contribué depuis toujours à véhiculer la tradition populaire. Se définissant lui-même comme un "précieux instrument" pour ceux qui veulent en connaître davantage sur le folklore et la musique traditionnelle, Monsieur Dufour en est ainsi venu à passer au titre de "vedette" dans son milieu.

C'est à ce titre que le réalisateur Jean-Marc Gagnon et l'animateur Marc Bergeron l'ont rencontré avec son sac d'harmonicas et son bagage de chansons du terroir. Apprises ça et là au gré du chemin, ces complaintes, pour lesquelles Cyris Dufour a trouvé un public, ne demandent qu'à être fredonnées.

C'est pour cette raison qu'il a bien fallu (selon son expression) nous en donner quelques-unes. Aussi, pour qui veut bien les recevoir... "Gens de mon pays", dimanche, 22 mai - 18h20 - 19h00.

Les protégés de Brigitte

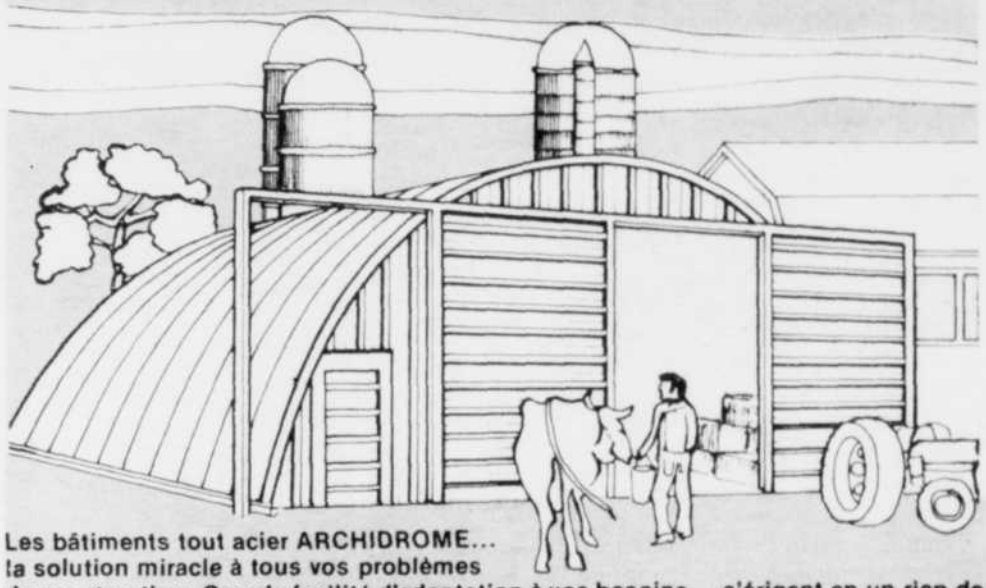
La croisade organisée par Brigitte Bardot en faveur des bébés phoques a trouvé un large écho dans la presse et soulevé un vif intérêt. Quelles sont donc les caractéristiques de ces mammifères carnivores marins qui appartiennent à l'ordre des pinnipèdes? Le **Larousse des jeunes** (tome 6) répond à cette question.

"Le phoque mesure environ 1,60 mètre. Son corps fuselé, gris recouvert de poils rigides et brillants, est parfaitement adapté à la vie marine, car les quatre pattes sont transformées en nageoires (les pattes arrière ne servent qu'à la nage). Sa tête, en forme d'oeuf, se termine par un museau court, garni de longues moustaches blanches; ses oreilles sont dépourvues de pavillon externe. Grâce à ses 34 petites dents pointues, il peut se nourrir de poissons, de mollusques et de crustacés.

Les phoques vient en colonies nombreuses le long des côtes de l'océan glacial Arctique et de l'océan Atlantique. Le **phoque gris** fréquente les côtes bretonnes, tandis que le **phoque moine,** en voie de disparition, se rencontre en Méditerranée. Ces animaux sont souvent pourchassés pour leur chair, leur graisse et leur fourrure (massacre des bébés phoques dans l'Arctique).

Au même ordre appartient le **morse,** énorme bête de 4 mètres de long et pesant plus de 1 tonne. Le mâle arbore des défenses de 60 centimètres recourbées vers le bas. Quant à **l'éléphant de mer** des îles Kerguelen, c'est un gros phoque qui peut atteindre une longueur de 6 mètres et un poids de 3 tonnes.

Plus d'espace à meilleur coût



Les bâtiments tout acier ARCHIDROME... la solution miracle à tous vos problèmes de construction. Grande facilité d'adaptation à vos besoins... s'érigent en un rien de temps... le plus vaste choix de formes et dimensions... pas de poutres ni colonnes c'est-à-dire aucune perte d'espace... isolation facile.

... QUALITE, DURABILITE, ECONOMIE

TELEPHONEZ TOUT DE SUITE, FRAIS VIRES, OU RETOURNEZ LE COUPON A NOTRE SUCCURSALE LA PLUS RAPPROCHEE.

ARCHIDROME

ST-HUBERT QUE. J3Y 3V8 — 3100 Boul. Losch (514) 678-4444

QUEBEC QUE. G1R 2K2 — 580 est, Grande-Allée, Suite 406 (418) 524-4615

GRAND FALLS N.B. E0J 1M0 — 81 rue Burgess (506) 473-4013

S.V.P. plus de renseignements sur vos bâtiments d'acier.

Nom .....

Adresse .....

Ville ..... Prov. .....

Code ..... Tél. .....

(PD-22-05-77)

L'Inter.... Très INTERessant!

1 CHANCE SUR 125

Pour un p'tit $2.00

TIRAGE: 3 JUIN

Hommage au grand Félix Leclerc

CHICOUTIMI — A la fin de cette année scolaire 1976-77, dans plusieurs écoles du grand Chicoutimi, Félix Leclerc aura été mis à l'honneur. En effet, de nombreuses pièces de théâtre ont été jouées dans les écoles polyvalentes, entre autres, dont deux de Leclerc. Les photos montrent quelques scènes de l'Auberge des morts subites, présentée il y a déjà quelque temps à l'Institut St-Georges de Chicoutimi, de même que des moments de Les sept péchés dans le hall, présenté à l'école Lafontaine.













Tél.: (418) 543-4261

GUY ST-HILAIRE INC.

CONSULTANT EN TRANSPORT

178, RUE VIMONT — CHICOUTIMI, Qué.
G7G 3Z2

enseignes
SUPER-NEON INC
2287, BOUL. TALBOT, C.P. 971,
CHICOUTIMI.
G7H 5A9 — TEL.: 545-1987.
SUCCURSALE: SEPT-ILES, P.Q.
A VOTRE SERVICE DEPUIS 20 ANS

VOS SPECIALISTES EN:

— néon — panneaux publicitaires
— plastique — procédé à la soie
— lettrage — location enseignes
— lettrage camions mobiles, lumineuses

BESOIN D'UNE PORTE DE GARAGE

- Porte commerciale ou résidentielle faite dans nos ateliers selon des normes de qualité très strictes.
- Réparation de portes de garage
- Installation d'opérateur automatique

Achetez une porte faite par des Sagueneens pour le climat saguenéen.

ENTREPRISES MD Chicoutimi Inc.

**766, RUE ALMA,
CHICOUTIMI.
549-2800**

Il l'aime autant qu'elle

L'Eau de Floride de Murray & Lanman conquiert tout le monde par son odeur fraîche qui marie le piquant du citron à la séduction des épices. L'Eau de Floride est pour lui une lotion tonifiante après rasage, ainsi qu'une eau de toilette dont il aime s'asperger. Pour elle, c'est la friction vivifiante qui suit le bain, l'eau de cologne qui rafraîchit et détend.

En vente dans les pharmacies et comptoirs de cosmétiques.

avis

LOCATAIRES ET PROPRIÉTAIRES

Le groupe de travail sur la révision de la Loi de conciliation entre locataires et propriétaires a reçu du gouvernement du Québec le mandat d'examiner le domaine des relations locataires-propriétaires et plus particulièrement les aspects suivants:

- le contrôle des loyers et les modalités de son application;
- l'acquisition d'immeubles loués en copropriété indivise;
- la transformation d'immeubles loués en « condominium » (par déclaration);
- la démolition d'immeubles loués;
- la restauration d'immeubles loués,
- la protection des locataires d'immeubles administrés par des Offices municipaux d'habitation;
- la protection des locataires de chambres;
- la protection des locataires de terrains servant à l'implantation de maisons mobiles;
- l'efficacité du système actuel d'administration de la loi et les changements souhaitables.

Le groupe invite les personnes, groupements et associations intéressés à lui soumettre leurs représentations et suggestions écrites avant le 1er JUIN 1977.

Vous êtes priés d'envoyer vos textes à l'adresse suivante:

Groupe de révision de la Loi de
conciliation entre locataires
et propriétaires,
Place Desjardins,
Tour du Nord, 26e étage,
Montréal, Québec.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

Jouez gagnant !
Du confort pour les petits et entretien facile pour maman!



Egalement en vente au
BEAUCOUP

MIRACLE MART



Des coordonnés pratiques à bon prix!

Pour le chalet, la colonie de vacances, la cour, ou la plage... Des modèles d'entretien facile et à prix d'aubaine!

A. Maillot imprimé en coton "interlock" pour filles. 4-6x.
B. Illustré avec les shorts unisexes en denim acrylique/nylon extensible. 4-6x.
C. Maillot de teinte unie pour les petits. 4-6x.
D. Illustré avec les shorts en denim de coton 10 on. pour garçons. 4-6x.

A.C. Achat spécial **1.55** ch. — B. Achat spécial **2.55** ch. — D. Achat spécial **1.99** ch.

Tailles 2-3x ..... 1.33 Tailles 2-3x ..... 1.66 Tailles 2-3x 2.22

Des vêtements conçus pour les plaisirs de l'été

Oui, ces vêtements sont tous faits d'un léger mélange de polyester et coton, parfait pour les promenades estivales et d'entretien facile.

H. Une pratique jupe-culotte avec ceinture et braguette à l'avant.
J. Un pantalon avec arc-enciel, brodé et glissière.
K. Jupe-culotte avec arc-en-ciel brodé et braguette. Bleu. 7-14.

Des hauts mignons et souples!
E. Une jolie chemise à motif guingan bleu et blanc, avec manches longues et col en pointe
F. Un jolie chandail rayé à manches courtes. Cordon à la taille. Bleu / blanc.
G. Un mignon blouson motif plaid bleu avec taille ajustable et empiècement. 7-14.
estivales!

E Achat spécial **5.88** ch. — F Achat spécial **3.88** ch. — G Achat spécial **7.88** ch.

H.K. Achat spécial **8.88** ch. — J. Achats spécial **9.88** ch.



Des tenues légères pour la vie au soleil!

A. Une jupe-soleil pimpante en polyester et coton. Boutonnage à l'avant, courroies ajustables. 4,5,6,6x
B.C. Coordonné en velours de polyester et coton lavable. Haut enfilable et shorts avec taille élastique. 4-6x.
D. Une mignonne tenue-soleil 100% polyester. Lavable à la machine, bien sûr! Jolie applique. Choix de couleurs. 2-3x.

A. Achat spécial **5.99** ch. — B. Haut Achat spécial **3.33** ch.

Tailles 2-3x 4.99

D. **1.99** ch. — C. Shorts Achat spécial **2.99** ch.

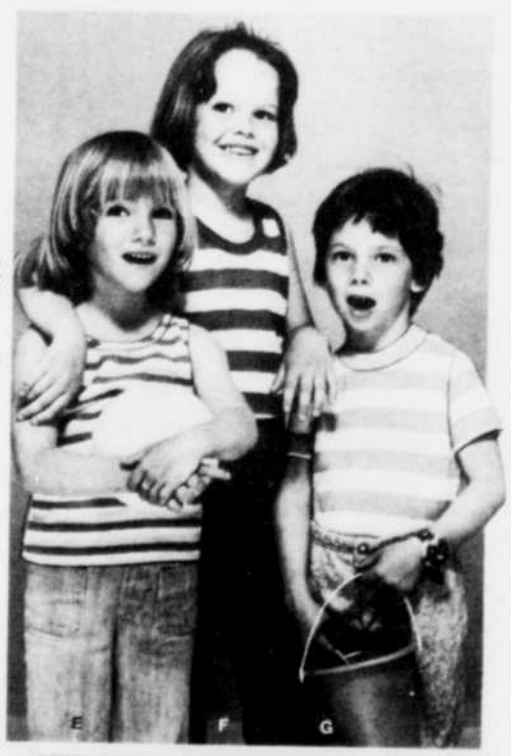
Parés pour la belle saison!

Des prix qui sauront plaire à maman!

E. Maillot en velours acrylique / coton / polyester pour fillette.
F. Maillot unisexe en polyester / coton.
G. Tee-shirt unisexe en polyester / coton.
Tous en teintes variées. 4-6x.

E Achat spécial **3.33** ch. — F.G. Achat spécial **1.55** ch.

Taille 2-3x 1.33



BEAUCOUP **BEAUCOUP**

Des cadeaux merveilleux pour la nouvelle mariée ou pour embellir votre table!



Egalement en vente au **BEAUCOUP**

MIRACLE MART



Motif "Cross and Olive"
Vase, approx. 6" — Pot à confiture avec couvercle — Support pour serviettes — Bonbonnière — Sucrier et pot à crème.

Prix après vente 14.99 ch.
Notre prix de vente **9.99** ch.



Motif "Pinwheel"
Bonbonnière avec couvercle — Vase, approx. 7" — Bol à rose — Plat pour compote — Plat sur pied — Plat à condiments.

Rabais de 7.00! Ord. 19.99
Notre prix de vente **12.99** ch.

Economisez jusqu'a 45%!
Le populaire motif "Pinwheel"



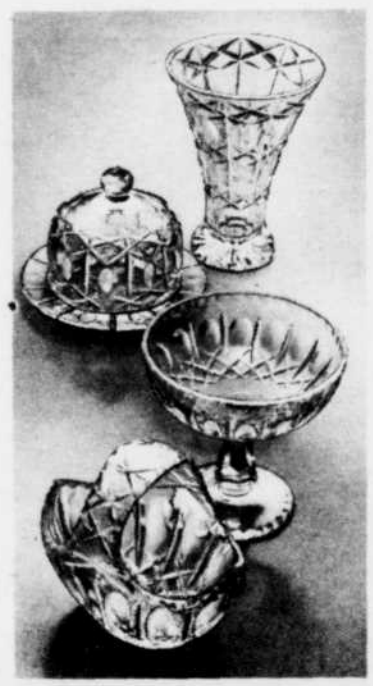
Verrerie "Cross and Olive" Gobelet — Verre à vin — Liqueur — Champagne — Hi-ball — Old Fashion.
Prix après vente 5.99 ch.
Notre prix de vente **3.29** ch.
Motif "Pinwheel" Gobelet — Verre à vin — Liqueur — Champagne — Hi-ball — Old Fashion.
Ord. 5.99 ch.



Motif "Pinwheel"
Carafe à whiskey ½-litre — Bol à fruits — Pot à fleurs, approx. 9½".

Rabais de 10.00! Ord. 29.99
Notre prix de vente **19.99** ch.

Cadeaux



Motif "Cross and Olive"
Vase, approx. 7" — Cloche à fromage — Plat à compote — Panier avec poignée.

Prix après vente 19.99 ch.
Notre prix de vente **12.99** ou ens.



Motif Pinwheel
Salière et poivrière — Chandeliers — Vase, approx. 6" — Beurrier — Sucrier et pot à crème.

Rabais de 5.00! Ord. 14.99
Notre prix de vente **9.99** ch. ou ens.

Occasion fantastique!
Verrerie "Cross and Olive"



Motif "Cross and Olive"
Cruche à vin — Bol à fruits — Grand vase, approx. 9½".

Prix après vente 29.99 ch.
Notre prix de vente **19.99** ch.

Egalement en vente au **BEAUCOUP**

nous achetons avec autant de soin que vous

vente-congé

d'un jour le lundi, 23 mai

Tout ce qu'il faut pour un été actif et au grand air!

BEAUCOUP **MIRACLE MART**



Ens. de golf complet

L'ensemble idéal pour le novice! Comprenant l'ensemble 7-pces "Supreme II" de Campbell, le sac "Title" avec 2 couvre-têtes, et poussette Ajay. Hommes droitiers seulement. 104.97 si acheté à la pièce.

88.88 ens.



Tente 2 places en nylon

Une compacte. Nylon orange avec porte à glissière et toile de plancher en vinyle. Format 5' x 7' x 3'6".

Ord. 24.99
Notre prix de vente **21.99** ch.



Lit à ressorts ou sac de couchage

Lit ajustable avec toile à motif floral. 24" x 74". Ord. 17.99

Sac "Mountaineer" en polyester avec doublure coton et bourre 4 lbs. 34" x 70". ..... Ord. 12.99

Lit Notre prix de vente **15.99** ch. Sac Notre prix de vente **10.99** ch.



Economisez 2.00!

Réchaud à 2 brûleurs

Un réchaud au propane avec 2 brûleurs fonctionnant indépendamment. 8000 B.T.U. par brûleurs. 11-3/4" x 17⅛" x 5".

Ord. 39.99
Notre prix de vente **37.99** ch.

Economisez 3.00!

Sac "Back Pack II"

Un sac de couchage pratique! En nylon avec doublure de finette et bourre 2 lbs. de polyester "Dacron II". 34" x 79"

Ord. 24.99
Notre prix de vente **21.99** ch.

SAC "Back Pack II" non disponible au Beaucoup



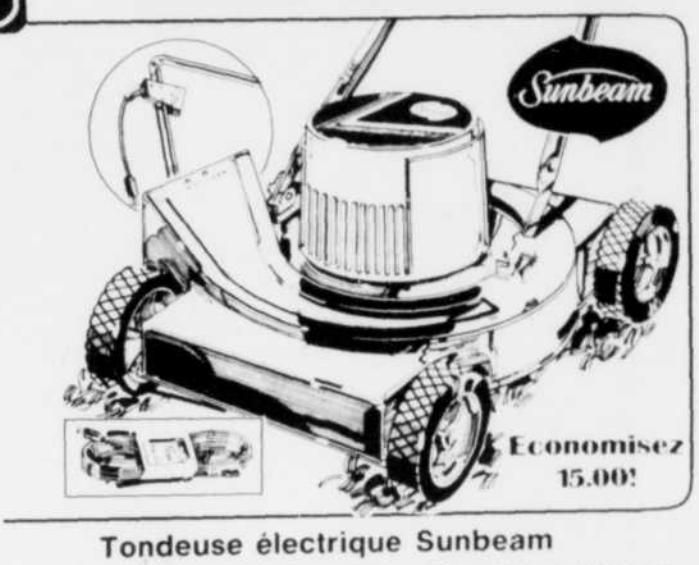
Economisez 15.00!

Tondeuse "Lawn King" à essence

Modèle de luxe à prix de super aubaine. Lame 20" et moteur 4 temps "Tecumseh" 3.5 c.v. Poussée centrale, étrangleur à la poignée, éjection latérale, poignée pliante. Se règle en 9 positions.

Ramasse-herbe de luxe ..... 15.99 ch.

Ord. 119.99
Notre prix de vente **104.99** ch.



Economisez 15.00!

Tondeuse électrique Sunbeam

Ne peinez plus grâce à cette puissante et efficace tondeuse! Munie d'un robuste moteur Sunbeam et d'une lame 18". Ejecteur simple en acier et roues 6". Modèle RE70

Ramasse-herbe optionnel pour RE70 ..... 14.99 ch.

Ord. 84.99
Notre prix de vente **69.99** ch.

Rallonge à 3 fils Modèle 18/3 SJTW qui résiste aux intempéries. Pour tout outil électrique. Longueur 100 pi. **13.99** ch.



Prix d'achat spécial **2.99** ch.
Râteau à monture bouclée. 12 dents. Long manche.

Prix d'achat spécial **2.99** ch.
Binette. Binette robuste pour le jardinage.

Prix d'achat spécial **2.99** ch.
Binette 5" de largeur. Avec manche de 54" de longueur.

.79 ch.
Trident. Outil pratique pour tout amateur de jardinage.

Prix d'achat spécial **.79** ch.
Truelle. Outil pour plantage de plantes ou fleurs.

Prix d'achat spécial **2.99** ch.
Découpeur de gazon 9". Découpe le gazon touffu le long des trottoirs, parterres, etc.

Prix d'achat spécial **2.99** ch.
Cultivateur. Outil à long manche avec 3 dents.

Non disponible chez Miracle Mart

Prix d'achat spécial **2.99** ch.
Râteau pour feuilles à 22 dents. Manche de 42" de long.

.79 ch.
Truelle. Un outil indispensable pour rempoter les plantes.



Épandeur Cyclone

Ord. 29.99
Notre prix de vente **24.99** ch.

Couvre une largeur de 8 pi.
Capacité jusqu'à 40 livres.
Modèle compact pratique



Terreau de surface

Donnez plus de vigueur à votre jardin ou vos plates-bandes grâce à ce riche terreau. Sac de 50 lbs.

2.29 ch.



Belles roses 7" ou 8" en pot

Décorez votre patio ou votre jardin avec ces roses florissantes. Plusieurs variétés vendues dans des teintes pastel ou vives.

Achat spécial **2.99** ch.



Les populaires géraniums en pot!

Pour égayer vos boîtes à fleurs ou votre pelouse. Un choix traditionnel pour toutes les plates-bandes! Pot 3½".

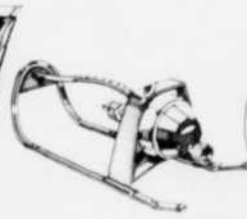
Achat Spécial **.59** ch.



Terreau de jardin ou terre noire

Une terre riche pour la plate-bande ou le jardin.
Sac de 50 lbs.

1.99 ch.



Arroseur oscillant pour pelouse

Un arroseur "Melnor" pouvant arroser jusqu'à 2200 pi. ca. S'ajuste de la fine vapeur à la pluie délicate. Champ d'arrosage réglable.

Achat Spécial **3.99** ch.



Boyau "Lawn King" 4-épaisseurs

Un boyau d'arrosage consolidé de nylon. Diamètre ⅝". Raccords de cuivre. Durable et flexible.

50 pi. Ord. 5.99 Notre prix de vente **4.99** ch.
75 pi., Ord. 7.99 — 5.99 ch.
100 pi., Ord. 10.99 — 8.99 ch.

Egalement en vente au **BEAUCOUP**

nous achetons avec autant de soin que vous

Votre été cette année
sera des plus confortables avec
ces vêtements légers et de bonne coupe!



Egalement en vente au
BEAUCOUP

MIRACLE MART



Les séparables... le premier choix cette année!

Le bleu, blanc, rouge est en grande vogue! Choisissez parmi une vaste collection en coton ou coton et polyester facile d'entretien! Tous dans les tailles 8-16.

Jupe de coton, gauchos ou pantalons en coton blanc ou rouge. Avec poche à passepoil.

Jupe en coton imprimé rouge ou bleu avec volant.

A. Polyester et coton avec col et poignets imprimés. Blanc avec imprimé rouge ou bleu.
B. Corsage paysan en coton. Imprimé rouge ou bleu.
C. Blouse en coton imprimé rouge ou bleu. Col et poignets blanc.
D. Corsage-soleil paysan en coton imprimé rouge ou bleu.

A **8.88** ch. B **5.88** ch. C **10.88** ch. D **3.88** ch.

Jupe en coton imprimé non disponible chez Miracle Mart

Jupe unie, gaucho, pantalon **12.88** ch. Jupe imprimée **10.88** ch.



Coquettes robes tout-aller

Deux charmants modèles passe-partout qui se portent aussi bien à la ville qu'à la campagne. De plus, elles sont "lavez-portez". Venez choisir la vôtre.

Polyester et coton à fines rayures. Choix de vert eau, jaune ou rose. 5-13
Pimpant modèle 65% polyester, 35% coton guingan avec parure de dentelle. Petits carreaux en rouge / blanc ou marine / blanc. 5-15

Polyester et coton non disponible chez Miracle Mart

19.88 ch.



Jolie robe-soleil

Idéal pour celle qui veut profiter du soleil au maximum tout en étant confortable.

Polyester et coton facile d'entretien. Taille empire et glissière. Rayures ou imprimés champignon. P.M.G.

Rabais de 2.00! **13.99** ch.





Super aubaine sur de mignons tee-shirts qui accompagnent aussi bien la jupe que le pantalon!



Tricots de coton ou coton mélangé très faciles d'entretien!

Choisissez parmi des modèles sans manches ou à manches courtes dans les teintes unies de rouge, marine, jaune, bleu, vert, blanc ou dans un choix de rayures et d'imprimés attrayants. P.M.G.

Vêtements pour dames

3.99 ch.

Egalement en vente au
BEAUCOUP

nous achetons avec autant de soin que vous

Egalement en vente au
BEAUCOUP

DE LA TÊTE AUX PIEDS

Quand la fantaisie pousse le bijou à être versatile et plein d'histoire

A une époque inflationniste où la masse peut difficilement renouveler continuellement son coffret à bijoux, comment est-il encore possible de toujours sembler afficher des bijoux différents? La versatilité caractérisant certaines pièces bijoutées répond à cette préoccupation.

Lors de démonstrations faites à domicile, des tas d'idées sont proposées pour porter tel article de façon à en créer différents effets... Profite-t-on même de ces rencontres pour y raconter l'histoire du bijou, maintenant que de telles créations sont susceptibles d'en présenter! Du moins en est-il ainsi avec les collections de bijoux de fantaisie exclusivement présentées par Sarah Coventry, lesquelles sont dotées de caractéristiques spéciales en ce domaine.

Découvertes

Apprendre comment porter ses bijoux s'avère très profitable de nos jours où il est impensable de trouver un tel avantage dans des magasins encombrés. Surtout quand il s'agit de découvrir chez-soi de magnifiques et souvent fantaisistes exclusivités réputées pour leur versatilité, soit cette grande possibilité de changements née du fait que plusieurs façons de les afficher suggèrent différents effets chaque fois, suivant qu'on leur ajoute ou retire une pièce, qu'on les porte ici et là. Surtout, quand on découvre toutes ces idées en voyant, manipulant et essayant cette magnifique bijouterie de fantaisie principalement conçue à cette fin!

Or, la versatilité des jolies créations signées "Sarah-Canada" reste unique, étant l'essence même de la présentation à domicile. C'est d'ailleurs délibérément qu'on a introduit cette précieuse caractéristique dans de telles créations, puisque les artisans ont pris grand soin que les pièces s'harmonisent entre elles pour permettre à madame de composer une "garde-robe" de bijoux susceptibles de s'assortir de manières diverses entre eux et à ses propres vêtements. Laissons Bob Canavan, vice-président canadien de Sarah Coventry, nous préciser cette versatilité caractérisant ses attrayantes exclusivités essentiellement présentées lors de démonstrations à domicile:

"La conseillère a l'occasion de démontrer la valeur additionnelle des bijoux qui peuvent être embellis grâce à une seule broche-pendentif. Il devient alors possible de porter une ou deux chaînes composant habituellement l'ensemble, voire d'utiliser seulement ladite broche en l'épinglant à un vêtement ou en lui additionnant ses chaînes. Il ne faut pas oublier qu'un bijou peut quelquefois se porter d'une manière plus simple durant le jour et se transformer en un bijou beaucoup plus élégant et tout à fait différent pour une soirée. Ceci se réalise en ajoutant des chaînes, d'autres broches, bagues, bracelets, etc."



UN CACHET ORIENTAL ressort de ce rectangle vert signé artistiquement pour Sarah Coventry, dont la forme ressemble à celle du bambou.

Extraordinaire

Sans compter que les bijoux choisis parmi les pièces réservées à Sarah sont souvent composés de pierres peu ordinaires ou dessins comportant beaucoup d'originalité auxquels toute une histoire est reliée.



Jean-Yves Bouchard, t.d.c.
DENTUROLOGISTE
1202 BOUL. WALBERG
DOLBEAU, QBL 1H1
TEL. 276-5443

RESTAURANT
LA PETITE BOUFFE
96, DU PONT, CHICOUTIMI-NORD
HEURE DE REPAS

Maintenant ouvert tous les midis de la semaine et tous les soirs à partir de 17h00.

Menu spécial chaque jour, comprenant:
amuse-gueule, soupe, plat principal, dessert et breuvage. $3.00

Lundi, le 23 mai:
Poulet danois gratiné
Mardi, le 24 mai:
Boeuf en daube
Mercredi, le 25 mai:
Porc à la diable
Jeudi, le 26 mai:
Boeuf à la russe
Vendredi, le 27 mai:
Poisson yougoslave

Pour réservations, appeler: 543-5388



Pour aider vos intentions.

Mme Georgette-T. Dufour
Rang St-Charles - N.-D.-de-Lorette, P.Q.
Téls: bur.: 276-4466
rés.: 276-5851

". . . et à mon fils Jean, je laisse ma motoneige et $20,000 comptant."
Ca va pour la motoneige, mais le $20,000 comptant? Votre succession peut être amoindrie par les dernières dépenses et l'impôt.
A moins d'y voir d'avance.
Vous avez sans doute besoin d'une analyse de succession. Le plus tôt possible.
La personne à consulter? Notre représentant.

Assomption
Mutuelle d'Assurance-Vie
BUREAU:
259, BOUL. ST-MICHEL — MISTASSINI
Moderne comme vos propres besoins



Pour vous débarrasser de l'herbe non désirée...

Utilisez l'Herbicide pour la Végétation Green Cross.

- Il détruit toute la végétation non désirée —allées, patios, entrées en gravier— pendant au moins un an complet.
- Il agit de deux façons—par les racines et par les feuilles.
- Efficace, facile à utiliser —il est offert en concentré liquide à vaporiser (aussi en grains).



GREEN CROSS
La solution à vos problèmes de jardinage.

● AUX PETITS OIGNONS

On doit apprendre à se bien nourrir dès le jeune âge

Instituteurs et parents devraient s'efforcer d'apprendre aux enfants, dès leur jeune âge, à adopter de saines habitudes alimentaires. Les enfants ne savent pas d'instinct comment choisir les aliments qui leur conviennent ni comment équilibrer leurs repas. C'est pourqoi les parents doivent s'assurer que leurs enfants reçoivent un régime équilibré dès leur plus jeune âge, ce qui les aidera à prendre de bonnes habitudes alimentaires qu'ils conserveront à l'âge adulte.

Que pouvez-vous faire pour aider vos enfants à bien choisir leurs aliments? Le Comité de nutrition Kellogg conseille de donner aux enfants des aliments sains dès le début. Il est également important que les parents aient eux-mêmes de bonnes habitudes alimentaires, car les enfants suivront ainsi leur exemple.

Il est important de se rappeler que des enfants en bonne santé ne cessent jamais de grandir et, bien que cette croissance soit continuelle, elle peut ne pas être constante. Le cycle de croissance présente deux périodes où cette croissance est également plus visible. La première, la plus rapide, a lieu du moment de la conception jusqu'aux premiers mois de l'enfant. Entre deux et six ans, l'augmentation du poids ralentie plus rapidement que la croissance en hauteur. C'est pourquoi les enfants d'âge préscolaire sont généralement plus minces que lorsqu'ils étaient bébés. Mais de l'âge de six ans au début de l'adolescence, les enfants commencnet à prendre du poids plus rapidement qu'ils ne grandissent.

Le deuxième "poussée" de croissance a lieu pendant l'adolescence. Cette période commence généralement entre 10 et 12 ans pour les fillettes et entre 12 et 14 ans pour les garçons. Filles et garçons, à moins qu'ils ne soient obèses, ont généralement atteint leur grandeur et leur poids d'adulte à 18 ans et à 21 ans respectivement. A la fin de leur croissance, ils ont également généralement pris de solides habitudes en ce qui concerne leur alimentation. Il leur devient difficile, alors de changer ces habitudes.

Pendant les années de croissance, les enfants ont généralement besoin, livre pour livre, d'un plus grand nombre d'éléments nutritifs que les adultes. Ils ont besoin d'un plus grand nombre de calories à cause de leur croissance rapide et de leur énergie infatigable.

Lorsqu'on prépare un repas pour de jeunes enfants, il faut combiner un grand nombre d'aliments différents. Viandes, poisson, volaille et oeufs, qui fournissent des protéines, doivent être servis chaque jour, de même que fruits et légumes qui fournissent des vitamines. Les pains de grain entier et les pains enrichis, de meme que les céréales prêtes à servir, fournissent des minéraux et des hydrates de carbone qui donnent de l'énergie. Les produits laitiers tels que lait, fromage et crème glacée, fournissent le calcium si nécessaire à la formation d'os sains et de dents saines.

Au cours des repas, il est bon de discuter avec vos enfants des avantages d'une saine nutrition. Expliquez-leur la fonction de l'alimentation sur le corps humain et pourquoi ce qu'ils mangent les aide à mieux travailler et à mieux jouer. Lorsque les enfants sont assez grands, laissez-les aider à la préparation des repas. Cela vous donnera une fois de plus l'occasion de discuter avec eux des avantages d'une saine alimentation.

Dans de nombreux pays du monde entier, la diététique fait partie du programme scolaire. C'est là une excellente chose car les salles de classe sont un endroit parfait pour enseigner aux enfants les bienfaits d'une saine alimentation et d'utiliser les aliments pour leur enseigner d'autres sujets, tels la géographie et les mathématiques.



Les parents devraient apprendre à leurs enfants de saines habitudes alimentaires et ce, dès leur jeune âge.

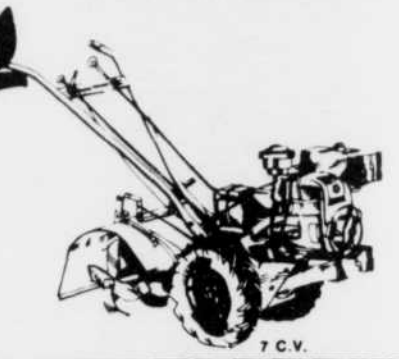
Ariens
DÉNEIGE

Les hautes performances hivernales des souffleuses - SNO-THRO - ont déjà fait de **ARIENS** la marque de déneigeuses la plus réputée
La - SNO-THRO - **ARIENS** se caractérise par le fameux système à deux phases - broyage éjection - qu'on retrouve sur les déneigeuses industrielles.
Modèles 3, 5, 6, 7, 8 et 10 c.v.


8 C.V.

Ariens
BÊCHE

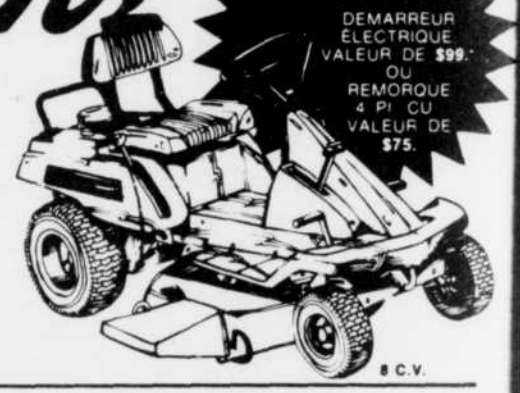
Préparer un jardin qui sera productif, c'est l'affaire du motoculteur **ARIENS**
Grâce à sa largeur de travail variable ainsi qu'à sa compatibilité avec d'autres appareils aratoires — buttoir, émietteur, charrue ou cultivateur — la bêcheuse **ARIENS** est en mesure de répondre à tous vos besoins en matière d'agriculture
Modèles de 2, 3½, 4, 5, 6 et 7 c.v.


7 C.V.

Ariens
TOND

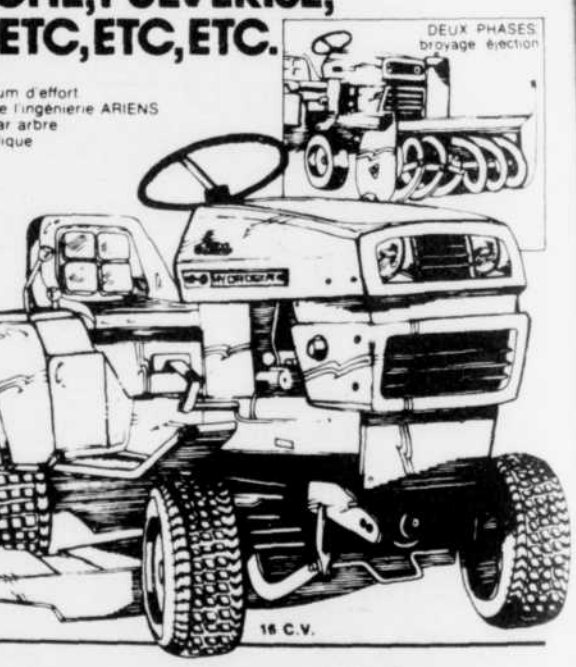
Avec une tondeuse **ARIENS**, tondre et entretenir le parterre n'est plus une tâche mais un plaisir
Sa large coupe, son confort et surtout sa maniabilité vous épateront
Modèles de 5, 7 et 8 c.v.

GRATIS*
DÉMARREUR ÉLECTRIQUE VALEUR DE $99.* OU REMORQUE 4 PI CU VALEUR DE $75.


8 C.V.

Ariens
DÉNEIGE, BÊCHE, TOND, LABOURE, FAUCHE, PULVÉRISE, HERSE, RACLE, ETC, ETC, ETC.

Le tracteur **ARIENS** sait travailler fort tout en n'exigeant de vous qu'un minimum d'effort
Ce modèle 16 c.v. prouve l'excellence de l'ingénierie ARIENS
Transmission de puissance directe — par arbre et non par courroie — et levage hydraulique des nombreux appareils adaptables
Embrayage hydrostatique commandé par un seul levier à portée de la main
Construction robuste en acier soudé
Tracteurs de jardin modèles de 10, 12, 14 et 16 c.v.



16 C.V.

GRATIS**
PLATEFORME TONDEUSE DE 42" VALEUR DE $449.95**

OFFRE

*SUR TONDEUSE À SIÈGE
Remorque 4 pi. cu. gratuite à l'achat d'une tondeuse ARIENS Fairway
Remorque 4 pi. cu. ou démarreur électrique gratuit à l'achat d'une tondeuse ARIENS Emperor

**SUR TRACTEUR
Plateforme tondeuse 42" gratuite à l'achat d'un tracteur ARIENS de 10, 12, 14 ou 16 c.v.

SAGUENAY Marine
165, STE-FAMILLE
JONQUIERE
Secteur Kénogami
547-2022

AUX PETITS OIGNONS

Trucs culinaires pour petites familles

Les petites familles d'un ou deux membres semblent augmenter à vue d'oeil. Ce n'est pas surprenant avec les nouvelles lois libérales de divorce et aussi à cause d'une plus grande acceptation du divorce par la société, les gens mariés qui ne s'accordent pas n'hésitent plus à se séparer et à retourner au célibat. Plusieurs jeunes adultes préfèrent leur liberté et leur intimité et retardent ou évitent même de se marier. Du côté de la médecine, les savants ont fait tellement de progrès que les gens vivent maintenant beaucoup plus longtemps qu'auparavant ce qui augmente le nombre de citoyens d'Age d'or.

Que ce soit par choix ou par nécessité, plusieurs font leurs emplettes et ne font à manger que pour une ou deux personnes.

Certaines compagnies d'aliments ont mis sur le marché des repas individuels, mais la plupart des item étalés ne sont pas ce dont une petite famille a besoin. Les célibataires et les couples peuvent éliminer ce problème en demandant au boucher de couper leur viande selon leurs besoins ou en achetant des produits versatiles. Par exemple, on peut se servir de la gelée Concord pour étendre sur des petits pains au déjeuner, pour glaçer un rôti ou comme ingrédient dans une recette telle que celle de "La marmite individuelle de fèves et saucisses".

Un autre bon tuyau pour les petites familles est de préparer des repas pour quatre ou six et en congeler la moitié pour être dégustés plus tard. La recette pour le sorbet aux raisins et au citron qui suit peut être divisée en quatre portions et congelée.

MARMITE INDIVIDUELLE DE FEVES ET SAUCISSES

donne 6 portions

500 g (1 lb) de saucisses,
125 ml (½ tasse) d'oignons tranchés,
125 ml (½ tasse) de piments verts hachés,
796 ml (28 oz liq.) de fèves au lard à la sauce tomate (1 boîte) OU
398 ml (14 oz liq.) 2 boîtes
500 ml (2 tasses) de jambon cuit en cubes,
284 ml (10 oz liq.) 1 boîte de pêches tranchées, égouttées,
150 ml (⅔ tasse) de gelée aux raisins Concord,
75 ml (¼ tasse) de ketchup,
125 ml (½ tasse) de cassonade bien tassée,
10 ml (2 c. à thé) de moutarde préparée.

Dans un poêlon, faire cuire les saucisses jusqu'à ce qu'elles soient brunies de tous côtés. Enlever les saucisses de la poêle et mettre de côté. Egoutter tout, excepté les 2 c. à table (30 ml) de graisse. Ajouter les oignons et piments verts et faire cuire jusqu'à ce que les légumes soient tendres. Baisser, brasser doucement jusqu'à ce que la gelée soit fondue et les ingrédients bien mélangés. Mettre le tout dans des marmites ou casseroles individuelles.

Cuire au four à 180°C. (350°F.) pour 30 min., jusqu'à ce que le tout soit chaud et en pleine ébullition.

SORBET AUX FRAISES ET AU CITRON

donne 4 portions

500 ml (2 tasses) de sorbet au citron,
125 ml (½ tasse) de jus ou breuvage de raisins Concord,
125 ml (½ tasse) de confiture aux raisins Concord,
30 ml (2 c. à table) de zeste de citron râpé.

Laisser le sorbet s'amollir légèrement au réfrigérateur. A l'aide d'une cuillère, mettre le jus de raisins, la confiture de raisins et le zeste de citron dans le mélangeur. Battre lentement jusqu'à ce que le tout soit bien mélangé. Ne pas laisser fondre le sorbet complètement. Verser dans quatre coupes à dessert et mettre au congélateur jusqu'à ce que bien prix.

— — —

Pour vous venir en aide, les mesures pour les recettes vous sont données sous forme métrique et anglaise. Il serait préférable d'utiliser l'une ou l'autre, étant donné que les mesures diffèrent quelque peu.

Une talmouse au dessert

Servez une talmousse comme dessert et vos convives vous déclareront un vrai cordon-bleu. Ce genre de dessert est le couronnement parfait même pour le menu le plus ordinaire et, de fait, le met dans une classe tout à fait à part.

La talmouse au citron a une saveur piquante que l'on aime bien après un repas copieux. Comme aliment minute, servez-vous du concentré de limonade surgelé. Le remplissage fromagé est facile à préparer grâce au fromage à la crème et les blancs d'oeufs fouettés ainsi que du lait écrémé instantané en poudre, également fouetté, donnent à ce dessert une grande légèreté et une faible teneur en calories. Laissez-le prendre au froid — sans cuisson — et servez-le avec fierté.

TALMOUSE AU CITRON

(pour 10 personnes)

2 sachets (2 c. à table) de gélatine sans saveur,
¼ tasse de sucre,
3 jaunes d'oeufs,
¾ tasse de concentré de limonade surgelé, décongelé,
¼ tasse d'eau,
2 paquets (de 8 oz) de fromage à la crème, ramolli,
2 c. à thé de zeste de citron, râpé,
3 blancs d'oeufs,
½ tasse d'eau glacée,
½ tasse de lait écrémé en poudre instantané Carnation,
2 c. à table de jus de citron,
Moule à ressort de 9", foncé d'une croûte à la chapelure de biscuits.

Mélanger gélatine et sucre dans une casserole. Battre ensemble les jaunes d'oeufs, le concentré de limonade et **¼ tasse d'eau**. Ajouter à la gélatine. Faire cuire à feu moyen, en remuant constamment, jusqu'à ce que la gélatine soit dissoute et la préparation légèrement épaissie. Battre le fromage à la crème et le zeste de citron dans un brand bol. Ajouter graduellement, tout en battant, la gélatine chaude. Mettre au froid jusqu'à ce que la préparation forme dôme sur une cuillère. Fouetter les blancs d'oeufs en neige ferme. Mélanger **½ tasse d'eau glacée** et le lait écrémé en poudre dans un petit bol; fouetter jusqu'à ce que la neige forme des pics mous (3-4 minutes). Ajouter le jus de citron; fouetter en neige bien ferme (3-4 minutes). Incorporer, en pliant, les blancs d'oeufs et le lait écrémé fouettés à la préparation à la gélatine. Verser dans le moule préparé. Réfrigérer et laisse prendre.



Les célibataires et les couples sans enfants forment la majorité des domiciles canadiens, cependant, vivre seul ne vous empêche pas de vous nourrir adéquatement.

SPECIAL

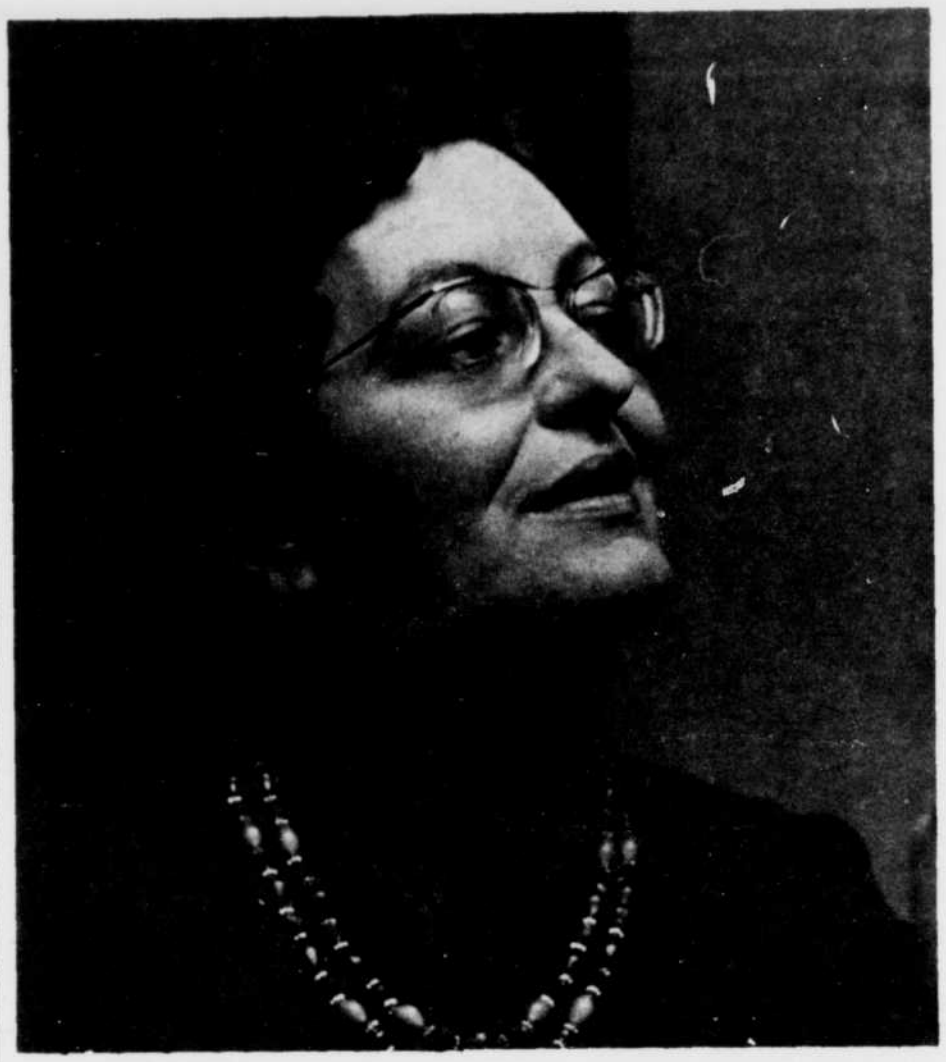


Lingerie de maison
Lot de draps contour
flanellette blanche. Grandeurs: 39" x 75" et 54" x 75".
SUPER SPECIAL: $3.99

Nappes de vinyle
doublure de flanellette. Grandeur: 52" x 52". SUPER SPECIAL: $2.99
Grandeur: 52" x 70". SUPER SPECIAL: $3.99
Grandeur: 70" x 90" et circulaire 66". SUPER SPECIAL: $4.99

Ruelland & fils
CHICOUTIMI

TANNERIE MEGISSERIE CHAMOISERIE TEINTURERIE
Tél.: (418) 549-7515
ENTREPOSEZ VOS FOURRURES à ½ prix
au taux de 1½ du 100
ASSURANCE
Une entreprise responsable pour tous vos besoins en fourrure
"Mieux qu'un nom un Renom".
Les Fourrures CANO
1500, ROUSSEL — (CAP ST-FRANCOIS)
CHICOUTIMI-NORD
"DU TRAPPEUR AU CONSOMMATEUR".



Mme Marthe Vaillancourt, membre du Conseil consultatif de la situation de la femme et organisatrice de l'exposition qui débutera au milieu de la semaine.



Au kiosque du Conseil de la situation de la femme, le public pourra se procurer les différentes brochures intitulées "Dossier femmes", dont nous parlerons plus largement dans les éditions à venir.

Expo CCSF

Réformer les femmes et s'informer de leurs préoccupations

JONQUIERE — C'est mercredi prochain que s'ouvrira, au centre commercial Place Centre-Ville de Jonquière, l'exposition mise sur pied par le Conseil consultatif de la situation de la femme (CCSF), un organisme fédéral ayant pour mandat de conseiller le gouvernement d'Ottawa sur les mesures qu'il juge nécessaires pour améliorer la situation de la femme. Cette exposition s'inscrit dans le cadre du travail de sensibilisation du CCSF auprès des masses en général et des femmes en particulier, afin de les informer de ses travaux, afin aussi de recueillir leurs appuis au moment où le CCSF fera des recommandations aux autorités gouvernementales.

De même, selon Mme Marthe Vaillancourt, de Jonquière, membre de l'organisme et organisatrice de l'exposition, cette dernière sera également le lieu où, dans un cadre plutôt informel, les femmes pourront communiquer leurs préoccupations.

Cadre plutôt informel, en effet: l'exposition qui aura lieu à Jonquière, cette même manifestation qui, pour la première fois, est présentée en dehors de grands centres, se déroulera sans table ronde, etc. "Nous favorisons la communication directe", soutient Mme Vaillancourt, indiquant, à l'appui de son affirmation, qu'à une table ronde, on n'invite nécessairement que les femmes qui savent déjà parler devant un micro.

Thématique

Le Centre des informations disponibles et des discussions qu'on tâchera de suciter au cours de l'expositon sera au plan d'un changement de mentalité à venir. Le fameux "ça ne donne rien de changer les lois, ce sont les mentalités qu'il faut changer" pourrait ainsi trouver un écho à l'occasion de la manifestation.

"Il sera notamment question, souligne Mme Vaillancourt, du devenir de la famille" et un panel clôturera l'exposition pendant lequel on devrait exposer les stéréotypes qui ont, de tout temps, interdit aux femmes, des postes de commandes en politique, en affaires, ou dans tout autre champ de l'activité humaine.

D'autre part, par des mises en situation, par des jeux dans le cadre des animations d'après-midi, on tentera d'illustrer les difficultés de la femme, dans le milieu du travail, par exemple. De rencontres avec des groupes ethniques sont aussi du programme, ce qui devrait leur permettre de s'exprimer, de faire connaître leurs problèmes.

Tout le long de cette exposition de quelques jours - du 25 au 28 mai - en plus de distribuer une somme de documentation, partant d'informations, on tâchera de susciter une réflexion sur la femme d'aujourd'hui, ses acquis, et sur la femme en devenir, sur la femme de demain, les conquêtes qu'elle doit rechercher, les erreurs qu'elle doit éviter.

En somme, on se demandera si la femme de 20 ans, aujourd'hui, a plus de chances qu'hier, plus de possibilités d'aller plus loin; si elle en a aussi le désir.

Présence

Dans l'optique d'un changement de mentalité, l'Office national du film, par son financement de documentaires, entre autres, aura apporté sa contribution et elle sera présente afin de faire connaître ses productions dans ce sens. Par ailleurs, quelques ministères fédéraux feront aussi acte de présence à l'exposition du Conseil consultatif de la situation de la femme, à Jonquière: le Centre de Main-d'Oeuvre du Canada, la Commission d'assurance-chômage, le Secrétariat d'Etat et le ministère de la Santé nationale, y délégueront des représentants afin d'informer la population des programmes, dont elle peut bénéficier.

Pour inciter la participation, en plus, on a invité des artistes de la région; Samek Germain, Claudette Rajotte, et Monique Robert-Couture seront de la partie. Les journées seront, par ailleurs, composées de rencontres avec des membres du Conseil de la situation de la femme, d'animation, de discussions et de conférences, en plus, bien sûr, de la visite des kiosques. L'exposition du CCSF se terminera samedi prochain.

Pas encore de bébés-éprouvettes mais...

TOLEDO Ohio (PC) — Le Dr Ian Fergusson hésite à parler de son travail expérimental, qui apportera peut-être la joie à des milliers de femmes incapables d'avoir des enfants.

Ce médecin britannique ne veut pas que les journaux nord-américains écrivent de gros titres à sensation annonçant "Bébés-éprouvettes possibles". Cela s'est déjà produit en Angleterre.



MILAIRE — Albert Milaire déclarait récemment que l'art n'était pas une priorité dominante dans le programme du Parti Québécois, aussi, le séparatisme a très peu d'impact sur sa carrière. Milaire actait dernièrement dans une comédie française jouée à Ottawa.

(Téléphoto PC)

La technique qu'il emploie pour tenter de permettre à certains types de femmes stériles de concevoir comporte des expériences en éprouvette. "Mais nous ne faisons pas pousser les bébés dans les bouteilles, a déclaré le Dr Fergusson devant un auditoire de médecins, d'infirmières et d'étudiants en médecine, au cours d'une tournée de conférences. Nous tentons d'obtenir la grossesse sans relation sexuelle. Jusqu'à maintenant, c'est un échec, mais il y aura peut-être du nouveau cette année."

Le médecin britannique est un pionnier dans le domaine des transplantations d'embryon, lesquelles consistent à fertiliser un ovule humain dans une éprouvette et à transférer l'embryon dans l'utérus de la mère, pendant le stade préliminaire.

On ne pratique pas d'expériences de ce genre en Amérique du Nord, à cause de la jurisprudence concernant les droits de l'enfant à naître, dit le Dr Fergusson. Une autre équipe de savants britanniques tente de réaliser les transferts.

Le Dr Fergusson a essayé cette technique au cours de l'année dernière sur 14 femmes mariées incapables de devenir enceintes parce que leurs tubes de Fallope sont bouchés, ou parce qu'ils ont été coupés pour fins de stérilisation.

Chirurgie impuissante

Jusqu'à maintenant, la chirurgie a été quasi-impuissante à relier les tubes menant des ovaires à l'utérus, ou à les déboucher, dit le savant. C'est pour cette raison qu'il a commencé à rechercher une autre méthode de fertilisation, laquelle se produit habituellement quand des millions de spermatozoïdes traversent une des trompes pour rencontrer un ovule unique descendu de l'ovaire.

Le Dr Fergusson, âgé de 35 ans, a déclaré: "Tout ce que nous faisons, c'est opérer le transfert là où se produit la fertilisation, entre le tube de Fallope et l'éprouvette." Cette phase de l'expérience a eu jusqu'à maintenant du succès. On administre à la femme de fortes doses d'un médicament de fertilité, afin qu'environ huit de ses ovules mûrissent pendant un cycle menstruel unique. Juste avant que l'ovulation se produise naturellement, le Dr Fergusson ouvre l'abdomen par opération chirurgicale, insère une longue aiguille dans l'ovaire et retire par succion un des ovules.

Il est indispensable d'avoir plusieurs ovules mûrs. "Quand nous avons voulu opérer, nous avons découvert que nous ne pouvions pas toujours trouver et retirer l'ovule unique produit physiologiquement", dit le Dr Fergusson.

Avec son équipe, il a passé neuf mois à pratiquer l'opération sur des volontaires qui étaient à l'hôpital pour être stérilisées.

Eprouvette incubée

L'ovule est ensuite placé dans une éprouvette contenant une solution diluée du sperme du mari ainsi qu'un bouillon de culture qui garde le tout en vie. L'éprouvette est alors placée dans un incubateur où elle reste intouchée pendant ou moins 12 heures.

La fertilisation se produit de 36 à 48 heures plus tard, lorsqu'un spermatozoïde unique entre dans l'ovule et le divise. "Je ne peux exprimer à quel point il est fascinant de voir tout-à-coup, sous le microscope, la séparation des deux cellules. Cela nous récompense de tous nos efforts, particulièrement quand l'hiver est long, et qu'il a fallu aller vérifier tout cela toutes les 12 heures, et qu'on commence à souhaiter n'avoir jamais entrepris l'expérience."

Cependant, c'est l'étape suivante qui cause des problèmes, a-t-il ajouté. Quand l'embryon a environ huit cellules, le Dr Fergusson ouvre de nouveau l'abdomen, et insère une aiguille à travers la paroi extérieure de l'utérus.

Jusqu'à maintenant, aucun des embryons ne s'est implanté dans l'utérus, comme cela se produit dans une grossesse normale. Il y a toujours eu avortement spontané, habituellement en l'espace d'une journée.

Le Dr Fergusson dit qu'il espère découvrir le lien manquant, au cours de cette année, mais il voudrait que les médecins nord-américains essaient sa technique. "Je suis sûr que cela aurait réussi, avec toutes les facilités et avec tout le talent qu'il y a dans ce pays. Malheureusement, en vertu de vos lois, chacun des ovules fertilisés doit être considéré comme un enfant à naître, ayant le droit d'être protégé.

ECONOMISEZ de $50.00 à $100.00 et même jusqu'à $200

sur un ensemble de matelas et sommier-caisse en achetant directement de la manufacture.

Procurez-vous le fameux matelas et sommier-caisse

REIN-O-PEDIC

confort-durabilité, satisfaction garantie

Garantie 20 ans

conseillé aux personnes souffrant de maux de reins ou déviation de la colonne vertébrale.

INCROYABLE!

UN SIMPLE APPEL

549-5315

Notre service comprend aussi les réparations de matelas

ESTIMATION GRATUITE...

VENEZ VISITER NOTRE SALLE DE MONTRE

ALMA
tél.: 662-2730
ST-FELICIEN
tél.: 679-0783
ST-BRUNO
tél.: 343-2634

Matelas Lion d'Or Inc.

549-5315 2894, BOUL. ST-JEAN-BAPTISTE, CHICOUTIMI. 549-5315

Forties Field

La première grande découverte de pétrole

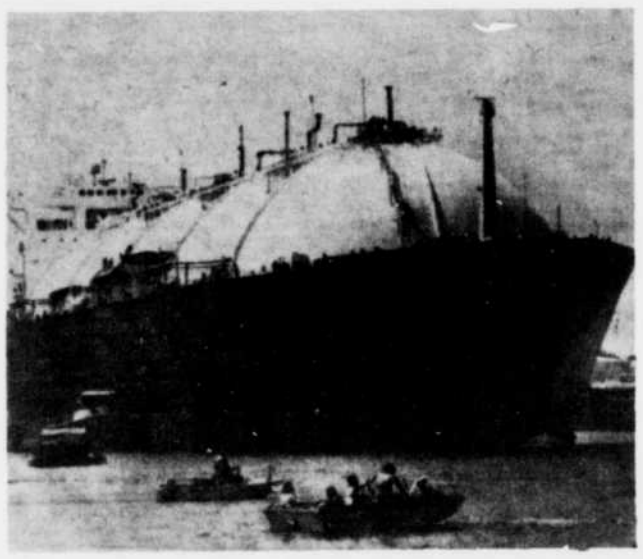
ABERDEEN, Ecosse (PC) — La première grande découverte de pétrole dans la Mer du Nord a été celle du Forties Field, en 1970.

Aujourd'hui, ce puits livre environ 400,000 barils de pétrole brut par jour à Gruden Bay, sur la côte écossaise. Ce pétrole est ensuite expédié par un pipe-line à la raffinerie de Grangemouth, près d'Edimbourg. Cette raffinerie appartient à la British Petroleum.

Les Forties Field est à 108 milles de la côte, à une profondeur d'environ 390 pieds. La température y est remarquablement mauvaise et les vents atteignent parfois jusqu'à 96 milles à l'heure, tandis que les vagues atteignent une hauteur de 90 pieds.

Les quatre plates-formes de Forties Field mesurent chacune environ 630 pieds, depuis le fond de la mer jusqu'au haut du derrick de forage. Chacune des plates-formes est rivée au fond de la mer par des poteaux enfoncés à une profondeur de 218 pieds.

Chaque plate-forme comporte trois ponts contenant l'équipement de forage et de production. Chaque structure y compris l'équipement pèse environ 57,000 tonnes.



PRENDRE LA MER — L'Aquarius, le premier des douze bateaux géants à être produits pour le transport du gaz naturel par la General Dynamics Shipyard à Quincy, a pris la mer récemment pour deux jours d'expérience. Le bateau de cinq cylindres transportera 125,000 pieds cubes de LNG entre l'Algérie et le Japon lorsqu'il sera en service.

(Téléphoto PC)

Bientôt autonome

D'ici la fin de cette année, la Grande-Bretagne prévoit tirer de la Mer du Nord près de la moitié du volume de pétrole dont elle a besoin. D'ici 1980, elle devrait être devenue une des quelques nations industrielles occidentales qui soient en mesure de répondre elle-même à ses besoins d'énergie.

Mais les structures, systèmes et techniques conçus il y a quelques années deviennent rapidement insuffisants. Un analyste a décrit l'équipement comme "des dinosaures, dont l'essence même est d'être menacés par des bêtes plus rapides et plus économiques".

Le défi technologique est devenu plus grand parce que l'exploration pétrolière en Europe, confinée en grande partie aux eaux du plateau continental dans la Mer du Nord, se fait maintenant dans les eaux plus profondes.

Le talus continental, qui s'étend au-delà du plateau continental, attire de plus en plus l'attention, bien que la profondeur moyenne y soit d'environ 11,400 pieds, ce qui est très au-dessous des capacités présentes d'exploration et encore davantage des capacités de récupération du pétrole.

Le principal handicap technique est la nécessité de support structural pour le forage et pour l'équipement de traitement du pétrole. Afin de creuser à une si grande profondeur, il faut pouvoir installer le gréement d'une certaine façon, car les systèmes conventionnels de chaînes ou de câbles de fer ne sont pas réalisables.

De nouveaux modèles

Des navires de forage possédant cet équipement existent déjà, mais ils existent de nouveaux modèles, plus dynamiques.

Ces recherches ont été réalisées dans la création de conditions de pression atmosphérique dans lesquelles les plongeurs peuvent travailler au fond de la mer sans être incommodés par la pression de l'eau.

Cela peut être réalisé en enfermant les travailleurs dans une capsule d'où ils peuvent travailler sur l'équipement posé au fond de la mer, au moyen d'un manipulateur. Ces systèmes ont une capacité de profondeur d'environ 900 pieds, mais leur utilité se limite à des travaux simples.

Une autre technique, par laquelle le point d'intervention est complètement enfermé de façon à permettre le contact humain avec les parties d'équipement au fond de la mer, permet des travaux plus compliqués, mais cette technique a une capacité de profondeur ne dépassant pas 600 pieds environ.

Des progrès rapides ont également été réalisés dans les manipulations à distance. De nombreux véhicules-robots ont été mis au point qui, contrôlés en surface, peuvent accomplir des opérations compliquées en profondeur.

Le coût d'exploitation des ressources de la Mer du Nord peut se chiffrer par $10,000 du baril, par jour, par comparaison à $400 du baril, par jour, dans le Moyen-Orient.

COMPTABLES AGREES

Gauthier, Tremblay, Legault, Boivin, Dallaire, Turcotte et Associés, c.a.

Comptables Agrées

ROBERVAL — LA MALBAIE — LA BAIE — ST-FELICIEN

BUREAU PRINCIPAL: 110, Racine est, Chicoutimi G7H 1R2 — Téléphone (418) 549-6650

Antoine Gauthier, c.a. — Gilles Turcotte, c.a.
Pierre Legault, c.a. — Yvon Carrier, c.a.
Egide Dallaire, c.a. — Camil Bergeron, c.a.
Andre Gauthier, c.a. — Denis Boivin, c.a.
Charles Tremblay, c.a. — Roger Boivin, c.a.
Julien Lemieux, c.a. m.b.a. — Normand Gosselin, c.a.
Rosaire Bovin, c.a. — Luc Simard, c.a.

Roger Launault C.A.

Appels provenant de Dolbeau, Roberval, St-Félicien, St-Prime. Aucun frais au demandeur: Zenith: 12170.

AVOCATS

Tel 543-0283
LAMBERT & LAMBERT
AVOCATS
RENE LAMBERT LL.L. — GUY LAMBERT LL.L.
31 OUEST, RUE RACINE — CHICOUTIMI

BEGIN, GAUTHIER, SIMARD, COTE, OUELLET ET MAZURETTE, AVOCATS
AVOCATS
509, boulevard Harvey, Jonquière.
Tél.: 542-3545

SIMARD, BRODEUR & GIRARD
AVOCATS
Jean Simard, B.A., LL.L.
Christian Girard, B.A., LL.L.
Jean-Roger Brodeur, B.A., LL.L.
121 est, Racine — CHICOUTIMI — Tél.: 549-8170

DUFOUR & COTE
AVOCATS ET PROCUREURS
Me Richard Dufour, LL.L
Me Gabriel-M. Côté, LL.L
23, RUE RACINE EST — CHICOUTIMI
TEL.: 549-8150

N'oubliez pas!
Obligations - Solidarité
OXFAM

COMPTABLES GENERAUX LICENCIES (C.G.A.)

GERVAIS, HARVEY, LAPOINTE ET ASS. C.G.A.
COMPTABLES GENERAUX LICENCIES
393 EST, RACINE, CHICOUTIMI — 545-4595
609, BOUL. LAURE, SEPT-ILES — 968-1515
REAL GERVAIS C.G.A. — ANTOINE LAPOINTE C.G.A.
ALAIN HARVEY C.G.A. — MICHEL TREMBLAY C.G.A.

LACROIX, LAPOINTE, LAPOINTE, POLIQUIN ET CIE C.G.A.
110 EST, RACINE, SUITE 205, CHICOUTIMI — 549-1717
2900, CH. QUATRE-BOURGEOIS, STE-FOY — 558-3323
CLAUDE LACROIX C.G.A. syndic — GABRIEL LAPOINTE C.G.A.
OLIVIER LAPOINTE C.G.A. syndic — PIERRE POLIQUIN C.G.A.
SERGE PELLETIER C.G.A. — DENIS GRENIER C.G.A.

gagnon, bergeron, tremblay, pelletier & associés
COMPTABLES AGREES
72 ouest, Jacques-Cartier, Chicoutimi
Tél.: (418) 549-4142
L.-G. Gagnon, c.a.
P.-A. Bergeron, c.a.
P.-G. Tremblay, c.a.
Bernard Pelletier, c.a.
Gilles Gagnon, c.a.
Robert Crevier, c.a.

La Roche, Gobeil & Potvin
COMPTABLES AGREES
Raymond-J. La Roche, c.a. — Arthur Gobeil, c.a.
Pierre-Albert Potvin, c.a. — Ronald Boivin, c.a.
413 est, rue Racine, Chicoutimi 549-4318
371, rue Bagot, Ville de La Baie 544-6847

CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
Lemieux, Laberge et Associés
110 est, rue Racine, Chicoutimi
Tél.: 545-4149
Julien Lemieux, C.A., M.B.A.
Jean-Paul Laberge, M.B.A.

Iles arctiques canadiennes

Pétrole brut et gaz naturel

CALGARY (PC) — M. Charles Hetherington, qui admet avoir des préjugés en faveur de cette région, déclare que des quantités formidables de pétrole brut et de gaz naturel attendent d'être découvertes dans les îles arctiques canadiennes.

M. Hetherington, président de Panarctic Oils Ltd., déclare qu'à son avis les estimations conservatrices des réserves possibles dans la région devraient commencer à environ 100 trillions de pieds cubes de gaz naturel.

Dans un discours prononcé, récemment, devant le Conseil des sciences du Canada, il a déclaré qu'en prenant pour acquis que la production et la commercialisation du gaz commencent dans un avenir rapproché, on peut être assuré que l'activité des explorations augmentera, "comme elle l'a fait partout ailleurs dans le monde dans des circonstances similaires".

Panarctic, un consortium de compagnies d'Etat et de compagnies privées formé en 1967, est le seul à poursuivre activement les réserves bien cachées dans les îles de l'Arctique. Jusqu'à maintenant, la compagnie a découvert des réserves de 16 trillions de pieds cubes de gaz, et un gisement de pétrole qui pourrait s'avérer le premier gisement commercial dans la région, à quelque 1,500 milles au nord d'Edmonton.

M. Hetherington a affirmé qu'au cours des dernières années, Panarctic a découvert environ 2.5 à trois trillions de pieds cubes de gaz par année. "En se basant là-dessus, on peut prévoir des réserves de quelque 30 trillions de pieds cubes pour d'ici cinq ans".

Il a fait observer que traditionnellement, une fois que les compagnies ont vendu leurs produits, l'argent est réinvesti, ce qui permet de découvrir de nouvelles réserves. Ainsi par exemple, lorsque la Colombie Britannique a construit son premier pipe-line en 1956, les réserves de gaz dans la province étaient d'environ trois trillions pieds cubes. Les réserves récupérables de la Colombie Britannique, y compris le gaz produit jusqu'à maintenant, sont maintenant de 10.5 trillions de pieds cubes, soit cinq fois le chiffre d'avant la production.

En Alberta, le gaz a été commercialisé pour la première fois en 1958 sur une haute échelle, alors que les réserves étaient de 19 trillions de pieds cubes. La réserve récupérable originale de cette province, y compris le gaz produit, est maintenant de 66 trillions de pieds cubes.

Panarctic a dépensé depuis 1968 environ $400 millions en exploration dans les îles de l'Arctique. M. Hetherington a dit que d'autres compagnies, qui ont travaillé sur les terrains de Panarctic, ont fait monter les dépenses à plus de $500 millions.

Quand Panarctic a été formé, il y a 10 ans, les prix du pétrole et du gaz étaient bas et les dépenses que représentait l'exploration des îles de l'Arctique n'avaient pu être justifiées par l'entreprise privée.

Ottawa, désireux de découvrir combien de gaz et de pétrole se trouvaient dans la région, avait convenu de devenir actionnaire, et avait acheté 45 pour cent des actions. Un groupe de 30 compagnies canadiennes détiennent le reste - 55 pour cent - et reçoivent un dégrèvement d'impôt pour l'exploration effectuée par Panarctic en leur nom.

Alors qu'il y avait deux puits de forage en 1969, il y en avait 23 en 1973. Cependant, ce nombre a diminué considérablement après qu'Ottawa eut décidé d'instaurer de nouveaux règlements sur les droits, taxes et explorations. En 1976, dix puits ont été forés.

Conditions favorables

M. Hetherington a dit qu'il est plus facile d'explorer les îles de l'Arctique, une des dernières grandes frontières naturelles, que d'explorer d'autres régions-frontières, en dépit des basses températures et des vents violents.

"Le sol demeure gelé pendant plus de neuf mois chaque année, de sorte que les déplacements sont rarement retardés pour cause de dégel; la glace de l'océan est forte et essentiellement stationnaire pendant six mois chaque année. On peut effectuer une exploration efficace pendant près de 365 jours par année".

Jusqu'à maintenant, sept gisements de gaz ont été découverts. Les plus importants sont à Hecla et Drake Point, et au large de la péninsule Sabine, près de l'île Melville. Cinq autres, King Christian, Jackson Bay, Kristoffer Bay, Thor Island et Wallis, sont situés aux alentours d'Ellef Fingnes et des îles King Christian.



REGATE ANNUELLE DE GONDOLES — Cette scène a été prise, récemment, à Venise, en Italie, où avait lieu, dans la Baie de St-Marc, la régate annuelle pour les gondoles. Selon les autorités, plus de 4,500 gondoliers dans 1,400 gondoles ont complété la distance de 18 milles.

(Téléphoto PC)

AVOCATS

FRADETTE, BERGERON, CAIN, PREVOST, LAMARRE, CASGRAIN ET WELLS

AVOCATS

Roland Fradette, C.R.
Michael H. Cain, C.R.
François Lamarre, LL.L.
Guy Wells, LL.L.
Claude Gauthier, LL.L.
Pierre Simard, LL.L.
Pierre Bergeron, C.R.
Gilles Prévost, LL.L.
Paul Casgrain, LL.L.
Martin Côté, LL.L.
Carl Lachance, LL.L.
François G.-Tremblay, B.C.L.
Jean Dauphinais, LL.L.

EDIFICE MURDOCK
110 EST, RACINE — CHICOUTIMI — TEL.: 549-6296

PAGE, LAPOINTE, ROY & GIRARD

AVOCATS

Roger Page, B.A., LL.L.
Bernard Lapointe, B.A., LL.L.
Claude Roy, B.A., LL.L.

Carol Girard, D.E.C., LL.L.

123, Racine est,
suite 100,
Chicoutimi.
543-0725

MAISON D'EPARGNE DU CONSOMMATEUR ENR.
DU SAGUENAY 272 DE LA MOSELLE JONQUIERE P.QUE. 542-5909

PROPRIETAIRES Andrée et Antonio Fortin

ST-FELICIEN: 679-1946 679-3657

PLAN D'ECONOMIE
LIVRAISON IMMEDIATE

- Pas d'administration à payer
- Pas de personnel à payer
- Donc des bas prix en tout temps



Afin de satisfaire notre clientèle de plus en plus nombreuse, nous avons maintenant un entrepôt à Alma. Succursale de livraison:

1020, rue Gauthier — Alma
Tél.: 662-6848



POUR DE PLUS AMPLES INFORMATIONS SANS OBLIGATION DE VOTRE PART, ECRIVEZ A:

MAISON DE L'EPARGNE DU CONSOMMATEUR,
272, DE LA MOSELLE, JONQUIERE.

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... TEL.: .....

De tout pour la future mariée, jeune fille, mère de famille ou autres. Spécialités: lingerie, coffres en cèdre, blocs-couteaux, batteries de cuisine (5 plis et 3 plis), vaisselle, fine porcelaine, verrerie, coutellerie, aspirateur Volta, etc.

Jean-Marc Lavoie,
AVOCAT
André Ménard,
AVOCAT
110 E, RACINE (SUITE 124)
TEL.: 545-4901 - 02 - 03
CHICOUTIMI

Le service des trains de voyageurs devrait être développé au lieu d'être réduit

HALIFAX (PC) — Un groupe de consommateurs et un député fédéral PC ont déclaré récemment au cours d'une audience publique, devant la Commission des transports canadiens, que le service des trains de voyageurs dans les Maritimes devrait être développé au lieu d'être réduit, et que le subventionnement de ce service devrait continuer.

La section néo-écossaise de l'Association des consommateurs du Canada, et Mike Forrestall, critique des transports de l'Opposition, ont présenté les premières interventions à l'ouverture de l'audience, qui doit être suivie d'autres, sur le trafic passager dans la région.

Après des séances à Truro, N.-E., et Saint-Jean, N.-B., le comité des transports ferroviaires de la commission parlementaire communiquera les résultats de son enquête, destinée à régulariser la situation du trafic ferroviaire passagers dans la région.

De semblables audiences avaient été organisées au début de l'année à Montréal-Ouest.

Mme France Allen, de Truro, N.-E., qui a préparé le dossier de l'Association des consommateurs du Canada, a souligné que l'idée de faire payer l'utilisateur soutenue par le ministre des Transports, M. Otto Lang, n'était pas valable, car tous les moyens de transport du pays sont subventionnés.

"Il n'y a aucun mode de transport, public ou privé, qui ne soit subventionné, par les municipalités, les provinces ou l) fédéral. Une politique qui consiste à demander au chemin de fer d'atteindre un équilibre financier alors qu'il est déficitaire depuis des années liquiderait rapidement le trafic passagers."

Des subventions nécessaires

Elle a rappelé que le subventionnement des transports en général dans un pays aussi grand et peuplé sur une bande de territoire aussi mince est une nécessité. En effet cela évite l'isolement, encourage la circulation monétaire et permet l'accès à des services uniquement disponibles dans les plus grands centres urbains.

Elle a aussi souligné que les services ferroviaires étant réduits, la Nouvelle-Ecosse risque de faire face à de graves difficultés si la hausse des prix pétroliers incitait les gens à ne plus utiliser leurs voitures particulières.

M. Forrestall, pour sa part, a indiqué que les subventions aux chemins de fer ne sont qu'une goutte d'eau face aux subventions accordées aux transports aériens et routiers, alors qu'elles ont, dans ce cas, un effet beaucoup plus sensible que sur les deux autres modes de transport.

A son avis, il faudrait améliorer les trois lignes de trafic passagers — deux lignes du CN passent à Moncton et une du CP à Saint-Jean — et non les laisser partir à la dérive.

Selon lui, ce ne sont pas les gens qui ont déserté le rail, mais les pouvoirs publics qui en ont découragé l'utilisation.

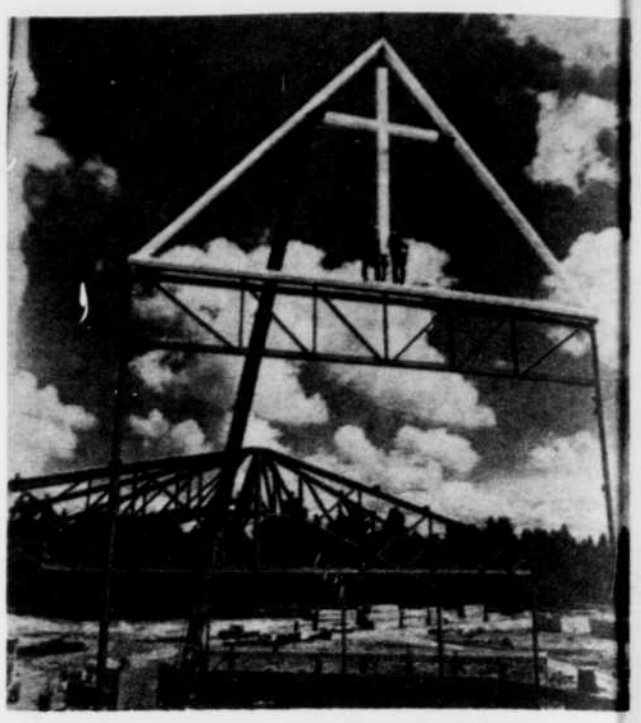
D'autre part, en réponse à une question, il a signalé que si c'est la même agence qui édicte le plan privilégié et doit l'interpréter, on peut craindre que ses membres n'aient une tendance psychologique à mettre de côté les réglementations.

Enfin il s'est dit parfaitement d'accord avec une résolution de Transport 2000, un regroupement national d'utilisateurs des transports, quand ce groupe affirme que le conseil des premiers ministres des Maritimes "a lâché" sur les chemins de fer "en convenant d'un marché" avec Ottawa, qui sacrifierait les trains de passagers en échange de la promesse d'une aide accrue du fédéral aux autres moyens de transport de la région.

Les recommandations concernant l'abandon des trains de passagers ont été formulées dans un rapport publié jeudi dernier par le comité fédéral-provincial des transports, intitulé "Etude sur les différents moyens de transport dans la région de l'Atlantique".

Forrestall s'interroge sur certains des chiffres mis en avant par l'étude afin de prouver que le trafic passagers décline. Sans pouvoir donner d'autres précisions, ses conversations avec des responsables des chemins de fer et avec des utilisateurs montrent plutôt que la fréquentation des trains de voyageurs "est en augmentation et non sur le déclin".

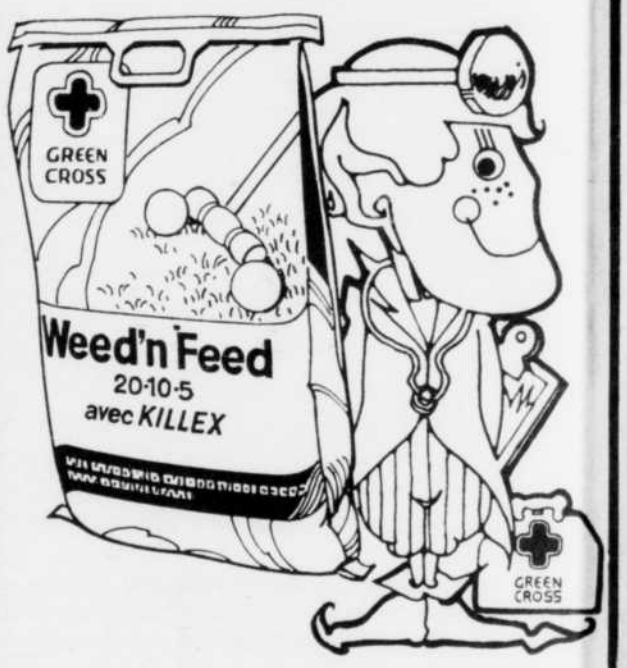
N'oubliez pas!
Obligations - Solidarité
OXFAM



UNE CROIX A TOMBE — Cette tour de 85 pieds de haut et cette croix de 35 pieds ont tombé récemment sur le site de construction d'une église. Quatre jours plus tard, toutes deux étaient de nouveau érigées. Personne n'a été blessé lorsqu'est survenu l'accident qui avait lieu à Langley à Vancouver.

(Téléphoto PC)

Pour détruire les mauvaises herbes tout en fertilisant votre gazon...



Utilisez l'engrais léger Weed'N Feed avec Killex Green Cross.

Sa formule double action détruit les mauvaises herbes et procure une alimentation équilibrée pour la croissance de votre gazon.

- Pour détruire les mauvaises herbes – le Weed'N Feed renferme du Killex, l'herbicide efficace qui contrôle plus de 15 sortes de mauvaises herbes – y compris mouron, trèfle, plantains et pissenlits.
- Pour fertiliser le gazon – le Weed'N Feed renferme deux genres de nitrogène pour la croissance et la verdure – en plus de la potasse pour des racines robustes et du phosphore pour donner une force structurale aux racines et aux feuilles.
- Un sac 22 lb facile à transporter recouvre 5000 pieds carrés de gazon.

GREEN CROSS
La solution à vos problèmes de jardinage.

"UN D.E.C. OU UN BAC ET TE VOILA OFFICIER!"



Officier en commençant. Tu as un D.E.C. ou un BAC? Ou tu termines tes études universitaires cette année? Les Forces armées canadiennes ont une tenue d'officier pour toi et tous les avantages qui s'en suivent: salaire fort avantageux selon tes capacités, un minimum de 4 semaines de congé payées dès la première année, possibilité de voyages et d'études post-universitaires, responsabilités stimulantes...

Conditions avantageuses. Une armée de volontaires comme la nôtre offre bien des avantages car elle est en concurrence avec l'industrie lorsqu'il s'agit de l'engagement de diplômés et de spécialistes comme toi et moi. Nous jouissons donc d'une grande liberté d'action... en plus d'avantages matériels certains.

LES FORCES ARMÉES CANADIENNES **S! LA VIE T'INTÉRESSE**

Pourriez-vous, sans obligation de ma part, me faire parvenir plus de renseignements sur les carrières offertes par les Forces canadiennes

Nom _____

Age _____ Scolarité _____

Adresse _____

Ville _____ Prov. _____ Code postal _____

Adressez ce coupon à: Centre de recrutement des Forces armées canadiennes, 200, rue Racine est, Chicoutimi, G7H 1S1

ou, consultez les pages jaunes sous la rubrique « recrutement ».

DEC

Café

Le prix restera élevé jusqu'en 79

WASHINGTON (AFP) — Les prix du café devraient rester assez élevés jusqu'en 1978-79 mais diminuer ensuite et tomber à des bas niveaux vers 1985, estime une étude publiée par quatre experts de la Banque mondiale sur les perspectives de marché pour le café, la cacao et le thé.

"En général, affirme cette étude, il existe peu de chances d'une augmentation rapide et régulière des recettes des pays en voie de développement à partir des exportations de café, de cacao et de thé. Le moyen le plus efficace d'accroître les recettes à l'exportation de bien des producteurs de ces denrées seraient d'encourager leur diversification vers d'autres récoltes, destinées au marché intérieur, et vers la production d'autres denrées exportables pour lesquelles les perspectives de la demande sont plus favorables".

Pour les pays pauvres et petits, une telle stratégie pourrait être irréaliste, notent cependant les auteurs de l'étude. "Pour eux, des mesures internationales en vue de les aider à accroître leurs recettes provenant des denrées principales pourraient être cruciales", soulignent-ils.

L'étude fait des prévisions suivantes sur les trois produits étudiés:

CAFE: "Les prix pourraient diminuer quelque peu de leurs présents niveaux dans le proche avenir, mais ils devraient rester relativement élevés jusqu'en 1978-79, après quoi ils pourraient baisser rapidement et atteindre de bas niveaux vers le milieu de la décennie 1980". Les stocks et la production resteront bas jusqu'en 1978-79, mais augmenteront rapidement ensuite tandis que la demande mondiale augmentera en moyenne de deux pour cent par an d'ici 1985.

CACAO: La production mondiale devrait croître de 2.6 pour cent par an d'ici la fin de la présente décennie, et de trois pour cent par an entre 1980 et 1985. Ces taux pourraient être plus rapides si les pays producteurs se livrent à une concurrence trop sévère. Le modèle économétrique établi par les experts prévoit un prix réel de 43 cents par livre en 1980 (termes de 1973).

THE: La production et la consommation mondiales devraient augmenter à un rythme annuel de trois pour cent d'ici 1973. "Le prix réel continuera à baisser, mais de manière moins marquée que dans le passé".

Pour les trois produits, l'étude note que "les possibilités d'augmenter la valeur ajoutée aux exportations paraissent substantielles". Elle souligne que plusieurs pays producteurs exportent maintenant leur cacao sous forme transformée, et leur café ou leur thé sous forme soluble.

Diminution des incendies de forêt

QUEBEC (PC) — Le nombre des incendies de forêt a considérablement augmenté cette année au Québec comparativement à la période correspondante l'an dernier.

Le directeur du Service de la protection contre le feu au ministère des Terres et Forêts, M. Adrien Guay, a révélé, dernièrement, que l'on avait enregistré 284 feux jusqu'à maintenant, soit 128 de plus que l'an dernier à la même date.

Une soixantaine de feux étaient encore en activité, lundi.

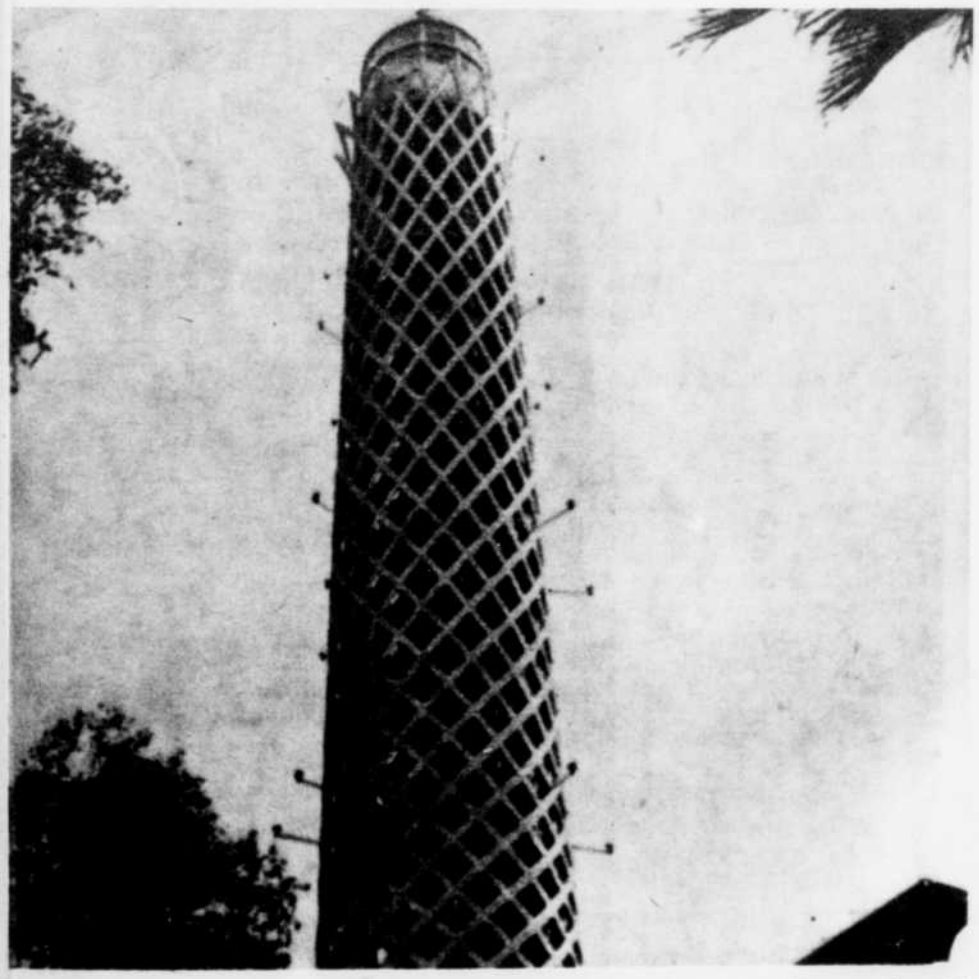
En plus des équipes terrestres, 13 avions-citernes CL-215 et quatre Canso participent à la lutte contre les feux de forêt. Dans la seule journée de dimanche, les avions ont déversé plus de 275,000 gallons d'eau au cours de 231 larguages.

Un autre appareil a été envoyé en Ontario à la demande du ministère ontarien des Ressources naturelles, pour aider à combattre un feu qui fait rage depuis plusieurs jours dans la région de Sudbury.

Selon M. Guay, les feux d'herbes allumés par les propriétaires de maisons ou de chalets prennent souvent des proportions démesurées et sont une cause importante de feux de forêts.

Il a invité ces derniers de même que les excursionnistes à redoubler de prudence, le sous-bois étant encore relativement sec dans plusieurs régions.

L'indice d'inflammabilité sera modéré, mardi, dans toutes les régions du Québec, à l'exception du nord-ouest et de l'Outaouais où il variera de modéré à élevé.



EN L'AIR — La tour du Caire est l'un des édifices les plus hauts d'Egypte; il a été construit durant l'administration du dernier président, soit Gama Abdel Nasser.

GAGNEZ
le décor magnifique de cette salle familiale

CONCOURS CUSTOM SOLARIAN D'ARMSTRONG

58 PRIX AU TOTAL!

1er prix — Le contenu de cette luxueuse salle familiale
2/2e prix — Une table de jeu Thomasville et 4 chaises
2/3e prix — Une table à cocktail Thomasville et 2 chaises
3/4e prix — Un couvre-plancher Custom Solarian, y compris la pose!
50/5e prix — Un ensemble sucrier et pot à crème évasés signés Wilton Armetale

OU L'UN DES 57 AUTRES PRIX. AUCUN ACHAT N'EST REQUIS!



L'élégance du motif et la richesse de l'incrustation du couvre-plancher Custom Solarian en font le couvre-plancher parfait pour toutes pièces. Le Custom Solarian est le plus récent couvre-plancher décoratif d'Armstrong et, comme tout couvre-plancher Solarian, il brille... sans cirage ni polissage... et ce, beaucoup plus longtemps que les couvre-planchers de vinyle ordinaire.

Armstrong

Venez dès aujourd'hui obtenir les renseignements et une formule de participation.
Le concours prendra fin le 17 juin.

Potvin & Bouchard Inc.
CHICOUTIMI ET JONQUIERE

Germain Brassard
(TAPIS)
MISTASSINI

Claude Chrétien Ltée
JONQUIERE

Tissus & Tapis Mme Roy Inc.
CHICOUTIMI

Tapis Remy Inc.
ALMA

La section québécoise de l'ACC applaudit le projet de réforme de l'assurance-auto

MONTREAL (PC) — La section Québec de l'Association des consommateurs du Canada croit que le projet de réforme de l'assurance-automobile est une mesure valable en autant qu'il s'agisse d'une étape vers un régime complet entièrement administré par l'Etat et prévoyant l'indemnisation sans égard à la faute dans tous les cas.

Par ailleurs, le Groupe de recherche en consommation de la Faculté de Droit de l'Université de Montréal a soutenu qu'il est faux de prétendre, comme le fait présentement le Bureau dans le débat actuel, que l'indemnisation sans égard à la faute brime les droits des individus.

Ces deux organismes présenteront la semaine prochaine, un mémoire conjoint lors des audiences publiques sur le Livre bleu déposé récemment par Mme Lise Payette, ministre des Consommateurs, des Coopératives et des Institutions financières.

Lors d'une conférence de presse, Mme Anne-Marie Morel, responsable du Groupe de recherche en consommation, a déclaré: "En ce qui concerne les principes de justice naturelle, nous croyons que le droit d'être entendu, l'audi alteram partem, entre en jeu seulement lorsque l'individu est pris à partie et qu'il doit se défendre."

Selon Mme Morel, qui est avocat, la réforme Payette fait disparaître la notion de litige et prévoit des recours satisfaisants pour l'indemnisation.

L'Association des consommateurs et le Groupe de recherche en consommation croient que "le fait que les primes ne baisseront pas n'est pas un obstacle insurmontable à une réforme de l'assurance-automobile puisque l'on peut espérer au moins une stabilisation des coûts pour l'avenir".

La présidence de l'ACC (Q), Mme Nicolle Forget a déclaré que les membres de l'organisme souhaitaient l'étatisation à la condition que les services soient accrus et que la croissance des coûts soit freinée.

Par ailleurs, les deux organismes s'accordent pour dénoncer "une fausse prémisse" du Livre bleu qui distingue les blessures corporelles et "la tôle" au chapitre de l'indemnisation.

"Cette distinction est purement arbitraire. La perte d'une automobile constitue une perte économique autant qu'un salaire. L'individu qui gagne $12,000 et qui voit son véhicule détruit, subit une perte de $4,000 ce qui met en péril sa sécurité financière."

On réclame également l'application du principe du "no-fault" dans tous les cas, y inclus ceux des dommages matériels. La lenteur du processus d'indemnisation le justifie. Les consommateurs proposent qu'un montant minimum soit requis pour la réparation des véhicules ce qui éloignerait les amateurs d'égratignures.

On voit mal la duplication des démarches de la part des consommateurs qui devront frapper à deux portes pour obtenir l'indemnisation demandée.

Par ailleurs, les porte-parole des deux organismes se sont dits satisfaits des montants offerts aux victimes. On approuve entre autres, le fait que les individus réclament une assurance supérieure à $18,000 supportant le fardeau de l'excédent.

Pour sa part, l'Association féminine et d'action sociale (AFEAS) se déclare dans une lettre adressée à Mme Lise Payette assez heureuse des indemnités versées au conjoint travaillant sans salaire dans l'entreprise familiale. "Pour la première fois dans le domaine de l'assurance, on reconnaît le travail de cette personne en lui permettant de recevoir une indemnité pour son travail".

L'AFEAS endosse également l'idée de l'assurance obligatoire, mais regrette que la notion de non-responsabilité ne s'applique pas également aux dommages matériels.



L'ASSOCIATION DES CONSOMMATEURS du Canada pense que le projet de réforme de l'assurance-automobile est une mesure valable.

CENTRE DE SERVICES SOCIAUX
Saguenay•Lac St-Jean•Chibougamau

APPEL D'OFFRES

Demande de soumission

Le Centre de Services Sociaux Saguenay-Lac-St-Jean-Chibougamau est à la recherche de personnes ou d'organismes légalement constitués pour assurer un service d'urgence sociale, en dehors des heures de bureau, 24 heures/jour, 7 jours/semaine.

Les personnes intéressées devront intervenir en situation de crise et/ou d'urgence en:

— donnant des informations;

— effectuant des références à d'autres organismes ou à des ressources du C.S.S. ou du milieu;

— apportant une aide psychosociale de: support, conseil, clarification.

— effectuant du dépannage vers les ressources disponibles.

De plus, elles devront assurer toutes les tâches relatives à l'administration du service.

Pour avoir accès au cahier de charge, les personnes intéressées devront motiver les raisons qui les poussent à soumissionner.

Pour informations, communiquez avant le 30 mai, auprès du coordonnateur du service d'urgence sociale, 711, Jacques-Cartier, Chicoutimi, tél.: 549-4853.

L'AUBERGE DES GOUVERNEURS
vous offre Le Manoir Richelieu
à partir de $16.25* (vacances incluses)



*$16.25 par personne, par jour, pour une chambre en occupation double
RÉSERVEZ SANS FRAIS: 1-800-463-2820

AUBERGE Manoir Richelieu
DES GOUVERNEURS

● AUX PETITS OIGNONS

Augmentation des disponibilités de la viande

Durant les premières semaines de l'année 1977, les disponibilités de viande de boeuf et de porc se sont maintenues au dessus du niveau enregistré il y a un an. Cette augmentation a signifié une baisse des prix en comparaison avec l'année 1976.

Les disponibilités de porc sont actuellement plus élevées que les estimés prévus. Les abattages de porc enregistrés à la mi-mars étaient de 15% supérieurs à ceux de l'année dernière, mais demeuraient inférieurs à ceux des années antérieures.

Malgré la compétition entre les transformateurs pour obtenir un plus grand volume disponible, les prix offerts n'ont pas été assez élevés pour écouler l'offre totale. Dans le système compétitif le point d'équilibre entre l'offre et la demande se situe en un point précis appelé: prix.

Pour illustrer le niveau présent des prix du porc, on peut noter que l'indice de prix à la consomation pour le porc en février 1976 se maintenait à 217.5 (1971 = 100). L'indice était à 193.2 en février 1977.

Qu'adviendra-t-il au cours des prochains mois? Il est bien difficile de le prédire, cependant on peut assumer que les disponibilités canadiennes se maintiendront au-dessus de celles de l'an dernier pour quelques mois encore.

Les disponibilités des E.-U. qui continuent d'augmenter, et la tendance des prix américains affectent directement nos prix. On peut espérer que les prix de détail du porc se maintiendront comme l'an passé.

Au comptoir les disponibilités du boeuf se sont maintenues élevées. Les disponibilités à la mi-mars étaient de 6% supérieures et les prix continuent de se maintenir, mais demeurent excessivement intéressants pour les consommateurs.

Pendant que quelques raisons laissent croire que les disponibilités vont diminuer au cours de l'année, l'humidité nécessaire est rétablie et les conditions de pâture sont adéquates (en particulier dans l'Ouest) il s'en suit que les prix du bétail et du boeuf semblent augmenter en fonction de l'offre et de la demande.

Avec les nombreux abattages de bétail au cours des deux dernières années, la production du boeuf semble s'ajuster avec la demande du consommateur et les producteurs pourront améliorer leurs profits et se sortir de l'impasse coût/revenus des dernières années.

Avec l'arrivée des beaux jours, plus doux, est arrivé le temps du steak et de la rôtisserie. Au moment où s'annonce une autre saison de cuisine à l'extérieur, la demande s'accentue et les prix pourront s'élever. C'est la réaction habituelle des prix suite à la réducton de la disponibilité et la hausse de la demande.

Les viandes manufacturées —
Nourrissantes et nombreuses

De mauvaises conceptions au sujet des viandes manufacturées de la part des consommateurs semblent être répandues. De telles conceptions n'affectent pas seulement la part du marché alimentaire des industries de la viande mais aussi prive les consommateurs d'une source peu dispendieuse de nourriture et d'une variété de viandes.

Raisonnement 1. Les viandes manufacturées sont remplies de céréales

Faux—Les règlements ne contrôlent non seulement la quantité de céréales, mais aussi la quantité de lait en poudre. En accord avec les règlements du Bureau Canadien des Aliments et Drogues les agglomérants constitués de céréales (peuvent être sous forme d'amidon, de chapelure de pain ou de biscuits, ou de farine de blé) de lait écrémé en poudre et d'assaisonnement ne peuvent excéder 4% en sucres réduits. Les agglomérants sont ajoutés aux viandes pour 1) améliorer les stabilités de l'émulsion, 2) faciliter la cuisson, 3) faciliter le tranchage, 4) améliorer le goût, 5) réduire le coût du produit.

Raisonnement 2. Les viandes manufacturées contiennent plus de calories que les coupes de viande au détail

Faux — Les valeurs en calories des viandes manufacturées sont généralement moindres que les coupes de viande. Comme exemple 100 grammes (3½ onces) de saucisses fumées contiennent 304 calories; de saucisses de bologne: 304 calories; de saucisses de type polonais: 304 calories; de porc frais préparé: 294 calories; salami: 311 calories, jambon en conserve: 351 calories; pain de jambon haché: 228 calories; pain de jambon cuit: 304 calories; saucisses "knock wurst": 278 calories. En comparaison 100 grammes des morceaux de détail pour cuisson; gros filet de boeuf: 465 calories; rôti de bout de côtes: 519 calories; rôti de longe de porc: 362 calories; rôti d'épaule d'agneau: 338 calories; steak haché maigre et cuit: 219 calories.

BOUTIQUE Ligne d'EVE enr.

REGISTERED CAMP FITTER

CORSETIERE DIPLOMEE

SPECIALISTES EN VETEMENTS DE BASE REGULIER

Spencer

SUR MESURES ET ORTHOPEDIQUES
SERVICE MEDICAL ET ESTHETIQUE

A LA SUITE D'UNE MAMECTOMIE (ABLATION DU SEIN)

LINGERIE ET MAILLOTS DE BAIN

162, RACINE EST, CHICOUTIMI 543-4114



La Boutique
AU GRAIN DE BEAUTE
355, STE-ANNE, CHICOUTIMI
543-5405

Mme Josée Brisson-Goulet
ESTHETICIENNE-VISAGISTE
Diplomée de l'école Edith Serei
8 ans d'expérience

- Peeling
- Traitement d'ionisation
- Epilation des jambes, cuisses, aisselles, visage, sourcils à la cire chaude
- Maquillage
- Manucure
- Masque M120 auto-chauffant

DEPOSITAIRE DE PRODUITS
France Laure
Fernand Aubry
Pierre Auger
Lancome
Margaret Astor

Sears

Max Factor

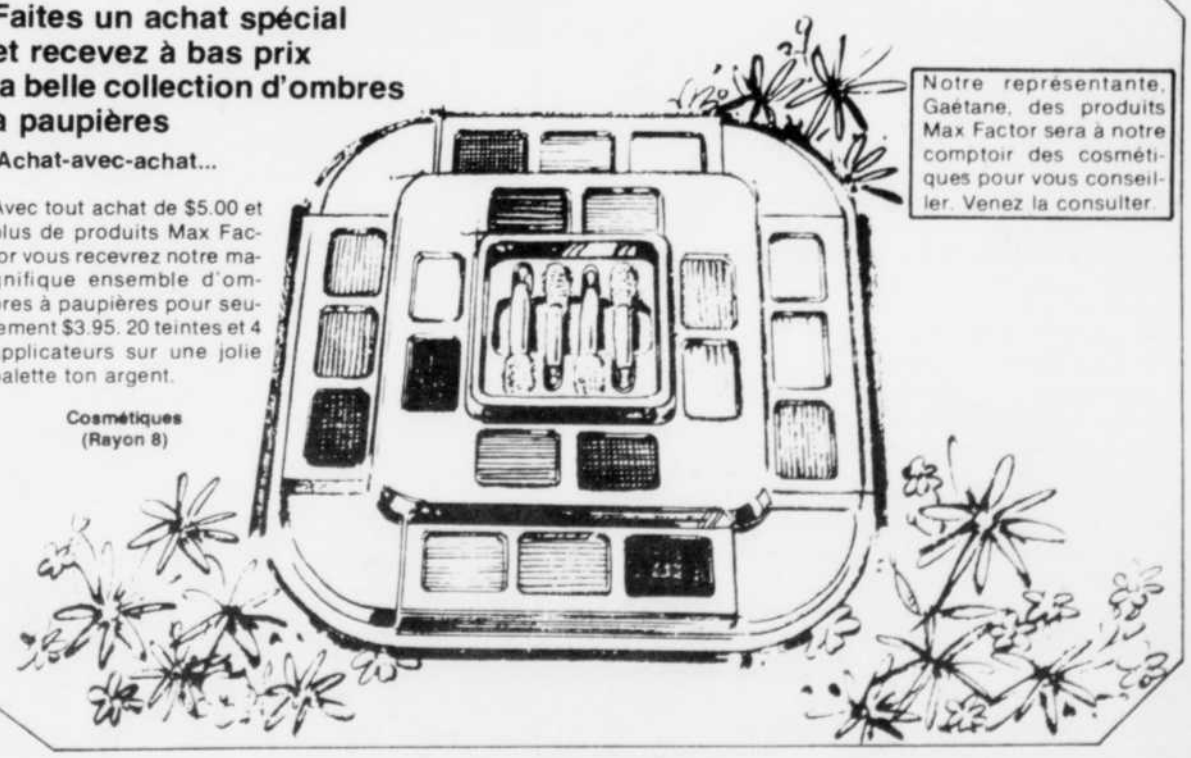


Faites un achat spécial et recevez à bas prix la belle collection d'ombres à paupières

Achat-avec-achat...

Avec tout achat de $5.00 et plus de produits Max Factor vous recevrez notre magnifique ensemble d'ombres à paupières pour seulement $3.95. 20 teintes et 4 applicateurs sur une jolie palette ton argent.

Cosmétiques (Rayon 8)



Notre représentante, Gaétane, des produits Max Factor sera à notre comptoir des cosmétiques pour vous conseiller. Venez la consulter.

Simpsons-Sears Ltée

Les mentions Reg. et Etat. qui apparaissent devant nos prix se rapportent uniquement aux prix de Simpsons Sears Ltée

TELE SHOPPING 549-8240
Vous ne dites que: Portez à mon compte
Nous entretenons ce que nous vendons.
notre garantie Satisfaction ou Remboursement

HEURES D'OUVERTURES
LUNDI AU VENDREDI
9.15 à 21.00
SAMEDI 9.00 à 21.00

ARVIDA 548-8213
ALMA 668-8357
ROBERVAL 275-3722
DOLBEAU 276-0947

Rome: rendez-vous des voleurs

ROME (AFP) — L'audace et la témérité (parfois mortelle) des voleurs, s'exerce de façon accrue sur les Romains, leurs amis étrangers et leurs compatriotes italiens.

Selon des chiffres rendus publics par les autorités, les malfaiteurs de tout poil ont réalisé 2.7 millions de vols l'année dernière en Italie et, au début de la saison touristique, on signale une nouvelle recrudescence de la délinquance.

Le colonel Gianni Oresta, dont les "carabinieri" ne peuvent repérer plus de 80 pour cent des malfaiteurs, déclare que les voleurs italiens ont une imagination débordante. "Leur école est la rue, et ils connaissent toutes les combines."

A Rome, les vacances sont devenues de véritables cauchemars pour ceux des touristes dont le portefeuille a été subtilisé, la voiture forcée et la chambre d'hôtel mise à sac. L'agglomération de Rome qui regroupe 8.8 pour cent de la population italienne, s'inscrit pour plus de 15 pour cent du total des vols perpétrés dans l'ensemble du pays.

Une touriste suédoise a trouvé la mort l'année dernière pour s'être cramponnée au sac dont deux jeunes larrons tentaient de s'emparer. Une autre touriste a été molestée le mois dernier par trois jeunes malfaiteurs qui lui ont brisé l'avant-bras et la hanche. Mme Elda Tattilo, propriétaire du magazine italien "Playmen", s'est vu dérober son manteau de fourrure à la pointe du couteau, et des voleurs ont tenté à plusieurs reprises de s'introduire dans la résidence de l'actrice Claudia Cardinale.

Même les diplomates

Les diplomates eux-mêmes n'échappent pas à la témérité des voleurs à la tire. Il y a deux ans, au cours d'une visite officielle à Naples, l'ambassadeur de Grande-Bretagne, M. Guy Millard, voyait une des vitres de sa Rolls Royce brisée par des voleurs qui firent main basse sur le sac de son épouse.

Le consulat des Etats-Unis à Rome a signalé le vol de plus de 400 passeports (avec sacs et portefeuilles) entre juillet 1976 et le mois de mars de l'année en cours, soit une moyenne de près de deux par jour. La moitié des victimes avaient plus de 50 ans et la majorité étaient des femmes. Selon le consulat, au plus fort de la saison d'été à Rome, 50 ou 60 Américains sont volés chaque semaine.

Mais il faut dire que les touristes font preuve d'une certaine imprudence en portant sur eux des sommes d'argent considérables.

Le ministère de l'Intérieur a annoncé qu'il prévoit le recrutement de plusieurs milliers de policiers supplémentaires, tout en augmentant le traitement de ces derniers pour rehausser leur moral. Il envisage également la mise en vigueur d'une nouvelle législation pour rendre à la police un peu de l'autorité qui lui a été enlevée par de récentes lois libérales. Ces dernières ont notamment ôté à la police le droit d'interroger quiconque, même pris en flagrant délit. Ce droit est maintenant uniquement l'apanage de la justice.

La police se plaint de ce que cela ralentit et entrave les enquêtes.

Clémence

Les officiers de police critiquent aussi ouvertement les magistrats pour leur clémence excessive, en accordant des mises en liberté provisoire.

A Rome, la police a créé une "escouade de requins", comprenant une soixantaine d'hommes qui s'habillent en "beatniks", en moines, ou en plombiers, et qui évoluent dans les lieux publics pour tenter de détecter les voleurs à la tire et les pickpockets. Quelques arrestations ont été opérées, mais il n'empêche que 3,470 vols de sacs à la tire ont eu lieu en 1976, soit une moyenne de près de 10 par jour.

Un haut fonctionnaire de la police romaine, M. Vincenzo Sugato, se plaint amèrement: "Un de nos problèmes est que nous ne pouvons pas jouer le rôle d'une victime en puissance, ou d'une prostituée, comme le font certains policiers dans d'autres pays. Aux termes de la loi italienne, nous pourrions être accusés et condamnés comme agents provocateurs, alors que l'agresseur serait mis en liberté, parce que nous aurions incité au crime."

Selon un sociologue, M. Simonetta Bisi, 11.6 pour cent des criminels romains sont des étudiants, suivis par les "ouvriers qualifiés" (11.2 pour cent) et les chômeurs.

La police italienne s'inquiète du fait que les menus larcins peuvent conduire à des crimes bien plus graves. M. Antonio Pagnozzi, chef de la police milanaise, affirme: "Un jeune qui s'embarque dans une carrière criminelle peut commencer aujourd'hui par voler un sac. Il finira par commettre un hold-up dans une banque, ou par effectuer un enlevement pour obtenir une rançon, plus lucrative que la plupart des vols."

Trente-trois personnes au moins ont été enlevées en Italie cette année, dont trois pour la seule journée de lundi.

Protection

Les Italiens eux-mêmes ont imaginé divers stratagèmes pour protéger leurs bourses, leurs voitures et leurs maisons. Les jeunes gardent les billets de banque dans de petites pochettes accrochées autour de leur cou et à l'intérieur de leur chemise. Les hommes plus âgés ont de petites sacoches de cuir accrochées au poignet, et nombreux sont ceux qui portent un revolver. Des femmes élégantes portent leur sac de crocodile à l'intérieur d'un filet à marché en plastique.

Des bergers allemands dressés sont vendus en grand nombre, de même que les systèmes d'alarme pour les maisons et les voitures.

Mais, en dépit de toutes ces précautions, les voleurs deviennent de plus en plus téméraires et ingénieux.

Un petit échantillonnage de leurs plus récentes techniques:

— Le vol à la tire effectué en duo: les malfaiteurs opèrent à moto ou à scooter. Le passager arrière arrache un sac en pleine marche. Le conducteur met les gaz, et le tout disparaît dans les rues du centre de Rome ou dans le trafic routier en direction de Milan.

— Les rats d'aéroport qui écument l'aérogare de Fiumicino, et qui visitent les bagages des touristes lors de leur passage sur les tapis roulants, avant leur arrivée au contrôle des douanes.

KRS
RADIO 59
LA PREMIERE ET SEULE STATION
VRAIMENT REGIONALE
AVEC
103,600
AUDITEURS
IL FAIT BON CHANTER

Un large coeur de pierre



Un ami fonctionnaire rapatrié à Québec, me demande de lui trouver un appartement. Je consulte les annonces classées. Je découvre à Sillery un avis de location: "Grand appartement, huit pièces; tout confort, couple de préférence".

J'appelle. Une "peteuse" à la voix pointue me répond qu'elle a bien un appartement à louer. Elle veut un "couple tranquille". Quand je lui dis que la personne qui cherche est seule, elle est prise d'indignation:

"Pensez-vous que je vais louer à un homme seul un grand appartement qui peut accommoder au moins deux personnes (dans huit pièces); ce serait un manque de charité. Non! je ne veux pas priver des gens qui ont du mal à dénicher un endroit convenable."

Je la félicite de ses bons sentiments, puis je lui demande:

— Vous indiquez qu'il faudrait un couple?

— Oui, c'est dit dans l'annonce.

— Y a-t-il des chambres pour un ou deux enfants?

— Monsieur, je n'accepte pas d'enfants; si vous avez lu comme il faut, j'ai précisé: pour adultes seulement.

— Vous refusez donc les enfants?

— Oui, monsieur; nous voulons la paix et la tranquillité; nous ne voulons pas de bruit et surtout pas de dommages; les enfants brisent tout, et, de toute façon, je suis libre de louer à qui je veux.

Je lui fais observer que c'est là de la discrimination; que refuser un couple avec enfants, c'est comme refuser de louer à des noirs ou à des asiatiques. Elle rétorque que l'on n'est pas encore dans un pays totalitaire. Je soumets que la loi défend de faire de la discrimination. Elle ne veut rien entendre. Forte de ses droits, abritée derrière sa charité, elle ferme son large coeur de pierre, pourtant bien sympathique au couple d'adultes qu'elle recherche, mais fermé à l'accueil des enfants qui "font du bruit" et qui "brisent tout".

Comme la dame généreuse m'avait auparavant donné le nom de la rue et le numéro civique, j'ai eu la curiosité de pousser mon enquête. La maison est belle, cossue; il y a des arbres et un grand jardin. La propriétaire n'est pas une inconnue. Veuve d'un enrichi de la dernière guerre, elle va tous les hivers pratiquer la charité en Floride. De retour au pays, elle arrondit son pécule en louant une partie de son petit château dont elle bannit les enfants qui pourraient lui rappeler qu'elle est demeurée stérile. Cela explique que son large coeur de pierre a des ratés.

JNT

Un excellent instrument de culture

On m'a fait tenir le rapport annuel (1976-77) de la Bibliothèque centrale de prêt du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Document de qualité et réjouissant surtout parce qu'il démontre que cet organisme joue bien son rôle et contribue largement à la diffusion du bien culturel.

Je note des faits:

— En six ans, la BCP a complété à 100 pour cent le réseau des bibliothèques qu'elle était appelée à alimenter;

— les bibliothèques affiliées comptent en abonnés 30 pour cent de la population;

— au total, 411,752 prêts de livres, disques, films et autres biens culturels;

— collaboration accrue des instances municipales;

— services de la BCP à 65 municipalités de la région;

— existence de six bibliothèques administrées par les municipalités;

— extension des services de la BCP à toutes les municipalités comprises dans le secteur couvert par le programme d'action de la BCP.

En dépouillant le rapport, on constate une augmentation nette du nombre des usagers et une tendance marquée à utiliser le potentiel que représente la bibliothèque centrale de prêt. Il faut noter également le développement d'une discothèque, d'une cinémathèque, d'un fonds de jouets éducatifs ainsi que celui d'un programme d'activités culturelles propres à mettre en valeur les possibilités qu'offre la BCP.

J'ignore si on a là-bas les moyens de faire un inventaire statistique des habitudes de la clientèle aux fins de montrer quelles sont les catégories de lecteurs, quels sont les livres qu'on demande, les films qu'on veut voir et les disques qu'on écoute. Le rapport est muet là-dessus. Il n'y a, à part quelques indications imprécises sur les films, aucune donnée sur les livres qu'on offre. S'agit-il d'histoire, de littérature, de fiction, de théâtre, de poésie, de sociologie, de sciences religieuses, d'économique, etc.? Au chapitre des disques, on fournit les renseignements suivants:

Pour enfants: 16 pour cent de la collection; chansonniers: 14.1 pour cent; chanteurs populaires: 22.2 pour cent; musique classique: 4.5 pour cent; populaire instrumental: 7.4 pour cent; jazz: 2.5 pour cent; folklore: 5.8 pour cent; textes: 2 pour cent; underground: 14.6 pour cent; non catalogués: 10.2 pour cent.

Il serait intéressant de connaître l'âge des abonnés, leur métier, leur groupe social; ce qui contribuerait à faire le portrait culturel d'une population localisée et bien identifiée.

Si j'insiste sur ces faits, ce n'est pas que je veuille minimiser le travail des responsables de la BCP. Je sais qu'ils verront à recueillir, dans la mesure des moyens dont ils disposent, des renseignements essentiels à la connaissance d'un milieu qu'ils servent avec beaucoup de compétence et de conviction.

Je les félicite et me réjouis de constater que leur action rejoint l'objectif de démocratisation de la culture par l'accessibilité de tous aux biens culturels.

Jean-Noël Tremblay



La Bibliothèque centrale de prêt du Saguenay-Lac-Saint-Jean joue bien son rôle et contribue largement à la diffusion du bien culturel.

COURRIER D'ISABELLE



UN CADEAU POUR LA REINE — June Allen, âgée de 18 ans, a fabriqué cette poupée en l'honneur de la reine qui fêtait récemment son jubilé d'argent. June a consacré quatre mois de son temps pour faire cette poupée.

(Téléphoto PC)

Dois-je céder à ses avances?

Isabelle,

Depuis un an, je fréquente un garçon que j'aime et qui m'aime aussi. Dernièrement, il m'a demandé de partir en voyage avec lui et des amis au mois de juin. Ces amis sont des couples non mariés qui agissent pourtant comme s'ils l'étaient.

Ne voulant à aucun prix me donner à lui avant notre mariage qui aura lieu en septembre, il m'a fait remarquer que j'étais scrupuleuse et me boude depuis ce temps. Je suis bien peinée devant son attitude et je ne sais plus quoi penser. Dois-je satisfaire à ses désirs? Que feriez-vous dans une telle situation?

22 printemps

Ce jeune homme devrait pouvoir vous admirer de pouvoir résister à ses avances. Il devrait voir ainsi la force de caractère que vous possédez. Vous lui démontrez, en lui résistant, que malgré toutes les tentations que vous aurez au cours de votre vie, vous saurez lui résister car vous aurez appris et connu le renoncement pendant votre jeunesse.

Si ses intentions étaient vraiment honnêtes, il saurait attendre et respecter la jeune fille que vous êtes. Il ne devrait pas considérer comme de vains scrupules, ce refus que vous lui opposez mais plutôt comme une marque d'honnêteté.

Malgré son désir de vous posséder avant le temps, il est préférable pour vous de ne pas lui donner ce qu'il réclame.

Sa rancune ne durera qu'un temps s'il vous aime comme il le prétend. Il saura respecter votre volonté.

Jeune fille sans emploi

Isabelle,

J'ai 21 ans et j'ai terminé mes études depuis bientôt 1 an. Je suis en mesure d'être sur le marché du travail, mais voilà; on nous répétait que nous n'aurions aucune difficulté à trouver un emploi; c'était faux. Les employeurs réclament l'expérience. C'est révoltant de penser qu'on a étudié inutilement jusqu'à cet âge. Nous sommes plusieurs dans cette situation. Qu'allons-nous devenir?

Vous serait-il possible d'exprimer pour nous la rancune que nous avons au fond du coeur face à certains employeurs. Si les femmes mariées savaient rester chez elles, nous, les jeunes filles, serions capables de faire nos preuves. Si cela continue, nous devrons vivre de l'Aide sociale et, pourtant, tel n'est pas notre idéal, car notre instruction est valable.

Jeunes filles révoltées

Vous êtes désorientées devant l'impossibilité de vous trouver un emploi et l'avenir vous semble incertain. Il y a présentement, surabondance de main-d'oeuvre et c'est pourquoi, il est plus difficile de se trouver un emploi.

Je n'ose croire que les femmes qui ont envahi le marché du travail soient la cause primordiale de la difficulté que vous avez à vous trouver un emploi. J'admets cependant que les employeurs préfèrent la personne qui a de l'expérience car celle-ci leur semble plus compétente et digne de confiance.

Je vous conseille de ne pas trop vous montrer difficile lorsque vous cherchez un emploi. Afin de pouvoir prendre cette expérience si nécessaire, il serait peut-être bon pour vous d'accepter pour un an ou deux, des emplois moins bien payés mais qui auront l'avantage de vous procurer une bonne expérience qui vous permettra d'accéder à des postes plus intéressants.

Capacité sexuelle de la femme

Isabelle,

Célibataire, j'ai 29 ans, je sors avec une femme mariée. Depuis deux ans que nous avons des relations sexuelles, je ne peux me passer d'elle, j'en ai rencontré d'autres, mais pour faire l'amour, elle n'a pas son pareil. Elle a 43 ans et je l'aime. Je voudrais savoir si une femme est capable d'excitation longtemps ou si elle diminuera avec l'âge. Je désire vivre avec maintenant que sa famille est élevée.

Gérard

Les plaisirs sexuels partagés que vous vivez présentement semblent vous satisfaire. Votre pouvoir de séduction et le désir de possession vous ont dépassé.

Vous êtes en plein épanouissement, votre capacité sexuelle peut vous permettre d'atteindre des jouissances érotiques. Profitant au maximum de la vie et désirant assouvir sa soif sexuelle, cette femme qui profite de ce regain de jeunesse par des appétits nouveaux, a trouvé en vous ce qu'elle recherchait, jeunesse, plaisirs et contentement.

Psychologiquement, elle est conditionnée et, physiquement, elle est en mesure de vous donner un plein rendement. Su le plan sexuel, libérée de la crainte de ne plus procréer, elle peut se donner entièrement.

Le temps n'est pas lointain où une femme qui avait quarante ans appréhendait cet âge car elle croyait qu'elle devait renoncer à tout, étant donné que, sexuellement, psychologiquement, elle se rangeait.

Il est difficile de définir exactement à quel âge le comportement sexuel de la femme peut changer, c'est individuel.

Pour recevoir des amis

Isabelle,

Prochainement, je dois recevoir des amis. Dois-je leur donner à souper ou si je dois simplement leur offrir un cocktail? Ma soeur me dit que, de nos jours, les cocktails ont remplacé les repas. Vous serait-il possible de me donner votre idée?

Intéressée

La seule occasion au cours de laquelle une vraie conversation a lieu et où de vraies amitiés se nouent, reste encore le dîner assis.

Pourtant, les cocktails se multiplient. Ce sont des solutions de "pis-aller" qui permettent à la maîtresse de maison de recevoir des "journées" d'invités sans trop se donner de mal.

Quiconque a vu et participé à des cocktails où l'on pense à tout sauf à ceux qui vous reçoivent et à ceux qui vous entourent, ne peut sincèrement croire que de telles invitations soient à encourager.

Correspondance

Quel que soit votre âge, votre condition sociale, vos goûts, nous pouvons vous faire rencontrer rapidement la personne qui saura vous plaire.

Voici nos conditions: Ecrire en donnant: nom, adresse, âge, occupation, détails sur vous-même, vos goûts, etc... (la somme exigée est de $3.00). Réponse strictement confidentielle. (Les personnes qui désirent un correspondant doivent ajouter $1.50 par numéro choisi et doivent envoyer avec leurs demandes une enveloppe affranchie ou donner leur numéro de téléphone).

Ecrire à: Courrier Correspondance
PROGRES-DIMANCHE,
316, Labrecque, CHICOUTIMI

465 — Veuve de 40 à 45 ans. Grandeur 5'5". Poids 140 livres. Yeux bleus, cheveux châtains. Désire connaître un homme sobre et travailleur de 45 à 50 ans. But: se connaître.

466 — Divorcé dans la quarantaine. Brun aux yeux bruns. Grandeur 5'7". Poids 165 livres. Aimant les sports, la danse, la nature et les balades en auto. Aimerait rencontrer jeune femme ou fille de 35 à 40 ans, élégante et honnête. But: sérieux.

467 — Séparé 29 ans. Brun aux yeux verts. Grandeur 5'6". Poids 134 livres. Aimant la musique, la danse, le cinéma, les balades en auto et la tranquillité. Désire correspondre avec célibataire, divorcée ou séparée, entre 25 et 30 ans. But: l'avenir le dira.

468 — Célibataire 26 ans. Brun aux yeux bruns. Aimant la musique, le cinéma et la nature. Désire correspondre avec jeune fille de 23 à 30 ans. But: sérieux.

469 — Célibataire 31 ans, noir aux yeux bruns. Grandeur 6'1". Poids 177 livres. Goûts: la nature, la musique, la tranquillité et quelques sports. Sincère et fidèle, désire rencontrer jeune fille ou veuve, de 25 à 32 ans. But: fonder un foyer.

470 — Veuve 40 ans. Brune aux yeux bruns. Grandeur 5'1". Propre, honnête et affectueuse. Aimant tout ce qui est beau dans la vie. Désire correspondre avec veuf ou célibataire, compréhensif et de belle apparence. But: sérieux.

471 — Célibataire 25 ans. Aimant la musique, la danse, la lecture, le cinéma et les balades en auto. Aimerait rencontrer un jeune homme célibataire de préférence entre 25 et 30 ans, et qui aurait à peu près les mêmes goûts. But: se connaître.

472 — Divorcée 39 ans. Grisonnante aux yeux pers. Grandeur 5'. Poids 110 livres. Affectueuse, souriante, bon caractère et franche. Désire rencontrer un homme sobre de préférence dans la région. But: se connaître.

473 — Célibataire 26 ans. Brun aux yeux bruns. Grandeur 5'6". Poids 125 livres. Travailleur, honnête et sérieux. Aimant les voyages, la musique et la tranquillité. Désire correspondre avec jeune fille célibataire de 21 à 26 ans. But: sérieux.

474 — Homme libre, 66 ans. Aimant la chasse, la pêche, les voyages et tout ce qui est beau dans la vie. Désire rencontrer femme veuve ou divorcée pour combler ma solitude. But: se connaître.

475 — Veuve 63 ans. Aimant les balades en auto, les voyages, la nature. Désire rencontrer homme sobre, honnête et de bon caractère. But: l'avenir le dira.

476 — Célibataire 32 ans. Brune aux yeux bleus. Grandeur 5'3". Poids 125 livres. Aimant la nature, les voyages, le camping, la tranquillité, la musique et les enfants. Désire correspondre avec veuf ou célibataire de 30 à 35 ans, catholique, possédant à peu près les mêmes goûts. But: sérieux.

● SOBRIÉTÉ

L'abus des médicaments

"La Sauvegarge" de février 1977 énumère quelques principes contenus dans une brochure réalisée par la Fondation pour la protection des consommateurs et intitulée: "On ne badine pas avec les médicaments". Ceci rejoint une déclaration récente de l'Organisation mondiale de la santé: "Un médicament est utile si les avantages qu'il doit procurer l'emportent sur les risques qui s'attachent à son emploi".

Chacun est à même de constater la consommation grandissante de médicaments de toutes espèces. Comme plusieurs d'entre eux ont la capacité de procurer un certain état euphorique, il est tout naturel de parler d'intoxication suite à un usage abusif et prolongé. Aussi, j'ai cru bon vous faire part de quelques recommandations qui traduisent une hygiène mentale de bon aloi.

Attitudes diverses

Il est parfaitement normal de ne pas se sentir tout à fait et constamment bien. En d'autres termes, notre corps - et notre esprit - doivent chaque jour supporter les petits désagréments que nous causent les faiblesses de notre organisme et notre mode de vie.

Il suffit parfois de se coucher un instant pour soulager un léger mal de tête (pour autant qu'il ne survienne pas régulièrement). Un simple verre d'eau sucrée ou de lait nous aidera peut-être à nous endormir. **Ne diminuons pas notre résistance naturelle** en prenant un médicament au moindre malaise.

Couteaux et médicaments sont des armes à deux tranchants. Tous les médicaments importants et en particulier ceux qui ne sont délivrés que sur ordonnance - sont l'aboutissement de recherches et de développement s'étendant sur de nombreuses années. Pendant ces recherches et en cours de production, ils sont soumis à des contrôles et à des tests multiples et enfin approuvés.

En plus de l'effet souhaité, tout médicament peut provoquer également des effets secondaires. Si c'est le cas, les précautions à prendre sont mentionnées sur l'emballage ou le mode d'emploi. Il faut être particulièrement prudent:

— lorsqu'on prend le volant. De nombreux produits rendent somnolent, d'autres rendent nerveux ou donnent la nausée;

— quand on boit de l'alcool. Un principe: ne pas en boire quand on est sous l'effet d'un médicament.

Evitez l'excès

L'excès de table ou de pharmacie préparent des lendemains difficiles. Le fabricant dose un médicament de façon que la quantité prescrite par le médecin fasse effet aussi vite que possible.

Si vous en prenez plus que vous ne devez, il y a trois possibilités. Dans le meilleur des cas, le surplus sera éliminé sans effet. Ou bien vous ressentirez des effets secondaires désagréables. Ou bien vous risquez, selon le médicament, de trop vous habituer et de ne plus pouvoir vous en passer.

Ne prenez jamais un médicament à haute dose durant une longue période. L'excès des médicaments détourne complètement de leur but: non seulement ils ne guérissent plus mais ils provoquent même des troubles graves qui peuvent mettre votre vie en danger.

Si vous avez des enfants, pensez-y. Ils tendent à imiter leurs parents, dans tous les domaines y compris l'abus des médicaments. Epargnez-leur - et épargnez-vous - les tristes conséquences de la toxicomanie.

La vraie méthode

L'homme moderne manque d'exercice. Il regarde le sport plus qu'il n'en fait. Il se surmène, s'agite, s'énerve. Et l'homme de tous les temps a toujours eu tendance à abuser des bonnes choses. Sa santé en souffre. Il a des "malaises de civilisation".

On peut, en partie, les soigner par des médicaments. Mais mieux vaut prévenir que guérir. C'est ici que se situe l'importance d'une saine hygiène mentale. Il faut s'entraîner à ne pas sombrer constamment dans des solutions de facilité. Au contraire, réagissons intelligemment par une connaissance de soi de plus en plus approfondie qui nous fera prendre conscience à la fois de nos limites et de nos possibilités étonnantes dans la vie de tous les jours.

Père Emilien Carrier, o.m.i.

Haïti

La famine menace la population

ANSE ROUGE, Haïti (AP) — Une partie de la population haïtienne est menacée de mourir de faim, à cause de la sécheresse exceptionnelle qui a sévi cette année après déjà trois années de déficit pluviométrique.

On estime que près de 300,000 personnes, dans le nord-ouest de l'île, sont en temps normal victimes de la disette. Du fait de la sécheresse elles commencent à connaître une véritable famine. On parle déjà de plusieurs dizaines de morts, mais les difficultés de communications et de circulation dans le pays rendent les statistiques incertaines.

De plus, cette année, contrairement à ce qui se passa en 1975, la sécheresse ne s'est pas limitée au nord-ouest. Des milliers de gens sont en difficulté dans l'île de Gonave, sur la partie septentrionale du plateau central et le long de la côte sud.

Des secours internationaux ont commencé à s'organiser pour tenter d'assurer un minimum de 1,500 calories quotidiennes aux déshérités. Cela représente néanmoins encore 800 calories de moins que la ration alimentaire minimale selon les critères de l'ONU.

A Port-au-Prince même, l'absence de pluies, combinée avec la destruction systématique depuis plusieurs années de tous les arbres pour fabriquer du charbon de bois - déboisement qui a entraîné une profonde érosion des sols et une sensible réduction des surfaces cultivables - ont engendré également une situation inquiétante.

Mais, dans l'ensemble, les secours sont beaucoup mieux organisés qu'en 1975 bien qu'il existe toujours un grave problème de stockage. Même si la sécheresse cessait, il est douteux qu'Haïti puisse assurer sa subsistance alimentaire cette année.

Espoir pour les fumeurs

ATLANTA, Georgie (AFP) — Espoir pour les fumeurs... à condition qu'ils renoncent à leur passion: l'espérance de vie d'un fumeur qui a cessé de fumer depuis dix ans est équivalente à celle d'un non fumeur, affirme un rapport du Centre national de contrôle des maladies, publié récemment à Atlanta.

Selon les statistiques du CDC, 68,000 des 84,000 décès aux Etats-Unis en 1976 d'un cancer au poumon, sont attribuables au tabac.

"Le taux de mortalité des personnes atteintes du cancer du poumon est 10 fois plus grand parmi les fumeurs que chez les non-fumeurs. Cette différence est progressivement réduite si un fumeur cesse de fumer et après 10 ans, le taux de mortalité de ces ex-fumeurs approche celui des personnes qui n'ont jamais fumé. Ceci indique qu'une cessation généralisée de l'usage de la cigarette aboutirait à une réduction rapide de la mortalité due au cancer du poumon", dit le rapport.

Pour le CDC, les fumeurs de pipe et de cigares ne doivent guère se faire d'illusions. S'ils sont moins vulnérables au cancer du poumon, ils le sont plus à ceux du larynx et de l'oesophage.



BESOIN D'AIDE — Agée de huit ans, Lillian Jones a passé la majeure partie de sa vie la bouche étroitement fermée parce que ses camarades de classe ne voulaient pas voir ses dents. La jeune torontoise a besoin d'un rectificateur dentaire. Elle disait, lors d'une entrevue, que ses dents la "tuaient". Sa mère déclarait qu'elle avait besoin de $1,500 pour qu'un orthodontiste soigne sa fillette; elle n'a cependant que $390 par mois d'allocation.

(Téléphoto PC)

● ÉGLISE D'AUJOURD'HUI

La fête des jubilés a été un grand succès

La fête des jubilés de dimanche dernier, à la Cathédrale et au Séminaire, aura été un grand succès.

A la Cathédrale, les jubilaires et leurs parents ont participé à une impressionnante cérémonie. Couples mariés depuis cinquante ans, religieuses, religieux et prêtres qui fêtaient leur Jubilé d'or d'engagement sont venus dire à toute la population que l'on peut aimer encore aujourd'hui.

Sens de la fête

S'adressant aux jubilaires au début de la célébration, l'évêque-auxiliaire, Mgr Roch Pedneault, en donnait ainsi le sens: "Votre fête est celle de la fidélité à l'appel reçu du Seigneur il y a cinquante ans. Elle est un chant d'action de grâces au Seigneur, une mise en lumière de la richesse et de la diversité des vocations dans le Peuple de Dieu, un hommage à la fidélité et une message d'espérance."

Voeux de Mgr Melançon

Mgr Pedneault a aussi transmis à tous les jubilaires les voeux de l'ancien évêque du diocèse, Mgr Georges Melançon, retenu à l'évêché par l'âge et la maladie: "Excellence Mgr Paré, chers anciens diocésains jubilaires d'or, en ce jour du ciel sur la terre saguenéenne, je vous redis ma présence sur les ondes de l'affection et de la prière."

Mgr Marius Paré

Mgr Marius Paré, qui célébrait lui-même le Jubilé d'or de son ordination au sacerdoce, s'est également adressé à l'assemblée. Commentant le texte de la messe du jour: "Si quelqu'un m'aime, il est fidèle à ma Parole", il a rappelé combien est importante cette fidélité à la Parole de Dieu. Il a aussi affirmé la mission spéciale de porter la Bonne Nouvelle qui est dévolue en particulier à ceux qui célèbrent leur jubilé: Nous sommes à un âge qui ne ment plus, un âge où l'on a beaucoup moins d'illusions. Voilà pourquoi notre monde a besoin de notre témoignage de la Bonne Nouvelle."

Célébration réussie

L'ensemble de la célébration a été une réussite. La Cathédrale était remplie de gens qui participaient; il y avait près de 175 prêtres concélébrant avec leur évêque et le chant était assuré avec brio par une chorale de 150 personnes rassemblées pour l'événement.

Après la cérémonie religieuse, les participants se sont retrouvés au gymnase du Petit Séminaire où ils ont pu partager le repas.



Mgr Paré entouré de quelques membres de sa famille.



Au congrès du MFC, on a analysé le fonctionnement de l'équipe.

Près de 500 femmes en congrès

Le congrès diocésain du Mouvement des femmes chrétiennes a réuni près de cinq cents membres de ce mouvement d'apostolat samedi le 14 mai, au Collège de Jonquière.

On parle de l'équipe

Dans l'avant-midi, on a surtout fait le point sur les activités des secteurs à l'aide d'un diaporama préparé spécialement pour la circonstance. On a pu prendre conscience de la vitalité du mouvement. Il y eut aussi un débat sur l'opportunité de l'équipe.

En après-midi, on a parlé beaucoup de l'équipe, qui est la base de fonctionnement du MFC. De façon très imagée, on s'est attaché à voir des équipes qui ne marchent pas. On l'a fait à l'aide de mimes et on a tenu une "clinique" donnant le diagnostic de chaque maladie et les remèdes possibles.

L'un des plus considérables

Le congrès de samedi dernier était l'un des plus considérables des dernières années et tous les secteurs du diocèse y étaient représentés. L'atmosphère qui se dégageait de ces assises en était une de dynamisme et d'espérance.

Nouvelle présidente

Le Mouvement des femmes chrétiennes s'est aussi donné une nouvelle présidente diocésaine. En effet, Mme Alma-Rose Bouchard, de St-Bruno, remplace à ce poste Mme Pierrette Pineault, de Jonquière (secteur Arvida).



PROPOS DU DIMANCHE

Quoi faire devant la publicité

C'est aujourd'hui, 22 mai, la journée mondiale des communications sociales. A chaque année, depuis 11 ans, la Commission pontificale pour les moyens de communication sociale attire notre attention sur un point ou l'autre de ce secteur de l'activité humaine en perpétuel changement et en progression constante. Je fais donc miens les propos qui suivent et qui sont de cette commission.

"L'importance de la publicité croît sans cesse dans la société moderne. Elle fait partout sentir sa présence et l'on ne peut échapper à son influence.

Elle apporte certainement des avantages à la communauté humaine, en signalant aux consommateurs les biens et les services disponibles, et en encourageant une plus large distribution des produits. Ce faisant, elle aide au développement de l'industrie, pour le profit de tous.

Tout cela est bon, à condition que soit respectée la liberté de choix de l'acheteur. De toute façon, la publicité doit, elle aussi, dans les limites de sa technique propre, respecter la vérité.

Si les annonces publicitaires recommandent au public des produits nuisibles ou inutiles, ou font appel à des arguments fallacieux, si elles exploitent les tendances les moins nobles de l'homme, ceux qui en sont responsables portent préjudice à la société humaine et s'exposent à perdre la confiance, voire à discréditer la publicité elle-même.

En outre, la stimulation de besoins factices porte dommage aux individus et aux familles qui subissent l'attrait excessif du superflu, au détriment du nécessaire.

Devront être particulièrement évitées les formes de publicité qui blessent la pudeur, exploitent l'instinct sexuel à des fins commerciales; de même, celles qui influencent le subconscient en portant atteinte à la liberté des acheteurs.

C'est pourquoi les responsables de la publicité doivent eux-mêmes établir des règles qui garantissent le respect de la dignité humaine et l'intérêt de la société.

Un judicieux emploi de la publicité peut inciter les sociétés en voie de développement à rechercher l'élévation de leur niveau de vie. Cependant le dommage serait grand si un usage et une pression inconsidérés de la publicité s'exerçaient de telle sorte que ces sociétés en arrivent à prendre pour critère de leur développement la satisfaction de besoins artificiellement créés et à dilapider leurs propres ressources. Ce serait au détriment de leurs besoins véritables et de leur authentique promotion.

L'importance croissante des investissements publicitaires risque de dénaturer les média eux-mêmes. Le public peut en effet croire que les moyens de communication n'existent que pour stimuler les besoins de l'homme en vue de le pousser à la consommation. Bien plus, ces moyens ne subsistent en partie que grâce à la publicité, la porte se trouve ouverte aux monopoles et à leur pression. De ce fait le dialogue social se trouverait limité et le droit à l'information contrarié.

Il faut donc sauvegarder avec soin la possibilité d'une pluralité de moyens de communications indépendants, au besoin par une législation appropriée.

OTAN

Armements pour les forces du Pacte de Varsovie

BRUXELLES (AFP) — Un radar de détection "au-delà de l'horizon", deux nouveaux types de chasseurs, des missiles guidés et des armes de guerre chimique figurent parmi les équipements dont les forces du Pacte de Varsovie seront prochainement dotées, estiment les experts de l'OTAN dans un rapport présenté dernièrement, à Bruxelles, aux chefs d'état-major de l'Alliance atlantique.

Selon une version destinée au grand public, de nouveaux matériels feront leur apparition dans les trois armes (terre, air, mer). Pour les forces terrestres, le texte annonce notamment:

— Des missiles guidés anti-chars perfectionnés.

— Le déploiement, à des milliers d'exemplaires, du char T-72 en URSS et dans le groupe des forces soviétiques en Allemagne.

— Le déploiement du véhicule blindé amphibie pour l'infanterie.

— Des armes anti-aériennes, dont un système SA-8 à basse altitude, mobile et amphibie.

— L'amélioration des moyens de guerre chimique.

Dans le domaine naval, on note les améliorations suivantes:

— La construction de nouveaux porte-avions de la classe Kiev. Le Kiev transporte une combinaison d'avions à décollage et atterrissage courts Forger et d'hélicoptères, l'armement de missiles anti-navires, le plus lourd qu'un bâtiment de guerre possède dans le monde, des missiles anti-aériens (SAM) et des canons de (DCA), des rampes de lancement ASM, probablement deux batteries de tubes lance-torpilles et une série complète de moyens électroniques.

— La construction possible d'un navire de combat de surface à propulsion nucléaire.

— Il se pourrait qu'apparaisse au cours de la décennie une nouvelle classe de sous-marins tactiques lance-missiles aérodynamiques.

— La mise en service de la nouvelle vedette hydroptère lance-missile de la classe Sarancha montre que les Soviétiques ne négligent pas les bâtiments de combat de surface de petit tonnage.

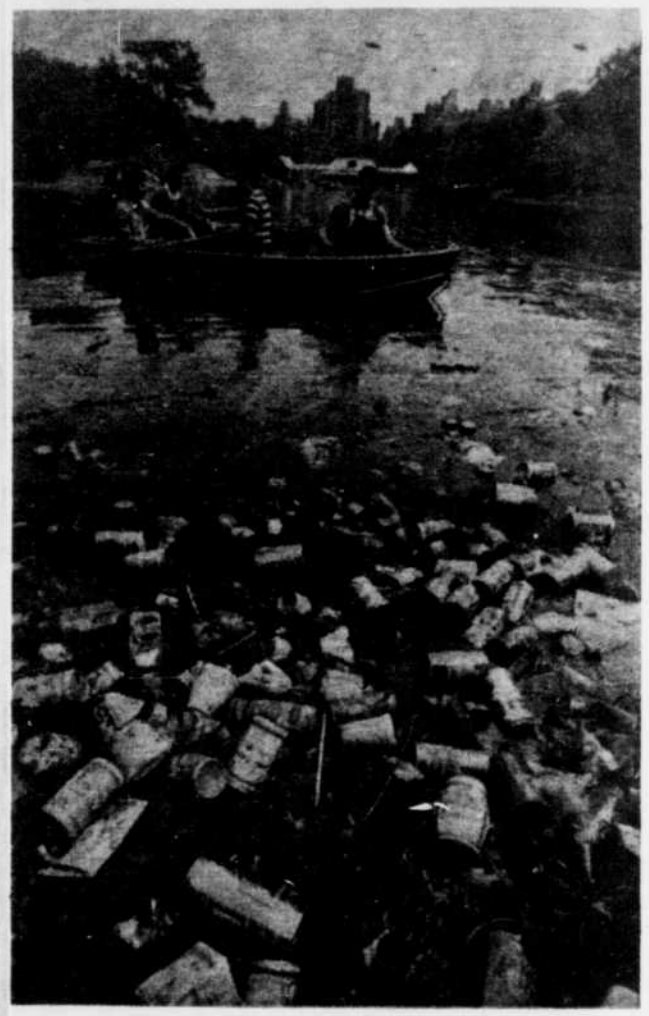
Dans le domaine aérien, les experts de l'OTAN prévoient, en plus de l'accroissement du nombre d'avions modernes, la mise en service, dans les dix années à venir, d'un nouveau chasseur de supériorité aérienne d'avant-garde et d'un nouveau chasseur d'attaque au sol. Le Backfire, bombardier à long rayon d'action, estiment-ils, "est actuellement en mesure de remplir des missions à la fois périphériques et intercontinentales". En outre, "un radar de détection au-delà de l'horizon est en voie de développement".

De façon générale, note le rapport, "les Soviétiques importent une technologie occidentale pour faciliter leurs progrès techniques dans l industrie civile tout en continuant à réserver une grande part de leurs ressources au secteur militaire".

"On peut prévoir que les dépenses consacrées à la recherche et au développement pour le secteur de la défense continueront à augmenter."

En revanche, "vers 1985, selon l'OTAN, une diminution de l'accroissement démographique réduira le personnel militaire à la disposition de l'Union soviétique et pourrait mener à des pressions pour limiter les besoins en personnel militaire ou modifier la structure des forces".

Quoi qu'il en soit, estime-t-on à Bruxelles, "l'URSS reste engagée à poursuivre les objectifs dont la réalisation en ferait la puissance prédominante dans le monde". Bien que les Soviétiques évitent toute confrontation directe et majeure avec les puissances occidentales, poursuit le rapport, l'emploi de la force, "par procuration", continue à les aider à édifier leur position stratégique.



Pollution

— Ce bateau vogue lentement sur le lac de Central Park's Rowboat à travers des cannettes et des débits de tous genres. La détérioration du parc a amené le gouvernement à établir récemment un plan de maintien de propreté afin de contrer la pollution.

(Téléphoto PC)

TEL.: 545-9391

Arseneau et Tremblay, o.d.

OPTOMETRISTES
EXAMEN DE LA VUE — VERRES DE CONTACT

9.00 — 12.00
1.30 — 5.00
lundi au vendredi.
Soir: lundi-jeudi,
7.00 — 9.00

475, des Champs-Elysées,
Chicoutimi, Québec.

510, RUE COLLARD,
ALMA.
TEL.: 662-6439

23 EST, RACINE,
CHICOUTIMI.
TEL.: 549-6680

1262, 6e
AVENUE,
PORT-ALFRED
TEL.: 544-6111

GRAVEL, CAUCHON, SIMARD & ASSOCIES
INGENIEURS-CONSEILS
CHARPENTE, ELECTRICITE, MECANIQUE,
GENIE SANITAIRE ET INDUSTRIEL.
— URBANISME —

JUSTIN MALTAIS
&
LUC MALTAIS
PHARMACIENS
28 Est, Racine — 549-0950 — CHICOUTIMI
OUVERTURE: SEMAINE: 9 h. a.m. à 9 h. p.m.
SAMEDI: 9 h. a.m. à 6 h. p.m.
DIMANCHE: 1 h. p.m. à 4 h. p.m.

F.-R. MARTEL
&
JUSTIN MALTAIS
PHARMACIENS
447 EST, RACINE — 549-1410 — CHICOUTIMI
OUVERTURE SEMAINE: 9 h. a.m. à 9 h. p.m.
DIMANCHE: 9.30 h. a.m. à 12.15 p.m.

ATTENTION MESDAMES!
FOURRURE
Pas d'administration:
LES MEILLEURS
PRIX



Pourquoi attendre,
consultez immédiatement
un tailleur d'expérience
pour vos fourrures.

IL VOUS OFFRE LES
SERVICES SUIVANTS
- *Ventes.*
- *Estimation gratuite.*
- *Réparations de tous genres.*
- *Nettoyage et lustre.*
- *Fabrication sur m.*
- *Confection avec vos propres peaux.*
- *Remodelage ou confection: Styles ➡*

ENTREPOSAGE

ARMAND SIMARD
2194, rue Vimy, Chicoutimi-Nord.
le jour
et le soir.
Tél.: 543-6650

Cartes d'affaires

NOTAIRES

Me CAROL VACHON
NOTAIRE
Conseiller juridique
443 est, rue Racine Chicoutimi, P Q
Tel 549-9718

CLAVEAU, COLLARD,
LAPOINTE, LAPOINTE,
GAUTHIER ET LESSARD.
NOTAIRES
54, RACINE EST, CHICOUTIMI.
EDIFICE MARCEL CLAVEAU.
HOTEL DE VILLE, PORT-ALFRED. TEL.: 543-1551

RIVERIN, WELLS & CHARLTON
NOTAIRES
JACQUES RIVERIN L L L
ROBERT WELLS L L L
RENE PAUL CHARLTON L L L
JEAN RIVERIN, L L L
247 EST RUE RACINE — CHICOUTIMI — TEL 549-6083

ANDRE
TREMBLAY
NOTAIRE
152, RUE RACINE EST
CHICOUTIMI
B.P. 1504 TEL.: 549-5335

GAGNON, GAGNON, COTE & LEMIEUX,
NOTAIRES
184 Jacques-Cartier Chicoutimi
Tel 543-0239

DUROCHER & OUELLET
NOTAIRES
Cessionnaire du greffe de Me Jules Gauthier
JEAN-PIERRE DUROCHER, LL L
MARLENE OUELLET, LL L
Tél.: 547-2133
Nouvelle adresse
303, rue St-Dominique, Jonquière.
(Face à la Caisse populaire de Jonquière)

Sears

Semaine 88¢

$1.88 - $2.88

TOUTES COMMANDES TELEPHONIQUES DE $5 ET PLUS ACCEPTEES —

PAS DE COMMANDE POSTALE S.V.P.

VENDANT DU 23 AU 28 MAI 1977

COSMETIQUES



Aspirines (100 comprimés) **.88**



Désodorisant Ban 6 oz **.88**

Lames à raser	.88
Savon Irish Spring	2/.88
Sel de bain Yardley et fragrances	1.88
Rince-bouche Sears 16 oz	.88
Brosse à cheveux	.88
Lotion pour les mains et le corps Sears 17¼ oz	.88
Tampons Kotex 10	2/.88
Nice-N'Easy	1.88

COSMETIQUES — (RAYON 08)

QUINCAILLERIE



Ensemble de couteaux #3560 **1.88**



Tournevis attacheur #2310 **1.88**



Ruban à mesurer #1410 **1.88**



Ensemble de lames à scie sauteuse #6576 **1.88**

Douille pour bougie. #5510.	1.88
Echangeur de filtre à l'huile. #7867.	.88
Ensemble de clés. #3903.	.88
Equerre 8" x 12". #6300.	.88

QUINCAILLERIE (RAYON 09)

ARTICLES MENAGERS



Couteaux à steak **.88**



Fourchettes à fondue **.88**



Poêlon **.88**



Coquilles St-Jacques **.88**



Plats à salade **.88**

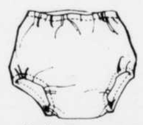
Supports à tasses .88	Ens. verres de voyage .88	Plats à gâteaux .88
Ouvre-boîtes .88	Crochets, formes variées .88	Cordes à linge 2/.88
Cuillères en mélanine .88	Décalques Mactac 2/.88	Tasses, différents modèles .88
Spatules en mélanine .88	Polythène 9' x 12' .88	Planches à dépecer en bois 6" x 14" 2.88
Cuillères trouées en mélanine .88	Fourchettes et cuillères à salade .88	Planches 6" x 9" 1.88
Arrosoirs .88	Passoires .88	Tire-bouchons .88
	Brise-pâte .88	

ARTICLES MENAGERS — (Rayon 11)

PEINTURE

Térébenthine en chopine. .88	Grattoir #30567. .88	Ens. à peinture. #40712. 2.88
Varsol, 2 pintes. #30015. 1.88	Masking tape. #30126. .88	Papier sablé, 4 pqts. .88
Polyfilla 2 livres. #30420. .88	Pinceaux 3". #40604. 1.88	Email mat au latex. #10100. 2.88
Masking tape, 3 paquets #30127. .88	Pinceaux 2". #40603. .88	Tapisserie. 1.88

PEINTURE — (RAYON 30)



Culotte de vinyle bébé, P.M.G. **.88**



Huile pour bébés **.88**



Shampooing pour bébés **.88**



Poudre pour bébés **.88**



Savons pour bébés **3/.88**



Bouteilles et tétines genre porte-sacs, conviennent à tous les genres de sacs stérilisés **2/.88**

Sacs à biberons paquet de 50, conviennent à tous les porte-sacs **.88**

ENFANTS — (RAYON 29)

MENUS ARTICLES



Fermeture éclair **3/.88**



Fil polyester **3/.88**



Semelles 2 paquets **.88**



Sacs à lavage **1.88**



Supports en bois **1.88**



Supports en plastique **1.88**



Supports à pantalons **1.88**



Laine 1 once **5/.88**



Dentelle **1.88**



Supports à cravates **2/1.88**



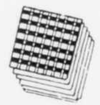
Boîte à couture **2.88**



Panier en paille **1.88**



Sous-plats **1.88**



Torchons à vaisselle paquet de 5 **1.88**



Débarbouillettes, pqt de 3 **.88**

MENUS ARTICLES — (RAYON 25)

Laine Lady Galt, beige seulement **2/.88**	Sacs de voyage **3.88**	Gadgets **2/.88**	Linge à vaisselle pqt de 2 **1.88**	Bretelles, coul. assorties **2.88**

JOUETS

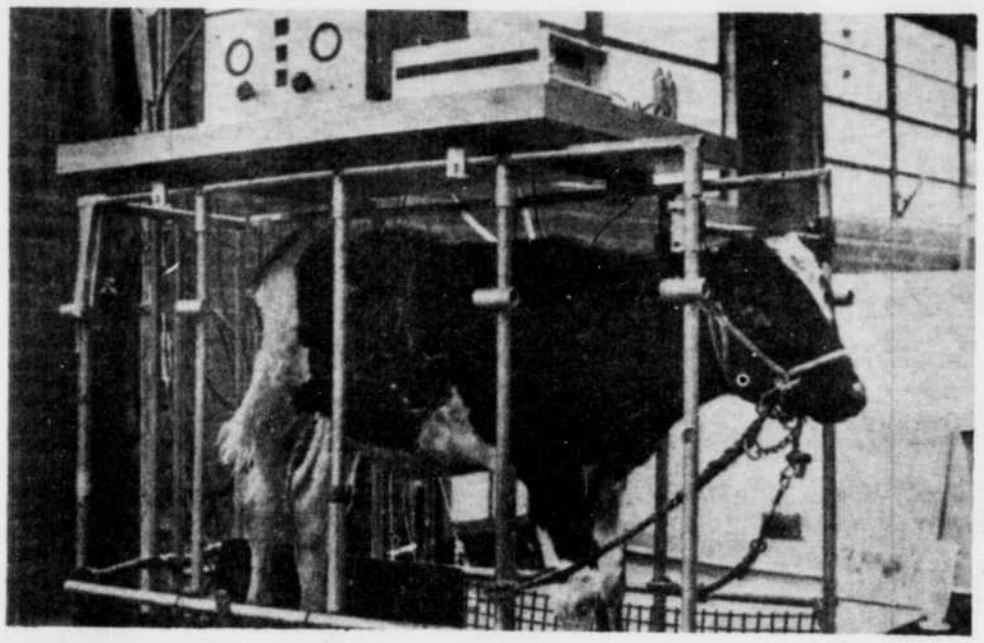
Ballon de plage. #26275.	.88
Ensemble de golf. #15185.	.88
Casse-tête. #44255.	.88
Livres à colorier. #82010.	3/.88
Yo-Yo. #15116.	.88
Guitare. #01806.	.88
Crayons à colorier. #35117.	1.88
Bingo d'auto. #35360.	1.88

JOUETS — (RAYON 49)

JARDINAGE

Tuteur. #41000.	.88
Tuteur. #41001.	1.88
Arrosoir pour le jardin	1.88
Semence de jardin.	3/.88
Engrais 3-12-6 pour bulbes et fleurs.	1.88
Gants de jardinage pour dames. #41401.	1.88
Rouleaux de corde pour fleurs. #41022.	3/1.88
Formi trap. #1099.	.88
Attaches pour le jardin. #41034.	.88

JARDINAGE — (RAYON 71)



Coeur artificiel

— "Wort", un veau de race Holstein appartenant à l'Université de l'Utah, division des organes artificiels, est équipé d'un coeur artificiel fonctionnant par air compressé; les scientistes échangeront prochainement ce mode de fonctionnement par du carburant nucléaire. "Wort" devrait vivre encore 48 jours de cette façon, après il sera remplacé par un autre veau.

(Téléphoto PC)

Alberta

Vente de grains à la Russie

EDMONTON (PC) — Il est urgent que l'Alberta commence à s'occuper de la vente de grains à la Russie et de la nature de la concurrence qu'il rencontre, l'australienne par exemple.

C'est ce que M. Lougheed a déclaré devant l'Assemblée législative albertaine pour expliquer les motifs principaux de la tournée à l'étranger de quatre semaines qu'il entreprend et qui lui fera visiter l'Union soviétique, le Moyen-Orient, l'Angleterre et la Suisse.

Il a décrit son voyage comme une mission de prise de contact plutôt que comme une mission commerciale. Mais il a ajouté que les informations glanées pourraient bien être décisives pour l'avenir économique de la province.

Pendant sa visite de 10 jours en Union soviétique, M. Lougheed explorera les possibilités d'établir un marché stable pour le blé et le grain de provende à partir d'un accord à long terme entre le Canada et l'URSS.

Il se penchera également sur la question de l'élevage du boeuf et des vaches laitières, et celle des échanges d'expertise dans les domaines pétroliers et charbonniers.

M. Lougheed séjournera trois jours en Arabie séoudite, ainsi qu'en Irak et en Iran, "afin d'obtenir une excellente information de première main qui permette de se faire une idée de l'avenir de "l'OPEP".

Quant à la visite en Grande-Bretagne, il en profitera pour discuter avec le premier ministre Callaghan des conséquences du pétrole de la mer du Nord. Les trois jours qu'il passera en Israël lui permettront également d'étudier les travaux d'irrigation et l'organisation des services de santé.

A la fin de sa tournée, M. Lougheed se rendre à Genève pour rencontrer Lou Hyndman, ministre des Affaires intergouvernementales et fédérales de l'Alberta. Ils auront des échanges de vue avec la délégation canadienne et avec d'autres délégations qui participent aux négociations du General Agreement on Trade and Tariffs, (GATT).

M. Lougheed quitte le Canada pour Londres le 29 mai et s'envolera pour l'Union soviétique le 1er juin.

Au service des productions animales du MAQ

Deux objectifs: production et amélioration

QUEBEC — En 1977, comme depuis plusieurs années d'ailleurs, le Service des productions animales du ministère de l'Agriculture du Québec (MAQ) offre toute une série de mesures d'assistance destinées à venir en aide aux agriculteurs qui en font la demande.

Le Service des productions animales a deux fonctions essentielles: la production et l'amélioration en quantité et en qualité du cheptel québécois. Selon les spécialistes qui oeuvrent au sein des diverses sections de ce service, il semble d'ailleurs que la rentabilisation des différentes productions animales pourrait avoir un effet bénéfique sur l'économie du Québec. Voilà pourquoi le ministère de l'Agriculture du Québec s'efforce de développer à son maximum l'industrie de la production animale et de combler la pénurie de protéines animales en produisant la quantité suffisante aux besoins de la province.

Le mandat du Service des productions animales consiste donc à trouver des solutions aux problèmes multiples et complexes rencontrés par les agriculteurs québécois, grâce surtout à la diffusion des nouvelles techniques et des programmes d'élevage.

Ces programmes sont conçus afin de renseigner les agriculteurs sur les différentes politiques mises de l'avant par le ministère de l'Agriculture du Québec en vue d'encourager et d'orienter la production de telle ou telle espèce animale. Ils concernent les bovins laitiers et les contrôles laitiers, les bovins de boucherie, les animaux à fourrure, les moutons et chèvres, les porcs et l'insémination artificielle du porc, l'aviculture et la cuniliculture, la production chevaline ainsi que l'alimentation animale.

Voici d'ailleurs le détail des principaux programmes mis de l'avant par le Service des productions animales du ministère de l'Agriculture du Québec afin de développer davantage chacune des espèces animales:

1) AVICULTURE

— Promotion de la production avicole.

— Promotion de la production d'oies et de canards.

— Promotion de la production de lapin à chair.

2) ANIMAUX A FOURRURE

— Programme d'amélioration de la qualité des peaux de visons.

3) BOVINS LAITIERS

— Programme de contrôle de la production laitière.

— Encouragement à la participation au Programme d'amélioration des troupeaux laitiers du Québec (PATLQ) dans le Nord-Ouest québécois.

— Programme d'élevage et de commercialisation de la génisse laitière.

— Aide financière provisoire pour le développement de la génisse laitière dans l'Est du Québec.

4) PRODUCTION OVINE

— Promotion de la production ovine.

— Aide à l'amélioration génétique des ovins.

5) PRODUCTION PORCINE

— Promotion de la production porcine.

— Programme d'analyse des troupeaux porcins du Québec (PATLQ). Il s'agit d'un projet-pilote pour l'année 1977-78.

— Programme d'insémination artificielle du porc.

6) BOVINS DE BOUCHERIE

— Programme provincial d'aide aux producteurs de bovins de boucherie de race.

— Programme d'aide à la finition des bovins de boucherie.

— Programme d'aide à la finition de bovins de boucherie pour la région de l'Outaouais.

Les framboises à la conquête du marché

OTTAWA — Les producteurs de framboises de la Colombie-Britannique ont l'intention de modifier les habitudes alimentaires des Canadiens. Aussi, ils ont lancé une vaste campagne de promotion pour les pâtisseries et les boissons à saveur de framboise.

Leur association qui représente 70% des producteurs de framboises de cette province a signé une entente avec le ministère provincial de l'Agriculture et le gouvernement fédéral, dans le cadre de son Programme d'aide au développement des marchés des produits agricoles et alimentaires. Leur projet triennal vise à exploiter au maximum le marché des framboises produites en Colombie-Britannique.

"Les producteurs espèrent ainsi hausser la demande, ce qui occasionnerait une augmentation du nombre d'établissements de vente, un accroissement des gains nets des producteurs et une stabilisation de leurs revenus", de préciser M. G.-C. Richardson, de la Division des fruits et légumes d'Agriculture Canada.

A l'heure actuelle, environ 95% des framboises transformées sont vendues en vrac pour la préparation de confitures. Le programme favorisera surtout la vente de framboises fraîches, le système de cueillette par les consommateurs, la préparation de crème glacée, yogourt, gâteaux et tartes aux framboises ainsi que la vente de desserts à base de framboises fraîches dans les restaurants.

On projette également la promotion du jus de framboise qui pourrait connaître une certaine vogue, selon les sondages effectués par les producteurs. Grâce à une bonne campagne de publicité, ils espèrent s'emparer d'environ 1% des ventes totales de jus de fruits. On envisage en outre la possibilité de mettre au marché des emballages de framboises congelées séparément et non en bloc.

Le projet coûtera environ $412,000 répartis sur une période de trois ans. Le gouvernement fédéral assumera 35% de cette somme. Par ailleurs, les producteurs ont convenu d'y verser une cotisation de ½ c. la livre et le ministère de l'Agriculture de la Colombie-Britannique apportera également une aide financière.

Le Programme d'aide au développement des marchés des produits agricoles et alimentaires relève conjointement des ministères de l'Agriculture et de l'Industrie et Commerce du Canada. Doté d'un budget annuel d'un million de dollars, ce programme d'encouragement permet aux groupes de producteurs et aux sociétés d'intensifier la commercialisation des produits agricoles.

"Le système de commercialisation prévu modifiera non pas les voies commerciales, mais plutôt le volume d'aliments qui y circulent. Une plus grande quantité de framboises ira à la vente à l'état frais, à la préparation de jus et à la congélation, au détriment de la préparation de confitures."

Les producteurs s'attendent qu'au terme du programme, les débouchés pour le jus et les produits de framboises au Canada se seront accrus. Par la coordination des efforts de commercialisation, l'association espère hausser le niveau de consommation de framboises par habitant en Amérique du Nord et augmenter les revenus des producteurs.

Prenez place au fond du canoë. Ne vous risquez pas sur des eaux agitées et portez un appareil personnel de flottaison (APF).



FERME DU RUISSEAU

369, boul. Tadoussac, - ST-FULGENCE
Tél.: 674-2547

Petites gourganes de semence.
Autres graines de jardin.
Beau choix de plants de fleurs et de légumes.

Essor du contrôle d'aptitudes des porcs

OTTAWA — Le ministère fédéral de l'Agriculture a entrepris de moderniser ses installations de contrôle d'aptitudes des porcs dans les Maritimes, au Québec et en Alberta.

Comme le souligne M. Hans Grieger, chef du service de contrôle d'aptitudes des moutons et des porcs, la demande de sujets de reproduction éprouvés s'est fortement accrue depuis la création, en 1973, du programme fédéral-provincial d'épreuves à la ferme.

L'an dernier, plus de 3,000 verrats ont été mis à l'épreuve dans les diverses stations du pays. Ces installations sont devenues insuffisantes pour répondre à la demande des éleveurs.

Aussi une nouvelle station de contrôle est actuellement en construction à Edmonton (Alb.), à proximité du futur Centre d'insémination artificielle pour porcs. On prévoit qu'elle ouvrira ses portes dès cet été pour remplacer les installations actuelles situées près des parcs à bestiaux.

"Avec ses 80 enclos, d'affirmer M. Grieger, la nouvelle station d'Edmonton sera la seconde en importance au Canada, après celle de New Dundee en Ontario. Quelques 128 sujets de plus pourront y être éprouvés chaque année."

Dans les Maritimes, la station de Nappan (N.-E.) sera remplacée par une autre plus spacieuse qui, après la fermeture prévue de la station de Charlottetown, desservira l'ensemble des Maritimes grâce à une capacité d'épreuve deux fois supérieure à celle des deux anciennes stations réunies. Les travaux de construction devraient être terminés avant la fin de l'année. De nouveaux sujets seront admis chaque mois, plutôt que trois fois l'an comme c'est le cas présentement.

Au Québec, la production porcine a connu une progression plus rapide que dans le reste du pays, ce qui a accru la demande d'épreuves.

La station de Lennoxville ne peut en ce moment recevoir que 500 sujets par année. On prévoit également la placer par une nouvelle station qui sera plus spacieuse, et possiblement située dans la principale région productrice de la province, à proximité de Drummondville ou de Saint-Hyacinthe par exemple. Elle pourra accueillir 1,400 porcs par année, soit un niveau comparable à celui de l'Ontario.

Le gouvernement fédéral exploite en ce moment huit stations de contrôle où les épreuves de jeunes verrats sont destinées à améliorer le cheptel de reproduction canadien. Elles sont présentement situées à Charlottetown (I.-P.-E.), Nappan (N.-E.), Lennoxville (Qué.), New Dundee (Ont.), Brandon (Man.), Saskatoon (Sask.), Edmonton et Lacombe (Alb.)



— L'an dernier, plus de 3,000 verrats ont été mis à l'épreuve dans les diverses stations du pays.

Blé

Equilibre entre l'offre et la demande

LONDRES (AFP) — L'équilibre entre l'offre et la demande mondiale de blé pour la saison 1977-78 devrait être "raisonnablement confortable", estime le Conseil international du blé dans son dernier rapport, publié récemment à Londres.

Les stocks détenus par les cinq principales régions exportatrices de blé (Argentine, Australie, Canada, Etats-Unis et Cee) en fin de saison sont évalués par le conseil, comme le mois dernier, a 61 millions de tonnes, ce qui représente une augmentation de 60 pour cent par rapport à l'année précédente. Le rapport indique en outre que les achats massifs de blé auxquels la Chine a procédé au cours des derniers mois, dont les deux millions de tonnes à l'Australie la semaine dernière, ne devraient pas avoir beaucoup d'influence sur la situation des stocks.

Quant à la production mondiale de blé pour 1977, le conseil la prévoit inférieure au record de 413 millions de tonnes atteint en 1976, mais "encore importante", a fortiori si les conditions climatiques se révèlent favorables.

Les perspectives s'améliorent notamment dans l'hémisphère nord.

Bien que les amblavures soient inférieures de sept pour cent à 1976 au Canada et aux Etas-Unis, de nombreuses régions sèches, surtout aux Etats-Unis, viennent de bénéficier de pluies abondantes.

En Europe, en Asie et en Afrique du Nord, les surfaces ensemencées en blé sont dans l'ensemble aussi importantes que l'année dernière, et le niveau d'humidité satisfaisant.

En ce qui concerne la Communauté économique européenne, les conditions de la récolte de blé d'hiver sont qualifiées par le conseil d'excellentes" dans toutes les régions à l'exception de l'Italie du nord et de la Grande-Bretagne.

CHAINE COOPERATIVE DU SAGUENAY

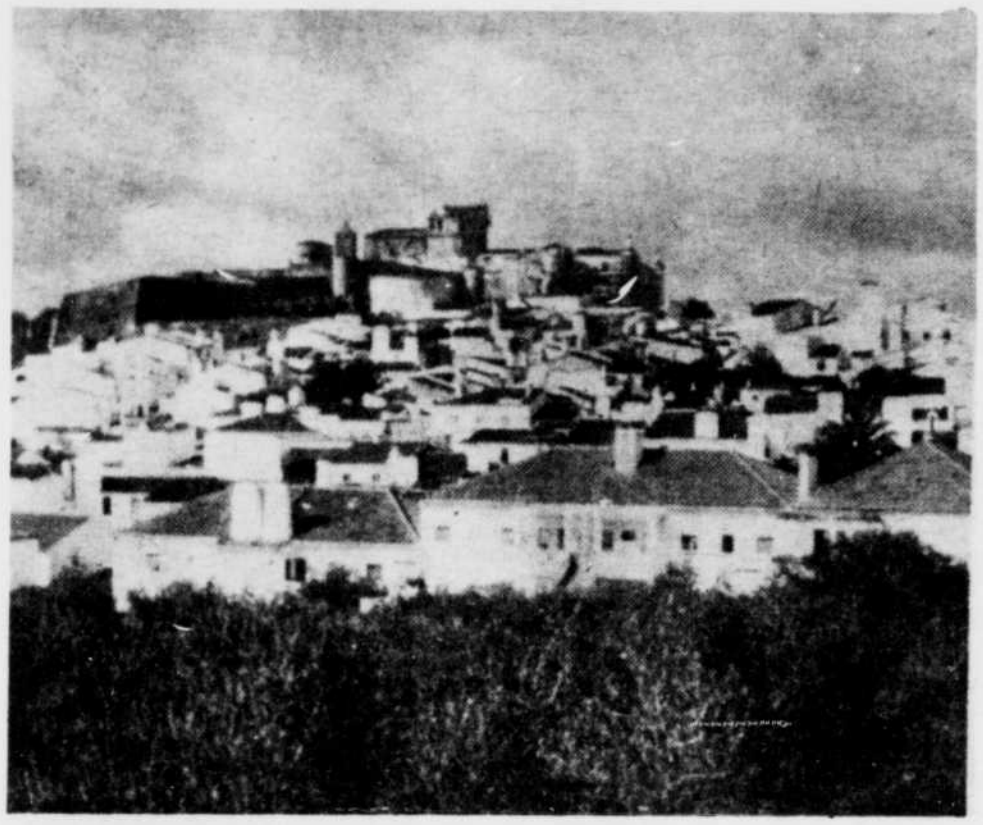
GRANDE EXPOSITION DE MACHINERIE AGRICOLE

Chaîne coopérative St-Bruno

A 13 HEURES, LE 22 MAI 1977

Activités diverses; conseillers sur place pour vous renseigner.
Toute la population est invitée.

En faisant une balade, arrêtez visiter cette exposition.
Vous aurez eu en même temps l'opportunité de visiter le nouveau garage de la Chaine coopérative du Saguenay.



Un village typique du centre du Portugal.

Le Portugal, un joyau de la mer!

Est-il vraiment nécessaire de présenter ce pays connu de tous et particulièrement popularisé dans les chansons "Avril au Portugal" "Les Lavandières".

Faisant partie de la péninsule Ibérique, longeant sur toute sa longueur la côte atlantique, ce pays au climat privilégié n'est-il pas l'endroit par excellence pour des vacances de rêve au bord de la mer?

Lisbonne, sa capitale, est avant tout un port de mer très important et aussi un port de pêche de premier plan étant le point d'arrivée des navires venant d'Amérique?

Il faudrait cependant spécifier que la vraie capitale des pêcheurs pour tous les portugais n'est pas Lisbonne mais bien Nazaré, située à plusieurs milles au nord. Comme toutes les capitales, Lisbonne est un peu le pouls du pays et le point de rencontre de toutes les mentalités et de toutes les religions. On y vient de tous les coins.

Les habitants de la campagne depuis quelques années délaissent leur terre et la culture pour s'y installer croyant trouver le gros salaire leur permettant une vie plus aisée. Mais, malheureusement, le nombre de chômeurs s'accroît pour rendre la situation économique assez critique malgré l'expansion actuelle.

On construit des édifices modernes on gruge sur les vieilles bâtisses, le béton y devient roi, l'évolution suit son cours. Comme partout c'est la loi du progrès!

Le tourisme est également une industrie importante. De magnifiques hôtels ont été construits dans les régions les plus pittoresques le long de la mer pour recevoir les visiteurs. Mais les pensions au cachet personnel décelant la chaude hospitalité des portugais a encore la préférence des touristes étrangers.

L'Algarve, sans contredit l'une des plus belles régions à visiter, aux plages sinueuses et sans fin, aux baies bien découpées préservées des grands vents de l'océan, grâce à ses rochers, est devenu l'enfant gâté du Portugal auquel il assure des revenus importants.

Ce pays où toutes les saisons sont favorables est aussi renommé pour ses grands crus. Qui n'a pas goûté à son fameux porto? Dans les restaurants on vous servira des poissons variés apprêtés de mille façons sans oublier leur délicieuse soupe aux choux.

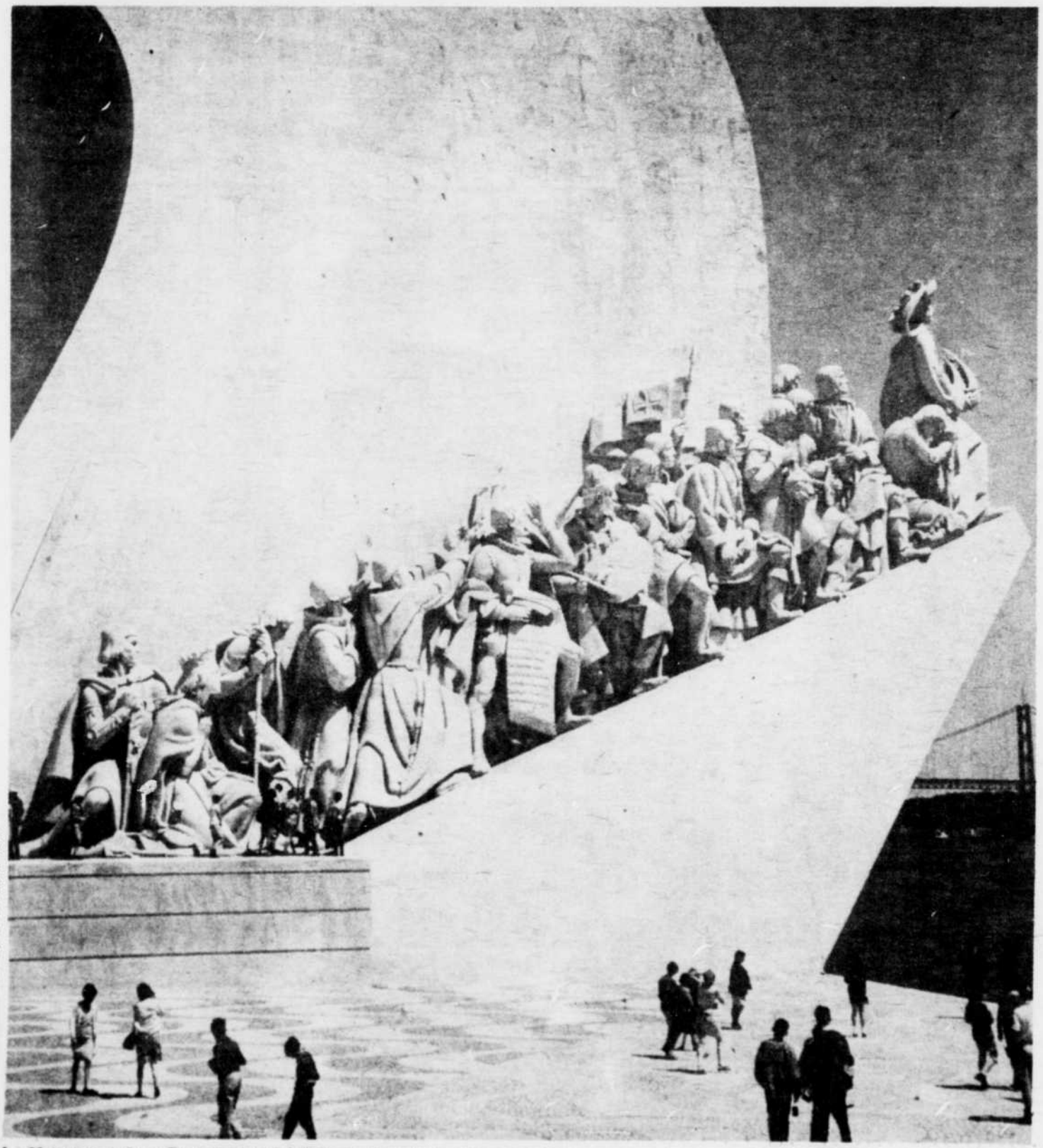
Et le tout est servi dans une atmosphère de gaieté, accompagné de musique, de chansons de leur folklore et de danses appelées le Fado.

Et pour compléter votre tour du pays, pourquoi ne pas visiter l'arrière-pays qui vous offre des trésors mal connus tels que les abbayes, les musées, les paysages de vignobles?

"Vous n'aurez pas fait plusieurs milles que vous aurez trouvé une bonne raison d'arrêter. C'est pourquoi nous vous suggérons de le parcourir en voiture".

Les routes sont difficiles, sinueuses, mais combien intéressantes ou même amusantes pour qui n'aime pas la monotomie. Vous aurez la surprise de découvrir, couronnant un rocher, un château fort faisant la garde, ou encore de vous émerveiller devant la beauté des lauriers roses, l'odeur enivrante des orangers ou des eucalyptus.

Et au retour, déjà dans l'avion, vous vous surprendrez de faire des projets pour une prochaine visite.



Le Monument des "Explorateurs" à Bélem, district de Lisbonne.



Des cultivateurs sont prêts à recevoir les touristes

QUEBEC — A cette période de l'année où vous songez probablement à préparer vos vacances d'été, le ministère de l'agriculture et la Fédération des agricotours du Québec vous rappellent l'existence du réseau des fermes d'hébergement du Québec.

Hébergement à la ferme est une grande famille de quelque 130 agriculteurs qui, de toutes les régions du Québec, vous invitent à prendre la clé des champs et à venir séjourner chez eux, à la campagne.

Expérience unique

Sur une ferme d'hébergement, vous pourrez bénéficier d'un gîte original et confortable ainsi que d'une nourriture simple, abondante et savoureuse. Vous ferez aussi connaissance avec la franche cordialité des familles rurales du Québec. En effet, l'agriculteur-hôte saura vite vous intégrer à son rythme de vie et vous faire découvrir le visage quotidien de l'agriculture d'aujourd'hui.

Au contact de l'environnement agricole, vous apprendrez beaucoup sur les phénomènes naturels. La pratique de nombreuses activités de plein air vous procurera également d'excellents moments de loisir. Vos hôtes se feront aussi un plaisir de vous indiquer les attraits de leur propriété et les points d'intérêt dans les environs.

Un séjour d'une semaine à la maison de ferme, pension complète, coûte $95 par adulte (12 ans et plus) et $55 par enfant (2 à 11 ans) s'il est accompagné, et $65 s'il est seul. Vous pouvez également louer une maison secondaire ou un chalet et même faire du camping.

Pour réserver ou vous informer davantage, il suffit de communiquer avec la Fédération des agricotours, organisme qui opère le réseau d'hébergement dont toutes les fermes ont été sélectionnées par le ministère de l'Agriculture du Québec. Vous écrivez à la Fédération des agricotours du Québec, Hébergement à la ferme, 515, avenue Viger, 2e étage, Montréal, ou vous téléphonez, si vous habitez Montréal, à 288-8090. De partout ailleurs au Québec, vous pouvez rejoindre la fédération sans frais en composant le numéro: 1-800-361-6196.

Répertoire

Un répertoire des fermes d'hébergement ayant pour titre vacances dans les fermes du Québec, vient d'être publié aux Editions internationales Alain Stanké, en coédition avec le ministère de l'Agriculture du Québec. Le répertoire décrit chacune des fermes-membres en donnant la localisation, le type d'hébergement, les installations, la capacité d'accueil et les activités possibles à la ferme et dans les environs. Le volume est présentement en vente dans la plupart des librairies et tabagies du Québec.

Vous pouvez également l'obtenir à rabais en vous adressant au Service de l'information, ministère de l'Agriculture du Québec, 1140, rue Taillon, Québec; vous devez joindre à votre demande un chèque ou mandat-poste un montant de $3 émis à l'ordre du ministre des Finances du Québec.



Vacances à la ferme

— A cette période de l'année, les quelque 130 agriculteurs-membres du réseau des fermes d'hébergement du Québec se préparent à vous ouvrir toutes grandes les portes de leur maison pour la saison estivale. De toutes les régions du Québec, ils vous invitent à venir partager leur vie quotidienne à la campagne. Vous pourrez séjourner à la maison de votre hôte, dans une maison secondaire ou un chalet. De plus, certains agriculteurs mettent à votre disposition des emplacements de camping. Des maisons comme il s'en trouve deux dans cette page, c'est attirant.

3 Séjours Estivals pour ceux à la recherche de Nouveaux Horizons

Vacances SkyLark

Partez à la découverte des séjours estivals les plus populaires de Vacances SkyLark...la côte est de la Floride, Nassau, la Barbade et Acapulco! Un séjour lointain? SkyLark vous propose la Costa del Sol de l'Espagne, les Iles Canaries et croisière à bord du Mardi Gras.



2 semaines à partir de **$599**

Pour un séjour excitant, croisière à bord du Mardi Gras

1 semaine de croisière/1 semaine de soleil en Floride

Départs tous les dimanches du 1er mai au 21 août et du 16 octobre au 11 décembre.

Quelle valeur! Une semaine mémorable à bord du Mardi Gras au départ de Miami où vous visiterez Nassau aux plages qui s'étendent à perte de vue, San Juan et son histoire fascinante et St-Thomas pour vos achats franc de droit. Tous les repas et divertissements sont disponibles à bord du paquebot!

Votre croisière est terminée mais votre séjour se prolonge à Miami ou Fort Lauderdale pour une deuxième semaine. Vous avez le choix de séjourner au Marco Polo à Miami ou au Sheraton Fort Lauderdale.

La croisière à bord du tss Mardi Gras comprend: • Vol aller-retour de Montréal à Miami en jet 727 de Québecair • Logement pour 7 nuits à bord du paquebot incluant 5 repas par jour et service de 24 heures à la cabine • Logement pour 7 nuits au Marco Polo ou au Sheraton Fort Lauderdale.



2 semaines à partir de **$619**

Iles Canaries

Départs tous les deux dimanches du 12 juin au 27 novembre.

Cette destination fut introduite au programme SkyLark l'hiver dernier et s'est avérée une des meilleures destinations. SkyLark vous transportera jusqu'à Ténérife en jet 707 de Wardair. Sur l'Atlantique près de la côte de l'Afrique, ces îles enchanteresses espagnoles vous feront part des merveilles de ce pays: achats franc de droit, magnifiques panoramas, l'Espagne et son passé, végétation abondante sans oublier les fleurs aux couleurs vives de Ténérife contrastant les paysages désertiques de Gran Canaria.

Une fois votre semaine à Ténérife terminée vous vous envolerez vers Gran Canaria à la chaleureuse région de Maspalomas. Celle-ci vous offre une vie nocturne excitante, un choix de restaurants, boutiques et une gamme d'activités sportives. Petit déjeuner continental et souper tous les jours sur les deux îles.



2 semaines à partir de **$639**

Espagne et Maroc

Départs tous les deux dimanches du 5 juin au 9 octobre.

SkyLark vous transportera en jet 747 de Wardair jusqu'à Malaga où vous séjournerez pendant une semaine au Melia Costa del Sol. Pendant votre deuxième semaine de séjour, découvrez les charmes fascinants du Maroc à bord d'un autocar climatisé et visitez en compagnie d'un guide SkyLark les villes de Rabat, Marrakech, Fez et Tanger. Le petit déjeuner continental et le souper sont inclus pendant le circuit en autocar tous les jours.

Les prix cités sont par personne (occupation double) et sont sujets au supplément de haute saison. Les taxes de départ, frais de service et taxes locales ne sont pas compris.

Pour plus de renseignements sur ces vacances estivales de SkyLark veuillez consulter votre agent de voyages qui vous remettra une brochure sur le voyage que vous désirez planifier.

QUELQUES DESTINATIONS PARMI LES SEJOURS ESTIVALS'77 DE SKYLARK

Agences de Chicoutimi

Voyages Bonneau	Tél.: 549-5771
Voyages Gilbert	Tél.: 543-0277
Voyages Michel	Tél.: 549-8874
Voyages Tournesol	Tél.: 549-6880

Permis: # 75-01-50240

Conditionnement physique à bord des avions de SAS

MONTREAL — Depuis le 21 mai prochain, Scandinavian Airlines a ajouté un nouvel élément pour occuper les loisirs de ses passagers: la gymnastique en fauteuil.

On invite les passagers sur la plupart des vols intercontinentaux à détacher leur ceinture de sécurité et à se livrer à sept minutes d'exercices de conditionnement physique, à l'aide de dessins animés et d'une brochure illustrée.

On présente ce programme sur l'écran avant la projection du film, au cours des vols à bord de 747B, DC-10 et DC-8-63. On croit que c'est la première initiative du genre dans l'histoire du transport aérien.

Le programme comprend huit exercices différents. Ils ont été préparés pour SAS par Folke Mossfeldt, éducateur physique bien connu de la télévision suédoise, ils ont été conçus pour être facilement exécutés dans un fauteuil d'avion.

SAS a élaboré ce programme de conditionnement physique, en tenant compte du fait que les vols intercontinentaux, même à l'ère des avions à jet, comportent de longues périodes d'inactivité de la part des passagers, inactivité favorisée par le confort douillet des fauteuils.

Mais quel que soit le confort du fauteuil, se dit-on, ce n'est pas ce qui procure la meilleure forme physique.

Les exercices incluent des mouvements qui stimulent la circulation du sang, assouplissent les articulations et détendent les muscles des épaules.

La série de mouvements débute par une sorte de jogging sur place, sans quitter son siège. C'est un exercice de réchauffement qui fait appel à des mouvements simples et rythmiques. On doit soulever les talents alternativement aussi haut que possible. En même temps, en position penchée, le passager lève les bras et se balance en cadence de l'arrière à l'avant, comme s'il marchait.

Ceci, plus sept exercices subséquents, est rendu plus facile grâce à un joyeux bonhomme qui exécute les mouvemets sur l'écran et au rythme d'une musique légère et entraînante parvenant des écouteurs.

Les autres exercices consistent à agiter les orteils, rouler les épaules, tourner la tête sur les côtés, la pencher et la relever, à baisser le torse en rentrant le ventre, à faire un mouvement de rotation des mains et des pieds, et à soulever les genoux vers les épaules.

Le premier programme mis en pratique sur les vols intercontinentaux en partance de la Scandinavie, sera complété plus tard au cours de l'été par une deuxième séquence filmée de huit exercices qui seront montrés à l'écran au cours des vols de retour de Scandinavie.

Mossfeldt a conçu le programme d'exercices à bord d'avion en tenant compte de l'espace limité d'un fauteuil. On l'a filmé, alors qu'il exécutait les mouvements dans un fauteuil de SAS, pour permettre ainsi aux animateurs d'en respecter l'authenticité.

Le film, qui a pour titre: ''Exercices dans un fauteuil'', a été fait sur bande dessinée par Lars-Arne Hult, Kerstin Olsson, Bjorn Dahlstrom et Jeannette Hult de Olsson and Hult Animated Film. Walter Boberg, de Viafilm International, en a été le producteur.

SAS est d'avis que le programme est simple et efficace, suffisamment du moins, pour garder frais et dispos les passagers à bord des vols intercontinentaux et à les aider à se rendre à destination en excellente forme autant physique que mentale.

L'intérêt de SAS pour le bien-être de ses passagers va même plus loin. La compagnie les encourage à apporter chez-eux la brochure qui accompagne les exercices. Ils pourront ainsi les pratiquer d'une façon tout aussi profitable sur leur chaise de bureau, au théâtre, ou sur leur fauteuil préféré, tout en regardant la télévision à la maison.



AIR CANADA A 40 ANS — La Société Air Canada qui célèbre cette année, son quarantième anniversaire, a tenu dans la région une rencontre avec les représentants des agences de voyages pour les informer des voyages spéciaux offerts au cours de l'été, dans le cadre de cette grande fête. Même si Air Canada n'offre plus le service direct au Saguenay-Lac-Saint-Jean, la société a voulu faire participer aussi la région à cet anniversaire. Dans l'ordre sur la photo, Henrick Sniecinski, représentant d'Air Canada, Elisabeth Dufour, des Voyages Michel, d'Alma, Danielle Bédard-Tremblay, des Voyages Tournesol, de Chicoutimi, et Alain Morasse, des Voyages Saguenay, de Jonquière.

LA GRANDE VIE...
$11.par jour.

PRIX SPÉCIAL DE WEEK-END
$11 par jour par personne (chambre double)



Faites la grande vie au Concorde! Profitez de nos prix spéciaux du week-end (3 jours, 2 nuits)! Chambre de luxe avec deux grands lits doubles, télé couleur, AM-FM. Choix de restaurants parmi les meilleurs à Québec... le Boeuf Charolais, par exemple, ou l'Astral, le fameux restaurant pivotant du 30e étage. Piscine chauffée, sauna et salle d'exercices. Et pour le soir, notre entraînant Cabaret-Disco... sans compter tous les p'tits plus du Concorde.

Offre valable jusqu'au 1er mai 1977

Pour réservations, composez (418) 647-2222
Hôtel Loews Le Concorde,
Place Montcalm, Québec G1R 4W6

l'hôtel
des p'tits plus!

LOEWS Le Concorde

DU SOLEIL ON EN A...

VIVA MIAMI
7-14-21 nuits, choix d'hôtel Suez, Monaco, Dunes. Vol nolisé à partir de Dorval. Départ samedi à compter du 23 avril.
Par personne à compter de $249

VIVA ACAPULCO
7-14-21 nuits, choix d'hôtel El-Cid, Romano Palace, Holiday Inn, Paraiso Marriott, La Palapa, La Torre Playsasol et Condominiuns Playsasol. Départ dimanche à compter du 24 avril par vol nolisé.
Par personne à compter de $329

VIVA CANCUN
7-14-21 nuits, choix d'hôtel Bahia, Playa Blanca, Camino Real, El Presidente, Cancun Caribe. Départ tous les lundis par vol nolisé.
Par personne à compter de $349

VIVA YUCATAN
14 jours, circuit une semaine et séjour à Cancun. Choix d'hôtel, voyage guidé en français. Départ tous les lundis à partir du 9 mai par vol nolisé.
Par personne à compter de $789

AUTRES VOYAGES: VIVA
Viva Mexico, Viva Costa Rica et Panama, Amérique du Sud, Viva Barbades, Viva Guadeloupe, Croisière ''Mercator'': Fleuve St-Laurent, maritimes, St-Pierre-Miquelon.

Les prix mentionnés plus haut sont sur base de 2 personnes partageant la même chambre, inclus le transport aérien, les transferts et les nuits d'hôtels mentionnés dans chaque programme et plus dans certains cas.

VOYAGES TOURNESOL TRAVEL
460, RUE RACINE EST, CHICOUTIMI
Tél.: 549-6880.

VOYAGES MICHEL
363, Racine est — Chicoutimi
Tél.: 549-8874

Agence de Voyages Gilbert Enr.
341, Racine est, Chicoutimi Tél.: 543-0277

Les Voyages Saguenay Inc.
283, rue St-Dominique, Jonquière, P.Q.
Tél.: 542-3594

Voyages Bonneau
467, Racine est, Chicoutimi, P.Q. Tél.: 549-5771
700, boul. St-François — Tél.: 547-6645

Grande variété des pubs irlandais

DUBLIN — Les endroits où les Irlandais se désaltèrent n'ont rien de bien mystérieux; le problème, c'est qu'il y en a beaucoup. Il est difficile d'être sûr d'avoir trouvé le pub dont les boissons et l'ambiance vous conviennent le mieux.

Si vous êtes à l'hôtel, vous allez naturellement commencer vos recherches par là. Vous trouverez probablement une foule de gens intéressants dans le bar de l'hôtel, aussi bien des habitants de l'endroit que des visiteurs échangeant les dernières nouvelles locales.

Malgré cela vous serez souvent tenté de quitter les hôtels pour aller voir ce qui se passe dans les pubs de quartiers. Là, vous ferez l'expérience d'un univers différent. Les gens, les sujets de conversation seront différents et même les boissons auront un autre goût.

Il est difficile de parler des pubs irlandais de façon générale. Il y en a de toutes sortes et de toutes les époques. Certains n'ont qu'un ameublement et des décors primitifs, juste un endroit pour s'asseoir et faire la causette en buvant un verre. D'autres sont des plus modernes, un décor de bar-café et un choix de boissons exotiques. Dans une ville comme Dublin vous en trouverez de tous les genres dans la même rue et il n'est pas toujours possible de juger l'intérieur sur l'apparence extérieure. A moins d'avoir un cicérone, la seule chose à faire, c'est d'y entrer.

Le vrai pub irlandais est fait pour les hommes qui se réunissent pour boire de nombreuses pintes de stout. Dans certaines régions du pays, cette forte bière noire se sert en bouteilles plutôt qu'au tonneau; dans d'autres, l'ale au tonneau y a une place historique, mais dans la plupart des pubs il suffit de jeter un coup d'oeil sur le comptoir pour apercevoir toute une rangée de grandes chopes au col de mousse pleines de vin noir du pays.

La rangée est parsemée de verres plus petits contenant la bière en bouteilles et de quelques rares "demi-verres" contenant du whisky irlandais. Cette boisson se set habituellement sans mélange, mais accompagnée d'un verre d'eau. Vous pouvez alors mettre l'eau dans le whisky ou la boire après pour le "faire descendre", comme vous préférez. Vous pouvez même boire de l'eau gazeuse avec votre whisky, bien que cela puisse paraître un sacrilège aux Irlandais qui boivent du whisky vieilli dix ans.

La variété des pubs est infinie, et une fois que vous aurez commencé à les découvrir, vous en trouverez qui font exception à toutes les règles. Il y a des pubs historiques, des pubs à tradition littéraire, de grands pubs de famille dans la banlieue, des auberges de grand-route aux nombreuses petites tables où de blondes serveuses portent des plateaux chargés de boissons et des petits pubs de village aux alentours des villes.

Il y a aussi des pubs intéressants à Cork, à Galway, à Limerick et un peu partout dans le pays. Ils ont tous un caractère et une atmosphère bien à eux. Si vous en trouvez un qui vous convienne, où les boissons et la conversation sont bonnes, le cabaretier aimable, votre visite en sera transformée. Et tout en vous amusant vous en apprenez plus sur ce coin de l'Irlande que vous ne pourriez le faire d'aucune autre façon.



Petite jasette
Tout est aménagé à l'intérieur des pubs pour faciliter la conversation.

La Grande Hermine attire le tourisme

QUEBEC — En août 1972, au parc historique national Cartier-Bréboeuf, on met à l'eau la réplique de la Grande Hermine, navire amiral que commandait Jacques-Cartier lors de son deuxième voyage au Canada en 1535-36. La réplique retrouve ainsi le site original de l'hivernement de Cartier, au confluent des rivières Saint-Charles et Lairet.

Après plus de deux ans de recherches, menées aux Etats-Unis et en Europe par l'école Polytechnique de Montréal, cette réplique fut mise en chantier à Lévis par Davie Brothers Limited, sous la direction de l'ingénieur maritime François Cordeau. Pendant plus de neuf mois des artisans, rompus aux techniques traditionnelles de la construction de bâtiments en bois, se sont efforcés de reproduire fidèlement tous les détails d'un navire à voile typique du début du 16e siècle.

Avant d'arriver au parc Cartier-Bréboeuf, la Grande Hermine passa l'été 1967 à l'Exposition Universelle et Internationale de Montréal.

Description de la Grande Hermine

La Grande Hermine est un navire à deux ponts, le pont principal et l'entrepont, dont l'étrave, située à l'avant, est prolongée par un éperon appelé Poulaine. Deux structures s'élèvent à chaque extrémité du pont principal: à l'arrière le château ou gaillard d'arrière et à l'avant, le château ou gaillard d'avant. Les ponts supérieurs de ces deux gaillards se nomment respectivement dunette avant et dunette arrière. Au fond du bateau, la cale recueille toutes les marchandises nécessaires au voyage.

Les voiles

Au nombre de six, les voiles sont de type carré dans le mât de misaine et le grand mât, et de type latin, c'est-à-dire triangulaire, au mât d'artimon. La voile attachée au mât de beaupré s'appelle civadière.

Les armoiries

Un bateau s'identifie par ses armoiries. En regardant vers le fronteau du gaillard d'arrière, on voit d'abord les armoiries de la France. Plus précisément ce navire vient de Bretagne: on peut le constater en dirigeant notre regard vers l'arrière extérieur du bateau, juste au-dessus de la cabine du capitaine où se trouvent les armoiries bretonnes. Enfin, la Grande Hermine s'identifie à la ville de Saint-Malo par les armoiries situées sur le fronteau du gaillard d'avant.

LOEWS ET HÔTE :
LE TOUR DU QUÉBEC
EN 22 HÔTELS

C'est si beau le Québec! Et tellement agréable à visiter grâce au réseau Loews et Hôte. Quelque soit votre itinéraire, vous pouvez compter sur un lit douillet chaque soir... et sur une table digne d'une fourchette québécoise. Le décor varie d'un hôtel à l'autre mais la qualité du service ne se dément pas et il n'y a pas de surprises désagréables. Le système intégré de réservation gratuite vous permet, à chaque étape, de préparer l'étape suivante. Faites le plus beau voyage au pays du Québec avec nous!



Pour information ou réservation, appelez (sans frais):
861-8192 (si vous êtes de la région de Montréal)
1-800-361-6162 (si vous êtes d'ailleurs au Québec)
Dépliant gratuit envoyé sur demande

si recevant!

hôte

Hôtel La Sapinière	Val David	Motel Le Gîte	La Tuque	H/M Le Saint-Louis	Rimouski
Motel Le « 640 »	St-Eustache	Motel Le Dauphin	Drummondville	Motel La Baie Bleue	Carleton
Loews La Cité	Montréal	Loews Le Concorde	Québec	H/M Le Percé	Percé
Motel Des Nations	Brossard/Montréal	H/M Le Voyageur	Québec Est	Motel Le Marina	Matane
Auberge Handfield	St-Marc sur le Richelieu	Motel Le Kébécois	St-Romuald d'Etchemin	Hôtel Le Bernier	Matane
H/M Le Castel de l'Estrie	Granby	Motel Arnold	St-Georges de Beauce	Hôtel Sept-Îles	Sept-Îles
Hôtel Le Wellington	Sherbrooke	Auberge de la Pointe	Rivière-du-Loup		
Hôtel Le Chicoutimi	Chicoutimi	Motel Lévesque	Rivière-du-Loup		

Reconstitution du milieu rural au 19e siècle

TORONTO — Il suffit d'une courte randonnée d'une trentaine de minutes en voiture pour nous ramener 100 ans en arrière dans un monde qui ne connaît ni les gratte-ciel, ni les embouteillages: celui du village de pionniers de Black Creek, situé à 29 kilomètres (18 milles) au nord-ouest de l'hôtel de ville de Toronto, et "musée vivant" de ce qu'était la vie en milieu rural au centre-sud de l'Ontario, 75 ans avant la Confédération (1867).

Ici, l'histoire est plus qu'une collection d'antiquités. Elle se perpétue dans la vie des habitants du village qui, vêtus de drap du pays, vaquent quotidiennement aux mêmes occupations que les habitants d'une localité agricole importante du XIXe siècle.

Ce retour dans le passé commence le long des trottoirs de bois de la rue Queen, principale artère du village qui nous mène jusqu'à la façade du Laskay Emporium (magasin général), bel exemple de l'architecture des villes de pionniers, et au bureau de poste. Le magasin général est rempli de denrées alimentaires, d'outils, de médicaments brevetés, d'articles de quincaillerie, de porcelaine, et de verres de toutes sortes. On y trouve également un couperet qui doit être le plus large au monde. **On peut y acheter des bonbons aromatisés au**



Antiquités

— Des articles d'usage quotidien au 19e siècle, en Ontario, emplissent les étagères de ce magasin du village de pionniers Black Creek, à Toronto. Connu sous l'insigne Lasky Emporium, le magasin fut ouvert en 1856; il a été recréé dans son entier.

marrube, ou du fondant crémeux à l'ancienne, gardés dans de lourdes bonbonnières carrées en verre.

En face, la ferme de Daniel Strong s'élève toujours au même endroit. Les six bâtiments et leur ameublement témoignent de la bonne fortune de cet Allemand de Pennsylvanie qui a émigré encore tout enfant au Canada en 1800. Sa première maison bâtie en 1816, est une simple cabane de bois rond, équarrie à la hache, dont les trois pièces meublées avec parcimonie étaient chauffées par un foyer ouvert qui servait également à la cuisine. Il y ajouta ensuite un fumoir, une porcherie, un poulailler et une grange.

En 1832, il construisit une maison de deux étages et de sept pièces, dont la cuisine avait un four intérieur en briques. Cette maison, l'une des deux plus grandes du village, est garnie de rideaux, de tapis, de beaux meubles ainsi que d'un poêle ancien importé d'Ecosse.

On a parfois la chance de se faire offrir un morceau de pain d'épice cuit dans un four "cinq secondes". Il tire son nom du nombre de secondes pendant lesquelles la femme d'un pionnier pouvait laisser sa main dans le four à bois, pour dire s'il était assez chaud pour qu'on y place les gâteaux.

Du Halfway House Inn, un ancien relais de diligence situé de l'autre côté de la rue, s'exhale une bonne odeur de pain qui cuit. En haut, les serviteurs vaquent à leurs occupations quotidiennes - cuisine, lavage, etc., tandis que les hôtes jouent aux cartes.

En bas, dans la salle à manger qui sert du vin et autres boissons alcoolisées, point n'est besoin d'être en costume pour faire partie intégrante du village. Sept jeunes filles vêtues de drap du pays, vous serviront un repas complet ou léger dans de la faïence comme on en avait autrefois. On peut également pique-niquer n'importe où dans le village. Il existe cependant, un terrain réservé où on a installé des tables et des barbecues.

Tout en haut de la route Mill se trouve l'école. Elle ne compte qu'une classe. A l'arrière trône un poêle en fonte et à l'avant, le traditionnel bonnet d'âne. Un peu plus loin, l'oreille est attirée par le bruit de la roue à eau qui fait tourner les meules de pierre du moulin Roblin où l'on continue encore de moudre le grain pour en tirer la farine dont on se sert au village.

Ce qui était autrefois une salle de Tempérance au coin de la route Mill et de l'avenue Maple, loge présentement l'Imprimerie et le Weaver's Shop. Dans l'imprimerie, on peut voir les presses qui servaient à imprimer les hebdomadaires de nombreuses petites localités ontariennes. Deux d'entre elles fonctionnent toujours, et on les utilise aujourd'hui pour imprimer des avis et des affiches. A l'arrière, le Weaver's Shop est rempli du doux ronronnement et du cliquetis du rouet et du métier sur lequel on tisse tapis et couvre-lits pour le village.

Dans un autre bâtiment, un menuisier fabrique des meubles et des jouets pour les enfants de Black Creek. Tout à côté, le cordonnier répare une paire de souliers. **De son échoppe, on entend sonner sur l'enclume le** marteau du forgeron qui fabrique un fer à cheval ou des charnières. Dans la maison de Daniel Flynn, Mme Flynn fait des chandelles en trempant de longues mèches de coton dans du suif qui bout sur le poêle en fonte.

Le clic! clac! rythmé des chevaux annonce l'arrivée d'une voiture qui, au hasard des rues, fait monter les visiteurs fatigués pour faire le tour du village.

Même si les maisons, les costumes, les objects, les activités reflètent tous la vie d'une certaine époque, le village de Black Creek n'en demeure pas moins un miracle du XXe siècle. Sept bâtiments seulement, y compris la ferme de Daniel Strong située un peu à l'écart et l'énorme grange Dalziel construite en rondin dans le style particulier aux Allemands émigrés en Pennsylvanie et maintenant transformée en musée de jouets et d'instruments aratoires du XIXe siècle, font partie du site initial de Black Creek. Ils ont formé le noyau du village de pionniers qui a ouvert ses portes aux visiteurs pour la première fois en 1960.

Depuis, 30 autres bâtiments ont été amenés des petites localités du sud de l'Ontario où ils se trouvaient, certains en pièces détachées, d'autres, carrément "déracinés", ont été transportés entiers par la route. Ils ont été restaurés et meublés avec soin d'antiquités dont beaucoup ont été donnés par des agriculteurs de la région de Toronto.

La caserne de pompiers conserve une pompe de 1837 qu'il faut tirer et actionner manuellement. Elle passait en trombe dans les rues, précédée d'un homme qui sonnait de la trompette pour libérer la voie.

On peut admirer chez l'armurier des fusils à pierres et des poires à poudre et dans la maison Burwick, demeure d'un gentilhomme campagnard, la porcelaine Spode et des meubles de style Chipendale.

Dans le cimetière, on peut encore déchiffrer les inscriptions sur les pierres tombales. Il existe également au village un four extérieur en briques et un jardin où l'on cultive encore des fines herbes.

VISITEZ
L'OUEST CANADIEN
avec ses Rocheuses, la côte du Pacifique, et le Stampede de Calgary.
Départ en juin, juillet et août.
$789 pour 16 jours
(prix à partir de Montréal), incluant transport, coucher, petit déjeuner, visites etc.
POUR RESERVATIONS OU INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES:
Voyages Lac-St-Jean Inc.
1264, boul. Walberg, DOLBEAU — 276-1301

UN WEEK-END A L'HOTEL POUR $12.50
$12.50 par jour par personne, chambre en double occupation.



Un week-end inoubliable! Le plaisir de se retrouver en amoureux dans le cadre idéal de l'hôtel LaCité. Chambre de luxe très vaste donnant soit sur le Mont-Royal, soit sur l'ensemble de Montréal. Choix de restaurants dont La Méditerranée aux exotiques accents.

Tout pour une évasion totale pendant trois jours.

Pour réservations, composez (514) 288-6666
Hôtel Loews LaCité
3625 Avenue du Parc, Montréal H2X 1Y2

Vous y serez aux oiseaux.

Hôtel Loews LaCité

A Québec, nous vous recommandons l'hôtel Loews Le Concorde

Le Centre de séjour de Sault-au-Mouton a fait son chemin

Par André Lamoureux

SAULT-AU-MOUTON — Reconnue comme Centre de séjour depuis déjà quelques années par le Haut-Commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports, l'Auberge le Nord-du-Nord de Sault-au-Mouton, à quelque 40 milles de Tadoussac, s'est fait une réputation à travers la province puisque aujourd'hui, des gens des quatre coins du Québec se rendent sur la Côte-Nord pour prendre un peu de repos tout en prenant un peu d'exercice en plein air.

Le Nord-du-Nord, qui permet aux cegepiens, aux universitaires de diverses régions et aux voyageurs itinérants du Québec de participer à une initiation au plein air, est occupé à pleine capacité à l'année longue. Même s'il y a de la place pour 90 personnes dans le bâtiment central et au chalet du lac des Cèdres, situé à cinq milles au nord de Sault-au-Mouton, les responsables du centre doivent toujours refuser des visiteurs.

L'Auberge le Nord-du-Nord, qui a démarré il y a plusieurs années avec une vocation d'auberge de jeunesse, a néanmoins conservé ce rôle depuis le temps, tout en mettant cependant l'accent sur l'initiation au plein air avec la possibilité de faire du canoë-camping, de la descente de rivière, de la randonnée pédestre, différents sports d'été et d'hiver ainsi qu'une nouvelle spécialité, soit la trappe pour l'hiver.

Unique sur la Côte-Nord, ce centre de séjour est administré par le Conseil régional des loisirs de la Côte-Nord depuis deux ans et favorise davantage la participation aux événement sportifs et culturels que le simple fait d'héberger les voyageurs itinérants. Leurs activités peuvent être prolongées de plusieurs jours selon leur intention de séjour. Il faut également préciser que le réseau de Tourbec qui fait voyager un bon nombre de jeunes à travers la province surtout durant l'été a évidemment Sault-au-Mouton comme pied-à-terre sur la Côte-Nord.

S'il y a eu l'an dernier jusqu'à 200 participants quotidiens à ces activités au cours de belles journées d'été, l'auberge de Sault-au-Mouton ne manque pas de faire parler d'elle tant sur la Côte-Nord qu'ailleurs au Québec.



Centre de séjour
— C'est ici que la base plein air de Sault-au-Mouton a ses installations.

adventure tours

ÉTÉ 1977

EUROPE
une semaine
par vol nolisé
départ de Montréal
à partir de $399 U.S.$

— La Riviera Française $479 U.S.$
— Costa Del Sol $399 U.S.$
— Monte-Carlo $539 U.S.$
— La Suisse $519 U.S.$
— Londres $399 U.S.$
— Munich $509 U.S.$
— Rome $479 U.S.$
— Paris $429 U.S.$

adventure tours

ÉTÉ 1977

deux semaines
en EUROPE
voyages tout compris
À partir de $419 U.S.$

— L'Italie et la Suisse $779 U.S.$
— Le meilleur de l'Italie $724 U.S.$
— Le meilleur de l'Espagne $539 U.S.$
— La Costa Del Sol $419 U.S.$
— La Costa Del Sol et Majorque $579 U.S.$
— La Costa Del Sol et l'Afrique du Nord $579 U.S.$
— Londres $539 U.S.$
— Londres et Athènes $679 U.S.$
— Londres et Rome $679 U.S.$
— Londres et la Costa Del Sol $629 U.S.$



Ces prix comprennent: avion, hôtel, transferts, bagages, guide, visites.
Billets d'avion disponibles séparément.
Départs toutes les semaines.
RESERVATIONS AU MOINS 45 JOURS A L'AVANCE

Agence de Voyages Gilbert, Enr.
341, Racine est, Chicoutimi
TELS: (418) 543-0277 — (418) 543-0278

Percée
N'attendez pas! Percez, foncez, prenez votre vie en main. Soyez actifs et vivez mieux; vous découvrirez une nouvelle vie.
Être en forme, c'est donc plaisant!
PARTICIPACTION

L'Orient-Express a fait son dernier voyage

PARIS (AP) — Mercredi, à minuit moins cinq, l'Orient-Express prenait le départ pour la dernière fois de la gare de Lyon pour parcourir les quelque 3,000 kilomètres qui séparent Paris d'Istanbul.

Pendant près de 90 ans, les luxueux wagons-lits de l'Express Paris-Istanbul ont évoqué l'intrigue internationale, l'espionnage, le crime mais aussi le luxe et la vie facile de la haute société cosmopolite.

Entre les deux guerres, ce train qui traversait six pays, était qualifié de "roi des trains et train des rois".

Avant l'ère de l'aviation commerciale, les têtes couronnées des Etats balkaniques voyageaient parfois dans des wagons spéciaux rattachés à l'Orient-Express, et de temps à autre, des courriers diplomatiques signalaient qu'on avait voulu forcer leurs valises aux documents ultra-secrets ou s'en emparer.

Mais la réputation de ce train était partiellement un mythe, alimenté par une kyrielle de romans, de films et de pièces de théâtre dont "Meurtre dans l'Orient-Express" de la romancière Agatha Christie n'est qu'une des illustrations.

En réalité, les passagers des wagons-lits étaient souvent des hommes d'affaires assez peu romanesques, pas plus que ne le sont aujourd'hui les passagers de première classe des lignes aériennes. Le direct Paris-Istanbul n'était pas même le train régulier avec le plus long parcours. Il était surclassé de 320 km par le Paris-Moscou qui continue d'exister.

C'est l'avion qui a tué le Paris-Istanbul. Un billet de première classe wagon-lit pour ce voyage de deux jours et demi, coûte $1,875 ff ($375), quelque 250 ff ($50) de plus qu'un billet de première classe pour couvrir la même distance en avion... en trois heures.

De plus, les repas dans les luxueux wagons-restaurants n'étaient pas inclus dans le tarif.

A moitié vide

Selon un porte-parole de la SNCF, "il y a des années que les wagons-lits de ce train voyageaient à moitié vides à travers la Yougoslavie, la Bulgarie et la Turquie".

Conformément aux accords entre les compagnies européennes de chemins de fer, chaque pays verse des redevances pour les voitures étrangères qui voyagent sur son territoire. Cela signifie que la Yougoslavie, la Bulgarie et la Turquie versaient de lourdes redevances aux chemins de fer français pour de maigres avantages.

L'année dernière, ces trois compagnies de chemins de fer de l'Europe de l'Est ont fait savoir qu'elles n'étaient plus disposées à payer. Cette décision sonnait le glas de l'Orient-Express, comme elle peut signifier la fin rapide des autres grandes lignes européennes qui ne sont pas rentables.

L'Orient-Express desservait un jour sur deux Athènes et l'autre jour Istanbul. La liaison Paris-Athènes est maintenue avec un nouveau train assurant la correspondance dans le Sud de l'Italie avec un ferry-boat desservant le port grec de Patras.

Les personnes qui veulent toujours voyager de Paris à Istanbul en train n'auront plus de liaison directe. Il leur faudra attendre plusieurs heures à Venise un train yougoslave ne comportant aucun wagon-lit. L'Orient-Express avait effectué la première liaison directe Paris-Istanbul alors (Constantinople), le 1er juin 1889. Il passait alors par Vienne, Budapest, Belgrade et Sofia et le voyage durait trois jours. Grâce au tunnel ferroviaire du Simplon entre la Suisse et l'Italie, achevé en 1906, le voyage fut écourté de 12 heures, et Vienne et Budapest ne furent plus desservies.

La ligne a été suspendue au cours des deux grandes guerres mondiales. Après la deuxième guerre, il a fallu attendre mars 1953 pour la reprise du trafic direct Paris-Istanbul. Mais ce fut dès lors, une version démocratisée du prestigieux Orient-Express, avec des voitures de jour ajoutées aux wagons-lits, transportant des paysans est-européens entre les fréquents arrêts dans les petites gares. La durée du voyage entre Paris et Istanbul s'en trouva rallongée de plusieurs heures.

Les voyageurs élégants d'avant-guerre boudèrent le train dont le wagon-restaurant n'offrait plus caviar et huîtres. Les compagnies de chemins de fer décidèrent de supprimer ce train en 1962, mais devaient rapporter cette décision sous la pression de l'opinion publique. "Cette fois, a déclaré le porte-parole de la SNCF, la décision est irrévocable".

Durant les 88 années de son histoire, l'Orient-Express n'a eu qu'un seul accident grave. Le 29 octobre 1957, il entra en collision avec une rame locale en Turquie. Il n'y eut pas de victime dans l'Orient-Express, mais 93 voyageurs furent tués et 113 autres blessés dans le train turc.

Plusieurs bombes ont été placées par des anarchistes ou des malades mentaux, attentats auxquels le train a échappé de justesse. L'une de ces bombes interrompit un tour de chant improvisé de Josephine Baker pour les clients du wagon-restaurant. Personne ne fut blessé.

L'incident le plus spectaculaire, peut-être, de l'histoire de ce train fut causé par une violente tempête de neige qui déferla sur la partie européenne de la Turquie en 1907. Le train et ses 105 passagers restèrent bloqués par les congères pendant 11 jours. Et parmi les passagers se trouvaient le maharajah de Bahadour avec les sept femmes de son harem. Il paya sur sa cassette les vivres et les boissons que les paysans du coin vendaient à prix d'or aux passagers du train après de longs parcours dans la neige. Le train arriva en gare européenne d'Istanbul avec 15 jours de retard... un record. Un an plus tard, Wilbur Wright tenait l'air pendant plus d'une heure avec le premier passager aérien.



Controverse

— En dépit d'un jugement rendu il y a une dizaine de jours, les propriétaires riverains de l'aéroport Kennedy continuent de manifester, en interrompant la circulation routière sur ses voies d'accès, contre l'atterrissage du supersonique Concorde. Et le chef de file de ces dissidents, Bryan Levenson, en semble bien content.

(Téléphoto PA)

Le Concorde reliera aussi l'Australie

NEW YORK (AFP) — La compagnie aérienne américaine "Continental Airlines" envisage d'exploiter le Concorde entre Los Angeles et l'Australie si l'administration américaine l'autorise à ouvrir cette liaison, indique l'hebdomadaire "Aviation Week", dans son dernier numéro.

L'un des responsables de la compagnie, Richard Adams, a déclaré au magazine américain que Continental commencerait à étudier la possibilité de mettre le supersonique en service sur cette ligne aérienne dès que le président Jimmy Carter en autoriserait l'ouverture, laquelle a été recommandée par le Conseil de l'aviation civile (CAB).

Continental estime que cette liaison via Honolulu, les îles Samoa et Fiji et la Nouvelle-Zélande ne présenterait pas de problèmes en ce qui concerne le "boom" supersonique, étant au-dessus de l'océan. Elle pense, d'autre part, que de nombreux hommes d'affaires allant d'Australie aux Etats-Unis préféreront prendre le Concorde. Pour commencer, Continental utilisera des McDonnell Douglas DC-10 sur cette ligne.

Continental Airlines est une grosse compagnie intérieure surtout active dans la partie ouest des Etats-Unis et dont le siège est à Los Angeles. Elle vient à peu près au dixième rang des compagnies aériennes américaines.

En 1973, elle avait annulé trois options prises sur le supersonique franco-britannique qu'elle envisageait d'exploiter à l'origine entre Los Angeles et Hawaii.

air plus

Une correspondance pratique entre Québécair et ses filiales

Vers Chibougamau 9:35hres lundi au vendredi

Vers Chibougamau et Val D'or: 13:15hres lundi-mercredi-vendredi

RÉSERVATIONS: 549-5046

QUEBECAIR

MONTRÉAL • QUÉBEC • SEPT-ÎLES
MONT-JOLI • SAGUENAY • VAL D'OR

Voyages acceptés par la

fédération de l'âge d'or du québec

OUEST CANADIEN
Avion 13 jours $799
Autobus 23 jours $719

TOURS CIRCULAIRES D'EUROPE
30 jours $1128 avec repas
Billets d'avion en sus

WILDWOOD
7 jours $289 avec repas

ESPAGNE - MAROC PORTUGAL
22 jours $837 avec repas
Billets d'avion en sus

FRANCE - ITALIE SUISSE
30 jours $1177 avec repas

COTE DU MAINE
5 jours $209 avec repas

SUISSE - AUTRICHE ITALIE
23 jours $1293 avec repas
Billets d'avion en sus

GASPESIE
7 jours $269

OUEST AMÉRICAIN
23 jours $709

MARITIMES
13 jours $459

Voyages organisés par TOURISTORAMA INC. Pour de plus amples renseignements, consultez votre représentant de club ou téléphonez à TOURISTORAMA:

Montréal et la banlieue: 866-3221
Extérieur de Montréal (gratuitement 1-(800) 361-8021

TOURISTORAMA INC.
1168 ouest, rue Sainte-Catherine
Suite 103 — Montréal
Permis no 75-01-50381

Le nucléaire est une source irremplaçable

Par Serge Berg

SALZBOURG (AFP) — L'énergie nucléaire est une source nécessaire et irremplaçable pour couvrir les besoins énergétiques futurs de l'humanité, a déclaré M. Sigvard Eklund, directeur général de l'AIEA, lors de la séance de clôture de la conférence nucléaire de Salzbourg.

Selon le directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique, ce recours au nucléaire, sur lequel les participants à la conférence se sont accordés, est dicté par le fait que "la consommation mondiale actuelle d'énergie — égale à 6 milliards de tonnes équivalant pétrole — va doubler ou même tripler avant l'an 2000". Les pays en voie de développement représenteront 10 pour cent de ce total.

Pour M. Eklund, l'énergie nucléaire apporte donc une solution car les possibilités réelles de l'énergie solaire sont encore à démontrer. Quant à la fusion thermonucléaire, elle est encore pour lui au stade du laboratoire. D'ici à la fin du siècle, les capacités nucléaires du monde devraient sans doute suivre le rythme suivant: 200,000 mégawatts (MWE) électriques d'origine nucléaire installées en 1980, 900,000 MWE en 1990 et 1,300,000 MWE en l'an 2000. La centrale de Fessenheim (Est de la France) a une puissance de 900 MWE.

La part de l'énergie nucléaire, qui est aujourd'hui inférieure à 10 pour cent dans la production d'électricité et inférieure de 3 pour cent dans la production des énergies primaires, va donc croître dans les années à venir pour atteindre 35 pour cent pour l'électricité et 15 pour cent pour les énergies primaires à la fin du siècle.

"Certains diront peut-être que cette part du nucléaire est faible et que, par conséquent, on pourrait s'en passer. En fait, l'en l'an 2000, a ajouté M. Eklund, l'énergie nucléaire, même dans ces conditions, permettrait d'économiser 1.5 à 2 milliards de tonnes de pétrole par an, ce qui correspond à la moitié de la consommation mondiale actuelle."

Quoi qu'il en soit, "le développement de l'énergie nucléaire sera différent selon les pays, compte tenu de leur situation vis-à-vis des ressources énergétiques", a déclaré M. Eklund qui a précisé qu'il était essentiel que "l'énergie nucléaire repose sur une solide base d'expérience, obtenue grâce au fonctionnement d'un grand nombre de réacteurs de type éprouvé".

Planifier

Quittant le domaine général, M. Eklund a passé en revue les points suivants:

1. La technologie des réacteurs: "Jusqu'à la fin du siècle, la contribution essentielle de la capacité nucléaire viendra des réacteurs à eau légère, une part étant prise également par les réacteurs à eau lourde".

En ce qui concerne les surgénérateurs, M. Eklund a rappelé que si les Etats-Unis s'étaient prononcés pour le report sine die de la construction de tels réacteurs, cinq pays avaient fait savoir qu'ils avaient l'intention de les introduire sur une large échelle avant la fin du siècle.

La sûreté de ces réacteurs à plutonium, refroidis au sodium, dont un exemplaire est en construction en France (super Phénix, 1,200 MWE) et un autre en projet en Union Soviétique (1,600 MWE) est, selon M. Eklund, comparable à celle des réacteurs actuels.

Ils ne sont pas seuls à retenir l'attention des spécialistes qui ont, semble-t-il, montré au cours de la conférence de Salzbourg, un regain d'intérêt pour les réacteurs à thorium.

2. Cycle du combustible: à ce sujet M. Eklund a insisté sur le fait que "l'industrie du combustible nucléaire ne pouvait être considérée uniquement sous son angle commercial. Elle comporte de nombreux aspects politiques qui nécessitent des actions directes ou indirectes des gouvernements pour assurer une production et des fournitures régulières d'uranium". Aussi M. Eklund a-t-il estimé qu'une "planification internationale" pour la production d'uranium, serait souhaitable. Il a rappelé qu'en matière de retraitement, les possibilités offertes restaient minces, ce qui ne permettait pas d'utiliser au mieux le combustible nucléaire.

C'est une des raisons pour lesquelles l'AIEA poursuivra son étude sur la création de centres régionaux de cycles de combustibles consacrés, outre un retraitement, au stockage des déchets.



C'est précieux
— A croire, lorsqu'on regarde cette photo, que le liquide que coule ce technicien, c'est du métal précieux. C'en est presque, à la différence que c'est tout simplement de l'encre aux coloris divers qui sont produits, entre autres, pour l'impression du journal que vous êtes en train de lire.

(Téléphoto PA)

Besoin d'un meilleur système de distribution

TORONTO (PC) — Le Canada a besoin d'un meilleur système de distribution pour ses produits ou il ne parviendra jamais à établir les marchés nationaux qui sont essentiels à une économie saine.

C'est ce qu'a déclaré le président de la principale firme canadienne de pièces et d'accessoires d'automobiles Acklands Ltd., M. Nathan Starr.

S'adressant aux actionnaires réunis au cours de l'assemblée annuelle d'Acklands, M. Starr a affirmé que l'unité canadienne s'en ressentira également si on ne trouve pas le moyen de regrouper les marchés régionaux et d'encourager la production.

La mise sur pied d'un réseau de distribution efficace est une nécessité absolue si l'on veut éviter la division de l'économie en marchés régionaux à cause des coûts de transport, a ajouté M. Starr.

Si les coûts de distribution continuent d'augmenter sans tenir compte des coûts de production, nous nous retrouverons avec un pays où d'innombrables petites industries indépendantes l'une de l'autre ne seront reliées que par le téléphone et n'auront en commun que les impôts.

Dans bien des cas, a souligné M. Starr, le consommateur paie beaucoup plus pour le transport et l'emmagasinage de la marchandise que pour le produit lui-même.

Inspection des autos

Selon le président du conseil d'administration Hyman Bessin, le Canada devrait instaurer immédiatement un programme d'inspection périodique des automobiles. Un tel programme réduirait les collisions, éduquerait les automobilistes et servirait également à économiser le carburant.

Par exemple, a poursuivi M. Bessin, des études ont montré que quelque 375,000 barils d'essence sont gaspillés chaque jour au Canada à cause de moteurs nécessitant une mise au point.

Si l'on convertit ces barils en dollars, dit-il, l'énergie consommée à cause de la négligence des automobilistes atteint le chiffre de $500 millions.

Par ailleurs, des études menées par Acklands ont prouvé que des véhicules défectueux étaient impliqués dans 18 pour cent des accidents mortels de la circulation survenus en Ontario en 1975. C'est pourquoi Acklands a présenté un mémoire au gouvernement ontarien lui demandant d'établir un programme d'inspection annuel pour toutes les automobiles circulant dans la province. Si l'Ontario accepte de mettre cette suggestion en pratique, cela poussera peut-être les autres provinces canadiennes à l'imiter, réalisant ainsi des économies énormes pour l'ensemble de la population canadienne.

Le monde commencera à être à court de pétrole en 1981

WASHINGTON (AP) — Le monde s'expose à une pénurie d'énergie catastrophique si des sources de remplacement pour le pétrole ne sont pas recherchées avec une "urgence de temps de guerre", déclare un rapport rédigé par 35 spécialistes de 15 pays non communistes.

"L'interdépendance cruciale des pays dans le domaine de l'énergie appelle une collaboration internationale sans précédent à l'avenir", estiment les auteurs du document, selon lesquels le monde pourrait commencer à être à court de pétrole dès 1981. Le manque de pétrole se produira même si la production de charbon est plus que doublée, si l'énergie d'origine nucléaire est multipliée par un chiffre de 15 à 25, et si le développement normal de la demande de pétrole est réduit de plus de moitié.

Ce rapport est le résultat de deux ans et demi d'études sur les stratégies de remplacement en matière d'énergie, entreprises sous l'égide de l'Institut de technologie du Massachusetts.

Le professeur Carroll Wilson, qui a dirigé cette étude, a déclaré en présentant les conclusions: "Les économies d'énergie sont essentielles. Les économies pourraient être notre source de remplacement en énergie la meilleure, la moins coûteuse et la plus accessible".

Même si les gouvernements non communistes prennent des mesures d'économie énergique, la demande va continuer à croître. Cette croissance devra être de plus en plus satisfaisante par des sources d'énergie autres que le pétrole, ce dernier devant être progressivement réservé aux utilisations qu'il peut seul assurer.

Le professeur Wilson a déclaré:

"Le monde occidental doit limiter radicalement la croissance de la consommation d'énergie. Un tel effort doit avoir le caractère d'un effort de guerre. Sinon, les conséquences seront catastrophiques...".

L'adoption de mesures énergiques permettra à Air Canada d'inscrire un profit en 1977

MONTREAL (PC) — L'adoption de mesures énergiques pour diminuer le nombre de places inutiles à bord des avions, de concert avec l'adoption d'un projet de loi visant à rétablir le rapport entre la dette et le passif d'Air Canada, devrait permettre à cette société de la Couronne d'inscrire des profits à son exercice financier de l'année courante.

C'est le voeu qu'a exprimé le président d'Air Canada, M. Claude I. Taylor, invité à prendre la parole devant les membres du Canadien Club de Montréal.

M. Taylor a expliqué aux membres de ce cercle d'affaires les complexités d'une compagnie aérienne. L'an dernier, n'eut été du malencontreux arrêt de travail des contrôleurs et des pilotes, Air Canada aurait pu réaliser un léger profit, a-t-il rappelé, mais cette grève a coûté quelque $22.5 millions à la compagnie, qui a dû inscrire un déficit de $10.4 millions.

Trente-neuf pour cent des coûts d'exploitation d'un appareil en vol, a révélé M. Taylor, vont au transport de fauteuils vides. En d'autres mots, les appareils d'Air Canada ont pris l'air l'an dernier remplis à 61 pour cent seulement de leur capacité.

Pour la première fois de l'histoire de la compagnie, les revenus bruts ont dépassé le cap du milliard de dollars, en même temps que les dépenses s'accroissaient au rythme de 4 pour cent, ce qui a laissé un revenu d'exploitation de $40 millions à peine.

De plus, la compagnie a dû verser $76 millions en intérêts sur des prêts. Si la dette d'Air Canada avait été moindre, et si son passif avait été plus élevé, la compagnie aurait pu inscrire un profit à son bilan, puisque ses revenus ont été assez importants pour lui permettre de rembourser au gouvernement $129 millions d'emprunts et $17 millions à d'autres prêteurs.

Ces résultats financiers, a expliqué M. Taylor, montrent bien que la compagnie ne peut tirer profit d'une marge assez importante entre le coût de détail de son produit et le coût de production.

Pour remédier à cette défaillance du système, Air Canada cherche à obtenir le meilleur rendement en terme d'heures de vol de chacun de ses appareils. Elle a d'autre part coupé dans ses liaisons, abandonnant celles vers Moscou, Prague, Bruxelles et Vienne.

En 1977, les avions d'Air Canada voleront moins d'heures qu'en 1964. Par contre, les revenus par milles-passagers auront augmenté de 10.6 pour cent et le personnel aura été réduit de 6.1 pour cent en comparaison de 1974. Et pourtant, notre service va toujours en s'améliorant, de souligner M. Taylor.

Le rapport entre la dette de la compagnie et son passif, a expliqué M. Taylor, est actuellement de 98 à 2. Le projet de loi devant le modifier changera ce rapport à 60-40.

Selon ce projet, qui pourrait avoir force de loi d'ici un an, les actions de la société de la Couronne, actuellement détenue par les Chemins de fer nationaux, passeront au ministère des Transports. Air Canada pourrait émettre des actions, dont le ministère se porterait acquéreur, pour payer la dette qu'elle a contractée envers le gouvernement.

Interrogé sur la fusion de deux compagnies aériennes de l'ouest du Canada, Western Pacific Airlines, de Vancouver, et Transair, de Winnipeg, en un seul gros transporteur régional, M. Taylor a fait remarquer que la concurrence entre transporteurs régionaux était excellente.

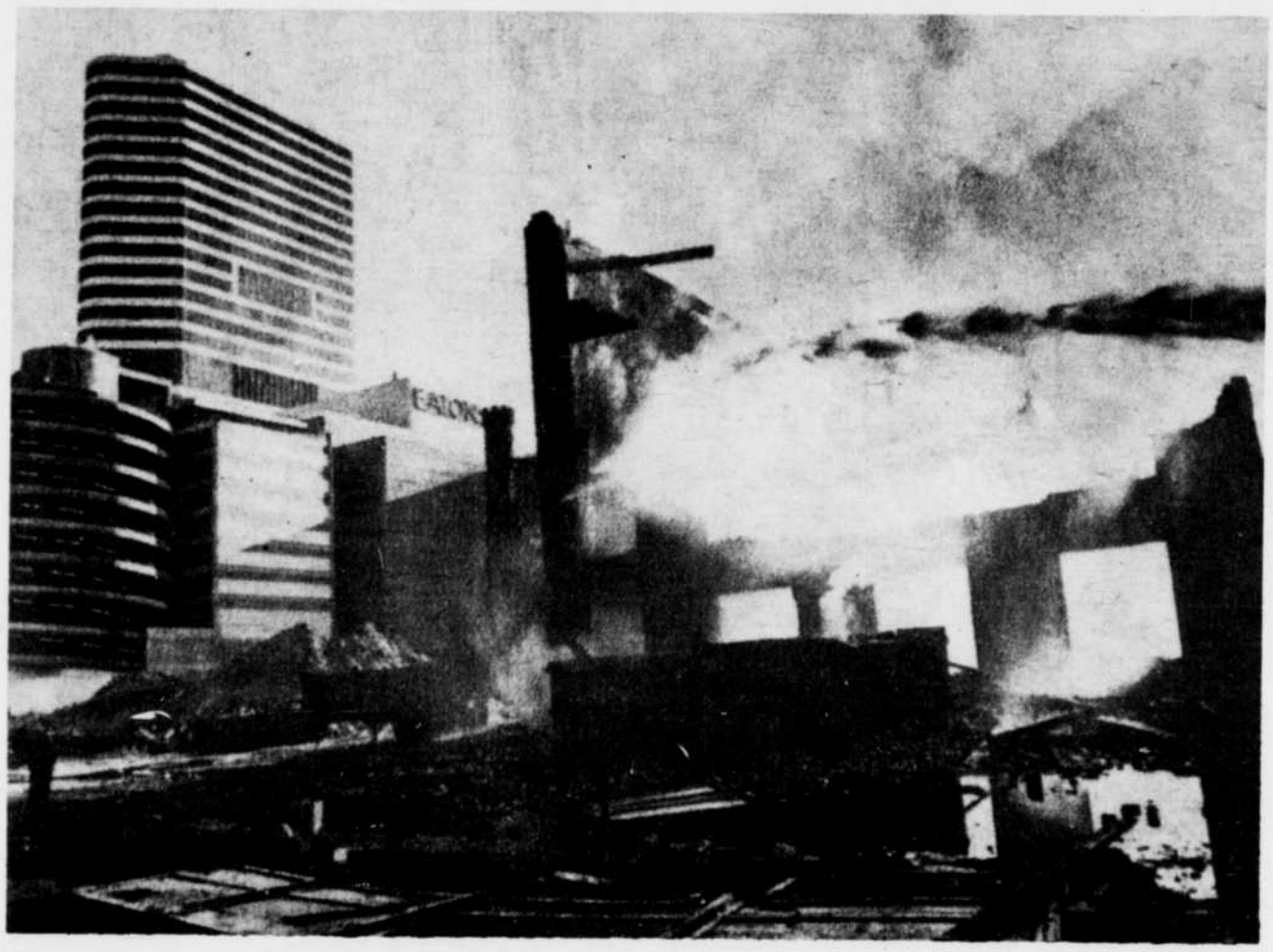
Par contre, il n'y a pas de place pour deux compagnies nationales pour desservir des liaisons internationales, a-t-il souligné.

Invité à commenter la fusion éventuelle de CP Air et d'Air Canada, le président d'Air Canada a avoué que pour des raisons économiques, il faudrait en arriver à rendre moins coûteuse l'exploitation de compagnies aériennes.

M. Taylor a conclu son allocution en comparant Air Canada et ses employés au Canada et ses habitants. La compagnie aérienne, a-t-il dit, est formée de spécialistes, qui ont tendance à accorder plus d'importance à leur spécialité qu'à celle des autres, mais qui se subordonnent et travaillent avec leurs collègues pour que le réseau tout entier puisse arriver au but commun.

La même situation prévaut au Canada, où plusieurs mettent de plus en plus l'accent sur les différences. On ne peut améliorer une situation en mettant une région en concurrence contre l'autre.

Il nous faut abandonner cet égoïsme régional et admettre que nous partageons des intérêts communs, sans pour autant perdre notre identité propre.



DESTRUCTION

— Tout un bloc du centre-ville de Toronto a été détruit par les flammes. Maintenant, on se demande ce qu'il faudra construire à la place. (Téléphoto PC).

Nouveaux gisements

TEHERAN (AP) — De nouveaux gisements de pétrole et de gaz ont été découverts en mer du Nord, a annoncé, mardi, le Dr Manuchehr Eghbal, président de la Compagnie nationale iranienne des pétroles.

Le Dr Eghbal n'a précisé ni l'emplacement, ni l'importance des gisements découverts par l'Iran et son associé, la British Petrolem Company.

Il a ajouté que la valeur commerciale des nouveaux gisements restait à déterminer, mais que les évaluations préliminaires offraient de bonnes perspectives.

Le Dr Eghbal, qui parlait au cours du dîner annuel de l'Association pétrolière iranienne, a également révélé qu'en collaboration avec les compagnies Chevron et Saga, la compagnie iranienne doit forer les premiers puits sur le plateau continental du Groenland, l'été prochain.

(418) 549-8965
(418) 544-5735

Lamarre Laberge & Associé
Arpenteurs - Géomètres
198 est, Racine-Chicoutimi G7H-5C2
720, St-Louis-Bagotville G7B-3R8

JEAN-M. LAMARRE — CARMEL LABERGE — RAYMOND GUERIN

Les dépôts garantis du Trust Général: c'est pour...

pour vos projets d'avenir
5 ans 9 ½%
5 ans 9 ¼%
5 ans 9 %
(intérêts versés annuellement)
(intérêts versés tous les 6 mois)
(intérêts versés mensuellement dépôt minimum: $5 000.)

pour vos besoins de demain
4 à 8 ½%
3 à 8 3/8%

pour bientôt
2 à 8 ¼%
1 à 8 %

Le Trust Général garantit ces taux de rendement sur vos dépôts. Le dépôt minimum est de $500.

Nous avons aussi des échéances de moins de 1 an. N'hésitez pas à nous téléphoner ou à nous écrire pour obtenir plus de renseignements.

TRUST GÉNÉRAL 494, Champs Elysées, Chicoutimi · (418)549-6490

Institution inscrite à la régie de l'Assurance-dépôts du Québec.
Ces taux sont susceptibles de changer sans avis mais sans affecter ceux déjà consentis.

Précarité du transport dans le Nord canadien

EDMONTON (PC) — La situation des compagnies de transport qui desservent le Nord canadien demeurera précaire tant qu'aucune décision n'aura été prise au sujet de la construction du gazoduc, dans la vallée du Mackenzie.

C'est l'avis des porte-parole des deux plus importantes compagnies dont le siège se trouve à Edmonton: la Northern Transportation Co. Ltd. - NTCL - qui est une société de la couronne, spécialisée dans le transport maritime et la Pacific Western Airlines - PWA - qui appartient au gouvernement de l'Alberta. Toutes les deux assurent le ravitaillement du Nord.

En 1976, le tonnage transporté par la première est tombé de 18 p.c. par rappot à l'année précédente et son déficit a été de $5.3 millions, le plus grave depuis 1971.

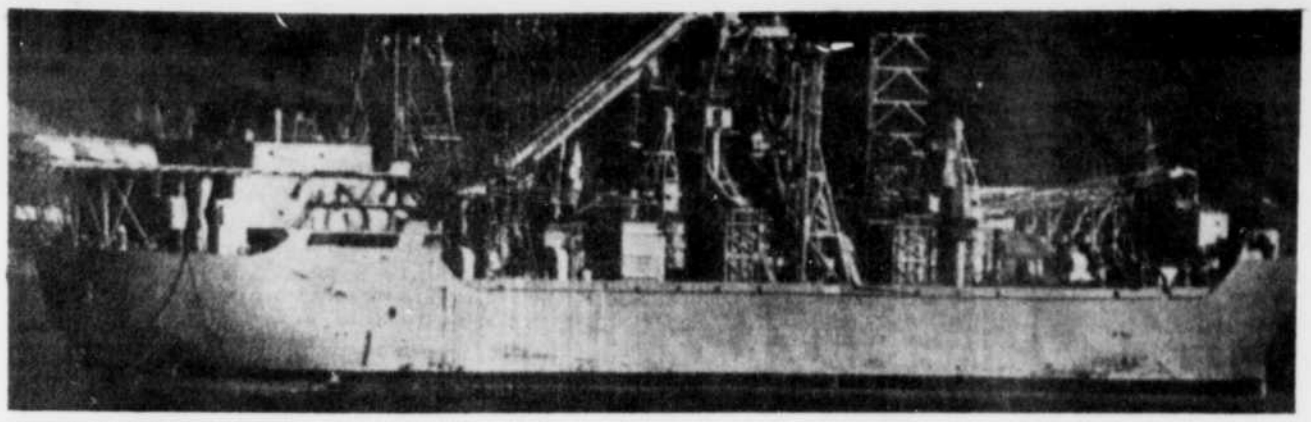
La PWA, elle, a transporté l'an dernier 21 millions de livres de fournitures dans la vallée du Mackenzie et dans l'Arctique. Elle espère maintenir cette performance pour l'année en cours.

M. Graham Mann, adjoint au vice-président de la PWA, a déclaré: "Nous attendons tous de voir ce que le gouvernement va faire au sujet du pipe-line de la vallée du Mackenzie".

Si la PWA a réussi à maintenir son tonnage, a dit M. Mann, c'est qu'elle transporte surtout des matières périssables. Les avions de la compagnie effectuent 11 liaisons par semaine avec Inuvik, et transportent passagers et marchandises. Les centres de distribution du Grand Arctique sont: Cambridge Bay et Resolute Bay.

L'avenir de ces deux compagnies est en grande partie tributaire des plans de développement à long terme des richesses naturelles du Nord.

Les perspectives paraissent bonnes, car la demande croissante de pétrole et de gaz en Amérique du Nord, va imprimer une importante poussée aux travaux de prospection le long du corridor de la vallée du Mackenzie et dans la mer de Beaufort.



BATEAU-MONSTRE

— Le Clomar, le bateau célèbre financé par Howard Hugues, défunt milliardaire, à l'intention de la CIA, pour la récupération de navires ennemis comme de navires alliés coulés en eaux profonde, est amarré dans la baie Suisun, en Californie. Il lui en coûte $300,000 par année pour accoster.

(Téléphoto PA)

Urgence de la mise en valeur des gisements de gaz naturel

WHITEHORSE, Yukon (PC) — Il est urgent pour le Canada de mettre en valeur ses gisements de gaz naturel du Nord, a affirmé le ministre fédéral de l'Energie, M. Alastair Gillespie.

Au cours de sa visite de quatre jours au Yukon, le ministre a déçu les habitants de ce territoire. Il a refusé d'indiquer quel tracé devrait être utilisé, selon lui, pour acheminer le gaz canadien et alaskan vers le Sud.

A Whitehorse, des groupes de personnes avaient mis leurs espoirs dans un gazoduc le long de la route de l'Alaska, qui traverse le Yukon sur une distance de 500 milles, à la suite du report du projet d'installer un conduit dans la vallée du Mackenzie.

Dans son rapport déposé la semaine dernière, le juge Berger recommande de remettre ce projet à dix ans plus tard. D'autre part, la Commission fédérale de l'Energie des Etats-Unis hésite entre le tracé alaskan et celui du Mackenzie.

Samedi, au cours d'un colloque tenu par les Libéraux, M. Gillespie fait savoir qu'il n'avait pas encore fixé son propre choix.

Selon lui, le Canada doit devenir autonome dans ses approvisionnements en matières énergétiques au cours des dix prochaines années parce que, à ce terme-là, il se peut que nous ne puissions plus compter sur le pétrole importé. D'où, la nécessité de mettre nos nouveaux gisements en valeur.

La Compagnie Price Limitée

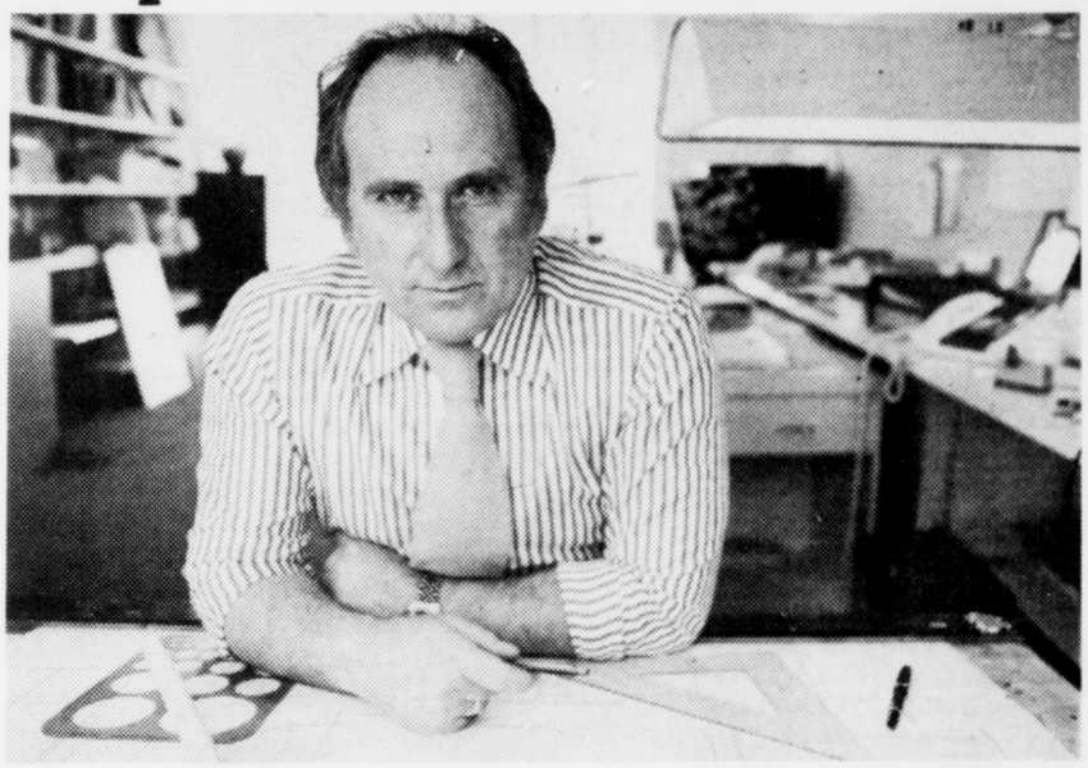


Claude Castonguay

L'élection de monsieur Claude Castonguay de Québec comme administrateur de la Compagnie Price Limitée, vient d'être annoncée par monsieur A.-A. Labrèque, président du conseil. Actuaire de profession et ancien ministre des affaires sociales du Québec de 1970 à 1973, monsieur Castonguay est président du Fonds Laurentien Inc. et administrateur et président du comité exécutif de l'Impériale Compagnie d'Assurance-vie.

SOYEZ BON

Un placement en premières hypothèques, tout le monde sait que c'est rentable!



Laissez-nous vous montrer jusqu'à quel point.

Si vous recherchez un investissement à rendement maximal qui ne comporte à peu près pas de risques, vous avez raison de songer aux hypothèques.

Notre Fonds M, par exemple, géré par des administrateurs d'expérience.

Le Fonds M est un portefeuille de premières hypothèques détenues sur des propriétés situées au Canada. Vous verrez que c'est un investissement assez flexible.

Et votre argent n'est pas immobilisé pour une longue période de temps.

Vous pouvez transférer votre investissement à un Régime d'épargne-retraite... épargnant pour l'avenir tout en réduisant vos impôts.

Vous pouvez recevoir votre revenu par la poste. Ou le réinvestir automatiquement dans d'autres unités du Fonds M. Ainsi, le revenu rapporte à son tour un revenu.

Et le Fonds M ne comporte aucune commission de vente. Vous ne payez que de très faibles honoraires de gestion (moins de 1% par an).

Nous pouvons beaucoup pour vous. Renseignez-vous. Le Trust Royal a toute la documentation voulue sur son Fonds M. Il vous suffit d'en faire la demande.

Veuillez me faire parvenir votre brochure sur le Fonds M.

NOM

ADRESSE

VILLE PROVINCE

CODE POSTAL TÉLÉPHONE

Le Trust Royal

vous en offre plus pour votre argent.

LE MAIL 170,
JONQUIERE "SECTEUR ARVIDA",
TEL.: 548-3108

Le Fonds M du Trust Royal n'est vendu que par l'intermédiaire du prospectus. Faites-en la demande à votre succursale du Trust Royal.

Tir à rectifier de l'économie du Québec

QUEBEC (PC) — L'économie du Québec est définitivement engagée sur une trajectoire qu'il faut rectifier.

On constate en effet que si les tendances du passé devaient se poursuivre, nous connaîtrions en 1985, en terme d'importance relative des secteurs primaire, secondaire et tertitaire, la situation suivante: a) le primaire pourrait perdre de plus en plus d'importance comptant pour 3.2 pour cent du produit intérieur brut comparativement à 4.7 pour cent en 1974; b) le secondaire ne devrait plus compter que pour 25.8 pour cent en 1985, alors qu'il était de 31.8 pour cent en 1974 et c) tertiaire prendrait de plus en plus d'importance pour représenter 71 pour cent du PIB au regard de 63.5 en 1974.

"Nous remarquons qu'il est en train de se produire un certain effritement lent et graduel de la structure intersectorielle québécoise".

Telles sont les prédictions contenues dans une étude intitulée "Analyse structurelle à moyen terme de l'économie du Québec" publiée sous la direction de M Ronald Carré et par l'Office de planification et de développement du Québec.

Il s'agit là de la première tentative cohérente de prévisions à moyen terme de l'économie du Québec.

Le document de 262 pages signale que les exportations se font de moins en moins nombreuses et elles demeurent beaucoup trop concentrées quant aux produits et aux pays-clients.

Il faudrait donc, estiment les auteurs de l'étude, que les entreprises du Québec exportent autre chose que des produits bruts, du semi-fini et se tournent davantage vers les marchés de l'Europe, de l'Asie, de l'Amérique centrale et de l'Amérique du Sud.

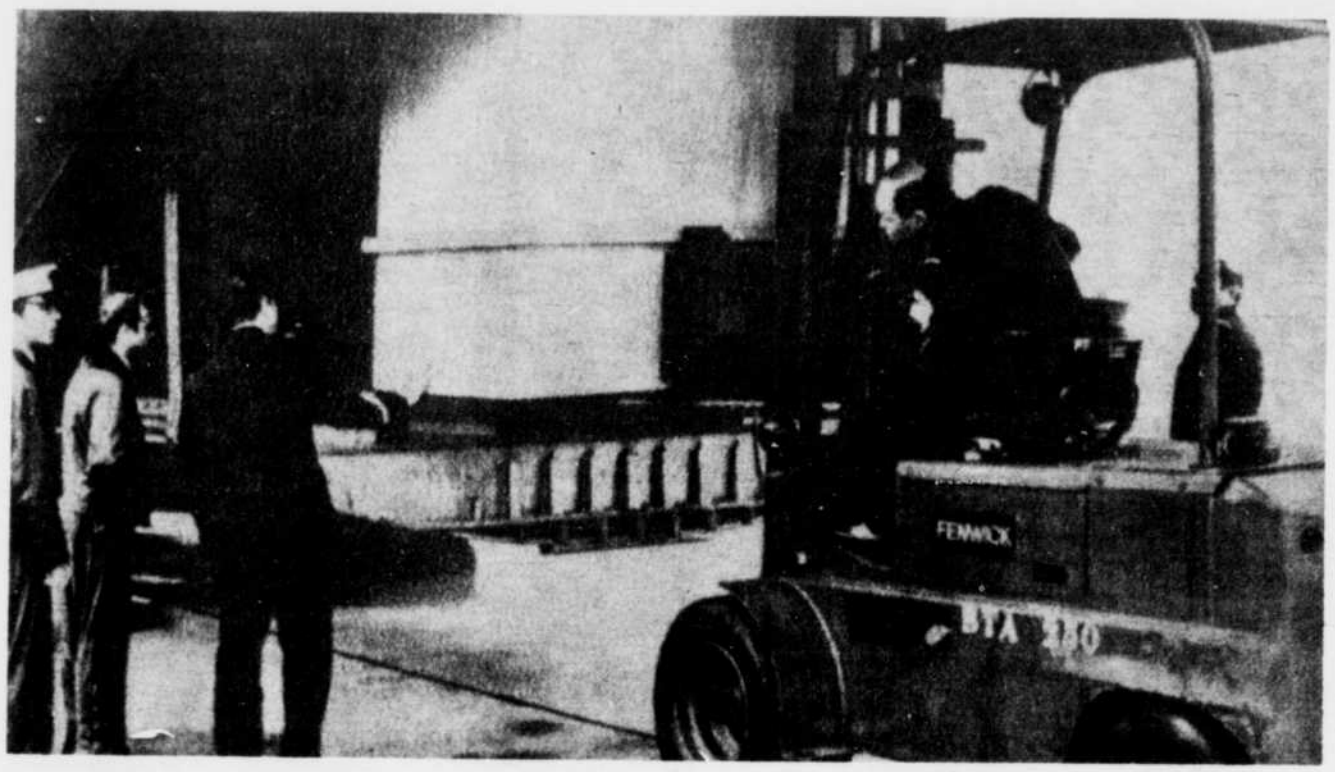
Le document suggère, d'autre part, au gouvernement, et ce, même si le Québec est trop souvent prisonnier des actions fédérales en matière de commerce extérieur, de collaborer avec les associations de manufacturiers et certaines entreprises choisies pour intensifier l'exploitation des marchés étrangers.

Dépenses publiques

D'autre part, le rapport note que les dépenses publiques ont augmenté plus rapidement de 1960 à 1974 que le produit intérieur brut, soit de 12.7 pour cent contre 9.5 pour cent.

C'est le gouvernement fédéral qui continue d'être le principal intervenant public au Québec, même si son importance relative va en diminuant.

On tente de démontrer également que la part du budget global du gouvernement du Québec consacrée à la mission économique n'a pas cessé de décroître depuis 1972 au profit de la mission gouvernementale et administrative.



DE LA PRECAUTION

— On dira ce qu'on voudra, mais ce n'est pas parce que le pharaon Ramses II est mort depuis précisément 3,212 ans qu'on ne doit pas le ménager; il a droit à tous les honneurs de l'aviation française et aux agréments de messieurs les fonctionnaires parisiens qui ont réussi à dégager la pauvre momie de toutes les bibittes qui la mangeaient depuis quelques temps.

(Téléphoto PA)

Septième assemblée

MEXICO (AFP) — La septième réunion plénière du comité d'entreprises canadien-mexicain se déroulera à Manzenillo, Mexique, les 25, 26 et 27 mai, ont annoncé les organisateurs de cet événement.

Les délibérations de ce comité, composé d'hommes d'entreprises des deux pays, porteront essentiellement sur le commerce entre le Canada et le Mexique, la portée des lois mexicaines sur les investissements étrangers, le transfert de technologie et la situation politique, économique et sociale des deux pays.

D'autres sujets seront également abordés par les interlocuteurs, notamment les problèmes douaniers, la situation des mines, des transports, de l'agriculture et du tourisme aussi bien au Canada qu'au Mexique.

La délégation canadienne sera présidée par M. High Roach, haut responsable de l'entreprise Alcan Aluminium Ltd.

La BFD peut-elle vous aider?

Aide financière
Gestion-conseil
Formation en gestion
Information sur les programmes gouvernementaux disponibles à l'entreprise

Pour une entrevue, contactez notre représentant:

JEUDI, le 26 mai 1977

M. MICHEL THIBEAULT

sera à

L'HOTEL COLONIAL
1286, boul. Sacré-Coeur
ST-FELICIEN
(679-0881)

Vous avez besoin de fonds pour la mise sur pied, la modernisation ou l'expansion de votre entreprise et vous ne pouvez vous les procurer ailleurs à des conditions raisonnables? Vous vous intéressez aux services de gestion-conseil et de formation en gestion offerts par la BFD? Vous désirez obtenir des renseignements sur les programmes gouvernementaux disponibles à votre entreprise? Notre représentant se fera un plaisir de répondre à toutes vos questions.

BF
BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

475, des Champs-Elysées, Chicoutimi
(545-1580)
Nouveaux horizons ouverts à la petite entreprise

ASSURANCES

LES ASSURANCES

Tremblay & Lévesque Inc.
COURTIERS D'ASSURANCES GENERALES
(Incendie, auto, responsabilité, risques divers, etc.)

Robert Tremblay, C.D'A.A.	543-3149
J.-Claude Lévesque, FIAC.C.D'A.Ass.	543-8750
Remi Tremblay, C.D'A.Ass.	549-1352
Joseph Laroche, C.D'A.Ass.	543-9165
Jules Desbiens, C.D'A.Ass.	549-1341
Charles Tremblay, C.D'A.Ass.	549-3787

110, Racine est,
CHICOUTIMI. P.Q. **Tél.: 543-1511**
EN AFFAIRES DEPUIS PLUS DE 60 ANS

ASSURANCES V2C

Permis de conduire suspendu. Boisson, délit de fuite. Jeune conducteur. Aucun cas refusé. Plan de financement.

Pour informations:
Guy Desmarais Assurances,
Montréal
Par notre représentant régional:
Gaston Gagnon
1089, Jacques-Cartier est,
CHICOUTIMI
549-5539
ASSURANCES FEU,
VIE ET COMMERCIAL

CARTES PROFESSIONNELLES

542-2664
MUNGER & FRERES LTEE
PLOMBIERS
47, Ste-Famille
KENOGAMI

Voir PETIT MARCHE EXPRESS des annonces classées

La SCHL viendra au secours des bénéficiaires en trouble

OTTAWA (PC) — Les bénéficiaires du programme fédéral d'aide à l'achat d'un logement continueront de recevoir cette aide si, à l'expiration des délais de cinq ans prévus par ce programme, ils auraient des difficultés d'ordre financier, a déclaré, dans une interview, M. William Teron, président de la Société centrale d'hypothèque et de logement, SCHL.

Selon M. Teron, le gouvernement a toujours songé à accorder des subventions aux bénéficiaires de ce programme qui, à l'expiration des délais de cinq ans, auraient des difficultés à acquitter leur hypothèque.

Aux Communes, M. Dean Whiteway, député conservateur de Selkirk, avait déjà dit, mercredi, que de nombreux Canadiens pourraient se trouver dans l'impossibilité de payer leur hypothèque au terme des cinq années prévues par le programme.

En dehors du Parlement, il a suggéré une série de mesures destinées à éviter les subventions directes, telles que allègements fiscaux sur les paiements hypothécaires et la taxe sur la propriété.

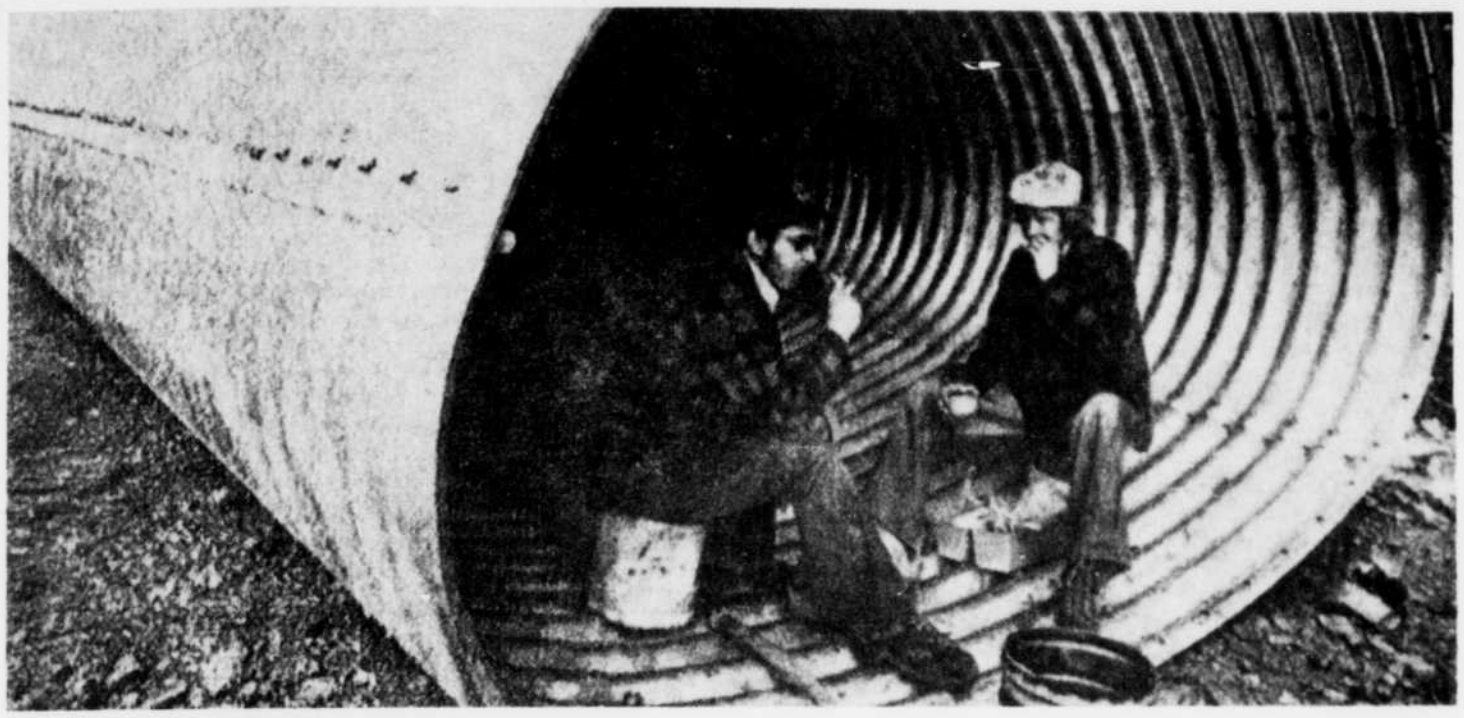
Extension

Plus de 40,000 logements construits l'année dernière ont bénéficié de cette aide fédérale. Le programme, lancé en 1973, vise à aider les acheteurs de logements à prix modiques et ne s'applique qu'aux nouvelles constructions.

M. André Ouellet, ministre fédéral des Affaires urbaines, avait déclaré la semaine dernière qu'il envisageait sérieusement d'étendre l'application du programme à l'achat de maisons en deuxième main, qui sont parfois moins chères que les maisons neuves.

Certains ont reçu jusqu'à $750 en subvention annuelle pour ramener leurs paiements mensuels à 25 p.c. de leur revenu.

Les conservateurs réclament depuis longtemps que tous les contribuables soient autorisés à déduire de leur revenu imposable une partie du capital et les intérêts hypothécaires. Le gouvernement cependant craint qu'une telle mesure ne profite en définitive plus à ceux qui ont déjà fait l'acquisition d'un logement qu'à ceux qui comptent en acheter.



C'est bon partout

— Ce n'est pas parce qu'on est employé de la construction qu'on n'a pas droit à un peu de fraîcheur pour prendre repas. Même si c'est dans un énorme tuyau.

(Téléphoto PC)

Le système MLS assure une vente rapide

Si un propriétaire veut vendre rapidement sa propriété ou son commerce, à cause d'un transfert ou encore pour toute autre raison personnelle, il a grand intérêt à utiliser le système de vente MLS (Service d'inscriptions multiples) qu'opère la Chambre d'immeuble du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Pour un léger déboursé, le vendeur fait ainsi appel au service de tous les agents membres de la Chambre d'immeuble de la région. Ainsi, le succès d'une vente rapide est beaucoup plus grand lorsque vous faites appel à plus de 100 personnes que si vous vous limitez à un contrat exclusif avec une maison de courtage.

Et le vendeur qui paie une commission plus élevée pour la vente de sa propriété a droit à une considération spéciale. Mentionnons qu'aucune inscription au système MLS ne sera acceptée pour une période inférieure à 90 jours et le courtier ne peut signer une entente avec son client lui garantissant un montant net pour cette transaction. Cette clause assure une bonne protection au vendeur qui pourrait recevoir une somme plus importante advenant que sa propriété ait une valeur plus grande que celle escomptée.

En inscrivant une propriété au système MLS, le courtier doit obtenir au préalable du propriétaire ou de son représentant une convention d'inscription dûment complétée et signée en trois copies (copie originale pour la Chambre d'immeuble, copie pour le courtier inscripteur et copie pour le vendeur) sur la formule approuvée à cet effet par la Chambre.

Et le courtier inscripteur devra fournir, tel que prévu sur la formule de la convention, une description aussi détaillée que possible de la propriété en y ajoutant tous les renseignements additionnels dont il disposera. Il se chargera également de la publicité.

Le système d'inscriptions MLS est de plus en plus populaire au Canada et au Québec en particulier. Instauré depuis de nombreuses années dans les grands centres, son implantation dans les régions comme la nôtre n'a pas tardé à apporter d'excellents résultats.

Selon un rapport que vient de publier l'Association canadienne de l'immeuble, une transaction sur trois, faites par un courtier ou par un agent d'immeuble, a été réalisée grâce au système d'inscriptions MLS.

En 1976, la valeur des propriétés transigées selon le système MLS a atteint $7,310,000,000, dont $564,000,000 au Québec. Le système MLS a reçu 417,989 inscriptions de propriétés au pays et la province de Québec en compte 44,743 pour sa part.

Donc, si vous envisagez une vente rapide de votre propriété, utilisez le service MLS de la Chambre d'immeuble du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Les résultats ne sauraient tarder.

Publi-Reportage

LISTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE D'IMMEUBLES SAGUENAY-LAC-ST-JEAN POUR L'ANNEE 1977

Boulianne, Laliberté & Ass. Inc.
Chicoutimi — Tél.: 545-1796

Boûrse d'Immeubles Chicoutimi Enr.
Chicoutimi — Tél.: 543-0275

Caisse d'Etablissement
Chicoutimi — Tél.: 549-7501

Cie Partalma Ltée
Alma, Lac-St-Jean — Tél.: 662-2154

Cie Trust Royal
Arvida — Tél.: 548-7165

Fiducie du Québec
Chicoutimi — Tél.: 549-5746

Arthur Gourde, courtier
Jonquière — Tél.: 547-5797

Immeubles de l'est
Alma — Tél.: 662-6878

Immeubles Desbiens Inc.
Chicoutimi — Tél.: 549-8223

Immeubles Belley
Chicoutimi — Tél.: 543-0795

Lalanberge Ltée
Chicoutimi — Tél.: 549-5722-23

Les Immeubles Lapointe & Gagnon
Jonquière — Tél.: 542-7511

Les Immeubles Lavoie & Duchesne Inc.
Chicoutimi — Tél.: 545-4555

Ludovic Lavoie Const., courtier
Chicoutimi — Tél.: 543-2846

Les Immeubles Saguenay Enr.
Chicoutimi — Tél.: 543-7959

Les Immeubles Yvan Lessard Enr.
Chicoutimi — Tél.: 545-9222

Almas Brassard, courtier
Chicoutimi — Tél.: 549-2235

Jean Brassard, courtier
Roberval — Tél.: 275-2152

Louis-Philippe Imbeau, courtier
Dolbeau — 276-3051

Lucien Collard, courtier
Alma — Tél.: 668-2314

Société Immobilière Lasibec Inc.
Chicoutimi — Tél.: 549-3440

Trépin Inc.
Chicoutimi — Tél.: 549-4322

Trust Général du Canada
Chicoutimi — Tél.: 549-6490

Concept révolutionnaire de construction d'environ 150 maisons à Port-Cartier

PORT-CARTIER — C'est à Port-Cartier que se présentera sous peu une équipe d'architectes de l'Université Laval pour discuter avec les autorités municipales d'un projet de construction de 150 maisons dites de concept révolutionnaire.

Une maison expérimentale de dix pièces dont la caractéristique maîtresse porte sur son coût: elle se vendrait $22,000, comparativement aux $30,000 réclamés généralement pour une bonne unifamiliale de cinq pièces.

Dans sa dernière livraison, "Journal Constructo" a consacré passablement d'importance aux travaux de cette équipe animée par André Laurin, directeur de la consommation et des coopératives de la CSN.

Mentionnons d'abord qu'un prototype à déjà été construit à Donnacona, près de Québec, que les chiffres avancés ont fait l'objet d'une vérification fort serrée en ce qui a trait aux coûts réels.

Dans un mémoire rendu public ces jours-ci, il est révélé que l'achat de cette maison expérimentale représente, sans aucune subvention gouvernementale, 28% d'un revenu annuel brut de $12,000.

Selon le rapport, il est possible d'offrir des maisons semblables à tous ceux qui ont un revenu brut de $8,000 par année à condition que le plan des chercheurs pour une politique nationale d'habitation soit mis sur pied à brève échéance.

Concept coopératif. Ce qui est proposé, c'est un concept coopératif nouveau pour la gestion des ensembles domiciliaires "publics". Ces ensembles seraient financés grâce à une taxe de 1 pour cent des salaires payés au pays. Ce pourcentage serait entièrement à la charge des employeurs et servirait à constituer un parc domiciliaire public.

Le "secteur public" de l'habitation serait administré par une commission provinciale. Quant à la taxe, elle serait perçue par le gouvernement fédéral et redistribuée aux provinces.

Cinq objectifs. Le projet expérimental de la CSN avait cinq objectifs: santé et sécurité, qualité maximum des matériaux contrairement à la tendance actuelle, confort maximum esthétique poussée et respect de la barrière du 25 pour cent du revenu net.

Les spécialistes concernés disent avoir atteint les quatre premiers objectifs. Le cinquième, soit la barrière du 25 pour cent, ne peut être atteint à moins d'un revenu de $12,000 sans la politique nationale d'habitation mentionnée.

Les promoteurs ont rencontré récemment le ministre des Affaires municipales, M. Guy Tarfid, ainsi que le ministre d'Etat au Développement sorois. Ceux-ci se soit dits d'accord avec ce projet, accord d'autant plus important que plusieurs règlements municipaux empêcheraient la construction de telles maisons, soit à cause de leur faible évaluation ou de normes d'espaces intérieur.

Architecture nouvelle. La maison est d'un concept architectural tout à fait nouveau. Elle est construite sur le principe de la sphère autoportante avec des matériaux tels que le bois et l'acier.

Son système de chauffage, entièrement électrique, peut éventuellement s'accommoder du perfectionnement des éoliennes ou de la récupération de l'énergie solaire.

Les prototypes peuvent adopter non seulement la forme demi-cylindrique, représentée dans la photo en page une, mais donner lieu à des assemblages de demi-cylindres très intéressants.

Tous les matériaux utilisés pour la construction ou l'isolation sont actuellement disponibles sur le marché. En comparaison, le prototype d'une superficie de 1,445 pieds carrés coûte exactement $19,070, tandis qu'une maison conventionnelle de 960 pieds carrés était évaluée, au début de l'année, à $29,633.

Le chauffage du prototype ainsi que l'usage domestique de l'électricité (appareils ménagers des plus complets) ont coûté un peu moins de $500 pour un an. Les architectes de l'Université Laval calculent que le coût au pied carré a ainsi été ramené de $25.10 à $13.20.

Subvention de la SCHL. Ce projet a été rendu possible grâce à une subvention de $33,600 de la Société centrale d'hypothèques et de logement. Malheureusement, la Société d'habitation du Québec avait refusé, sous l'ancien gouvernement libéral, de contribuer à ce projet. Les chercheurs se sont permis de critiquer les diverses politiques d'habitation présentement en vigueur. Selon eux, dans le secteur de l'habitation unifamiliale, les coûts ont grimpé de 77.5 pour cent de 1971 à 1975 alors que le revenu moyen disponible ne s'est accru que de 42.5 pour cent.

La préfabrication. Les spécialistes concernés trouvent que la préfabrication offre la moins bonne qualité possible et que les sociétés d'Etat encouragent cette tendance à la création de taudis dans un proche avenir. Les groupements coopératifs auraient pu donner une vie nouvelle au secteur de l'habitation mais tout a été construit de façon uniforme, en éliminant les accidents géographiques naturels de sorte que l'aventure ne tente plus personne ou presque.

"La SCHL, affirme le rapport a toujours cherché à baisser la qualité de la construction afin de rattraper les bas salaires. Ceci est une erreur fondamentale et antidémocratique. Le coût du bâtiment ne soit pas être lié au potientiel financier du futur occupant. Le bâtiment doit être de qualité le plus écomique possible, mais ne pas être un taudis dans cinq ans. C'est à l'Etat ou aux collectivités de voir à apllier aux incuries financières des futurs occupants. Donc accessibilité à tous, sans discrimination, et édifices de qualité, ce qui ne veut pas dire de luxe".

Commentant que les coopératives passées étaient formées de "petits" capitalistes, les chercheurs affirment qu'il "faudra dans les nouveaux ensembles voir à n'admettre que des gens gagnés à la philosophie de la coopération et par la suite, sans relâche, éduquer, former et chercher de nouvelles formules de vie collective, d'actions communes".

C'est dans cet esprit qu'ils proposent des ensembles domiciliaires propriété de la collectivité, où le terme de propriétaire est remplacé par celui d'occupant. La part d'initiative de la coopérative gestionnaire et celle de l'occupant seraient à définir dans chaque cas, mais les coopérateurs pourraient eux-mêmes construire leurs résidences ou les améliorer. Progressivement, la collectivité accumulerait un ensemble domiciliaire collectif, réutilisable et susceptible d'être modifié au gré des besoins.

Les Immeubles
Y. Lessard Enr.
COURTIERS EN IMMEUBLES LICENCIES
12, RUE RACINE OUEST, CHICOUTIMI
TEL.: 545-9222


YVAN LESSARD 543-6915


PIERRE LAGACE 543-0447


MAXIME LAGACE 543-0447


2031, rue Hôtel-de-Ville, St-Honoré, 3 chambres, salon, cuisinette, dînette.


192, rue Nérée, Chicoutimi-Nord, quartier Vanier, Maurice Lavoie.


1400, Mgr-Racine, Riv.-du-Moulin, Chicoutimi, édifice commercial, bon revenu.


122, rue Jalbert, Chicoutimi-Nord, 3 chambres, salon, cuisinette, dînette, tout en briques.


118, rue Fabre, Chicoutimi-Nord, 4 chambres, sous-sol semi-fini. Prix: $26,000.00.


Rue Vimy, 3 chambres, salon, cuisine, dînette, terrain: 67' x 377'


Maison, 313, rue du Séminaire, Chicoutimi, 3 logements, très belle propriété.


111, rue Constantin, Chicoutimi-Nord.


451, rue Bagot, 4 chambres, salon, cuisinette, dînette, demi-sous-sol fini. Prix: $32,000.00


130, rue Daudet, Chicoutimi-Nord, 5 chambres, salon, cuisine, sous-sol fini. Prix: $29,000.00.


2 logements, 416, rue St-Jacques, Chicoutimi.


735, rue Delisle, 4 chambres, salon, cuisine, dînette, sous-sol fini. Prix: $31,000.


Entrepôt Molson Saguenay
rue Racine est, Chicoutimi
Pour une vente rapide, consultez nos agents

AVONS BESOIN URGENT DE MAISONS ET BLOCS A LOGEMENTS, USAGES. APPELEZ-NOUS


600, rue St-Jean, Bagotville, 3 chambres, salon, cuisine, sous-sol, salle de jeux.


Maison, à 179, rue Lambert, Chicoutimi-Nord, 3 chambres, salon, cuisine, prix: $28,000.


Place du Royaume, Chicoutimi, 3 chambres, salon, cuisinette, dînette, rue Rosselin.


Maison, 2 étages, comprenant: 3 chambres, salon, cuisine, cuisinette et salle de bains à proximité de grandes commodités. Prix très raisonnable.


Rue Vimy, Chicoutimi-Nord, 3 chambres, salon, cuisinette, dînette, grand terrain.

1 maison, rue Gravel, St-Honoré.
3 maisons, rue Vimy, Chicoutimi-Nord.
1 maison, arrière de Place du Royaume.
2 maisons, rue Warren, Chicoutimi.
1 maison, rue Honfleur, Riv.-du-Moulin.
1 maison, 2 logements, Arvida.
Jumelé à Valin, Chicoutimi-Nord.
Maison jumelée, Valin, Chicoutimi-Nord, rabais d'intérêt, 3 chambres, salon, cuisine.


Rue Vimy, Chicoutimi-Nord, 3 chambres, salon, cuisinette, dînette, grand terrain.

Fiducie du Québec
le "Trust" des Caisses populaires

COURTIER IMMOBILIER

PLACE DU ROYAUME
CHICOUTIMI
TEL.: 549-5746



PLACE TADOUSSAC: 2 bâtisses commerciales, 8,600 pieds carrés de plancher.



BAGOTVILLE: 155, Elzear-Boivin, maison 25 x 37, en briques, terrain 6,000 pi. car. comprenant 3 chambres, tapis mur à mur. Informations: Ghislaine Brisson.



CHICOUTIMI-NORD: rue Fabien, garage pouvant servir d'entrepôt, 24 x 36, terrain 10,000 pi. car. Informations: Léo Bergeron.



CHICOUTIMI-NORD: boul. Tadoussac, site exceptionnel, sur le bord du Saguenay, terrain de 19,000 pi. car., logement principal, 7 pièces, avec foyer Franklin; logement additionnel, 2½ pièces, loué à $150 par mois; garage, piscine, serre chauffée. Quelques meubles. Informations: Charles Jalbert.



ST-SIMEON: maison assez agée, 69 x 26, 2 étages. Très grand terrain, 16,200 pi. car. Inf.: Ghislaine Brisson.



ARVIDA: 250, Vaudreuil, 4 logements avec garage double. Près de l'Alcan. Inf.: Léo Bergeron.



CHICOUTIMI: bungalow, situé rue Chopin, arrière de Place Saguenay, sous-sol aménagé, abri d'auto, remise extérieure de briques, tapis mur à mur. Inf.: Emilien Bergeron.



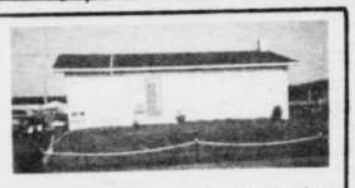
BAGOTVILLE: Maison, 26 x 39, construction 1976. Grand terrain 100 x 100, belle vue sur la baie. Foyer Franklin au sous-sol. Tapis, lustres, plafond stucco. Abri d'autos 230, Herve-Tremblay. Inf.: Ghislaine Brisson.



CHICOUTIMI: Rue Pere-Lacasse. Bungalow, 26 x 48 + 22 x 26, foyer dans salon. Sous-sol: 7 chambres, cuisinette et chambre de bains pour accommoder etudiants. A proximite des centres et ecoles. Inf.: Charles Jalbert.



CHICOUTIMI-NORD: duplex semi-detaché, 3 chambres, salon, cuisine et chambre de bains, salle à manger. Sous-sol: garde-robe en cedre, division faite pour salle de jeux. Terrain avec haie de 33 pieds. Rue Cabot. Inf.: Emilien Bergeron.



CHICOUTIMI-NORD: bungalow 8 ans, très propre. Sous-sol aménagé, tapis partout, piscine extérieure. Terrain clôturé, rue Madeleine. Inf.: Leda Côté.



CHICOUTIMI: chemin St-Thomas, 3 chambres, salon, salle à diner, 2 chambres de bains, salle familiale au sous-sol, abri d'auto, près de l'universite. Informations: Emilien Bergeron.



BAGOTVILLE: 4 logements de 3½ et 4½ pièces, dont 2 avec foyer, garage, entrée asphaltée, très grand terrain paysagé. Située rue St-Marc. Inf.: Ghislaine Brisson.



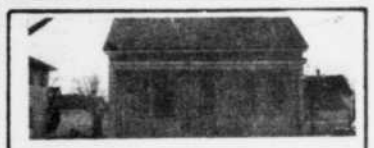
ARVIDA: située rue Dorval. Très belle résidence, finition briques. 2 logements de 4 grandes pièces, plus un garage et abri d'auto. Terrain paysagé à la grandeur. 10,000 pi. car. Inf.: Charles Jalbert.



CHICOUTIMI: boul. St-Jean-Baptiste, magnifique bungalow, 4 chambres plus une garçonnière au sous-sol; occasion à ne pas manquer. Informations: Léo Bergeron.



CHICOUTIMI-NORD: rue Pasteur, 3 logements, 6½, 3½ et 2½ pièces; revenu de $5,300 par année. Finition briques. Grand terrain. Informations: Emilien Bergeron.



ARVIDA: 248, Vaudreuil, maison très propre, 1½ étage, avec garage, près de l'Alcan. Inf.: Léo Bergeron.



CHICOUTIMI: Rue Lajeunesse, semi-detaché, départ juillet, 3 chambres, cuisine, salon. En briques, construite en 1970. Magnifique occasion. Inf.: Emilien Bergeron.



BAGOTVILLE: 245, Hervé Tremblay, bungalow, 5½ pièces, chauffage électrique, construction de 2 ans. Terrain, 8,000 pi. car. paysagé. Inf.: Ghislaine Brisson.



CHICOUTIMI-NORD: bungalow 6½ pièces, avec logement de 4½ pièces au sous-sol. Beau terrain boisé, situé près des écoles. Revenu intéressant. Inf.: Léda Côté.



CHICOUTIMI-NORD: Rue St-Ephrem, grande maison, avec abri d'auto et atelier. Logement principal, salon, salle à diner, cuisine, 1 chambre, 16 x 18. 3 chambres au sous-sol, logement additionnel, 3 pièces. Inf.: Charles Jalbert.



CHICOUTIMI-NORD: rang St-Marc, maison 2 étages. Construction 3 ans. Très propre. Très grand terrain. 2 milles de la mine Niobec. Inf.: Leda Côté.



189, rue Vallières, bungalow, quartier résidentiel, près des écoles, église, magasin d'accommodation, beau terrain boisé avec abri d'auto et garage. Informations: Léda Côté.



CHICOUTIMI-NORD: Magnifique, 4 logements de 4½ pièces chacun. Terrain de 5,000 pieds carrés. Près de toutes commodités, (epicerie, eglise, ecoles). Rue Deschamps. Inf.: Emilien Bergeron.



CHICOUTIMI: rue St-Vincent, 2 logements 4½ et 5½ pièces. Couverture et chassis refaits à neuf. Terrain: 5,687 pi. car. Services complets. Inf.: Léo Bergeron.

Bungalow: Rue Vallières, quartier résidentiel, près des écoles, église, magasin d'accommodation, beau terrain boisé avec abri d'auto et garage. Inf.: Léda Côté.

CHICOUTIMI-NORD: Restaurant avec bâtisse, comprenant un autre local commercial et un logement. Situé boul. Ste-Geneviève. Inf.: Charles Jalbert.

CHICOUTIMI-NORD: Bungalow, 25 x 40, construction neuve, 5½ pièces, chauffage électrique, rue Chapleau. Inf.: Léda Côté.

CHICOUTIMI: Rue Verlaine, maison neuve, près du poste CJPM. Façade en briques, 3 chambres, salon, cuisine, chambre de bains. Inf.: Emilien Bergeron.

CHICOUTIMI: Garage, 40 x 65, avec grand terrain, situé boul. St-Paul, résidence, 4½ pièces. Inf.: Léda Côté.

CHICOUTIMI: Terrain de 5,000 pi. car., situé rue Rodolphe, paysagé. Inf.: Léda Côté.

CHICOUTIMI-NORD: Commerce de distribution, publicitaire, 5 jours par semaine, rentable, avec résidence. Inf.: Léda Côté.

CHICOUTIMI: rue Bossé, immeuble commercial, licencié, 1er plancher, 2,880 pi. car., alimentation; 2ème plancher, 5 logements, 3/3½, 2/2½ pièces. Terrain 9,200 pi. car. approx. Chiffre d'affaires approximatif: $400,000/an. Centre-ville. Informations: Charles-David Maltais.



BAGOTVILLE: 2 étages, 5 logements de 4½, 3½ et 2½ pièces. Chauffage électrique. Inf.: Emilien Bergeron.



Residence luxueuse située 6 Talbot Chicoutimi, 6 chambres, salon, chambre de séjour, salle à diner, dinette, cuisine, 3 chambres de bains. Inf.: Emilien Bergeron.



1785, rang St-Eusebe, St-Félicien, chalet cedre et pin: 28 x 32, salon, cuisine, salle à manger, 1 chambre à coucher et salle de bains, 1er étage; mezzanine 21 x 15 et 2 chambres à coucher. Sous-sol: toilette, lavabo et salle de lavage, chauffage électrique, grand terrain d'une superficie de 32,000 pi. car. paysagé. R. Gauthier, Léo Bouchard: 679-1426.



CHICOUTIMI: rue Price, cottage 3 logements, grand terrain. Chauffage à l'eau chaude. Terrain paysagé. Belle vue sur le Saguenay. Inf.: Léo Bergeron.

CHICOUTIMI:

Commerce, épicerie, dépanneur; licencié, chiffre d'affaires: $100,000/an. Inf.: Léo Bergeron.

2 commerces, Place du Royaume et Galeries Jonquière. Très bonne rentabilité. Inf.: Charles Jalbert.

ST-AMBROISE

Maison mobile avec porte-patio à l'avant. Très propre et bien finie. Grandeur: 70 x 14 (MLS). Inf.: Léda Côté.

BRASSERIE A BAGOTVILLE

Place d'avenir. Inf.: Charles Jalbert.

Débourdy

POUR SAGUENAY-LAC-ST-JEAN CHIBOUGAMAU

POUR LA MAISON DE VOS REVES, CONSULTEZ-MOI

Distributeur: **G.T. CONSTRUCTION**
ALMA — TEL.: 662-9481

VENDU PAR: **FIDUCIE DU QUEBEC**
POUR LA REGION SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
TEL.: 549-5746

PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'APCHQ
NEW HOME CERTIFICATION PROGRAM OF APHBAQ

BENOIT CARDINAL,
DIRECTEUR REGIONAL

Antoine Marchand	543-8072
David Maltais	543-9283
CHARLES JALBERT	**549-5290**
EMILIEN BERGERON	**545-9846**
LEO BERGERON	**549-1761**
LEDA COTE	**543-4810**

VILLE DE LA BAIE
GHISLAINE BRISSON 544-4064

ALMA
THS-E. TREMBLAY 668-2411

HAUTERIVE:
RAYMOND KENNEDY: 589-3833

ST-FELICIEN
LEO BOUCHARD 679-1426

ROBERVAL
MAURICE FOURNIER 275-4094

DOLBEAU
YVON BRASSARD 276-1115

VOUS POUVEZ VOUS PROCURER LE 6ième NUMERO DU JOURNAL "IMMEUBLE POP" A VOTRE CAISSE POPULAIRE.

NOUS FINANCONS L'ACHAT ET LA VENTE DE VOTRE PROPRIETE

Les USA songent à un canal pour le St-Laurent

WASHINGTON (PC) — Des sources proches du Congrès ont révélé, que la question de la séparation du Québec était l'une des raisons qui avaient incité les Etats-Unis à entamer une étude économique sur l'aménagement d'un canal "entièrement américain", entre les Grands Lacs et l'océan Atlantique.

Les mêmes sources font remarquer que la raison principale de cette étude, qui coûterait $1.5 million et durerait quatre ans, est d'examiner les moyens de transporter le charbon et de réduire les difficultés économiques à Buffalo et dans les autres régions du nord-est.

Ce grand projet de canal, s'il voyait le jour, pourrait aussi entrer en concurrence avec la Voie maritime du Saint-Laurent que le Canada et les Etats-Unis exploitent en commun.

L'étude proposée, qui a été approuvée par le comité des travaux publics à la Chambre des représentants mais doit encore passer par un autre stade d'approbation, a été recommandée par le génie militaire américain.

Dans une lettre adressée au dit comité, le colonel Marvin Rees, du Corps du génie, note que l'évolution de la situation politique au Québec est l'une des principales raisons qui commandent cette étude.

Les autres raisons invoquées comprennent la probabilité d'une hausse des droits de douane sur la Voie maritime actuelle, des difficultés économiques dans le nord-est des Etats-Unis, le besoin de conserver l'énergie et "un simple intérêt national à posséder et exploiter une voie d'eau moderne entièrement américaine entre les Grands Lacs et l'océan Atlantique".

Quant aux quatre mots faisant allusion au Québec et qui figurent dans la missive, une personne attachée au Congrès a explicité sa pensée comme suit: "A ce que je comprends, cela signifie que si les Québécois se séparaient du sein de la Confédération, ils pourraient mettre des barrières douanières sur leur section de la Voie maritime du Saint-Laurent".

Le café remonte

LONDRES (AFP) — Les cours du café, qui avaient tendance à se replier depuis le mois dernier, ont remonté en flèche mardi, à Londres, au reçu de renseignements selon lesquelles des plantations de café auraient été endommagées par un gel précoce dans l'Etat brésilien de Parana.

Des hausses allant jusqu'à 350 livres par tonne, soit plus de dix pour cent, ont été enregistrées dans l'après-midi.

Les opérateurs locaux se sont immédiatement rués sur le marché pour se couvrir contre la possibilité d'une aggravation de la pénurie mondiale de cette denrée, causée, d'ailleurs, par le gel de juillet 1975 qui détruisit les trois quarts des plantations brésiliennes.

Ils ont été rejoints rapidement par les Américains, le marché newyorkais étant paralysé par sa limite de hausse quotidienne.

A VENDRE

2 chalets "Club privé", situés au lac Surprise, secteur St-Léonard, pouvant accommoder 100 personnes. Depuis des années, endroit aux clubs sociaux pour réceptions et piqueniques. L'hiver, relais pour motoneige, ski de fond et raquettes. Lac artificiel ensemencé (10,000 truites en 1975), alimenté par un ruisseau et contrôlé par écluse. Possibilité énorme pour investisseur. A vendre pour cause de maladie.

ARTHUR GOURDE
COURTIER
10, ROUTE 170, JONQUIERE
TEL.: 547-5797

LASIBEC — LASIBEC — LASIBEC — LASIBEC — LASIBEC — LASIBEC — LASIBEC


3725, boul. St-Jean-Baptiste, Bagotville, maison avec poste commercial, près de CKPB.


190, Mgr-Bégin Jonquière, près du cégep.


64, de la Victoire, Chicoutimi-Nord, 4 logements.

Magnifique résidence, paroisse Ste-Claire, Chicoutimi-Nord. Terrain boisé.

Terrain boisé, rang St-Paul, 100 pieds de façade sur la rivière.

Terrain boisé, 100 acres environ, rang des Chutes, St-Ambroise.


108, rue Jalbert, Chicoutimi-Nord.


Maison neuve, terrain: 25,000 pieds carrés. Construction Ludger Girard, rue Vimy, Chicoutimi-Nord.


62, Brassard, St-Ambroise.

Terrain, 150 x 500, en partie boisé et défriché avec cours d'eau en bordure, route Coulombe, Shipshaw.

Bungalow avec 1 logement, 16, rue Elisabeth, Chicoutimi.


25, Jean-Talon, Jonquière.


308, Regneault, Arvida.


Bungalow, 3 chambres, 840, rue Bergeron, St-Honoré.

Chalet meublé, "Ruisseau lac Docteur", rue des Chalets, St-Honoré. Prix: $6,500.00.

2 logements, 1306, Mgr-Racine, Chicoutimi.

Maison neuve, 25 x 38, rue Diamant, Chicoutimi-Nord.


261, Price ouest, Chicoutimi.


12, 14, 16, 18, boul. Lamarche, Chicoutimi.


1507, des Engoulevents, Chicoutimi.

Magnifique propriété, 175, St-Denis, Arvida.

Maison mobile sur fondation permanente. Terrain: 200 x 1,000 pieds, située route Jean, St-Ambroise.

Terrain: 179 x 83, situé à Valin, prix spécial: $1,850.00.


Boul. St-Jean, Arvida.


185, rue Vimont, Chicoutimi-Nord.


846, rue Casgrain, Chicoutimi.

Résidence, 674, rue Chabanel, Chicoutimi.

Maison mobile, non meublée, 68 x 14, 32, rue de la Prairie, St-Ambroise.


105, Victoria, Bagotville.


563, rang St-Pierre, Chicoutimi.


758, Clovis, Chicoutimi-Nord.

4 garçonnières, rue Fabre, Chicoutimi-Nord.
Terrains commercial et industriel d'environ 60,000 pieds, Côte Réserve, Chicoutimi.

Maison mobile, 12 x 52, non meublée, 1613, boul. Tadoussac, St-Fulgence.


Maison unifamiliale, 50 acres de terrain, 311, de l'Aéroport, St-Honoré.


123, Ste-Foy, Chicoutimi-Nord, voisin Viau.


1473, rue Voltaire, Chicoutimi.

Bloc à logements, 208-210-212-214, boul. Lamarche, Chicoutimi.

Ferme, 500 acres dont 250 en culture. Près de St-Ambroise, avec bâtiment et 50 têtes de bétail et cota de lait.

Ferme, 432 acres, route St-Léonard, équipée au complet avec bêtes à cornes et quota de lait.


207, Lemans, Jonquière, près Cegep.


Maison neuve, rue Gouin, Chicoutimi-Nord, 42 pieds, grand terrain.


184, Richmond, Chicoutimi-Nord.

Terrain commercial, boul. Tadoussac.
Propriété avec 6 logements, 85, Ste-Marthe, Chicoutimi.
Terrain boisé pour chalet en bordure du lac Labonté, St-Ambroise, 60 pieds de façade par 1,400 pieds de profond.
1-6 logements 101, rue Victoria, Bagotville.

Restaurant Electra, rue Victoria, Bagotville.


721, rue Clovis, Chicoutimi-Nord.


1668, des Engoulevents, Chicoutimi.

Restaurant, épicerie, dépanneur avec logement au-dessus, centre-ville Chicoutimi.

Chalet lac Docteur, $6,500.

Bungalow 194, rue St-Albert, Chicoutimi.

Propriété unifamiliale, 78, Price ouest, zone commerciale.

Demi-jumelé, 123, rue Daudet, Chicoutimi.

Bungalow 33, rue de la Normandie, Rivière-du-Moulin.

1971, maison mobile, 12 x 52, non meublée, livrable immédiatement.

Maison, habitable à l'année, avec foyer, Portages-des-Roches sud, Laterrière.

Plain-pied, 3461, rue St-Léonard, Chicoutimi-Nord.

Bungalow, 142, Le Baron, Chicoutimi-Nord.

2 maisons, 43, rue Bossé, Chicoutimi.

Maison unifamiliale, St-Honoré. Route de l'aéroport, terrain: 500 x 336, plus garage et atelier mécanique de 58 x 40.

2 lots à bois, route 381, 4 milles de Grande-Baie, près du lac Bonneau.

Maison 2 étages, brique, 2 logements, 5½ pièces, 3541, boul. Martel, St-Honoré (village).

Terrain résidentiel, 27,600 pi., prêt à construire, Côte Réserve.

1975, maison mobile, 68 x 14, non meublée, 32, rue de la Prairie, St-Ambroise.

Maison 1½ étage, 981, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord.

Maison mobile, 60 x 12, meublée ou non meublée, avec terrain, 75 x 100, R.R. no 3, Jonquière.

Maison, avec 30 acres de terre, 235, rang Ste-Marie, St-Fulgence.

Maison, 3 chambres, rue St-Emile, Chicoutimi-Nord.

Maison, 65 acres de terrain, route de l'Aéroport, St-Honoré.

6 logements à vendre rue Victoria, Bagotville.

Terrain vacant, Rang 5, Valin, 4 terrains 60 x 100, près base de Bagotville.

Maison mobile 14 x 54, St-Léonard, Route Jean. Terrain 200 x 1,000.

Fonds de commerce de luminaires de Chicoutimi.


551, des Fauvettes, Chicoutimi. Bungalow 194, St-Albert, Chicoutimi-Nord.

4 logements, 53 Champlain, Kénogami.

3725, boul. St-Jean-Baptiste, Bagotville.
Terrain Chemin Sydenham.


Maison unifamiliale, 630, Desrosiers, St-Honoré (village), 5 chambres à coucher.

Bureaux commerciaux à louer, 1,400 pieds carrés, situés à Jonquière, en haut de la Banque Provinciale.

Commerce d'épicerie licenciée, rue St-Dominique, Jonquière, conditions faciles.

Lasibec
Courtier de la maison Populex


Rosaire Collard, 549-5488


Gilles Charland, 549-2700


Antoine (Padou) Jean 545-1954


Antoine Sergerie 545-4807


Robert Lacroix directeur des ventes 549-2133

POUR VENDRE VOTRE PROPRIETE RAPIDEMENT: APPELEZ-NOUS:

Société LA Immobilière LASIBEC Inc.
courtier 281, Racine est, (entrée rue Lafontaine)
Chicoutimi — Tél.: 549-3440

Pétro-Canada veut faire compétition aux cies privées

CALGARY (PC) — Au cours de sa première année d'activité, Pétro-Canada a fait l'acquisition de vastes terrains de prospection afin de rivaliser avec les principales compagnies pétrolières canadiennes.

Dans son premier rapport annuel, la société, qui est la propriété du gouvernement fédéral, fait état de sa production de pétrole et de gaz en Alberta. Pétro-Canada effectue également des recherches dans les sables bitumineux, participe au projet Syncrude et prospecte dans les régions isolées du Nord canadien.

Pétro-Canada s'est également lancée dans la coopération technique avec les pays étrangers et, en 1976, la compagnie a entamé des pourparlers avec Petroleos de Venezuela, la société nationale de l'énergie de ce pays sud-américain.

La société d'Etat canadienne a déclaré des bénéfices nets de l'ordre de $3,330,000 sur des revenus totaux se montant à $39,339,000 au cours de sa première année d'opération. Les bénéfices avant déductions fiscales atteignaient $14,549,000.

Vers la fin de 1976, Pétro-Canada employait quelque 400 personnes, 300 d'entre elles travaillant dans ses services de prospection et de production.

Les superficies de prospection de la société totalisaient 88 millions d'acres. Ce total ne comprend pas les 47.1 millions d'acres détenus par Panarctic Oils Ltd., dans les îles de l'Arctique. Pétro-Canada détient 45 pour cent du contrôle de Panarctic Oils Ltd.

MAISON OUVERTE AUX VISITEURS



Dimanche, le 22 mai de 2h00 à 4h00 au 173, rue Labelle, Chicoutimi-Nord.

BIENVENUE A TOUS

REALTOR
Trust Royal
"L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE"

INFORMATION:

Rodolphe Girard

Rés.: 543-6047
543-2904
bur.: 548-7165

JONQUIERE



Magnifique résidence

Paroisse N.-D. de Fatima, magnifique bungalow de 8 chambres à coucher, 3 chambres de bains, garage, abri d'auto, sous-sol aménagé, terrain paysagé, patio, piscine intérieure. Informations: Paul Chamard, rés.: 547-1054; bur.: 548-7165.

REALTOR
Trust Royal
"L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE"

BIENVENUE A TOUS

INFORMATIONS:

Paul Chamard:

Rés.: 547-1054
Bur.: 548-7165

Trust Royal

COURTIER EN IMMEUBLES

ON S'OCCUPE DE TOUT

LE MAIL 170, SECTEUR ARVIDA — 548-7165

YVON PROULX, DIR. VENTES IMMOBILIERES

Paul Chamard	547-1054	Gilles Tremblay	548-5982	ALMA	
Rodolphe Girard	543-6047	Louis-René Larouche	542-2647	Monique Paige	662-7516
Claude Nadeau	548-7003	Magella Potvin	549-6907	René Paige	662-7516
				ROBERVAL	
				J.-Lucien Roy	275-1769

170 BUREAUX A TRAVERS LE CANADA

8 acres de terre à 4 milles de Jonquière pour $10,000.00. 5 acres inclus en culture et 3 terains sur la route. Inf.: Paul Chamard, rés.: 547-1054, bur.: 548-7165.



ARVIDA: 817, Hoopes, un côté d'un semi-détaché, comprenant: salon, cuisine et salle à manger, trois chambres, salles de bains, sous-sol fini, extérieur très propre. Inf.: Claude Nadeau, tels: 548-7165 ou 548-7003.



CHICOUTIMI: 56, St-Siméon, bungalow avec abri d'auto, entrée asphaltée, terrain magnifique, 3 chambres à coucher. Inf.: Rodolphe Girard, bur.: 548-7165; rés.: 543-6047.



RIVIERE-DU-MOULIN: 1459, des Pins, bungalow 30' x 32', 3 chambres, sous-sol aménagé au complet, extérieur en briques blanches, abri d'auto, remise 10' x 12', entrées asphaltée, apparence impeccable. Inf.: Monsieur Potvin, rés.: 549-6907, bur.: 548-7165.



JONQUIERE: petit bungalow brique, rue résidentielle, près centre-ville, grand terrain de 5,200 pi. car., bordé de grands arbres, chauffage électrique. Inf.: Paul Chamard, rés.: 547-1054, bur.: 548-7165.



CHICOUTIMI: très belle propriété située au 1188, Bégin, avec revenu, située à l'arrière de Place du Saguenay. Inf.: Rodolphe Girard, bur.: 548-7165, rés.: 543-6047.



ARVIDA: 699, St-Michel, bungalow 6½ pièces, sous-sol fini, beau terrain paysagé et extérieur en briques. Libre immédiatement. Inf.: Claude Nadeau, bur.: 548-7165, rés.: 548-7003.



ARVIDA: 862, Moissan, près du Manoir du Saguenay, cottage et loyer. Il faut la visiter. Intérieur rénové et sous-sol fini. Garage. Inf.: Claude Nadeau, bur.: 548-7165, rés.: 548-7003.



LATERRIERE: 1188, rang St-Isidore, maison de campagne unifamiliale, 5 chambres à coucher, salon, cuisine, grande salle de bain avec sécheuse, laveuse. Garage double, extérieur rénové. Inf.: Magella Potvin, bur.: 548-7165, rés.: 549-6907.



ARVIDA: 816, Wake, semi-détachée, 8½ pièces, salle à dîner, grand salon, chauffage eau chaude, garage, beau terrain. Inf.: Claude Nadeau, bur.: 548-7165, rés.: 548-7003.

CHICOUTIMI: Terrains commerciaux et domiciliaires à vendre. Inf.: Ls-René Larouche, rés.: 542-2647, bur.: 548-7165.



CHICOUTIMI: propriété 2 logements, avec garage à 3 portes, terrain 96 x 100, plus terrain commercial adjacent de 132 x 100, situé au 2150, boul. St-Paul. Inf.: Gilles Tremblay, bur.: 548-7165, rés.: 548-5982.





SHIPSHAW: Petite ferme à 3 milles de Kénogami. Comprend 2 maisons en très bon état, 1 grange étable, 2 garages, 1 poulailler, remises, tracteur, instruments, env. 70 acres. Coin tranquille près du lac Surprise, prix intéressant.



CHICOUTIMI: Très belle propriété située au 1570, Bégin. Foyer, magnifique terrain boisé à l'arrière, 5 chambres à coucher. Inf.: Rodolphe Girard, bur.: 548-7165, rés.: 543-6047.



BAGOTVILLE: 245, Hervé Tremblay, bungalow unifamilial, 3 chambres, tapis, four encastré double, poêle encastré, très bien décoré, extérieur tout en briques, grand terrain. Inf.: Magella Potvin, rés.: 549-6907, bur.: 548-7165.



ARVIDA: très belle propriété 40 x 32 env., située au 466, Bello, quartier Flamand, 3 chambres à coucher, bureau, salon avec foyer en briques, salle à dîner, cuisine, 3 attiques, intérieur et extérieur repeint au complet, plancher de chêne, beaucoup d'extra à l'intérieur, terrain 13,440 pi. car., faut voir. Inf.: Gilles Tremblay, bur.: 548-7165, rés.: 548-5982.



ARVIDA: bungalow superposé, 1,245 pi. car., 3 chambres, salon avec foyer, salle à dîner, dinette, 2 chambres de bains, grande salle familiale au sous-sol, situé au 475, Bello, quartier Flamand. Inf.: Gilles Tremblay, bur.: 548-7165, rés.: 548-5982.



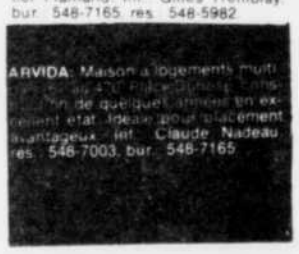
CHICOUTIMI-NORD: 225, Colbert, bungalow, en briques, 4 chambres à coucher sous-sol fini. Inf.: Ls-René Larouche, rés.: 542-2647, bur.: 548-7165.



CHICOUTIMI: 351, rang St-Pierre, propriété unifamiliale, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, salle de bains, intérieur très propre, très grand terrain paysagé, sur le bord de la rivière Chicoutimi. Prix $22,000.00. Inf.: Magella Potvin, rés.: 548-6907, bur.: 548-7165.



ARVIDA: 213, Dieppe, bungalow, 42 x 53, avec garage, intérieur très propre, tapis, foyer, très grandes pièces. Extérieur en briques Romaine, entrée asphaltée, terrain paysagé, construction impeccable. Inf.: M. Potvin, tel.: 549-6907.



ARVIDA: Maison à logements multi... au 470, Place Dionne. Construction de quelques années en excellent état. Idéal pour placement avantageux. Inf.: Claude Nadeau, rés.: 548-7003, bur.: 548-7165.



BAGOTVILLE: 270, ave de La Baie. Bungalow unifamilial, 3 chambres à coucher, plus une au sous-sol. Grand terrain paysagé, entrée asphaltée, extérieur briques et clapboard. Inf.: Magella Potvin, rés.: 549-6907, bur.: 548-7165.



ARVIDA: Propriété à revenus avec 1 logement semi-meublé de 4½ pièces, 3 chambres meublées au sous-sol plus un 4½ pièces au 1er plancher. Revenus de $5,000.00 appr. annuel plus loyer occupé par le propriétaire. Inf.: Gilles Tremblay, bur.: 548-7165, rés.: 548-5982.



ARVIDA: 303, Dickie, split-level, 7½ pièces, 1½ salle de bains, foyer, garage annexé, magnifique grand terrain aménagé et partie boisée. Inf.: Louis-René Larouche, rés.: 542-2647, bur.: 548-7165.



JONQUIERE: 282, Ste-Ursule, cottage, 3 chambres, très beau terrain, laissé à prix modique. Inf.: Louis-René Larouche, rés.: 542-2647, bur.: 548-7165.



ARVIDA: 177, Radin, magnifique cottage, 2½ étages, 2½ salles de bains, 6 chambres, salon avec foyer, chauffage à l'eau chaude, grand terrain, cause de vente transfert. Inf.: Louis-René Larouche, bur.: 548-7165; bur.: 542-2647.



CHICOUTIMI-NORD: Bungalow au 2028, Vimy, 3 chambres à coucher, terrain aménagé, très belle propriété. Inf.: Rodolphe Girard, bur.: 548-7165, rés.: 543-6047.



ST-JEAN-EUDES: 3 logements extérieur en briques. Prix demandé $40,000.00. Inf.: Rodolphe Girard, bur.: 548-7165, rés.: 543-6047.



ARVIDA: 230, Castner, cottage 5½ pièces (deux chambres), foyer, grand terrain paysagé. Inf.: Claude Nadeau, bur.: 548-7165, rés.: 548-7003.



ARVIDA: 430, Dandurand, bungalow unifamilial, 3 chambres à coucher, très bien décoré. Façade de briques, terrain prêt à semer, situé arrière du mail 170. Inf.: Magella Potvin, rés.: 549-6907, bur.: 548-7165.



ARVIDA: semi-détaché, situé au 818, Hoopes, secteur Ste-Thérèse, 3 chambres, salon, cuisine, salle à dîner, plus 1 grande chambre sous le toit, chauffage électrique, sous-sol non fini, chauffage à air chaud. Inf.: Gilles Tremblay, bur.: 548-7165, rés.: 548-5982.

L'ACC réclame l'abolition de la remise de "primes"

MONTREAL (PC) — L'Association des consommateurs du Canada réclame l'abolition de la remise de "primes" à l'achat parce que cette pratique crée des besoins en cherchant à influencer le client éventuel.

Cette demande est contenue dans une résolution adoptée par l'ACC, section de Québec, lors de son assemblée générale annuelle, tenue hier.

Parce que le marché du Québec lui semblait inondé de "primes" incitant le consommateur à l'achat, l'ACC a entrepris l'automne dernier une enquête sur ce type de publicité qui tend à créer de toutes pièces des besoins en cherchant à influencer le client éventuel.

A l'intérieur d'une seule semaine — du 25 septembre au 1er octobre inclusivement — on a pu relever "sans effort", 394 primes de toutes sortes offertes au consommateur, note-t-on dans le rapport rendu public mardi.

Ce relevé des primes s'est fait dans la presse écrite de Montréal, dans les supermarchés et dans les envois gratuits adressés à la ménagère à son domicile. On a classé par catégorie, sous le vocable "primes, neuf sortes d'incitation à l'achat. Les plus populaires sont les coupons-rabais à l'achat d'un produit (72.2 p.c.), puis suivent les primes-cadeaux (14 p.c.), les concours, tirages (5 p.c.), les primes-services (3 p.c.), les coupons-offres d'essai (2 p.c.), les coupons-rabais sur produits autres que le premier, (1.5 p.c.), les offres combinées (1 p.c.), les coupons-remboursements (1.1 p.c.) et finalement, les coupons-rabais à l'achat d'un deuxième produit (1.2 p.c.).

Les incitations à l'achat que sont entre autres les primes sont utilisées dans la mise-en-marché d'un produit après une étude du marché visé et surtout après avoir situé la phase où se trouve le produit dans sa courbe de vie. La publicité, rappelle l'étude de l'ACC Québec (qui s'est faite sous la responsabilité de Lise Poirier, incite à la consommation en essayant d'utiliser des arguments qui peuvent rejoindre les cordes sensibles du consommateur. L'industrie ne manque pas d'exploiter cette corde sensible et c'est ici que les primes entrent en action.

Certaines caractéristiques du comportement de la classe sociale moyenne — la plus intéressante puisqu'elle représente la très grande majorité de la population — sont grandement exploitées par la publicité.

Ainsi, par exemple, souligne le rapport de l'ACC, dans la classe moyenne au Québec, les gens sont convaincus que pour s'assurer de la qualité d'un produit, il est nécessaire de la payer. Cette conviction est si fortement ancrée que la baisse du prix peut entraîner une baisse corrélative des ventes à court terme et une perte de la clientèle à moyen terme. On voit alors que la promotion d'un produit faite par le biais des primes est influencée par le rapport étroit existant entre le prix du produit et la fixation de ce prix.



Choix environnemental
Un modèle pose ici à l'intérieur de la création "Environnement", capable de produire du vent, du soleil, de l'eau et de la vapeur, et qui a été dévoilé l'autre jour lors d'une exposition tenue à Washington. (Téléphoto PA)

192, Thomas-Dupéré, 3 logements très propre, 2 de 5½, 1 de 6½.

776, St-Dominique, Jonquière, garage, 4 portes et bureau.

511, 3ième Rue, Port-Alfred, 6 logements avec tapis, chauffage électrique, rénovée en 1976.

344, Verdun, Chicoutimi-Nord, 5½ pièces, sous-sol fini, abri d'auto.

1402, Hemingway, Chicoutimi, maison, 2 étages, 1 logement des Maîtres, plus 2 logements plus 3 chambres et cuisine.

1382, Molière, 6½ pièces, façade en briques.

1629, des Martinets, Chicoutimi, pas de brique.

812, des Clairons, Chicoutimi, 5½ pièces, sous-sol fini.

468, Belleau, Arvida, 1½ étage, 6½ pièces, style canadien, 26 x 42.

Ferme 185 acres avec accessoires et bâtiments à Hébertville-Village.

299, Tremblay, Arvida, 1½ étage, 7½ pièces.

Chalet meublé, habitable à l'année, chauffage électrique, St-Léon, Lac-St-Jean.

207, Muckle, Arvida, 5½ pièces.

62, Wilbani est, 2 logements réservé 1973.

408, Marguerite-Tellier, près de Polichimique, foyer, construction 1976, terrain de 9,352'.

vents, arrière Place du Royaume, façace de briques, 3 chambres à coucher.

Maison, 637, boul. Tadoussac, $25,000.00, terrain de 161 x 95, avec garage de 22 x 33 chauffé.

100, rue Perron, Rivière-du-Moulin, 7½ pièces, avec garage, prix spécial.

422, Jacques-Cartier est, 2 étages, 12½ pièces, maison de chambres.

252, St-Georges, Arvida, briques, très belle propriété.

938, boul. St-Paul, Chicoutimi, 2 logements de 4½ pièces. Spécial!

62, William est, Chicoutimi, 2 loyers, rénovée.

192, Ths-Dupéré, Chicoutimi, 3 loyers, rénovée.

restaurant avec équipement, lac Larivé, St-Honoré. Prix: $5,000.00.

511, 3ième Rue, Port-Alfred, 6 logements, chauffage électrique, bonne rentabilité.

71-73, Napoléon, Chicoutimi-Nord, 2 logements, 4½ pièces, 1976.

17-19, St-Joseph est, Chicoutimi, 3 logements, bonne rentabilité.

229, St-Michel, Jonquière, 3 logements, 5½ pièces, rénovés.

110, rue Boivin, Arvida, maison neuve.

Chalet à St-Léon au bord du lac, belle plage.

202, Pasteur, Ch.-N., 5½ pièces, sous-sol fini, très beau terrain, abri d'autos.

105-107, de la Normandie, Rivière-du-Moulin, 4 logements bon revenu.

Terrain, Portage-des-Roches, 300' x 2,600' environ.

Chalet isolé, lac Larivé, St-Honoré. Spécial!

Entrepôt ou garage plus équipement, Falardeau. Spécial!

99-103, rue Champlain, Chicoutimi, 2 maisons de 4 logements. Spécial!

344-A, Verdun, Chicoutimi-Nord, terrain avec services, 60 x 110.

Terrain, rang St-Isidore, Laterrière, 67,000 pieds et plus.

Terrain commercial, voisin du motel Mont-Valin, 200 x 200.



J.-HENRI BOULIANNE, représentant **rés.: 549-3238.**



JOS LALIBERTE Agent **rés.: 549-2299**



RITA G.-GAGNE agent **rés.: 549-9328.**



MME FRANCINE LALANCETTE, agent **543-7134 673-7249**



M. MARC VALLEE, agent **543-4526**



JEAN LORRAIN, agent **rés.: 549-6197.**

BOULIANNE, LALIBERTE & ASSOCIES INC.
COURTIERS EN IMMEUBLES

475, CHAMPS-ELYSEES, CHICOUTIMI.
EDIFICE MARCEL GILBERT
TEL.: 545-1796
ACHAT -VENTE FINANCEMENT

Pour ceux qui veulent devenir propriétaire; voici une occasion unique avec

HABITATION USITEC

HABITATIONS USITEC
825 Tanguay
Parc Industriel
Alma

BON A DECOUPER

A retourner à

Caisse d'Etablissement
371, rue Racine est, Chicoutimi, P.Q.

Vous recevrez ainsi sans aucun engagement de votre part notre documentation complète ainsi que la liste de prix des maisons **USITEC**.

M./Mme/Mlle _____

Prenom _____

No _____ Rue _____ Tel _____

Code postal _____ Ville _____

Prix à partir de: $14,792.00







ST-COEUR-DE-MARIE: Maison située au 157, rue Ste-Marie, maison 1½ étage, 4 chambres près de la polyvalente et de l'arena. Tél.: 347-5052.



LA BAIE: 245, rue des Peupliers, semi-duplex, 3 chambres, très propre, secteur résidentiel. Tél.: 544-3700.



ALMA: 4 logements situés centre-ville, rénovés en 1976, électricité, plomberie et chauffage neufs, chauffage électrique. Tél.: 662-5860.



LATERRIERE, RANG DE L'EGLISE. Maison unifamiliale, (neuve), située dans un site enchanteur. Tél.: 549-4659.



STE-CROIX: 953, Rang 3, très belle maison de ferme. Rénovée au complet. 2 logements. Tél.: 349-3588.



ALMA: 1150, Notre-Dame ouest, 24 x 38, chauffage air chaud, propriété très propre. Tel.: 662-4167.



ARVIDA: Propriété, située rue Bégin, 2 logements, sous-sol fini, remise, très propre et prix raisonnable. Tél.: 548-8218.



ST-LEONARD: Maison à vendre, 24 x 38, située en face de l'hôtel de ville, 2 logements, chauffage électrique, terrain: 100 x 100, gazonné et paysagé. Informations: 548-8218.



ALMA: Située au 855, rue Panzeau, 3 chambres avec 1½ sous-sol fini, remise, terrain bien aménagé. Tél.: 662-4167.



ARVIDA: maison, 30 x 40, terrain, 55 x 100, située au 230, rue Couture, extérieur en briques, très bien entretenue, très propre. Rez-de-chaussee: 3 chambres, salon, salle à diner, cuisine, chambre de bains, sous-sol fini, salle de sejour.

ALMA: 4 maisons neuves en construction, situées rue Dollard, livraison le premier juillet, éligibles à l'aide gouvernementale. Tél.: 662-4167.

ALMA: Maison neuve, située rue Chapleau, chauffage électrique, livraison immédiatement, terrain 75 x 118, éligible à l'aide gouvernementale. Tél.: 662-4167.



LA BAIE: Très belle propriété, au 1711, Georges-Martin, près de la polyvalente, avec foyer, patio, porte-patio, peut avoir un logement, conviendrait pour professionnel. Tél.: 544-3700.



ALMA: 12 logements meublés, situés au 400, St-Bernard, revenu de $189.60 par année, bon placement. G. Lapointe, tel.: 662-4167.



ALMA: 22, rue des Rapides, très beau site, terrain bien aménagé et paysagé. Tél.: 347-5052.



ALMA: Située à Naudville, très bonne construction, livraison immédiate, quartier résidentiel. Tél.: 349-3588.

DIRECTEURS

JEAN CLEMENT
549-7501

ALMA

NOEL GIRARD
662-5860

GASTON LAPOINTE
662-4167

LIONEL BOUCHARD
TEL.: 347-5052

CHICOUTIMI

ROBERT TREMBLAY
549-4659

JONQUIERE — ARVIDA

ROBERT TURGEON
548-8218

ROBERVAL

REAL BARETTE
275-2229

DOLBEAU

MICHELINE L. SIMARD
276-3356
PAUL SIMARD
276-3356

METABETCHOUAN

CLAUDE BERGERON
349-3588

VILLE DE LA BAIE

NORMAND SIMARD
TEL.: 544-3700



CHICOUTIMI: Propriété située 1023, rue Joliet, faire 2 logements: foyer, tapis mur à mur, très propre, prix raisonnable. Tel.: 548-8218.



PORTAGE-DES-ROCHES: Maison, 2 étages, située (face au terrain de camping). Terrain: 100 acres boisés. Téléphone: 549-4659.



ST-COEUR-DE-MARIE: Maison à 3 logements plus un loyer commercial, située au 103, St-Joseph. Tél.: 347-5052.



CHICOUTIMI-NORD: 176, Gouin, maison unifamiliale, très propre. Téléphone: 544-3700.



VILLE DE METABETCHOUAN: 2 logements, libres immédiatement, situés sur la rue Ouellet, belle propriété. Téléphone: 349-3588.



CHICOUTIMI-NORD: 187, rue Beauvoir, 2 logements, terrain: 65 x 115. Tel 549-4659.



JONQUIERE: Située au 195, rue des Pins, sous-sol 80% fini, 4 chambres à coucher. R. Turgeon, tél.: 548-8218.



LA BAIE: 2342, avenue du Parc, maison, très propre, piscine, patio, porte-patio, revenu de $200.00 par mois, financement possible par le vendeur. Informations: 544-3700.



LATERRIERE: Rang St-Isidore, maison centenaire avec terrain paysagé, environnement rustique, toute offre raisonnable sera considérée. Tél.: 544-3700.



ALMA: 860, Bourgeois, bien située, très propre et terrain bien aménagé et paysagé. Tél.: 347-5052.



LA BAIE: 4770, boul. St-Jean-Baptiste, maison unifamiliale, très propre, intérieur stylisé, avec garage, faut voir. Tél.: 544-3700.



ALMA: Très belle résidence, située au 138, boul. Auger, terrain paysagé 50 x 200', résidence, 24 x 80', bain sauna. Pour professionnel. Tél.: 347-5052.



A QUI LA CHANCE? La Baie, 135, rue des Cèdres, offre exceptionnelle, doit vendre rapidement. Informations: 544-3700.



METABETCHOUAN: Maison canadienne authentique, située sur un domaine de 100,000 pieds carrés, avec dépendance pour amateur, campagne, bonne condition, libre immédiatement. Tél.: 349-3588.



CHICOUTIMI: 70 et 72, rue St-Hubert, 2 logements en très bon état. Tel.: 549-4659.

COMMERCES A VENDRE



ALMA: 2 logements avec local commercial, située au 265, rue Collard. Tél.: 662-4167.



ALMA: Commerce de machinerie d'entretien et sport. Possibilité d'expansion avec l'obtention d'agence. L'outillage et l'inventaire de pièces compris. Tél.: 662-5860.



ST-COEUR-DE-MARIE: Bar-salon, clientèle établie. Excellent revenu. Tél.: 347-5052.



PETIT-SAGUENAY: Très grand garage, 50 x 65, très bien situé, à vendre avec le fonds de commerce, cause maladie. Tél.: 544-3700.



HEBERTVILLE: Gaz-bar et restaurant situés à l'entrée du Parc des Laurentides, excellent chiffre d'affaires. Tél.: 662-5860.



ALMA URBAIN: Epicerie-boucherie licenciée avec résidence, chiffre d'affaires de $198,000 par année. Tél.: 662-4167.

L'ASCENSION: Dépanneur, chiffre d'affaires d'environ $160,000.00, très bonne rentabilité. Tél.: 347-5052.

ST-LEON: Dépanneur-épicerie avec bon chiffre d'affaires et bonne rentabilité, pour informations, tél.: 347-5052.

ST-AUGUSTIN: Dépanneur-épicerie, bonne rentabilité, avec très bon chiffre d'affaires, pour informations, tél.: 347-5052.

LA BAIE: Dépanneur, 8ième Avenue, avec 1 logement, très bon chiffre d'affaires. Tél.: 544-3700.

ALMA: Commerce situé à Delisle, épicerie-dépanneur avec quincaillerie et résidence privée, excellent chiffre d'affaires avec possibilité d'augmentation. Tél.: 662-5860.

ST-COEUR-DE-MARIE: Rue Commerciale. Maison à 2 logements et un loyer commercial en plus. Tél.: 347-5052.

ST-JEROME: Petit commerce d'importation, très bien situé, centre-ville, bonne condition d'achat. Bonne rentabilité. Tél.: 349-3588.



CHICOUTIMI-NORD: rue Desjardins, 4 logements résidentiels, plus 1 logement commercial ainsi que résidence privée annexe, construction 1972, très propre. Tél.: 549-4659.



ST-HONORE: Maison mobile, située au 621, rue du Parc. Tél.: 549-4659.



ARVIDA: 600, rue Fortin, grandeur: 24' x 40', chauffage air chaud, sous-sol entièrement fini, remise 8' x 10', terrain 75 x 100 paysagé. Tél.: 548-8218.

ST-LUDGER-DE-M..OT: Dépanneur, ch... affaires $175,000 ...nuel, excellente rentabilité. Tél.: 347-5052.

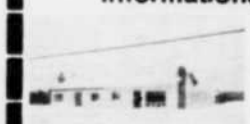
VENDUE

FERME A VENDRE



ST-LEON

Ferme laitière de 250 acres de terre en culture, 84 têtes de bétail, quota de lait industriel de 11,860 lb de matière grasse, très bonne machinerie, pour informations: 662-4167.



FALARDEAU: Petite ferme, située au 36, boul. Martel, grandeur, 100 acres dont 40 en culture. Petits lac et chalet. Tél.: 549-4659.

St-Coeur-de-Marie

Une porcherie située dans St-Coeur-de-Marie. Un jeune cultivateur serait très bien vu. Possibilité d'un prêt agricole. Tél.: 347-5052.

FERME LAITIERE

CHICOUTIMI: Rang St-Marc, 340 acres dont 147 en culture, incluant quota de lait nature et transformation. Equipement complet dont pipe-line, etc. 94 têtes de bétail. Excellente rentabilité. Propriété en excellent état.

Tél.: 549-4659

METABETCHOUAN: Chalet à 2 milles de St-Gédéon, habitable à l'année, beau boisé, très belle plage, tout près de la route régionale, 2 remises, 12 x 8, 16 x 12, terrain gazonné, chauffage électrique, chambre de bains, bien meublé. Tél.: 548-8218.

Chalet, situé à ¼ mille de St-Léon, village de St-Léon, chemin asphalté jusqu'au chalet et très propre. Tél.: 347-5052.

Chalet, situé à St-Léon, grand terrain et en excellente condition. Tél.: 347-5052.

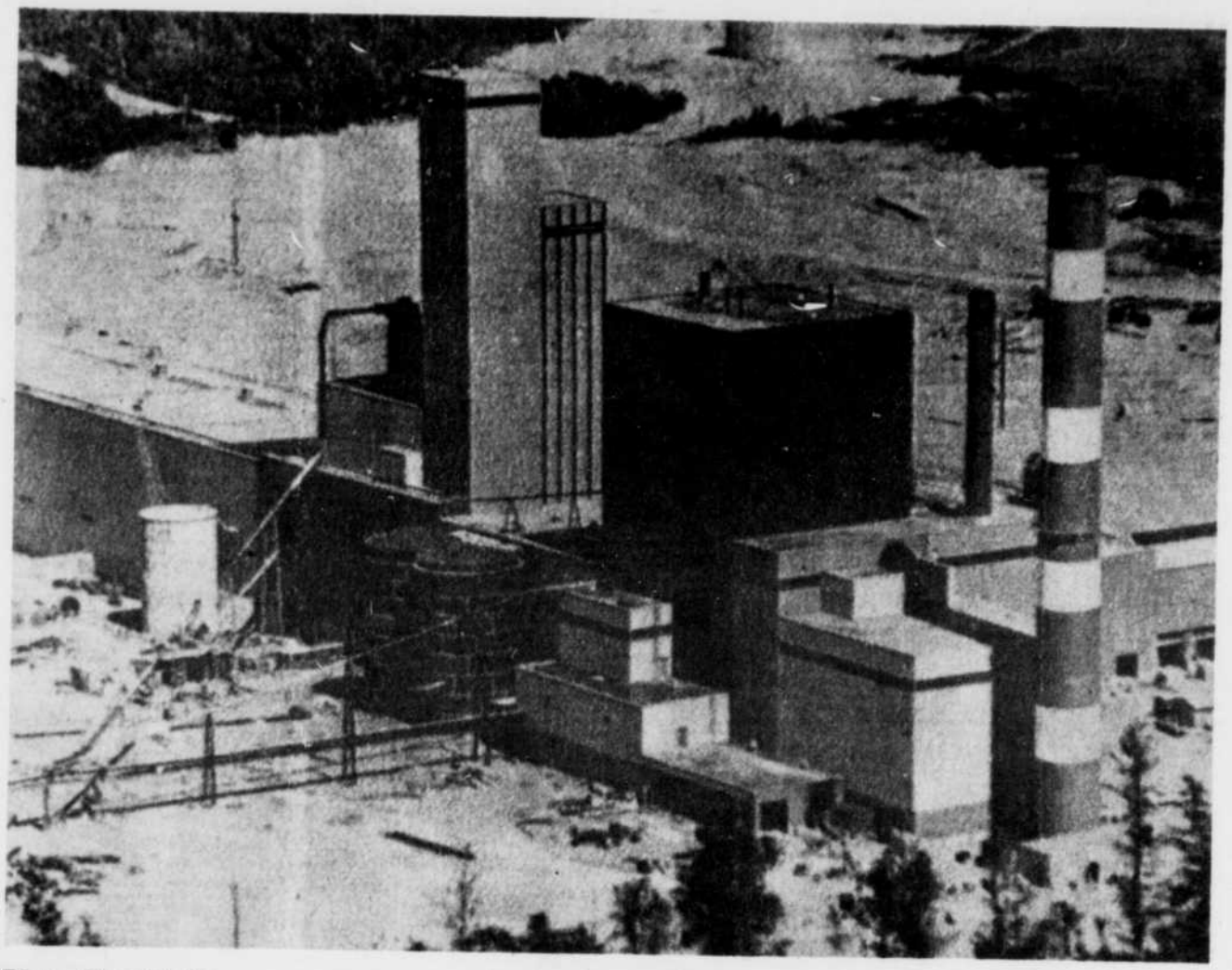


ST-FELIX: Située au lac Rond, chalet, grandeur: 21 x 25, avec grand terrain paysagé, avec meubles. Prix raisonnable. Tél.: 544-3700.

LA CAISSE D'ETABLISSEMENT

la caisse d'etablissement

Service téléphonique régional Appelez-nous sans frais d'interurbain
CHICOUTIMI: 549-7501 ALMA: 668-2498 DOLBEAU - ST-FELICIEN: 679-0604



Plus d'emplois

Environ 620 employés permanents disparaîtront si le gouvernement terreneuvien ferme, comme il l'a annoncé, ce moulin à Stephenville d'ici les quatre ou six mois prochains; le gouvernement est d'avis que cette propriété de la Couronne coûtera $54,8 millions à opérer pour une autre année.

Fusion de Saab et Volvo

STOCKHOLM (AP) — Les deux plus importants constructeurs automobiles suédois, "Saab" et "Volvo", ont décidé de fusionner pour constituer la société "Volvo-Saa-Scania" dont le siège sera situé à Goteborg, sur la côte occidentale de la Suède, a annoncé le directeur administratif de Volvo, M. Pehr Gyllenhammar, au cours d'une conférence de presse.

M. Gyllenhammar, qui dirigera la nouvelle société avec M. Curt Mileikowsky comme adjoint, a donné les raisons suivantes pour la fusion:

— Les mauvaises perspectives économiques en Europe occidentale ont entraîné une surcapacité;

— Les importantes subventions des gouvernements étrangers à leur industrie automobile;

— La percée des voitures japonaises sur les marchés européen et américain;

— L'évolution des pays du tiers-monde.

M. Gyllenhammar a précisé que cette fusion contribuerait à améliorer la compétitivité des deux sociétés sur le plan international.

Il s'agit de la plus importante fusion jamais décidée en Suède. Si elle se matérialise, elle aboutira à la création d'une entreprise employant 100,000 ouvriers.

Cette fusion en est encore au stade préliminaire.

Production interrompue

HALIFAX (PC) — La compagnie Volvo Canada interrompra sa production à son usine de Halifax pour une période de dix semaines, à compter du 11 juillet prochain.

Un porte-parole de la compagnie a précisé que cette interruption permettra de transférer dans les usines de la Suède la production des voitures Volvo 1977 destinées au marché américain.

La production des modèles 1978 destinés au marché américain se poursuivra toutefois à Halifax.

Environ 125 ouvriers seront temporairement mis à pied.

A VENDRE



1088, rue Murray, Chicoutimi, bungalow 26 x 36, 3 chambres à coucher. Plancher en bois franc, foyer en briques dans le salon. Grand terrain aménagé d'une superficie de 9,800 pi. car. Vente cause transfert. Prix: $33,750.00. Informations: Gilles Doré: 549-6072.

TRUST GÉNÉRAL COURTIER 549-6490 CHICOUTIMI 494, DES CHAMPS-ELYSEES

Saurez-vous réussir l'achat de votre propriété?

Au Trust Général, on le fait. Mieux.

Secteur Arvida



ARVIDA: 905, rue Coulombe, duplex en granite rose, 2 chambres à coucher, garage, terrain très bien aménagé, 5,119 pi. car. de superficie; 2e partie: salon, cuisine, 3 chambres à coucher, garage. Informations: Claude Sang: 548-7064.



ARVIDA: bungalow 40 x 25, près des centres d'achats, écoles; aucun entretien nécessaire; grand salon, cuisine, dinette, 3 chambres, prix très raisonnable. Claude Sang: 548-7064.



ARVIDA: dans secteur résidentiel. Idéal pour personnes cherchant une maison sans à avoir à payer plus cher qu'un loyer. 3 logements avec entrée indépendante, garage, faut voir. Claude Sang: 548-7064.



JONQUIERE: 409-411, rue St-Dominique, bâtisse commerciale et résidentielle, 30 x 50, avec terrain de 46 x 100, avec facilité de stationnement; bureau au 1er étage plus 3 logements; bon rapport. Claude Sang: 548-7064.

Informations: CLAUDE SANG: 548-7064

TRUST GÉNÉRAL courtier

Chicoutimi • 549-6490

A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE

Arthur Gourde

COURTIER EN IMMEUBLES

10, Route 170, Jonquière.

Téls bur.: 547-5797 ou 547-5798

Membre de la Chambre d'immeubles et du Système M.L.S.



ARTHUR GOURDE, m.s.c., courtier en immeubles, rés.: 542-8533



MARIUS TREMBLAY, agent licencié, professionnel, rés.: 548-8395



RICHARD DE CHAMPLAIN, agent licencié, professionnel, rés.: 542-2111



REJEANNE POIRIER, agent licencié, professionnel, rés.: 678-2665



PIERRETTE GIROUX-BOULIANNE, réceptionniste

Vous désirez un terrain, un commerce, une maison neuve ou usagée? Pourquoi ne pas nous consulter!

JONQUIERE (maisons neuves)

54, St-Hubert, maison de style canadien avec foyer, (28' x 39'), briques sur 4 faces, près du CEGEP, armoires en orme.

203, Leman, près du CEGEP, maison de style canadien, (28' x 39'), briques sur 4 faces, avec foyer, armoires en orme.

119, Pelletier, maison de style canadien avec foyer, (28' x 39'), briques sur 4 faces, armoires en orme.

SECTEUR KENOGAMI (maisons neuves)

138, A boul. Taschereau, (26' x 36'), chauffage électrique, terrain 57' x 100', 3 chambres.

10 rue Bordua, (secteur St-André), maison de style canadien, (28' x 39'), foyer, briques sur 4 faces, armoires en orme.

SECTEUR KENOGAMI (usagées)

Maison de 3 logis au 78, rue Racine, grand foyer, très propre, extérieur en brique, revenu intéressant.

Immeubles à revenus, (coins King-Georges et Ste-Famille) revenu annuel de $22,300.00.

SECTEUR JONQUIERE (usagées)

JONQUIERE: au 300, St-Léon, mini-putt en operation, très rentable, près du cegep, équipement en excellente condition.

285, rue La Loire, très beau style canadien avec foyer grand terrain, libre immédiatement.

JONQUIERE: au 554, rue Versailles, un split-level de 3 ans, tapis mur à mur, possibilité de faire un logement au sous-sol. Vente pour cause de départ.

JONQUIERE: Maison de 1½ étage, 5 chambres, située au 749, St-Philippe, terrain de 100 x 100, grand garage.

JONQUIERE: commerce d'épicerie avec maison adjacente, situé sur la route 170, (via Larouche), chiffre d'affaires très intéressant.

JONQUIERE: 2 très beaux logements refaits à neuf aux 67-69, St-Antoine.

JONQUIERE: secteur Arvida, aux 995, et 996 route 170, près de l'hôtel Jean Dequen, 2 maisons en excellente condition, site commercial, très beau terrain.

JONQUIERE: chalet au lac Bleuet (via Larouche), environ 3 milles de Jonquière peut-être vendu meublé ou non. Arthur Gourde, courtier. Tél.: 547-5797.

LATERRIERE: boul. Talbot, terrain de 150,000 p.c. anciennement le motel Casse-Croûte, prix intéressant.

LATERRIERE: maison mobile de marque Monarch 1975, (12' x 60'), située dans le rang St Isidore, doit être déménagée.

JONQUIERE: au 24, Pie XII, quartier Chateauguay, maison de 2 étages, libre immédiatement.

KENOGAMI: 2 loyers au 33, rue Bégin, maison exigeant des réparations, prix intéressant.

ST-JEAN-EUDES: immeuble de 4 logis au 34, rue Poirier maison exigeant des réparations.

LAC KENOGAMI: bungalow à l'état neuf, grand terrain, près du lac, au 109, St-Cyriac.

PORT-ALFRED: bungalow au 431, 4ème rue, terrain de 60' x 100', très propre Tél.: 678-2655, Rejeanne Poirier, agent pour le bureau d'Arthur Gourde, courtier.

SECTEUR ARVIDA

Maison habitée en 1975, Carpot, chauffage électrique, sise au 351, chemin Deschênes (grand terrain, maison de 25' x 40').

Chemin Deschênes, voisin du Club des contremaitres, grand terrain commercial de 26,836 pi. car.

SECTEUR ST-JEAN-EUDES: maison neuve au 30, rue Labrie, 25' x 40'.

CHICOUTIMI: terrain de 244' x 520', sur la route 170, anciennement le restaurant Paysan.

Bureau ouvert tous les jours, de 9h00 à 23h00, sauf le dimanche; sur rendez-vous.

SECTEUR CHICOUTIMI

CHICOUTIMI: bungalow au 654, boul. Jean-Noël Tremblay, 3 chambres, très propre, terrain de 75' x 100'.

CHICOUTIMI-NORD: coin de route des Ruisseaux et route à Madock, 80 acres de terre à culture. Très beau site. Prix alléchant.

CHICOUTIMI-NORD: bungalow, au 115, Madeleine, beau terrain (coin de rue), sous-sol fini, briques sur 4 faces, chauffage air chaud. Tél.: 547-5797; Arthur Gourde, courtier.

CHICOUTIMI: maison très luxueuse, en pierres des champs, sise au 134, rang St-Pierre, style canadien; garage style canadien également, terrain 26,250.

CHICOUTIMI: maison luxueuse, au 88, rue Elizabeth, 42' x 24', près du boul. St-Paul, grand terrain, chauffage électrique.

CHICOUTIMI: au 2030, boul. St-Paul, face au Parc industriel, terrain de 100' x 190', avec maison et garage. Arthur Gourde, courtier, tél.: 547-5797.

DIVERS

ST-GEDEON: Chalet meublé, dans un site enchanteur, près du lac St-Jean. Prix: $4,000, très beau terrain.

BEGIN: Terrain de 150' x 200' dans le 2e Rang de Bégin, apte à la culture. Prix: $750.

ALMA: terre à vendre pour futur projet domiciliaire, située le long du boul. Auger, à Alma; 4,565,000 pi. car. Arthur Gourde, courtier, tél.: 547-5797.

A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE - A VENDRE

Saurez-vous réussir l'achat de votre propriété?

Au Trust Général, on le fait. Mieux.



317, boul. Laterrière, Laterrière, bungalow, 40 x 25, 3 chambres à coucher. Terrain d'une superficie de 7,500 pieds carrés.



158-162, rue Orleans, Chicoutimi-Nord; très belle propriété, 32 x 52, hors-sol, 4 logements de 4½ pièces; beau terrain aménagé d'une superficie de 10,000 pi. car., avec foyer extérieur.



1554, rue des Engoulevents, Chicoutimi, très beau bungalow, 38 x 25, 3 chambres à coucher, terrain paysagé d'une superficie de 7,000 pieds carrés, avec patio et jardin.



5-7, rue St-Dominique, Jonquière. Propriété 2 étages, 2 logements, avec terrain de 81 x 84.



380, rue Duberger, Bagotville, maison unifamiliale, hors-sol, 25 x 34, (3 chambres à coucher). Terrain aménagé d'une superficie de 8,000 pieds carrés.



28, Petit bras de la rivière aux Sables, lac Kénogami, chalet isolé, 28 x 36, (4 chambres à coucher), très grand terrain aménagé et boisé.



213, rue Duquesne, Chicoutimi-Nord, bungalow 25 x 42 (3 chambres à coucher); terrain très bien aménagé d'une superficie de 7,000 pi. car.



4045, boul. St-Jean-Baptiste, Bagotville, bungalow, 25 x 33, avec très grand terrain d'une superficie de 124,960 pieds carrés.



173, rue Vimond, Chicoutimi-Nord, bungalow, 35 x 24, 3 chambres à coucher, terrain aménagé d'une superficie de 8,680 pieds carrés. Vente cause transfert.



1171, rue Beaulieu, Ville de La Baie, propriété unifamiliale, 25 x 39, 4 chambres à coucher, terrain d'une superficie de 8,775 pi. car.



674, rue Chabanel, Chicoutimi, maison unifamiliale, 49 x 28 x 36 (3 chambres à coucher. Informations: Léo Gagnon, rés. 542-5906.



1164, rue Duhaime, Chicoutimi Bungalow, hors-sol, 37 x 25, très propre. Terrain de 6,000 pieds carrés de superficie très bien aménagé.



Rue Salazaar, Chicoutimi. Très belle propriété unifamiliale, 4 chambres à coucher, 2 foyers. Terrain paysagé et boisé d'une superficie de 100,000 pieds carrés. Dossier: 3094.



155, rue des Cèdres, Bagotville, propriété unifamiliale 24 x 38 (3 chambres à coucher); terrain d'une superficie de 8,266 pi. car.



165, rue des Cèdres, Bagotville, bungalow, 25 x 38, (3 chambres à coucher), terrain de 8,031 pieds carrés de superficie.



51 est, rue Price, Chicoutimi. Maison 1½, 3 logements très propres. Terrain d'une superficie de 4,000 pieds carrés avec garage.



1088, rue Murray, Chicoutimi, bungalow, 25 x 38, 3 chambres à coucher, foyer dans le salon, terrain aménagé d'une superficie de 9,800 pieds carrés.



540, rue Fradette, Chicoutimi. Bungalow 24 x 42, 3 chambres à coucher. Terrain aménagé d'une superficie de 7,000 pieds carrés.



2282, ave du Parc, Port-Alfred, maison unifamiliale 42 x 26, 5 chambres à coucher, sous-sol fini, terrain très grand et bien aménagé.



198, rue Lajeunesse, Chicoutimi-Nord. Semi-détaché 25 x 30, 3 chambres à coucher, terrain aménagé d'une superficie de 5,000 pieds carrés.



315, rue Pasteur, Chicoutimi-Nord. Bungalow 26 x 31, 4 chambres à coucher, avec terrain très bien aménagé d'une superficie de 5,400 pieds carrés.



190, rue des Cèdres, Bagotville, split level, 33 x 24, (3 chambres à coucher), terrain d'une superficie de 5,891 pieds carrés.



823, rue Hoopes, Arvida, semi-détachée, 2 étages, 19 x 24; terrain 38 x 95 très bien aménagé. SPECIAL.



Maison d'été située rang St-Jean-Baptiste, Jonquière, 29 x 30 (3 chambres à coucher), terrain 4.5 acres, boisé et culture.



Lac Kascouia, secteur Lac Kénogami, chalet d'été, 20 x 24 avec terrain d'une superficie de 6,648 pi. car. Dossier: 3044.



427, rue Cousineau, secteur Arvida, bungalow, 42 x 24, 3 chambres à coucher, grand terrain d'une superficie de 10,320 pieds carrés.



Chalet d'été situé au lac Brochette, 24 x 36, (3 chambres à coucher), terrain de 450' x 200', ameublement inclus.



Arvida, rue Hare, cottage, très propre, 20 x 26, 3 chambres, cuisine moderne, plancher de bouleaux, terrain clôturé, prix spécial.



523, rang St-Thomas, Chicoutimi. Maison unifamiliale, 31 x 24, 1½ étage, 4 chambres à coucher. Terrain boisé d'une superficie de 12,000 pieds carrés.



232, rue Deschamps, Chicoutimi-Nord, très beau split-level, 3 chambres à coucher, terrain paysagé d'une superficie de 6,700 pieds carrés.



237, rue Marcotte, Roberval, propriété très bien située, 2 étages, 4 logements, terrain très bien aménagé, d'une superficie d'environ 28,575 pi. car.



187, rue Gouin, Chicoutimi-Nord. Bungalow, 38 x 25, 3 chambres à coucher, terrain aménagé d'une superficie de 6,000 pieds carrés. Vente cause transfert.



5548, boul. Talbot, Laterrière. Maison mobile 49 x 12, avec annexe 9 x 16, 2 chambres à coucher. Terrain boisé de 95 x 265, très grand avec remise. Borné par la rivière Chicoutimi.



247, rue Belley, Arvida. Bungalow, 26 x 50, avec logement de 4½ pièces au sous-sol, terrain aménagé d'une superficie de 6,000 pieds carrés.



175, rue des Cèdres, Bagotville, maison unifamiliale, 24'37' x 40', hors sol, 3 chambres à coucher. Terrain en partie aménagé d'une superficie de 7,868 pieds carrés.



153, rue Gouin, Chicoutimi-Nord. Bungalow 26 x 37, 3 chambres à coucher, avec terrain aménagé d'une superficie de 6,000 pieds carrés.



266, rue St-François, Bagotville, semi-détaché, hors-sol, 31 x 20, 3 chambres à coucher, terrain très bien aménagé, une partie à vendre seulement.



1202, rue Duhaime, Chicoutimi. Bungalow 25 x 37, 3 chambres à coucher. Terrain très bien aménagé d'une superficie de 6,000 pieds carrés avec remise.



153, rue Delisle, Chicoutimi-Nord. Bungalow 40 x 25, avec foyer dans le salon, 3 chambres à coucher. Terrain d'une superficie de 6,000 pieds carrés.



179, rue Berthiaume, Chicoutimi. Très belle propriété; 43 x 25, 3 chambres à coucher. Terrain paysagé avec piscine extérieure et remise en métal, superficie du terrain: 12,900 pieds carrés.



Bungalow, situé 300, rue Giffard, Chicoutimi-Nord, 36 x 24, 3 chambres, foyer, terrain très bien aménagé avec piscine 30 x 15.



Arvida, rue Cabot, cottage rénové, intérieur chaleureux, 4 chambres, beau terrain, serres avec chauffage électrique.

CHICOUTIMI

GILLES LALONDE
directeur
COLETTE BRISSON
rés.: 674-2552

GILLES DORE
rés.: 549-6072

HIDOLA ROCHEFORT
rés.: 549-8659

JEANNE CORNEAU
rés.: 549-1476

C.-H. HARVEY
rés.: 542-2271
ou 548-7858

CLAUDETTE BIBEAU
rés.: 544-6404

MARCEL PELLETIER
rés.: 548-7340

BASILE SAVARD
rés.: 549-5652

LAURENT LACROIX
rés.: 542-4715

LEO GAGNON
rés.: 542-5906

CLAUDE SANG
rés.: 548-7064

ALMA

GAETAN SIMARD
rés.: 662-4846

P.-A. BOUCHARD
rés.: 662-2189

JULES GAUDREAULT
rés.: 668-8812

ROBERVAL

MICHEL TREMBLAY
rés.: 275-4422

2 terrains pour résidence ou chalet au coin des rues Coulombe et Lavoie à St-Léonard, 225 x 100 et 150 x 150 et serre, 20 x 15. Lac artificiel. Service d'eau. Bas prix.

Boutique dans un centre d'achats de Jonquière; spécialité: lingerie pour filles ou garçons de 15 à 30 ans. Bon chiffre d'affaires, bonnes conditions.

3 propriétés situées rue St-Louis-de-France, Jonquière; vendues ensemble, bon prix, bon revenu.

Grand terrain situé rang St-Joseph, Chicoutimi, d'une grandeur de 50 acres.

Terrain d'une superficie de 34,000 pieds carrés, situé à la campagne, très beau terrain résidentiel.

Terrain résidentiel, situé boul. St-Ignace, Chicoutimi, d'une grandeur de 8,566 pieds carrés.

Rang des Iles, St-Gédéon, grand terrain, 100,000 pieds carrés, au bord du lac St-Jean, peut être en 2 sections avec deux maisons mobiles meublées.

Hôtel, situé au bord du lac St-Jean.

Immeuble commercial et résidentiel, Chicoutimi-Nord.

Immeuble commercial et résidentiel situé dans le secteur de Port-Alfred, bon revenu.

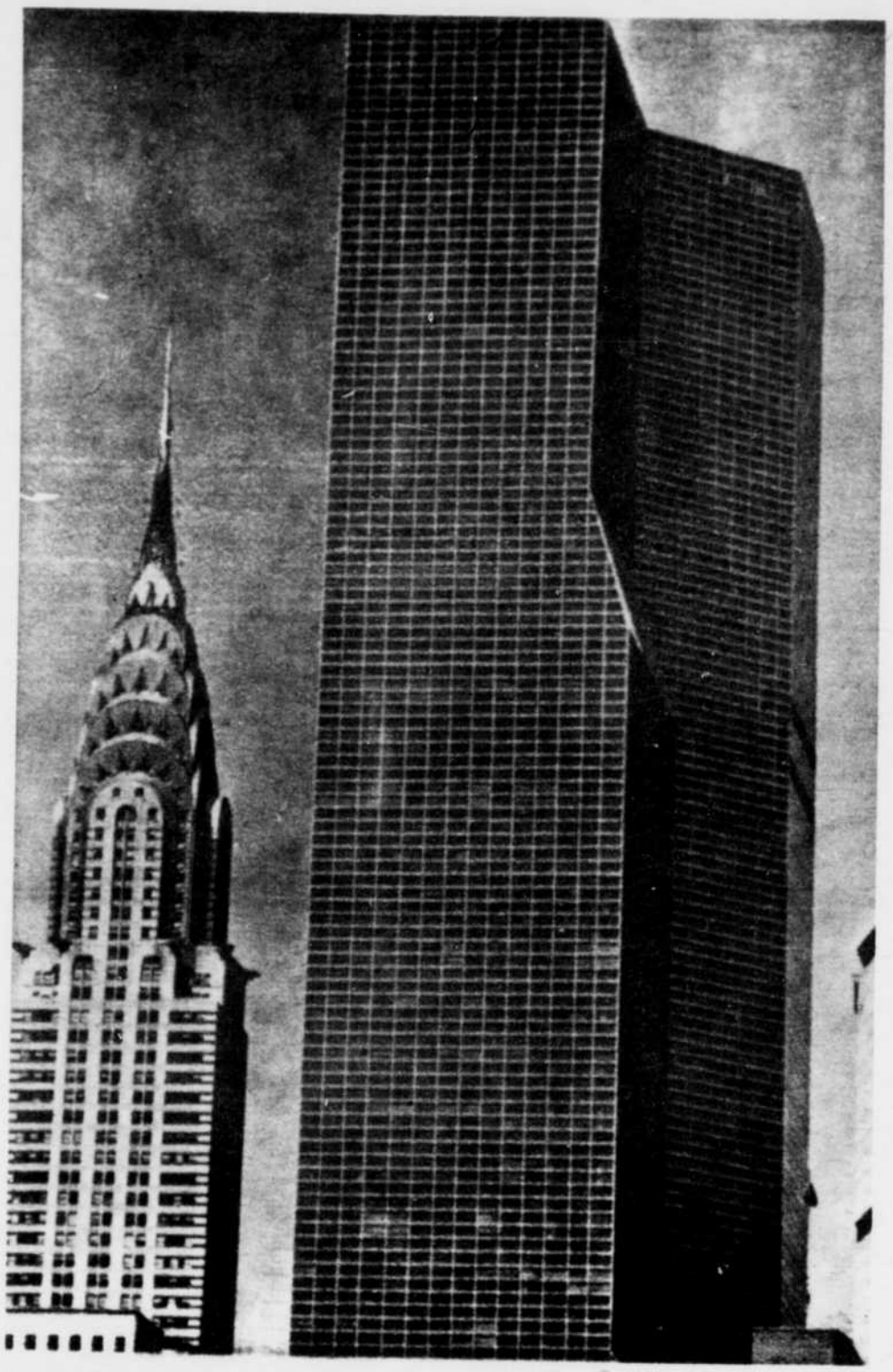
Boulevard Talbot, Chicoutimi: local commercial à louer, 6,000 pieds carrés, pour bureaux.

Entrepôt situé au 570, rue Price, Chicoutimi, 1er plancher, 60 x 70, 4,200 pieds carrés.

TRUST GÉNÉRAL
courtier

Chicoutimi • 549-6490

494, des Champs-Elysées



Quel contraste!

— Cette tour érigée par la compagnie Chrysler contraste durement avec les lignes directes du complexe à appartements adjacent aux édifices des Nations unies; c'est d'ailleurs non loin de là qu'un hélicoptère s'est écrasé sur le toit de la Pan Am, faisant quelques morts.

(Téléphoto PA)

Le Québec possédera bientôt son centre de télédétection

QUEBEC (PC) — Le Québec s'oriente vers la création d'un centre québécois de télédétection et les études à cet effet ont déjà été commandées.

C'est ce qu'a révélé le ministre québécois des Terres et Forêts, M. Yves Bérubé, à l'ouverture du 4e symposium canadien sur la télédétection.

La rencontre réunit 300 participants venus faire le point sur cette science qui s'intéresse aux possibilités d'étude de divers aspects de la planète à partir d'images captées par ballons, par avions et par satellites.

La création d'un tel centre au Québec surviendrait cinq ans après celui qui a été mis sur pied en Ontario, et qui a permis d'entreprendre une centaine de projets dont le contrôle des sites de remblayage des lieux récréatifs le long du rivage de Toronto, l'étude du reboisement des forêts, et, plus récemment, la mise au point d'une méthode d'utilisation du balayage thermique pour détecter la déperdition de chaleur par les édifices.

Le responsable québécois de la télédétection, M. Hervé Audet, a déclaré au cours d'une entrevue que cette technique au Québec en est encore à ses premiers pas, les restrictions budgétaires freinant son développement.

M. Audet croit que les applications de la télédétection pourraient être rentables ici dans le domaine de la foresterie, particulièrement pour la détection des feux de forêts et des maladies des arbres. Des groupes du ministère des Terres et Forêts, ainsi que des universitaires étudient présentement les possibilités de la technique. On espère qu'elle pourra aussi servir à l'analyse de la qualité de l'eau et des sols.

Déjà, elle a été utilisée avec succès pour connaître l'importance de la migration des oies blanches au Cap Tourmente.

Une association québécoise de télédétection a été mise sur pied en octobre dernier pour favoriser le développement de cette technique. C'est cet organisme qui est responsable du symposium en collaboration avec le ministère des Terres et Forêts.

L'assurance-chômage a aidé

OTTAWA (PC) — Les changements relatifs à l'assurance-chômage introduits par le gouvernement en 1971 ont généralement aidé les travailleurs mais, pour certaines catégories d'employés, ils ont été la cause d'une augmentation du chômage, indique un rapport préparé par le Conseil économique du Canada (CEC).

Selon l'étude publiée jeudi, les travailleurs de sexe masculin ayant 25 ans et plus et les femmes âgées de 45 ans et plus, semblent avoir bénéficié des mesures qui ont stimulé l'économie par la hausse des prestatations.

Cependant, les prestations ont attiré plus de personnes des deux sexes, âgées de 14 à 19 ans, à travailler et, ce faisant, à venir accroître le nombre de chômeurs dans cette catégorie.

Malgré l'augmentation du nombre d'emplois disponibles, tous ceux qui le désiraient n'ont pas été en mesure de trouver du travail, dit le rapport.

Magnifique résidence au 77, Don Bosco, Chicoutimi, chauffage à eau chaude, sous-sol au ⅔ fini M.K.S. (En face de l'Institut St-Georges).

3 logements au 31, Damasse, Jonquière.

Plain-pied avec façade 4' hors-sol, abri d'auto, sous-sol fini, au 2605, boul. St-Paul, Chicoutimi. MLS.

Plain-pied au 1465, Hemingway, Chicoutimi, tapis mur à mur. (près C.J.P.M.).

Plain-pied, 1408, R.-E. Joron, Chicoutimi. Sous-sol fini, abri d'auto, (près de Place Saguenay).

Plain-pied au 923, Comeau, Chicoutimi, sous-sol fini avec meubles inclus et garage.

1 terrain résidentiel de 80 x 90 avec servitudes sur boul. St-Paul, Chicoutimi.

Maison, modèle, au 172, rue Diamant, Chicoutimi-Nord.

2 logements au 37, St-Louis, St-Jean-Eudes. BON PRIX.

1 maison jumelée, au 98, Lajeunesse, Chicoutimi-Nord.

4 logements aux 16-16A, 18-18A, rue St-Martin, St-Jean-Eudes, M.L.S.

Avons maisons modèles, sises à Chicoutimi-Nord, Arvida et Kénogami, pour renseignements consultez-nous! et terrains pour constructions à Chicoutimi.

Plain-pied au 3, J.-O. Fraser, Kénogami, sous-sol fini.

203, Diamant, Chicoutimi-Nord. ($27,000.00).

Plain-pied, au 1465, Hemingway, Chicoutimi, tapis mur à mur, (près C.J.P.M). $29,500.00.

114, des Buissons, Kénogami, garage isolé et sous-sol fini. MLS.

Plain-pied au 1517, des Maristes, Chicoutimi, sous-sol fini, (près de Place du Saguenay).

Plain-pied au 351, St-François, Jonquière, sous-sol aménagé et garage inclus. MLS.

les Immeubles lavoie & duchesne INC.
COURTIER
606, MONTCALM, CHICOUTIMI 545-4555
SUCCURSALE JONQUIERE 547-5588

Michel Brassard.
Tél.: rés.: 549-2590

Raynald Bouchard.
Tél.: rés.: 548-5225

URGENT:
Maisons demandées, argent à prêter, sur hypothèque achat de créances.

2 maisons appartements de 6 logements, revenu $835.00 par mois chacune. Situees boul. Tadoussac. Prix d'occasion.

A LOUER OU A VENDRE
2 propriétés situées à Laterrière, habitables à l'année, près de la rivière Chicoutimi. Place de pêche, meublé si désiré.

LOCAL COMMERCIAL A LOUER
36' x 44' sur la rue Racine, Chicoutimi.

Vous voulez vous construire ou acheter une maison neuve. 250 plans modernes à votre disposition. GRATIS. Consultez CONSTRUCTION J.O.C.T. Tél.: 549-5672.



Bungalow, 4 chambres, extra-moderne, situé à 1 mille de la route 170, rang St-Paul. Prix: $37,000. Construction 1 an, sous-sol fini.



Prix spécial, propriété, deux logements extra-modernes, loyer 8 pièces, au rez-de-chaussée. Libre à l'acheteur, le 1er mars 1977.



Bungalow, style canadien, construction 2 ans, très grand terrain, prix spécial de l'an dernier, sous-sol fini, grandeur 28 x 42, foyer.



Bungalow, 2 loyers, à Falardeau, prix



Propriété, 4 loyers, revenus $5,160.00 annuel, située au centre de Chicoutimi.

SPECIAL DE LA SEMAINE



Bungalow, 3 chambres, tapis mur à mur, terrain paysagé, 719, des Saules, St-Ambroise.



A VENDRE OU A LOUER, maison commerciale, 3 loyers, très belle résidence, 22, boul. Lamarche, Chicoutimi. Commerciale.

CONSTRUCTION J.O.C.T. LIMITEE est intéressée à soumissionner sur constructions neuves.
Terrain à vendre pour construction neuve. Chicoutimi. Quartier Hamel et Fradette. Bois-Joli, Saguenéens, Arvida. Prêt sur 1ère et 2ième hypothèques.
Demandons propriétés à acheter dans Chicoutimi, Chicoutimi-Nord, Rivière-du-Moulin, Arvida.

BOURSE D'IMMEUBLE
Courtiers licenciés - Téls: 543-0275 soir 549-4116
333, rue Racine, Est, Chicoutimi

Raymond Simard
Rés.: 549-4069
VOUS DESIREZ VENDRE VOTRE MAISON

Omer Tremblay
Rés.: 549-4116.
CONSULTEZ NOS PRIX. ECONOMISEZ!

La vie est plus difficile en Colombie

VANCOUVER (PC) — Le ralentissement de l'économie en Colombie-Britannique rend la vie difficile aux petites entreprises qui subissent une double pression: celle des clients débiteurs qui se font tirer l'oreille pour régler leurs factures et celle des créanciers qui s'impatientent.

Au cours de la période de 12 mois qui a pris fin en mars dernier, 271 sociétés ont fait banqueroute dans la province, soit 27 p.c. de plus qu'au cours des 12 mois précédents. Pour les 12 mois à venir, un haut fonctionnaire de l'office fédéral du surintendant des faillites, prévoit un nombre égal de faillites.

Passif en hausse

Selon Dun and Bradstreet, société spécialisée dans les renseignements commerciaux, le passif des sociétés ayant fait faillite au cours des neuf premiers mois de 1976, s'est élevé à près de $70 millions, soit 33 p.c. de plus que pour les neuf premiers mois de l'année 1975.

Pour le nombre de faillites et leur passif total, la Colombie-Britannique vint au troisième rang, après le Québec et l'Ontario.

Les causes des faillites sont nombreuses, mais on note que 60 p.c. des entreprises, magasins et restaurants, défaillantes n'ont pas franchi le cap des 5 premières années. Et, dans la plupart des cas, il s'agit surtout d'incompétence administrative.

Dun and Bradstreet estime que les faillites les plus nombreuses sont enregistrées parmi les firmes de sous-traitance, de camionnage, de taxis, de pièces détachées pour voitures automobiles et des restaurants. La plupart se lancent dans des affaires dont ils ignorent tout au départ.

Une leçon à tirer: ne vous lancez pas dans une affaire sans avoir suffisamment de capitaux pour vous permettre d'attendre que votre entreprise commence à devenir rentable.

La publicité peut vous épargner des courses

LE BUREAU CONSULTATIF DE LA PUBLICITÉ AU CANADA

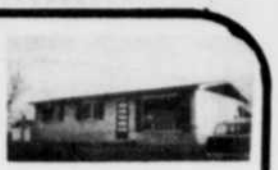

600, rue Fortin, Arvida.


428, rue des Champs-Elysées, Chicoutimi.


395, Portage nord, Laterrière, terrain 21,539 pi. car.


190, Ste-Hélène, Chicoutimi-Nord.


Chalet neuf, 4 saisons, situé au lac Clair, Falardeau.

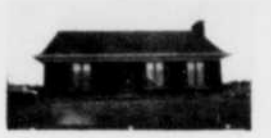

195, rue Caroline, Chicoutimi-Nord.


301, rue St-Armand, Chicoutimi-Nord.


56, de Paris, Rivière-du-Moulin.


61-63-65, rue du Parc, Chicoutimi; 3 logis.


194, rue St-Joseph, Arvida.


620, des Chardonnerets, Chicoutimi, maison 4 chambres.


2194, rue Vimy, Chicoutimi-Nord.


1044, rue Pouliot, Chicoutimi, terrain: 17,500 pi. car., bien paysagé, piscine creusée 18 x 34, avec tous les accessoires, clôture.


798, rue des Clairons, Chicoutimi.


106, rue des Buissons, Jonquière: magnifique propreté, sous-sol fini, entrée indépendante, piscine 24' diamètre.


169, rue St-Jérôme, Chicoutimi-Nord.


78-80, rue St-Alfred, Kénogami, 2 logements, prix raisonnable.


235, rue Muckle, Arvida.


884, rue Simard, St-Ambroise.


194, rue St-Mathias, Arvida.


225, St-Antoine, Jonquière, bungalow 26X40, logement au sous-sol, piscine creusée 16 x 32.

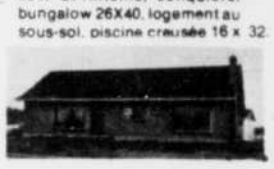

239, rue Couture, Arvida.


256, rue St-Denis, Chicoutimi-Nord, sous-sol fini, décoration spéciale, terrain 7,000 pi. car., paysage.


73-75, Sir Wilfrid-Laurier, Jonquière, maison, 2 logements, plus 5 chambres louées, revenu annuel $7,500.


533, des Crécerelles, Chicoutimi.


109, rue David, Chicoutimi-Nord.


160, rue Larouche, Falardeau.


64, rue Elie, Chicoutimi-Nord.


115, rue Régina, Arvida.


1617, rue Bégin, Chicoutimi, 28 x 43, terrain 12,000 pieds, abri d'auto, 2 foyers. Informations Jacques Boivin, tel.: 549-7359.

L'IMMEUBLE C'EST NOTRE SEULE AFFAIRE

JONQUIERE-KENOGAMI

1-2 logements, 312, rue Richard, Jonquière.

Commerce d'accommodation, avec 2 logements et 2 garçonnières, rue Notre-Dame, Jonquière.

Edifice commercial, 366, St-Dominique, Jonquière.

Bungalow, 25 x 36, en briques, 119, chemin St-André, Jonquière.

Bungalow, 24 x 40, pierres et briques, 111, des Pinsons, Jonquière.

1-2 logements, 78, St-Alfred, Kénogami.

Duplex, 2 logements, 15, rue Maple, Kénogami.

1-3 logements, 154, rue St-Germain, Jonquière.

Bâtisse, 2 étages avec épicerie d'accommodation, Jonquière.

1-2 logements, 127, rue St-Daniel, Jonquière.

1-2 logements, 487, St-Hubert, Jonquière.

Bungalow: 3167, Vimy, Chicoutimi-Nord.

Bungalow, 30 x 63, tout en briques avec garage, piscine creusée, rue des Pinsons, Jonquière.

3 logements avec entrepôt, 12, rue Truchon, Jonquière.

ARVIDA

Bungalow, 495, des Franciscaines, terrain 10,000 pi. car.

Propriété, 1 logement, 1½ étage, 228, Berthier, Arvida.

1-6 logements, construction 1965, tout brique, revenu annuel de $11,400, situé rue Roberval, Arvida.

Arvida, 1 terrain, 80 x 100, avec servitudes, rue Notre-Dame.

Bungalow, 25 x 42, 625, rue Fortin, Arvida.

1-3 logements, 10, rue Beaulieu, St-Jean-Eudes.

Propriété, 214, Mellon, Arvida, 1½ étage, très propre, piscine creusée, 14 x 28, clôturée.

CHICOUTIMI

33, rue Valin, St-Fulgence, maison mobile, 12 x 60, meublée, remise 9 x 11, terrain 100 x 130 pi. car.

3 logements, 51, rue Price, Chicoutimi.

Maison 1½ eage, Portage-Nord, Laterrière. Terrain 21,539 pi. car.

1-2 logements, 49, rue Smith, Chicoutimi.

2-6 logements, meublés, 455 et 459, Massenet, Chicoutimi.

1-2 logements, 2807, Roussel, Chicoutimi-Nord.

1-6 logements, meublés, 109, rue Dubé, Chicoutimi.

Résidence, 634, Chemin St-Thomas, Chicoutimi, terrain, 6,500 pieds, commercial.

1-3 logements, 23, rue Lévesque, Chicoutimi.

1-2 logements, 580, rue Dequen, Chicoutimi.

1-6 logements, située au 2546, boul. St-Jean-Baptiste, Chicoutimi.

2 logements, 101, Ste-Marie, Chicoutimi-Nord.

Hôtel, 37 chambres, permis de bar-salon, taverne, salle à diner, salle de réceptions, danse, spectacles. Bon chiffre d'affaires, bien situé dans une ville du Saguenay.

Bungalow, 44 x 25, 364, boul. St-Geneviève, Chicoutimi-Nord.

COMMERCE

Commerce, bien établi de tissus à la verge, situé rue Racine, bon chiffre d'affaires.

MAISONS NEUVES

2 maisons, 1½ étage, style canadien, extérieur en briques, foyer, porte-patio, abri d'auto. Prêtes à habiter, rue Fillion, Chicoutimi-Nord.

Hors-sol, 2 logements en construction, rue Panet, Jonquière.

6 maisons, prêtes à habiter, toutes ces maisons sont éligibles à l'allegement d'intérêts. Quartier St-Luc, Chicoutimi-Nord, rues Olier, Victoria, St-Emile, Thibeault et Adam.

4 maisons en construction, livrables dans 60 jours, sur la rue des Mesanges, arrière de Place du Royaume.

ARGENT A PRETER

Avis aux contracteurs et particuliers, nous prêtons en 1ère hypothèque assurée par SCHL et CAHC; venez nous voir. L'acceptation du prêt à nos bureaux, plus besoin d'attendre.

1-2 logements, 560, St-Jean-Baptiste, Jonquière.

Grand terrain de camping avec 3 résidences, 55 emplacements pour camping, situé au lac Clair.

Motel, 14 chambres, et maison résidentielle, secteur Chicoutimi.

CHALET

Magnifique chalet, 2 étages, habitable à l'année, chauffage électrique, système d'alarme, 2 foyers, tapis mur à mur, situé au lac Labonté, St-Ambroise.

Très beau chalet, neuf, grandeur 28 x 38, 4 saisons, terrain de 30,000 pi. car., situé au lac Clair.

Chalet, 4 saisons, meublé, au complet, 3 chambres, grand terrain, chaloupe et moteur 40h.p., situé au lac Emmuraille.

Chalet 24 x 46, meublé, 4 saisons, équipé au complet, lac Emuraille.

Fonds de commerce de chaussures, situé à Jonquière.

Terrain commercial, 128,000 pi. car., coin des Saguenéens et des Champs-Elysées, pour vente en totalité ou en partie.

1-8 logements, meublés, 672, des Hospitalieres, Chicoutimi.

Bâtisse commerciale, 8,000 pieds carrés, située au centre-ville, Chicoutimi.

Epicerie d'accommodation licenciée, Chicoutimi.

1 restaurant, équipement neuf, très moderne, situé à Jonquière, très bon chiffre d'affaires.

Bungalow, 909, rue Pierre-Bédard, Chicoutimi.

Commerce d'antirouille, situé secteur Chicoutimi.

Bungalow, 1,400 pi. car., en briques, garçonnière au sous-sol, construction 1975, 160, rue Larouche, Falardeau, près de l'église.

Terrain avec servitudes, rue Honfleur, Rivière-du-Moulin.

1-2 logements, 39, rue St-Dominique, Chicoutimi.

200 terrains à vendre, situés paroisses Ste-Claire, St-Luc, et Vimy, Chicoutimi-Nord.

8 terrains, arrière de Place du Royaume, servitudes pour l'automne.

Terrain commercial, 10,000 pi. car. environ, rue Racine, Chicoutimi.

Maison, 4 logements, revenu annuel $8,472.00, 799, rue Harvey, Chicoutimi.

100,000 pieds carrés de terrain, situés rue Georges-Vanier, près de l'école Laure-Conan.

Terrain 23,000 pieds carrés, situé boul. Renaud, Rivière-du-Moulin.

Bungalow, 1,100 pieds carrés, en briques, 364, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord.

PORT-ALFRED BAGOTVILLE

290, des Peupliers, Bagotville, partie d'un duplex, 1 logement.

2 terrains, 120 x 150, rang St-Jean-Baptiste.

Demi-duplex, 5½ pieces, 290, des Peupliers, Bagotville.

Terrain résidentiel, 100 x 150, face à la Base de Bagotville, près du rang St-Marc.

JONQUIERE A LA BAIE				ALMA	ROBERVAL ST-FELICIEN
MARC TREMBLAY 549-2520 GHISLAIN MALTAIS 547-4555 J.-M. BELANGER 549-8052	RAYMOND MAILLOUX 542-3263 MARCEL FORTIER 549-0548 MME MURIELLE GAGNON 548-7516	BERNARD BOIVIN 549-8709 MARC CHATIGNY 548-3520 MME L. COUTURE 678-2344	GERMAIN HARVEY 542-4701 JEAN-YVES GAGNON 549-7365 JACQUES BOIVIN 549-7359	YOLAINE TREMBLAY 662-7573 RICHARD BEDARD 668-8588	REAL VERREAULT 679-0540 MME FERNANDE HARVEY 275-0575

IMMEUBLES DESBIENS INC.

PILOTE & MARTEL

COURTIER EN IMMEUBLES LICENCIE

393, RUE RACINE SUITE 110 CHICOUTIMI

549-8223

SERVICE DE VENTE

RÉSIDENTIEL
COMMERCIAL,
INDUSTRIEL
VENTE À L'ÉTRANGER
LOCATION
PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

HEURES DE BUREAU
— 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.
et sur rendez-vous
à toute heure.

relocan — LE SERVICE IMMOBILIER PARTOUT AU CANADA
350 bureaux immobiliers dans 220 villes à travers le Canada

PHILIPPE PILOTE
Président

GHISLAIN MARTEL
dir. des ventes

Le projet d'une usine marémotrice est rendu rentable par la hausse des prix pétroliers

HALIFAX (PC) — La hausse des prix pétroliers a rendu financièrement rentable le projet d'usine marémotrice de la baie de Fundy, selon les experts, mais il faudra encore procéder à de nombreuses vérifications techniques avant d'aller plus loin.

L'annonce, cette semaine, par la Tidal Power Corp. Energie marémotrice Inc., de Nouvelle-Ecosse, que l'on étudie les plans d'un prototype de centrale sur la rivière Annapolis renforce les rumeurs selon lesquelles l'obstacle à la construction d'une telle centrale ne serait plus le prix de revient unitaire.

Au contraire, il ne s'agit plus maintenant que d'une question de temps et d'argent, afin de procéder aux études d'ingénierie nécessaires.



Pour l'envol

— Cet immense ballon de 729 pieds cubes soufflé à l'hélium est prêt à prendre son envol près de Cambridge, au Massachusetts, à l'occasion d'une compétition annuelle qui s'y déroule. **(Téléphoto PA)**

C'est le ministre provincial des Finances, M. Peter Nicholson, qui en a fait l'annonce devant l'Assemblée législative. Il est membre depuis peu du conseil d'administration de la TPC, société provinciale de la Couronne.

Il a indiqué qu'une station de 10 à 20 mégawatts était prévue sur la digue entre Granville Ferry et Annapolis Royal.

Cette déclaration officielle suit de quelques jours les fuites mentionnant que le projet était économiquement rentable, même compte tenu de prévisions conservatrices sur les taux d'intérêt et le coût d'un tel projet.

Ce sont en tous cas les conclusions des études initiales menées par la TPC, grâce à un accord fédéral-provincial signé en décembre 1975. L'accord prévoyait une étude en deux temps de l'ensemble du projet, avec une participation financière de 25 pour cent chacun du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse, le fédéral payant le reste des frais occasionnés par l'étude.

La seconde phase

La TPC a expliqué que les premières recherches ont coûté environ huit pour cent moins cher que les $2.26 millions budgétés à l'origine pour elles.

La société de la Couronne a cependant décidé de procéder à des recherches supplémentaires dans le domaine géo-physique, ainsi qu'en ce qui concerne l'étude de marché et les problèmes de dessin industriel, avant d'entreprendre la seconde phase de l'étude, "nécessaire avant toute prise de décision".

Ces travaux supplémentaires coûteront $1.5 million. On attend le rapport final sur l'ensemble de la première phase pour novembre prochain.

La seconde phase de l'étude consistera à se pencher sur un plan détaillé des installations de Fundy, l'évaluation des coûts, les facteurs du marché, etc.

La TPC a précisé que, jusqu'ici, les travaux montrent que les sites proposés par les études préliminaires semblent bien être les plus favorables. Il s'agit de deux emplacements dans Minas Basin, un à Cumberland Basin et un dans la baie de Shepody.

Les Kirkpatrick, président de Nova Scotia Power Corp., et membre de TPC, continue à parler de 1990 comme de la date vraisemblable d'inauguration des travaux, si les actuelles études techniques ont des "résultats corrects".

Il a, lors d'une récente interview, reconnu que les chances de construire une centrale marémotrice dans la baie de Fundy étaient meilleures que jamais. Il a pourtant critiqué l'attitude des autorités fédérales, qui ne semblent pas accorder toute l'importance qu'il mérite au projet, et n'en a guère fait une priorité jusqu'à maintenant.

Depuis quelques temps on parle de l'imminence de décisions importantes. Certains ont cru voir dans le voyage de M. Regan à New York, ainsi que dans la visite de M. David Rockfeller en Nouvelle-Ecosse, des signes avant-coureurs.

Le premier ministre a effectivement vaguement annoncé que des déclarations concernant la politique énergétique pourraient intervenir en mai ou juin.

A dire vrai, cela fait des décennies que l'on parle du projet d'usine marémotrice. La baie de Fundy est l'endroit des plus fortes marées du monde.

Les dernières estimations indiquent que pour $3 milliards, soit trois fois le prix des installations hydro-électriques des chutes Churchill au Labrador, la centrale de la baie de Fundy pourrait produire 15,000 mégawatts, soit également le triple de la production d'électricité de la rivière Churchill.

Le prix de revient serait ramené à $30,000 par mégawatt-heure contre les $188,000 du barrage de Wreck Cove en cours de construction au Cap-Breton et les $56,000 de la centrale nucléaire de Pointe Lepreau, au Nouveau-Brunswick, aussi en cours de montage.



Duplex 2 logements de 2 chambres 168 Mgr-Laval Chicoutimi-Nord



226, rue Chambord, Chicoutimi-Nord.



151, rue Don Bosco, Chicoutimi, jumelée avec foyer dans le salon, plancher en marquetterie, salle à diner, 2 salles de bains, près de Place du Saguenay.



961, rue Hôtel-de-Ville, St-Honoré, 1½ étage.

MAISONS

Maison, 1½ étage, en pierres et en briques, foyer en pierres, terrain boisé, quartier Ste-Claire, Chicoutimi-Nord.

Maison, située en Floride, à Holiday Lake Estate, 5-6 milles de la mer, maison de deux ans, 1,200 pi. car., avec air climatisé, meublée au complet.

Ascension, maison 2 étages, bonne condition.

Maison, 1½ étage, tout briques, arrière de Place du Royaume, remise, abri d'auto. Terrain paysagé, patio, un bijou.

Maison de 1½ étage, Rivière-du-Moulin.

Maison hors-sol, 178, rue Flamand, Chicoutimi-Nord, rez-de-chaussée: 2 chambres, salon, cuisine, salle de bains complète, sous-sol: 2 chambres, salle de séjour.

Maison mobile, meublée, 60 x 14, terrain: 85 x 150, avec foyer Franklin, située 2188, boul. Jean-Noel Tremblay, Chicoutimi.



127, rue Boileau, Chicoutimi-Nord, genre style split-level, en briques, 4 chambres, salon, cuisine, située près des loisirs. Terrain bien aménagé, maison très propre.



1562, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord, bungalow avec logement au sous-sol, garage extérieur, entrée asphaltée, terrain aménagé.



1598, des Setelles, Place du Royaume, terrain de 13,300 pi. car., foyer, porte-fenêtres, tout briques. Livraison 1er mai 1977.



83, des Sagueneens, Chicoutimi. Magnifique résidence, 40 x 30-26. Salle de jeux et 1 chambre au sous-sol. Maison bien décorée, terrassement fini.

BLOCS

Complexe de 4 blocs, de 12 logements, 4½ pièces, 5½ pièces, avec piscine extérieure, situé Place Angoulême, bonne rentabilité, intérêt hypothécaire fixe. Revenu net: $23,000.00.

Bloc de 12 logements, de 4½ pièces, situé 700-732, rue Alma, Chicoutimi, près du centre d'achats et de l'université, bonne rentabilité. Excessivement propre.

Bloc de 9 logements, 259, de la Normandie, Rivière-du-Moulin, M.L.S. bon prix. Construction de 4 ans. Hypothèque sera payée dans 10 ans.



674, rue Cabot, Chicoutimi-Nord, P.Q., près du Parc de la Colline.



440, ave Petit, St-Honoré, bungalow 44 x 28, M.L.S.



134, rue Octave, Chicoutimi-Nord, P. Qué. Abri d'auto, pas de voisin à l'arrière et sur un côté, quartier Ste-Claire du Nord.



Maison, 1½ étage, avec abri d'auto, sous-sol fini, patio à l'arrière, terrain paysagé, située 1495, des Martinets, Chicoutimi, Place du Royaume.



Alma, 472, boul. Auger est, Alma, bungalow en briques et pierres avec abri d'auto, remise et garage en fibre de verre, 3 chambres, salon, cuisine, sous-sol fini, M.L.S.



Maison, 2 étages, garage chauffé, patio sur le garage, 3 chambres, salon, cuisine, située à Chicoutimi-Nord.



Bloc 9 logements, 259, 261, de la Normandie, Rivière-du-Moulin, Chicoutimi, bon prix, construction 5½ ans, l'hypothèque sera payée dans 9½ ans, surplus annuel net de $1,500.00.

Maison mobile, 50 x 12, non meublé, fosse septique et eau installé, 80, boul. Laterrière. Prix: $9,500.00.

Commerce, (bâtisse du tapis), 2108, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord, site reconnu pour commerce.

Terrain, près de la rivière Chicoutimi, près de la Route 170.



Jérôme Côté
Prop. associé
549-9255

IMMEUBLES BELLEY INC.
COURTIER
54, RACINE EST — CHICOUTIMI
TEL. BUR.: 543-0795
realtor
• Achat • Vente • Location • Administration
• Prêts hypothécaires
• Construction — Résidentielle — Commerciale



Samuel Desbiens
Prop. associé
543-1521
ext. 109



200, rue Castner, Jonquière, (secteur Arvida), P.Q., maison style canadien, 28 x 42, avec foyer, construction 2 ans, sous-sol fini, bien décoré, terrain clôturé.

MAISONS MODELES

- **Quartier Ste-Claire, Chicoutimi-Nord.**
- **Quartier St-Luc, Chicoutimi-Nord.**
- **Côte Réserve, Chicoutimi.**
- **Arvida.**
- **Boul. St-Joseph.**

Eligible au rabais fédéral.

$40 millions en vols d'autos cette année

TORONTO (PC) — Les vols de voitures coûteront au moins $40 millions aux Canadiens cette année, mais la réaction de la plupart des victimes sera "Oh, c'est assuré", selon des responsables de la police.

En Ontario, les voitures disparaissent au rythme de plus de 1,700 par mois.

Environ 90 pour cent seront retrouvées de un à 10 jours après - la plupart intactes. En général, elles ont été "empruntées" pour des promenades et on les découvre dans un autre coin de la ville ou du pays.

Mais les 10 pour cent restant ne seront jamais retrouvées car il s'agit d'un travail de professionnels, qui volent des voitures de luxe ou de sport pour les revendre entières ou en pièces détachées.

La majorité des voitures volées introduites en Ontario viennent de Montréal, où elles ont été dérobées dans des parcs de stationnement, indique l'inspecteur G.H. Alexander, du service des vols de véhicules de la police provinciale ontarienne.

Le problème principal pour les voleurs n'est pas le vol proprement dit mais la revente de la voiture.

Si c'est un voleur professionnel qui a fait le coup, vous ne pouvez pas grand-chose.

"Quand un voleur a décidé de voler votre voiture, il étudie votre emploi du temps et il la prendra au moment le moins risqué pour lui", a déclaré l'inspecteur Douglas Chapman du service spécialisé de la police métropolitaine de Toronto.

Car la difficulté est de trouver un acheteur, et c'est là qu'interviennent l'apathie du public et l'envie de faire une bonne affaire.

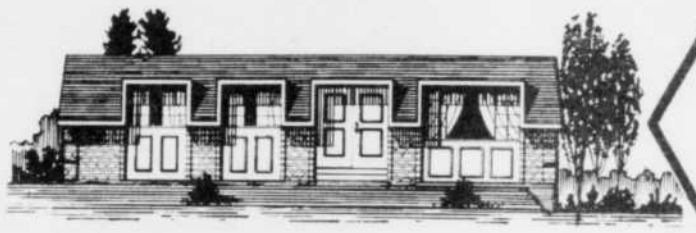
Le voleur préférera généralement vendre à un particulier, et tâchera de le faire le plus discrètement possible.

"Parfois, il dira qu'il est en train de divorcer et qu'il ne veut pas que sa femme apprenne qu'il vend sa voiture", explique l'inspecteur Alexander.

Dans d'autres cas, il pourra dire que cette voiture était un cadeau.

Les voitures volées sont vendues à moitié prix. Mais même si la personne qui achète pour $6,500 une Lincoln de $12,000 - une voiture particulièrement affectionnée par le voleurs - se doute qu'elle a été volée, il est difficile de prouver qu'il le savait, conclut le policier.

COURTIER
LALANBERGE ltée
moi je suis pour latendresse
BUREAU DES VENTES
CHICOUTIMI. 152, RACINE EST TEL.: 549-5722
ALMA, 640, SACRE-COEUR. TEL.: 668-2347



MAISONS MODELES
Ouvert aujourd'hui de 1h00 à 4h00.
ALMA
1801, rue St-Jean
Quartier
St-Georges
Près du golf

Visitez aujourd'hui de 1h00 à 4h00 quartier St-Mathias secteur Arvida, rue Hébert.

Téléphonez à l'un de nos agents pour visiter

PRIX MINIME



$28,775 Réalisation dans le secteur Arvida, quartier St-Mathias. (SEMI-DETACHEE) (SEMI DETACHED) Modèle 227
Comptant requis: $1475.00
Hypothèque: $27,300.00 Travail ou argent.
NOUVEAU CONCEPT DE CONSTRUCTION: MAISON SEMI-DETACHEE
COMPRENANT:
TERRAIN
FRAIS JURIDIQUES
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
RECOUVREMENT DE PLANCHERS
Ce programme est éligible à la Loi fédérale pour le rabais du taux d'intérêt ainsi que de la subvention.

DISTRIBUTEUR DES MAISONS MODULAIRES
MAISONS latendresse

PRIX MINIME



PRIX: $27,095 Réalisation dans le secteur Arvida, quartier St-Mathias.
Comptant requis: $1,450
Hypothèque: $25,645 Travail ou argent.
NOUVEAU CONCEPT DE CONSTRUCTION: MAISON SEMI-DETACHEE
COMPRENANT:
TERRAIN
FRAIS JURIDIQUES
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
FACADE DE BRIQUES
RECOUVREMENT DE PLANCHERS
Ce programme est éligible à la Loi fédérale pour le rabais du taux d'intérêt ainsi que de la subvention.

Notre entreprise est accréditée auprès du PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.

5 ans de garantie
— Protège votre dépôt jusqu'à concurrence de $20,000.
— Protège votre propriété contre tous défauts mineurs au cours de la 1ère année et contre tous défauts majeurs pendant les 5 premières années.

Compétence et solvabilité!

BUNGALOWS A VENDRE

Maison, 1½ étage, 504, rue Wholer, Arvida, avec garage et entrée asphalte, une opportunité.
350, rue Hébert, Arvida, secteur St-Mathias, bungalow de 5½ pièces plus sous-sol demi-fini, chauffage électrique.
55, rue Croft, Arvida, secteur St-Jean-Eudes. (M.L.S.).
361, rue Pasteur, Chicoutimi-Nord. (2 garçonnières). (M.L.S.).
1062, rue du Pont, Port-Alfred. (2 étages).
Maison neuve, située coin Chabot et Dubose, 5½ pièces, recouvrement de plancher, compris chauffage électrique, salle de bains de couleur.
Bungalow, 718, Rioux, Chicoutimi, MLS.
300, rue Hébert, Arvida, terrain fini, remise isolée et chauffée, sous sol fini à 90%.
1-3 logements, situé au 488, rue Ste-Thérèse, Chicoutimi, près des écoles et de l'église, prix à discuter.
Semi-détaché, 162, Calais, Arvida, tout offre raisonnable sera considéré.
Maison 2 étages, 983, boul. St-Ignace, Chicoutimi, garage double.
38-40-42, boul. St-Joseph, Chicoutimi, maisons, 3 logements avec cour asphaltée et garage.

AUBAINE
Bungalow, 1466, boul. St-Ignace, vue sur le Saguenay, pas de voisins à l'arrière.
PRIX DERISOIRE

Excellente opportunité pour homme d'affaires, bar-salon licencié, St-François-de-Sales, vente: cause de maladie.

Pour vendre, louer ou acheter en toute confiance, votre maison ou commerce, n'hésitez pas à nous consulter.
1 maison mobile meublée ou non, terrain inclus avec remise, 33, Place des Copains, Chicoutimi.
Maison mobile, 12 x 60, avec terrain, garage, 1920, boul. Ste Geneviève, Chicoutimi-Nord. MLS.
85, rue Rhainds, Chicoutimi-Nord.
794-796-798, rue Harry, Chicoutimi. (3 logements). M.L.S.
Avons plans disponibles acceptés par la SCHL pour constructions de maisons en rangée avec prix très avantageux.
Aussi avons acheteur sérieux pour maison résidentielle et commerce.
Nous avons 12 maisons semi-détachées, soit 24 unités en construction sur les rues Hébert et Genest, quartier St-Mathias, secteur Arvida.
Hôtel licencié, Lac-Bouchette.

POUR VENTE RAPIDE
Lac Kénogami, chalet meublé, terrain boisé, 127 x 127, toute offre sera considérée.

Pour vente rapide "cause transfert" 302, rue Hébert, Arivda. Bungalow, 5½ pièces, chauffage électrique, terrain fini, pas de voisin à l'arrière.

Maison, 2 logements, rue St-Germain, Jonquière, près du centre-ville, offre raisonnable considérée.

CHICOUTIMI
GAETAN BERGERON 549-5722
RAYMOND PLOURDE 548-3981
ALMA
MARCEL LALANCETTE 668-3835
BERNARD BOUDREAULT 668-7369

REDUCTION D'INTERET ET SUBVENTION FEDERALE:

$132.35 PAR MOIS

Les villes ontariennes invitées à s'abstenir d'attirer l'industrie québécoise chez elles

TORONTO (PC) — Le premier ministre de l'Ontario, M. William Davis, a demandé aux municipalités de cette province de s'abstenir de faire de la publicité destinée à attirer l'industrie québécoise chez elles.

Dans une lettre adressée à toutes les municipalités ontariennes de plus de 10,000 de population, M. Davis explique que sa demande fait suite à des rapports, selon lesquels certaines municipalités ont déjà fait de l'annonce et d'autres envisagent de lancer des campagnes, afin de promouvoir le transfert des industries québécoises vers l'Ontario.

"Au Québec, jusqu'à présent, il semble malheureusement que le monde des affaires soit inquiet", dit M. Davis. Il ajoute que le fait de profiter de cette situation ne peut que nuire au Canada, tant dans l'immédiat pie plus tard.

M. Davis, qui fait campagne en vue des élections provinciales du 19 juin, a répété à Kingston, samedi, ce qu'il avait dit au cours de chacune de ses tournées précédentes, à savoir, qu'une économie saine en Ontario était indispensable à l'existence de la Confédération.

Dans sa lettre de dimanche, le premier ministre informe que la perte des industries et des emplois au Québec affaiblirait non seulement l'économie québécoise, mais créerait une grande tension dans l'économie du pays tout entier.

Il a exhorté les autorités politiques à tout mettre en oeuvre pour renforcer le Canada, afin d'assurer l'unité et la prospérité du pays.

S'entretenant avec les journalistes, samedi, sur les droits des francophones ontariens, M. Davis leur a fait part de son désaccord avec l'idée du chef libéral, Stuart Smith, de légiférer sur le bilinguisme pour officialiser cette prise de position politique.

L'Ontario, a-t-il dit, continuera d'établir des mesures politiques en faveur des francophones ontariens, mais sans rien imposer à qui que ce soit.

M. Davis a aussi révélé, samedi, la teneur d'un message adressé au premier ministre Trudeau lui demandant d'organiser immédiatement une conférence des premiers ministres, afin d'empêcher la hausse du prix du pétrole et du gaz, cette année.

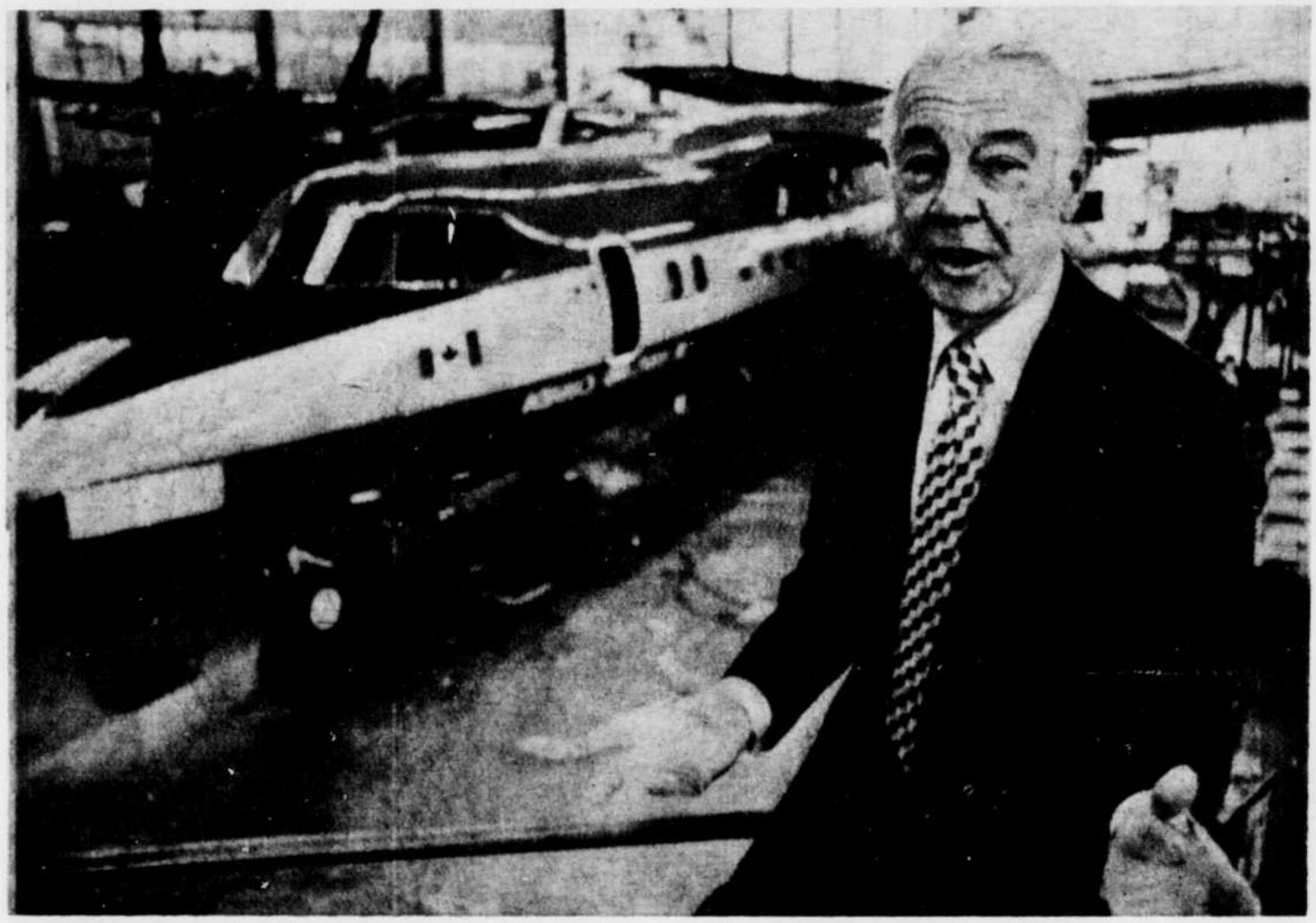
Selon lui, le renchérissement des hydrocarbures nuirait à l'économie de l'Ontario. Il a rappelé que la hausse du prix du pétrole et du gaz a déjà coûté des milliards de dollars aux consommateurs ontariens, sans que l'on soit parvenu à garantir les approvisionnements, garantie qui est indispensable au bien-être social et économique du pays.

A son avis, une nouvelle hausse de $2 le baril cette année, se traduirait par une nouvelle ponction de $600 millions aux portefeuilles des Ontariens.

Par ailleurs, alors qu'il prenait la parole à Lindsay, samedi soir, M. Davis a accusé les Américains de la lenteur à laquelle ils nettoyaient les Grands Lacs.

Il faudrait, selon lui, imposer des millions de dollars d'amendes aux Etats et aux provinces qui ne respectent pas les ententes conclues aux fins d'arrêter la pollution.

Le gouvernement ontarien, a-t-il expliqué, fait honnêtement sa part tandis que les Américains continuent de traîner les pieds. "C'est là, une situation que les Ontariens ne peuvent plus tolérer".



Tout est prêt

— Le directeur de la mise en marché, M. Robert McIntyre, de la compagnie de HaVilland Aircraft of Canada, est d'avis que le Dash-7 fera fureur sur le marché de l'aviation; c'est un appareil pouvant transporter 50 passagers qui sera en montre pour la première fois au "show" de Paris.

(Téléphoto PC)

LUDOVIC LAVOIE CONST. INC.

543-2846 (COURTIER) **543-3516**

357, RACINE EST, CHICOUTIMI

5 ans de garantie
PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C. H.Q.
Compétence et solvabilité!

J.-B. HARVEY, rep. 549-1145 PIERRE CLOUTIER 549-0973 CLEMENT THIBEAULT 549-0894



Bungalow, quartier Murdock, 878, Père-Champagnat.



76, des Oblats, Chicoutimi



33, rue Lévesque, Chicoutimi



407, rue Hebert, Arvida



25 x 37, rue Jogues, Chicoutimi-Nord
DOIT ETRE VENDUE



Chalet avec magnifique terrain boisé, 300 x 400, lac Brochet

5 maisons neuves, rue Adam, Chicoutimi-Nord, non sujet à la loi 28.

5 terrains à construire rue Adam, Chicoutimi-Nord.
17 terrains à continuer arrière de Place du Royaume.

Chalet Lac Brochet, terrain boisé et pelousé, 160,000 pieds carrés, chalet habitable à l'année, chaloupe et moteur 45 forces neufs.

A VENDRE
Terrain: 150' x 250', dans le parc industriel d'Arvida, voisin rue Dubose, Arvida.

5 maisons neuves, rue Verlaine, Chicoutimi, livrables fin de mai.

Maisons modèles Domicilex à visiter rue Verlaine, Chicoutimi, arrière de CJPM 22 et 23 mai, 12h00 à 21h00 p.m.



121, 1ère Avenue, St-Honoré, maison mobile 14 x 68, avec terrain et remise.



Maison 25 x 36, 533, rue Garnier, Chicoutimi.



1455, rue Beaudelaire, Chicoutimi



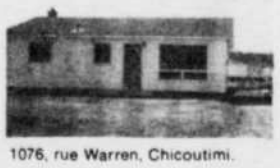
Maison unifamiliale, 1517, rue des Maristes, Chicoutimi.



160, Boisjoli, Rivière-du-Moulin, avec bureau, pour professionnel.



1444, rue Voltaire, Chicoutimi, maison 24.6 x 37.



1076, rue Warren, Chicoutimi.



559, 561, rue Taché, 563, bloc commercial avec revenu intéressant.

Berger n'est pas contre le progrès industriel



Personnage connu

— Depuis qu'il a rendu public son rapport sur le projet de pipe-line dans la vallée du Mackenzie, le juge Thomas Berger est un personnage qui obtient bonne presse à l'occasion de ses déclarations.

(Téléphoto PC)

TORONTO (PC) — Le juge Thomas Berger a déclaré jeudi que les Canadiens devront bientôt faire un choix difficile entre leurs besoins industriels et d'autres valeurs.

Toutefois, le juge, dont la commission royale qu'il présidait recommandait que le pipe-line de l'Arctique ne soit pas construit avant dix ans le long de la vallée du fleuve Mackenzie, dit qu'il ne s'oppose pas au progrès industriel.

"Je ne recommande pas le démantèlement de notre système industriel, a-t-il déclaré à l'Empire Club; système fut à la base du bien-être de millions de personnes et un facteur de prospérité pour notre pays.

"Mais je dis que nous devons nous demander jusqu'à quel point nos objectifs nationaux doivent être déterminés par notre machine industrielle. Devons-nous la contrôler ou nous laisser contrôler par elle?"

Le rapport Berger, basé sur deux années de séances dans le Nord, disait qu'il faudrait dix ans pour régler les réclamations territoriales des indigènes et pour résoudre les problèmes techniques et écologiques impliqués dans la construction d'un oléoduc.

"J'ai supposé, dit le juge, qu'en temps voulu le système industriel aura besoin du gaz et de l'huile de l'Arctique occidental et qu'il faudra les transporter le long de la vallée du Mackenzie vers le sud.

"Mais j'ai aussi tenu compte du fait que nous entendons protéger et conserver l'environnement du Canada septentrional et que, surtout, nous entendons honorer les réclamations et les aspirations légitimes des indigènes".

Signalant qu'il avait aussi recommandé que le pipeline ne traverse jamais le Yukon, le juge Berger dit que la partie septentrionale de ce territoire devrait être désignée parc national à l'état sauvage. Mais, pour cela, il faudrait amender la Loi des parcs nationaux. En résumé, le juge Berger voit venir le moment ou les Canadiens devront s'interroger sur leurs besoins ou désirs de consommation à la lumière d'autres valeurs.

"Quelle quantité d'énergie faut-il à la machine industrielle, d'où vient cette énergie, où va la machine et qu'advient-il de ceux qui vivent sur son passage?".

DONNER DU SANG
C'EST DE TOUT REPOS



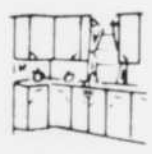
DONNEZ DU SANG À LA +

SOUDURE
DE TOUT GENRE
- Oxygene-acetylene
- Electrique
- Soudure par points (Spot Welding)
- Fabrication speciale



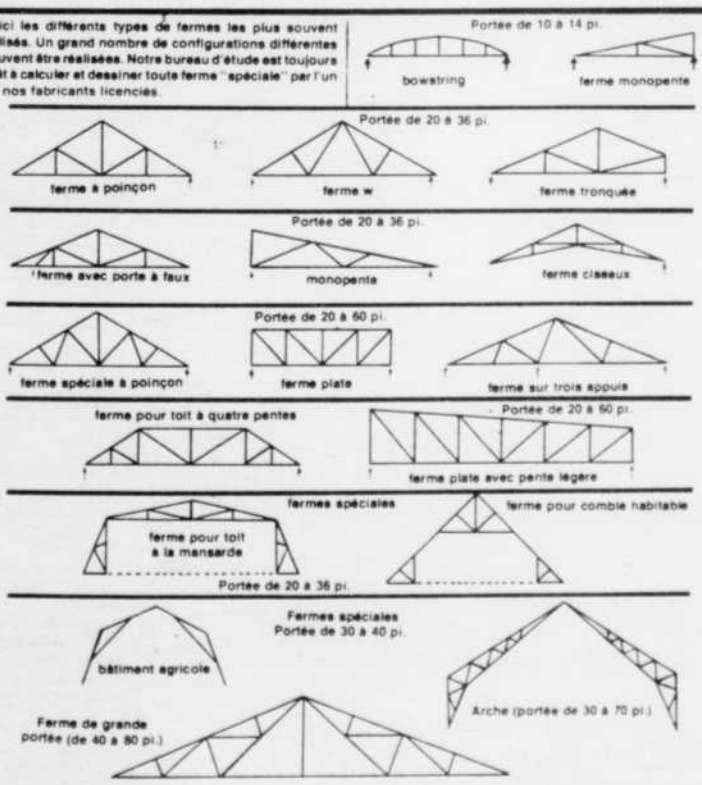
ENTREPRISES MO Chicoutimi Inc.
766, RUE ALMA.
CHICOUTIMI.
549-2800

GILLES COTE INC
SPECIALISTE EN TOITURES
ARMOIRES DE CUISINES
555, ROUTE 170 (16A) — CHICOUTIMI, P.Q.
Tél. Bur.: 549-7731

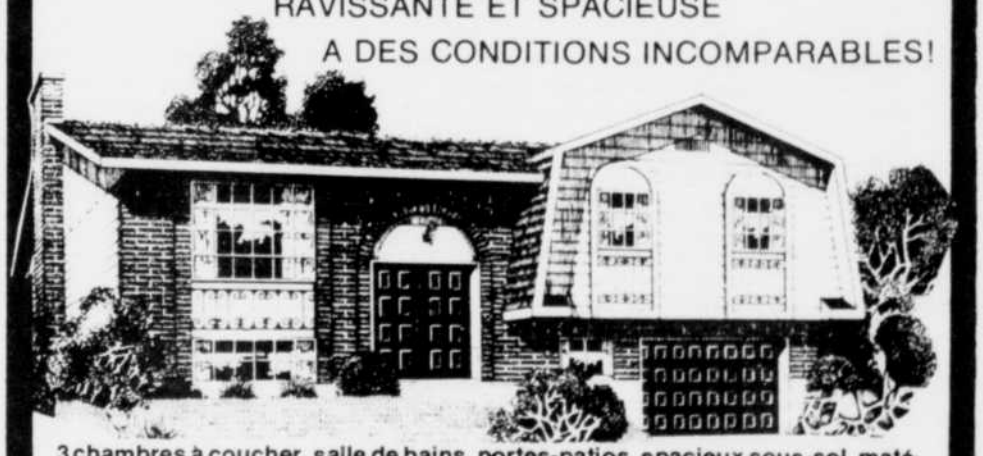


Types de fermes les plus souvent utilisées

Voici les différents types de fermes les plus souvent utilisés. Un grand nombre de configurations différentes peuvent être réalisées. Notre bureau d'étude est toujours prêt à calculer et dessiner toute ferme "spéciale" par l'un de nos fabricants licenciés.



UNE OCCASION UNIQUE!
SOYEZ PROPRIETAIRE ET EMMENAGEZ
IMMEDIATEMENT
DANS UNE MAISON
RAVISSANTE ET SPACIEUSE
A DES CONDITIONS INCOMPARABLES!



3 chambres à coucher, salle de bains, portes-patios, spacieux sous-sol, matériaux de choix, aucun entretien nécessaire.

UN BON CONSEIL!
Hâtez-vous, car le nombre de maisons est limité.

Notre entreprise est accréditée auprès du PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.

5 ans de garantie

- Protège votre dépôt jusqu'à concurrence de $20 000
- Protège votre propriété contre tous défauts mineurs au cours de la 1ère année et contre tous défauts majeurs pendant les 5 premières années

Compétence et solvabilité

POUR RENDEZ-VOUS:
544-6821 544-3192 544-5867

Lesbiens & Bouchard INC.



200 des Erables, Ville de La Baie, tél.: 544-6821



Saluez!
Quand on a la manie de la construction de modèles réduits, qu'on aime par-dessus tout la navigation et le sport de la voile, qu'on se retrouve client d'un motel où, à l'extérieur, se trouve une bien belle piscine, qu'on rencontre un aussi maniaque que soi du modèle réduit et qui aime, lui aussi, les petits bateaux, il se produit ce qui se passe ici.

(Téléphoto PC)

Un centre de congrès

QUEBEC (PC) — Le gouvernement du Québec fera construire un centre international de congrès à Montréal dès l'automne prochain, afin qu'il soit en mesure d'accueillir ses premiers clients vers le début de 1980.

C'est ce qu'a annoncé, le ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, M. Yves Duhaime, qui a précisé que l'immeuble coûtera environ $60 millions et pourra recevoir jusqu'à 6,000 personnes.

Le gouvernement vise ainsi à donner un coup de main à l'industrie du tourisme et à permettre à la ville de Montréal de concurrencer les autres grandes villes en lui redonnant sa place sur le marché des congrès avec une capacité d'accueil supérieure à 2,000 personnes, comme c'est le cas actuellement.

Le bâtiment comprendra un hall d'exposition de 100,000 pieds carrés, une salle principale et des salles de réunions plus petites.

Les services du ministère de M. Duhaime envisagent présentement au moins 17 emplacements pour le futur immeuble. Ils se proposent d'embaucher des consultants afin de déterminer le meilleur endroit.

Malgré une loi américaine qui pénalise les groupes et diverses organisations qui tiennent leur congrès hors des Etats-Unis, M. Duhaime n'en demeure pas moins assuré que Montréal se taillera une place enviable sur le marché des congrès internationaux avec la construction de ce centre.

Vous projettez
de construire...
Nous avons la ferme de toit
que vous recherchez

PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION



Manufacturons des armoires de cuisines et vanités de chambre de bains

MODELES AU CHOIX

MENUISERIES DE CHICOUTIMI INC.
1150, BOUL. ST-PAUL – CHICOUTIMI, P.Q.
MANUFACTURIERS D'ARMOIRES DE CUISINE ET DE FERMES DE TOITS
549-7681

Accord de coopération

MONTREAL (PC) — L'Hôtel-Dieu de Montréal et un centre hospitalier belge ont conclu, à titre privé, un accord de coopération dans le domaine de la cardiologie.

Déjà trois techniciennes de l'hôpital Saint-Georges de Mons, de la province de Hainaut en Belgique, participent à un stage de formation spécialisée à l'Hôtel-Dieu.

Il s'agit là d'une première dans les annales de l'hôpital universitaire montréalais dont la réputation en chirurgie cardiaque, entre autres, prend ainsi un rayonnement d'une portée internationale dans le milieu francophone.

L'initiative de cet accord fondé uniquement sur la réciprocité des ressources, revient au docteur Philippe Richard, médecin belge qui a pu se pénétrer pendant quelques années des techniques de chirurgie cardiaque à l'Hôtel-Dieu et qui a manifesté le désir de les exporter dans son pays d'origine.

Le docteur Richard, qui voit personnellement à l'initiation de ses futures collaboratrices — deux infirmières et une perfusionniste — en compagnie de la gamme de spécialistes du département de cardiologie de l'Hôtel-Dieu, entend créer un Centre de cardiologie à Saint-Georges de Mons dès l'automne prochain. A cette époque d'ailleurs, et selon les termes de l'entente signée entre les deux hôpitaux, des infirmières de l'Hôtel-Dieu se rendront en Belgique pour collaborer au lancement du nouveau centre.

Le directeur général de l'Hôtel-Dieu, M. Yves André, a souligné que la concrétisation de cette collaboration pourrait être suivie de projets du même genre touchant cette fois d'autres domaines de la médecine ultra-spécialisée qui se pratique dans cet établissement.

SICO GRATUIT

Vu le coût élevé de la main-d'oeuvre, le Salon du Décor du Saguenay Inc., 1185, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord, vous offre gratuitement les services d'un conseiller en peinture, finition de meubles et décoration.

Fais-le toi-même!

545-1300

DEVENEZ PROPRIETAIRE

FAITES VOTRE CHOIX DES AUJOURD'HUI

- Maisons selon vos goûts et exigences.
- Choix de terrains à Chicoutimi, Rivière-du-Moulin, arrière Place du Royaume, Côte Réserve ou sur votre propre terrain.

POUR VENTE IMMEDIATE



1911, rue Vimy, Chicoutimi-Nord.

BUREAUX A LOUER
Environ 500 P. C. P. de plancher avec tapis, stationnement situé boul. Mgr-Racine. Libre immédiatement, pour informations:
549-2057

ATTENTION PROPRIETAIRE:
AVANT DE FAIRE EFFECTUER VOS RENOVATIONS INTERIEURES OU EXTERIEURES, COUVERTURES.
Consultez-nous:
ESTIMATIONS GRATUITES
SANS OBLIGATION DE VOTRE PART

LUDGER GIRARD & FILS, LTÉE
ENTREPRENEUR GENERAL
812, Mgr-Racine, Chicoutimi, Qué.
Téls: bur.: 549-2057

Les perspectives économiques à court terme ne sont pas très reluisantes pour le Québec

QUEBEC (PC) — Les perspectives économiques à court terme ne sont pas très reluisantes au Québec où le chômage continuera de se maintenir à un taux élevé et l'inflation diminuera mais à un rythme moins rapide qu'en 1976.

C'est ce qui ressort d'un document de travail commandé par le gouvernement du Québec en prévision du sommet économique de cette semaine.

L'étude comporte une synthèse du développement économique au Québec entre 1961 et 1980.

La croissance économique pour 1977 devrait graviter autour de 3.5 pour cent, ce qui est relativement faible et insuffisant pour résorber le chômage. On prévoit que le taux de chômage pourrait atteindre 7.7 pour cent, au Canada et 9.3 pour cent au Québec, malgré un fléchissement du taux de croissance de la population active.

Le document a été déposé à l'Assemblée nationale par le ministre d'Etat au développement économique, M. Bernard Landry.

Le ministre a précisé aux journalistes que le gouvernement n'entend pas proposer ainsi des solutions au problème, mais plutôt établir la problématique de façon neutre et impartiale et des cadres possibles pour élaborer une certaine stratégie de développement économique à moyen et long termes.

Optimisme modéré

Sans afficher un "optimisme délirant", à la veille de la rencontre au sommet des divers agents économiques avec des représentants du gouvernement, M. Landry a néanmoins montré "un optimisme modéré", puisqu'il était temps que se tienne cette réunion en raison notamment de la conjoncture "serrée" qui pousse à la réflexion.

Le directeur de la revue Actualité, M. Jean Paré, a accepté le rôle de "grand modérateur" au cours des délibérations.

Après avoir passé en revue les principales étapes du développement économique au Québec depuis 1961, les auteurs du document ont élaboré trois scénarios de croissance d'ici 1980.

a) Un scénario de croissance minimale pour 1980, soit un taux de croissance de 3.5 pour cent du produit intérieur brut en terme réel et la création de 49,000 emplois; des investissements requis de $7.6 milliards annuellement et un taux de chômage annuel de 7.2 pour cent;

b) Scénario de croissance moyenne: P.I.B. de 4.2 pour cent; 65,000 emplois annuellement, des investissements de $9.3 milliards et un taux de chômage de 7.2 pour cent;

c) Croissance du P.I.B. de 4.8 pour cent, 84,000 nouveaux emplois annuellement, des investissements de $10.4 milliards et un taux de chômage de 5 pour cent.

Les secteurs

Par ailleurs, le document explique que le secteur primaire dans son ensemble n'a pas d'effets d'entraînement suffisants sur le secteur de la fabrication et n'engendre pas au Québec, les retombées auxquelles on devrait s'attendre.

Il semble qu'au plan des politiques vis-à-vis des ressources naturelles, le Québec en soit resté à la philosophie optimiste et quantitativiste des années 50 et que les Québécois agissent comme si leurs ressources étaient inépuisables.

De nouveaux modes d'intervention de l'Etat s'imposent et les politiques actuelles sont encore à l'enseigne de "l'intervention ponctuelle".

Quant au secteur de la fabrication, il a montré plusieurs signes de ralentissement et il demeure nettement inférieur à celui de l'Ontario et du Canada dans son ensemble.

Le crédit au Canada

OTTAWA (PC) — A la fin de mars les Canadiens devaient $22.16 milliards aux banques, aux sociétés de prêts ou "compagnies de finance" et aux compagnies d'assurance, ce qui représente une augmentation de 16.9 par rapport à l'année précédente, annonçait jeudi Statistique Canada.

Les prêts personnels des banques à charte forment la plus forte proportion, s'élevant à $16.73 milliards. Les emprunts aux diverses sociétés de prêts s'élevaient à $1.48 milliard et les emprunts sur assurances à $1.23 milliard.

Montreal Engineering déménagera

NIAGARA FALLS, Ont. (PC) — Montréal Engineering Ltd. projette de déménager ses installations thermiques du Québec soit à Niagara soit à St. Catharines, parce que la situation au Québec inquiète.

M. Murray Abramovitch, préposé aux relations publiques de la compagnie, a déclaré mercredi que 40 ingénieurs et leurs familles seront déplacés d'ici septembre.

Ce déménagement, dit-il, pourrait bien être le premier de plusieurs pour la compagnie qui emploie 600 personnes à son quartier général de Montréal.

M. Abramovitch dit que nombre d'ingénieurs, recrutés en Angleterre, n'aiment pas la nouvelle loi du Québec sur les langues, qui obligerait leurs enfants à faire leurs études en français. La situation politique du Québec, dit-il encore, inquiète la compagnie et ses employés.

Montréal Engineering est la plus grande filiale de Monenco Ltd., de Toronto; elle emploie 1,800 personnes au Canada.

Monenco est une société de conseils en pétrochimie, métallurgie minière, direction nucléaire et exploitations forestières; elle est l'une des plus importantes du genre en Amérique du Nord.

549-0238
ANDRE
VEZINA

VB

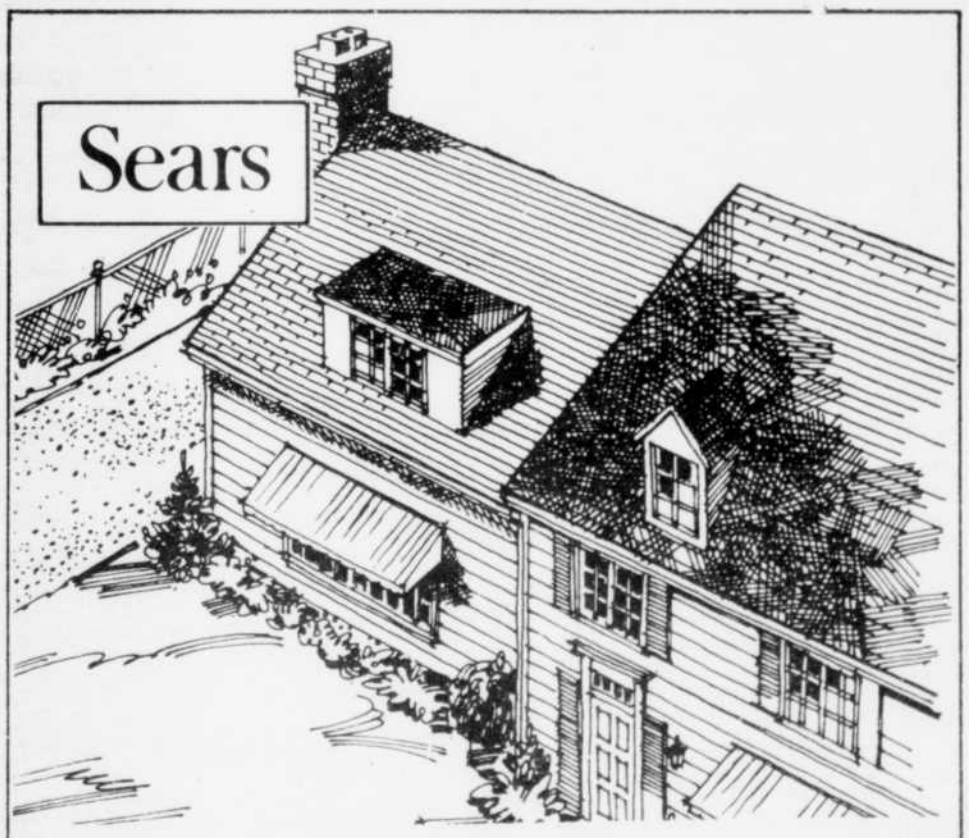
545-0649
CLAUDE
BLACKBURN

et

CONTRACTEURS SPECIALISES
Stucco — Plâtre — Crépi
Divisions métalliques — Plafonds décoratifs

1560, DES MARISTES — 1081, LEGARE
CHICOUTIMI

Sears



SEARS VOUS OFFRE LA POSSIBILITE DE DECORER ET D'AMELIORER VOTRE PROPRIETE.
Revêtement d'Aluminium Climatic avec polyuréthane qui ne requiert pas de planche de fond, Reflection de toiture 240 lb exclusif à Sears, portes, fenêtres d'aluminium ou de bois, gouttières d'aluminium, clôtures à maillons, clôtures de métal en acier fini émaillé, remises de jardin, etc. Installation immédiate.
Travaux réalisés par des contracteurs compétents et fiables.
Renseignez-vous auprès de notre représentant, sur nos plans spéciaux de crédit.

Bénéficiez de la garantie Sears.

M. Jean-Eudes Fortin,

Bureau: 549-8240, poste 264
Résidence: 549-1820

Simpsons-Sears Ltée

ECONOMISEZ RENOVATION



TOUT POUR LA RENOVATION DE FENETRES ET PORTES

NOUS VOUS INVITONS A VISITER notre salle de démonstration dans nos nouveaux locaux situés au 2150, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI.
Fenêtres thermos coulissantes ou à manivelles, de style canadien sans entretien. Vous pouvez voir également les portes d'acier dernier modèle entièrement isolées. Plusieurs autres produits peuvent également vous être présentées. Tels que: portes intérieures prémontées, porte-miroirs, pharmacies, etc...

Ensoleillez vos journées avec les portes-patio.

SOLARIS

N'HESITEZ PAS VENEZ NOUS VOIR

Veillette Deschênes ltée

2150 BOUL. TALBOT – C.P. 1178 – CHICOUTIMI,
TEL.: (418) 549-4180



C'est mieux

— Le directeur du collège de Burnaby, en Colombie Britannique, a suggéré à ses élèves le moyen idéal de garder son école propre et d'en exempter les graffiti. Il a placé sur le toit une vieille carcasse de Volks que les élèves avaient pris grand soin de "barbouiller". (Téléphoto PC).

Huit compagnies sont inculpées

OTTAWA (PC) — Les services fédéraux de la protection de la santé ont publié, jeudi, leur liste trimestrielle des inculpations, ainsi que des retraits et saisies de produits pour diverses infractions aux réglements sur les aliments et les drogues.

Du 1er janvier au 31 mars, il y a eu huit inculpations qui se sont soldées par des amendes totalisant $11,700. Soixante produits ont été retirés du marché et l'entrée au Canada a été interdite à cinquante autres.

De plus, des marchandises d'une valeur totale de $1.27 million ont été volontairement détruites, annonce le ministère de la Santé. Parmi les sociétés qui ont fait l'objet d'inculpations, les trois suivantes sont citées:

— Pepsi-Cola Canada Ltée, de Montréal: $3,000 d'amende sous trois chefs d'accusations de vente d'aliments impropres à la consommation ou contenant des corps étrangers;

— Pop Shoppes (Alberta) Ltd., d'Edmonton: $1,600 d'amende sous deux chefs d'accusations de vente d'aliments frelatés qui "contenaient des substances animales sales ou dégoûtantes, notamment deux larves d'insectes d'espèce inconnue";

— City Meat and Sausage Co. Ltd., de Winnipeg: $4,000 d'amende pour la fabrication d'aliments et leur entreposage dans des conditions insalubres.

Le ministère de la Santé ajoute que dans certains de ces cas, il est possible d'interjeter appel.

Plusieurs produits alimentaires ont été retirés parce qu'ils contenaient des particules de verre. Tel a été le cas d'un vin Yougoslave appelé Fruska Riesling Gora; des cornichons confits faits par R.J.R. Foods Ltd., de Montréal; des oignons hachés, de Club House Foods Ltd., de London, Ont., et de la moutarde apprêtée par la firme W.H. Schwartz ans Sons Ltd., de Candiac.

Parmi les produits dont l'admission au Canada a été interdite: de la crème de noisette "Bocita", en provenance de l'Italie, qui contenait des particules de verre; des cuisses de grenouilles en provenance de l'Indonésie, contaminées par la salmonella et des noix de coco déshydratées en provenance de Ceylan, jugées impropres à la consommation.

bouchard/deraps t.d.

techniciens en architecture,
plans de maison, réfections,
relevés d'édifices.

1360, MGR-RACINE — CHICOUTIMI
TEL.: 549-4136

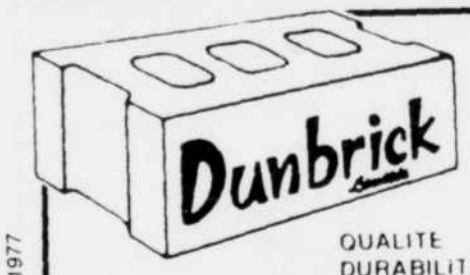
R. BOUCHARD, T.D. PAUL DERAPS, T.P.

N'oubliez pas!

Obligations · Solidarité

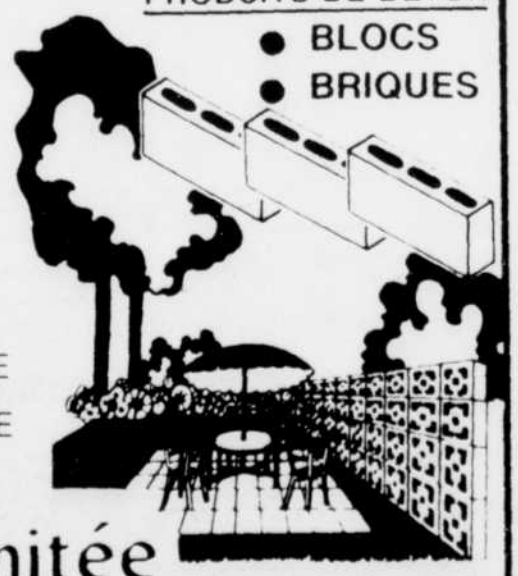
OXFAM

PRODUITS DE BETON



QUALITE
DURABILITE
SERVICE

- BLOCS
- BRIQUES
- MARCHES
- TUILES DE PARTERRE
- BORDURES D ENTREE
- ARRETS D'AUTO



Dunbrick Limitée

596, OUEST, RUE PRICE, CHICOUTIMI — TEL.: 543-7796

PAYEZ MOINS CHER...

NOUS CONSTRUISONS ET VENDONS NOUS-MEMES NOS MAISONS.

PAS DE COMMISSION A PAYER...

Taux d'intérêt 10%

Nous avons en main 18 terrains près du Centre d'Achats d'Arvida et 50 autres à différents endroits

GRAND SPECIAL
POUR MAISON JUMELEE
DURANT LE MOIS DE MAI

Nous avons 50 terrains pour des duplex, à vendre immédiatement à prix modique, pas de chambre au sous-sol. Toutes nos maisons sont munies de ventilateur turbine sur couverture. Pas de voisin à l'arrière.

Simard & Simard
Construction Inc.
Arvida
601, rue Dubose, Arvida
(Quartier Jonquière)
TELS: 548-3121 548-8030 548-7497



Féerie

— Quand on est enfant et qu'on se retrouve au cirque, sous les manèges tout illuminés et un soufflé qui colle la bouche à la main, c'est la féerie merveilleuse.
(Téléphoto PC)

Toronto devient la plus grosse

OTTAWA (PC) — Les résultats du recensement publiés mercredi par Statistiques Canada et indiquant que Toronto est devenue l'agglomération la plus peuplée du pays, ne portait pas uniquement sur la région métropolitaine de Toronto mais incluait également les banlieues, a révélé, jeudi, un porte-parole de l'agence fédérale.

Les résultats du recensement du 1er juin 1976 montraient que la région métropolitaine de Toronto, telle que définie par Statistiques Canada, comptait 2,803,101 habitants.

Et, au 1er juin 1976 aussi, la région métropolitaine de Montréal, qui tout comme Toronto inclut les banlieues et les environs, comptait 2,802,485 habitants.

Selon le porte-parole de Statistiques Canada, à Toronto, le recensement a porté sur la région métropolitaine (comprenant la ville de Toronto, Etobicoke, les trois arrondissements de York et Scarborough); la municipalité régionale de Halton (comprenant Oakville); la municipalité régionale de Durham (comprenant Ajax et Pickering); la municipalité régionale de Peel (comprenant Brampton et Mississauga); et Aurora, King, Markham, Newmarket et Streetsville.

A Montréal, le recensement a porté sur la ville de Montréal, qui demeure toujours la plus grande municipalité du pays avec 1,080,546 habitants, ainsi que sur les autres municipalités de l'île de Montréal et de l'île Jesus, les villes de la rive Sud du Saint-Laurent comme Longueuil, Chambly, Châteauguay, Saint-Bruno, Beauharnois et Beloeil et des sections des comtés avoisinants comme Vaudreuil, Terrebonne et Deux-Montagnes.

BATISSES PREFABRIQUEES
Pour vos projets de construction industrielle ou commerciale, n hésitez pas consulter une équipe vraiment compétente.
ESTIME GRATUIT



ENTREPRISES MD Chicoutimi inc.
766, RUE ALMA,
CHICOUTIMI.
549-2800

J'AI RESOLU MES PROBLEMES
AVEC UNE BATISSE



Bâtisses d'acier par systemes
Location
Renovation
Erection
Canadian Metal Rolling Mills Ltd.

NOS SPECIALITES

Sablage industriel
Enduit anticorrosif
Enduit antiabrasif
Impermeabilisation
Epoxy - Peinture
Renovation de béton
Renovation de reservoir
Renovation de toiture

ECONOMISEZ EN ACHETANT MAINTENANT...

NOM: .....
ADRESSE: .....
TEL.: .....
JE SUIS INTERESSE dans une bâtisse du type suivant:
Largeur ..... Longueur ..... Hauteur .....
ENTREPOT GARAGE MAGASIN ARENA
DATE PREVUE DE CONSTRUCTION ESTIMATION GRATUITE

CONSTRUCTIONS
PDS INC.
TELEPHONE: 548-2233
ENTREPRENEURS GENERAUX
C.P. 426, ARVIDA

Nouveau domaine à St-Honoré



5 maisons en construction
à des prix défiants
toute compétition et prix
inférieurs au marché actuel.

— Mensualité basée sur le revenu.
— Aucune taxe spéciale au futur propriétaire.
— Proximité des écoles, église, terrain d'amusement.

OFFRE SPECIALE:
A partir de: $29,800

EUDORE FLAMAND
LTEE
Entrepreneur licencie
en construction domiciliaire et generale
402, DELISLE, CHICOUTIMI-NORD
545-4990

Crise dans l'industrie textile américaine

NEW YORK (AFP) — L'industrie textile américaine, confrontée à une forte concurrence étrangère, à des problèmes sociaux et à la nécessité de dépenser à moyen terme des milliards de dollars pour respecter la réglementation fédérale en matière de sécurité des employés, traverse une crise très sérieuse estiment les observateurs.

Les problèmes de l'industrie textile aux Etats-Unis sont d'autant plus graves qu'elle est une grosse utilisatrice de main-d'oeuvre, surtout d'ouvriers et ouvrières non qualifiés des Etats du Sud: Alabama, Caroline du Nord et du Sud, Georgie, qui ont beaucoup de difficultés à trouver un autre emploi. Au total 3.5 millions de personnes sont employées dans l'industrie: un million dans le secteur de fibres naturelles, un million dans la fabrication de fibres artificielles, un million dans la confection de vêtements et 500,000 personnes dans les industries annexes. Parmi ses employés, 81 pour cent sont des femmes, 16 pour cent des gens de couleur.

Les industries du textile et les deux grands syndicats: "Amalgamated Clothing Workers" et "International Ladies Garment" (900,000 adhérents) sont du moins d'accord sur un point: le problème le plus grave de l'industrie est l'augmentation des importations.

Ecarts de salaires

Les travailleurs américains se sentent menacés en raison des énormes écarts de salaires entre ceux pratiqués aux Etats-Unis et ceux dans certains pays concurrents. Selon des chiffres publiés par l'industrie, le salaire horaire d'un travailleur textile à Hong Kong, en Corée du Sud et à Taiwan est de 74 cents, 38 cents et 42 cents respectivement contre $3.74 aux Etats-Unis. Et la main-d'oeuvre textile aux Etats-Unis est la moins bien payée parmi les grands secteurs industriels, car elle est très peu syndiquée et non qualifiée.

L'augmentation des importations est réglementée par l'accord multi-fibre, Multi Fiber Agreement de 1974 auquel participent 50 pays dont la Communauté économique européenne, les Etats-Unis, le Canada et le Japon. Les Etats-Unis ont par ailleurs des accords bilatéraux avec 18 pays non signataires de l'accord multi-fibre.

Ces accords autorisent une augmentation des importations de 6 pour cent par an. Ils permettent la reconduction d'une année sur l'autre des quotas non utilisés ce qui explique que les importations de produits textiles aux Etats-Unis ont augmenté de 34 pour cent en 1976 par rapport à 1975. L'augmentation des importations combinées de produits textiles et vêtements a été de 40 pour cent.

La Commission des accidents du travail devra prouver son efficacité avant 1978

ROUYN (PC) — La Commission des accidents de travail devrait faire la preuve de son efficacité avant la fin de 1978, sinon le gouvernement confiera à un autre organisme, la Régie des rentes par exemple, l'administration du nouveau régime d'indemnisation des dommages causés par les accidents d'automobiles.

Telle est la déclaration faite par le ministre responsable de la réforme de l'assurance-automobile, Mme Lise Payette, jeudi à Rouyn, au cours d'une séance publique de consultations.

Mme Payette répondait ainsi à une intervenante favorable à la réforme, mais qui se plaignait des lenteurs administratives dont sont responsables "certains poteaux" fonctionnaires de la CAT.

"Vous avez raison, madame, a-t-elle dit. Ca ne marche pas à la CAT et il faudra que ça marche avant 1978".

Au cours de l'après-midi, Mme Payette a pu prendre connaissance de six mémoires généralement favorables à son projet de réforme.

Inquiétude

De fait, une seule personne intervenant à titre personnel s'est prononcée carrément contre la politique péquiste en matière d'assurance-automobile, alléguant qu'elle compromet les libertés individuelles. Si bien que le ministre et son interlocutrice dont les opinions semblaient irréconcilialbes, n'ont pas prolongé leurs échanges.

Comme elle l'avait fait dans les autres capitales régionales où elle s'est rendue, Mme Payette a entendu plusieurs personnes liées au secteur de l'assurance-automobile qui se sont présentées et ont manifesté certaines inquiétudes au sujet de leur avenir.

A ces personnes, le ministre a réaffirmé que les auteurs de la réforme ont été sensibles aux répercussions du projet sur la situation de l'emploi.

L'omelette

"Mais on ne fait pas d'omelette sans casser des oeufs", a-t-elle dit avec franchise, avant de reconnaître qu'il convient d'en casser le moins possible.

Elle a répété que la réforme propose aux avocats et aux experts en sinistres de nouveaux champs qui leur étaient fermés jusqu'à présent.

Le ministre a aussi entendu le président de l'Association du Parti Québécois de Rouyn-Noranda se plaindre de ce que la réforme ne recherche pas l'étatisation complète du secteur de l'assurance-automobile, comme le proclamait le programme du parti.

Pas d'argent

Comme elle l'avait fait plus tôt le matin lors d'une rencontre avec la presse régionale, Mme Payette a fait valoir que le Québec n'a pas les moyens financiers de prendre à sa charge les 3.5 millions de véhicules-automobiles.

Au cours de la journée, tant en conférence d'informations qu'en séances de consultations et qu'aux tribunes radiotéléphoniques, le ministre a indiqué que le gouvernement pourrait étendre aux autres types d'accidents la compensation des dommages corporels.

"Les dommages corporels, a-t-elle dit, ne relèvent plus de l'assurance-automobile et dans deux, trois ou quatre ans l'Etat, comme mesure de justice sociale, pourrait compenser tous les dommages quels qu'en soient la cause".

Le nouveau régime, a-t-elle dit, ne vise pas à subventionner la négligence.

Baisse des primes

Mme Payette a aussi donné à entendre que la réforme pourra provoquer éventuellement dès 1978 une baisse des primes payées.

Le ministre, qui en était à la cinquième étape de sa tournée, avait, avant Rouyn, visité les villes de Jonquière, Rimouski, Trois-Rivières, Sherbrooke et Hull. Elle visitera aussi Sept-Iles et Hauterive, non prévues dans la tournée, ainsi que Québec et Montréal.

Elle a indiqué que son projet de loi pourrait être déposé à l'Assemblée nationale vers le 15 juin et exprimé l'espoir qu'il sera adopté dès l'automne cette année, pour entrer en vigueur en janvier prochain.

Achetez votre piscine dès maintenant et obtenez des prix défiant toute compétition.



TOUTE LA GAMME DE PRODUIT CHIMIQUE EN MAGASIN.

ENTREPRISES MD Chicoutimi Inc.

766, RUE ALMA, CHICOUTIMI. 549-2800

Pour l'achat d'échafaudage

CONSULTEZ-NOUS



GAGNON ÉCHAFAUDAGE ENR.



Jean Gagnon, rep. 126, Dubé, appt. 63, Chicoutimi

549-6965

CASE POSTALE 238, CFB BAGOTVILLE, G0V 1A0



DENIS TREMBLAY 545-1845 propriétaire

HARVEY et TREMBLAY Enr.

1611, DES MARTINETS CHICOUTIMI

Contracteur general en renovations de tous genres
Finition de sous-sol
Plafond - Division - Clapboard aluminium et masonite
Menuiserie de tous genres
Maisons residentielles

Construction Jorissette LTEE



ENTREPRENEUR GENERAL TEL.: 543-9219

CHOIX DE STYLES
- CANADIEN
- AMERICAIN
- ESPAGNOL

- TERRAINS DISPONIBLES: CHIC., CHIC. N., RIV. DU MOULIN
- CONSTRUCTION PERSONNALISEE DE 1ERE QUALITE
- ESTIMATION ET PLAN FOURNIS GRATUITEMENT

2242, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord

SERVICE APRES-VENTE, 5 ANS DE GARANTIE.

GEORGES BELANGER LTEE

ENTREPRENEUR GENERAL
1777, boul. Ste-Geneviève CHICOUTIMI-NORD

TELS: 543-9397 - 543-4059



- Banque de terrains disponibles.
- Plus de 300 plans disponibles.
- Pouvons construire maisons bénéficiant de subventions fédérales.
- Accrédité auprès du Programme de certification des maisons neuves, auprès de la R.E.C.Q., auprès de la Ligue Electrique du Québec, ainsi qu'auprès de l'A.P.C.H.Q.
- Pour estimation gratuite, veuillez prendre rendez-vous en composant: 543-9397 - 543-4059.
- Constructeur de la maison Populex, la maison d'aujourd'hui pour demain, vendue exclusivement par la SOCIETE IMMOBILIERE LASIBEC INC. TEL.: 549-3440.

Notre entreprise est accréditée auprès du PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.

5 ans de garantie

RENOVATIONS EXTERIEURES

Vous avez l'intention de rénover votre demeure, consultez-nous? Il nous fera plaisir d'aller vous faire une estimation. Gratuite.

L.B. ALUMINIUM

24, Bergeron, St-Ambroise Tél.: 672-2395

M. Léon Boudreault, représentant

Nous sommes dépositaires des fameux produits

HUNTER DOUGLAS CANADA LIMITEE

- Revêtement climatique avec polyuréthane.
- Facia-suffite. Gouttières, volets.
- Faisons la pose du clapboard de massonite.
- Fenêtres-couvertures.

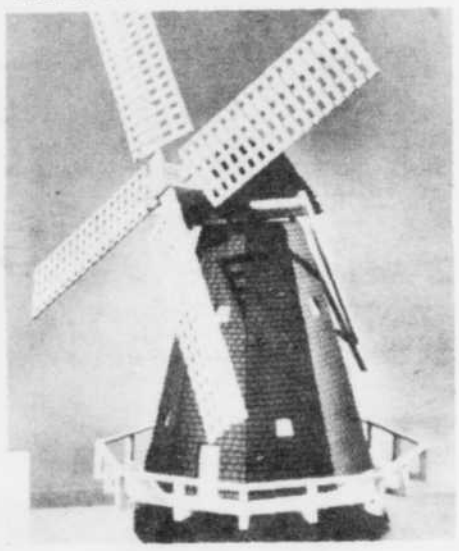
BRICOLONS

CES PROJETS PROUVERONT VOTRE HABILETE



Cuisine en plein air

Ajoutez de l'attrait à votre jardin avec ce somptueux kiosque; il deviendra vite le principal centre d'attraction de vos réceptions en plein air. Il abrite un grill-barbecue incorporé à la structure avec ventilation, ainsi que tables à servir et espace de rangement. Des bancs, bien situés, complètent ce coin original. Le plan, signé Jean-Marc Doré, renferme tous les détails, de la fondation au sommet du toit, en passant par les tables, bancs, etc.
Plan no 904 ..... $4.00.

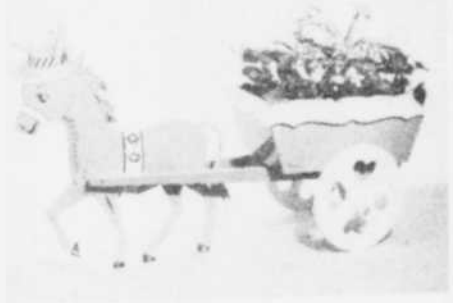


Moulin à vent hollandais

Agrémentez votre jardin de cette décoration imposante, mais sobre, dont vous serez extrêmement fier. Pour peu que vous soyez habile à manier scie et marteau, vous pouvez réaliser ce gracieux moulin. Mesure 4' de hauteur; hélices de 60" montées sur roulements à billes.
Plan no 216 ..... $3.78.

Ane et chariot

Contre seulement quelques heures de menuiserie, vous posséderez cette jolie décoration de parterre et qui vous vaudra les éloges de vos voisins et amis. Placés dans un coin de votre pelouse, ce vigoureux petit âne et son gracieux chargement enjoliveront au plus haut point votre extérieur. Peu de matériaux sont requis. Longueur totale de 50", hauteur maximum 27".
Plan no 1701 ..... $3.24.



(COUPON)

LE COIN DU BRICOLEUR
DE: PROGRES-DIMANCHE
ATT.: M. JEAN-MARC DORE
562, rue Dollard, Québec, Qué. — G1N 1P4

S.V.P. me faire parvenir les plans suivants:
..... **plan no 904 (cuisine en plein air) à $4.00.**
..... **plan no 1701 (âne et chariot) à $3.24.**
..... **plan no 216 (moulin à vent hollandais) à $3.78.**
*** Les prix incluent la taxe de vente s'il y a lieu.
J'inclus la somme de $ .....
***Les prix incluent la taxe de vente provinciale s'il y a lieu.

NOM: _____
lettres moulees
ADRESSE: _____
LOCALITE: _____

Avis sera achetée pour $122 millions

ATLANTA, Ga. (Reuter) — Fuqua Industries Inc., un conglomérat, a fait part, mercredi, de son projet d'acquérir Avis, compagnie de location de voitures, au prix d'environ $122 millions.

Fuqua a offert de payer $15.50 chacune des 3.7 millions d'actions d'Avis, ou 47 pour cent du total, propriété d'International Telephone and Telegraph. ITT a reçu de la Cour l'ordre de vendre Avis, et ses actions sont sous la garde d'un fiduciaire.

Fuqua offre d'acheter les 52 pour cent des actions qui restent aux mains d'actionnaires publics à pas moins de $15.50 l'action, ce qui porte à $122 millions la totalité de ses offres à Avis.

Le conglomérat, basé à Atlanta, a fait savoir qu'il essaiera de dresser un plan suivant lequel les actionnaires d'Avis pourraient vendre leurs actions exemptes d'impôt.

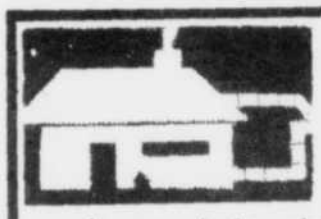
ITT, elle-même conglomérat, a acquis Avis en 1965 mais a reçu l'ordre de s'en départir en 1971, sans quoi sa prise en charge de Hartford Insurance Co. n'aurait pas été approuvée.

En 1975, un juge fédéral a confié Avis à un fiduciaire parce que ITT n'avait pas encore vendu cette entreprise.

Les intérêts d'ITT sont devenus minoritaires l'an dernier par suite de la vente de 1.25 millions d'actions.

ITT n'a pas commenté l'offre de Fuqua.

Fuqua demandera aux tribunaux d'ajourner l'assemblée annuelle d'Avis, prévue pour le 25 mai, parce qu'elle serait au fait d'un projet pour perpétuer le contrôle d'Avis par les fiduciaires.



ATTENTION
ATTENTION
Propriétaires,

donnez de la valeur à votre propriété

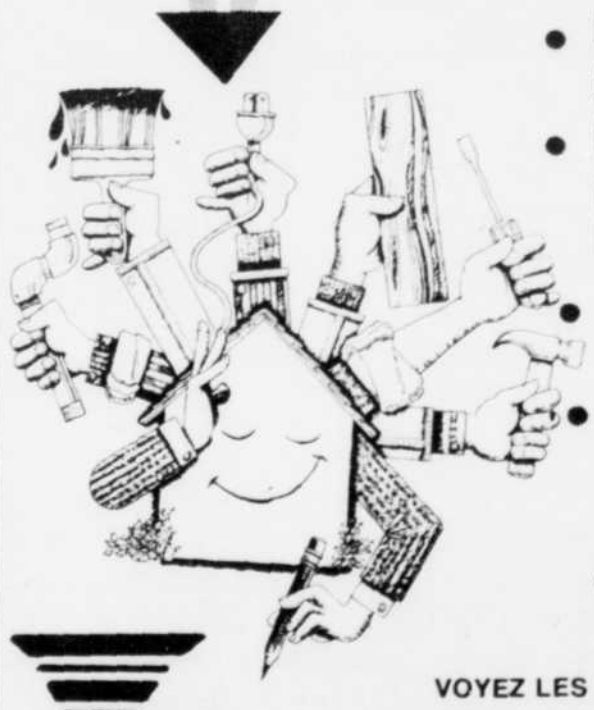
Faites effectuer vos renovations intérieures, extérieures, couverture, chalet et autres

CONSEILS EN DECORATION
HATEZ-VOUS DE CONSULTER UN EXPERT EN CE DOMAINE
FINANCEMENT FACILE

Gérard Gauthier Construction Enr.
360, rue Comtois, CHICOUTIMI-NORD
TEL.: 543-2185

BRICOLEURS
POUR TOUS . VOS BESOINS DE RENOVATION

- PRE-FINI
- OUTILS
- CERAMIQUE
- BRIQUES
- REVETEMENT DE TOUS GENRES
- POIGNEES ET PENTURES DE PORTES
- CHOIX D'ENSEMBLE DE BAIN
- TUILES A PLAFOND ET A PLANCHER
- MATERIAUX DE TOUS GENRES



LAURENT LAPOINTE LTEE

VOYEZ LES SPECIALISTES DE

LAURENT LAPOINTE LTEE
546 EST, BOUL. LAMARCHE, C.P. 400
CHICOUTIMI — TEL.: 543-3391

Presque tous les clients remboursent les sociétés de crédit comme prévu

VANCOUVER (PC) — Les clients des sociétés de crédit qui abusent d'elles et qui ne méritent pas de crédit forment le groupe minoritaire qu'écoutent les législateurs.

C'est ce qu'a déclaré M. Chuck Bainbridge, directeur des affaires des consommateurs et des affaires industrielles et législatives de la Laurentide Financial Corp. Ltd., qui parlait mardi à la Conférence du crédit au consommateur du Nord-Ouest du Pacifique. "Le désir de faire des profits et le fait que presque tous nos clients remboursent comme convenu ne doivent pas nous faire perdre de vue les besoins très réels de ceux qui forment la minorité", a-t-il ajouté.

"La raison pour laquelle ils se disqualifient ou qu'ils abusent du crédit est un sujet en soi. Le fait demeure qu'ils ont de l'influence car c'est ce groupe, plutôt que la majorité, que le législateur écoute".

Il a dit que la réponse de l'industrie du crédit à cette minorité est vitale et constitue l'un de ses grands défis.

Parlant de la perspective d'une société sans argent comptant, Mme Jean Douglas, présidente de la succursale de Colombie Britannique de l'Association des consommateurs du Canada, a déclaré qu'il existe un besoin urgent de mieux préparer et éduquer les consommateurs.

"Le ressac des consommateurs, dit-elle, provient de ce que nous avançons trop rapidement et que le sujet est insuffisamment connu et compris.

"Nous ne pourrons réussir que par la collaboration dans les deux sens en matière d'information et de planification et par une tentative honnête d'impliquer des organismes comme le nôtre aux niveaux de décision".

A un autre propos, M. David Morris, avocat au ministère des Affaires des consommateurs et des sociétés, a dit que la Colombie Britannique n'a pas de loi relative aux femmes et au crédit "parce que les détenteurs de crédit commencent seulement à se rendre compte qu'environ un tiers de la force laborieuse se compose de femmes".

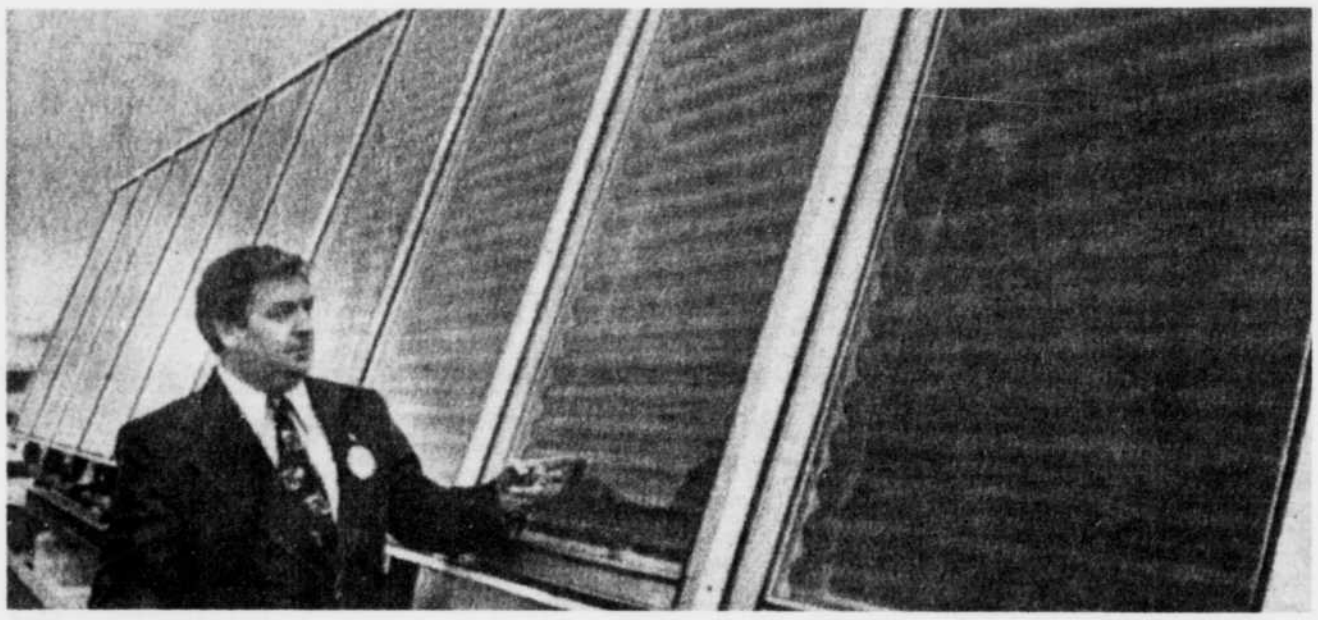
"Si les détenteurs du crédit ont une politique, et qui fonctionne, nous ne légiférerons pas".

Les délégués ont discuté d'une nouvelle législation de l'Etat de Washington pour garantir des renseignements sur les épouses dans les dossiers de crédit.

Mme Winifred Duncan, présidente de la Commission des droits humains de l'Etat de Washington, a dit que tous les comptes ouverts après le 1er juin doivent être tenus de manière que les rapports aux agences de renseignements sur les consommateurs mentionnent toute épouse qui participe à un compte.

Pour ce qui est des comptes ouverts avant le 1er juin, avis doit être envoyé aux détenteurs avant le 1er octobre pour leur demander des renseignements sur la participation de leur épouse, de sorte que les dossiers soient mis à jour pour les bureaux de crédit et autres organismes semblables.

"Nombre de plaintes que nous recevons... proviennent de femmes mariées, ou séparées depuis peu, ou divorcées, ou veuves qui demandent du crédit et ne peuvent l'obtenir parce que le créancier ne peut se renseigner sur elles, dit-elle.



Capteurs d'énergie

— L'ingénieur V. S. Buckler, chef du ministère manitobain des Travaux publics, inspecte quelques-uns des capteurs d'énergie solaire utilisée pour chauffer l'édifice législatif.

(Téléphoto PC)

DISTRIBUTEUR DE PEINTURE Kem
Magnifique choix de tapisserie
543-5310
au Caméléon enr.
1408, BOUL. STE-GENEVIÈVE
CHICOUTIMI-NORD
Ouvert jusqu'à 9 heures p.m.
du lundi au vendredi
Camil Tremblay 543-6377
Gilles Tremblay 543-1483



PLANIORNE ENR.
- Exécution de plans de maison
- Décoration
- Esquisses de tous genres

220, des Cèdres,
VILLE DE LA BAIE
544-4757



Pas de moteur trop puissant. Sachez manoeuvrer et maîtriser l'embarcation.



DENIS COTE
ENTREPRENEUR - PEINTRE
Téléphone: 544-5606
834, rue Bagot
Ville de La Baie
Spécialités:
Peinture au fusil
Sablage industriel

REPARATIONS DE POLISSEUSES ET BALAYEUSES



Toutes nos réparations ont une garantie de 3 MOIS.
TEL.: 545-0794

POLISSEUSES (industrielles, commerciales et domestiques).
ASPIRATEURS (industriels, commerciaux ou domestiques).
- Avons en magasin un inventaire complet de pièces et accessoires pour toutes marques.
- Service rapide. — Réparations en moins de 24 heures.

VENTE de polisseuses et aspirateurs USAGES.
LOCATION de laveuses à tapis, polisseuses et aspirateurs.

Tel: 545-0794
Lépine Inc 355 est Racine, Chicoutimi Qué, G7H-1S8



EGIDE BOIVIN
ENR.
ENTREPRENEUR PEINTRE
Vente et pose de parquetterie
Sablage et finition de planchers
Vente et pose de parquetterie
TEL.: 543-9541
12, des Oblats Chicoutimi

Les Constructions Marcel Ouellet & Fils Enr.
Vous invitent à les consulter pour tous genres de constructions telles que: maisons, chalets, etc. Terrains disponibles avec servitude.
REPARATIONS DE TOUS GENRES
5 ans de garantie
PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.
Compétence et solvabilité!

SYSTEME DE CHAUFFAGE ESSO
— A AIR CHAUD
— A EAU CHAUDE
— SYSTEME D'AIR CLIMATISE
AUCUN COMPTANT REQUIS JUSQU'A 5 ANS POUR PAYER
AIMÉ MOREAU
1387, BOUL. ST-JEAN-BAPTISTE.
TEL.: 549-3984 — CHICOUTIMI
PLOMBERIE — VENTILATION

Des astronautes aux commandes du Spacelab

MOUNTAIN VIEW, Californie (AP) — Le nouveau programme spatial américain, mis en oeuvre en coopération avec l'Europe occidentale, entre dans une nouvelle phase: d'une part, les instruments du futur laboratoire orbital, le "Spacelab", construit par l'Agence spatiale européenne (ASE) sont soumis à des nouveaux essais, et d'autre part, des astronautes vont pour la première fois se mettre aux commandes du prototype de la navette spatiale, fabriquée par la NASA, qui aura pour mission de placer le Spacelab en orbite.

Un astronaute et quatre techniciens - deux appartenant à la NASA et les deux autres à l'ASE - vont prendre place lundi en Californie dans un avion "Convair 990" adapté par l'Agence spatiale américaine pour effectuer des opérations de simulation. Ils y resteront enfermés pendant dix jours, et seront mis dans les conditions dans lesquelles le Spacelab volera dans l'espace.

L'équipage fera fonctionner les instruments du futur laboratoire orbital installés dans l'avion, qui volera à raison de six heures par jour. Un des responsables de l'expérimentation, M. Don Anderson, a précisé que cette opération a surtout pour objet de familiariser le personnel au sol avec le contrôle des vols spatiaux du Spacelab.

Il a indiqué qu'elle permettra de faire participer tous les services de la NASA concernés par le programme. De son côté, l'agence européenne sera représentée à ces essais par des techniciens français, britanniques, ouest-allemands, italiens et néerlandais.

Au salon du Bourget

Il s'agit de la dernière d'une série de six expériences de simulation concernant le Spacelab depuis le lancement du programme en 1972.

Après la fin de cette opération, le Convair 990 utilisé sera envoyé en France pour être exposé au Salon aéronautique du Bourget qui ouvrira ses portes le 3 juin.

Le jour de la fin des essais du Spacelab, le 26 mai, commenceront à la Base aérienne d'Edwards, en Californie, d'autres tests concernant cette fois le vaisseau qui emportera le laboratoire dans l'espace et le ramènera sur terre, la navette spatiale. Cet engin décollera comme une fusée et atterrira comme un avion.

Quatre astronautes

Comme lors de cinq séries d'essais déjà accomplies cette année, le prototype de la navette, baptisé "Enterprise", commencera par rester fixe sur le dos d'un "Boeing 747" spécialement adapté. Mais à la différence des expériences précédentes, la cabine du vaisseau ne sera pas vide: elle sera occupée par deux astronautes. Deux équipages ont été désignés pour se succéder aux commandes: d'une part Fred Haise et Charles Gordon Fullerton, et d'autre part, Joe Henry Engle et Richard Truly.

En premier lieu, ils effectueront six essais au cours desquels le prototype ne sera pas séparé du Boeing 747, qui volera jusqu'à 7,600 m d'altitude. Ensuite, au cours de huit autres essais, la navette décollera de l'avion et l'équipage la fera atterrir sur un lac asséché. Ces vols permettront de tester toutes les caractéristiques de vol du vaisseau.

Astronaute depuis onze ans, Fred Haise faisait partie de la mission "Apollo 13" qui, en avril 1970, devait se poser sur la lune. Mais à la suite de l'explosion d'un réservoir d'oxygène de la capsule alors qu'elle approchait de la lune, la NASA avait dû renoncer à la faire atterrir et ordonner son retour sur terre. Quant à Engle, il avait été sélectionné pour faire partie de l'équipage d'Apollo 17 et marcher sur la lune en décembre 1972, mais, finalement, il avait été remplacé pour cette dernière mission Apollo par un astronaute géologue, Harrison Schmitt.

Ces essais à la Base d'Edwards s'achèveront en janvier 1978. S'ils se révèlent concluants, la navette sera pratiquement prête pour son voyage inaugural dans l'espace. Son premier lancement, qui sera effectué à Cap Canaveral, en Floride, est actuellement prévu pour mars 1979. Au total, six vols expérimentaux en orbite devront avoir lieu, et la première mission opérationnelle se déroulera en 1980.

Participation du Pentagone

La navette spatiale a la taille d'un "DC-9". Chaque exemplaire pourra accomplir une centaine de missions en orbite, ou même davantage, ce qui permettra à des centaines d'hommes et de femmes de nombreux pays, d'aller dans l'espace.

Le Pentagone a l'intention de partager avec la NASA, une flotte de cinq navettes. Selon les prévisions de la NASA, 560 missions opérationnelles seront effectuées entre 1980 et 1992, dont 109 seront assurées sous la direction du Pentagone à des fins militaires. Chaque navette pourra repartir dans l'espace après avoir été révisée sur terre pendant une quinzaine de jours.

Pour constituer les équipages, la NASA a invité ceux qui souhaitent en faire partie, comme pilote ou comme scientifique, à se faire connaître. Elle a déjà reçu plus de 2,000 réponses.

L'équipage des Spacelab sera composé d'Américains et aussi de chercheurs qui seront recrutés dans les onze pays membres de l'Agence spatiale européenne. Comme la navette, le Spacelab sera également réutilisable.

Une mission Spacelab normale comprendra deux pilotes et un ingénieur de vol pour la navette, et quatre scientifiques pour le laboratoire. Les vols en orbite dureront de 7 à 30 jours et ils se dérouleront à 250 km d'altitude.

Deux chercheurs seulement, un Américain et un Européen, prendront place à bord du Spacelab pour son premier vol expérimental en 1980.

Réparer les satellites

L'une des principales fonctions de la navette, qui pourra emporter 30 tonnes de matériel, consistera à placer en orbite des satellites automatiques, ce qui supprimera la nécessité de recourir pour les lancer à des fusées classiques, qui ne servent qu'une seule fois.

Si un satellite tombe en panne, l'équipage d'une navette pourra essayer de le remettre en marche dans l'espace, ou bien, le rapporter sur terre pour le réparer. En conséquence, le coût de fabrication des satellites diminuera très sensiblement puisqu'ils n'auront plus besoin d'être d'une fiabilité presque absolue.

D'autre part, puisqu'une même navette pourra servir une centaine de fois, sa mise en service permettra de réduire considérablement le coût des missions spatiales. Actuellement, des pays étrangers et diverses agences gouvernementales et sociétés privées américaines paient la NASA pour qu'elle lance des satellites, et il en sera de même dans l'ère de la navette.

M. Chester Lee, directeur du bureau opérationnel de la navette à la NASA, a annoncé qu'un système complexe a été élaboré pour fixer le tarif des utilisateurs. Pour une mission, les pays étrangers et les sociétés privées américaines paieront environ $20 millions, les organismes gouvernementaux américains $16 millions, et le Pentagone $12.2 millions.

Les utilisateurs qui ne chargeront pas en totalité la navette pourront louer la place restante à d'autres chercheurs. Dans ce cas, un professeur d'université pourrait par exemple, placer un petit appareil scientifique à bord du vaisseau en ne payant pas plus de $3,000, selon les prévisions de la NASA.

M. Chester Lee a précisé que la plus grande partie de l'espace disponible des navettes a déjà été vendue pour les 19 premiers vols opérationnels, qui auront lieu en 1980 et 1981. Au cours de cette période, les vaisseaux emporteront quatre ou cinq Spacelab, ainsi que des satellites scientifiques, de communications ou chargés de recherches sur l'environnement. Ils seront confiés à la NASA notamment par l'organisme européen "Intelsat", plusieurs pays arabes et le Brésil.

Selon les prévisions actuelles, le nombre annuel de missions accomplies par la navette spatiale augmentera progressivement de 23 en 1982, elles passeront à 31 en 1983, 40 en 1984 et 60 en 1985, soit plus d'une par semaine.

Construction Jocelin Ltée

10, rue du Parc, Rivière-du-Moulin, Chicoutimi, Qué.



Maison canadienne, stucco et pierre des champs, 43' x 30', 3 chambres, salon, cuisine, salle à manger, foyer dans le salon, terrain 8,960 pi. car.; idéal pour celui qui aime la chaleur du canadien.

Pour une construction personnalisée. **TEL.: 549-9854**

BON PRIX ET QUALITÉ

grandeur en inventaire:
9' x 7'
LIVRAISON IMMEDIATE

Voilà l'essentiel de nos portes de garage en bois *Ambass-a-dor*

Agences Claude Gagnon Inc.

C.P. 1384, 1100, Route 170, Chicoutimi, Qué. G7H 2H3
Tél.: 545-4922. Service de jour: 549-5865



Ottawa veut placer sur un même pied les municipalités pauvres et riches

Par Bob Douglas

TORONTO (PC) — Le gouvernement fédéral étudie les moyens de placer les municipalités les plus pauvres sur le même pied que les plus riches, a déclaré mercredi le ministre des Affaires urbaines, M. André Ouellet.

M. Ouellet a déclaré, à une conférence nationale-municipale, qu'il existe au moins trois moyens pour Ottawa d'aider les municipalités qui ont des ennuis financiers.

L'un, ce serait une compensation pour une partie de leur fardeau financier.

Une autre consisterait en une aide fédérale accrue pour la rénovation urbaine. Et la troisième méthode, ce serait le transfert de fonds aux provinces pour les municipalités.

Le ministre a répété qu'il s'intéressait de près aux problèmes de finances municipaux et qu'il était tout disposé à plaider auprès de ses collègues et des gouvernements provinciaux en leur faveur.

Le ministre parlait au congrès annuel de la Fédération des municipalités canadiennes, qui réclame depuis de nombreuses années un partage du revenu et du produit de la taxe de vente avec les provinces et le gouvernement fédéral.

Toutefois, M. Ouellet n'admet pas que toutes les municipalités ont besoin d'une forte augmentation de revenu pour faire face à leurs besoins particuliers. Certaines éprouvent de la difficulté à fournir des services convenables à cause de leurs problèmes financiers, tandis que d'autres sont en meilleure posture.

Les résidants de certains centres contribuent une plus large part que d'autres de leurs revenus aux taxes municipales, dit-il.

Les coûts d'intérêt pour emprunts municipaux varient aussi beaucoup à travers le pays, dit le ministre. Certaines municipalités paient jusqu'à 20 pour cent de leurs revenus en intérêts, alors que d'autres paient moins de 10 pour cent.

Il y a aussi de grandes différences dans les coûts des services municipaux par résidants. Et il y a de grandes différences dans les taxes foncières à travers le pays.

Quelques municipalités pourraient être prises dans un piège "à double tranchant", dit M. Ouellet; elles pourraient être appelées à fournir des services adéquats avec des taxes foncières supérieures à la moyenne.

Cela pourrait dissuader des gens de s'y installer et décourager les investisseurs.

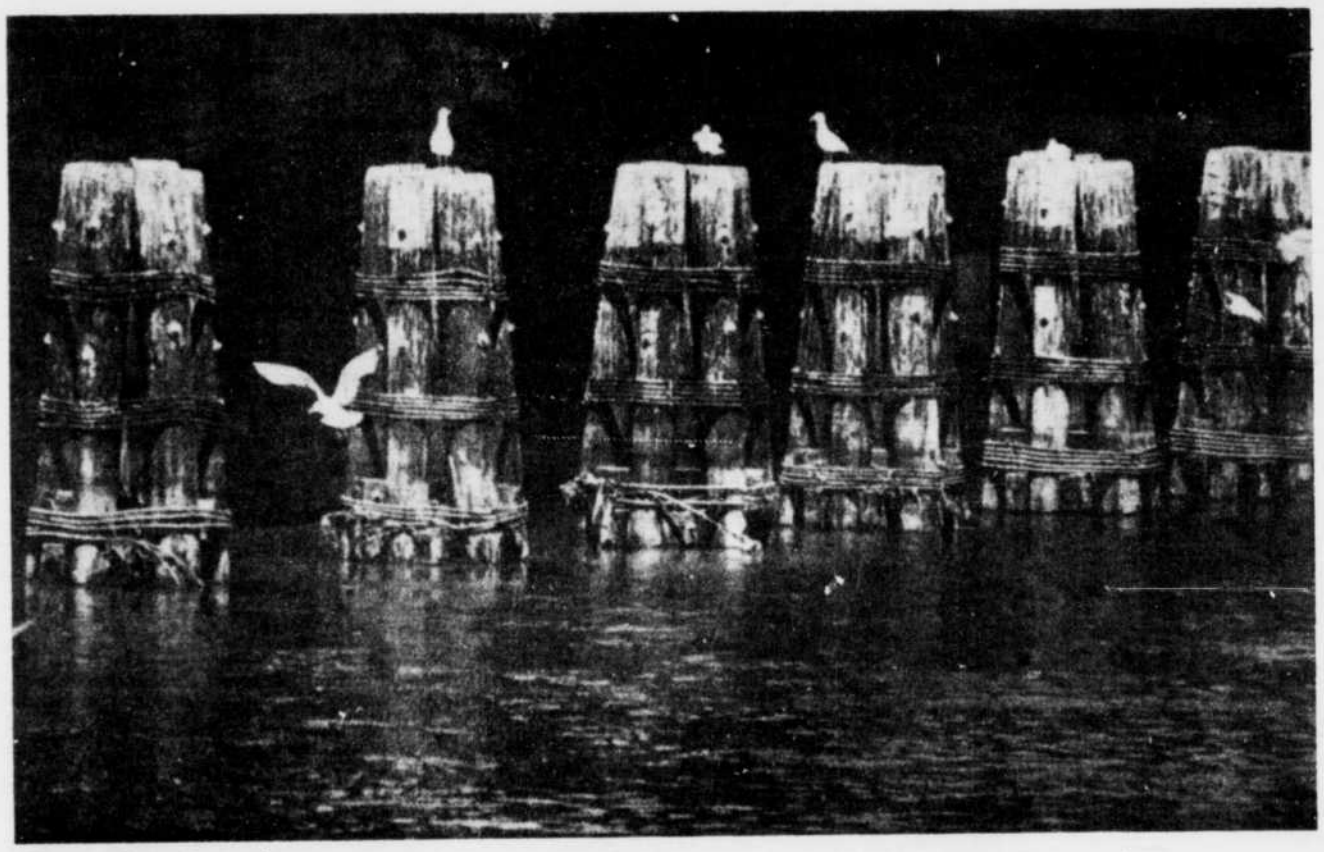
M. Ouellet se dit inquiet du fait que des Canadiens doivent payer plus de taxes que d'autres pour les mêmes services.

"Ces variations de la capacité fiscale des municipalités me regardent directement parce qu'elles ont des conséquences directes sur la programmation fédérale", dit le ministre.

Quelques programmes fédéraux ne sont pas aussi flexibles qu'ils ne le devraient; il y en a qui obligent les municipalités à payer elles-mêmes une part de leur coût, ce qui est plus difficile pour les municipalités pauvres que pour les autres.

Un groupe d'étude formé de représentants de la Fédération et des gouvernements fédéral et provinciaux a étudié le problème financier des municipalités. Ses conclusions, publiées il y a plus d'un an, doivent être discutées à une conférence de représentants des gouvernements aux trois niveaux.

Toutefois, les gouvernements provinciaux ont rejeté cette idée d'une "conférence à trois niveaux", au grand désappointement des dirigeants de la Fédération.



Portrait printanier
— Quelques goélands en profitent pour se chauffer au soleil, perchés qu'ils sont sur des piliers des rivières, en attendant que passe tout près les poissons qui feront leur repas.

(Téléphoto PA)

Desmarais II d'avis qu'il faut détruire le mythe des profits exorbitants des cies

QUEBEC (PC) — Le président du Conseil du patronat du Québec, M. Pierre Desmarais II, souhaite que les participants au sommet économique de cette semaine laissent "à la maison" tous les vieux mythes qui pourrissent les relations entre l'entreprise privée et ses partenaires.

S'adressant à quelque 500 personnes, à la journée de l'informatique du Québec, dans la Vieille capitale, M. Desmarais a dit que le premier mythe à détruire est celui des profits exorbitants des grandes entreprises. "Des profits, estime-t-il, qui ne cessent de diminuer par rapport au revenu national".

Il s'en est pris ensuite à ceux qui prétendent que les investissements étrangers sont néfastes pour le Québec, un deuxième mythe à détruire, a-t-il dit.

"Il ne faut pas prétendre que les investissements étrangers sont les seuls à pouvoir développer le Québec mais il faut reconnaître que leur apport peut être précieux", a-t-il déclaré.

BESOIN DE GARDE D'ESCALIER DE METAL?

Entreprise GIL ENR.

APPELEZ A:
549-3663
OU VENEZ AU
1013, rang St-Joseph
Chicoutimi;

ESTIME GRATUIT

G. GOBEIL 545-0617



DES MAISONS, NON DES GADGETS

- Possibilité de vous faire construire selon vos goûts et votre personnalité.
- Vous rencontrez notre dessinateur qui vous préparera des plans selon vos exigences.
- Prix à partir de $29,150.
- 18 modèles différents à votre disposition.
- Construction traditionnelle évitant l'utilisation de matériaux de basse qualité.

Construction L&R Brisson ltée

130, ave du Parc
Ville de La Baie

Bur. 544-1125
Rés. 544-4064

LOCATION - VENTES ET SERVICES D'OUTILLAGES DE TOUS GENRES



- Motoculteur
- Rouleau à pelouse
- Aérateur de gazon
- Scie mécanique
- Sableuse de tous genres
- Laveuse de tapis à vapeur
- Compacteur
- Echafaudage
- Brise-béton électrique
- Mélangeur à béton
- Scie sauteuse
- Pompe de tous genres.

POUR OBTENIR LA MACHINERIE QUE VOUS AVEZ BESOIN, N'HESITEZ PAS A CONSULTER. MONSIEUR LOUE TOUT

LOCATION D'EQUIPEMENT
(chicoutimi 1976 ltee)

CHICOUTIMI
1560, boul. St-Paul
545-3663

CHICOUTIMI-NORD
131, rue St-Ephrem
549-5262

Du lundi au vendredi: ouvert de 8h00 a 12h00 et de13h00 a 17h30: samedi: 8h00 a 12h00

Tous les partis réclament qu'Ottawa augmente son aide aux pays en plus mauvaise posture

OTTAWA (PC) — Des représentants de tous les partis au Parlement ont réclamé que le gouvernement augmente son aide, présentement de $1 milliard par année, aux pays les plus défavorisés et que le Canada ouvre plus grand ses portes aux exportations des pays en voie de développement.

Ces plaidoyers font partie d'un rapport du Comité parlementaire des affaires étrangères, déposé jeudi aux Communes par M. Marcel Prud'homme (libéral, Montréal Saint-Denis).

Accepté unaniment par le comité, ce rapport résulte du travail d'un sous-comité qui a siégé en ces derniers mois.

Il a été déposé peu avant le départ, en fin de semaine, du ministre des Affaires extérieures qui va participer aux derniers dialogues Nord-Sud sur un nouvel ordre économique mondial. M. MacEachen est coprésident de la Conférence de Paris qui s'occupe de plusieurs questions mentionnées dans le rapport.

Ce dernier se termine par l'avertissement qu'il est temps de remplacer les critiques par un débat sur la façon de vivre des autres. Tandis que les pays industrialisés ont leur conception des droits humains, les pays défavorisés soutiennent que ces droits comprennent l'alimentation, la santé, le logement, le travail et l'éducation.

Il y est dit que pays riches et pauvres ont besoin les uns des autres dans la même maison globale. A moins que l'on ne s'efforce d'étendre à tous les standards minima de la décence humaine, il peut y avoir confrontation et désordres pires que ceux du passé.

Le sous-comité a commencé par considérer le lourd fardeau des dettes des pays défavorisés, puis s'est haussé à un plan plus élevé après avoir entendu déclarer que les dettes et les autres difficultés sont reliées entre elles.

M. Prud'homme dit que le rapport est le premier document à analyser les prêts du Canada aux pays en voie de développement. S'élevant à $9.8 milliards, ces prêts se détaillent comme suit: $2 milliards de l'Agence canadienne pour le développement international; $1.2 milliard de la Société de développement des exportations; et environ $1.2 milliard des banques privées du Canada.

$165 milliards

Le rapport mentionne que tous les pays en voie de développement semblent capables de faire face à leurs dettes - de $165 milliards au total - mais que les pays les plus pauvres n'en peuvent plus contracter.



Précaution

— Le printemps est enfin parmi nous! C'est une saison idéale pour effectuer des travaux autour de la maison: jardinage, rénovation, construction, creusage, etc.; mais le printemps, c'est aussi le moment de l'année où les câbles téléphoniques enfouis sont le plus menacés. Donc, avant de donner un coup de pelle, il faut donner un coup de fil au service des réparations de Bell Canada.

Nouveau moteur à combustion interne

WINNIPEG (PC) — Un nouveau genre de moteur à combustion interne, dont son inventeur, M. Hoken Kristiansan, assure qu'il utilise le carburant avec deux fois plus d'efficacité que le moteur traditionnel, a été dévoilé jeudi.

M. Kristiansan, ingénieur en aéronautique, dit que son prototype comprend le premier nouveau cycle termo-dynamique depuis le cycle allumé par étincelles d'Otto, de 1876, et le cycle Diesel à pression thermique de 1895.

Au dévoilement, il a fallu s'y prendre à quatre reprises pour faire fonctionner le système d'allumage. La cinquième fois, il a fonctionné, mais ensuite il y a eu quelques ratages auxquels l'inventeur attache peu d'importance.

Pour la rénovation résidentielle ou commerciale (finition de sous-sols, armoires, styles de tous genres, toitures ou l'entretien général de vos immeubles, etc.)



CONSULTEZ:

MENUISERIE
G.-A. Ltée
3897, Route 170, RR-4
CHICOUTIMI
LATERRIERE
Tél.: 678-2223



NORMAND GRAVEL CONSTRUCTION ENR.
2237, Boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord, G7H 5B2
SPECIALISTE EN RENOVATION 543-9447

LAMTECH - LAMTECH - LAMTECH



Pour vos beaux dessus de comptoirs.

FORMICA BRAND stratifié décoratif

DISPONIBLE AUX ENDROITS SUIVANTS:
CHICOUTIMI - TROIS-RIVIERES - COWANSVILLE - BOUCHERVILLE - ST-HYACINTHE

LAM TECH

Armoire de cuisine Chicoutimi Enr.
Centre d'achats Place du Saguenay
CHICOUTIMI
J.-J. GAUTHIER (distributeur)
ESTIME GRATUIT (418) 549-8207

Prêt hypothécaire

10%

BIENVENUE
AUX NOUVEAUX CLIENTS

BANQUE TD
117 est, Racine,
Chicoutimi, Qué.
549-0412

REPONSE RAPIDE

PETITES ANNONCES

ANIMAUX A VENDRE

COCKER BLOND, pure race, 3 mois, vacciné, $50.00. Tél.: 543-3246.
F-142989

DOBERMAN à vendre, 1½ an, mâle, $125.00. Tél.: 542-2294.
F-142932

PETITS CHIENS poméraniens à vendre, pure race. Tél.: 544-3939.
F-141865

CHENIL LATERRIERE: 5150, boul. Talbot, route entre hangar et motel Casse-Croûte, chiots: bichon maltais, yorkshire, caniche, poméranien, cocker, pékinois, pug, lhassa apso, autres races sur demande. Tél.: 678-9904.
F-140760

UN PETIT CHIEN lhassa apso, femelle, pure race, enregistrée, jeunes chats persans, enregistrés, de différentes couleurs. Tél.: 549-4708.
F-142935

CHEVAL DE TRAIT à vendre. Tél.: 549-2854.
F-142967

UN CHEVAL D'EQUITATION Palomino, très bien dressé. Tél.: 543-9322.
F-143101

VACHES PRINTEMPS, à vendre. Tél.: 343-2134.
F-142432

CHEVAL A VENDRE, Quarter Horse, de compétition, enregistré, 16 mains, 1,100 livres, Guelding, a remporté plusieurs prix, aussi: une jument Apaloosa, 6 ans, excellente pour la plaisance, raining, prix à discuter. Tél.: 662-2510, Alma.
F-142651

CHATS PERSANS, 3 mois, enregistrés, $200.00. Tél.: 547-4334.
F-142492

CHIOTS colley (Lassie), dalmatien, setter irlandais, dobberman, herdil terrier, épagneul, cocker, beagle, tous de pure race, aussi: stode d'accouplement. Tél.: 678-2308.
F-142909

ANIMAUX A VENDRE

PETITS CHIENS, de 2 mois, prix: $10.00, poids adulte: 25 livres. Tél.: 543-9405.
F-142685

3 CHIOTS COCKER, $75.00 chacun. Tél.: 543-4866.
F-142940

CHIOTS ST-BERNARD, pure race, vaccinés, vermifugés, 2 mois. Tél.: 543-7578 ou 2226, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord.
F-142925

6 MAGNIFIQUES CHIOTS cocker, 1½ mois, à vendre, pure race, prix à discuter. Tél.: 547-9170.
F-142673

ARGENT A PRETER

NOUS AVONS EN MAIN: $3,000.00 disponibles dans 3 jours, pour prêts, 1ère et 2ième hypothèques. Intérêts très minimes, conditions faciles de remboursement. Tél.: 543-0275, BOURSE D'IMMEUBLES, Chicoutimi, Enr. Courtier.
F-140752

ARGENT A PRETER jusqu'à $25,000.00, première et deuxième hypothèques, aucune commission, aucun frais caché, Beneficial Realty Ltée. Tél.: 543-4421.
F-142686

AUTOS A VENDRE

CORVETTE "STINGRAY COUPE", 1975, 21,000 milles, équipée au complet et en parfaite condition, pneus spéciaux montés sur roues chromées, prix: $7,200.00. Tels: 547-2407 ou 514-676-6701.
F-143018

AUTOS A VENDRE

PIECES POUR AUTOS SPORTS: pièces de moteur 340, comprenant Intake avec carburateur 650, Holly, têtes baissées de 30 millièmes au c.c., came 7,000 R.P.M., pistons avec ring chromé, crankshafts chromés 10 millièmes, et balancés, aussi Intake Torker pour 383 ou 440. Deux manifolds de 440, deux volants sports. Le tout en excellente condition. Si intéressé, tél.: 673-7305.
F-143092

BARACUDA, 1968, 318 po. cu., 2 barils, moteur et transmission remontés à neuf, brakes neufs, peinture neuve, A-1. Tél.: 673-7305, St-Honoré.
F-143093

PLYMOUTH VALIANT, 1968, 6 cylindres, en bon état, prix à discuter. Tél.: 549-3466.
F-142737

MERCURY MONARCH, 1976, huit cylindres, servodirection et servofreins à disques à l'avant, 4 portes, très propre, 17,000 milles seulement, acheteur sérieux. Tél.: 543-9018.
F-142954

CHRYSLER NEWYORKER BROUGHAM, 1972, air climatisé, pneus d'hiver montés sur roues, mécanique en parfaite condition, prix: $2,950.00. Tél.: 548-2362.
F-143068

PONTIAC LAURENTIAN, 1971, moteur 400, tout équipée, peinture neuve, pneus en bon état, prix: $995.00. Tél.: 545-4971.
F-142780

TOYOTA CELICA, 1973, prix à discuter, couleur jaune. Tél.: 549-8688 ou au 249, Vimont, Chicoutimi-Nord.
F-142783

MUSTANG II, FASTBACK, 3 portes, pneus Michelin d'été et d'hiver, moteur V-8, 302, 1975. Tél.: 545-0523.
F-142360

VEGA, 1973, manuelle, très bonne condition, 33,000 milles, prix à discuter. Tél.: 547-6181, après 5h00.
F-142733

TOYOTA, 1972, 56,000 milles, prix à discuter. Tels: 678-2697, la fin de semaine ou 548-3778, la semaine.
F-142979

PLYMOUTH SUNDANCE, 1974, à l'état neuf, $3,200.00. Tél.: 548-3278.
F-143035

OLDSMOBILE TORONADO, 1969, à vendre pour pièces, $250.00. Tél.: 544-6308.
F-142713

PONTIAC LEMANS, 1976, 4 portes, très bonne condition. Tél.: 548-6136.
F-143037

FORD, 1974, 62,000 milles, très bon état, bon prix. Tels: 549-4241 ou 549-6349.
F-143109

ATTENTION:
A tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'école, de cegep et d'hôpital, etc.
L'IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY
LTEE
vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies "Possibles-imaginables" dont vous avez besoin grâce à son
VRAI CENTRE
DE LA PHOTOCOPIE,
316, ave Labrecque, Chicoutimi
EN PLUS:
Assemblage, mise en tablette, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également réduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix.
Téléphoner à: 545-4474
F-139866

AUTOS A VENDRE

CHRYSLER, 1968, très bonne condition, prix d'aubaine. Tél.: 545-1748.
F-142207

PLYMOUTH VOLARE, 1977, état neuf, prix à discuter. Tél.: 549-7142.
F-142213

PONTIAC GRAN AM, 1974, 46,000 milles. Tél.: 549-4457.
F-143019

FORD LTD, DECAPOTABLE, 1971, V-8, 400, automatique, sièges baquets, console, vitres électriques, radio, stéréo 8 pistes, prix: $1,000.00. Tél.: 545-2057, après 18h00.
F-143076

FORD MAVERICK GRABBER, 1975, très bon état. Tél.: 544-2679, aussi: Toyota Celica Liftback, 1976, blanche. Tél.: 544-4725.
F-142980

CHEVROLET IMPALA, 1974, toit vinyle, bas millage, prix à discuter. Tél.: 547-5351.
F-143031

CHRYSLER, 1965, en bon état de marche, très bien chaussée, ou pour les pièces. Tél.: 548-8097.
F-142802

CAMARO, 1974, type LT, 4 pneus Michelin, bien équipée, en très bonne condition. Tél.: 548-2281.
F-142801

CHRYSLER NEWPORT, 1971, en bon état, très propre, à bas prix, cause de départ. Tél.: 545-2334.
F-142803

BUICK RIVIERA GS, 1974, 37,000 milles, équipement complet. Tél.: 548-6704.
F-142818

CHRYSLER IMPERIAL, 1970, équipée au complet, encore très propre. Tél.: 543-9322.
F-143102

PONTIAC PARISIENNE, 1977, équipée, air climatisé, bas millage, balance de garantie GM. Faut voir! Tél.: 549-9677, après 17h00.
F-143103

FORD, 1968, sedan, automatique, carrosserie en bon état, radio. Tél.: 542-2491.
F-143007

ON OFFRE A VENDRE une Dodge Monaco 500, 1967, en très bon ordre. Téléphoner à: 549-1203.
F-142957

4 G-60-14, Belted Wide-Cat, moitié prix, pneus d'été neufs, à 14 pouces, à moitié prix, en bon état. Tels: 549-4241 ou 549-6349.
F-143005

FORD LTD, "station-wagon", 1973, transmission automatique, servofreins, servodirection, vitres teintées et électriques, très bonne condition. Tél.: 549-1738.
F-143079

PLYMOUTH SATELLITE SEBRING PLUS, 1973, bleue, toit vinyle blanc, 2 portes, hard-top, peinture neuve, en très bonne condition. Tél.: 545-9328.
F-142958

OLDSMOBILE CUTLASS SUPREME, 1974. Oldsmobile Cutlass, 1972. Ford, 1975. 2 Ford, 1974. Ford, 1973. Chevrolet, 1972. Toutes ces autos sont vendues en bas du prix de la cotation. Tél.: 543-8361.
F-142949

MERCURY MONTEGO GT, 1972, couleur grise, automatique, 49,300 milles, bon prix, acheteur sérieux. Tels: 543-2160 ou 545-0991, demandez Carol.
F-142993

AUTOS A VENDRE

AUTOS D'OCCASION, très bonne condition, 1 seul propriétaire, 33,000 milles, 1974. Tél.: 678-2891.
F-142804

OLDSMOBILE, coupe Cutlass, Suprême, 1972, peinture récente, très propre. Tél.: 544-4107.
F-142805

MAZDA 1600, 1971, manuelle, très propre, peinture neuve, 40,000 milles, prix à discuter. Tél.: 543-5706.
F-143048

MERCURY COLONY PARK, 1969, station-wagon, carrosserie refaite à neuf, très bon état. Tél.: 672-2216.
F-141811

RENAULT, modèle A.S., 1970, vendue pour les pièces, tél.: 542-3806, demandez Christian.
F-142581

VOLVO 144, G.L., 1974, transmission manuelle, Overdrive, intérieur en cuir, toit ouvrant, radio AM-FM-stéréo, roues magnésium, 4 pneus radiaux neufs, très bon état, bon prix. Tél.: 543-6322.
F-142253

VERITABLE AUBAINE: TORONADO, bleue, 1974, 56,000 milles, en très bonne condition, peinture neuve, aucune offre raisonnable refusée. Tél.: 545-9347.
F-142039

DEBOSSELAGE, peinture, estimé gratuit à domicile. Tels: 543-6307, 549-4675 ou 673-7543.
F-140755

VOLVO 1972, S, 1967, 4 portes, bonne condition, pour informations, tél.: 548-4345, demandez Roger.
F-142815

PONTIAC PARISIENNE, 1968, 90,000 milles, bonne condition, prix à discuter. Tél.: 549-4375.
F-142936

DATSUN 240-Z, 1971, très bonne condition. Tél.: 543-3261, sur semaine seulement.
F-142704

FORD LTD, 1971, 4 pneus d'hiver et d'été. Tél.: 673-7660.
F-142997

PLYMOUTH ROAD RUNNER, 1974, 44,000 milles, très bon état, cause de départ à la baie James. Tél.: 543-3362.
F-143041

VOLVO FAMILIALE, 1973, excellente voiture, transmission automatique, porte-bagages chromé sur le toit, solide attelage pour remorque, pneus Michelin. Tél.: 549-2621.
F-142986

DODGE, 1970, V-8, H.T., 2 portes, P.B., P.S., en très bonne condition. Tél.: 549-4021.
F-143111

VOITURE ANTIQUE A VENDRE: Oldsmobile, 1941, très propre, moteur brisé, prix à discuter. Tél.: 676-2348, après 6h00.
F-142919

TOYOTA COROLLA 1600, 1973, transmission manuelle, 46,000 milles, excellente condition, motif: achat d'une voiture neuve. Tél.: 547-2080.
F-142942

CHARGER DODGE, 1973, peinture neuve, en parfaite condition, (vrai bijou); Chevrolet BelAir, 1972, peinture neuve, parfait état; Ford Galaxie 500, 1973, peinture neuve, parfaite condition, chaussée en Michelin. Tels: 549-2572 ou 543-1393.
F-142918

AUTOS A VENDRE

FORD GALAXIE 500, 1967, 30,000 milles, en très bon état, cause: décès. Tél.: 543-2339.
F-143043

TRANSMISSION manuelle, 4 vitesses, de Dodge Dart ou de Duster, avec embrayage Hurst, le tout: $100.00, en très bon état. Tél.: 545-3485.
F-142742

DATSUN, 1973, très bon état, aussi: tente en toile, tout équipée, prix à discuter avec l'acheteur. Tél.: 543-9251.
F-142767

OPEL GT, 1972, très bonne condition. Tél.: 548-6218.
F-142249

VOLKSWAGEN, 1969, bon état, 51,000 milles, semi-automatique, prix: $500.00. Tél.: 549-2751.
F-142191

BUICK, 1947, remise à neuf, moteur 283. Tél.: 544-6032.
F-142247

CHEVROLET, 1962, blanche, H.T., 2 portes, servofreins, 6 cylindres, 235 po. cu., 3 vitesses manuelles, mécanique et carrosserie en très bonne condition, prix à discuter, faut voir, acheteur sérieux seulement. Tels: 545-3954 ou 543-5623.
F-142761

BUICK LESABRE, 1975, 2 portes, H.T., toit vinyle, radio, servofreins et servodirection, 24,000 milles, très propre, excellente condition, bas prix. Tél.: 542-6359.
F-142901

BUICK ELECTRA LTD, 1975, 4 portes, hard-top, toit vinyle, sièges inclinables, air climatisé, vitres électriques, coffre électrique, 16,000 milles, état neuf. Tél.: 542-4094.
F-142900

MONTE CARLO, 1975, toit vinyle, servofreins et servodirection, radio, 20,000 milles, propre, comme neuve. Tél.: 547-1263.
F-142899

SI VOUS VOULEZ vous débarrasser de votre vieille voiture ou camion, nous allons les chercher sans aucun frais de remorquage. Tél.: 549-6672.
F-140258

PLYMOUTH SCAMP, 1973, 44,000 milles, peinture récente, très propre, avec 4 pneus Michelin. Tél.: 544-3700.
F-142461

MUSTANG, 1971, 302 po. cu., manuelle, 49,000 milles, aussi: moto Honda CR-125, presque neuve, 1975, achetée en 1977. Tél.: 547-9678, après 5h00.
F-142729

FORD CUSTOM, 1974, moteur V-8, air climatisé, très bas millage, 4 portes, peinture neuve, prix à discuter. Tels: 545-4764, sur semaine ou 673-4188, le soir et fin de semaine.
F-142723

CAMARO, 1974, option Z-28, jaune, intérieur noir, 4 pneus radiaux avec 4 mags, 4 vitesses manuelles, 34,000 milles, en excellente condition, faut voir. Tels: 545-0478, fin de sem. ou 549-3666, sur semaine, demandez Martine.
F-142361

OLDSMOBILE 98, 1974, Luxury, très propre, équipement électrique au complet, 4 pneus radiaux Michelin, volant ajustable, toit de vinyle, parfait état, à voir, $4,500.00, acheteur sérieux seulement. Tels: 543-6618, le jour ou 549-2544, le soir.
F-142236

3 FACONS DE COMMANDER:

1) EN VENANT AU BUREAU.
2) PAR TELEPHONE.
3) PAR LA POSTE.

PAR LA POSTE

Voir le coupon spécial dans le bas de l'annonce.

Les petites annonces sont payables d'avance et doivent parvenir à nos bureaux avant le jeudi soir pour parution le dimanche suivant.

TARIF

Une insertion de 17 mots ou moins 2.75
Chaque mot additionnel ..... .10
Location de case postale 1.00
Annonce encadrée ..... .50 de plus

CHICOUTIMI — 545-4895
ST-FELICIEN — 679-3832
ALMA — 662-7829

ANNONCES CLASSEES

316, AVENUE LABRECQUE, CHICOUTIMI

Placez cette annonce classée dans la prochaine edition

Tarif: $2.75 pour 17 mots
$0.10 du mot additionnel

Les annulations et corrections se terminent le JEUDI A 3 HRES 30.

Espace réservé pour mon annonce un mot par ligne.

1	.....	18	.....
2	.....	19	.....
3	.....	20	.....
4	.....	21	.....
5	.....	22	.....
6	.....	23	.....
7	.....	24	.....
8	.....	25	.....
9	.....	26	.....
10	.....	27	.....
11	.....	28	.....
12	.....	29	.....
13	.....	30	.....
14	.....	31	.....
15	.....	32	.....
16	.....	33	.....
17	.....	34	.....

Je désire l'annonce dans la section suivante

CI-INCLUS ARGENT OU MANDAT POSTE

NOM: .....
ADRESSE: .....
TEL: .....

A NOS ANNONCEURS

En vertu d'une disposition de la Charte des droits et libertés de la personne qui déclare que:

"Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination ni donner une autorisation à cet effet." (Art. 11),

nos annonceurs sont invités à publier leurs annonces en conformité avec cette loi promulguée le 28 juin 1976.

FOURRIERE INTERMUNICIPALE
2965, Route 170 — Chicoutimi

Cueillette des animaux à domicile et abattage des animaux

TEL.: 545-9527

SALON CANIN

(Local adjacent à la fourrière)

LAVAGE et TONTE
PROFESSIONNELLE
NETTOYAGE DES DENTS ET DES OREILLES
GARDERIE: INTERIEURE EXTERIEURE
VENTE DE CHIENS ET CHATS de toutes races, enregistrés ou non
COURS DE DRESSAGE à l'obéissance, à la garde, à la défense et à la chasse



545-9527

AUTOS A VENDRE

VOLVO, 1969, 64,000 milles, 8 pneus radiaux, amortisseurs neufs, radio AM-FM stereo 8 pistes, bonne condition. Tel.: 677-2065.
F-142687

— — —

PIECES DE CARROSSERIE, des produits Chrysler, General Motor, Ford, American Motor, de 1967 à 1972, prix defiant toute competition. Tel.: 549-3912.
F-142453

— — —

GREMLIN, 1976, automatique, très bon etat, mecanique A-1. Tel.: 545-9623.
F-142460

— — —

DUNE BUGGY, ideal pour chasse, pêche, aussi: muni d'une gratte et de chaines pouvant débrayer les entrees en hiver. Tel.: 548-2183, s'adresser au 111, Turbide, St-Jean-Eudes.
F-142698

— — —

PONTIAC SAFARI DELUXE STATION, 1969, V-8, 396 po. cu., très bon etat, pas de rouille. Tel.: 548-3927.
F-142736

— — —

ACADIAN, 1969, bonne condition, prix: $425.00. Tel.: 549-5636.
F-142893

— — —

CHEVROLET IMPALA, 1977, 2 portes, toit de vinyle, servofreins et servodirection, radio, 8,000 milles. Tél.: 542-6359.
F-142119

— — —

CHEVELLE MALIBU, 1975, 4 portes, 8 cylindres, servofreins, servodirection, radio, 31,000 milles, très propre, excellente condition. Tél.: 542-4094.
F-142902

— — —

FAMILIALE BUICK, STATION-WAGON, 1972, 43,000 milles, 350 po. cu., radio, servofreins, servodirection, peinture neuve, prix: $1,950.00, si intéressé, téléphoner à: 548-7992. Familiale Plymouth Custom Suburdan, 1975, 21,000 milles, 360 po. cu., servofreins, servodirection, très bon etat, prix: $3,950.00, c'est-à-dire la moitié d'une voiture neuve, si intéressé, téléphoner à: 548-7992.
F-142683

FORD GALAXIE 500, très propre, 47,000 milles, prix: $2,600.00. Tél.: 543-5452.
F-142439

BMW, 600-R, 1976, millage: 2,100 milles, interessé seulement. Tél.: 677-2173.
F-142450

CHEVROLET BELAIR, 1970, tout equipée, pneus radiaux, parfaite condition, prix à discuter. Tél.: 543-1351.
F-142629

CHRYSLER CORDOBA, 1976, air climatisé, vitres électriques, 400 po. cu., tout equipée, bas millage, raison: auto fournie pour travail, à voir au 197, St-Albert, Arvida. Tél.: 548-6996.
F-142634

CAMARO, 1977, transmission automatique, 6 cylindres, millage: 3,000 milles, couleur aqua métallique, interieur blanc, etat neuf, sur sa garantie, prix: $5,300.00. Tél.: 542-2068, après 5h00, sur semaine, demandez Danielle.
F-142616

AUTOS A VENDRE

VOLKSWAGEN COCCINELLE, 1974, prix de cotation: $2,200.00, bon état, laisserais aller pour $1,400.00, cause de vente trop petite. Tél.: 543-9683.
F-142661

— — —

VOLKSWAGEN COCCINELLE, 1975, prix à discuter, en parfaite condition. Tel.: 549-6517.
F-142615

— — —

DUNE BUGGY, à vendre, peinture neuve, système d'allumage complet, très bon ordre, 1968, cause: achat d'une moto, très bas prix, offre raisonnable acceptée. Tels: 676-2209 ou 676-2238.
F-142436

— — —

JAVELIN, 1974, un seul propriétaire, moteur 304 po. cu., transmission manuelle, 38,000 milles, P.B., P.S., 4 pneus neufs d'environ une semaine, état de la voiture en très bonne condition, le prix serait à discuter avec acheteur sérieux. Tels: 548-8655 ou 543-2545.
F-142435

— — —

VOLKSWAGEN FASTBACK, 1969, en excellente condition, prix à discuter. Tel.: 545-1085.
F-142437

— — —

PLYMOUTH GRAN FURY, 1975, 4 portes, P.B., P.S., 360, automatique, pneus, peinture, système d'échappement neuf, prix $3,250.00. Tél.: 548-3992.
F-142631

— — —

FORD CUSTOM, 1970, 4 pneus d'hiver, peinture neuve de 5 semaines, mécanique en excellente condition, prix à discuter. Tél.: 548-7579, après 5h30.
F-142441

— — —

TRES BELLE VOITURE SPORT MUSTANG, H.T., moteur 289, 2 barils, arrière surelevé, pneus arrière G-60-14, neufs, R.P.M., stéréo-cassettes, amortisseurs neufs, batterie neuve, peinture neuve, phares à brume, 2 pneus d'hiver sur rings, meilleure offre acceptée. Tél.: 542-4168, demandez Remi.
F-142654

— — —

ACADIAN BEAUMONT, 1968, bonne condition, aussi: 2 bicycles CCM, 3 vitesses, Mustang, prix à discuter. Tel.: 548-3469.
F-142442

— — —

VEGA, 1974, très bonne condition, 4 pneus neufs, 28,000 milles, à voir. Tél.: 543-0454.
F-142443

— — —

PONTIAC GRAND PRIX SJ, 1976, directement du propriétaire, $5,700.00, tout équipée. Tel.: 548-8607.
F-142448

— — —

PONTIAC ASTRE, 1974, Buick Centurion, 1973. Tel.: 549-7757.
F-142187

— — —

DODGE DEMON, 1971, en très bonne condition. Tel.: 543-9007.
F-142740

— — —

OLDSMOBILE CUTLASS, 1973, 2 portes, prix à discuter. Tel.: 548-4748.
F-142753

BATEAUX

CHALOUPE, neuve, 18 pieds de long, 21 pouces de côté, faite en veneer marin, à vendre, $450.00. Tel.: 549-1745.
F-142633

— — —

VOILIER EN BOIS, 14 pieds, très securitaire, 8 passagers, accessoires compris. Tél.: 549-9792.
F-143049

BATEAUX

DERIVEUR FIREBALL, classe internationale (16.2), équipé pour la competition, en parfait etat. Tel.: 545-1801.
F-143098

— — —

YACHT 24' de marque GREW, tout equipé, en bonne condition. Tel.: 544-1512.
F-142349

— — —

CHALOUPE en fibre de verre, 14 pieds, moteur de 40 forces, remorque de $1,700.00. Tel.: 548-3633.
F-142083

— — —

BATEAU Prince Craft GTx 13.5, peinture métallique, tapis, toile, radio, claxon, compteur de vitesse, conduite mecanique, moteur Evenrude, 50 H.P., 1974. Tel.: 543-6446.
F-142892

— — —

BATEAUX, 18 pieds, moteur 50 forces, fabrication bois et fibre, aussi: chaloupe, 12 pieds, aluminium, prix à discuter. Tels: 547-3159 ou 542-2243.
F-142765

— — —

A VENDRE, bateau, 28 pieds, moteur diesel, 70 forces, coque en acier, couche 6 personnes, tout equipé, avec trailer. Tel.: 548-8196.
F-143026

CANOT de 16 pieds, de marque Prince Craft, pince des 2 bouts, n'ayant servi qu'un an, prix: $250.00, acheteur sérieux seulement. Tel.: 543-5203.
F-142708

CRUISER STARCRAFT, 25 pieds, Mercruiser, 165 CV, équipement complet, remorque, Sonar. Le tout en parfaite condition, cause de la vente, transfert: $15,000.00. Tél.: 549-5527.
F-142696

CHALOUPE modèle Chris Craft, 18 pieds, avec moteur marin, 6 cylindres, finie acajou, le tout comme neuf. Tel.: 545-1236.
F-142047

BATEAU PRINCECRAFT, 14 pieds, avec moteur 40 H.P. Evinrude, avec remorque, en très bon état. Tel.: 542-4843.
F-142962

SPORT VOILE ENR., distributeur de voiliers, dériveurs de grandes performances tels que: 4.7 Laser, Tasar, Mistral, 4.04, Optimist, CL 16, CL 14, Sandpiper 18.6 pi., voilier de type familial, etc. Neufs et usagés. Au 405, St-Sacrement, Alma. Tels: 662-3028, ou 345-2230; Roland Lessard, propriétaire.
F-139801

CAMIONS A VENDRE

PICK-UP, 1967, peinture neuve. Si interesse, tél.: 543-0328.
F-142792

CAMIONS A VENDRE

GMC PICK-UP Sierra, 4 x 4, ½ tonne, 1976, automatique, P.B., P.S., V-8, bas millage. Tels: 549-8870 ou 549-5021, demandez M. Leroux.
F-143089

— — —

STEP-VAN en aluminium, Ford, transmission manuelle, 4 vitesses, ½ tonne, longueur 18 pieds, ideal pour amenager en campeur, prix $1,000.00 ou à echanger contre tente-roulotte à toit rigide, equipée. Tel.: 545-2057, après 18h00.
F-143077

— — —

PICK-UP, GMC, automatique, 1972, ½ tonne. Tel.: 678-2866.
F-142977

— — —

JEEP 1960, $1,000.00, aussi: système de son, marque Maranz. Tel.: 544-4339.
F-143025

— — —

JMC, 4 x 4, 1973, bas millage, parfaite condition. Tel.: 547-5351.
F-143029

— — —

JEEP Cherokee, 4 x 4, 1974, 3 vitesses avant, 30,000 milles, bonne condition. Tel.: 678-2830, après 5h00.
F-142638

— — —

DODGE, 1971, série 400, avec bascule hydraulique, 2½ tonnes, bas milliage, en parfaite condition, acheteur sérieux seulement. Tel.: 544-4116.
F-142462

— — —

PANEL CHEVY VAN, 1973, ½ de tonne, 40,000 milles, peinture neuve, pneus neufs, très bonne mecanique. Tels: 543-6573, le soir, ou 673-4481.
F-142724

— — —

TOYOTA 4 x 4, Land Cruiser, 1974, 4 portes, 34,000 milles, winch électrique, suspension et pare-chocs renforcés, $4,000.00. Tel.: 548-6489.
F-142734

— — —

2 CAMIONS GMC, 1974, moteur 6, à clutch, 1973, moteur 8, automatique. tel.: 549-7757.
F-142186

— — —

PICK-UP ½ tonne, 1976, servofreins et direction, automatique, avec boite en fibre de verre, 15,000 milles, bonne condition. Tel.: 678-2341.
F-142905

— — —

PICK-UP, 1967, ½ de tonne, manuel, 6 cylindres, parfaite condition. Tel.: 545-9583.
F-142907

— — —

JEEP CJ5, 1974, 39,000 milles, 6 cylindres, 258 po. cu., excellente condition. Tel.: 549-6937, après 6h00.
F-142912

— — —

4 X 4, RAMCHARGER, 1974, 27,000 milles, etat neuf. Tel.: 545-4029.
F-142760

— — —

JEEP CJ5, 1974, 258 po. cu., 3 vitesses manuelles, toit de toile, pneus Armstrong. Tel.: 548-3374.
F-143058

CAMION FORD, 1975, très bonne condition, boite en fibre de verre, prix à discuter. Tels: 548-2811 ou 548-4001.
F-143040

CAMIONS A VENDRE

PICK-UP FORD, Courrier, 1973, avec boite, mecanique en bon ordre, aurait besoin d'une peinture neuve, prix $1,100.00. Tel.: 547-9773.
F-142449

CAMPING

ROULOTTE DE VOYAGE, de marque Play-Cat, 14 pieds, avec refrigerateur, poêle, chauffage, toilette, pouvant coucher 6 personnes, très propre, en parfaite condition, à prix raisonnable, acheteur sérieux seulement. Tel.: 549-5877.
F-142976

— — —

TENTE-ROULOTTE LARK, 1971, 8 places, tout equipée, poêle, refrigerateur, toilette, hitch, barres de torsion, freins, très propre. Tel.: 548-5061.
F-143038

— — —

TENTE-ROULOTTE BELLEVUE, 1975, toit rigide, tout equipée. Pour informations, tel.: 543-6535.
F-142778

— — —

ROULOTTE APALACHE, 1974, chauffage au gaz et à l'electricité, refrigerateur au gaz et à l'electricité, très bonne condition, prix: $2,500.00. Tel.: 542-6531.
F-143086

— — —

CAMPEUR, conviendrait pour pick-up, excellente condition. Tel.: 547-5351.
F-143030

TENTE-ROULOTTE BON AIR, 1975, à l'etat neuf, pouvant coucher 6 personnes. Tels: 662-6125 ou 668-2479.
F-142982

TENTE-ROULOTTE, toit rigide, Starcraft, 8 places, parfaite condition, equipée au complet, prix à discuter, voir presentement au 1539, Vimy, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-4046.
F-143032

ROULOTTE P.M.C., 24 pieds, 1975, modele Grand Air, 2 mois d'usage, auvent automatique, tapis mur à mur, chauffage central, stéréo-cassettes, couche 6 personnes. Tels: 543-3736 ou 543-2095.
F-143036

ROULOTTE P.M.C., Grand Air, 1975, 24 pieds, excellente condition, radio stéréo AM-FM, cassettes, antenne de télévision, auvent hydraulique, pneus de rechange, châssis doubles, grand refrigerateur, equipement au complet. Tels: 549-4111 ou 673-7582.
F-143023

CAMPING

TENTE-ROULOTTE, toit rigide, Val-Bar, 6 places, très propre, $900.00, aussi: bicycle Mustang, en très bonne condition, $35.00. Tel.: 548-6184.
F-142244

— — —

TENTE-ROULOTTE UNIVERSELLE, 1970, 6 places, toit rigide, à l'etat neuf, équipement complet, prix à discuter. Pour informations, tel.: 549-7726.
F-142251

— — —

TENTE-ROULOTTE LIONEL, 1975, toit rigide, 7 places, tout equipée, etat neuf. Pour informations, téléphoner à: 548-5258.
F-142270

— — —

AUTOBUS-CAMPEUR à vendre, pouvant servir de chalet. Tel.: 349-2201, St-Jerome.
F-142622

TENTE, 12 x 15, de marque Woods, 1 mois de service, en parfaite condition. Tel.: 543-1351.
F-142630

CAMPEUR MOTOR HOME, de marque Champion, 1975, 24', état neuf, air conditionné, auvent automatique, antenne de télévision, aubaine, pour acheteur sérieux seulement. Tel.: 662-9625.
F-142430

EQUIPEMENT de camping à vendre, comprenant le terrain, la plateforme, 20 x 20, une tente, 14 x 14, avec cuisine 7 x 6, équipement au complet au propane, situé à 14,000 milles d'Alma, au bord du lac St-Jean, prix: $800.00. Tel.: 662-4206.
F-142678

ATTENTION:

A tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'école, de cegep et d'hôpital, etc.

L'IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY LTEE

vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies. Possibles imaginables, dont vous avez besoin grâce à son

VRAI CENTRE
DE LA PHOTOCOPIE
316, ave Labrecque, Chicoutimi
EN PLUS

Assemblage, mise en tablette, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également réduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix.

Téléphoner à: 545-4474
F-139866

CHATEAUNEUF ELECTRIQUE LTEE

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
ESTIME GRATUIT TEL.: 549-4671
1280, RUE PERE-HONORAT,
Rivière-du-Moulin, Chicoutimi, P.Q.

REPARONS
VENDONS - ECHANGEONS

T.V. et systèmes, stéréos usagés

Téls: 549-8265 - 8266

PLAN DE MISE DE COTE FACILE

j.m. SAUCIER inc

POUR AUTOMOBILES
ailes en fibre de verre
Qualité et durabilité renforcées
de tissu laminé à la main

CHRYSLER:	FORD:	DIVERS:
Dart 1967 à 1976	Comet 1970 à 1976	Datsun, toute
Valiant 1967 à 1970	Maverick	Vega, toute
Duster 1970 à 1976	1970 à 1976	Toyota, toute
	Pinto 1970 à 1976	A.M. 1970 à 1976
	Camion	Etc.
	1967 à 1972	



AU ROI DES PIECES
549-6672
ou 549-7757

MENAGE NEUF 1977
STYLE COLONIAL
MEUBLES MODELES
$2,995

Ce ménage comprend: 1 téléviseur WESTINGHOUSE; 1 set de salon de style, 1 table de centre en érable, 1 table de coin, 1 lampe sur pied; 1 lampe de table; 1 réfrigérateur de couleur, 14 pi. cu., 2 portes, automatique; 1 poêle de 30 pouces, automatique, de couleur; 1 set de cuisine colonial, 5 morceaux; 1 laveuse automatique de couleur (18 livres); 1 sécheuse automatique de couleur; 1 set de chambre colonial qui comprend: 1 bureau double, 1 commode, 1 lit, 1 matelas et sommier-caisse SIMMONS.

Livraison et entreposage gratuits.
Aucun comptant requis. Payable au mois.
POUR INFORMATIONS:
Téls: 547-4579 — 547-5138
Ce ménage est vendu par:
AMEUBLEMENT CAPRI DE JONQUIERE
Nos plus gros vendeurs de ménages dans la région

AUTO S.T. INC.
COURTIERS EN AUTOMOBILES



A la suite du vif succès obtenu nous avons besoin de modèles 74-76 surtout

Vous voulez vendre votre auto?
On s'en occupe pour vous!
Vous pouvez garder votre voiture ou nous la laisser.

VENEZ NOUS VOIR A:
2275, BOUL. TALBOT
TEL.: 549-7465

Maintenant au:
52, Racine est, à Chicoutimi, et au 273, St-Hubert, à Jonquière.
Nous vous invitons spécialement à venir nous voir à notre nouveau magasin à Chicoutimi.
Pour vos réparations, le nettoyage ou l'assurance de vos fourrures, nous sommes à votre service, consultation gratuite.



Faucher et Bergeron
et
Roland Roy
Fourrures.
2 grandes maisons, spécialistes en fourrure sous une même administration, cela veut dire meilleurs prix, meilleur service. Tout à l'avantage de notre clientèle.

CHICOUTIMI
JONQUIERE

TELS: 543-8645 — 543-0745
TELS: 542-2781 — 542-4118

CAMPING

TENTE-ROULOTTE, 8 places, toit rigide, cuisinette, très bonne condition, prix à discuter. Tél.: 347-3659.
F-142714

ECONOLINE, 1954, idéal pour la chasse et pêche, prix à discuter. Tél.: 347-3659.
F-142715

TENTE-ROULOTTE Lard, 1971, toit rigide, 6 personnes, tout equipée. Tels: 548-2218 ou 548-8061.
F-142456

ROULOTTE, de marque Dauphine, 1975, a servi 15 jours, très propre, personne interessée seulement. Tél.: 549-1762.
F-142459

TENTE-MAISONNETTE, 13 x 16, 2 chambres, coton egyptien bleu/orange, payée $450.00, laisserais à $150.00, parfait état. Tél.: 549-2312.
F-142647

ROULOTTE APALACHE, 1973, 27', tout équipée, état neuf, prix: $5,500.00. Tél.: 549-2743, à partir de mardi, le 24 mai 1977.
F-142466

AUTOBUS transformée en campeur, hiver comme été, marque International (courrier), à vendre, prix à discuter. Tél.: 251-3266, St-Prime.
F-141471

TENTE-ROULOTTE à deux fonctions, soit trailer ou tente, prix d'aubaine. Tél.: 548-2183, ou s'adresser au 111, Turbide, St-Jean-Eudes.
F-142699

TENTE 9 x 18, en coton égyptien, en parfaite condition. Tél.: 548-5964.
F-142115

ROULOTTE UNIQUE, 1977, nouveau concessionnaire, au 455, boul. Harvey, Jonquière. Pour informations, tél.: 547-3202.
F-142959

ROULOTTE à vendre, 10 x 45, annexe 10 x 24, aussi, remise aluminium 10 x 10, située au 6, parc Peiland, Pointe-Lebel; très propre, bas prix. Pour informations, tél.: 589-3057.
F-141313

ROULOTTE VAL-BAR, neuve, 1976, avec 10% de rabais, en montre au 455, boul. Harvey, Jonquière, ouvert tous les soirs. Pour informations, tél.: 547-3202.
F-142960

POSSEDONS EN MAIN pièces et accessoires, pour tous genres de roulottes et tentes-roulottes ou pour construire votre propre campeur motorisé. Conseils gratuits. Tél.: 547-3517.
F-139162

ROULOTTE CYGNET, 1976, pour petite voiture 16', 1,550 livres, 18', 1,650 livres, vendue à prix spécial, en montre au 455, boul. Harvey, Jonquière. Tél.: 547-3202.
F-142964

CAMPING

ROULOTTE, 21 pieds, Grand Prix, tout equipée, à l'état neuf, prix à discuter. Tél.: 548-8337.
F-142650

STATION, 1971, 18 pieds, à vendre ou à louer, pour la saison d'été. Tél.: 549-8880.
F-143050

A VENDRE: roulotte de voyage, Fifth Wells, pour accoupler sur pick-up, 35 pieds, 1975, Super Deluxe, stéréo, contrôle électrique, auvent de 20 pieds, chambre de bains complète, convien-drait pour professionnel. Tels: 275-0674, 275-0575 ou 275-3332 (Roberval).
F-143010

TENTE-ROULOTTE BON AIR, 1975, à toit rigide, modèle 700, très propre. Tél.: 547-3202.
F-142961

TENTE-ROULOTTE, 1972, équipée. Tél.: 543-6667.
F-142781

ROULOTTE de 20 pieds, Citation, très propre. Tél.: 548-7774.
F-142969

TENTE, Maison Canadienne, 10 x 10, avec cuisinette, 6 x 10, bonne condition, $125.00. Tél.: 544-5264.
F-142922

TENTE-ROULOTTE, de marque Lionel 100, 1975, état neuf, $2,000.00, prix à discuter, équipée. Tél.: 549-0731.
F-142764

TENTE, 9 x 12, marque Tentmaster, ayant servi 2 fois, à l'état neuf, cause: achat d'une roulotte. Tél.: 543-1711.
F-142750

TENTE-ROULOTTE (Rembec), très propre, 1969, équipée, au propane, à voir au 2782, Roussel, Chicoutimi-Nord.
F-142196

CAMPEUR à louer, pour vacances, idéal pour 6 personnes, équipement au complet, poêle, réfrigérateur, salle de bains, air climatisé. Tél.: 549-5989.
F-142675

ACCOUPLEMENT de roulotte, au complet, avec miroirs, très bon état, prix à discuter. Tél.: 547-2781.
F-142660

ROULOTTE HOLITAIRE, 1971, 14 pieds, 4 places, toilette chimique, chauffage au propane, réfrigérateur à l'électricité ou au gaz, freins électriques, très propre et en très bon état, prix à discuter. Pour informations, tél.: 545-4645.
F-142768

ROULOTTE P.M.C., Grand Air, 1974, 21 pieds, excellente condition, radio, stéréo, antenne de télé, auvent hydraulique, réfrigérateur, pneus de rechange, équipée au complet, prix à discuter. Tél.: 549-2088.
F-142203

AUBAINE: valeur de $13,900.00 pour $9,500.00: roulotte, 1975, Apalache Royal Thermos, 31½ pieds, auvent et air climatisé, stéréo, accommode 7 personnes, accepterais échange. Tél.: 549-8829.
F-142743

CAMPING

TENTE-ROULOTTE Coleman, 8 places, prix à discuter. Tél.: 544-2554.
F-142152

ACCESSOIRES de roulottes et tentes-roulottes, choix complet pour livraison immédiate, auvents automatiques, poêle au gaz, réfrigérateurs, accoupiements, toutes les pièces pour le constructeur, pompes à eau, réservoirs, toilettes, à des prix défiant toute compétition. Tél.: 547-8690, le soir.
F-141390

ROULOTTE CHAMPLAIN 24 pieds, 1969, chauffage central, eau chaude, douche, fourneau. Tél.: 544-4481.
F-141992

TENTE-ROULOTTE, Apache, 1970, en toile et fibre de verre, 6 places, pneus de rechange, poêle au propane, boite à glace, très bon état, $1,000.00. Tels: 677-2040, Richard Walker au bureau, ext. 243 ou 295, et 678-2411, le soir seulement.
F-142762

CHALETS A VENDRE

CHALET A VENDRE, situé le long de la rivière Valin, au bras du nord, 17 milles de Chicoutimi, très propre. Tél.: 549-7267.
F-142694

CHALET situé à 8 milles de Jonquière, pas de lac, mais un ruisseau, meublé, pas d'eau, pompe, 2 chambres, cuisine, terrain de 35 x 75, prix: $2,000.00. Tél.: 542-3132.
F-142240

LAC CLAIR, un petit chalet, belle plage. Téléphoner à: 653-0593, Québec.
F-142707

A VENDRE: Chalet situé au Relais des Bernaches à St-Gédéon, meublé, 3 chambres, cuisine, salon, chauffage électrique. Tél.: 668-7880 (Alma).
F-142357

CHALET à vendre, situé à l'Ascension, rang Garnier, Lac-St-Jean, fini intérieur et extérieur, terrain: 132 x 132, boisé, s'adresser à 548-4479, Jean Simard.
F-142008

MAGNIFIQUE CHALET à vendre, au lac Docteur, Chicoutimi, isolé, style colonial, moderne, cèdre intérieur, extérieur, tapis mur à mur, chauffage électrique, 200 ampères, entrées laveuse-sécheuse, lave-vaisselle, porte-fenêtre avec patio et terrasse, à l'état de neuf. Tél.: 549-4661.
F-142007

CHALET de chasse et pêche avec Delco 12 volts, 2 chaloupes, 2 moteurs, eau courante, chambre de bains intérieure, pouvant coucher 10 personnes, au club Petamben, environ 45 milles de la barrière Onatchouay. Tél.: 548-7563.
F-142992

CHALETS A VENDRE

CHALET situé à St-Félix-d'Otis, 3 chambres, tapis mur à mur, eau courante, électricité, meublé, bateau de plaisance, abri pour bateau, pour acheteur sérieux seulement. Tél.: 542-6333.
F-142665

CHALET situé à St-Léon, site magnifique, 18 x 21, meublé, électricité, remise, prix à discuter. Tél.: 543-0291.
F-142785

CHALET meublé, situé à St-Léon, avec terrain boisé et vue sur le lac. Tél.: 481-2829.
F-142550

CHALET situé à Desbiens. Une belle plage, un beau site pour la pêche, chalet possédant toutes les commodités. Terrain: 50 x 250. Prix à discuter. Tél.: 662-3288.
F-142628

CHALET, habitable à l'année, avec foyer, grand terrain, endroit tranquille, situé au Portage-des-Roches sud, Laterrière. Tél.: 549-9836.
F-142929

CHALET au lac Vert, St-Ambroise. Tél.: 549-4786.
F-142973

BEAU CHALET à vendre, sur le bord de la rivière Saguenay. Tél.: 544-6477.
F-142065

COMMERCES A VENDRE

RANG ST-LOUIS: batisse commerciale, 30 x 40, à vendre, $16,000; terrain 100 x 100, extérieur tôle industrielle, entrée 200 ampères, toilettes et bureaux. Tél.: 543-3613.
F-139439

ATTENTION:
A tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'école, de cegep et d'hôpital, etc.
L'IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY
LTEE
vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies. Possibles-imaginables, dont vous avez besoin grâce à son
VRAI CENTRE
DE LA PHOTOCOPIE
316, ave Labrecque, Chicoutimi
EN PLUS
Assemblage, mise en tablette, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également réduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix.
Téléphoner à: 545-4474
F-139866

COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT, ambulant, équipement complet, 45 pieds. Tél.: 545-2306.
F-142914

CAMPING, 40 unités de 40' x 35', 2 chalets ($10,000 et $3,000), restaurant, plage sur le Saguenay, prix: $25,000. Tels: 547-3977 ou 542-7437.
F-141378

RESTAURANT-CLUB, service, salle à manger, capacité de 24 places, licence bière et vin, avec 5 ans d'opération, clientèle établie, avec bon chiffre d'affaires, avec maison, garage, grand terrain, 80 x 100. Pour informations, tél.: 347-5246.
F-141677

DECAPAGE de meubles, c'est une industrie. Joignez-vous à une equipe d'au-delà de 20 entrepreneurs indépendants, d'un océan à l'autre; avantages: 1) formation et équipement fournis; 2) formule de commercialisation et annonces fournies; 3) pas d'inventaire onéreux; 4) procédé: décape délicatement, complètement, à un prix très raisonnable; 5) investissement minimum, $12,000. Pour plus d'informations, écrire à: Les artisans-décapeurs, 205, St-Denis, St-Lambert, Que., J4P 2G4.
F-137238

DIVERS A VENDRE

FILTER à cartouches pour piscine, valeur de $120.00, laissé pour $60.00, aussi: bicycle 10 vitesses, pour garçon, $40.00, aussi: lustre de cuisine, style chandelier, $50.00. Tél.: 549-9681.
F-143009

UN POELE 220, pour chalet, $60.00. S'adresser au 1035, Portage-des-Roches nord, le samedi et le dimanche seulement.
F-142956

DIVERS A VENDRE

BICYCLETTES, 2 de 10 vitesses, pour garçons, 1 de 27 pouces, 1 de 24 pouces, 1 de 3 vitesses, pour fille. Tél.: 548-2362.
F-143069

REMORQUE pour camping très légère, une seule roue pivotante, 2 prises au pare-chocs, convient pour Europeenne. Tél.: 549-2310.
F-142788

PORTES ET CHASSIS et un garde-robes en acier émaillé brun. Tél.: 544-2686.
F-142965

SYSTEME DE SON SONY, table-tournante, 2 haut-parleurs, un amplificateur 40 watts, un radio AM-FM, à l'état neuf, prix: $1,100.00. Aubaine: $675.00. Aussi: un projecteur Kodak Caroussel 760-H, écran de 72 x 72, valeur de $380.00 pour $275.00. Tél.: 549-4140.
F-142952

UN MOTEUR HORS-BORD Chrysler, 6.6 H.P., 1969, $100.00. Aussi: une bicyclette, 3 vitesses, roues de 27 pouces, pour homme, $40.00. Une bicyclette pour fille, roues de 24 pouces, $30.00, une bicyclette pour garçon, roues de 20 pouces, pneus ballon, CCM, $30.00. Tous ces articles sont en bonne condition. Tél.: 548-5788.
F-142720

UNE TABLE avec 4 chaises (Roxton), avec cuisinière encastrée, réfrigérateur G.E., brun cuivre, un lave-vaisselle Kitchen Aid, fauteuil genre lay-z-boy, 2 têtes de lit, 45 pouces, une base de lit double, avec tête de bibliothèque, un bicycle Mustang, 3 vitesses (pour enfant), fixture de plafond, un secrétaire. Tél.: 549-4140.
F-142953

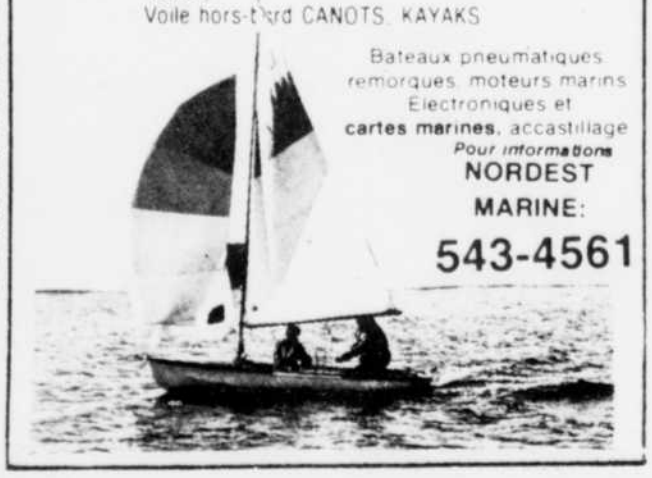
À VENDRE
Trust Royal
Pour l'achat ou la vente de votre propriété immobilière.
CONSULTEZ:
Rodolphe Girard
Bureau: 548-7165
Résidence: 543-6047
ou 543-2904


RODOLPHE GIRARD


Je peux vous conseiller. Pour toute transaction immobilière. Vente, Achat, Location et financement commercial et résidentiel.
N'hésitez pas à m'appeler
Tél.: 549-5652
Bur.: 549-6490
Basile Savard
TRUST GÉNÉRAL COURTIER 549-6490 CHICOUTIMI 494, DES CHAMPS-ELYSEES

NOUS AVONS
Deux techniciens en mécanique
Un technicien en électronique
Ils ont été entraînés aux usines spécialement pour faire le service sur les machines que nous vendons.
Dactylos neufs Facit à boule, ruban correcteur, I.B.M. remis à neuf, calculateur et caisse enregistreuse Sharp, répondeur téléphonique Dictaphone, machine à dicter Lanier, système d'intercom Electrovox, photocopieur Toshiba, papier ordinaire et électrostatique.
VENTE — LOCATION — SERVICE
La Librairie Saguenay, Inc.
375, AVE MONTCALM — TEL.: 543-7744
(A L'ENTREE DU PONT DUBUC)
CHICOUTIMI


Un nouveau commerce de MEUBLES USAGES
Avis à tous les étudiants, jeunes mariés ou autres qui veulent se procurer de beaux meubles usagés à prix modique:
Antonio Lapointe, propriétaire
MEUBLES USAGES ST-HUBERT
Vente - Achat
524, St-Hubert, Ville de Jonquière
Tél.: 542-3196
(Voisin de la Taverne St-Hubert)

QUILLARDS & DERIVEURS
C & C 24 a 42 - TANZER 14 a 28 et autres
CODE 40 - LASER - TAZAR - 505-420
ALBACORE - KOLIBRI - Y FLYER - SKENE 6.8
CATAMARANS (HOBIE-CAT 14-16-18 TORNADO)
Voile hors-bord CANOTS, KAYAKS
Bateaux pneumatiques, remorques, moteurs marins, Électroniques et **cartes marines**, accastillage
Pour informations
NORDEST MARINE:
543-4561


MENAGE NEUF 1977
STYLE CONTEMPORAIN
MEUBLES MODELES
$2,995
Ce ménage a remporté le premier prix à l'Expo. 1 téléviseur; 1 réfrigérateur 2 portes, WESTINGHOUSE (choix de couleurs); 1 poêle de luxe WESTINGHOUSE (choix de couleurs); laveuse automatique et sécheuse WESTINGHOUSE (choix de couleurs); 1 set de salon espagnol, matériel rouge, 1 table de centre, 1 table de bout, 2 lampes allant avec le style; 1 set de chambre comprenant: bureau, commode et lit, 1 matelas et sommier-caisse SIMMONS, 2 lampes de chambre; 1 set de cuisine, style espagnol.
Aucun comptant requis.
Livraison et entreposage gratuits.
Payable au mois. Pour informations:
Tels: 547-4579 — 547-5138
Ce ménage est vendu par:
AMEUBLEMENT CAPRI DE JONQUIERE
Nos plus gros vendeurs de ménages dans la région

A VENDRE

PROPRIETE AU LAC CLAIR
- Habitée à l'année, site magnifique.
- Maison: 40' x 24', terrain: 125' x 200'.
- Embarcations, rideaux, tapis, foyer, etc.
- Echangerais pour maison à Chicoutimi.

673-4166

DIVERS A VENDRE

A VENDRE. ASPIRATEURS neufs et usagés, de marque reconnue. Tel.: 548-4744.
F-142987

— — —

A VENDRE. ASPIRATEURS avec balais électriques, de marque reconnue. Tel.: 547-3537.
F-142988

— — —

UN VIEIL ENGIN à gazoline et un centrifuge pour décoration de parterre, $35.00. Aussi: dompeur de camion, 4 ou 5 tonnes, $125.00. Tel.: 549-5386.
F-143090

— — —

ARMOIRES de roulotte, à vendre. Tel.: 543-8544.
F-143042

— — —

1 SET DE SALON à 2 sections, très propre, prix: $125.00, avec table de centre en céramique. Tel.: 543-8773.
F-142703

— — —

ANTIQUITES A VENDRE: commodes en pin, tables, chaises, lits de bois, bureaux, fauteuils, pharmacies, berçantes, berceaux. Tel.: 547-0252, heures des repas.
F-143085

— — —

TERRE NOIRE à vendre, peut venir la chercher ou la livrer, située au rang St-Marc, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-7412.
F-143034

PLYMOUTH FURY III, 1969, bon état, prix à discuter, filtre à cartouche, piscine 12', bâtons de golf pour homme, très bon état. Tel.: 548-7298.
F-142211

PISCINE, 15 x 24, déjà montée avec filtre Jakuzie ou sable, complète avec Sumbeck et tous les accessoires, prix à discuter. Pour informations, tel.: 547-7451.
F-143013

EVIERS de cuisine et salle de bains, à partir de $1.99, 1 bain vert, $19.99, 1 pharmacie, $9.99, pompes à eau, à partir de $79.98, 1 toilette avec réservoir, $49.98, 1 poêle Franklin, $179.99, 1 foyer intérieur, $199.99. Centre de liquidation Sears, rue Néron, Chicoutimi. Tel.: 549-4481.
F-142798

ATTENTION:

A tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'école de cegep et d'hôpital, etc.
L'IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY
LTEE
vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies. Possibles imaginables, dont vous avez besoin grâce à son
VRAI CENTRE
DE LA PHOTOCOPIE
316, ave Labrecque, Chicoutimi
EN PLUS
Assemblage, mise en tablette, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également réduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix.
Téléphoner à: 545-4474.
F-139865

DIVERS A VENDRE

FILTREUR A SABLE pour piscine de 24 pieds de diamètre, avec un distributeur de chlore. Un skimmer (Coleco) pour piscine, un embarcadère pour piscine, une porte d'aluminium. Tel.: 549-4786.
F-142974

— — —

UNE RADIO C.B., Fanyo, T.A.-777, avec antenne, à l'état neuf. Tels: 548-5121 ou 548-8534.
F-142968

— — —

ORGUE PROFESSIONNEL de marque Ace Tone, modèle GT7, ainsi qu'un Leslie, modèle 147, en parfait état, acheteur sérieux seulement. Tel.: 542-2615, aux heures des repas, demandez Serge ou ses parents.
F-142800

— — —

TONDEUSE à gazon, téléviseur noir et blanc, 19 pouces, rideaux de salon, le tout en parfait état. Tel.: 547-8690.
F-142790

— — —

2 LITS pour enfants, 30 x 54, avec matelas, poêle à barbecue sur roues. Tel.: 543-4087.
F-142791

— — —

PISCINE, 12 x 3, comme neuve, excellent prix. Tel.: 547-5351.
F-143028

— — —

FOIN de première qualité, à vendre. Tel.: 678-2386.
F-142793

— — —

ON OFFRE à vendre, moustiquaires, portes de passes, panneaux d'armoires, des tiroirs, 5 radiateurs, 1 lit de bébé. Tel.: 543-6420.
F-143065

BELLE TERRE JAUNE préparée spécialement pour pelouses, aussi terre noire de jardin, engraissée, livraison à domicile en tout temps. Tel.: 673-4084, Georges-Henri Tremblay, 350, rue Aéroport, St-Honoré.
F-142748

1 SET DE SALON, style espagnol, comprend 1 divan, 1 chaise, 2 tables et 2 lampes. tel.: 549-9878.
F-143060

FOIN à vendre, excellente qualité. Tel.: 678-2777.
F-142075

TERRE DE REMPLISSAGE, terre pour ensemencer, terre noire, du sable et gravier, terrassement, estime gratuit. Tels: 677-2868 ou 677-2088.
F-141966

MENAGE COMPLET A VENDRE CAUSE DEPART EN BLOC OU EN MORCEAU, PRIX AVANTAGEUX. TEL.: POUR RENDEZ-VOUS: 549-0387.
F-143039

SET DE SALON, style colonial, 2 morceaux et un divan-lit, achat récent, à l'état neuf, laissé à prix exceptionnel. Tel.: 547-0071, après 6 heures.
F-142819

DIVERS A VENDRE

2 SETS d'essieux avec roues, prix $150.00. Tel.: 549-8255.
F-143017

— — —

A VENDRE, un vaisselier et un set de cuisine, en bon état, prix à discuter. Tel.: 544-6456.
F-143004

— — —

PATATES DE SEMENCE, aussi: patates no 2, à $2.99 pour 50 livres, au 2159, rue Roussel, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-5480.
F-143074

— — —

DIVAN et 2 fauteuils, La-Z-Boy, fauteuil pivotant berçant, le tout $125.00, idéals pour chalet. Tel.: 549-8329.
F-143024

— — —

EQUIPEMENT DE GOLF, complet, pour homme droitier, poussette, bâtons, souliers ayant servi 4 fois, bon marché. Tel.: 542-2085.
F-142645

— — —

POELE 24", à vendre, bon pour chalet. Tel.: 544-1034.
F-143067

— — —

UNE, démancheuse, à pneus manuelle, aussi un trailer. Tel.: 543-1360.
F-142923

— — —

MOTO YAMAHA 250 cc, bas millage, très propre, 1972, moteur de chaloupe 25 forces Elto. Tel.: 549-8574.
F-142951

SET DE SALLE A DINER, style ancien, en chêne massif, très luxueux, en parfaite condition, comprenant table extensible, 6 chaises, bahut, vaisselier. Téléphoner à: 418-349-2811.
F-141859

AUBAINE, bois de construction de toutes dimensions, blanchi, carré, embouveté, CHEZ REAL MUNGER, 264, St-David-de-Falardeau. Tel.: 673-4700.
F-140771

FRITEUSE à patates, au gaz, marque Freemaster, 110,000 B.T.U., poêle à hot dogs à vapeur sous pression électrique, en très bonne condition, valeur de $1,200, offerts pour $425, 2 réfrigérateurs pour chalets, $50. Tel.: 548-7563.
F-142991

PLAQUES D'ALUMINIUM, 24 pouces x 36 pouces, $0.20 la plaque, épaisseur 9 millièmes de pouce. S'adresser au PROGRES DU SAGUENAY, 316, avenue Labrecque, Chicoutimi.
F-133148

PLUSIEURS TABLES de salon, à partir de $39.98, fauteuils à partir de $100.00, têtes de lit, à partir de $59.98, 1 fauteuil berçant, $49.98. Centre de liquidation Sears, rue Néron, Chicoutimi. Tel.: 549-4481.
F-142795

DIVERS A VENDRE

A VENDRE, palettes (skids) en bois, pour entreposage de toutes sortes, construction solide, prix $2.50 chacune. S'adresser à l'imprimerie Le Progrès du Saguenay, 316, avenue Labrecque, Chicoutimi. tel.: 545-4474.
F-138413

— — —

GRAND SPECIAL POUR VOTRE TROUSSEAU, mesdemoiselles et vous mesdames, ensembles de draps pour lit double: $20.95, simple $19.95, serviettes Wabasso, de toutes grandeurs, à très bas prix. Autres belles serviettes, Nappes, débarbouillettes, à 5 pour $1.44. Coupon de serviettes en ratine, à $2.95 la livre. Belles serviettes de plage, 30 x 60, choix de couleurs, pâles et foncées à motifs. Prix spécial: 2159, Roussel, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-5480.
F-142975

— — —

GRAND SPECIAL. Latex, $5.95 le gallon. Latex semi-lustré, $9.95. Email blanc à bas prix. Pinceaux plats et rouleaux à peinture, resurfo, mastic, térébenthine. Chlore pour piscine, gallon de 160 onces, $1.00. Chlore en poudre en tablettes. Algicide bleu, P.H. plus et P.H. moins, et tous autres produits de piscine. Au 2159, Roussel, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-5480.
F-143075

1 MOBILIER de chambre, espagnol, 5 pièces, $359.98, 1 mobilier de salon en velours brun, 2 pièces, $399.98, 1 mobilier de salon en cuir beige, 3 pièces, $250.00, 1 cuir beige, 3 pièces, $149.98, 1 bleu/beige, 4 pièces, $499.98, 1 vert beige, 2 pièces, $374.98, 1 à carreaux brun/beige, 2 pièces, $329.98, 1 velours brun, 2 pièces, $429.98, 1 brun/beige, 2 pièces, $439.98. Centre liquidation Sears, rue Néron, Chicoutimi. Tel.: 549-4481.
F-142791

1 STEREO AM-FM avec enregistreuse, $199.98, 1 ensemble stéréo radio-ampli-cassettes, $349.98, 2 téléviseurs couleur, 20", $409.98 ch., 2 chaises hautes pour bébé, $29.99 ch., 1 carrosse à carreaux, $54.98, 1 carrosse transformable en poussette, $59.98, 1 lit de bébé, $49.98, 1 lit de bébé, $54.98, plusieurs bureaux pour chambre de bébé, $84.98. Centre de liquidation Sears, rue Néron, Chicoutimi. Tel.: 549-4481.
F-142799

MOBILIER DE CUISINE moderne, 5 pièces, $149.98, table de cuisine, $30.00, chaises de cuisine, $12.00 et $14.00 chacune, 1 mobilier de cuisine moderne, 5 pièces, $159.98, 1 mobilier de cuisine moderne, 5 pièces, $199.98, 1 mobilier colonial, 5 pièces, $159.98, plusieurs vaisseliers à partir de $99.98, 1 mobilier canadien, 5 pièces, $559.98. Centre de liquidation Sears, rue Néron, Chicoutimi. Tel.: 549-4481.
F-142796

DIVERS A VENDRE

ORGUE ELECTRIQUE, téléviseur, machine à coudre. Tel.: 543-7904.
F-142810

— — —

LAVEUSES ET SECHEUSES, sets de cuisines, fauteuils, chaises, etc. Tel.: 543-7905.
F-142809

— — —

GRAND SPECIAL! Savon en poudre All, 50 livres, $21.95, savon, 5 livres, $1.44, Javel, 3 gallons, $1.44, Détergent liquide, 128 onces, $1.44, Ajax en poudre, 5 boîtes à $1.44, Nettoyeur à vitres, $1.95 le gallon, Cire, à $6.95 le gallon, et tous autres produits sanitaires. Achetons les gallons vides, à $0.10 chacun. Au 2159, rue Roussel, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-5480.
F-143073

MOBILIER DE CUISINE, mobilier de chambre, mobilier de salon, poêle, réfrigérateur, sécheuse, commode, sommier et matelas, 54". Tel.: 549-7308.
F-141095

TAPIS AU PRIX DU GROS. Service à domicile, unité mobile complètement équipée, vente et pose, réparation. A. Gaudreault, Tapis Enr. Tél.: 549-8654.
F-142731

TRUELLES MECANIQUES, meuleuses pour terrazzo, avec moteurs électriques, 7½ H.P. et 5 H.P., 110-220 volts, et plusieurs moteurs à gaz, Wisconsin, pompe à l'eau, industrielle, Darling, capacité de 100 livres ou 230 pieds, avec moteur ou non, transportable facilement (usagée), pompes vacuum, industrielles, capacité de 35 livres, pompe de chalet (usagée), compresseur pour camion, Gear Box, Ass., réducteur de vitesses, mécanique, équipement pour réparer des radiateurs d'autos. Tel.: 543-1728.
F-142379

DIVERS A VENDRE

AMEUBLEMENT COMPLET DE MAISON comprenant salon de style danois, salle à manger en teck, cuisinière, téléviseur couleur 26" Hitachi, lit 39" manteau de cuir (13 ans), cause de transfert. Tel.: 548-7767.
F-142934

— — —

BICYCLETTES, garçons, filles, 24", hommes, femmes, 26", 3 vitesses, hommes, 26", 5 vitesses. Prix raisonnable. Tels: 549-0551 ou 545-5203.
F-142684

— — —

CONGELATEUR, 16 pi. cu., réfrigérateurs, poêle, électrique et à l'huile. Tel.: 543-7904.
F-142808

— — —

UN SYSTEME de chauffage à air chaud, s'adresser au 170, boul. St-Jean, ou tel.: 545-4052.
F-143096

— — —

EQUIPEMENT DE RESTAURANT usagé. Tel.: 543-7905.
F-142807

LOT DE BIJOUX ORIENTAUX, divan et chaise, pour chalet ou appartement, paravent de fer forgé, vaisselle à café en porcelaine de Limoges, magnétophone de poche, complet, n'a jamais servi, plants pour rocailles, à bon marché, pierre spéciale pour rocailles, terrain 80 x 100, Cartier et Talbot. Tél.: 549-0107.
F-142205

AMPLIFICATEUR Sender Super Reverb, avec 4 haut-parleurs, 10 pouces, 100 watts, 45 watts RMS, valeur de $800.00, laissé à $450.00, aussi une guitare Sender Stratocaster, avec étui, d'une valeur de $800.00, laissée à $500.00, un micro Shure (Gun), Wah-Wah, Colorsound, laissés à $70.00 et $45.00, le tout un an d'usage et en excellente condition. Pour informations, tel.: 673-4720, demandez Laval.
F-142943

ESTIME GRATUIT

Creusage avec Bacot - Excavation

TERRE JAUNE, NOIRE — GRAVIER

543-4147

ASPHALTE Enr.

ENTREE EN ASPHALTE

(Résidence et commercial)

LE GROUPE LA LAURENTIENNE

SECTEUR DE L'ASSURANCE GENERALE



Fernand Gauthier
2, rue du Parc,
C.P. 171
Rivière-du-Moulin
Tél.: 549-4250

Auto
incendie

CAA
CLUB AUTOMOBILE DU QUEBEC

Risques
commerciaux
Responsabilité



Miville Gagné
349 est, rue Racine
Chicoutimi
Tél.: 543-6441



S'ILS VIENNENT A FAIRE DEFAUT!

Nous sommes les techniciens autorisés par les compagnies pour les marques suivantes

Avons en magasin la plupart des pièces pour la réparation d'appareils de toutes marques.

J. Sirois Electrique Inc.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Spécialiste en chauffage électrique.

Installation électrique résidentielle commerciale et industrielle

ESTIMATION GRATUITE Tél.: 543-3308

2203, RUE ROUSSEL
CHICOUTIMI-NORD
Code postal G7G 1W4

A VENDRE



Maison semi-détachée située 120, rue Régina, Arvida, directement du propriétaire.

Le jour entre 6h00 p.m. et 9h00 p.m. Téléphone: 548-4724.

OFFRE DE SERVICE

— Gardien à environ 03½ cents de l'heure. J'ai l'expérience et ma conduite est irréprochable. Je travaille jusqu'à 24 heures par jour, pas de vacances, je ne dors jamais. Je suis diplômé de C.U.L. en sécurité. Les voleurs, les vandales et le feu ne m'aiment pas.

Je suis votre dispositif d'alarme. Si on me touche, me brise ou me brûle, je sonne immédiatement l'alarme.

Je fais continuellement le tour de vos ouvertures et coffres-forts à une vitesse de 186,000 milles à la seconde.

Je fais baisser vos primes d'assurances.

Je ne coûte que quelques sous par jour.

Je suis le chou-chou des super-magasins, épiceries, restaurants, club sociaux, chalets, etc. Adoptez-moi avant de vous faire voler.

Mon numéro de téléphone est
543-4568,
58 ouest, rue St-Joseph,
CHICOUTIMI

PROTECTIVE

Protective Alarm System

MEUBLES USAGES ST-IGNACE

1077, boul. St-Ignace

CHICOUTIMI

TEL.: 549-7308

VENTE - ACHAT

ANTIQUITE



L'HOMME A VOIR

GHISLAIN LANGEVIN

MENAGE NEUF 1977 STYLE MODERNE

$1,295

AUCUN COMPTANT
ENTREPOSAGE GRATUIT

Vous avez un réfrigérateur, 1 poêle automatique, 1 set de cuisine moderne, 5 morceaux, 1 set de chambre complet, 1 divan et fauteuil de salon, 1 jolie table de centre, 1 table de coin, 1 lampe sur pied, 1 lampe de table.

POUR INFORMATIONS:

Tels: 547-7451 — 547-5138

Ce ménage est vendu par
AMEUBLEMENT CAPRI DE JONQUIERE

Nos plus gros vendeurs de ménages dans la région

DIVERS A VENDRE

MOBILIER DE SALON de style contemporain moderne: 1 divan 3 places, $190; 2 chaises, $75; 3 tables en merisier, $75; 1 lampe sur table, $10; aussi, un petit divan de 3 places, $35. Tel.: 549-7617.
F-143099

— — —

A VENDRE: un demi-lot de terre avec rivière poissonneuse et chemin d'accès sans bâtisse; aussi, foin et paille; prix à discuter. Tel.: 674-2252.
F-142813

— — —

A VENDRE: machine à liqueurs, avec mécanisme à $0.25, en très bon état, $75.00. Si interesses, téléphoner à 549-8176, aux heures de bureau, du mardi au samedi.
F-143002

— — —

SUZUKI, 1972, 75 c.c., pneus ballon, $200.00; trailer capacité de 3,000 livres, $200.00; Olympique, 1972, 24 forces, avec casse-cul, $380.00. Tel.: 542-3647, après 17h00.
F-142451

— — —

BICYCLES de 26 pouces (deux), 24 (1), radio Delco pour auto, hitch pour roulotte. Tel.: 549-0708.
F-143053

— — —

A VENDRE: fumier de 2 ans et 3 ans. Aussi: gros camion avec une boite en aluminium, en bonne condition. Tel.: 672-4238, Mme Leopold Bergeron, Rang 9, St-Ambroise.
F-143008

— — —

BOITE DE PICK-UP en fibre de verre, aussi, pare-chocs arrière. Tel.: 549-7259.
F-143097

— — —

ROBE de mariée, grandeur 7-8 ans, prix à discuter. Tel.: 544-3769.
F-142812

— — —

MACHINE à coudre à vendre, de marque "Touch and Sew", de Singer, en excellente condition et ayant très peu servi. Tel.: 548-2184.
F-143184

— — —

ESCALIERS en fer forgé tournant à 90 degrés; 8 marches; aussi, meeters de laveuses et secheuses et fermes (trust) de toit de maison, seconde main, $650; 4 versants. Tels.: 545-9129 ou 549-9983.
F-141908

— — —

PELLE VINCENT pour HD 11, Allis Chalmer Bulldozer, excellente condition. Tel.: 674-2395.
F-142816

— — —

AUBAINE: 5 châssis, 36" x 60" et une porte, en bonne condition, $25.00. Tel.: 544-1938.
F-142923

— — —

POUR MEUBLER garçonnière ou chalet: réfrigérateur, 7 pieds cubes, poêle 110 volts, 2 ronds, avec four, table ovale, 2 chaises, divan, ont servi un an, pour $600.00, aussi: tourne-disques stéréo, $50.00. Tel.: 543-3882.
F-142744

DIVERS A VENDRE

PIQUETS de cèdre, poutres de 16 pieds en montant, H beam, de fer, planches, vieux bois de grange et deux tondeuses avec moteur 15 forces. Tel.: 678-2896.
F-142770

— — —

TRAILER, de 5 x 8, avec boite fermée, pour équipement de camping, aussi: un porte-bagages pour Volkswagen, aussi: un bureau de travail, de 18" x 48", aussi: 2 rames de chaloupe, de 7 pieds. Tel.: 549-4813.
F-142947

— — —

MENAGE COMPLET: chambre d'enfant, salon avec stereo Electrohome, réfrigérateur, cuisinière, Westinghouse, laveuse, secheuse, General Electric, bon prix. Tel.: 545-4736.
F-142946

— — —

FOIN ET PAILLE à vendre, excellente qualité, foin: $1.00 la balle, paille: $0.50 la balle. Tel.: 544-4114.
F-142775

— — —

ENSEMBLE de salle de bains, blanc, en très bon état. Tels.: 548-5926 ou 545-5520.
F-142248

— — —

ORGUE FARFISA 3050, parfaite condition, meuble très propre et accordeon à pitons, 8 bases. Tels.: 545-4989, le jour ou 545-0970, le soir.
F-142195

— — —

SYSTEME DE CHAUFFAGE à air chaud, 110,000 BTU-Irving, moteur de fan et controle neufs, $150.00; accouplement (boule) pour trailer, $10.00. Tel.: 549-1240.
F-142941

— — —

SECHOIR pour salon de coiffure, à vendre, à l'état neuf, prix d'aubaine. Tel.: 545-9883, à partir de lundi.
F-142911

LIT PLIANT, 48 pouces de largeur, matelas très épais, tête capitonnée blanche, s'adaptant au lit, prix spécial. Tel.: 545-9571, après 6h00.
F-142712

2 LAVEUSES-ESSOREUSES, sets de cuisines en érable, table ronde. Tel.: 549-7308.
F-141903

ANTIQUITES: armoires en pin, set de salle à manger, buffet, lit, vaisselier. Tel.: 549-7308.
F-141365

UN TRICYCLE 14 pouces, 1 bicycle CCM, 26 pouces, $20.00. Aussi: une auto pour enfant. Tel.: 549-1793.
F-142732

SERRE à vendre, 7'5" x 18'5", superficie de 138.75 pi. carrés, valeur de $900.00, laisserais à $700.00. Tel.: 542-7222.
F-142636

BATTEUR ELECTRONIQUE Hammond, de modèle récent, en excellente condition, prix à discuter. Pour renseignements, tel.: 543-0505.
F-141981

UNE CHALOUPE, en fibre de verre, 12 pieds, moteur Evinrude 6 forces, Traylor Explorer, parfaite condition. Tel.: 542-6404.
F-142726

DIVERS A VENDRE

STEREO-MEUBLE, $50.00; set de cuisine, $50.00; divan-lit et fauteuil, $25.00; table de ping-pong, ¾", $50.00; le tout en bon ordre. Tel.: 543-3064.
F-142250

— — —

LAVEUSE et secheuse Speed Queen; cuisinière électrique; réfrigérateur Westinghouse; table, chaises, balançoire en bois; autres meubles. Cause de départ. Tel.: 548-4874.
F-141904

— — —

SET DE CUISINE en érable massif, complètement neuf, à $295; poêle et réfrigérateur; set de salon; lit de bebe; bureaux et commodes. Tel.: 542-3196, à partir de lundi.
F-142555

— — —

VENTE D'ECOULEMENT: clapboard, masonite blanc, 12 pouces, plomberie de maison au complet, pre-fini (13 sortes), $3, de réduction la feuille, portes de chambres neuves, ½ prix. Tel.: 346-5644, la semaine (Desbiens).
F-140751

— — —

MEUBLES USAGES: bureaux en bois (pupitres de travail), tables en bois, dactylos manuelles, électriques, additionneuses et calculatrices, caisses enregistreuses, duplicateurs et photocopieurs: vente et location. Tel.: 543-7744.
F-140200

— — —

MODULE d'armoires à vendre, différentes grandeurs, idéal pour chalet ou autres. Tel.: 549-7681, le jour.
F-141218

— — —

DOUCHES, toilettes neuves, lavabos, usagés ou neufs, à vendre. Pour informations, tel.: 549-3925.
F-140766

— — —

MATELAS et sommiers-caisses, toutes dimensions, directement du fabricant, ainsi que rénovation de matelas et sommiers. Tel.: 542-4460.
F-140770

— — —

PELOUSE à vendre; prix à discuter avec l'acheteur. Tel.: 672-2201.
F-141204

DIVERS A VENDRE

FAUCHEUSE conditionneuse, modèles New Holland, Heston, P.T. 10, John Deere, moissonneuse-batteuse modèles International, Massey Ferguson, John Deere; distributeurs à fumier, presses à foin, tracteurs de tous genres; une herse à roulettes 32 disques et un semoir à avoine Massey Ferguson combiné 15 disques. Pour renseignements, tel.: 668-2264, Maurice Tremblay, St-Nazaire.
F-142350

— — —

REFRIGERATEUR de marque Frigidaire, très propre, prix: $75. Tel.: 548-6064.
F-142183

— — —

BOITE de pick-up à vendre. Tel.: 543-6937.
F-141978

— — —

FOIN A VENDRE, à prix très special. Tel.: 544-5451.
F-141884

— — —

NOUVELLES DRAPERIES vénitiennes, lattes d'un pouce, très faciles d'entretien. S'adresser directement à la manufacture, au 808, boul. Jean-Noël Tremblay, ou tel.: 543-0524.
F-138263

— — —

AMPLIFICATEUR de guitare Marshall, 100 watts R.M.S., 2 caisses, 8 x 10 pouces, en bonne condition; prix à discuter. Tel.: 548-8057, après 17 heures, demandez Bruno.
F-142420

— — —

BAINS EN FONTE usagés avec rouleaux à tôle 22G; aussi, lavabos usagés et Cascade 40 et 60 gallons; robinets de bains; machine à polycopier 3M. Tel.: 543-0538.
F-141530

— — —

BAHUT avec bar à boisson, 72" de long, brun noyer, valeur de $400, laisse à $150; aussi 1 diviseur en bambou rouge, valeur de $30, laisse à $15. Tel.: 548-6867.
F-142376

— — —

PHOTOGRAPHE offre ses services pour mariages, baptêmes, photos, passeports, bals de graduation; prix compétitifs. Demandez Paul, à 542-3101.
F-142176

DIVERS A VENDRE

SURPLUS D'ARMEE: pantalons, chemises, suits de travail, sacs à dos de toutes sortes, bottes, bottines, baionnettes, boussoles, gourdes. Surplus 16-A, 236, route 170, Chicoutimi. Tel.: 545-0419.
F-142277

— — —

CHAISES DE PARTERRE, table de parterre, balançoire, aussi: réservoir à l'huile de 250 gallons. Tel.: 548-4043.
F-142755

— — —

PIANO A VENDRE, aussi: un set de chambre de 3 pièces, prix à discuter. Tel.: 548-4391.
F-142906

— — —

HITCH 750, aussi: 2 portes de chambre pour chalet. Tels.: 544-1963 ou 544-6384.
F-142908

— — —

ENSEMBLE COLONIAL de 17 morceaux, comprenant: set de chambre, set de salon, set de cuisine, poêle, réfrigérateur, laveuse, secheuse, sommier et matelas, $2,995.00. Tel.: 543-6289.
F-140386

— — —

FAUTEUIL BERCANT, $69.95. Tel.: 543-6289.
F-140387

— — —

T.V. COULEUR 14", special: $359.00. Tel.: 543-6289.
F-140389

— — —

1 REMISE, neuve, grandeur: 7 x 9, 3 châssis, 1 porte, le tout: $300.00. Tel.: 543-4043.
F-142756

— — —

A VENDRE: blocs de ciment pour chaine de trottoir ou patio. Tel.: 548-4043.
F-142757

ATTENTION:
A tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'école, de cegep et d'hôpital, etc.
L'IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY
LTEE
vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies possibles-imaginables dont vous avez besoin grâce à son
VRAI CENTRE
DE LA PHOTOCOPIE
316, ave Labrecque, Chicoutimi
EN PLUS
Assemblage, mise en tablette, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également réduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix.
Téléphoner à: 545-4474
F-139866

DIVERS A VENDRE

500 BALLES de foin à $0.90 la balle. S'adresser à: 1150, rang de l'Eglise, Laterrière. Tel.: 678-2308.
F-142701

— — —

ANTIQUITES: sets de salle à manger, bahuts, 5 chaises, 1 vaisselier, 1 bureau en pin et une chaise berçante faite à la main, un poêle électrique, 30", et un poêle à bois. Tel.: 547-9932.
F-142666

— — —

UN LIT 39", en bois, un lit 54", en bois, tapis commercial vert de 3' x 5', $5.00, tapis rouge, shag velours, 3' x 6½', $10.00. Tel.: 549-6806.
F-142243

— — —

PISCINE COLECO de 12' de diametre, 3 pieds de profondeur, avec echelle, filtreur, pompe, écumoir, balayeuse, etc., neuve, prix d'aubaine. Tel.: 544-4025.
F-142239

— — —

SPECIAL: télévision de 26 pouces, Hitachi, couleur, ainsi que poêle et réfrigérateur, en excellente condition, cause: départ pour l'Europe. Tel.: 544-5535.
F-142238

— — —

4 POELES à bois, à vendre. Tel.: 543-1032, ne pas appeler avant lundi.
F-142706

— — —

A VENDRE: saxophone Tenor, état neuf, prix à discuter. Tel.: 549-5636.
F-142894

— — —

SET DE CUISINE, colonial, table de 1 1/16", spécial: $300.00. Tel.: 543-6289.
F-140388

Les Immeubles Household
DEUXIEMES HYPOTHEQUES
Ni boni
Ni frais de courtage
Ni honoraires de demarcheur
SERVICE RAPIDE
Passez nous voir ou communiquez avec la succursale HFC la plus près de chez vous
Demandez les services hypothécaires
142 est, rue Racine
CHICOUTIMI
Tel.: 543-3314
362, rue St-Dominique
JONQUIERE
Tel.: 542-4521

OFFRES DE SERVICES
Voyez pour réparation, fabrication d'auvents, cuisinette pour roulotte, tente-roulotte. Tel.: 544-2479.
MAURICE GIRARD
151, St-Jean
Ville de La Baie



Pour toutes transactions immobilières.
VENTE
ACHAT
LOCATION
JACQUES BOIVIN
Telephonez-moi
Res.: 549-7359
Bur.: 549-8223
IMMEUBLES DESBIENS INC.
PILOTE MARTEL & ASSOCIES
COURTIER EN IMMEUBLES LICENCIE
393, RUE RACINE SUITE 110 CHICOUTIMI

A VENDRE
BOULANGER-PATISSIER
Four "CENTURY" par Baker Perkins, no 30, 7 tablettes tournantes, 42 tôles 15 x 21, brûleur à l'huile no 2, voltage 220 V. Dimension: 10' de largeur, 9'6" de hauteur, 9'10" de profondeur. Capacité: 495 lb et prêt à livrer. Pour informations:
PATISSERIE VAUDREUIL INC.
C.P. 396, Arvida, P.Q.
TEL.: 548-6343

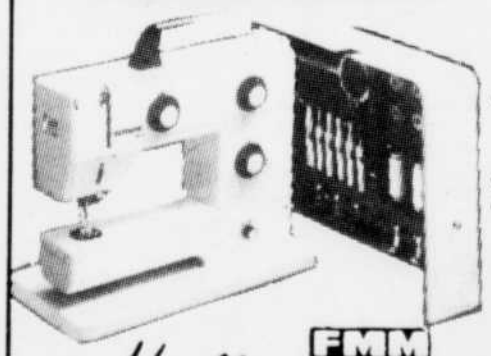
LOCATION DE SALLES
Le Club social de l'Hôpital de Chicoutimi, situé à l'autogare, haut de la côte, rue Racine à Chicoutimi, met à votre disposition, pour tous genres de réceptions, réunions, rencontres, une salle aménagée pouvant recevoir deux cent (200) personnes.
Pour informations, communiquer du lundi au vendredi, entre 9h00 et 5h00, au numéro de téléphone: 549-6088, en dehors de ces heures communiquer aux numéros de téléphone: 543-1577 ou 543-2402.

A VENDRE
Bateau de plaisance [Anne de Tadoussac] construit en 1967, de chêne et d'acajou solide, vis de cuivre, longueur 29', largeur 10'. Moteurs jumeau Diesel 1½0 Mercruiser Rover, électro-hydrolic Trim Tabs, pompe électrique, cablage électrique 12 volts et 110 volts. Réservoirs d'acier stainless [45 galls huile] [30 galls eau]. Equipement complet, couche 6 personnes. Moteurs utilisés 1400 heures. Prix de débarra à $15,000.00. S'adresser à Pierre Tremblay, Tadoussac, après 18 hres, tél; 418-235-4209

Saviez-vous qu'en plus du bois de construction et du contre-plaqué nous possédons aussi tous les matériaux pour la construction ou la rénovation de votre maison
NOS PRIX SONT DES PLUS COMPETITIFS
- Tentex naturel intérieur et extérieur • Clous • Revêtement massonite en 12' et accessoires.
- Foyers et poêles en fonte et accessoires • Soffite ventilé et fascia.
- Ranch Panel (cèdre) et Pickwick.
- Bois d'armoires (orme, merisier, pin, acajou, tiama, africano, châtaignier).
- Isolant • Plastifoam • Contre-plaqué • Bardeaux d'asphalte • Gyproc et accessoires.
- Quincaillerie et peinture • Préfini (et accessoires).
- Portes intérieures, poignées, pentures, etc. • Prélarts et tapis • Dalles et dalots, (gouttières).

NOUVEAU CENTRE DE RENOVATION
Laurent Gauthier Saguenay Ltée
1598, STE-GENEVIEVE — CHICOUTIMI-NORD — TEL.: 545-9540
OUVERT
SAMEDI: 8 hres à 12 hres a.m. **545-9540** SERVICE DE LIVRAISON

NOUS SOMMES DEPOSITAIRE DES PRODUITS
BERNINA et **OMEGA**



- REPARATION DE MACHINES A COUDRE DOMESTIQUES ET COMMERCIALES, TOUTES MARQUES
- PIECES RECHANGE TOUTES SORTES
- 2 TECHNICIENS A VOTRE SERVICE EN TOUT TEMPS

Meubles INC.
FMM **FERNAND MARCOTTE**
PRES DU PARASOL
1369, MGR-RACINE — RIVIERE-DU-MOULIN — TEL.: 549-3082

DIVERS A VENDRE

CHASSIS usagés, pour chalets, de toutes dimensions. Tél.: 549-3912.
F-142454

— — —

T-SHIRTS imprimés, écussons imprimés et chenille, décalques pour camions ou autres, posters, macarons, impressions de panneaux. Tél.: 543-2115.
F-142637

— — —

UN TRAILER SEARS, pour chaloupe de 14 pieds et moins, basculant, suspension par amortisseurs et lames, prix à discuter. Tél.: 548-8886.
F-142691

— — —

1 STEREO, amplificateur et colonnes de son pouvant prendre jusqu'à 60 watts. Valeur de $350.00, laissés à $125.00. Tél.: 549-7267.
F-142693

— — —

ENSEMBLE de mini-laveuse-essoreuse et sécheuse, Beatty, ainsi que chauffage Intertherm et réservoir à l'huile, pneus et poles pour remorques. Tout cela en très bon état, prix à discuter. Tél.: 543-9231.
F-142695

— — —

CLIENT ayant acheté poêle Kenmore, désire vendre un poêle. Tél.: 547-9419.
F-142467

— — —

CLIENT ayant acheté laveuse et sécheuse Kenmore, désire vendre laveuse et sécheuse Kenmore. Tél.: 543-9231.
F-142727

— — —

CLIENT ayant acheté une laveuse et sécheuse Kenmore, désire vendre laveuse et sécheuse Kenmore. Tél.: 548-4196.
F-142728

— — —

T.V. 19", Motorola, portative, tronçonneuse Homelite à gazoline, antiques: radio Deforet, T.V. noir et blanc (meuble). Tél.: 543-3932, après 5h00.
F-142889

— — —

FOURNAISE à l'huile, MacDonald, 35,000 BTU, avec baril de 45 gallons, tuyaux, etc., prix: $75.00, idéale pour chalet. Moteur électrique Shakespeare "Wonder-Troll" pour chaloupe, 3 vitesses avant et arrière, à l'état neuf, valeur de $99.00 pour $60.00. S'adresser à: R. Martel, 44, Lorne ouest, Chicoutimi. Tels: 543-2690 ou 544-5581.
F-142237

— — —

ANTIQUITES DE TOUTES SORTES: sets de chambre, sets de salle à manger, bahuts, lits de cuivre, lits de bois, bureaux, radios, cruches, lampes, etc. Pour informations, tél.: 662-4122.
F-142662

ON OFFRE A VENDRE des meubles artisanaux, comprenant: 1 table, 2 bancs, 1 comptoir, 1 chaise. Tél.: 549-8859, demandez Denise.
F-142709

DIVERS A VENDRE

VERCHERES, neuves, peinturées, prêtes à servir, longueurs: 12, 13, 14 pieds, avec rames ou sans rames. Rames à vendre. Tél.: 543-5600.
F-142445

— — —

ASPIRATEUR de marque Kenmore, avec balai à tapis, $75.00, un cabinet à boisson, longueur: 6 pieds, $50.00. Le tout en parfaite condition. Tél.: 543-2649.
F-141871

— — —

ROUES ET ESSIEUX de maison mobile à vendre, plus poles. Tél.: 543-9303, après 5h00.
F-142680

— — —

ASPIRATEURS en parfaite condition, de toutes marques, neufs ou usagés, encore garantis, de tous les prix. Tél.: 543-0060.
F-142676

— — —

CHAISE BERCANTE en velours jaune et noir. J'aurais aussi des tentures de velours avec volants. Ainsi que bicycle à exercices. Tél.: 545-1615.
F-142653

— — —

UN POELE, un réfrigérateur, une laveuse et sécheuse, une table, un divan, une T.V., un stéréo, etc. Tél.: 543-1665.
F-142711

— — —

POELE ELECTRIQUE et un réfrigérateur usages. $150.00 pour les deux. Tél.: 543-5358, après 5h00.
F-142552

— — —

ORGUE "SOUNDER" de Hammond, pour débutant, prix: $500.00. Tél.: 545-0554, appeler entre 6h00 et 7h00.
F-142434

FERMES A VENDRE

A VENDRE: une ferme comprenant: 2 résidences, bâtiments, instruments, boisés, située à 3 milles de la ville, téléphoner à: 547-0014.
F-142444

— — —

FERME A VENDRE. Tél.: 481-2858.
F-142752

— — —

FERME A VENDRE: dans Hebertville Village, de 180 acres, d'une propreté impeccable, ayant grande maison de 39 x 45, grange-étable de 125 x 35, porcherie de 70 x 30, hangar, remise, liste au dossier. Marc Vallée, tels: 543-4526 ou 545-1796, Boulianne et Laliberte, courtiers.
F-142689

— — —

MACHINERIE

UN TRACTEUR CATERPILLAR D-6-B avec winch en très bonne condition. Tél.: 548-8219. Aussi un loader Volvo.
F-142097

— — —

MACHINERIE, outils à vendre, tour milling, drill, machine à gears, shear et brakes. Tels: 819-362-3455, entrepôt: 819-362-2223. (Plessisville).
F-140768

— — —

2 debusqueuses Garret C4, prix à discuter. Tél.: 543-9708.
F-142933

— — —

UN TRACTEUR DE FERME de marque International, $700.00, un semoir à patates, une machine pour ramasser les patates et une empocheuse (petite), $900.00. Le tout en bon ordre. Un pick-up, ½ tonne, moteur neuf, $450.00. Tél.: 673-4493.
F-143091

— — —

TRACTEUR à vendre 15 forces, 8 vitesses, accessoires: gratte, soufleuse, chaines, poids, en excellent état. Tél.: 545-0773.
F-142773

— — —

PETIT PAY LOADER H 25 B, en parfaite condition, fonctionne au gaz propane, moteur neuf, quantité de pièces de rechange en main, ideal pour briqueteur ou préposé d'entrepot, si intéressé, téléphoner à: 549-2850 aux heures de bureau, extension 52.
F-142671

A VENDRE: GARETTE TIMBERJACK 230, en bonne condition, prix: $11,000.00. Loader, 3½ verges, avec moteur JMV6, en bonne condition, prix: $1,500.00. Tél.: 276-4761.
F-142210

MAISONS A VENDRE

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: maison unifamiliale, 5½ pièces, terrain complètement fini, entrée asphaltée, piscine de 18 pieds, sous-sol aux trois quarts fini, située à Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-8960.
F-142674

MAISONS A VENDRE

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: maison à 2 étages, en blocs de pierres, située à Rivière-du-Moulin, grand garage de 32 pieds. Revenu de: $1,600.00 par année, en très bonne condition, à bon prix, Chicoutimi. Tél.: 543-9651.
F-142670

— — —

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: 915, Maxwell, quartier Ste-Therese, cottage, 4 chambres à coucher, sous-sol fini, excellent prix. Tél.: 548-2121, après 6h00.
F-142655

— — —

A ARVIDA: directement du propriétaire, maison de 1½ étage, avec sous-sol, rénovée, grand terrain avec garage. Située à proximité du bureau de l'Alcan, acheteur sérieux seulement. Tél.: 548-6054.
F-142717

— — —

MAISON: 2 logements, située au 761, rue St-Jean, Chicoutimi. Téléphoner à: 549-1717.
F-142641

— — —

MAISON UNIFAMILIALE, au 475, Bello, Arvida, quartier Flamand. 1,275 pieds carrés, 3 chambres à coucher, salon avec foyer, cuisinette, dinette, salle à manger, 2 salles de bains, une adjacente à la chambre à coucher principale. Sous-sol divisé avec une grande salle familiale de style rustique. Sera libre le 15 juillet. Téléphoner à: Gilles Tremblay, courtier, 548-7165, ou au propriétaire: Denis Bouchard, 548-8659.
F-142649

MAISON SEULE à Shipshaw, construite en 1973, grand terrain aménagé, tapis mur à mur, dans toutes les pièces, directement du propriétaire. Tél.: 547-3958.
F-142722

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: maison de 5 pièces, semi-détaché, entrée en asphalte, terrain fait au complet, remise, située au 120, Regina, Arvida. Tél.: 548-4724, pour visiter, de 6h00 p.m. à 9h00 p.m.
F-142697

MAISONS A VENDRE

BUNGALOW, secteur St-Marc, Bagotville, directement du propriétaire, libre immédiatement. Si intéressés, tél.: 544-4759.
F-142146

— — —

MAISON de style normand, brique et pierre, lucarnes, foyer, galerie, arrière de Place du Royaume, 563, des Colibris. Tels: 543-9397, G. Bélanger, propriétaire; 549-4322, Trepin Inc., courtier.
F-140780

— — —

MAISON NEUVE de 2 ans, 25 x 38, coin de rue, boisé, prix: $29,000. Peut être vendue avec les meubles en plus. 155, Chapleau, Chicoutimi-Nord. Tels: 543-9954, Y. Bouchard, propriétaire; 549-4322, Trepin Inc., courtier.
F-140782

— — —

MAISON de style canadien, en brique, foyer, galerie, située en arrière de Place du Royaume, 531, des Fauvettes. Tels: 545-1845, Denis Tremblay, propriétaire; 549-4322, Trepin Inc., courtier.
F-140781

MAISON à vendre sur terrain 100 x 125, boisé, avec 2 bâtiments dessus, sous-sol fini avec foyer. Tél.: 668-2490, après 6h00, Alma.
F-142004

MAISON neuve à vendre, en brique, 25 x 38, 3 chambres, plancher de bois franc, chauffage à l'électricité. Tél.: 542-2721.
F-142620

MAISON A VENDRE, 20 x 24, pour déménager, pouvant servir comme chalet, prix à discuter. Tél.: 548-7563.
F-142990

MAISON: 5½ pièces, directement du propriétaire, à proximité de Place du Saguenay, revenu intéressant. Tél.: 545-4314.
F-143100

MAISONS A VENDRE

MAISON UNIFAMILIALE, avec grand terrain, incluant piscine, située à Valin, Chicoutimi-Nord, sur le bord du Saguenay. Tél.: 543-6267.
F-142648

— — —

MAISON située à Kenogami, 27 x 38, 5½ pièces, abri d'auto, sous-sol trois quart fini, construction 5 ans. Tél.: 547-0729.
F-142985

MAISON CANADIENNE A VENDRE grandeur 28 x 39, finie en brique avec foyer, située au 54, St-Hubert, Jonquière, près du cegep. Tél.: 542-6363.
F-141257

MAISON A VENDRE: 3 logements, directement du propriétaire, prix à discuter, située rue Bergeron, Kenogami; aussi, bibliothèque à vendre avec livres, prix à discuter. Tél.: 542-3449.
F-143110

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: maison 5½ pièces, plus la moitié du sous-sol aménagé, grand terrain paysagé, située au 148, Flamand, Chicoutimi-Nord, prix avantageux. Tél.: 543-6841.
F-142402

A VENDRE SECTEUR ARVIDA

Bungalow, 35 x 28, situé au 717, St-Michel, 3 chambres, salon, cuisine, 2 chambres et salle familiale au sous-sol.

Bungalow en briques, situé au 417, Lacroix, secteur St-Mathias, 25 x 39.5, aucun voisin arrière.

Bungalow, 34 x 32, situé au 332, Potvin, 3 chambres, salon, cuisine, chauffage électrique, libre immédiatement.

Bungalow, 24.5 x 36, situé au 316, Potvin, 3 chambres, salon, cuisine, salle familiale au sous-sol.

Propriété, 2 logements, situés au 219-221, McLeod, secteur St-Jacques, libre immédiatement.

Propriété, 3 logements, situé au 161, Burma, grand terrain avec garage double.

Bungalow, style gothique, situé au 208, Muckle, intérieur chaleureux, salle familiale au sous-sol.

Informations:

Gilles Tremblay

REALTOR Trust Royal

Bureau: 548-7165
Résidence: 548-5982

ATTENTION
A CELUI QUI DESIRE
CONSTRUIRE OU RENOVER



Nous pourrons faire tes fondations, te construire ou te faire des rénovations.

ESTIMATION GRATUITE

Téléphone à: MARIO

Tél.: 543-8974

RELIURE du saguenay enr.



Léon Gamache

Je suis l'homme à voir pour vous faire bénéficier du **premier** service de polycopie rapide au Saguenay.

Exemple no 1
100 feuilles
8½ x 11
noir sur blanc, 1 côté
$3.00 + TAXE

Exemple no 2
500 feuilles
8½ x 11
noir sur blanc, 1 côté
$9.00 + TAXE

ASSEMBLAGE GRATUIT POUR UN CERTAIN TEMPS

461, DU HAVRE, CHICOUTIMI, PQ. 549-1357

Bois de construction

toutes qualités, toutes classes
GROS ET DETAIL

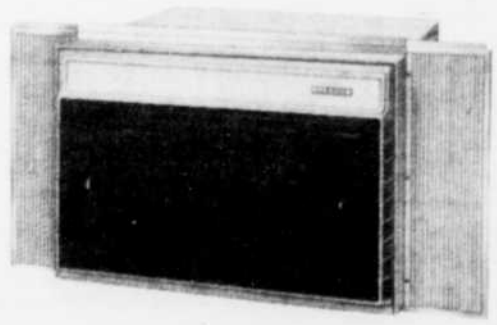
Bois-Aisé Roberval Enr.

220, boul. Marcotte,
ROBERVAL
TEL.: 275-3798

Climatisation
commercial-industriel, etc...
ameublement et réfrigération,
équipement des commerces

REFRIGERATION MAUVALIN Ltée

VENTE ET SERVICE
MAURIL SIMARD 543-7244
158, Saguenay — Chicoutimi



Carrier

MAISONS A VENDRE

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: 1½ étage, avec 1 logement, grand terrain, un garage double, située au 160, Ste-Marie, St-Coeur-de-Marie. Tels: 347-5413 ou 662-9336.
F-142200

— — —

MAISON A VENDRE, directement du propriétaire, située au 1620, rue des Sarcelles, Chicoutimi, en arrière de Place du Royaume. Tels: 549-8983; si occupé, 543-0968.
F-142018

— — —

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: résidence, située au 108, Octave, Chicoutimi, secteur Nord, sous-sol semi-fini. Tél.: 543-1275.
F-142252

— — —

JOLIE MAISON: résidence unifamiliale, 1 étage, 5½ pièces, dont un sous-sol isolé, avec vue sur Chicoutimi, grand terrain paysagé, piscine et remise. Tél., propriétaire: 543-6936.
F-141294

LAC-A-LA-CROIX: grande maison de campagne à vendre, 35 x 33, terrain 19,000 pieds carrés, toiture et fenêtres neuves, extérieur isolé, $13,000, la moitié comptant serait acceptée. Tel.: 349-3661, après 4h00.
F-142297

MAISON de 4 logements, 5½ pièces, moderne, à vendre; construction de 5 ans, finie en pierre de calcite blanche; située au 267, rue de la Normandie, Rivière-du-Moulin; directement du propriétaire. Tél.: 549-9191.
F-143183

PLAIN-PIED en brique, terrain gazonné avec arbustes, entrée en asphalte; grand terrain libre en arrière, terrain de 8,000 pi. environ, 2 revenus au sous-sol, rapportant $300 par mois. Prix: $42,000. Tels: 543-8681, propriétaire, Julien Gagnon, 174, Mgr-Laval, Chicoutimi-Nord; 549-4322, Trépin Inc., courtier.
F-140743

BAGOTVILLE: une belle maison, 3 chambres à coucher, sous-sol avec une salle de récréation, une jolie salle de bains, la vanité avec deux éviers, tapis de qualité supérieure, chauffage électrique, grand terrain de 11,500 pi. car., disponible le 1er juillet./ Quality attractive, 3 bedrooms, large bathroom with 2 sinks, vanity, many extra features. Pour rendez-vous/to view, tél.: 544-5726.
F-143015

MAISONS A VENDRE

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: maison, 2 logements, au 16, rue Elizabeth, Chicoutimi. Tel.: 549-9836.
F-142930

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: à Chicoutimi-Nord, maison, 6½ pièces, sous-sol fini aux trois quarts, prix: $28,500.00. Tel.: 543-6689.
F-142745

MAISON UNIFAMILIALE: quartier Flamand, 1,275 pieds carrés, 3 chambres à coucher, salon avec foyer, cuisine, dinette, salle à manger, 2 salles de bains, une adjacente à la chambre principale, sous-sol divisé avec une grande salle familiale, style rustique, sera libre le 15 juillet, s adresser au propriétaire au no de tél.: 548-8659.
F-142766

PLAIN-PIED: 24 x 42, sur un terrain de 100' x 100', 3 chambres à coucher, sous-sol fini, entrée asphaltée, jardin, remise, 9' x 10', situé à 3 milles de la Base de Bagotville, taxe annuelle de $450.00 seulement, libre le 20 juillet. Tels: 677-2040, Richard Walker au bureau, ext. 243 ou 295, et 678-2411, le soir seulement.
F-142763

MAISONS MOBILES A VENDRE

MAISON MOBILE GLENDALE, 1973, 64 x 12, semi-meublée, $10,500.00 ou meilleure offre, cause de transfert. Tel.: 677-2823.
F-142890

MAISON MOBILE 1971, à vendre: 60 x 12, meublée, tapis mur à mur, située rang St-Pierre, Bagotville. Tél.: 544-5184 après 5h00 sur semaine.
F-141032

MAISON MOBILE 12 x 60, 1974, partiellement ou non meublée, située à La Baie sur terrain loué. Doit vendre, cause: transfert outre-mer. Toute offre raisonnable sera acceptée. Tél.: 544-5609.
F-142525

MAISONS MOBILES A VENDRE

MAISON MOBILE à vendre, 1971, 56 x 12, 2 chambres à coucher. Appelez aux heures des repas à 677-2327.
F-142054

— — —

MAISON MOBILE 1973, Northlander 12 x 60, meublée ou non-meublée, inclus laveuse et sécheuse, lave-vaisselle, humidificateur, air climatisé, tele noir et blanc et remise. Située à 1½ mille de la base de Bagotville, $10,000.00 ou à meilleure offre. Tels: 677-2286, 3030, St-Anicet, no 14.
F-142308

— — —

MAISON MOBILE 1973, 12 x 70, 3 chambres, tapis mur à mur, Parc des Roulottes, St-Ambroise, prix spécial. Tél.: 672-2420.
F-140811

— — —

LIBRE IMMEDIATEMENT, maison mobile non meublée, 12 x 63, expendo de 3 pieds au salon, 3 chambres, installée avec terrain à Place des Copains, Chicoutimi, prix: $12,500.00. Tel.: 547-1357.
F-143061

— — —

AUBAINE! 12 x 60, avec annexe, 1973, chauffage électrique, non meublée, terrain non compris, 3 chambres, $9,500.00. Tél.: 548-8607.
F-142447

MOTOS A VENDRE

KAWASAKI, 1972, 3 cylindres, ayant moteur 250 c.c., 1973, à très bas milage, le tout très propre, prix à discuter. Tél.: 543-9160.
F-143001

— — —

HONDA 750, 1974, très bonne condition, prix à discuter. Tels: 674-2505 ou 674-2792.
F-142215

YAMAHA YZ 125, de compétition, état neuf. Tel.: 545-9639.
F-142216

HONDA 750, 1975, équipée, $1,800.00. Tel.: 547-5561, acheteur sérieux seulement.
F-143014

TRIUMPH TRIDENT, 750 c.c., 1975, 7,400 milles, bonne condition, cause de vente: achat d'une voiture. Tél.: 549-3437.
F-142963

MOTOS A VENDRE

HONDA 750, 1976, état neuf, 3,000 milles, $1,900.00, cause: achat d'une Harley Davidson. Tel.: 674-2505, demandez Nick.
F-142214

— — —

CYCLO MOTEUR (Québecois), 1976, état neuf, prix à discuter. Tél.: 548-5788.
F-143057

— — —

SUZUKI 500, 1977, seulement 1,000 milles, équipement: 1 dossier avec porte-bagages, 1 suit de pluie, 2 casques, 1 paire de lunettes. Tél.: 548-6704.
F-143062

— — —

YAMAHA 650, 1976, 1,800 milles, à l'état neuf. Tél.: 549-5632.
F-142217

— — —

YAMAHA 360, parfaite condition, cause de decès. Tel.: 547-3420.
F-142970

— — —

HONDA XL-125, 1973, très propre. Tél.: 543-9768.
F-142971

— — —

HONDA 450 cc, très bonne condition, faut voir; aussi, articles de moto. Tél.: 674-2574, St-Fulgence.
F-142779

— — —

MOTO YAMAHA RD 400, 1976, en bonne condition, 4,000 milles. Tél.: 548-3454.
F-143181

— — —

HONDA 500, 1975. Tél.: 678-2866.
F-142978

— — —

HONDA, 1974, 125, de route, équipement complet, 2,400 milles, prix à discuter. Tél.: 547-1582.
F-142452

— — —

SUZUKI GT, 380, 1975, parfaite condition, mecanique A-1, $900.00. Tél.: 548-5868.
F-142433

HONDA XL, 175, 4,000 milles, état neuf, prix à discuter. Tel.: 545-9834.
F-142927

YAMAHA ENDURO, 1976, 175 c.c., 850 milles, prix: $800.00. Tél.: 549-8255.
F-143016

MOTO HONDA 350 cc, 1974, 4 cylindres, en excellente condition. Prix: $1,000. Tél.: 547-2048.
F-142937

OCCASION EXCEPTIONNELLE: Kawasaki 750, 2 temps, pneus neufs avec dossier, le tout remis à neuf; $1,300. Tél.: 543-0277.
F-142995

MOTOS A VENDRE

HONDA, 1974, 360, C.B., de route, prix: $750.00, aussi: 2 bicyclettes, 10 vitesses, prix à discuter. Tel.: 549-6517.
F-142614

— — —

YAMAHA 350, 1973, en bon état. Pour renseignements, tél.: 549-0941.
F-142718

— — —

MOBILETTE Vespa à vendre, 1,700 km, $200.00. Tel.: 545-3495, midi et soir.
F-142640

— — —

HONDA 500 c.c., CB Twin, 1975, seulement 900 milles, tout équipée, cause de départ. Tel.: 545-3804.
F-142457

— — —

YAMAHA 750, 1973, avec moteur 1975, 3,000 milles, très propre. Tels: 542-2665 ou 547-6208, dossier Crosh-bar, valise fering.
F-142690

— — —

MOTO KAWASAKI, 100 c.c., 1975, de trail et de route, état neuf, $400.00. Tél.: 549-6094.
F-142464

— — —

SUZUKI G.T., 550 c.c., de route, 1974, n'a servi qu'en 1975, bas millage, 3,600 milles, tout equipée, Crash-Bar, dossier, excellente occasion, prix: $1,000.00. Tél.: 547-1143.
F-142739

— — —

TRIAL TY, 175 c.c., 1975, en excellente condition. Tél.: 542-3797.
F-142917

— — —

HONDA, 350, de route, 1974, en très bonne condition, à voir. Tél.: 543-8131.
F-142771

— — —

HONDA, 750, 1975, à vendre. Téléphoner à: 543-1665.
F-142944

— — —

TERRAINS A VENDRE

5 TERRAINS à Chicoutimi-Nord, grandeurs: 85 x 100, boisés, prix: $3,100; conditions faciles. Tél.: 549-4322, de 4h00 à 7h30, Trépin Inc., courtier.
F-140779

— — —

2 TERRAINS VOISINS, $4,000 chacun, situés en arrière de Place du Royaume, projet d'aqueduc l'an prochain. Trépin Inc., courtier. Tél.: 549-4322, appelez de 5h00 à 7h00.
F-140778

— — —

TERRAIN au petit Lac Clair, 18,384 pi. car., recouvert de bouleaux; chemin construit. Prix: $5,000. Tels: 543-8409 ou 543-2572.
F-142996

— — —

TERRAIN A VENDRE: situé rue Croft, St-Jean-Eudes, près de la brasserie du Capitaine, vue sur le Saguenay, 50 x 100. Si intéressés, tél.: 543-0998.
F-142928

TERRAIN BOISE, 150 x 150, vue sur le Saguenay, situé Chemin des Villas, au début du rang St-Martin, pour construction résidentielle, service d'aqueduc, prix: $6,500.00. Tél.: 545-4029.
F-142759

TERRAIN BOISE avec vue sur le Saguenay, dans Chicoutimi, prix très abordable. Tél.: 543-7184.
F-142998

TERRAIN BOISE sur le bord du Saguenay, 2 milles de la rivière du Moulin, grandeur: environ 25,000 pi. chacun; prix: $5,000 l'unité; service d'eau disponible. Pour renseignements, appelez de 5h00 à 7h00 à 549-4322, Trépin Inc., courtier.
F-140742

MAISON A VENDRE





BUNGALOW: 2 logements dont logement libre immédiatement. 8 pièces, situé au 187, rue Madeleine, Chicoutimi-Nord, P.Q. Prix d'occasion.

173, Mgr Laval, Chicoutimi. Maison 3 logements. Construction extra-moderne. Livraison immédiate. Prix à discuter avec l'acheteur.

Bourse d'Immeubles Chicoutimi ENR.
COURTIER
333, RUE RACINE — CHICOUTIMI

SPECIALISTE EN RENOVATION
TEL.: 543-9447

ESTIME GRATUIT
Creusage avec Bacot - Excavation
TERRE JAUNE, NOIRE — GRAVIER
543-4147
ASPHALTE Enr.
ENTREE EN ASPHALTE
(Residence et commercial)

MENAGE NEUF STYLE MODERNE MEUBLES MODELES
$1,995
Poêle automatique, 1 réfrigérateur automatique (garantie 5 ans), 1 laveuse et sécheuse entièrement automatiques, 1 set de cuisine comprenant: 1 table et 4 chaises, 1 ameublement de chambre: bureau, commode et lit, 1 set de salon, 4 places, style moderne, avec fauteuil, 1 table de centre et 1 table de coin, style allant avec l'ameublement, 1 lampe sur pied et 1 lampe de table.
POUR INFORMATIONS:
Téls: 547-7451 — 547-5138
Aucun comptant n'est requis. Entreposage et livraison gratuits. Payable au mois.
Ce ménage est vendu par:
AMEUBLEMENT CAPRI DE JONQUIERE
Nos plus gros vendeurs de ménages dans la région

MENAGE NEUF 1977
Style colonial fini pin, meubles modèles, ce ménage comprend: 1 poêle automatique de couleur; 1 réfrigérateur (choix de couleurs); 1 laveuse, 1 sécheuse de couleur; 1 set de cuisine fini pin, 1 bahut fini pin, 1 vaisselier fini pin; 1 set de chambre comprenant: bureau triple, commode et lit fini pin, 1 matelas, 1 sommier-caisse de marque SIMMONS; 1 magnifique set de salon avec fauteuil pivotant berçant, 1 table de centre de grande valeur, 1 table de coin fini pin, 1 lampe sur pied fini pin, 1 lampe de table fini pin.
Aucun comptant requis.
Entreposage et livraison gratuits.
POUR INFORMATIONS:
Téls: 547-4579 — 547-7558
Ce ménage est vendu par:
AMEUBLEMENT CAPRI DE JONQUIERE
Nos plus gros vendeurs de ménages dans la région

A VENDRE



212, Chauveau, Arvida, directement du propriétaire, maison 24' x 40', tapis mur à mur, air climatisé, toiles et tentures incluses. Vue panoramique à l'arrière, près du Mail 170.
548-2014

CAMION DODGE
CNT 800 LCF, 8 CYL., 1974
Essieux arrière, 38,000 lb. SQHD 7.80.
Essieux avant, 16,000 lb.
Freins à l'air.
Moteur V-555, Cumming Diesel.
Transmission RT613, Fuller, 13 vitesses.
Ressorts avant, 7,200".
Suspension RT-380, Off Road.
PLATE-FORME: construite en bois, longueur: de 18'.



CHARGEUSE HYDRAULIQUE
DE MARQUE IMTCO SERIE 800 MM823
Boom extension à 23'9".
Capacité de charge... à 9'0"... 8,000 lb.
à 23'9"... 1,730 lb.
Système pivotant sur 360 degrés. Fourchette de chargement.
Power take off inclus...
CHAQUE ITEM PEUT ETRE VENDU SEPARE OU LIVRABLE TEL QUE DETAILLE...
Visible... chez
garneau autos ltée
225, boul. Marcotte
Roberval, Qué. Tél.: 418-275-1641
POUR RENSEIGNEMENTS:
demandez M. Bertrand Garneau...

TERRAINS A VENDRE

TERRAIN RESIDENTIEL, Chicoutimi-Nord, prêt à construire, pas de surtaxe. Tél.: 543-0388, le soir seulement.
F-141334

— — —

TERRAIN: 9,100 pieds carrés, rang St-Pierre, près de la route 170, prix: $2,600. Tél.: 549-7346.
F-141990

— — —

TERRAIN: 12,038 pi. car., avec vue sur le Saguenay, boul. Panoramique, prix: $7,800. Tél.: 548-3736.
F-142190

— — —

SI VOUS DESIREZ CONSTRUIRE et si vous aimez avoir un terrain avec des arbres splendides, ou encore avec en plus une magnifique vue de la rivière Saguenay, venez voir les nouveaux terrains au boul. Panoramique, grandeurs: 7,000 à 12,000 pieds carrés; les prix sont raisonnables. (Vous avez le choix de votre contracteur). Almas Brassard, Courtier Realtor, tél.: 549-2235.
F-140759

— — —

2 TERRAINS, côte à côte, pour maisons mobiles, situés à St-Léonard, rue Delisle, grandeur: 60' x 100' environ, chaque terrain, à vendre ensemble ou séparément. Pour informations, tél.: 547-4378.
F-142754

— — —

TERRAINS: un de 7,714 pieds carrés et l'autre de 6,500 pieds carrés, vue sur le Saguenay, paroisse St-Antoine, prix à discuter. Tél.: 545-0519.
F-142924

— — —

TERRAIN, 6,500 pieds, situé sur la rue d'Anjou, Rivière-du-Moulin, paroisse St-Isidore, prix à discuter. Tél.: 549-9931.
F-142984

TERRAIN à vendre, 200' de large (façade sur le boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord), 1,000' de profondeur. Tels: 543-9843, après 17h00 ou 543-2685, le jour.
F-143012

A VENDRE OU A ECHANGER

DESIRERAIS échanger un lit de 48" de large pour un demi-lit, bonne condition. Tél.: 543-5131.
F-142193

— — —

HONDA CIVIC, 1975, brune, à échanger contre une voiture de 6 ou 8 cylindres, inférieur à 300 po. cu. Tél.: 543-5074.
F-142657

A VENDRE OU A LOUER

LOCAL COMMERCIAL terrain 180 pi x 150 pi, bâtisse 52 x 28, 3 portes: 2: (10 x 8), 1: (10 x 10), 1 bureau 12 x 10, 1 salle de toilette, entrée électrique 400 amp., compresseur et ligne d'air, sert présentement d'atelier de débosselage et peinture. Tels: 549-4675 ou 543-6307.
F-142288



Je me FENDS en 4 pour REGLER vos problèmes de TAPIS et ça me fait plaisir...

549-0466
Guy Tremblay

A VENDRE OU A LOUER

MAISON A VENDRE OU A LOUER, au 115, Ballantyne, Chicoutimi. Tél.: 549-4916.
F-142721

Edifice commercial à louer, situé sur le boul. St-Ignace, à Saint-Jean-Eudes. Cet édifice moderne peut être loué en totalité ou en partie et peut même être agrandit selon les besoins du locataire, édifice idéal pour garage, entrepôt, brasserie etc. Pour informations téléphonez à 549-6650, (Pierre Legault) ou 1-418-837-9371 (André Caron).
F-140636

A LOUER

RESTAURANT A LOUER, au quai de Ste-Rose-du-Nord. Téléphoner à: 675-2291.
F-143011

A LOUER, terrain pour jardinage, prêt à être ensemencé, situé à Ferme St-Louis. Tels: 549-3786 ou 549-5339, demandez M. Murray.
F-142983

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENTS MEUBLES, CHAUFFES, ECLAIRES: 3½ pièces, rue Duchesne, $165.00; aussi: 3½ pièces, rue des Champs-Elysées, $175.00; aussi: 3½ pièces, rue Alma, $200.00; aussi: 3½ pièces, rue des Hospitalières, $200.00; aussi: 3½ pièces, 283, rue Racine, $200.00; aussi: 3½ pièces, au 1848, boul. St-Ignace, $150.00; aussi: 3½ pièces, rue Bégin, $200.00; aussi: 2½ pièces, rue Bégin, $150.00; aussi: 3½ pièces, au 67, rue Lome, $135.00; aussi: 3½ pièces, rue St-Gérard, $195.00; aussi: 2½ pièces, rue Roussel, $160.00, libres immédiatement. Tels: 543-4021, 549-5149 ou 547-0321, fin de semaine.
F-142208

APPARTEMENTS: 3½ pièces, chauffés, éclairés, modernes, meublés style colonial, tapis mur à mur, buanderie, service de conciergerie, libres immédiatement, et également 1er juin, 1er juillet, situés à l'arrière de Place du Royaume, du 402 à 438, rue des Crécerelles. Tels: 542-4245 ou 672-2497.
F-142658

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, sous-sol, près de l'université, $175.00, libre le 1er juin. Tels: 545-4928 ou 543-2115, sur semaine.
F-142735

— — —

APPARTEMENTS: 2½ pièces, situé au 655, Duberger, appt 4, chauffé, éclairé, disponible le 1er juin; 1 pièce, situé au 161, rue Bossé, appt 1, chauffé, éclairé, meublé, disponible immédiatement; et un situé au 680, Duberger, appt 7, meublé, chauffé, éclairé, disponible le 1er juin. Si intéressés, tél.: 549-6490.
F-141321

APPARTEMENT: 1½ pièce, meublé, chauffé, toilette, douche, cuisine, tapis mur à mur, 2 minutes de l'université, hôpital et cégep. Tél.: 549-8698.
F-143078

APPARTEMENT: 3½ pièces, situé au 315, Ste-Famille, semi-meublé, chauffage électrique, tapis, porte-patio, stationnement, libre immédiatement. Pour informations, tél.: 549-2057, heures de bureau seulement.
F-143055

APPARTEMENTS meublés, 3½ pièces, situés sur Bégin, modernes, tapis, laveuse et sécheuse, dans le bloc, libres le 1er juin et le 1er août. Tels: 543-2277, 543-9668 ou 548-2977.
F-143094

APPARTEMENTS LE GITE: 3½ pièces, ultra-modernes, portes panoramiques, meublés, style colonial, service de conciergerie, stationnement, buanderie, tapis mur à mur, situés rues Alma, des Hospitalières, des Champs-Elysées, Chicoutimi 1469, Mgr-Racine, Rivière-du-Moulin. Tels: 549-9973 ou 549-4803.
F-140775

APPARTEMENTS: avec terrain boisé, Habitat Saguenay Enr., arrière de Place du Royaume, tapis mur à mur, meublés, chauffés, éclairés, stationnement, disponibles pour 2 à 4 personnes, prix variants de $185.00 à $245.00 par mois, suivant la localisation ou les meubles fournis. Pour rendez-vous, de 16h00 à 19h00, tél.: 549-4322, Trépin Inc., courtier.
F-14077-

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT A LOUER: 3½ pièces, meublé, moderne, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, laveuse et sécheuse, situé près de l'université. Tels: 545-4564 ou 543-8719.
F-143003

— — —

APPARTEMENT: 3½ pièces, neuf, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, service de laveuse et sécheuse, situé en arrière de Place du Royaume. Tel.: 549-0708.
F-143052

— — —

APPARTEMENT: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, situé en arrière de Place du Royaume, libre immédiatement. Tel.: 549-4033.
F-143054

— — —

APPARTEMENTS A LOUER: 2½ pièces, 1½ pièce, meublés, chauffés, éclairés, libres immédiatement et un 2½ pièces, libre le 1er juin. Tel.: 549-2481.
F-142747

— — —

APPARTEMENT: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, au 745, de Tracy, quartier Murdock, dans un demi-sous-sol, libre le 1er juillet, prix: $165.00 par mois. Tél.: 549-7749.
F-142194

— — —

APPARTEMENT: à sous-louer, 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, $155.00 par mois, libre le 1er juillet. Tél.: 545-9297.
F-142192

— — —

APPARTEMENT: 2½ pièces, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement. Conviendrait pour une personne, libre le 1er juillet. S'adresser au: 805, Marie-Victorin, Chicoutimi. Tel.: 549-3397.
F-143022

ATTENTION:
A tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'école, de cegep et d'hôpital, etc
L'IMPRIMERIE
LE PROGRES DU SAGUENAY
LTEE
vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies. Possibles-imaginables dont vous avez besoin grâce à son
VRAI CENTRE
DE LA PHOTOCOPIE
316, ave Labrecque, Chicoutimi
EN PLUS
Assemblage, mise en tablette, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également réduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix.
Téléphoner à: 545-4474
F-139866

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT: 1½ pièce, meublé, chauffé, éclairé, situé avenue Lafontaine, Chicoutimi, libre le 1er juin. Tél.: 543-5114.
F-142644

— — —

APPARTEMENTS à louer, 3½ pièces, meublés, chauffés, éclairés, neufs, situés à Bagotville, libres immédiatement. Tels: 544-4912 ou 549-4229.
F-141931

— — —

APPARTEMENT: 2½ pièces, meublé, situé près des centres d'achats, libre immédiatement, $155.00 par mois, pour rendez-vous, appelez à: 545-4020.
F-140180

— — —

APPARTEMENTS: meublés, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, situés près de l'université, hôpital et cégep, 1½ pièce, $140.00 par mois, service de laveuse, 2½ pièces, $170.00 et aussi un 4½ pièces, situé en arrière de Place du Royaume, $275.00 par mois. Tels: 549-9983 ou 545-9129.
F-140741

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, en arrière de Place du Royaume. Tel.: 549-4814, heures de bureau.
F-143095

— — —

APPARTEMENTS VILLA, demeure au centre de Chicoutimi, 3½ pièces, neufs, meublés, chauffés, éclairés, buanderie, stationnement, tapis mur à mur, prix variés. Tels: 548-3686 ou 547-5989.
F-142069

— — —

APPARTEMENT: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $200.00 par mois. Tels: 545-1776 ou 549-1370.
F-142635

— — —

GARCONNIERE: 2½ pièces, meublée, située rue des Saules, Ville de La Baie. Tels: 544-6821 ou 544-3192.
F-142710

— — —

APPARTEMENTS LE GITE: à sous-louer, 3½ pièces, situé à 10 minutes de marche de l'hôpital et de l'université, libre le 1er juillet. Tel.: 545-0589.
F-142199

multidécor

Tapis de première qualité à des prix défiant toute compétition

tapis Celanese et Coronet

TENTURE, TAPISSERIE
COUVRE-PLANCHERS

ESTIME GRATUIT

402, Delisle, Chicoutimi-Nord, Qué., G7G 3B5 — Tél.: 545-4990

NOUVEAU

TIC-TAC-TOP

251, Racine est, Chicoutimi
4 tables de billards
et plusieurs autres amusements

Ouvert tous les jours de 10h00 à minuit

Bienvenue

A VENDRE
UNE OCCASION EXCEPTIONNELLE



118, rue Goin, Chicoutimi-Nord, 24 x 42, portes patio. Tapis rez-de-chaussée et sous-sol. Peinturée, prête à être habitée.

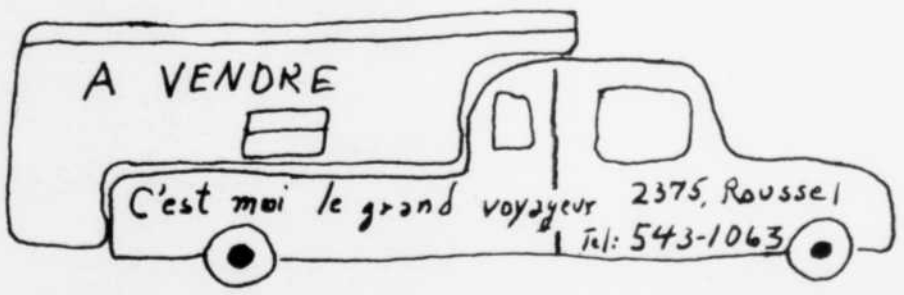


211, rue Diamant, Chicoutimi-Nord, 24 x 38, non peinturée. Tapis à poser.

Normes de constructeurs dépassant le standard, financement disponible à 10¼%. Prêts assurés par la Société centrale d'hypothèque et logements.

COMMUNIQUER A: **236-4656**

DEMANDEZ **Jean Racine**
gérant des ventes.



Toit amovible. Refrigerateur a.c. + d.c.
Poële au propane. Accomode 6 pers.
Camion très bon ordre. Moteur A-1, silencieux, alternateur et cossinets neufs.
Pneux michelin. Divers équipements
jean-Louis Gagnon.

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, entree independante, secheuse, laveuse, conciergerie, style colonial. Tels: 549-1902, apres 5h00, ou 549-9330, du lundi au vendredi, de 8h00 a 4h00.
F-142204

APPARTEMENT meuble, chauffe, eau chaude, salon, chambre, cuisinette, chambre de bains et douche, tapis mur a mur, stationnement pour auto, adultes. Tel.: 543-2291.
F-142198

APPARTEMENT 3½ pieces, meuble, non chauffe, non eclaire, libre immediatement. Tel.: 549-2481.
F-142746

CHALETS A LOUER

2 ROULOTTES situees sur un magnifique terrain prive, au bord du lac St-Jean, a Desbiens, entierement equipees, convenant pour couple ou religieux. Plage, peche. Tel.: 662-7683, Alma.
F-142639

CHALET A LOUER, situe au lac Kenogami. Tel.: 547-8074.
F-142625

CHALET d une piece et demie, a louer pour la saison, au lac Kenogami, terrain a vendre pour construire une maison, situe au lac Kenogami, St-Cyriac. Tel.: 542-5444.
F-142245

CHALET A LOUER au lac Kenogami, 4 milles de Larouche, libre pour le 1er juin, eau courante, electricite, tout meuble. Tel.: 547-1487.
F-142769

CHALET A LOUER a la semaine, au mois ou pour la saison, plage Denis, situe au Rang 7, St-Ambroise. Tel.: 672-2281 ou 544-1144, apres 6h00.
F-142774

CHALET A LOUER sur les bords de la riviere Saguenay, rang St-Martin, Chicoutimi, a 2 milles du Parasol, eau, electricite, telephone. Tel.: 549-3872.
F-143063

CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE meublee, avec salle de toilette, lavabo, tapis mur a mur, situee en arriere de Place du Saguenay. Tel.: 549-2274, apres 4h00.
F-142212

CHAMBRE AVEC CUISINETTE, chauffage electrique, entree independante, située au centre-ville. Tel.: 549-0883.
F-142955

CHAMBRES conçues en fonction des besoins des etudiants et des jeunes travailleurs, grand bureau de travail avec bibliotheque, grands espaces de rangement, espace vital agreable, tapis mur a mur, salle de bains avec vanite et douche, cuisine meublee d accessoires neufs, grandes armoires, literie et accessoires de cuisine fournis, entree independante, proximite du cegep, de l universite, de Laure-Conan, de Dominique-Racine, libres immediatement, visite en tout temps, prix concurrentiel, 803, Therese-Casgrain. Tel.: 549-2310.
F-142787

CHAMBRE a proximite de l universite et de l hopital, possibilite de cuisiner, vaisselle et literie fournies si desire. Tel.: 545-0305.
F-142789

GRANDES CHAMBRES, libres presentement, situees au quartier Murdock, Chicoutimi, pour travailleurs ou etudiants, aimant la tranquillite. Tel.: 545-0147.
F-142643

CHAMBRE A LOUER, pour juin et juillet, cuisine et salle de bains independantes, sur Sydenham. Tels: 549-9961 ou 543-3904, sur semaine.
F-142921

CHAMBRES, quartier Murdock, entree independante, cuisinette a la disposition des chambreurs. Tel.: 549-1401.
F-142738

GRANDE CHAMBRE MEUBLEE, tapis, vanite, cuisinette commune, entree independante, stationnement, pres de Place du Saguenay. Tels: 549-4589 ou 549-2694.
F-142948

CHAMBRES a louer, pres de l universite, du cegep et de Laure-Conan, cuisine commune et stationnement pour auto. Tel.: 549-8977.
F-142076

CHAMBRES TRANQUILLES pour personnes agees, commodites, chambre de bains, (cuisine-salon), laveuse-secheuse, centre-ville. Tels: 549-4675 ou 545-9024.
F-140642

CHAMBRE a louer pour jeune fille, possibilite de cuisiner, entree independante, située au centre-ville de Chicoutimi. Tel.: 543-0907, apres 17h00.
F-141546

CHAMBRE, MONSIEUR ayant un emploi tranquillite, cuisinette, entree independante, possibilite d un stationnement d auto, a proximite de l universite, de l hopital, sur le boul. Talbot. Tel.: 545-9254.
F-142999

CHAMBRE A LOUER, centre-ville, au 333, begin, Chicoutimi, chauffee, eclairee, meublee, poele, refrigerateur, $85.00 par mois. S adresser a B. Picard, tel.: 543-7771.
F-142037

LOCAUX A LOUER

LOCAL commercial a sous-louer, situe sur la rue Racine, Chicoutimi, meuble ou non. Pour informations, telephonez a 543-1591 ou le soir a 549-7494.
F-142035

LOCAL POUR BUREAU d affaires ou professionnels, 600 pieds carres, situe au 58, Racine ouest, Chicoutimi. Tels: 543-1246 ou 543-3850.
F-140754

LOCAL COMMERCIAL a louer, au 52, Racine est, Chicoutimi, conviendrait pour magasin, boutique ou bureau, prix très raisonnable, s adresser a M. Guy Bergeron, tel.: 543-8645.
F-140784

LOCAL, environ 41,160 pi. car., avec stationnement pour 20 a 30 voitures, situe au centre-ville de Kenogami, disponible immediatement. Tel.: 549-6490.
F-141320

LOCAL COMMERCIAL a louer, conviendrait pour bureau, situe au 2186, rue Roussel, Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-3308, durant les heures d affaires.
F-140777

5,000 PIEDS de bureaux commerciaux a louer pour medecins, avocats, notaires, ou autres, avec air climatise, tapis mur a mur. Tel.: 548-2714, demandez Jean-Claude Cote.
F-140529

DEUX LOCAUX commerciaux a louer, un de 2,500 pi. car., et l autre de 5,000 pi. car., pour tous genres de commerces, situes dans l edifice Provigain, sur la rue Mellon, Arvida. Pour informations, tel.: 548-2714.
F-140761

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 6½ pieces, remis a neuf, 3 chambres, salon, cuisine et salle a manger, entrees laveuse et secheuse, chauffe, eau chaude fournie, en haut de la brasserie Le Baron, rue Racine, Chicoutimi. $250.00 par mois, libre immediatement. Tels: 549-5979 ou 549-1162, aux heures d affaires.
F-143056

DEUX LOGEMENTS 5½ pieces, rue St-Gerard, prix $245.00, libre immediatement, l autre pour le 1er juillet. Tels: 543-4021, 549-5149 ou 547-0321, fin de semaine.
F-142209

LOGEMENT 5½ pieces, non meuble, situe sur la 1ere Rue, Port-Alfred. Tel.: 544-4782.
F-142966

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, tranquillite, $210.00, situe en arriere de Place du Saguenay. Tel.: 549-8492.
F-143066

LOGEMENT 4½ pieces, sous-sol, meuble, chauffe, eclaire, eau chaude fournie, situe au 923, Comeau, Chicoutimi, pour personnes sans enfant. Tel.: 548-3628.
F-142782

A ARVIDA, LOGEMENT 4½ pieces, luxueux, chauffe, eclaire, eau chaude fournie, tapis mur a mur, porte patio, systeme d intercom, repeint a neuf, situe au centre-ville. Tel.: 548-5586, entre midi et 21h00.
F-143088

LOGEMENT 4½ pieces, chauffe, eclaire, eau chaude fournie, tapis mur a mur, libre le 15 juin. Tel.: 547-8089, au 4535, route St-Leonard, Shipshaw.
F-143044

LOGEMENT 4½ pieces, chauffe, libre le 1er juin. Tels: 549-2525 ou 543-7904.
F-142806

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, laveuse et secheuse, chauffe, eclaire, situe a Riviere-du-Moulin. Tel.: 674-2659.
F-142500

LOGEMENT 4½ pieces, chauffe, eau chaude fournie, entrees laveuse et secheuse, tapis mur a mur, conviendrait pour 2 personnes, libre le 1er juillet, situe a Riviere-du-Moulin. Tel.: 549-1177.
F-142702

LOGEMENT 3½ pieces, 2 chambres, salon-cuisine, en sous-location a $135.00 par mois, pour juillet et aout. En septembre, nouveau bail a $150.00, tout compris, non meuble, situe rue Georges-Vanier, Chicoutimi, libre le 1er juillet. Tel.: 545-0557.
F-142749

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, entree independante, libre immediatement, situe au 39, rue Lorne est, Chicoutimi. Tel.: 543-6251.
F-142751

LOGEMENT A LOUER 4½ pieces, entrees laveuse et secheuse, libre le 1er juin, situe a Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-8037.
F-142904

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 3½ pieces, chauffe, eclaire, tapis mur a mur, situe a Riviere-du-Moulin. $165.00. Tel.: 549-4935.
F-142458

LOGEMENT 3½ pieces, non meuble, libre immediatement, situe au 26, Notre-Dame, a St-Jean-Eudes. Tel.: 548-5528.
F-142716

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, situe au 606, Ste-Anne, pas de stationnement. Tels: 543-0858, le soir ou 549-7504, le jour.
F-142465

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, grande vitrine et très belle vue, a Chicoutimi. Tel.: 549-7267.
F-142692

2 LOGEMENTS 5½ et 4½ pieces, sur la rue Notre-Dame, Jonquiere. Telephoner a 547-4380.
F-142242

LOGEMENT 3½ pieces, chauffe, eau chaude fournie, libre le 1er juillet. Tel.: 543-1222.
F-142241

LOGEMENTS, garçonniere, meublee, chauffee, eclairee, située a Chicoutimi, prix $145.00 par mois; aussi, logement de 3½ pieces, chauffe, eclaire, meuble, $200.00. Pour plus d informations, tel.: 549-3450.
F-142469

SOUS-SOL HORS-TERRE, neuf, 5½ pieces, Place du Royaume, $250 par mois. Disponible le 1er juillet. Tel.: 549-4993.
F-140701

POUR LOUER OU SOUS-LOUER votre logement, communiquez avec la Banque de loyers Enr., services gratuits pour locataires. Tels: jour: 543-4021, le soir: 549-5149.
F-140758

2 LOGEMENTS, un de 4½ pieces, chauffe, entrees laveuse-secheuse, sur tapis. Et un de 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, libre le 1er juillet, situe a Riviere-du-Moulin. S adresser a: 543-3115.
F-141969

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, eau chaude fournie, chauffe. Tel.: 549-3001, heures de bureau, du lundi au vendredi.
F-140765

LOGEMENTS a louer, 3½ pieces et 2½ pieces, meubles, chauffes, eclaires, libres immediatement, Chicoutimi et Bagotville. Tels: 544-4912 ou 549-2299.
F-140791

LOGEMENTS, 3½ pieces, $165 a $175 par mois, situes pres de Place du Saguenay, 1 libre immediatement et l autre le 1er juin, deux autres le 1er juillet. Tels: 549-1042 ou 549-3617, Societe Mynor Inc.
F-140774

LOGEMENT 2½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, situe a l arriere de Place du Royaume, 1628, des Engoulevents, pour personne seule. Tel.: 549-3413.
F-142817

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, laveuse-secheuse, a Chicoutimi-Nord, $200.00 par mois. Tel.: 543-5733.
F-142776

LOGEMENT 3½ pieces, chauffe, eclaire, libre le 1er juillet, situe sur le boul. Universite, Chicoutimi. Tel.: 549-8051.
F-142668

LOGEMENT 2½ pieces, chauffe, eclaire, entree independante, rez-de-chaussee, $145.00 par mois, situe rue Cabot, Arvida. Tels: 545-3201, le soir, ou 548-3125, le jour.
F-142663

LOGEMENT, fini moderne, situe a Chicoutimi-Nord, 4 pieces, chauffe, eclaire, au prix de $180.00 par mois, libre immediatement. Tel.: 543-2451.
F-142667

LOGEMENT 4½ pieces, dans un demi-sous-sol, chauffe, avec tuile sur le plancher, entree independante, stationnement pour auto, situe sur la rue Provencher a Chicoutimi. Tel.: 545-1630.
F-142719

LOGEMENT 6½ pieces, chauffe, libre immediatement, situe au 828, boul. de La Baie, $180.00. Tels: 544-6168 ou 544-6722.
F-143027

LOGEMENT, a louer, 4½ pieces, situe a Chicoutimi-Nord, non meuble, libre immediatement, pour informations, tels: 545-0820 ou 543-8624.
F-142814

DISPONIBLES pour le mois de juin. Faites vos reservations des maintenant. 3½, 4½ et 5½ pieces, ultra-modernes, completement neufs, non meubles, tapis mur a mur, balcon exterieur avec porte patio. Service complet d entretien, murs insonorises. Situes au 1931, rue John-Kane, Ville de La Baie. Tel.: 544-1448.
F-141670

PLAIN-PIED A LOUER

Loyer a louer, 5 pieces, 3 chambres a coucher, salon, cuisinette et salle a diner. Chauffe, eclaire, tapis mur a mur, prelart sans cire, voies coulissantes posees, entrees de laveuse et secheuse, entree d autos privee. Possibilite de bail d un an minimum. Disponible immediatement. Prix: $295.00 par mois.

265, René-Bergeron — Chicoutimi-Nord

POUR VISITER, APPELEZ

J.G.G. Inc. Tél.: 543-3158

Nous devons prendre des references avant de louer.

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 3½ pieces, chauffe, non meuble, libre pour le 1er juin, sur la Cote Reserve. Tels: 543-7032 ou 545-4344.
F-142664

LOGEMENT 4½ pieces, tapis mur a mur, chauffe, entrees laveuse, secheuse, situe au 570, rue Cote, Bagotville, libre immediatement. Tels: 544-5724 ou 548-4422.
F-142440

LOGEMENT, meuble, a proximite de l hopital de Bagotville, ameublement recent, grandes pieces, tapis mur a mur, entree independante, prix: $135.00 par mois. Tel.: 544-1155.
F-142681

LOGEMENT 4½ pieces, tapis mur a mur, pres de Place du Royaume, libre le 1er juillet. Tel.: 549-3043, entre 5h00 et 8h00, le soir.
F-142672

LOGEMENT 4½ pieces, chauffe, eau chaude fournie, entrees laveuse, secheuse, stationnement, libre le 1er juillet, pour couple sans enfant. S adresser au: 805, Marie-Victorin, Chicoutimi. Tel.: 549-3397.
F-143021

LOGEMENT 3½ pieces, non meuble, chauffe, eau chaude fournie, eau froide et vidange, situe au 31, Frontenac, Kenogami, libre le 15 juin, $130.00 par mois. Tel.: 547-9552.
F-142558

LOGEMENT 2½ pieces, meuble, avec tapis mur a mur, chauffe, eau chaude fournie, libre le 1er juin. Tel.: 549-7487.
F-143083

LOGEMENT 3½ pieces, meuble, ultra-moderne, tapis mur a mur, chauffe, eclaire, entree independante, situe a Arvida. Tel.: 548-7270, apres 5h30.
F-143033

LOGEMENT 3½ pieces, chauffe, eclaire, meuble, situe au 291, Begin, Chicoutimi. Tel.: 543-2473.
F-143087

LOGEMENT A LOUER: 3½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, tapis mur a mur, vue sur le Saguenay, libre immediatement, $200.00 par mois, aussi a vendre: roulotte motorisee, 25 pieds, Cruiser, equipement complet, etat neuf, prix a discuter. Tel.: 545-0306.
F-142913

LOGEMENT 4½ pieces, semi-meuble, chauffe, eau chaude fournie, situe a Bagotville. Tel.: 544-6203.
F-142758

LOGEMENT 3 pieces, chambre de bains complete, entrees laveuse, secheuse, $100.00 par mois. Tel.: 543-6556.
F-142206

LOGEMENT A LOUER OU SOUS-LOUER, 2½ pieces, chauffe, meuble, eclaire, avec service de buanderie, situe au 492, Hotel-Dieu, appt 6, Chicoutimi, libre le 1er juin. Tel.: 545-4861, entre 4h00 et 6h00.
F-142931

LOGEMENT 4½ pieces, meuble, chauffe, eclaire, libre le 1er juin, situe a Riviere-du-Moulin. Tel.: 673-4552.
F-142926

LOGEMENT A SOUS-LOUER, pour juin, juillet, meuble, chauffe, eclaire, laveuse, secheuse, bail non renouvelable, sur Sydenham, $160.00. Tels: 549-9961 ou 543-3904, sur semaine.
F-142920

Habitat Leduco Inc.

D'ANJOU, SECTEUR JONQUIERE

Garconnieres meublees, (demi-sous-sol), tapis mur a mur, chauffees, et eau chaude fournie, $144.00 par mois.

KITIMAT, SECTEUR ARVIDA:

Garconnieres meublees (demi-sous-sol), tapis mur a mur, chauffees, eau chaude fournie, electricite, $154.00 par mois. Logement 2½ pieces, semi-meuble, refrigerateur et cuisiniere, tapis mur a mur, chauffe, eclaire, eau chaude fournie, libre immediatement ou le 1er juillet, $176.00 par mois. Bureau ferme le dimanche, heures de bureau, lundi au vendredi: 18h00 a 21h00. Tel.: 547-8103.
F-140525

MAISONS A LOUER

MAISON SEULE A LOUER (possibilite d achat), 3 chambres a coucher, pas de voisin en arriere, $285.00 par mois, situe au 332, rue Potvin, quartier CBJ, Arvida. Tel.: 548-6757.
F-142688

MAISON SEULE, située a Chicoutimi-Nord, 4½ pieces, libre le 1er juillet, prix: $165.00 par mois. Pour informations, tel.: 543-6278, le soir.
F-142246

MAISON SEULE, situee a 200, Lalemant, Chicoutimi-Nord, libre immediatement, a louer pour 12 mois. Pour informations, tel.: 549-6490.
F-141540

MAISON NEUVE A LOUER a l arriere de Place du Royaume, 5½ pieces. Prix: $335.00 par mois. Pour informations: 549-4993.
F-140699

MAISON NEUVE A LOUER a l arriere de Place du Royaume, 5½ pieces. Prix: $375.00 par mois. Disponible le 1er juillet. Tel.: 549-4993.
F-140700

MAISON, style canadien, 3 chambres, 1 salon et 1 cuisine, avec foyer et abri d auto, exterieur en briques, situee a St-Honore. Tel.: 543-6439.
F-142794

MAISONS A LOUER

MAISON semi-detachee, a louer, 4½ pieces, situee au 318, Taschereau, Arvida. Tel.: 548-5925.
F-143084

DEMANDES

ON DEMANDE une personne serieuse pour garder 2 enfants, du lundi au vendredi, communiquer a: 545-9293.
F-143081

ON DEMANDE a louer un chalet, pour le mois de juin et de juillet, situe a St-Gedeon ou a St-Leon. Tel.: 547-2004.
F-141895

ON DEMANDE chaloupe de pêche, usagee, en fibre de verre ou en aluminium, 12 ou 14'. Tels: 549-3783 ou 549-3925.
F-140767

ON DEMANDE une roulotte de voyage, a louer, pour période estivale, pour laisser sur le meme terrain 3 mois. Grandeur au moins de 24 pieds, pour personne consciencieuse. Tel.: 549-8051.
F-142669

ON SERAIT a la recherche d'une boite blanche, en fibre de verre vitrée, pour camion Chevrolet, de ¾ de tonne. Tel.: 542-3647.
F-142551

BICYCLETTE pour jeune fille de six ans et aussi moteur de deux forces environ et aussi bureau à plusieurs tiroirs pour chambre de bebe. Tel.: 544-5356.
F-142431

ON DEMANDE logement de 2½ ou 3½ pieces, dans Kenogami ou Jonquière, pour couple a la retraite. Tel.: 543-1028.
F-143020

DEMANDE UN TRAILER, set de cuisine en bois, a bas prix, et aussi Volkswagen, a bas prix. Tel.: 544-5356.
F-142468

ON DEMANDE un logement de 4½ pièces, situé dans Arvida, paroisse Ste-Thérèse ou à Kénogami, libre pour le 1er juillet ou le 1er août. Tels: 542-6176 ou 542-6821, après 5h00.
F-142197

ON DEMANDE une dame ou jeune fille pour tenir compagnie a une autre dame, pendant 15 jours, bon salaire. Tel.: 543-7208.
F-143071

PERSONNE SERIEUSE et aimant les enfants, pour garder deux jeunes enfants, chez l employeur, demeurant en arriere de l école Laure-Conan. Tel.: 549-5178.
F-142784

ACHETERAIS refrigerateurs usages. Tel.: 549-7308.
F-141096

OFFRES DE SERVICES

UN HOMME et une femme offrent ses services, pour faire du menage dans les bureaux, etc. Disponibles 5 jours par semaine, le soir ou le jour. Tel.: 543-0666.
F-142656

JEUNE HOMME, etudiant, offre ses services pour l'entretien des parterres. Tel.: 549-1458.
F-142950

VOULEZ-VOUS vous ameliorer pour mieux aider les autres? C'est la chance que je peux vous offrir. Hommes ou femmes qui voulez réaliser quelque chose, communiquez a: 548-8382.
F-142034

DAME avec expérience pour garder des enfants a la journee, a la semaine ou fin de semaine, a son domicile, a St-Leonard, de Shipshaw. Tel.: 542-5159.
F-142446

UN HOMME DISPONIBLE pour peinturer a l interieur ou a l extérieur. Peinturer complètement une maison a l'extérieur pour aussi peu que $300.00. Tel.: 548-7276.
F-142679

SI VOUS AVEZ BESOIN D UN BUFFET FROID POUR RECEPTIONS OU AUTRES, CONTACTEZ M. NOEL BOUDREAU, au 167, Crémazie, Chicoutimi. Tel.: 549-5831.
F-142652

HOMME offre ses services pour reparations de toutes sortes: finition de sous-sol, pose de portes et fenetres, etc. Tel.: 549-1996.
F-143080

VOYEZ pour réparation, fabrication d auvents, cuisinettes pour roulotte, tente-roulotte. Tel.: 544-2479, ou s adresser a Maurice Girard, 151, St-Jean, Ville de La Baie.
F-141565

JEUNE FILLE offre ses services comme couturiere pour reparations de tous genres. Tel.: 543-2716, demandez Lynda.
F-142994

PRIX COMPETITIF

pour terrassements, avec tracteur, terre jaune, sablée, concassée, etc. Tél.: 545-3064.

F-143182

OFFRES DE SERVICES

POUR NETTOYAGE de fosses septiques, travail fait par des professionnels. Communiquez avec Gérard Godin, Service de Pompes Sanitaires, a: 549-0760.
F-140802

DIVERS

FAIRE-PART DE MARIAGE et d'anniversaires (25ème à 75ème), service de photos professionnelles, coupes gravées, allumettes, rubans imprimés, cartes mortuaires; meilleurs prix dans la region. Tel.: 547-2006.
F-142094

FILMS PROFESSIONNELS 120-135-220, service de developpement et agrandissement; albums de mariage, bois, blanc, bleu, or; cadres de carton; 20, St-Hubert sud, tel.: 547-2006.
F-141283

VENTE: linge usagé, articles divers, jeudi, 26 mai, 19h00 à 21h00, et vendredi, 27 mai, 10h00 à 21h00, église St-Jean, boul. Taschereau, Arvida.
F-142903

SPECIALITES DE FORMES résidentielles et industrielles. Tél.: 543-6755.
F-142972

FAIRE-PART: futurs mariés, faire-part de mariage exclusifs, plus de 175 modèles à votre choix. S'adresser à: IMPRIMERIE LE PROGRES DU SAGUENAY, 349, Jacques-Cartier est, Chicoutimi. Tél.: 545-4474.
F-134285

FABRICATION ARTISANALE de lustres en cuivre, modèles pour démonstration; aussi, tout autre modèle sur commande; aussi, recouvrement de foyers, hottes, jardinières, boites à lettres ou autres. Estimation gratuite, jour et soir. Tel.: 542-2528.
F-142337

ATTENTION à tous les hommes d'affaires, industriels, commerçants, directeurs d'écoles, cegeps, hôpitaux, etc: L'IMPRIMERIE LE PROGRES DU SAGUENAY LTEE vous offre l'opportunité d'obtenir en quelques minutes seulement toutes les photocopies "possibles, imaginables" dont vous avez besoin, grâce à son VRAI CENTRE DE LA PHOTOCOPIE, 316, avenue Labrecque, Chicoutimi. EN PLUS: assemblage, mise en tablettes, coupage, pliage ou brochage. Nous pouvons également reduire vos originaux au format désiré. Demandez notre liste de prix. Tel.: 545-4474.
F-140772

PERSONNEL DEMANDE

AIDE FAMILIALE demandee, très bonne condition, enfant d'âge scolaire, references requises, peut toucher chez l employeur. Tel.: 549-0129.
F-142811

VENDEUR D'EXPERIENCE demande par maison de gros, bien établie et connue, vendant vêtements pour toute la famille. Expérience indispensable. De préférence, vendeur qui voyage présentement pour les articles n'entrant pas en compétition. Base de commission. Guarantee Sales Co., 1590, boul. St-Laurent, Montréal, Qué. H2X 2T1.
F-142368

UNE NOUVELLE ENTREPRISE recherche des couples ou des gens seuls pour un travail à temps partiel. Prendre rendez-vous le soir à 545-1603.
F-140901

SARAH COVENTRY a besoin de gérantes et conseillères dans la vente de bijoux sur présentation à domicile, commission très intéressante. Si intéressées: Tels: 548-2779 ou 548-7441.
F-141216

AIDE FAMILIALE experimentée, a la semaine, dame de préférence. Tel.: 549-0708.
F-143051

LE MANOIR DU SAGUENAY, Arvida, demande un 3ème cuisinier, avec 3 ans d'experience en cuisine française et canadienne, semaine de 40 heures, salaire et conditions de travail selon la convention collective; demander le chef cuisinier, se presenter si possible ou téléphoner à: 548-4641.
F-143064

OPPORTUNITE de vous batir une carriere des plus intéressantes, pour une compagnie etablie au Saguenay-Lac St-Jean depuis 53 ans. Nous recherchons hommes ou femmes pour combler 2 ouvertures. Salaire de base, entrainement fourni, pour toute personne désireuse d'appliquer. Pour rendez-vous tel.: 543-0060.
F-142677

COMPAGNIE SERIEUSE est a la recherche d'hommes et de femmes, de belle personnalite, pour enseigner le soin de la peau et l'art du maquillage, pas de porte a porte, belle opportunite d avancement, experience non nécessaire. Si intéressés, téléphoner a: 548-2183, demandez Mme Gagne.
F-142700

PERSONNEL DEMANDE

ON DEMANDE une gouvernante, travail à l'année, famille d'un enfant, peut coucher, devra fournir des références, pour secteur Chicoutimi-Nord. Tel.: 543-8892, après 19h00.
F-143000

REPRESENTANTS(TES) demandés(es) avec automobile, dynamiques et travailleurs(euses). 3 semaines d'entrainement payées à $150.00/semaine. Tel.: 668-7840, (Alma).
F-142359

PERSONNEL DEMANDE

REPRESENTANTS(ES) demandés(es), peu importe votre experience, il suffit d'être ambitieux(ses) et débrouillards(es), posséder une auto et demeurer à Jonquière ou Arvida. Entrainement de 3 semaines payé selon votre moyenne de salaire antérieur. Si vous avez des qualifications requises, vous gagnerez de $15,000.00 à $25,000.00 par année. Tél.: 547-5047.
F-142642

● APPELS D'OFFRES
● AVIS PUBLICS

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-12-000951-77
COUR SUPERIEURE
Chambre de la Famille
(Divorces)

DAME ODETTE MOREL, domiciliée et résidant au 2309, boul. St-Paul, app. 1, Chicoutimi, district de Chicoutimi.
Requérante

-VS-

MIVILLE POTVIN, actuellement domicilié à une adresse inconnue.
Intimé

ORDONNANCE

La Cour ordonne à l'intimé, MIVILLE POTVIN de comparaitre dans un delai de 30 jours à compter de la date de la première publication de la presente ordonnance dans PROGRES-DIMANCHE.

Prenez avis qu'une copie de la requête en divorce a été déposée à votre intention au greffe des divorces du district de Chicoutimi.

Vous êtes de plus avisé qu'à défaut par vous de signifier ou de déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus, la requérante pourra obtenir contre vous un jugement de divorce par défaut, accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

A Chicoutimi, ce 11 mai 1977.

Gabrielle L'Espérance
Registraire des divorces

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF CHICOUTIMI
NO: 150-12-000951-77
SUPERIOR COURT
Family Chamber
(Divorce Division)

MRS. ODETTE MOREL, domicilied and residing at 2309, St-Paul Blvd., appt. 1, Chicoutimi, District of Chicoutimi.
Petitioner

-VS-

MIVILLE POTVIN, actually domicilied at unknown address.
Respondent

ORDER

The Court orders the respondent MIVILE POTVIN to appear within 30 days following the first publication of this order PROGRES-DIMANCHE.

Take notice that a copy of the motion for divorce has been filed for you at the office of the Divorce Court for the District Chicoutimi.

Take further notice that should you fail to serve or file your appearance or contestation within the prescribed time, the petitioner may obtain a judgment of divorce against you by default, accompanied by an order granting any other relief which the petioner claims from you.

At Chicoutimi, this May 11th 1977.

Gabrielle L'Espérance
Divorce Registrar

Ministère des Affaires indiennes et esquimaudes
District de Pointe-Bleue

APPEL D'OFFRES

Des soumissions cachetées, adressées au soussigné seront reçues à Pointe-Bleue, province de Québec, jusqu'à 9h00, vendredi, le 17 juin 1977, pour contrat no 377/77-06. L'entrepreneur devra fournir la machinerie, l'outillage, la main-d'oeuvre et les matériaux nécessaires à l'exécution complète des travaux, soit:
Travaux de raccordement 75 maisons au réseau d'égout, Réserve Indienne de Weymontachie, district de Pointe-Bleue.

Ne seront considérées que les soumissions préparées sur les formules fournies par le ministère des Affaires indiennes et esquimaudes à Pointe-Bleue. Les soumissions par télégramme ne seront pas acceptées, mais les soumissionnaires pourront réviser leur soumission par télégramme dûment reçu à ou avant l'heure et la date fixées pour la réception des soumissions.

Les documents de la soumission peuvent être consultés à l'endroit suivant à partir du 30 mai 1977.

Bureau des Affaires indiennes et esquimaudes
District de Pointe-Bleue
151, rue Principale
Pointe-Bleue, cté Roberval, P.Q.

Les instructions aux soumissionnaires, les plans et devis peuvent être obtenus à l'endroit ci-haut mentionné moyennant un dépôt de $100.00 en chèque accepté pour chaque série de documents payable au receveur général du Canada. Ces montants seront remboursés aux soumissionnaires qui remettront les documents en bon état dans les deux (2) mois qui suivront la date de réception des soumissions.

Pour être considérées, les soumissions devront être soumises sur les formules fournies en trois (3) copies et devront être accompagnées d'un chèque visé tiré sur une banque à charte canadienne, payable au receveur général du Canada ou d'un bon de soumission Bid-Bond égal à 10% du montant total de la soumission.

Le ministère ne s'engage à accepter, ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucune obligation, ni aucun frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Le Surveillant de district
Construction
Services techniques du district
Affaires indiennes et esquimaudes
POINTE-BLEUE, cté Roberval, P.Q.

VILLE DE CHICOUTIMI

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE CHICOUTIMI

Le 20 mai 1977.

APPEL D'OFFRES

La Ville de Chicoutimi désire recevoir des soumissions pour l'exécution de réparations mineures de pavage, à l'aide d'un mélange bitumineux de rapiéçage, d'une quantité d'environ 2,500 tonnes.

Ceux qui désirent soumissionner peuvent se procurer des formules de soumission au Service de l'Approvisionnement, au 201, rue Racine est, Chicoutimi.

Les formules de soumissions seront disponibles à compter de JEUDI, LE 26 MAI 1977.

Les formules dûment remplies seront retournables au bureau du greffier, à l'adresse ci-haut mentionnée avant 14h00 (deux heures p.m.) le 6 juin 1977.

Toute soumission devra être accompagnée d'un chèque de garantie certifié d'un montant fixe de $2,000.00.

La ville ne s'engage pas à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions et décline toute responsabilité à l'égard des soumissionnaires.

Le présent avis est publié en conformité avec les dispositions de la Loi des cités et villes.

Signé à Chicoutimi, ce 20ième jour de mai mil neuf cent soixante-dix-sept.

Jean-Yves Fortin,
greffier.

VILLE DE CHICOUTIMI

Hôtel de ville
Bureau du greffier

APPEL D'OFFRES

PAVAGE DE RECOUVREMENT

± 16,000 tonnes

La ville de Chicoutimi demande des soumissions pour l'exécution de travaux conformément aux plans et devis préparés par l'ingénieur des projets, monsieur Lucien-N. Martel, ing.

Les entrepreneurs désireux de soumissionner peuvent se procurer les copies des plans et devis et les formules de soumissions au bureau du directeur des services techniques, au 2589, rue Roussel, secteur Chicoutimi-Nord, moyennant un dépôt de $25.00 qui sera non retournable.

Pour être considérée toute soumission devra être:

A) Conforme aux plans et devis et faite sur les formules officielles fournies par l'ingénieur des projets.
B) Accompagnée d'un chèque certifié à l'ordre de la ville de Chicoutimi. Pour un montant égal à 10% du montant total de la soumission déposée.
C) REMISE AVANT 14h00 p.m. le 31 mai 1977 au bureau du greffier municipal de ville de Chicoutimi.

Toutes les soumissions seront ouvertes publiquement dans la salle des comités à l'hôtel de ville de Chicoutimi.

La ville de Chicoutimi ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions qui leur seront présentées.

Chaque soumission devra être déposée dans une enveloppe cachetée et porter la mention du contrat.

Le présent avis est publié en conformité des dispositions de l'article 610 de la Loi des cités et villes.

SIGNE A CHICOUTIMI, CE 20e jour de mai 1977.

Jean-Yves Fortin,
greffier.

ENCAN

ENCAN

Affûteuse "Match" (Grinder).
Outil à comparer "Lufkin".
Plaque de surface "Ottavio"
Fraiseuse.
12 fraiseuses verticales A & S.
Tour Urpre
Tour no O Herbert Tourret
Compresseur à air.
8 affûteuses de surface "Sandford".
Ensemble à souder à l'acétylène.
4 scies à métaux Hydromak.
16 presses poinçonneuses Vliss O.B.I. No.: 19.
Sableuse à courroie Porter Cable.
Machine à bouleverser.
2 affûteuses sur banc.
Sableuse à courroie Rockwell.
Plaque de surface de granite Collins.
Altimètre 24" Mitutoyo.
1 cisailles 3' Brown Boggs.
Horloge enrégistreuse.
Poinçonneuse Diacarro No. 1.
Encocheuse Diacarro.
7 bras de frein Diacarro.
Cisailles Vilto opération manuelle.
Presses Arbor.
Presse poinçonneuse Perkins.
Presse hydraulique 20 tonnes Strongarm pour garage.
3 presses perceuses Kira.
1 presse perceuse Buffalo.
1 presse perceuse Buffalo No. 18 pour plancher.
3 tours Harding seconde opération.
2 tours sur banc "Myford équipées".
Compresseur Webster.
13 soudeuses à poinçon Thompson
Soudeuse Hobart.
14 affûteuses cylindriques Churchill.
Mèches à fer, couteaux à fraisage (Bond Mills).
Micromètres "Joblocks" verniers, etc., etc.
Soudeuse électrique Gaboline.
2 ski-doo.
Environ 75' de rails pour charriots.
Grue Electrique.
Acier, matériaux bruts, tables, étaux, armoires, tablettes.
Tour no. : 2 Simonds Micro Turret.
Soudeuse Miller 300 amps.
5 presses poinçonneuses pour banc.
3 fraiseuses manuelles Williams, (Melling Machines).
9 Pratt & Whitney foreuses Jig modèle 1½.

Tour No: 4 Gisholt Turret.



15 bancs select 30" avec scie circulaire verticale, avec soudeuse et affûteuse.



16 tours Sag 14 graziano neufs 1975.



5 fraiseuses No. 3 Cincennate avec tête verticale 18 — 1300 TPM — 15 CV, 1966, neuve.



11 foreuses burgmaster "Turret" avec tête à tarander et mandrin.

Date: jeudi le 26 mai, 1977 à 11h00. Endroit: 10,300, Balzac, Montréal-Nord. Inspection: mercredi le 25 mai, 1977 à 9h00 et 17h00. Termes: comptant ou chèque visé.

Nous sommes mandatés pour liquider les actifs d'un établissement d'usinage par encan publique.

KISBER CO. LTEE

COMMISSAIRES — PRISEURS —
LIQUIDATEURS — ESTIMATEURS

● CARRIÈRES PROFESSIONS

REGINE DE FRANCE FAMILEX

"SANS INVESTISSEMENT" — Vous avez besoin d'un revenu supplémentaire? Nous avons besoin de vous pour offrir nos produits. REGINE/FAMILEX.

Pour informations:

Tél.: 549-5189

demandez: Mme Jacqueline Michaud
gérante
1471, rue Pilote, Chicoutimi

ETUDIANT(E)S

Avis à tout étudiant(e) de 16 à 21 ans qui désire un revenu appréciable, une belle opportunité dans la région Lac-St-Jean seulement.

S'adresser par écrit pour de plus amples informations à:

CASE POSTALE 504
PROGRES-DIMANCHE
316, LABRECQUE
CHICOUTIMI

A LOUER

Gaz-bar Aigle D'or avec bon chiffre d'affaires, disponible, situé secteur Chicoutimi. Expérience d'affaires avantageux mais non nécessaire. Capital requis à discuter. Franchise qui vous rapportera des profits à la mesure de vos efforts fournis.

Communiquez avec

R. Lebrun
Jour: 549-1783 — Soir: 549-0521

APPRENTIS COMMIS DE PIECES DEMANDE

Personne désireuse de faire carrière dans le domaine de l'automobile à Chicoutimi.

S'ADRESSER A:

Rond-Point Lincoln Mercury
1750, Route 170
Chicoutimi, P.Q.
Tél.: 549-5021
Demandez: Monsieur Claude Harvey

APPRENTIS HOMME DE SERVICE DEMANDE

Personne désireuse de faire carrière dans le domaine de l'automobile à Chicoutimi.

S'ADRESSER A:

Rond-Point Lincoln Mercury
1750, Route 170
Chicoutimi, P.Q. — Tél.: 549-5021
Demandez: Monsieur Claude Harvey.

Infirmiers(ères)

pour clinique d'obésité située à Chicoutimi

S'adresser à Chicoutimi au

***tél.:* 543-1541**

du lundi au vendredi entre 9h00 a.m. et 5h00 p.m.
demandez Suzanne Gagnon.

REPRESENTANTS DEMANDES

La MUTUELLE D'OMAHA est à la recherche de plusieurs représentants pour desservir le territoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

QUALIFICATIONS:
— 12e année de scolarité requise.
— Automobile nécessaire.
— Ambitieux.

SALAIRE:
Entre $15,000 et $50,000 par année.
Prendre rendez-vous dès lundi matin à:
549-0874
M. Pierre Forest.

VILLE DE CHICOUTIMI

OFFRE D'EMPLOI

77-08

SECRETAIRE AUX PROGRAMMES D'INTERVENTION

FONCTIONS:
— Sous la responsabilité du coordonnateur aux programmes d'intervention, monte un système de classification en rapport avec chacun des programmes;
— Dresse tous les dossiers relatifs à chacun des programmes et les mettre à jour;
— Reçoit les personnes et les appels téléphoniques;
— Peut donner les renseignements généraux concernant les programmes;
— Dactylographie les rapports et formules nécessaires à la poursuite des dossiers;
— Peut accomplir toutes autres tâches pertinentes à la demande de son supérieur;

EXIGENCES:
— Diplôme en secrétariat;
— Dynamique;
— Facilité de communication avec le public;
— Expérience pertinente.

SALAIRE:
— Selon la convention collective des employés municipaux de Chicoutimi.

DUREE DE L'EMPLOI:
— Jusqu'à l'expiration du ou des programmes d'intervention.

— Les candidats intéressés devront faire parvenir leur application au plus tard, le 31 mai 1977, 4h30 P.M., à:

Denis Mercier,
Service du personnel,
201, Racine est,
Chicoutimi.

VILLE DE CHICOUTIMI

OFFRE D'EMPLOI

77-07

COORDONNATEUR DES PROGRAMMES D'INTERVENTION

FONCTIONS:
— Sous la responsabilité du directeur du service de l'aménagement du territoire, voit à la mise en oeuvre des programmes d'amélioration de quartier, de restauration et de tout autre programme de même nature, en cours dans la ville de Chicoutimi;
— Dirige le personnel affecté à ces programmes;
— Prépare les comités de coordination;
— Négocie les acquisitions;
— Complète ou fait compléter les devis concernant les aménagements prévus et les faire exécuter;
— Prépare les rapports d'étapes;
— Voit à la publicité de tous les programmes et à l'information des citoyens;
— Prépare les réclamations à la SHQ.

EXIGENCES:
— Technicien en urbanisme avec une bonne connaissance de la construction et des programmes d'intervention (restauration et autres).
— Posséder des aptitudes pour la négociation et les contacts avec le public.

SALAIRE:
— A être déterminé selon les qualifications.

DUREE DE L'EMPLOI:
— Jusqu'à l'expiration du ou des programmes d'intervention.

— Les candidats intéressés devront faire parvenir leur curcirulum vitae au plus tard, le 31 mai 1977, à 4h30 P.M. à:

Denis Mercier,
Service du personnel,
201, Racine est,
Chicoutimi.

OFFRE D'EMPLOI

FONCTION:

Contremaître en électricité générale

POUR:
Travail à Chicoutimi.
QUALIFICATIONS:
Lecture des plans, estimation, diriger un groupe d'hommes.
REMUNERATION:
Salaire intéressant à discuter
Selon les qualifications et expérience, faire parvenir votre application avec détails des emplois précédents à:

Journal le Progrès-Dimanche
316, ave Labrecque
Casier postal 505

● CARRIÈRES PROFESSIONS

DONOHUE ST-FELICIEN INC.

La Compagnie Donohue St-Félicien Inc. est à compléter son personnel de cadre pour l'exploitation de son usine de Saint-Félicien.

Saint-Félicien est une municipalité d'environ 8000 âmes, à proximité du lac St-Jean. Elle offre des services remarquables aux points de vue religieux, scolaire, municipal, récréatif et domestique.

Les postes à combler sont les suivants:

ASSISTANT-SURINTENDANT – Services techniques et contrôle de la qualité.
INGÉNIEUR de procédé (Chimique)
INGÉNIEUR de projet (Mécanique)
INGÉNIEUR de projet (Électricité)
CONTREMAÎTRE en mécanique
CONTREMAÎTRE en électricité
CONTREMAÎTRE en instrumentation
CONTREMAÎTRE de faction – opération
CONTREMAÎTRE de faction – vapeur et récupération
PLANIFICATEUR – entretien
COORDONNATEUR – entretien

Si vous répondez aux exigences requises par l'industrie des pâtes et papier pour les postes énumérés et avez l'expérience pour vous acquitter avec grand succès des responsabilités qui s'y rattachent, nous vous prions de faire parvenir votre curriculum vitae à:

Division du Personnel, Dossier A-2, Donohue St-Félicien Inc., Suite 3501, 1155 ouest, Boulevard Dorchester, Montréal, Qué. H3B 3T6.

CASE

(CONSULTATION AU SERVICE DES ENTREPRISES)

RECHERCHE UN
généraliste
du domaine des affaires
(à la retraite)
pour occuper le poste de
coordonnateur
responsable de son
bureau de Chicoutimi

CASE est un organisme de conception unique qui met à la disposition des petites entreprises, à un coût minime, l'expérience des affaires de personnes à la retraite par l'entremise d'un service de consultation en gestion.

Le coordonnateur qui travaillera à plein temps recevra les demandes qui parviennent au service et dirigera le travail d'un nombre important de conseillers à la retraite employés à temps partiel.

Le candidat idéal est dynamique, possède une vaste expérience des affaires et une bonne compréhension des problèmes de la petite entreprise.

Faire parvenir votre curriculum vitae au: **Directeur régional**
Services de gestion-conseil

BANQUE FEDERALE DE DEVELOPPEMENT

GESTION-CONSEIL **475, des Champs-Elysées, Chicoutimi.**

collège d'Alma
du collège régional du Saguenay-Lac St-Jean

675, boul. Auger ouest, Alma, Qué. G8B 2B7 Tél: 668-2381

appel d'offres

recherche

un (1) mécanicien en plomberie- chauffage

ATTRIBUTIONS CARACTERISTIQUES

Sous l'autorité du régisseur de l'équipement, le mécanicien en plomberie-chauffage effectue une variété de travaux de vérification, de réparation, d'entretien et occasionnellement d'installation et de modification dans les domaines de la plomberie, du chauffage, des brûleurs à l'huile et des gicleurs automatiques.
L'employé de cette classe peut être appelé à accomplir toute autre tâche connexe.

QUALIFICATIONS REQUISES

1- Formation et expérience

Détenir un certificat de qualification valide et reconnu par l'autorité compétente dans un champ de spécialisation approprié.

2- Connaissances pratiques

— Posséder les connaissances exigées par les lois et règlements du ministère du Travail régissant les mécaniciens en tuyauterie.
— Une connaissance du domaine de l'électricité est nécessaire.

3- Autres exigences:
— Fournir les outils à main d'usage courant dans l'exercice du métier.
— Pouvoir travailler d'après des plans et des schémas.
— Condition physique adéquate.
— Au besoin détenir un permis de chauffeur de véhicules de la catégorie appropriée.

ENTREE EN FONCTION: Août 1977.

SALAIRE: selon convention collective en vigueur.

Faire parvenir votre offre de services avant le 27 mai 1977 à:

CONCOURS
MECANICIEN EN
PLOMBERIE-CHAUFFAGE
SERVICE DU PERSONNEL,
Collège d'Alma
675, boul. Auger ouest,
Alma (Lac-St-Jean), Qué.
Concours: Adjoint au D.S.P.

Personnel de direction supérieure

Concours ouverts aux hommes et aux femmes

Commission de la fonction publique du Québec

Administrateur régional

MINISTERE DU TOURISME, DE LA CHASSE ET DE LA PECHE — Postes à Jonquière, Rouyn-Noranda et Sept-Iles.

FONCTIONS — Sous l'autorité du directeur général des opérations régionales, diriger, coordonner et contrôler les activités du ministère dans la région. A cette fin, participer à l'élaboration des politiques de la direction générale; concevoir les programmes régionaux et assurer la réalisation des programmes qui ont été approuvés pour la région; diriger les chefs de service de la région dans les secteurs des parcs, de l'aménagement et de la protection de la faune; administrer le budget régional; procéder à l'achat et l'entretien des équipements nécessaires; représenter le ministère dans la région et auprès des organismes régionaux.

EXIGENCES — Diplôme universitaire en administration, en génie forestier, en biologie ou en toute autre discipline appropriée. Plusieurs années d'expérience reliées aux fonctions du poste; posséder une bonne connaissance des particularités de la région.

TRAITEMENT — Pouvant atteindre $32,300.
CONCOURS — H6210BQ/32. Date limite pour l'inscription: 3 juin 1977.

Si le nombre de candidatures soumises par des citoyens canadiens est suffisant pour combler le poste vacant, la Commission limitera sa sélection à ces personnes.

S'inscrire auprès de la COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU QUÉBEC, 1050 rue Conroy, Québec, G1R 4Z8 à l'aide du questionnaire OFFRE DE SERVICE qu'on peut se procurer dans les centres de main-d'oeuvre, dans les caisses populaires ou à l'un des bureaux de la Commission. Il est nécessaire d'indiquer le numéro et le titre du concours.

La commission vous invite à prendre connaissance de ses autres concours en communiquant avec l'un de ses bureaux régionaux.

Il y a un représentant de la Commission de la fonction publique au 50, boul. Harvey, 2e étage, Jonquière, G7X 8L6, téléphone: 542-3539.

● CARRIÈRES PROFESSIONS

SPUR

Les Pétroles Spur Ltée

RECHERCHENT

- MESUREUR (GAUGER)
- CHARGEUR (LOADER)

— Bilingue avec expérience si possible.

— Salaire selon expérience.

S'ADRESSER EN PERSONNE A:

Les Pétroles Spur Ltée

Case Postale 1175
Rang St-Martin
Chicoutimi — 549-8754

VILLE DE GAGNON

OFFRE D'EMPLOI

POSTE:

GERANT MUNICIPAL

La ville de Gagnon est à la recherche d'une personne dynamique pour administrer ses services municipaux.

RESPONSABILITES:
— Les principales responsabilités sont celles définies dans la Loi des cités et villes.
— Le candidat aura à planifier, organiser et diriger le travail de ses chefs de services de manière efficace.

EXIGENCES:
— La personne recherchée détiendra un diplôme universitaire en génie ou possèdera une expérience administrative pertinente à la fonction.
— Elle aura, de plus, su démontrer son leadership et sa qualité de gestionnaire.

REMUNERATION:
— Un excellent salaire avec maints avantages marginaux, est offert, le tout suivant les qualifications et l'expérience du candidat choisi.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant 16h30 le 6 juin 1977 au:

CONSEIL MUNICIPAL
Hôtel de ville
C.P. 370
Ville de Gagnon
Comté Duplessis, P.Q.

DOMTAR

TRAVAILLEURS FORESTIERS

DEMANDES

Coupe de bois en longueur, équipe de trois sur machines de compagnie, travail à forfait, cinq jours par semaine, travail à l'année, salaire très intéressant, possibilité de s'établir à Lebel sur Quévillon, permettant à l'employé d'être chez lui tous les soirs.

Communiquer avec:

La société forestière
Domtar Limitée
C.P. 3000
Lebel sur Quévillon
Abitibi-Est, Qué.
J0Y 1X0

Tél.: (819) 755-4801
Claude David
Bureau du personnel

VILLE DE CHICOUTIMI

OFFRE D'EMPLOI

77-09

POSTE:

(2) TECHNICIENS EN URBANISME

(programme d'intervention)

FONCTIONS:
— Sous la responsabilité du coordonnateur des programmes d'intervention, voit à la promotion des programmes par la distribution d'informations;
— Voit à enregistrer les demandes;
— Fait l'inspection des logements;
— Emet les avis d'inspection;
— Tient à jour tous les dossiers de chaque restauration en cours ou effectués;
— Soumet les dossiers au comité de coordination;
— Compile toutes les opérations de la restauration pour fournir un bilan lorsque demandé;
— Peut accomplir toutes autres tâches à la demande de son supérieur;

SALAIRE:
— Selon la convention collective des employés municipaux de la ville de Chicoutimi.

EXIGENCES:
— Diplôme d'études collégiales en architecture;
— Bonne connaissance du domaine de la construction et posséder des aptitudes en administration.

DUREE DE L'EMPLOI:
— Jusqu'à l'expiration du ou des programmes d'intervention.

— Les candidats intéressés devront faire parvenir leur application au plus tard le 31 mai 1977, 4h30 P.M., à:

Denis Mercier,
Service du personnel,
201, Racine est,
Chicoutimi.

---

collège de Chicoutimi

du collège régional
du Saguenay-Lac St-Jean

PROFESSEURS

(A temps complet ou à temps partiel ou chargés de cours)

Dans les disciplines suivantes:

BIOLOGIE
EDUCATION PHYSIQUE
TECHNIQUES DE DIETETIQUES
TECHNIQUES DE LABORATOIRE MEDICAL
TECHNIQUES D'INHALOTHERAPIE ET D'ANESTHESIE
TECHNIQUES DE READAPTATION
TECHNIQUES INFIRMIERES
TECHNIQUES FORESTIERES
CHIMIE
MATHEMATIQUES
PHYSIQUE ET GEOLOGIE
TECHNIQUES DE GENIE CIVIL
TECHNIQUES D'ARCHITECTURE
SCIENCES GRAPHIQUES
ELECTROTECHNIQUE
HISTOIRE
PSYCHOLOGIE
SCIENCES ECONOMIQUES
SCIENCES POLITIQUES
SOCIOLOGIE
PHILOSOPHIE
TECHNIQUES ADMINISTRATIVES
INFORMATIQUE
ARTS PLASTIQUES
FRANCAIS

FORMATION ET EXPERIENCE:

1er cycle dans la discipline postulée. Expérience souhaitable.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 28 mai 1977 à:

CONCOURS:
PROFESSEURS
Direction du personnel
Collège de Chicoutimi
534 est, Jacques-Cartier
Chicoutimi

CONSEIL REGIONAL DE LA SANTE ET DES SERVICES SOCIAUX

SAGUENAY-LAC-ST-JEAN (02)

demande un

CONSEILLER EN PLANIFICATION

DESCRIPTION DE LA FONCTION

Cadre conseil qui, sous l'autorité du directeur de la planification:

1— réalise des études sur les besoins de la population régionale en matière de santé et de services sociaux;
2— confectionne des plans quinquennaux de developpement;
3— confectionne des documents d'orientation pour le développement des ressources dans différents secteurs;
4— reçoit et étudie des projets de développement de ressources présentés par les établissements ou des groupes;
5— peut participer à l'étude de tout avis d'annulation ou de modification de permis d'un établissement;
6— anime et dirige différents groupes de travail et comités mis sur pied par le Conseil Régional;
7— fournit des données statistiques à la demande des établissements ou de la population;
8— peut conseiller des établissements ou des institutions dans leurs programmes de fonctionnement ou de développement;
9— agit à titre de délégué du Conseil Régional au sein d'une Commission ou Commission administrative créée par le Conseil Régional;
10— réalise les études et travaux nécessaires à la bonne marche de certaines Commissions ou Commissions administratives créées par le Conseil Régional;
11— effectue différents travaux de recherche nécessaire à la bonne marche des activités de planification du Conseil Régional;
12— accomplit toute autre tâche connexe confiée par le directeur de la planification.

QUALIFICATIONS:

— Diplôme d'études universitaires en sciences de l'administration ou en sciences humaines ou avoir une compétence reconnue;
— connaissance du domaine des Affaires sociales.

REMUNERATION
— Selon la politique en vigueur au C.R.S.S.S.

Les intéressés devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le 1er juin 1977 au:

C.R.S.S.S. (02)
930, rue Jacques-Cartier est,
Chicoutimi, P.Q.
G7H 2B1

Bureau du secrétaire général
Tél.: (418) 545-4980

progrès-dimanche

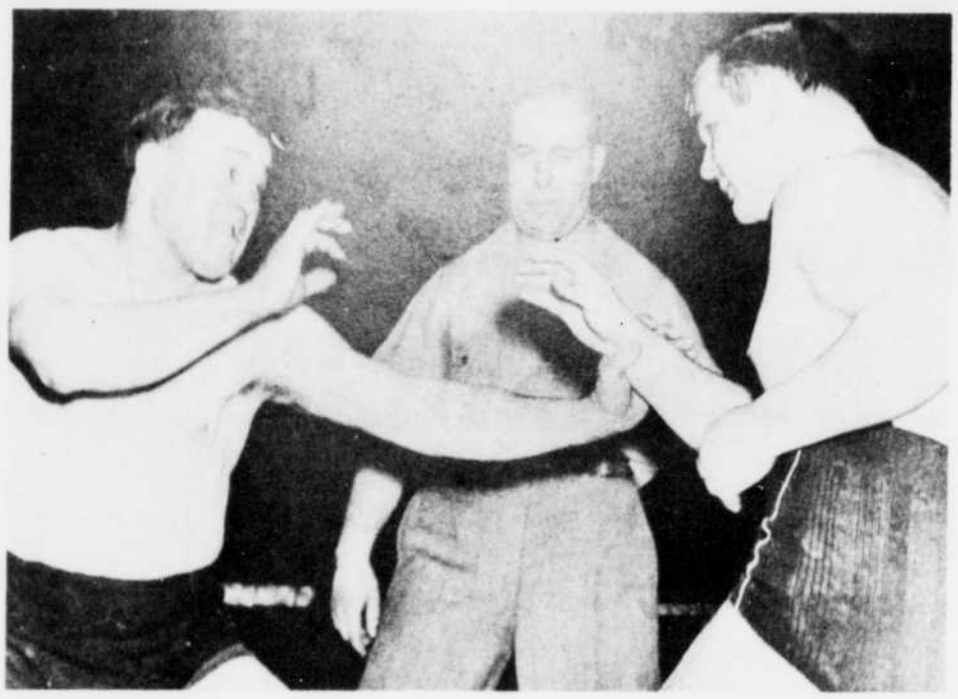
● SPORT

Ceux qui font l'événement

Le temps est propice à la quiétude et au repos. Les eaux sont calmes, les captures sont de belle dimension, tout se prête bien pour y vivre des heures de jouissance totale. Tout ça est à votre portée, au lac Ha! Ha!, à quelques milles de votre résidence.



Et Red Burry d'entrer en scène



C'ETAIT HIER, mais c'etait aussi le bon temps. A gauche, Guillaume Basque, et à droite, Red Burry (Edmond Gauvreau) se preparent à s'affronter sur le matelas, face à l'arbitre Georges Charron.

● C'ÉTAIT HIER

Lorsqu'on prend le temps de vouloir se remémorer les evenements du passe, on retrouve invariablement toute une serie d'evenements auxquels ont ete mêles des athletes qui se sont illustres et qui ont vecu une epopee glorieuse.

Et ils sont nombreux ceux dont le nom a ete mêle a l'histoire et qui, se dirigeant allegrement vers l'age de la retraite, trouvent encore le moyen de consacrer plusieurs heures de leur temps a s'occuper de la jeunesse. C'est une excellente façon de maintenir un rythme d'activites bienfaisantes tout en faisant profiter un secteur de la societe de l'experience acquise au cours des ans.

En penetrant dans le bureau du responsable des amphitheâtres sportifs, au centre Georges-Vezina de Chicoutimi, on retrouve un colosse au visage ride, au sourire efface, qui vous accueille tres poliment, tout en vous laissant soupçonner qu'il n'a pas de temps a perdre a moins que vous ayiez un sujet interessant a discuter avec lui.

Devant une machine a ecrire, Edmond Gauvreau, represente le symbole d'un homme discipline, autoritaire, parcimonieux, qui ne fait rien a la legere et qui est, par-dessus tout, un fervent disciple de l'ordre et du classement.

Des que la conversation est engagee, cet ancien athlete qui s'est fait connaitre comme lutteur durant les années quarante, devient affable et il sait causer avec amabilite. Surtout lorsque l'on attaque son sujet prefere, le sport amateur.

Natif de Jonquiere, Edmond Gauvreau est alle demeurer a Quebec, avec ses parents, alors qu'il n'etait âge que de deux ans, avant de revenir dans la region a l'âge de 18 ans.

Ayant complete ses etudes commerciales a l'Institut Thomas de Quebec, il s'est lance sur le marche du travail a titre de stenographe pour les Epiciers Unis de Quebec. Durant son stage au college et a l'institut, M. Gauvreau a pratique toute la gamme des disciplines sportives qui etaient au programme dans le temps. Seuls le ski et le football ont echappe a la passion qu'il temoignait pour le sport. Il a même joue au hockey, dans les cadres d'une ligue junior, avec Gerry McNeil, l'ancien gardien du Canadien de Montreal. McNeil etait alors utilise comme joueur offensif.

Et vive la lutte!

Ses sports preferes etaient toutefois la lutte et la boxe qu'il a eu l'occasion de pratiquer plus ardemment, a son retour dans la region. Ayant ete au service de l'Alcan de 1942 a 1947, Gauvreau passa ensuite a la compagnie Price ou il fut employe comme travailleur forestier durant sept ans.

Durant son sejour a l'Alcan, Edmond Gauvreau est devenu l'un des co-fondateurs du club de lutte et de boxe d'Arvida. C'etait alors en 1944 et tout en travaillant, il s'adonnait a son sport favori durant ses moments de loisirs.

Luttant sous le nom de "Red Burry", Gauvreau a fait carriere avec Guillaume Basque (le pere de Claude), Vio Christie (Sylvio Boivin), Jean Henry de Desbiens, Marcel Veilleux, de La Baie. C'est dans la periode de gloire du celebre Yvon Robert, de Larry Moquin, des Français Felix Miquet et Henri Deglane et de quelques autres. Les lutteurs de la region, dont Red Burry etaient l'un des plus recherches, completaient alors le programme a titre de lutteurs amateurs.

Un malencontreux accident routier a mis fin a la carrière d'Edmond Gauvreau, en 1947. Il fut hospitalisé durant au moins six mois et il fut dans l'impossibilité de remonter entre les câbles.

Cet ancien lutteur "sur le matelas" a toujours gardé un amour profond pour le sport. Il manque rarement un spectacle sportif, lorsqu'il est en voyage et le travail qu'il occupe, présentement, lui permet de mieux connaître la jeunesse et de savoir analyser les demandes formulées afin de pouvoir les résoudre à la satisfaction générale.

Le sport m'a procuré énormément de sensations, dit-il, et il n'y a aucune raison pour que je ne puisse faire profiter les autres de mon expérience acquise au cours des temps.

Durant huit ans, il fut l'un des directeurs du comité des loisirs de Chicoutimi avant de devenir un employé permanent, au service de la même commission. Il a pu se familiariser avec les normes administratives du hockey, ayant occupé le poste de président des Saguenéens junior B, durant deux ans, en plus de faire un stage comme gouverneur de l'équipe au sein de l'Association régionale.

Edmond Gauvreau a su s'imposer par l'efficacité de son travail et par son honnêteté proverbiale. Sa participation active au sport amateur, durant de nombreuses années, lui a façonné un tempérament autoritaire qui lui a tout de même permis de se tailler une carrière enviable. A le connaître, on apprend à l'apprécier et à le respecter, car il est de cette catégorie d'hommes qui ne se plaignent jamais, mais qui savent mesurer la densité de leurs désirs.



Edmond Gauvreau, ancien lutteur, a abandonné le "matelas" depuis plusieurs années pour se consacrer à une carrière administrative.

Julien Gagnon

Gross et Page

Deux camarades qui se retrouvent

OAKLAND (UPI) — Depuis qu'ils ont quitté le collège, leur carrière a pris des chemins différents, mais le hasard du sport professionnel les a de nouveau réunis, dans le gros circuit de baseball, ce printemps.

Il s'agit de Wayne Gross et Mitchell Page, deux anciens compagnons, au Cal Poly Pomona.

Le 17 mai (soit mardi dernier), il est à souligner que ces deux athlètes étaient les meilleurs frappeurs des A's d'Oakland, et également parmi les meilleurs dans la Ligue américaine de baseball.

Joueurs de champ (Gross au troisième cousin et Page au champ gauche), ces deux athlètes ont offert un rendement plus que bon et leur détermination de même que leur jeunesse permettent au gérant Jack McKeon de leur prédire une saison exceptionnelle.

"Je ne peux trouver deux autres joueurs qui travaillent aussi fort qu'eux, au sein du club", de dire McKeon. "Ils se sont rendus compte que c'était une chance pour eux cette année de se faire valoir sous la grande tente et je ne serais pas surpris qu'ils aient de fortes chances d'être choisis parmi les meilleurs joueurs du circuit cette saison".

Dans les mineures

Avant de se retrouver dans la Ligue américaine, Gross, qui avait signé avec les A's, s'est retrouvé durant quatre saisons dans les ligues mineures, se préparant farouchement à franchir l'important échelon. Quant à Page, qui appartenait auparavant aux Pirates de Pittsburgh, il a pris le même nombre de saisons pour pouvoir joindre les rangs de la Ligue américaine et des A's d'Oakland.

A la fin de la saison 1976, Gross a effectué un court essai avec les A's, et prouva alors ses qualités de frappeur. Quant à son compagnon de collège, Page, on lui accorda aussi une chance avec les Pirates, mais ce fut bref, car évidemment, il ne pouvait déloger des gars de la trempe de Willie Stargell.

Après que Charlie Finley perdit plusieurs joueurs sur son club, on voulut construire autour de gars comme Wayne Gross. Par la suite, au milieu du camp d'entrainement, il effectua un échange avec les Pirates, envoyant le second but Phil Garner et deux autres joueurs, en retour de six joueurs, y compris Mitchell Page.

"Ca m'a vraiment excité lorsque j'ai entendu parler de cet échange", se rappelle Gross. "Je savais que Mitchell était un excellent frappeur qui, tout comme moi, avait besoin que l'on lui donne une chance".

Le fameux Reggie Jackson, ex-joueur des A's qui porte toujours un intérêt pour cette formation, se retrouve quelque peu dans ces deux jeunes joueurs.

"Ce sont deux jeunes excellents frappeurs", considère Jackson après avoir vu les deux joueurs à l'oeuvre. "Dans mon jeune temps, j'agissais comme eux. Ils ont beaucoup de force et avec le temps, ils apprendront à encore mieux cogner la balle".

Le 16 mai, Gross cannonnait son dixième circuit égalant ainsi la marque de Richie Zisk des White Sox en tête des frappeurs de la Ligue américaine, deux circuits devant son ami Mitchell Page.

Bons copains

"Nous sommes d'excellents amis", de dire Page. "Ainsi, nous pouvons nous parler honnêtement tous les deux et l'autre n'est pas offusqué lorsque nous lui rappelons ses erreurs.

Balle-lente Royale

Circuit à six formations

JONQUIERE — Les dirigeants de la balle-lente annoncent pour lundi, le 30 mai, le début de leurs hostilités. Les six formations se produiront trois fois par semaine avec la présentation d'un programme triple tous les lundis, mardis et mercredis.

Les joutes inaugurales sont à l'horaire pour 18h45 et les trois rencontres se succéderont à intervalle d'une heure et quinze minutes. Le calendrier se déroulera en entier au terrain de la rue St-Albert de Kénogami.

Aux dires des six instructeurs, chacune des équipes est puissante et convoite déjà le championnat. La Rôtisserie St-Hubert, les Mooses de Jonquière, les Oranges de Laterrière, le Service Sanitaire Saguenay, la Taverne Nelson et la Vitrerie Franklin composent les effectifs du circuit Claude Lessard. Ajoutons que le sportif Lessard sera bien secondé, au timon de la Royale Inc., de Jonquière, par André Paquin, à la vice-présidence, Marcel Tremblay, à la caisse, et Raymond-P. Duchesne au secrétariat.

S'ASSURER
C'EST BIEN... BIEN S'ASSURER C'EST MIEUX.



MARCEL MUNGER, AGENT
Allstate
Consultez-moi personnellement en toute confiance pour tous vos besoins d'assurances.
Tél.: 549-9945

LA DIFFERENCE C'EST LE SERVICE APRES VENTE

Laurent vous offre ses spéciaux de la semaine



Laurent Tremblay

SPECIAL
1976 Monte Carlo
tout équipée.
SPECIAL: $5,444

Nous respectons la loi du consommateur

1976 Oldsmobile
Delta Royal, H.T., 2 portes, tout équipée. $5,333

1976 Chevrolet
H.T., 2 portes, tout équipée. $4,777

1975 Chrysler Cordoba
avec air climatisé. $4,888

1974 Chevelle Malibu
4 portes, tout équipée. $3,333

1973 Chevrolet BelAir
tout équipée. $2,222

1973 Mercury Montego $1,999

1972 Station-Wagon
Pontiac, Grand Safari. $1,888

1971 Buick LeSabre $999

LOCATION D'AUTOMOBILES
ET CAMIONS LEGERS A LONGS TERMES.

GM
Boivin Fils
AUTO INC.
WYLIE'S XTEND CAPACITE
VENTE SERVICE
CONCESSIONNAIRE
31, EST JACQUES-CARTIER
PONTIAC — BUICK — CAMIONS G.M.C.
CHICOUTIMI: 549-7120

Ce qu'il y a de mieux pour le campeur



Campani de luxe
Dimensions: 7' largeur par 8' de longueur.
PRIX: $84.95

Campani sport:
6' x 6'6" de longueur.
PRIX: $79.95



Tente "ADVENTUR"
Grandeur: 13' x 8'4" x 6'3", 2 chambres à coucher, faite de coton égyptien.
$179.95

Canadian Tourist



Dimensions après couture: 2.66m x 2.66m x 2.13m (8'9" x 8'9" x 7'). Armature en acier, porte en forme de lettre "D" avec fermeture à glissière, tapis de sol cousu en polyéthylène tissé, toit jaune, murs verts, armature extérieure, auvent de 1.82m (6').
$59.95

Room Master
Sans auvent. Dimensions après couture: 3.63m x 2.66m (11'11" x 8'9"), armature extérieure en métal, très forte toile imperméable, deux grandes fenêtres avec rabats contre les intempéries, tapis de sol cousu, pour 6 personnes, couleurs telles qu'illustrées.
$134.95

CHARGEX master charge
NAP COTE SPORTS INC.
1 PLACE DU SAGUENAY - CHICOUTIMI TEL.: 549-8905
62, RACINE EST - CHICOUTIMI - TEL.: 543-6005
GALERIES LAC-ST-JEAN - ALMA - 668-7503
PLACE CENTRE VILLE JONQUIERE — 542-7544

Son départ des Sag's majeurs

Dan Walker promet de revenir

Par Pierre Bourdon

CHICOUTIMI — Ex-directeur et ex-relationniste des Sagueneens de Chicoutimi, de la Ligue de hockey junior majeure du Quebec, Dan Walker, l'un des fondateurs de cette formation de hockey, n'est pas parti en claquant la porte, mais il n'en demeure pas moins qu'il considère n'avoir pu donner sa pleine valeur au cours de la dernière annee se sentant "freiné" dans ses efforts par certains dirigeants.

"Mon depart des Sag's est dû au fait que l'on a bafoué le protocole. Je me rappelle avec nostalgie de l'epoque où Gaston Senechal etait president. Il pensait comme moi au niveau de la promotion et jamais, il ne m'a freiné dans mon travail. Malheureusement, avec Andre Lajoie à la présidence, je n'ai pu donner ma pleine valeur", constate Walker.

Toutefois, même s'il dit qu'il veut accorder plus de temps à ses affaires personnelles, en l'occurence sa Palestre régionale, considérée comme la plus moderne au Québec, Dan Walker reconnait qu'il ne pourra demeurer longtemps en dehors d'organisations du genre des Sag's.

"J'aime le hasard", de dire Walker. "Pour moi, faire de la promotion, c'est un genre de gambling. J'ai ça dans la peau".

Celui, qui en 1972-73 lançait le hockey junior B à Chicoutimi, avant de faire les démarches pour obtenir une franchise dans le majeur, est persuadé qu'un jour, il reviendra dans le hockey.

Selon toi, Dan, quelles seraient les améliorations à apporter chez les Sags majeurs?

"D'abord, je trouve la machine administrative, avec ses 50 actionnaires, trop lourde. Idéalement, ça prendrait un seul propriétaire. Deuxièmement, il faudrait donner plus de chances aux hockeyeurs locaux. Troisièmement, ça prendrait un instructeur et un gérant (Byatt serait d'une valeur inestimable comme gérant). Quatrièmement, il faudrait s'occuper plus de la presse.

Certains prétendent que tu as coûté trop cher aux Sags. Qu'en penses-tu?

"C'est archi-faux. Mon salaire de base était de $6,000. En outre, passé 120,000 spectateurs, je touchais $0.20 du billet, ce qui m'apporta un supplément de $3,784.20. Je n'ai pas ruiné les Sags. D'autant plus que depuis que je m'occupe de l'équipe, au niveau des foules, les Sags ont toujours atteint de nouveaux sommets. Je pars content, l'équipe va bien et jouit d'une réputation comparable à Trois-Rivières, Sherbrooke et Québec".

Qui verrais-tu comme successeur d'Yvan Gingras si ce dernier quittait l'équipe?

"Je n'hésiterais pas un instant à aller chercher Germain Munger, des Marquis de Jonquière. Je suis convaincu que certains ne seront pas d'accord avec moi, mais d'autres le sont. Munger est le genre de gars qui peut remplir un amphithéâtre. Ses déclarations sont toujours pensées en vue du succès financier et sportif de l'équipe".

A quelle condition serais-tu demeuré avec les Sags?

"On aurait dû me laisser travailler en paix et ne pas me traiter comme un enfant d'école. Il faut respecter les journalistes et leur donner les nouvelles à tous, au même moment".

Voilà, c'est fait. Le coloré Dan Walker, pas aigri du tout, a tout de même fait valoir ses vues, ses positions et ses reproches vis-à-vis l'organisation des Sags de Chicoutimi.

D'autre part, au cours des prochaines semaines, la direction des Sagueneens fera connaître le successeur éventuel de Dan Walker, mais il est une chose que plusieurs personnes n'oublieront pas de sitôt, c'est la jovialité et aussi les "farces drôles!!!", de Dan Walker, ex-directeur-relationniste de la formation chicoutimienne.

Mais, comme il le dit catégoriquement: "Ce n'est qu'un au revoir".



"Je n'hésiterais pas un instant à aller chercher un gars comme Germain Munger", confie Dan Walker.



"Je trouve qu'il y a trop d'actionnaires chez les Sag's. La machine administrative est trop lourde", soutient Dan Walker.

CLUBS SOCIAUX-SPORTIFS OU AUTRES
POUR LA CONFECTION DE:
JACKETS ET
ECUSSONS EN CHENILLE
HABITS DE BASEBALL
toutes couleurs
en tricot de nylon double
VOYEZ:
Bertrand Croft MANUFACTURIER INC
Prix compétitifs.
Prix compétitifs.
9 MAGASIN DE l'aubaine INC
LINGERIE DE TOUTES SORTES
VÊTEMENTS DE MOTOLUGEUR
1684, boul. St-Jean-Baptiste — Chicoutimi
Tél.: 549-3857



1976 Mercury Montego
8 cylindres, 2 portes, 24,000 milles
$3,950
Arc-en-ciel, votre carte de grand bon sens vaut $200 si vous achetez cette voiture avant le 18 juin
(Demandez les détails)

MOTO DE TRAIL
1976 Yamaha T 400 500 milles état neuf
1974 PONTIAC LAURENTIAN
8 cylindres, 2 portes, servofreins, servodirection, spécial.
1976 PLYMOUTH VOLARE
4 portes V-8 automatique P.S. P.B. radio millage 18,000 milles
1974 PONTIAC CATALINA
8 cylindres, 4 portes, hard-top, spécial
1976 PACER
6 cylindres, automatique, radio, servofreins et servodirection, pneus radiaux, 12,000 milles.
1975 DATSUN 710
2 portes, hard-top, toit vinyle, radio, spécial
1975 FORD CUSTOM 500
2 portes toit rigide V-8 automatique P.S. P.B. radio toit vinyle
1975 CORVETTE
Moteur V-8 350 equipée au complet
1975 OLDSMOBILE CUTLASS
Suprême Salon 2 portes toit rigide V-8 350 P.S. P.B. radio vitres électriques teintées roues mags
1974 PLYMOUTH DUSTER
6 cylindres, automatique, servofreins et servodirection, toit vinyle

AVONS ENCORE EN MAIN DIFFERENTS MODELES
DATSUN
NEUVES 1976
A PRIX REDUIT
EPARGNEZ
TEL.: 343-2820
TREMBLAY
équipement ltée
St-Bruno Lac St-Jean, Qué.
Donald MUNGER, rep.
Georges TREMBLAY, rep.

Présidence des Marquis

Le dauphin ne réaliserait pas l'unanimité

JONQUIERE — Jonquière-Loisirs n'appuierait pas la candidature d'André Bouchard à la succession de Rosaire Blackburn à la présidence des Marquis de Jonquière l'an prochain.

Le vice-président des Marquis, qui donnait une conférence d'information plus tôt cette semaine concernant l'avenir de la formation jonquiéroise au sein du circuit junior "B" régional, est reconnu comme le dauphin de Blackburn depuis que ce dernier a officiellement fait savoir qu'il ne renouvellera pas son contrat l'an prochain.

A la lueur des événements survenus en fin de saison dernière, Jonquière-Loisirs, une corporation administrant entre autres le Palais des Sports de Jonquière, veut s'impliquer au niveau des décisions prises par le nouveau bureau de direction des Marquis. Entre autres choses, cette corporation entend dire son mot sur le choix du prochain président de même que sur celui du prochain instructeur.

Ces informations nous étaient communiquées cette semaine par une source fiable qui ajoutait que les négociations avec l'instructeur Germain Munger n'avaient pas encore été entreprises à la demande de Jonquière-Loisirs.



Jonquière-Loisirs n'appuierait pas la candidature d'André Bouchard à la présidence des Marquis de Jonquière.

Cependant, peu importe qui dirigera les Marquis de Jonquière l'an prochain, il appert que les recommandations faites à la Ligue junior régionale de hockey par la voix d'André Bouchard, mardi dernier, devront être prises en considération par la Ligue junior régionale au cours de la prochaine saison.

Les champions provinciaux proposeront entre autres une nouvelle structure de direction composée d'un exécutif de trois personnes (un président, un représentant du Lac-Saint-Jean et un du Saguenay) indépendantes des équipes, cinq représentants des équipes à titre consultatif seulement, le respect intégral des règlements de la F.Q.H.G., un minimum de règlements-maisons pour l'administration de la ligue uniquement, des mécanismes d'accueil permettant à tous les joueurs désireux de jouer au hockey et susceptibles d'aider la ligue et les équipes de le faire et finalement, l'ouverture des Cegeps et de l'UQAC afin de permettre aux joueurs étudiants de participer aux activités du circuit régional.

Incidemment, la plupart de ces recommandations se retrouvent dans le rapport du président démissionnaire Fernando Dicaire et les deux rapports doivent être étudiés par les directions des équipes membres avant l'assemblée annuelle du mois de juin prochain.

D'ici ce temps, Jonquière-Loisirs aura probablement fait connaître le choix du nouveau président des Marquis. Même si André Bouchard apparaît comme un candidat logique, il est peu probable qu'il prenne en main la direction des Marquis au cours de la saison prochaine.

VENTE DE FERMETURE

Liquidation complète maintenant en cours de toute la marchandise

VENEZ VOIR

Escompte jusqu'à 50%

articles de sport
pièces d'automobiles — jouets
articles ménagers — quincaillerie

Auto Centre Western
470, SACRE-COEUR
ALMA

Emmenez-en. Elle peut en prendre!

Les p'tits, les grands, les sacs, le chat, le chien. Alouette! Quand on possède une Toyota familiale, on peut en emmener du monde et des choses. Et ce n'est pas tout. En plus d'avoir de l'espace à revendre, la Toyota familiale est robuste et... pas frileuse du tout! Conçus avec nos rigoureux hivers en tête, tous les modèles Toyota ont eu en effet à subir des tests d'endurance à des températures aussi basses que -40° C dans le Grand Nord canadien. C'est dur à battre, ça!

Et vous avez le choix de trois Toyota familiales. La très avantageuse Corolla avec son moteur 1.6 litre, passée maître en économie. La vigoureuse Corona à moteur 2.2 litres, avec transmission à cinq vitesses en équipement standard. Ou encore la toute-puissante Mark II à six cylindres.



LA TOYOTA CORONA FAMILIALE 5 PORTES avec panneaux extérieurs simulés en option



LA TOYOTA COROLLA FAMILIALE 5 PORTES avec panneaux extérieurs simulés en option

Pour votre agrément et votre sécurité, Toyota a doté toutes ses familiales d'un dégivreur et d'un lave-glace/essuie-glace électriques de lunette arrière, de freins à disque assistés à l'avant, d'une batterie ultra-puissante, de sièges avant inclinables et de nombreux autres avantages. De plus en 1977, avec notre modèle Corona, vous pouvez profiter de l'option transmission automatique/banquette avant.

Alors, qu'attendez-vous? Amenez tout votre barda chez le concessionnaire Toyota du coin et essayez-en une. C'est le bon temps!



LA TOYOTA MARK II FAMILIALE 5 PORTES

TOYOTA

C'est dur à battre!

ROCOTO TOYOTA CHICOUTIMI LTEE 800, ROUTE 170 CHICOUTIMI TEL.: 549-5574	GARAGE MORIN TOYOTA MISTASSINI INC. 42, RUE DEQUEN MISTASSINI TEL.: 276-1396	ST-FELICIEN TOYOTA SERVICE INC 766, BOUL. SACRE-COEUR ST-FELICIEN TEL.: 679-1984	J. MARTEL AUTO TOYOTA LTEE 2685, AVE DU PONT SUD ALMA TEL.: 662-6669

La Baie

La Mecque du tir à l'arc

LA BAIE — De trois qu'il était l'an dernier, le nombre de membres du club de tir à l'arc de La Baie est maintenant passé à une quinzaine, et d'ici les prochains mois, ce chiffre pourrait bien doubler et tripler.

Le chef-animateur du service des loisirs de La Baie, Robin Simard, parle de cette activité sportive avec beaucoup de satisfaction: "Grâce à des athlètes de la trempe des Alain Gravel (un ancien champion provincial) et Benoit Dallaire, un autre excellent tireur à l'arc, le nombre de jeunes et moins jeunes intéressés au tir à l'arc ne cesse d'augmenter".



Alain Gravel.

D'autre part, au cours des prochains jours, les tireurs se transporteront à l'extérieur, plus précisément au parcours de tir à l'arc du club Bec-Scie.

Le parcours du club Bec-Scie comprend présentement quinze cibles et il se pourrait que bientôt, quinze autres cibles soient ajoutées aux précédentes.

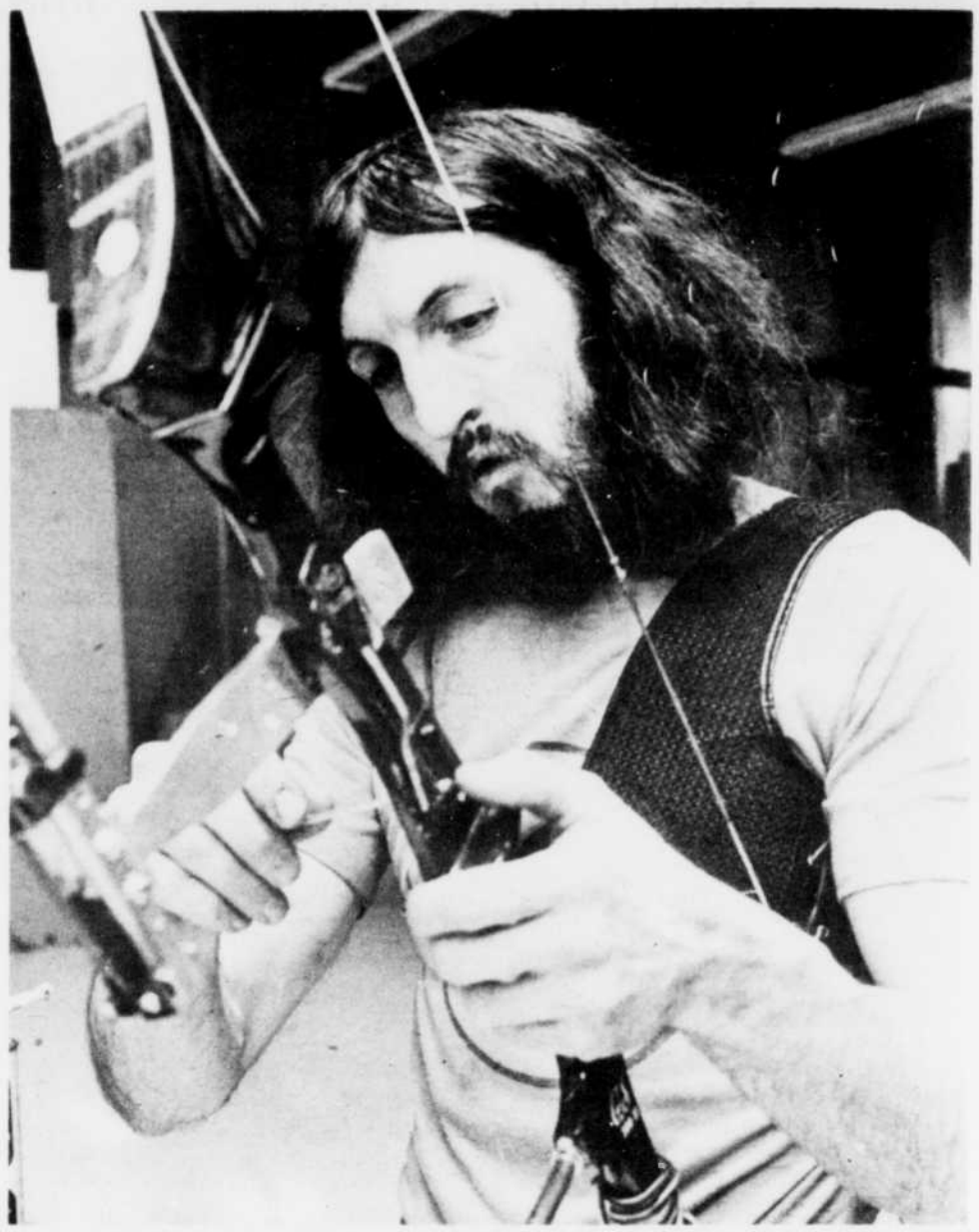
"Nous avons des plans pour porter à trente le nombre de cibles au club Bec-Scie, mais nous ne savons pas encore quand nous pourrons concrétiser ce projet", fait savoir Robin Simard, responsable de l'animation au service des loisirs de La Baie, et coordonnateur des Jeux du Québec, pour La Baie, au cours des derniers Jeux du Québec.

Incessamment, grâce à l'addition des autres cibles à Bec-Scie, ce parcours de tir à l'arc pourrait être comparable à celui de Joliette.

Entre-temps, on se prépare fébrilement pour les finales régionales des Jeux du Québec, dans le domaine du tir à l'arc, au club Bec-Scie, les 30 et 31 juillet prochain.

Il y aura alors des épreuves sur parcours de chasse et aussi sur cibles fixes.

Grâce à la tenue des Jeux du Québec et à la promotion de mordus tels que: Benoit Dallaire et Alain Gravel, La Baie deviendra certes la mecque du tir à l'arc au Québec... après Joliette.



Benoit Dallaire.

Balle-lente Shipshaw

Un tournoi pour se connaître

JONQUIERE — Les responsables du nouveau circuit Shipshaw 50 ont eu l'initiative heureuse d'un tournoi pré-saison entre les huit formations du président Florent Tremblay. Cette populaire tournée-à-la ronde, comprenant deux classes, a débuté hier à Shipshaw-Loisirs et prendra fin aujourd'hui. Aussi, instructeurs, joueurs, gérants et dirigeants de la Shipshaw 50 ont fait plus ample connaissance lors d'une soirée d'ouverture en la salle de Shipshaw-Loisirs, hier soir.

Quant au "Play-Ball" officiel du calendrier 1977, c'est pour dimanche prochain et avec trois rencontres.

Après une ouverture solennelle avec les invités de marque, les Ateliers de Peinture H.T. et les 4-Chemins seront les premiers à s'affronter. Puis Fleur-de-Terrasse sera l'hôte du Lavoie & Duchesne. Et comme dessert, le Côté Fina croisera le fer avec les taverniers de St-Hubert. La première dispute amicale de la saison devrait débuter à 13h00., la deuxième, vers 14h30, et le dernier duel, aux environs de 16h00.

A noter que les huit clubs disputeront 21 joutes chacun, et que les rencontres ont lieu les lundis, mardis et mercredis soirs à 18h45, 20h00, et 21h15.

ILS SONT FOUS D'OFFRIR DE TELLES AUBAINES

CCM Formula II — HOMME OU FEMME, cadre 21" ou 23", roues 27", 10 vitesses, NON ASSEMBLEES — 99.95 — QUANTITE LIMITEE

CCM Formula X — GARCON CADRE 19", roues 27", 10 vitesses, NON ASSEMBLEE — 94.95 — QUANTITE LIMITEE

CCM RAMBLER — HOMME OU FEMME, cadre 21" ou 23", roues 27", 10 vitesses — 79.95 — QUANTITE LIMITEE

Quincaillerie Brassard, 2230, Roussel, CHICOUTIMI, Tél.: 543-4452

Hector Godin Ltée, 685, boul. Harvey, JONQUIERE, Tél.: 547-4722

A.C.A. St-Bruno, St-Bruno, Lac-St-Jean, Tél.: 343-3812

REMBOURRAGE

Dépositaire des garages "DECOR"

Travail garanti.
Extimé gratuit, 16 ans d'expérience.
Prix défiant toute compétition.

ATELIERS BOULAY & FRERES INC.
2045, boul. Talbot, Chicoutimi — Tél.: 549-6648

CONFECTION SUR MESURES:
HOUSSES D'AUTO EN PELUCHE (SEAT COVER)



CHASSE ET PÊCHE

Un endroit à apprécier

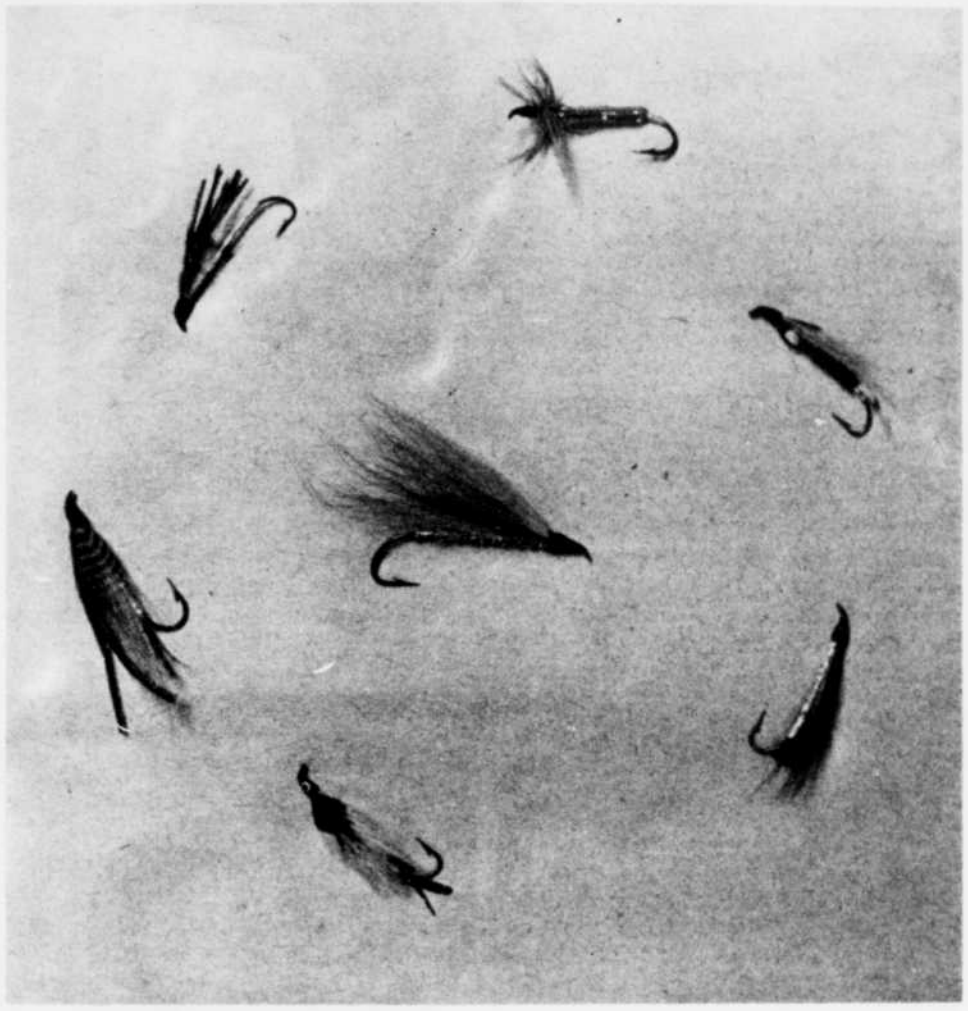
Par Julien Gagnon

Pour les amateurs de pêche à la truite, il n'y a rien de plus captivant que de suivre un ruisseau, après la crue des eaux le printemps, et de jeter la ligne. Au commencement de la saison, c'est l'endroit rêvé en attendant que les lacs soient dégelés complètement et qu'on puisse les atteindre en toute sécurité.

De l'avis des experts, il n'est pas besoin de sauter d'une roche à l'autre afin de découvrir les endroits sombres, communément appelés "des cirés". On peut rechercher un endroit où le débit de l'eau n'est pas trop accentué et s'y installer en permanence.

A cette periode de la saison, il est plutôt difficile de trouver un coin où les eaux sont calmes, mais, avec de la patience, on finit toujours par s'installer convenablement.

L'usage des "Streamers" est particulièrement recommandé pour la pêche en rivière et en ruisseau. Il s'agit d'une mouche conventionnelle qui peut également servir pour l'ouananiche, mais dont les résultats sont plus probants en rivière.



En rivières et ruisseaux, les streamers sont recommandés.



L'ouananiche vous attend. Dans quelques jours, ce sera au brochet et au doré d'en faire autant. A vous de vous équiper en conséquence. Voici un échantillon de quelques mouches recommandées.

Celle du centre appelée "Michey Finn" est bien connue, mais elle complète bien l'éventail qui est présenté. Mentionnons également la Magog Smelt, la Black Nose Dace, la Moose River, la Badger, la Ed Sun Tiger, etc.

Ces mouches sont recommandées plus spécialement en début de saison, jusqu'à la mi-juin, où l'eau devient alors plus chaude et où la pêche dans les lacs atteint son degre maximum de fréquentation.

Brochet, ouananiche...

Tout comme le "streamer", les mouches utilisées pour la pêche à l'ouananiche, au brochet, au doré, à la truite grise et à d'autres espèces, peuvent être fabriquées selon un modèle connu mais adaptées et améliorées au genre de poisson que l'on retrouve dans une region bien distincte.

Ces mouches sont montées sur câble d'acier mais le plus petit modèle peut être utilisé pour la pêche à l'ouananiche. Il s'agit d'un mono-filament auquel sont attachés les deux hameçons.

Les mouches utilisées pour la pêche au brochet sont des modèles plus réduits mais elles peuvent également servir pour l'ouananiche. De l'avis d'un technicien tel que Guy Begin, de Jonquière, il existe une quantité innombrable de mouches artificielles sur le marché. Il s'agit de prendre des informations aupres des spécialistes afin de se procurer ce qui peut être le plus utile, sans embarrasser inutilement son havresac.

Tant qu'à vouloir profiter des bienfaits de la pêche, autant le faire avec agrément.

Maniement des armes

Les fervents de la chasse sont priés de prendre note des informations relatives sur la date de présentation des cours sur le maniement des armes à feu, s'ils veulent obtenir leur certificat du chasseur avant la date d'ouverture de la prochaine saison de chasse.

SECTEUR SAGUENAY: le 28 mai, à l'ecole Montfort de Jonquière, sous les auspices de l'Association Martin-Pêcheur.

SECTEUR LAC-ST-JEAN: aujourd'hui 22 mai, à l'école Jean-Dolbeau de Dolbeau, organisé par le club Panache. Le samedi 28 mai, à l'hotel de ville de Roberval, organisé par le club la Sauvagine; le 28 mai, à la salle paroissiale du Lac-a-la-Croix, par l'Association de chasse et pêche Eau-Bois.

1976 CHEVETTE 4 cylindres, automatique, couleur jaune.
1976 NOVA 2 portes, couleur grise.
1976 OLDSMOBILE DELTA 88 2 portes, hard-top, couleur rouge, intérieur et demi-toit de vinyle blancs.
1976 DODGE CORONET CHARGER.
1976 PLYMOUTH FURY, 4 portes.
1976 BUICK CENTURY, 2 portes, H.T.
1976 PONTIAC GRAND LEMANS, 2 portes, H.T.
1976 DODGE CORONET, 4 portes.
1976 PLYMOUTH SCAMP 2 portes, H.T.
1976 DODGE CORONET 4 portes, tout équipée.
1976 NOVA 4 portes, couleur orange brulé.
1976 DODGE ASPEN 4 portes, couleur brune.
1975 CUTLASS SUPREME 2 portes, H.T.

PROFITEZ DE NOS BAS PRIX SAISONNIERS.

1976 CHEVELLE MALIBU, 4 portes, couleur: brune.
1976 NOVA, 2 portes, couleur: bleue.
1976 CHEVETTE, 4 cylindres, automatique, couleur: bleue.
1976 VOLARE, 2 portes, couleur blanche, intérieur rouge vin.
1976 CHEVROLET IMPALA, 4 portes, air climatisé.
1975 CHEVELLE MALIBU, 2 portes.
1975 Cutlass, 2 portes, hard-top, couleur rouge.
1973 GRAN TORINO, sport, 2 portes, hard-top, couleur verte.
1975 FORD GRAND TORINO, 2 portes, H.T.

1975 BUICK CENTURY, couleur brune.
1975 FORD ELITE, couleur bleue.
1975 MONTE CARLO, couleur brun.
1975 NOVA, 2 portes, couleur jaune.
1975 CHRYSLER CORDOBA.
1975 NOVA
2 portes, couleur brune, intérieur brun.

1974 BUICK CENTURY LUXUS
1974 PONTIAC GRAND PRIX
1974 MONTE CARLO, couleur blanche.

LA OU VOUS TROUVEREZ PLUS DE QUALITE POUR VOTRE ARGENT
4 X 4 - PICK-UP - VAN

1976 FORD ECONOLINE E-100, V-8, automatique, seulement 9,000 milles.
1975 RENEGADE 4 x 4, radio, bleu.
1975 DODGE VAN, V-8, automatique, P.B., P.S.
1975 DODGE RAM CHARGER, S.E., 4 x 4, V-8, automatique, P.B., P.S.
1974 FORD ECONOLINE, 6 cylindres, 3 vitesses manuelles.
1974 PICK-UP Club Cab Dodge, V-8, automatique, servofreins, servodirection, radio, boite de fibre de verre, brune et or.
1974 FORD PICK-UP ½ tonne, V-8, automatique, P.B., P.S., radio.
1976 G.M.C. Pick-up, ¾ de tonne, V-8, 4 vitesses, P.S., P.B. Couleur bleue.
1976 CHEVROLET C-50, 4 vitesses, P.S., boite aluminium, 14 pieds.
1974 FORD BRONCO, 4 X 4, V-8.
1974 WAGONEER, 4 X 4, V-8, automatique, servofreins, servodirection, radio, couleur verte.
1972 FORD PICK-UP ½ tonne, V-8, automatique, P.B., P.S., boite arrière.

1974 PONTIAC station-wagon
1973 DODGE CHALLENGER
V-8, 340, automatique, couleurs rouge et blanche.
1970 CAMARO,
4 vitesses, couleur rouge.

PROFITEZ DE NOS BAS PRIX SAISONNIERS.

GAGNON AUTOMOBILE INC.
VOITURES NEUVES ET USAGEES
1411, boul. Jean-Noël Tremblay,
Chicoutimi. Tél.: 543-7711

VENTE 7e ANNIVERSAIRE
PLEIN D'ESSENCE AVEC TOUT ACHAT DE $1,000.00 ET PLUS

Lionel Gagnon, co-propriétaire

Benoit Gagné
Gerant

Après la compétition du 28 mai

Tremblay tournera le dos au motocross

Par Richard Banford

CHICOUTIMI — Le 28 mai prochain à Montréal, Michel Tremblay participera à sa dernière compétition de motocross. A l'âge de 25 ans, Tremblay veut orienter sa carrière de motocycliste vers d'autres styles de compétition.

Et le motocycliste chicoutimien ne veut pas rater l'occasion de laisser au monde du motocross un souvenir de son passage à titre de coureur. Il ne veut pas moins que remporter les grands honneurs du Supermotocross Molson présenté dans le prestigieux Stade Olympique.

"Je crois définitivement être en mesure de me classer parmi les premiers. Je veux officiellement lâcher le motocross pour me consacrer à d'autres styles de compétition exigeant moins d'efforts physiques et moins d'investissements financiers," explique le champion québécois.

"Je me consacrerai dorénavant aux compétitions sur terre battue, au trial et à la moto sur glace. Après 11 ans de motocross, je dois songer à ralentir mes activités, car même les experts ne parviennent pas toujours à couvrir leurs frais de compétitions dans cette sphère d'activités," soutient Michel Tremblay.

Le jeune coureur de l'écurie Yamaha a été pressenti pour participer au Supermotocross du Stade Olympique après ses deux derniers championnats du Québec. "Malgré que je me retrouverai avec 79 autres experts, plusieurs d'entre eux en seront à leur première expérience sur ce genre de parcours. J'ai toujours bien figuré sur des circuits où la vitesse prime sur les difficultés du parcours."

"D'autre part, ce genre de compétition intérieure demande moins d'efforts physiques étant donné qu'une course ne dure en général que 10 minutes. Ca n'en demande pas moins une bonne condition physique et je ne néglige pas ma préparation."

"Ainsi, en fin de semaine (aujourd'hui), je participe au motocross de La Baie où plusieurs des meilleurs compétiteurs de la province seront de la partie. La compétition de La Baie me permettra de juger de ma condition physique," affirme encore Tremblay.

Au cours de cette semaine, Tremblay doit se rendre à Montréal prendre possession d'une nouvelle machine spécialement conçue pour le genre de compétition présentée au Stade Olympique.

"Evidemment, je me trouve choyé de pouvoir participer à une telle compétition. Avoir la chance de courir devant plusieurs milliers de spectateurs, ça doit être tout un "trill".

"Je vais en profiter pour faire mes adieux au motocross et tenter de décrocher la grosse part de la bourse de $15,000. Ca va sûrement être une compétition inoubliable," poursuit encore Tremblay.

Après cette apparition au Stade Olympique, Tremblay a l'intention de se préparer pour la participation au championnat mondial de trial tenu à Chicoutimi, le 5 juin prochain. "Je ne voudrais pas rater l'occasion du passage chez nous d'un championnat du monde. J'ai l'intention d'y porter les couleurs de la ville hôtesse," a conclu le chicoutimien Michel Tremblay.

Et s'il y connaît autant de succès que dans les compétitions de motocross, nul doute qu'il n'aura pas à rougir devant les compétiteurs européens reconnus pour leur habilité sur moto. En attendant, Tremblay possède une grosse commande avec le Supermotocross Molson de Montréal.



Pour Michel Tremblay, le Supermotocross représente une chance unique de se faire valoir devant des milliers de spectateurs.



Après trois championnats québécois de motocross, Michel Tremblay, qui participera en fin de semaine prochaine au Supermotocross Molson au Stade Olympique, veut cesser ses activités dans le domaine pour se consacrer à d'autres styles de compétition.

LA VÉRITÉ À PROPOS DE LA ROUILLE

Protéger une voiture neuve contre la rouille, de nos jours, on ne peut le faire facilement, ni en vitesse. Cela prend un professionnel qui sait ce qu'il fait, qui a les outils et l'équipement nécessaires pour atteindre tous les recoins susceptibles d'être attaqués par la rouille. C'est pourquoi chaque concessionnaire Ziebart est formé à l'usine et possède 9 applicateurs Ziebart brevetés, chacun ayant un rôle bien défini. Chez Ziebart, cela prend une journée entière pour protéger votre voiture, parce qu'on ne peut pas aller plus vite si on veut le faire à fond. C'est pourquoi plus vous en savez sur la question, plus vous faites confiance à celui qui sait s'y prendre — le concessionnaire Ziebart. Aller le voir aujourd'hui même.

SANS NOUS, C'EST LA ROUILLE
Ziebart
Antirouille auto-camion

Ziebart Antirouille (Chicoutimi) Enr.
2918, BOUL. TALBOT,
CHICOUTIMI, QUEBEC
TEL.: 549-2434

© 1976 ZIEBART INTERNATIONAL CORP.

NOUVEAU
COURTIER EN AUTOMOBILE
Un commerce qui aide
le consommateur en automobile
DEJA 60 CLIENTS SATISFAITS
Une invitation à tous les propriétaires qui désirent vendre leur automobile

PLUS DE 30 VOITURES EN DEMONSTRATION
Laissez votre voiture en concession
nous la vendrons pour vous
FRAIS DE REMISAGE GRATUIT

CONTINUEZ A M'ENCOURAGER,
C'EST VOUS QUI EN PROFITEREZ.

Voiture Direct
3080, du Pont sud,
ALMA, P.Q.
Tél.: 662-3783



Jos Simard
président
directeur général

Le Supermotocross

Une compétition qui déplaît aux coureurs

CHICOUTIMI — "Le Supermotocross Molson comblera l'une des lacunes d'une compétition reguliere de motocross. Normalement, un tel parcours est construit sur un terrain accidenté et les spectateurs ne peuvent voir qu'une infime partie du parcours à la fois. Ce problème ne se posera pas au Stade Olympique étant donné que 54,000 spectateurs pourront voir la piste dans son entier."

Daniel Tardif, ex-résident de Chicoutimi et amateur de motocross depuis fort longtemps, joue le rôle de relationniste avec la compagnie Supermotocross production de Montréal. Il tenait ces propos devant les membres de la presse sportive de Chicoutimi réunis à l'hôtel du même nom, mardi dernier.

Accompagné de Frank Léveillé, relationniste de la Brasserie Molson et des agents locaux, Tardif a en outre fait ressortir l'importance du risque financier que comporte la présentation d'un évènement semblable. "Nous estimons qu'à 23,000 spectateurs, nous couvrirons nos frais. Notre budget est d'environ $450,000 dont une bonne partie sera couverte par la vente de billets. Nous récolterons par ailleurs un certain montant d'une chaine de télévision qui présentera l'évènement en différé et notre principal commanditaire couvrira le reste," de poursuivre Tardif.

Mentionnant que la compatnie Supermotocross production Montréal avait obtenu l'exclusivité de la présentation du Supermotocross pour les cinq prochaines années, Tardif a ajouté que le résultat de la première présentation du 28 mai serait déterminant sur l'avenir de cet évènement mondial.

Rappelant que la mise sur pied du parcours par la compagnie de construction Desjordy de Montréal constituait à elle seule un spectacle de classe, Tardif s'est dit convaincu que les spectateurs n'oublieront pas de sitôt cette compétition de motocross.

"Nous avons du sélectionner 80 des meilleurs coureurs au monde afin de réduire au minimum les risques d'accident. Generalement, même les professionnels n'apprecient guère competitionner sur des traces de ce genre parce qu'ils representent un plus grand danger.

Seule la bourse de $15,000, la plus grosse a être remise au Québec attire les coureurs dans ces enceintes recouvertes. Malgré toutes les precautions prises les accidents sont nombreux, ajoute encore Daniel Tardif.

Les obstacles sont nombreux et le principal sera surement le saut obligatoire au trois quarts de la ligne droite.

Les participants devront atteindre environ 60 milles à l'heure pour esperer atterrir sans heurt. Il y aura également plusieurs virages dont plusieurs inclinés et d'autres en épingles. Le parcours de 2,000 pieds devrait se négocier en un peu plus d'une minute.

Parmi les 80 coureurs invités, on retrouve le nom de Michel Tremblay, de Chicoutimi, qui se mesurera aux Gerald Kimpton, Paul Conveau, Ron Mattheros, Yves Bertrand et autres. Les coureurs prendront le départ par peloton de 20 et participeront à quatre courses de qualification de dix tours chacune.



Aux guidons de sa moto Can-Am, Gérald Kimpton représente sûrement le plus bel espoir du Supermotocross du Stade Olympique. Gérald possède une expérience qui pourrait lui permettre de se distinguer.

GATEAU DE 50 LIVRES



Les employés de Jacques Gagnon ont voulu souligner les 18 ans de Jacques comme agent-distributeur Labatt au Saguenay en lui offrant ce magnifique gâteau.

Jacques Labatt dit merci à tous ses employés ainsi qu'à toute la population pour le support qu'ils lui donnent.



Pour un prix d'achat imbattable et un service après vente exceptionnel, demandez:

Richard Boivin
chez

Boivin Fils
AUTO INC
CONCESSIONNAIRE
PONTIAC — BUICK — CAMIONS G.M.C.

31, JACQUES-CARTIER,
CHICOUTIMI
Tels: Bur.: 549-7120
Rés.: 549-6306

Les scies à chaîne Jonsereds

reconnues dans le monde entier pour leur grande rapidité et leur extrême endurance.

361-49SP-52E
521EV-62I BS
66ES-80I
BS-90BS-111S



Scies à partir de $149.95

DES SCIES À CHAÎNE SÛRES, EFFICACES ET FIABLES DE DIMENSIONS RÉDUITES

- Protecteur de sécurité exclusif à la main avant
- Le huilage de la chaine est automatique et réglable
- Poignées avant et arrière totalement isolées contre les vibrations
- Silencieux — Non bruyant

VOYEZ LA NOUVELLE

Jonsereds 66ES

CHEZ VOS DEPOSITAIRES SUIVANTS:

MOTEUR CHAMPION A. SIMARD INC 215, 3ème Rue Chibougamau, P.Q. Tél.: 276-3134	SCIES A CHAINE G. DESGAGNE INC. 1654, boul. St-Dominique Roberval — Tél.: 275-2269 Lac Bouchette — Tél.: 348-6419
ATELIER POIRIER INC. N.-Dame-de-la-Dorée Tél.: 256-3772	BERTRAND SIMARD R.R. 1 St-Nazaire Tél.: 662-3801
JEAN-MARIE BOUCHARD St-Augustin Tél.: 374-2342	GARAGE FRANCIS FORTIN St-Ludger-de-Milot Tél.: 373-2432
RAOUL SIMARD Normandin Tél.: 274-2155	YVAN POTVIN St-André Tél.: 349-2605
CHAINE COOPERATIVE DU SAGUENAY 1695, boul. Talbot Chicoutimi, Tél.: 549-4770 46, Sasseville, Mistassini Tél.: 276-2162 1557, boul. Sacre-Coeur St-Félicien, Tél.: 679-0514	REUL BOIVIN & FILS LTEE 492, boul. Marcotte Roberval, P.Q. Tél.: 275-2502
ROBERT FLEURY St-Coeur-de-Marie Tél.: 347-5132	ATELIER ANDRE FORTIN LTEE 270, du Pont nord Alma Tél.: 662-6140
GARAGE LUCIEN JEAN ENR. 136, Principale Riv. Eternité Tél.: 272-2424	SPECIALITE MOTEUR 2 TEMPS LTEE 52, Rhainds Chicoutimi-Nord Tél.: 543-6747
WALTER PELLERIN R.R. 2, St-Fulgence Tél.: 675-2385	ANDRE-LOUIS LAVOIE Petit-Saguenay Tél.: 272-2349
DALLAIRE EQUIPEMENT ENR. 560, MELANCON ST-BRUNO, TEL.: 343-3758	



Richard Banford

On craint pour l'élite

Il y a à peine quelques semaines, la Fédération québécoise de hockey sur glace, section Saguenay-Lac-Saint-Jean, élisait un nouvel exécutif. Même si on ne peut parler d'un balayage en règle, quelques nouvelles nominations s'avèrent pour le moins surprenantes.

Ainsi celle de Pierre Gagnon, à titre de président, en a étonné plus d'un. Un subtil maraudage plaçait Vincent Major un bon nez devant l'élu.

La majorité des membres de la FQHG ont semblé tout de même heureux de la nomination de Pierre Gagnon qu'ils estiment l'homme de fer du hockey mineur et un infatigable travailleur.

Cependant, un certain groupe lui reproche son attachement au hockey mineur aux dépens, disent-ils, du hockey majeur connu maintenant sous l'appellation, hockey d'élite.

Ce dernier regroupe le junior "B", le junior "A", le junior majeur, l'intermédiaire et le senior. On craint que Gagnon ne néglige l'élite de par sa formation mineure.

Le nouveau président n'a d'ailleurs pas caché qu'il utiliserait son titre pour mener à bonne fin son projet d'une équipe midget AAA dans la région.

Cette idée est loin de rencontrer l'unanimité. D'une part, au Lac-Saint-Jean, les responsables de la Ligue midget majeure ne priseraient guère que l'on vienne leur enlever les meilleurs éléments de leur ligue qui commence à peine à connaître une certaine popularité.

D'autre part, les gens du circuit junior "B" régional cachent mal leur crainte vis-à-vis l'implantation d'une autre équipe majeure dans les parages. En plus, de la concurrence inévitable sur le plan assistance, la nouvelle équipe midget AAA risquerait de regrouper les joueurs d'âge midget complétant les cadres des équipes de calibre junior "B".

Selon toute vraisemblance, la nouvelle équipe midget AAA élirait domicile à Alma. Ce qui ennuie d'autant plus les dirigeants du circuit junior "B" déjà fort inquiets de l'avenir des Aiglons, dont le retour parait incertain au sein de la Ligue régionale junior "B" pour l'an prochain.

Pour ma part, je vois mal comment une équipe de calibre midget AAA pourrait survivre dans un amphithéâtre de participation comme le CREPS. Effectivement, avec un calendrier de 36 matches, soit 18 à domicile, la nouvelle équipe aurait besoin d'une assistance moyenne de 2,500 spectateurs pour boucler un budget fort conservateur de $50,000.

Il faut cependant ajouter, au profit du projet de Pierre Gagnon, que la population d'Alma n'y perdrait certes pas au change, car le calibre midget AAA offre du hockey de qualité, sinon supérieur au moins égal au junior "B". Mais reste à savoir si la région est prête à recevoir une équipe midget AAA.

Le nouveau président de la FQHG aurait sans doute avantage à laisser ce projet de côté pour cette année et à entreprendre une restructuration du hockey mineur et d'élite. Ainsi, les deux ligues midgets actuellement en force, gagneraient à opérer au moins un an encore sans la concurrence d'une équipe de calibre AAA, tout comme les circuits juvénile et junior "B" mériteraient une autre saison pour se restructurer.

En bref...

Dans son projet de constitution pour la Ligue junior B régionale de hockey, le président Fernando Dicaire ne laisse entrevoir aucune possibilité de fusion avec le circuit juvénile régional. Pourtant, il faudra bien en venir là puisque l'un ou l'autre de ces circuits, devra disparaître dans un proche avenir pour permettre une plus large utilisation de la glace au hockey mineur.

— — —

Les Saguenéens de Chicoutimi ont officiellement approché le confrère André Lestourneau du Quotidien pour remplir le poste de relationniste de l'équipe.

— — —

Germain Munger veut être fixé avant le début de l'été sur son avenir comme instructeur. Il est présentement convoité par les organisations de Jonquière, Chicoutimi et celle des INUK de l'UQAC.

— — —

Un type malchanceux

Que feriez-vous si vous aviez en main des billets pour la série finale de la Coupe Stanley et que vous restiez emprisonné, tout juste avant le match, dans l'ascenseur de votre hôtel durant près d'une heure et demie? Demandez-le à Guy Brassard qui a vécu l'expérience récemment à Montréal, alors qu'il est resté emprisonné seul de 19h20 à 20h40, dans l'ascenseur de l'Hôtel Richelieu à Montréal. Finalement, Guy se voyait libéré à temps pour assister à la seconde période du match Canadiens-Boston, au Forum.

Décidément, le représentant de la brasserie Molson n'a pas de chance avec ce genre de machin, puisque l'an dernier, au terrain de golf du secteur Arvida, il faillit perdre un pied alors que son talon s'accrochait dans l'élévateur qui sert à transporter les golfeurs entre les différents niveaux de terrain sur le parcours du Club de golf d'Arvida.



LES "PEPES" SONT PARTIS — Chaque année, des milliers d'adeptes de la balle-lente envahissent les terrains pour se récréer et oublier leurs tracasseries quotidiennes. La Ligue des "Pépés", qui fait passer la récréation avant la compétition, vient d'entamer sa quatrième saison d'activités. Sur la vignette, on reconnaît André Morissette, Marcelin Martel, André Simard, Jean-Guy Harvey, Denis Larouche, Jean Lessard et Jean-Yves Blackburn, qui prennent part aux activités de la ligue. Cette ligue possède un calendrier de 12 matches et joue les lundi et mardi.

Coureur épuisé

Yvan Truchon, d'Alma, qui s'est illustré au cours de l'hiver dernier sur les pistes de ski de fond et qui avait pris part à deux éditions des Six-Heures d'Alexis le Trotteur, ne sera vraisemblablement pas de la partie cette année. Le marathonien, qui avait entrepris les courses pré-saisons de cyclisme, s'est vu dans l'obligation de mettre fin à ses activités par suite d'épuisement.

Truchon, qui faisait équipe avec Jean Lemieux et Michel Fortin, se verra remplacer au sein du trio. Incidemment, Michel Fortin est présentement en Afrique, où il a effectué une marche de quatre jours dans le désert du Sahara. Dans une missive adressée à son entraîneur Denis Tremblay, Fortin mentionne que cette marche de quatre jours sous les chauds rayons du soleil était plus difficile que les Six-Heures.

Balle fuyante

Selon Hank Aaron, les nouvelles balles sont responsables du nombre effarant de circuits frappés à date, cette saison, dans le baseball majeur. "J'en ai parlé à plusieurs, explique Aaron, vice-président des Braves d'Atlanta, qui détient le record des majeures avec 755 circuits, et c'est surtout à cause de la nouvelle façon dont ces balles sont fabriquées." En effet, ces balles sont maintenant fabriquées par Rawlings et les normes demeurent secrètes. "Quand des joueurs de 120 livres frappent la balle à 350 pieds, il faut que ce soit la balle. Je ne crois pas que ce soient les frappeurs, parce que plusieurs d'entre eux jouent depuis dix ou quinze saisons", termine Aaron.

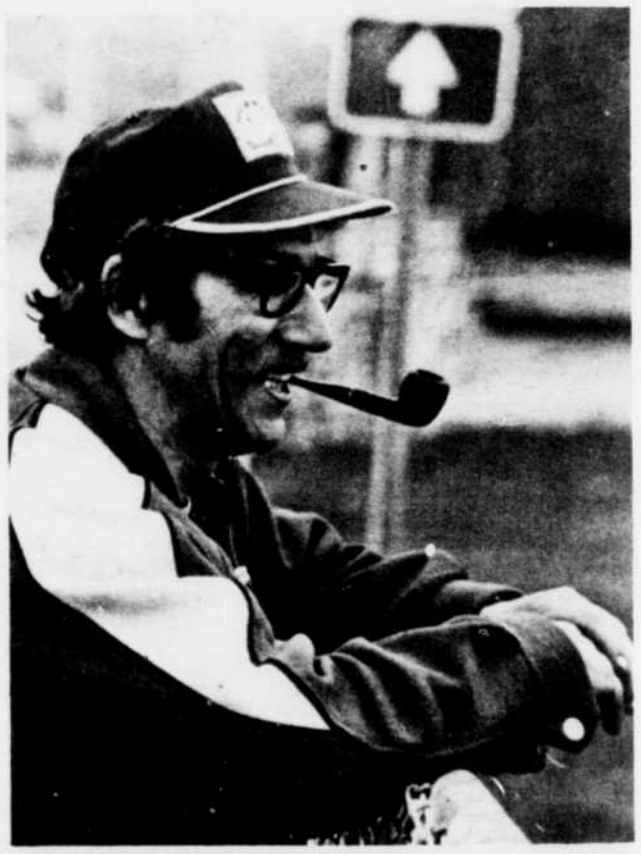
Bravo, Dorothy!

Croyez-le ou non, la gracieuse, persévérante et exceptionnelle patineuse artistique Dorothy Hamill, gagnante d'une médaille d'or aux derniers Jeux Olympiques d'Innsbruck, a été récemment choisie l'athlète de l'année, par le magazine "Womensport". Elle devançait ainsi la patineuse de vitesse Sheila Young et Joan Joyce, une lanceuse des Falcons du Connecticut, de l'Association professionnelle féminine de softball. Agée de 20 ans, en plus de sa médaille d'or à Innsbruck, Mlle Hamill capturait le championnat du monde féminin dans cette discipline du patinage artistique.

Match amical

L'assistant-instructeur des Marquis de Jonquière, Elie-Marie Boily, a défié son "patron" Germain Munger dans un match de tennis devant se tenir à La Bulle, le 26 mai prochain. Etant donné sa condition physique laissant à désirer, Elie-Marie a décidé de jouer le match en double et il s'est associé à André Lestourneau. Quant à Munger, il fera équipe avec Richard Banford.

Ce match mémorable sera arbitré par nul autre que Fernando Dicaire, président de la Ligue junior, Gilles Villeneuve et Raymond Gervais, tous deux de l'organisation des Marquis.



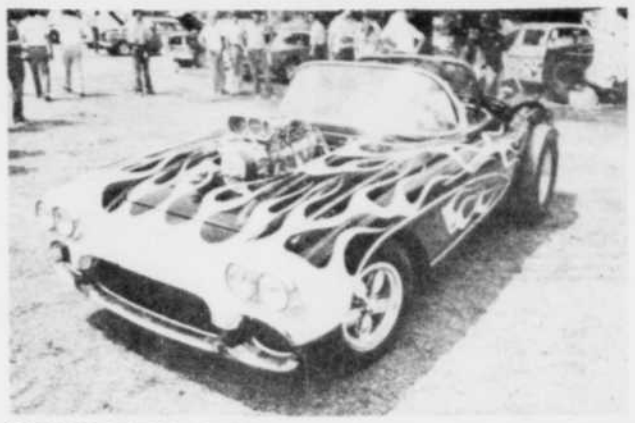
PAS DE FUMEE SANS FEU! — La pipe à la bouche et l'air moqueur, Clément Savard, l'instructeur du Junior de Chicoutimi, de la Ligue de baseball régionale junior, semble réserver des petites surprises à ses adversaires, en vue de la prochaine saison, dans le circuit Vincent Major.

● A TRAVERS...

Dîner-bénéfice

Dans le but de souligner l'implantation de la nouvelle Fédération québécoise de hockey sur glace et de financer une partie des programmes d'enseignement et de développement des joueurs, instructeurs, arbitres et administrateurs des différentes ligues et équipes, l'assemblée générale organise un grand dîner-bénéfice à $30 le couvert le 10 juin prochain, à la salle de bals de l'Hôtel Sheraton-Mont-Royal, sous la présidence d'honneur de Maurice-J. Legault, président de la brasserie Labatt. Cette compagnie, incidemment, veut s'impliquer dans le développement du hockey québécois en défrayant une partie des coûts qu'engendre le nouveau programme.

En outre, le ministre responsable du Haut-Commissariat à laJeunesse, aux Loisirs et aux Sports, Claude Charron, assistera à ce dîner. Toute personne intéressée de près ou de loin au hockey, peut assister à ce dîner en communiquant avec la Fédération québécoise de hockey sur glace.



SALON AUTOS SPORT — Le Salon autos-motos sport demeure encore ouvert au public durant toute la journée aujourd'hui. Les amateurs de sport motorisé et les collectionneurs y retrouveront 25 voitures modifiées et antiques en plus, de 10 motocyclettes de type "shopper". Parmi les autos et motos en démonstration, plusieurs proviennent de l'extérieur de la province et offrent aux observateurs une variété intéressante de ces bolides singuliers.

Faudrait se brancher!

Une fois pour toutes, il faudrait s'entendre sur le statut des différentes écoles de karaté qui ont poussé comme des champignons à la suite de la vague de films de Bruce Lee. Le karatékas Gaston Fortin, ceinture noire, nous téléphonait cette semaine et soulignait qu'aucune tendance ou école de pensée de karaté n'était actuellement reconnue au Québec. Le ministère concerné étudie présentement, en collaboration avec l'Association provinciale de karaté, un projet de loi visant à reconnaître l'une ou l'autre des écoles de karaté.

Par ailleurs, Gaston nous soulignait qu'il n'existe non pas deux, mais quatre ceintures noires en karaté, diplômes de l'Ecole populaire du Québec dans notre région. Outre Gaston Fortin et Denis Houle, il faut rajouter les noms de Robert Tighe (2ième dan) et celui de Sabin Michaud.

Et ça continue

A un rythme effarant, se succèdent les soirées des Mérites de différentes institutions scolaires et organisations sportives. Ainsi, jeudi, le 2 juin prochain, ce sera au tour de la Commission scolaire Louis-Hémon, d'honorer ses athlètes les plus méritants. Cette soirée que tous attendent avec joie se déroulera à compter de 20h00, à la salle des Chevaliers de Colomb de Dolbeau. Outre les athlètes et les équipes sportives de l'année, on dévoilera également les noms de l'athlète féminine et masculin de l'année, au sein de la CSRLH. On sait que les sports sont populaires dans cette commission scolaire et qu'une attention bien particulière est apportée aux sports de plein air.



OLYMPIADES POLICIERES — Les 24, 25 et 26 mai prochain, au CREPS d'Alma, se dérouleront les Olympiades policières, qui regrouperont les meilleurs athlètes policiers du Saguenay, Lac-St-Jean et Chicougamau, dans différentes sphères sportives. Nous remarquons, sur cette photo, certains policiers. De gauche à droite: Bernard Bergeron, André Gaudreault, Roger Tremblay, Robert Boyd, Gilles Fortin, Alain Tremblay, Georges Thomas et Lucien Lapointe. Il est à noter que le président de ces Olympiades policières est Georges Thomas, de la cité de Jonquière, secteur Arvida. L'an prochain, il appert que ces jeux auront lieu à Chibougamau.

Mini-tournoi

Les six équipes formant les cadres de la Ligue de balle-lente régionale Molson se disputent les honneurs d'un mini-tournoi, aujourd'hui, sur le terrain de balle de Laterrière. Ce tournoi a pour but de faire connaître les équipes au public et de préparer l'ouverture officielle de la saison prévue pour demain.

Selon le président Nazaire Girard, son circuit regroupe les six meilleures formations de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean et les records obtenus, suite à la participation à différents tournois, l'an dernier, appuient ses dires. Il attend donc plusieurs centaines de spectateurs pour ce mini-tournoi disputé dans La Mecque de la balle-lente régionale.

O Canada!

La "toune" O Canada! (comme le disent les Américains), a été jouée pour la première fois mardi dernier, au Milwaukee Stadium, lors du match de baseball que les Blue Jays de Toronto disputaient aux Brewers de Milwaukee. Inspirés par ce doux chant patriotique, les Blue Jays en profitèrent pour vaincre les Brewers au pointage de 3-1. Au fait, j'y pense, tous les joueurs des Blue Jays sont des athlètes de nationalité américaine!!!

Gros absent

Ken Porter, le coordonnateur adjoint des Jeux du Commonwealth, a déclaré à Edmonton que l'absence d'athlètes comme Filbert Bayi serait fortement regrettée aux Jeux du Commonwealth, mais n'en empêcherait pas la tenue à Edmonton en 1978. Il a ajouté que l'absence des Africains n'avait pas empêcht les Jeux de Montréal de connaître un éclatant succès sportif. Il a en outre indiqué que 73% des athlètes susceptibles de venir à Edmonton en 1978, avaient déjà confirmé leur participation.

Stages CEPAL

Afin de permettre aux amateurs de canot et canoë-kayak de s'acclimatiser avec ces sports de plein air, CEPAL donne des stages de cinq jours, aux personnes intéressées. Pour s'inscrire ou s'informer de ces stages, les intéressés n'ont qu'à communiquer avec CEPAL, à: 542-3244 ou 547-5685.

LES BRANCHES



Julien Gagnon

Edmond Gauvreau a gagné son point

On a toujours prétendu qu'un amphithéâtre sportif (ou un arena si vous préférez), ne pouvait s'autofinancer. Ce qui revient à dire que le gérant ou l'administrateur d'un tel édifice est tout simplement un incapable, qui n'a aucun sens des affaires en matières administratives et qu'il est dans l'impossibilité de justifier le poste qu'il occupe.

C'est d'ailleurs vrai, d'une certaine façon, car les autorités municipales ainsi que les conseillers ont toujours été enclins à considérer le gérant d'un amphithéâtre sportif comme un commissionnaire ou un porteur de messages.

Les organismes ou les particuliers qui désiraient louer un centre sportif s'adressaient au gérant et s'ils ne parvenaient pas à obtenir une réponse satisfaisante à leur demande, ils se dirigeaient à l'hôtel de ville pour présenter leur requête aux administrateurs et, dans bien des cas, on leur offrait des conditions encore meilleures que celles qui étaient soumises.

Dans ce temps-là, c'était de mise, car la protection du vote de l'électeur était un critère important et il était primordial d'en conserver l'authenticité.

Les moeurs ont évolué depuis cinq ou six ans et, à Chicoutimi du moins, le gérant actuel du Centre Georges-Vézina, Edmond Gauvreau, a réussi à faire la preuve irréfutable qu'un gérant d'amphithéâtre sportif peut quasi accomplir des miracles en autant qu'on lui fournit la chance de prendre ses responsabilités.

Il en est passé d'autres avant lui qui ont dû travailler dans des conditions plus ou moins propices, car les administrateurs du temps avaient encore pour principe qu'ils étaient les seuls à avoir le pouvoir absolu de la décision.

Ce qui revient à dire que l'on payait un salaire approximatif de $15,000 à un gérant qui n'avait aucune responsabilité et qui devait se contenter à la fin de l'année fiscale, d'être le bouc émissaire pour tous les avatars survenus au cours de la période.

Edmond Gauvreau n'a accompli aucune merveille, mais il a tout simplement réussi à faire comprendre aux administrateurs municipaux qu'il était grand temps d'appliquer les normes d'une gestion raisonnée et positive.

Le gérant actuel n'a plus besoin d'aller faire la courbette devant ses supérieurs (chose qu'il n'aurait jamais acceptée, d'ailleurs), car il a prouvé, noir sur blanc, qu'un homme qui a pleine et entière liberté de mouvement est en meilleure position pour justifier le poste qu'il occupe.

Gauvreau exerce un contrôle sur le Centre Georges-Vezina, sur l'amphithéâtre Johnny-Gagnon et sur celui de Chicoutimi-Nord. L'automne prochain, un quatrième arena viendra s'ajouter à ses responsabilités lorsque la construction attenante au Centre Vezina sera complétée.

Il s'agit d'un budget global approximatif de l'ordre de $400,000 dont le taux de location par les différents organismes sportifs procure une source de revenus d'environ $175,000. Sur ce point des revenus, sont incluses les heures d'échange qui sont bâclées avec les institutions éducationnelles qui utilisent des heures de glace pour la pratique du hockey en échange avec des heures de gymnase ou de piscine.

Ces échanges ont toujours fait le sujet de discussions très laborieuses, car les autorités municipales ont toujours émis des doutes sur le mode budgétaire du gérant. Après plusieurs années de palabres incohérentes, on en est finalement venu à la conclusion que Gauvreau avait raison, ce qui lui permet, présentement, de présenter des budgets équilibrés. Et qui contraste drôlement avec les administrations antérieures ou l'on se retrouvait avec des excédents de dépenses qui variaient entre $50,000 et plus.

Le gérant actuel doit toutefois compter sur des normes administratives assez onéreuses si l'on tient compte de l'item chauffage qui requiert $22,000 par année; l'électricité $20,000 et les assurances $37,000.

Il faut reconnaître également que le hockey junior majeur est une source de revenus appréciables, car les Sagueneens ont laissé un montant de $60,000 en revenus nets, à la municipalité, à la fin des opérations 1976-77.

Depuis 39 ans

Lévis Huot a rendez-vous avec le lac Ha! Ha!

Par Julien Gagnon

BOILEAU — Depuis 39 ans, Levis Huot, de Jonquière, est un pêcheur assidu dans les eaux du lac Ha! Ha!, à l'occasion de l'ouverture de la saison de la pêche.

Pour lui et pour quelques-uns de ses parents et de ses amis, c'est devenu une tradition. "Les premières années, j'étais pratiquement seul, mais j'ai réussi à convaincre quelques mordus de la pêche à tenter, avec moi, l'aventure du lac Ha! Ha!, au printemps. Depuis ce temps-là, l'intérêt s'est accentué et un certain groupe de pêcheurs ont maintenant pris le même manège qui se répète et qui devient également assez dispendieux. Depuis que j'ai connu le lac Ha! Ha! et que je suis maintenant un partenaire régulier de Lévis Huot, j'ai appris à connaître un nouveau mode de vie dont je ne peux plus me passer". Et depuis cinq ans, la routine suit son cours pour Yvan Boivin.

Depuis que Consolidated-Bathurst a fait l'acquisition des camps et de tout l'équipement et matériel qui étaient sur les lieux, les touristes et amateurs de pêche y affluent avec plus de régularité. Des améliorations importantes et des changements majeurs ont été effectués à l'habitude de prendre la route qui mène à Boileau et au lac à la fonte des glaces".



Au quartier général, on vous accueille chaleureusement.

Yvan Boivin, l'un des réguliers du groupe depuis cinq ans, a décidé de prendre ses vacances avec sa famille, au début de la saison, et il demeure en poste durant cinq semaines.

"Auparavant, nous nous dirigions vers le sud des Etats-Unis pour refaire une provision de vitamines ensoleillées. A la longue, avoue Yvan, c'est toujours l'intérieur des chalets, ce qui rend le séjour encore plus agréable.

"Il faut dire que dans les premiers temps où je venais (c'était il y a près de 40 ans), admet Lévis Huot, les coûts de location des chalets étaient alors de $20 par semaine. C'est plus dispendieux, aujourd'hui, mais c'est normal, car les conditions dans lesquelles nous vivons ne sont plus les mêmes". Au grand lac, on paye actuellement entre $37 et $45 par jour, mais ça vaut le coup.

La literie, le bois de chauffage, la vaisselle, la location de la chaloupe, le droit de pêche, tout est compris dans le coût de location journalier, y compris un accueil chaleureux. Tout ce qui reste à fournir, c'est l'alimentation qui est laissée au goût du pêcheur.

Au tout début de l'ouverture de cette station de pêche, le chemin qui longe le lac en bordure des chalets, portait le nom de "Avenue Huot". On voulait ainsi rendre hommage à Lévis, et aux membres de sa famille qui se retrouvaient en groupe au lac Ha! Ha! Les frères, les neveux, les oncles, les gendres et les autres formaient une colonie assez spéciale. Présentement, c'est devenu plus cosmopolite, mais plusieurs habitués du milieu y reviennent, régulièrement, chaque printemps.

Au lac Ha! Ha!, la meilleure période de pêche se situe au commencement de la saison et dure jusqu'à la mi-juin. Apres cette date, c'est plutôt l'envahissement du milieu par les mouches, par la chaleur, et la pêche perd beaucoup de son attrait, quoique la situation soit sensiblement la même sur tous les points d'eau du Québec. Une autre période fructueuse se situe au commencement de septembre jusqu'à la fin de la saison de la pêche. Et c'est ainsi que les adeptes de ce domaine qui fait partie de l'une de nos plus belles richesses naturelles du Québec, vont tenter la truite le printemps.

Un pêcheur qui est seulement de passage pour une journée, ne doit pas s'attendre à réussir à faire une pêche miraculeuse. Le vent, le mauvais temps, et beaucoup d'autres facteurs prédominants, peuvent influencer grandement sur le résultat. Par ailleurs, un pêcheur qui comme Lévis Huot, Yvan Boivin et plusieurs autres, font un séjour de trois ou cinq semaines, au lac Ha! Ha!, ont par contre la possibilité d'enregistrer des prises très intéressantes.

L'an dernier, j'y ai rencontré un couple, marié depuis 13 ans, qui était venu faire son voyage de noces au lac Ha! Ha! et qui revient chaque année, pour remémorer le temps des amours tendres. "Que l'on prenne de la truite ou non, disait-il, ne nous affecte en aucune façon. Nous venons ici parce que nous aimons l'endroit et ça fait réellement plaisir de venir revivre quelques jours de bonheur et de tranquillité".

C'est une philosophie à laquelle il faudrait peut-être s'adapter de façon plus constante. On serait alors plus en mesure d'apprécier les bonnes choses que la vie peut nous procurer.



Lévis Huot, pour qui le lac Ha! Ha! n'a plus de secret.

Super vente de mai
Ca bouge chez
L.-P. Tremblay Auto Ltée.

1977	**BUICK SKYLARK** 2 portes, hard-top, V-8, 305, sieges baquets, toit de vinyle, roues magnum, valeur: $6,885.00 SPECIAL:	$6,250	
			1977 **CHEVELLE MALIBU** 4 portes, sedan, equipée au complet, pneus radiaux, bas millage. SPECIAL: $3,950
1977	**PICK-UP DODGE** ¼ tonne, 4 portes, V-8, 400 po. cu., servofreins, servodirection, radio AM-FM, cassette, equipé au complet. Valeur: $7,850.00 SPECIAL	$6,850	
			1976 **CHEVY NOVA SEDAN** 4 portes, V-8, 305, servofreins, servodirection, radio, 21,000 milles, tres propre. Spécial: $4,250
1977	**FIREBIRD FORMULA** Equipée au complet, 10,000 milles, état neuf. SPECIAL:	$5,500	
			1977 **PICK-UP FORD** Super cab, ¾ tonne, V-8, automatique, servofreins, servodirection. SPECIAL: $3,950
1977	**CHRYSLER CORDOBA** équipée au complet, air climatisé, bas millage. — SPECIAL:	$4,650	
			1977 **CHRYSLER NEWPORT** 2 portes, hard-top, équipée au complet, 23,000 milles. SPECIAL: $3,950
1977	**2 PLYMOUTH FURY II** Deux portes, hard-top, V-8, 360, servofreins, servodirection, radio. Spécial:	$2,850	
			1977 **CHRYSLER NEWPORT CUSTOM** 4 portes, H.T., P.B., P.S., radio AM-FM, vitres électriques, pneus radiaux, air climatisé. —	$4,350
1977	**BUICK CENTURY** 2 portes, H.T., P.S., P.B., radio, pneus radiaux, 36,000 milles. — SPECIAL:	$2,850	
			1977 **BUICK CENTURY** 4 portes, sedan, P.S., P.B., radio, 36,000 milles, très propre. — SPECIAL: $2,700
1977	**PONTIAC GRAND PRIX SJ** Equipée au complet, radio, stereo-cassettes, roues speciales, 21,000 milles Spécial:	$5,450	
			1977 **PICK-UP GMC** Super Custom, automatique, servofreins, servodirection, volant ajustable, radio, pneus Michelin Spécial: $3,250
1977	**Pontiac Catalina Safari** Station Wagon, équipée au complet, rack sur le toit, pneus radiaux. Spécial:	$2,650	
			1977 **CHEVROLET 4 X 4, BLAZER** K-5, automatique, fini en shag, très propre. Spécial: $4,650
1977	**PONTIAC LEMANS** 2 portes, H.T., P.B., P.S., radio tres propre. — SPECIAL:	$1,950	
			1977 **MONTE CARLO LANDAU** Equipée au complet, pneus radiaux, tres propre, bas millage Spécial: $3,500

L.-P. Tremblay Auto Ltée
247-249, LA SALE — ARVIDA
TELS: BUR.: 548-7840, RES.: 548-8339

TELS: 662-3028
345-2230
SPORT VOILE ENR.
Distributeur de voiliers
deriveurs de grandes performances tel que 4.7 — Laser — Tasar
Mistral 4.04 — Optimist
CL 16 - CL 14
Sandpiper 18.6 pi. — voilier de type familial, etc
NEUFS ET USAGES
405, RUE ST-SACREMENT
ALMA, P. QUE. G8B 4N6
Roland Lessard Prop.

DEMENAGEZ A PEU DE FRAIS
LOUEZ UN CAMION
de toutes grandeurs
de marque
G.M. chez
LOCAL
LOCATION D'AUTO
Chicoutimi 543-7911
Alma 668-2625
Roberval 275-4091
Location d'autos de Chicoutimi Inc.
23 OUEST, JACQUES-CARTIER, CHICOUTIMI

● AVIS PUBLICS

● AVIS LÉGAUX

Collège de Jonquière
du Collège régional
du Saguenay-Lac-St-Jean

Le Collège de Jonquière du Collège régional du Saguenay-Lac-Saint-Jean requiert, pour la session automne 1977 seulement, les services de

PROFESSEURS:

FRANCAIS

QUALIFICATION:
— Diplôme universitaire de premier cycle.

MATHEMATIQUES

QUALIFICATION:
— Baccalauréat en sciences (mathématiques).

PHILOSOPHIE

QUALIFICATIONS:
— Licence ou maîtrise en philosophie.
— Expérience de l'enseignement.

Faire parvenir votre curriculum vitae jusqu'au 1er juin 1977 inclusivement au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
Collège de Jonquière
65, rue St-Hubert
Jonquière

Collège de Jonquière
du Collège régional
du Saguenay-Lac-St-Jean

Le Collège de Jonquière du Collège régional du Saguenay-Lac-St-Jean requiert, pour septembre 1977, les services de

PROFESSEURS:

MECANIQUE EN BATIMENT

TACHE:
— Le candidat devra être capable d'enseigner la conception et la mise en plan dans au moins trois des disciplines suivantes: chauffage, plomberie, ventilation, climatisation, réfrigération, contrôles pneumatiques et électriques, prévention incendie.

QUALIFICATIONS:
— Diplôme en génie industriel ou diplôme collégial en mécanique du bâtiment.
— Le candidat devra avoir quelques années d'expérience sur des projets de mécanique du bâtiment.

FABRICATION MECANIQUE

TACHE:
— Enseigner les sciences graphiques et les techniques de fabrication mécanique.

QUALIFICATIONS:
— Baccalauréat d'enseignement professionnel en mécanique ou dessin

OU

— Diplôme en génie mécanique ou de l'école de technologie supérieure

OU

— Expérience industrielle.

ELECTROTECHNIQUE

TACHE:
— Enseigner les cours d'électrodynamique et/ou d'électronique.

QUALIFICATION:
— Diplôme universitaire de premier cycle.

Faire parvenir votre curriculum vitae jusqu'au 1er juin 1977 inclusivement au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
Collège de Jonquière
65, rue St-Hubert
Jonquière

Collège de Jonquière
du Collège régional
du Saguenay-Lac-St-Jean

Le Collège de Jonquière du Collège régional du Saguenay-Lac-St-Jean requiert, pour septembre 1977, les services de

PROFESSEURS:

TECHNIQUES D'ACTION SOCIALE (3)

TACHE:
— Enseignement et supervision des stages en éducation spécialisée et/ou assistance sociale.

QUALIFICATIONS:
— Formation universitaire.
— Expérience professionnelle pertinente, dans le domaine de la rééducation et/ou de l'intervention sociale.
— Polyvalence au niveau des techniques humaines.

TECHNIQUES INFIRMIERES (3)

— Soins infirmiers pédiatriques.
— Soins infirmiers médico-chirurgicaux.
— Soins infirmiers psychiatriques.

QUALIFICATIONS:
— Baccalauréat en sciences infirmières ou certificat en nursing.
— Licence de l'O.I.I.Q.
— Expérience pertinente.

Faire parvenir votre curriculum vitae jusqu'au 1er juin 1977 inclusivement au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
Collège de Jonquière
65, rue St-Hubert
Jonquière

Collège de Jonquière
du Collège régional
du Saguenay-Lac-St-Jean

Le département Art et Technologie des media, du Collège de Jonquière du Collège régional du Saguenay-Lac-St-Jean, requiert, pour septembre 1977, les services de

PROFESSEURS:

TELEVISION

TACHE:
— Enseigner les bases techniques indispensables à la production: régie et plateau, mouvements des caméras, son, éclairage, etc...

QUALIFICATION:
— Cinq années d'expérience professionnelle pertinente dans la production télévisée.

COMMUNICATION ORALE

TACHE:
— Augmenter chez l'étudiant les moyens physiques nécessaires à la communication orale en insistant sur la phonétique, l'articulation, la prononciation... et la communication du message.

QUALIFICATIONS:
— Posséder au moins un diplôme universitaire de premier cycle et de l'expérience professionnelle pertinente à l'enseignement de la spécialité.

JOURNALISME ECRIT

TACHE:
— Enseigner le journalisme écrit.

QUALIFICATIONS:
— Baccalauréat en sciences politiques avec mineur en analyse politique et économique.
— Bonne expérience du journalisme écrit.

RADIO

TACHES:
— Enseigner autant les bases théoriques que techniques indispensables à l'opérationnalisation de l'art et de la technologie radiophonique.
— Oeuvrer à des expériences d'innovation pédagogique.

QUALIFICATIONS:
— Baccalauréat en communication et/ou expérience pertinente dans la production radiophonique.
— Bonne connaissance du milieu radiophonique.

Faire parvenir votre curriculum vitae jusqu'au 1er juin 1977 inclusivement au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
Collège de Jonquière
65, rue St-Hubert
Jonquière
G7X 7W2

MARIE-ROSE-ALBERTA BRASSARD

AVIS est par la présente donné que MARIE-ROSE-ALBERTA BRASSARD, domiciliée et résidant au 718, St-Dominique, Jonquière, district de Chicoutimi, demandera au ministre de la Justice l'adoption d'un décret pour changer son prénom en celui de MARCELLE.

Ce changement n'affectera aucune autre personne que la requérante elle-même.

JONQUIÈRE, ce 4ième jour de mai 1977.

GODIN & MICHAUD, avocats de la requérante.

MARIE-ROSE-ALBERTA BRASSARD

NOTICE is hereby given that MARIE-ROSE-ALBERTA BRASSARD, residing at 718, St-Dominique Street, Jonquière, district of Chicoutimi, will petition the Justice Minister in Council for permission to change his first name to MARCELLE.

This change will not affect any person else than the applicant.

JONQUIÈRE, May 4th, 1977.

GODIN & MICHAUD, attorneys for applicant.

COMMISSION DE CONTROLE
DES PERMIS D'ALCOOL
DU QUEBEC

AVIS

LES PERSONNES CI-APRES MENTIONNEES ONT DEMANDE LES PERMIS SUIVANTS

Québec, le 13 mai 1977.

NOM	ADRESSE	CATEGORIE
COMTE DE CHICOUTIMI PICARD, Bertrand pour le bénéfice de: Hôtel/Motel Au Parasol Inc.	Hôtel/Motel Au Parasol Inc., 1287, boul. St-Jean-Baptiste, Chicoutimi (ville).	(3) Réceptions, Autorisation de la danse dans le bar existant au 1er étage avant centre, et extension du permis à terrasse et piscine. (Annulation de (4) bars) (dans hôtel). Québec, le 13 mai 1977.
RIVERIN, Gérard-Raymond (suite à une vente)	2110, boul. Tadoussac, Chicoutimi (ville).	Epicerie.

AFIN D'ETRE VALIDE TOUTE OBJECTION
A CES DEMANDES DOIT
ETRE FAITE PAR ECRIT DUMENT
MOTIVEE ET ASSERMENTEE
DANS LES 15 JOURS DU PRESENT AVIS AU
SECRETAIRE GENERAL
CASE POSTALE 190, STATION B, QUEBEC 2, QUE.
G1K 7A6

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-12-000941-77

COUR SUPERIEURE
Chambre de la Famille
Divorces

DAME FRANCOISE SIMARD, au 417, Ste-Marie, Chicoutimi-Nord, district de Chicoutimi.

Requérante

—VS—

CLAUDE BOUDREAULT, adresse inconnue.

Intimé

ORDONNANCE

La Cour ordonne à l'intimé CLAUDE BOUDREAULT de comparaître dans un délai de (30) jours à compter de la date de la première publication de la présente ordonnance dans: Progrès-Dimanche.

Prenez avis qu'une copie de la requête en divorce a été déposée à votre intention au greffe des divorces du district de Chicoutimi.

Vous êtes de plus avisé qu'à défaut par vous de signifier ou de déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus, la requérante pourra obtenir contre vous un jugement de divorce par défaut accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

A Chicoutimi, ce 3ième jour de mai 1977.

Gabrielle L'Espérance
Registraire des divorces

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF CHICOUTIMI
NO: 150-12-000941-77

SUPERIOR COURT
Family Chamber
Divorce Division

MRS. FRANCOISE SIMARD, at 417, Ste-Marie Street, Chicoutimi-Nord, district of Chicoutimi.

Petitioner

—VS—

CLAUDE BOUDREAULT, unknown address.

Respondent

ORDER

The Court orders the respondent, CLAUDE BOUDREAULT, to appear within (30) days following the first publication of this order: Progrès-Dimanche.

Take notice that a copy of the motion for divorce has been filed for you at the office of the Divorce Court for the district of Chicoutimi.

Take further notice that should you fail to serve or file your appearance or contestation within the prescribed time, the Petitioner may obtain a judgment of divorce against you by default, accompanied by an order granting any other relief which the Petitioner claims from you.

At Chicoutimi, this 3rd May 1977.

Gabrielle L'Espérance
Divorce Registrar

● AVIS PUBLICS

LOCAL COMMERCIAL A LOUER

1,300 pieds carrés, agrandissement de Place du Royaume. Très bien situé entre Canadian Tire et La Baie.

S'adresser à:

Gaétan Bergeron

549-5722

543-5343

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO 155-12-000326-77

COUR SUPERIEURE
Chambre de la Famille
Divorces

M. GERARD GUY, 830, boul. Walberg, Dolbeau, P.Q.

Requérant

—VS—

DAME BRIGITTE GOULET, adresse inconnue.

Intimée

ORDONNANCE

La Cour ordonne à l'intimée, DAME BRIGITTE GOULET, de comparaître dans un délai de 60 jours à compter de la date de la dernière publication de la présente ordonnance dans: PROGRES DIMANCHE, en deux publications, en français et en anglais.

Prenez avis qu'une copie de la requête en divorce a été déposée à votre intention au greffe des divorces du district de Roberval, Palais de Justice, 750, boul. St-Joseph, Roberval.

Vous êtes de plus avisée qu'à défaut par vous de signifier ou de déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus, le requérant pourra obtenir contre vous un jugement de divorce par défaut accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'il sollicite contre vous.

A Roberval, ce 10 mai 1977.

Marcel Fortin
Registraire-adjoint des divorces

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF ROBERVAL
NO: 155-12-000326-77

SUPERIOR COURT
Family Chamber
Divorce Division

M. GERARD GUY, 830, Blvd. Walberg, Dolbeau, P.Q.

Petitioner

—VS—

MRS. BRIGITTE GOULET, from unknown address.

Respondent

ORDER

The Court orders the respondent, MRS. BRIGITTE GOULET, to appear within 60 days following the last publication of this order, PROGRES DIMANCHE, in two publications, in french and in english.

Take notice that a copy of the motion for divorce has been filed for you at the office of the Divorce Court for the District of Roberval, Roberval Court House, 750, St-Joseph Blvd., Roberval.

Take further notice that should you fail to serve or file your appearance or contestation within the prescribed time, the Petitioner may obtain a judgment of divorce against you by default, accompanied by an order granting any other relief which the Petitioner claims from you.

At Roberval, this May 10th 1977.

Marcel Fortin
Divorce Registrar adjoint

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.

CHICOUTIMI

Fieri Facias
Cour provinciale
NO: 150-02-001565-74
Sherif: 509-76

SERVICES DE PNEUS C.T.R., corps légal ayant une place d'affaires au 128, Avenue St-Sacrement, district de Québec, demanderesse. -vs- JEAN-JOSEPH BRASSARD, domicilié et résidant au 409, rue Lacroix, Ville de Jonquière, secteur Arvida, district de Chicoutimi, défendeur.

« Un terrain ou emplacement connu et désigné comme formant partie du lot numéro treize A (13-A) du treizième rang sud-ouest du chemin Sydenham du canton Chicoutimi, au cadastre officiel de la paroisse de Chicoutimi, mesurant soixante-cinq pieds de largeur (65') du sud-est au nord-ouest par cent pieds (100') de profondeur du sud-ouest au nord-est et borné comme suit: au sud-ouest par la rue Lacroix (13-A-45) au nord-est par une partie non subdivisée du lot numéro douze-B (12-B) propriété de Aluminium du Canada Limitée ou représentants, et des deux autres côtés sud-est et nord-ouest par des parties du même lot, propriété du vendeur.

Ainsi que partie du lot treize-A (13-A) du treizième rang sud-ouest (Rg XIII s.o.) du chemin Sydenham du Canton Chicoutimi, au cadastre officiel de la paroisse de Chicoutimi, mesurant cinq pieds (5') de largeur du sud-est au nord-ouest par cent pieds (100') de profondeur du sud-ouest au nord-est et borné au sud-ouest par la rue Lacroix, au nord-est par partie du lot douze-B (12-B), au nord-ouest par partie du même lot, propriété de l'acquéreur. Au sud-est, par partie du même lot, propriété du vendeur. Et portant le numéro civique 409, rue Lacroix, Arvida.

Le tout, avec bâtisse dessus construite, circonstances et dépendances. »

Le montant minimum que l'adjudicataire devra verser au Shérif suivant l'article 688-A, C.P.C., au moment de l'adjudication, soit en argent ou par chèque visé, est fixé à $6,470.00 soit 25% de l'évaluation municipale.

Pour être vendus au Bureau d'Enregistrement de Chicoutimi, au Palais de Justice de Chicoutimi, le SEIZIEME jour du mois de JUIN 1977, à 10.00 heures A.M. (DIX heures de l'avant-midi).

Le shérif,
JEAN-CLAUDE BASQUE,

Chicoutimi, le 3 mai 1977 68097-o

PUBLIC NOTICE

PUBLIC NOTICE, is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

CHICOUTIMI

Fieri Facias
Provincial Court
No. 150-02-001565-74
Sheriff: 509-76

SERVICES DE PNEUS C.T.R., a legal body having a place of business at 128 St-Sacrement Avenue, District of Québec, Plaintiff, v. JEAN-JOSEPH BRASSARD, domiciled and residing at 409 Lacroix Street, City of Jonquière, Arvida Ward, District of Chicoutimi, defendant.

" Land known and designated as part of lot thirteen A (13-A) in Range Thirteen Southwest, Sydenham Road, Chicoutimi Township, on the official cadastre for the Parish of Chicoutimi, measuring sixty-five feet (65') in width from southeast to northwest and one hundred feet (100') in depth from southwest to northeast, and bounded as follows: on the southwest by Lacroix Street (13-A-45), on the northeast by an unsubdivided part of lot twelve-B (12-B), the property of the Aluminum Company of Canada Limited or representatives, and the two other southeast and northwest sides by parts of the same lot, the property of the vendor.

Also part of lot thirteen -A (13-A) in Range Thirteen Southwest (Rg. XIII S.W.), Sydenham Road, Chicoutimi Township, on the official cadastre for the Parish of Chicoutimi, measuring five feet (5') in width from southeast to northwest and one hundred feet (100') in depth from southwest to northeast, and bounded on the Southwest by Lacroix Street, on the northeast by part of lot twelve-B (12-B), and on the northwest by part of the same lot belonging to the purchaser. On the southeast, by part of the same lot belonging to the vendor. Bearing civic number 409 Lacroix Street, Arvida.

The whole with the building constructed there, appurtenances and dependencies.

The minimum amount which the purchaser must pay to the sheriff in accordance with article 688*a*, C.C.P. at the time of adjucation, in cash or by certified cheque, is $6,470, which is 25% of the municipal assessment."

To be sold at the Chicoutimi Registry Office, Chicoutimi Court House, on the SIXTEENTH day of JUNE, 1977, at TEN o'clock in the morning.

JEAN-CLAUDE BASQUE,
Sheriff

Chicoutimi, May 3, 1977. 68097

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO: 155-11-000034-77

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)
Surintendant: 011100

Dans l'affaire de la faillite de:-
LAC ST-JEAN OXYGENE INC.,
compagnie formée le 21 mars 1969,
740, DuPont sud,
Alma, cté Lac-St-Jean.

Débitrice:-

APPEL D'OFFRES

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que des SOUMISSIONS CACHETEES seront reçues par le syndic YVON DELWAIDE, à son bureau d'affaires du 110 est, rue Racine, suite 225, Chicoutimi, le ou avant le LUNDI, 30 mai 1977, à trois heures de l'après-midi, pour ce qui suit, savoir:-

A) FONDS DE COMMERCE D'ARTICLES ET D'ACCESSOIRES D'OXYGENE inventorié à:
(en bloc) **$41,407.95**

B) AMEUBLEMENT DE BUREAU tel que: machine à photocopier 3M, coffre de sûreté, classeurs, bureau en noyer, machine à additionner Sanyo, machine à additionner Olivetti, machine à additionner Magnasonic, chaises, machine à chèques, etc, etc... inventorié à:
(en bloc) **$ 1,895.00**

C) CAISSE ENREGISTREUSE TEC 2431 (4104645).
(Sujet à un lien de $635.00) **$ 1,200.00**

D) ENSEIGNE.
(Sujet à un lien de $785.00) **$ 1,500.00**

E) CAMION PICK-UP GMC 1974, ½ tonne. **$ 3,500.00**

F) CAMION GMC 1974 avec boîte et lift, 5 tonnes. **$ 7,000.00**

G) CAMION DIESEL CHEVROLET 1973, avec boîte, 5 tonnes avant et 7 tonnes arrière. **$14,000.00**

INSPECTION DE L'ACTIF:

MERCREDI, le 25 mai 1977, de 1h00 à 5h00 (au 740, DuPont sud, Alma).

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE A TOUS LES SOUMISSIONNAIRES

Que les soumissions doivent être accompagnées d'un chèque visé fait à l'ordre du syndic et dont le montant représente au moins 15% du montant de la soumission.

Que le dépôt sera remis au soumissionnaire si sa soumission est rejetée.

Que le dépôt sera confisqué à titre de dommages-intérêts payés au syndic par le soumissionnaire, si ce dernier retire sa soumission avant qu'il ait reçu l'avis dont il est question au paragraphe (6) de l'Article 109 des Règles régissant la faillite.

Chaque soumission devra être cachetée et porter la mention "SOUMISSION LAC-ST-JEAN OXYGENE INC."

Que le soumissionnaire dont la soumission a été acceptée perdra son dépôt à titre de dommages-intérêts s'il ne conclut pas la vente.

CONDITIONS ET RESERVES SE RAPPORTANT A LA VENTE DES ACTIFS

a) Les prix indiqués à l'inventaire prévaudront. Ils seront utilisés comme base de régularisation des différences trouvées en plus ou en moins sur les quantités mentionnées audit inventaire.
b) Les soumissions seront acceptées en présumant que tout adjudicataire a examiné l'actif et est satisfait de l'état dans lequel il se trouve. Aucune garantie sous quelque forme que ce soit ne lui sera fournie par le syndic.
c) Tout adjudicataire devra, sur acceptation de sa soumission par le syndic, payer immédiatement à ce dernier le solde exigible. Lorsqu'elles seront applicables, les diverses taxes découlant de la vente de l'actif ou d'une partie des biens en question seront à la charge de l'acquéreur en sus du montant soumis.
d) Le syndic et les inspecteurs se réservent le droit de rejeter toutes les soumissions.

Les réserves et conditions énumérées précédemment ne devront en aucun temps limiter ou restreindre les droits, devoirs et pouvoirs qu'a le syndic.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS: Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au Palais de Justice d'Alma, le 30 mai 1977, à 3h00 de l'après-midi. Les soumissionnaires pourront remettre leur soumission au syndic avant le début de l'assemblée.

CONDITIONS DE PAIEMENT: COMPTANT sur acceptation de la soumission.

Chicoutimi, le 11 mai 1977.

YVON DELWAIDE, syndic.



RENAULT 5L 1977

garantie de 24 mois ou 24,000 milles, pneus Michelin, antirouille,

pour seulement: **$3,395** transport P.D. 1 en sus.

LA RENAULT 30 TS

Renault offre un nouveau modèle doté d'un moteur V6 de 2,664 cc. et des avantages traditionnels de la marque: traction-avant, confort, (suspension indépendante sur les 4 roues, ressorts hélicoïdaux, amortisseurs hydrauliques télescopiques, barres anti-roulis), freins à disques aux quatres roues (ventilés à l'avant), radio AM/FM-stéréo Blaupunkt, pneus radiaux ceintures d'acier, etc...

C'est à juste titre que l'on dit que la Renault 30 TS marquait la Renaissance du Luxe!



Nous vous invitons donc à en faire l'essai, vous en serez davantage convaincu.

AMERICAINES

1977 CADILLAC SEDAN DE VILLE, vitres, sièges, valise et barrures de portes électriques, volant ajustable, lumière automatique, couleur ross et intérieur en matériel ross.

1977 MONTE CARLO, V-8, automatique, radio, couleur extérieure grise, intérieur noir, demi-toit vinyle noir.

1977 CHRYSLER CORDOBA, V-8, automatique, radio AM-FM, pilote automatique, couleur extérieure brune, intérieur velours brun, demi-toit vinyle brun.

1977 PONTIAC GRAND PRIX, moteur 350 po. cu. Sièges baquets, transmission automatique au plancher, radio AM-FM, vitres et valise électriques, air conditionné, couleur extérieure blanche, intérieur blanc, demi-toit vinyle blanc. Millage 3,400. Conçue pour rallye.

1976 BUICK CENTURY STATION-WAGON, V-8, automatique, servofreins, servodirection, radio AM-FM, stéréo-cassettes, support à bagages sur le toit, seulement 18,000 milles, couleur bleu, intérieur bleu.

1976 PLYMOUTH FURY SPORT, vitesses au plancher, automatique, seulement 17,000 milles, couleur blanc, avec toit de vinyle et intérieur or.

1976 PONTIAC PARISIENNE, Brougham, 4 portes, V-8, automatique, radio, à l'état de neuf, de couleur grise, intérieur matenel bleu.

1976 GRAND PRIX, air conditionné, vitres électriques, radio AM-FM, degivreur électrique arrière, comparable à une voiture neuve, couleur grise, toit de vinyle et intérieur en velours rouge.

1976 ELITE, sièges baquets, vitesses au plancher, vitres electriques, radio AM-FM, stéréo, couleur jaune, toit vinyle et intérieur tan.

1976 CHRYSLER NEWPORT CUSTOM, air climatisé, vitres et barrures de portes électriques, pilote automatique, sièges 50-50, couleur blanche, toit de vinyle blanc, intérieur en cuir rouge vin.

1976 PACER, 6 cylindres, automatique, P.B., P.S., radio, air conditionné, vitesses au plancher, etat neuf, verte, intérieur noir.

1976 OLDSMOBILE CUTLASS SUPREME, V-8, au plancher, servofreins, servodirection, radio avec cassettes à même, toit vitré, ouvrant couleur blanche intérieur blanc.

1976 CORDOBA, radio avec cassettes à même, roues rallies, seulement 9,000 milles, couleur bleue, toit vinyle blanc, intérieur velours bleu.

1976 NOVA CONCOURS, 4 portes, sedan, V-8, automatique, P.B., P.S., radio, pneus radiaux, en excellente condition, couleur grise, intérieur cuir rouge.

1976 CHEVROLET IMPALA CUSTOM, 2 portes, V-8, automatique, P.B., P.S., radio, couleur rouge vin, intérieur noir et demi-toit de vinyle noir.

1976 CHEVROLET BEL AIR, 2 portes, automatique, V-8, radio, volant ajustable, couleur extérieure brune et intérieur brun, demi-toit de vinyle brun.

1976 CHRYSLER NEWPORT, 4 portes, hard-top, air conditionné, pilote automatique, radio AM-FM, seulement 28,000 milles, couleur noir, toit de vinyle noir et intérieur en matériel bleu.

1976 CHEVROLET CAPRICE CLASSIC, 2 portes, vitres électriques et teintées, radio AM-FM, air conditionné avec thermostat, dégivreur et haut-parleurs arrière, millage 13,000 milles, couleur gris, demi-toit de vinyle et intérieur en matériel bleu.

1975 PLYMOUTH FURY, 2 portes, V-8, servofreins, servodirection, radio, AM-FM, couleur vert bouteille, toit de vinyle, et intérieur vert.

1975 CHRYSLER NEWPORT CUSTOM, 4 portes, hard-top, sièges, valise électrique, radio AM-FM stéréo, air climatisé, volant télescopique et ajustable, pilote automatique, couleur grise, intérieur en matériel carrelé rouge.

1975 PONTIAC LEMANS SPORT, sièges baquets, transmission au plancher, radio AM-FM, couleur extérieur et intérieur vert, demi-toit de vinyle vert.

1975 VALIANT BROUGHAM, 2 portes, moteur 318, automatique, servofreins, servodirection, radio, couleur blanche, tout en vinyle et intérieur en velours rouge bourgogne.

1975 OLDSMOBILE REGENCY, 4 portes, H.T., air conditionné, vitres, sièges, valise et barrures électriques, radio AM-FM, stéréo, très bonne condition. Brune, toit vinyle et intérieur velours tan.

1975 CHEVROLET IMPALA CUSTOM, 2 portes, dégivreur et haut-parleurs arrière, couleur ross et inteneur ross.

1975 GRAND PRIX, vitres électriques, air conditionné, radio AM-FM stéréo, roues magnésium, très propre, bleu marine, demi-toit vinyle et intérieur blancs.

1975 CHRYSLER NEWPORT, 2 portes, H.T., V-8, automatique, P.B., P.S., en très bonne condition, bas millage, couleur bleue, toit de vinyle bleu, inteneur bleu.

1974 OLDSMOBILE 98, REGENCY, 2 portes, equipement électrique complet, air conditionné, peinture neuve, très propre, couleur vert foncé, toit de vinyle et intérieur vert pâle.

1974 TORONADO LANDAU BROUGHAM, equipement électrique complet, radio AM-FM, cassette, couleur brune, demi-toit beige, intérieur velours brun.

1974 CHEVELLE LAGUNA, vitesses au plancher, automatique, sièges pivotants, roues de magnésium, couleur blanche, toit de vinyle et intérieur en matériel rouge.

1974 DUSTER, 6 cylindres automatique, en très bonne condition de couleur bleue, intérieur bleu.

1974 GRAND PRIX, vitesses au plancher, automatique, roues magnésium couleur rouge, intérieur rouge.

1974 BUICK CENTURY, 2 portes, 8 cylindres, automatique, P.B., P.S., radio, verte, intérieur vert.

1974 DUSTER, 6 cylindres, automatique, P.S., P.B., radio, seulement 24,000 milles, couleur orange, intérieur beige.

1974 CHRYSLER NEWPORT custom, hard-top, 2 portes, vitres électriques, radio AM-FM, stéréo-cassettes à même, millage 57,000 milles, très bonne condition, verte, toit vinyle et intérieur matériel beige.

1973 CHEVROLET BEL-AIR, 2 portes, hard-top, V-8, automatique, radio, couleur intérieur et extérieur bleue.

1972 COMET SEDAN, 4 portes, 6 cylindres, automatique.

1972 FORD LTD, 4 portes, hardtop, peinture, pneus radiaux neufs. Très bon état, verte, intérieur matériel gold.

1972 THUNDERBIRD LANDAU, equipee électrique au complet, air climatisé, pilote automatique, en très bonne condition, couleur or, toit vinyle et intérieur bruns.

1972 OLDSMOBILE 98, 4 portes, hard-top, equipement électrique complet, air climatisé, très propre, couleur matériel beige.

1972 CAPRI, 4 vitesses, radio, en très bonne condition, couleur orange, toit blanc.

1972 TORINO, 2 portes, V-8, automatique, P.B., P.S., radio, prix modique, couleur jaune, intérieur noir, toit de vinyle noir.

1969 DODGE DART, 2 portes, 6 cylindres.

ECONOMIQUES

1975 FIAT ECONOMIQUE, 2 portes.

1975 RENAULT 12 T-C, 4 vitesses, vitres teintées, intérieur en cuir, dégivreur électrique arrière, à l'état neuf, couleur brune, intérieur beige.

1974 PINTO, Runabout, 4 vitesses, radio, de couleur bleue, intérieur intérieur bleu.

1973 RENAULT 17, GORDINI, 4 vitesses, radio, vitres électriques, très bonne condition. Grise intérieur beige.

1972 MAZDA, 4 portes, automatique, en bonne condition.

1972 TOYOTA COROLLA 1600, 2 portes, radio, 4 vitesses, moteur reconditionné, garantie 30 jours 100%, couleur orange.

SPORTS

1977 CAMARO, moteur 305 automatique, console, P.S., P.B., radio, dégivreur arrière, roues rallyes, seulement 4,000 milles, couleur gold, intérieur en matériel brun.

1976 CORVETTE COUPE, 350, automatique, volant ajustable, radio AM-FM, stéréo, intérieur custom, vitres électriques, support à bagages, très propre, couleur vert foncé, intérieur tan.

1976 CAMARO, 350, automatique, console, P.S., P.B., radio AM-FM, vitres teintées, roues rallyes à l'état neuf, couleur orange, intérieur beige.

1975 DUSTER, 6 cylindres automatique, servofreins, servodirection, radio, très propre, couleur rose, intérieur beige.

1974 JAVELIN AMX, 6 cylindres, manuelle, radio, très bonne condition couleur jaune.

1974 MUSTANG II, fastback, moteur V-6, transmission automatique au plancher, sièges baquets, air conditionné, roues rallyes, radio, couleur blanche, intérieur blanc.

CAMIONS

1977 DODGE, MAXIVAN, V-8, automatique servofreins, servodirection, état neuf, couleur rouge, intérieur rouge.

CAMION 1977, PICK-UP, ½ tonne, V-8, automatique, servodirection.

1976 FORD PICK-UP, Super-Cab, ¾ de tonne, moteur V-8, transmission 4 vitesses, radio, couleur brune.

1976 FORD VAN, Club Wagon, château, V-8 automatique, radio.

1976 PICK-UP FORD F-100, 8 cylindres, P.B., P.S., radio, très bonne condition, couleur verte.

1976 BLAZERS CHEYENNE, 4 x 4, automatique, P.B., P.S., radio, volant ajustable, roues rallies, état neuf, couleur verte, intérieur vert.

1976 DODGE AUTOBUS SPORT VAN, V-200, 14 passagers, vitree toute tour, automatique, servofreins, servodirection, couleur blanc, intérieur noir.

1976 FORD PICK-UP F-250, 4 X 4, V-8, automatique, servodirection, servofreins, radio, seulement 9,000 milles, état neuf, couleur vert.

1976 FORD PICK-UP, Crew-Cab G 250, 4 portes, V-8, automatique, servofreins, servodirection, à l'état de neuf, couleur jaune, intérieur noir.

1974 SURBURBAN 4 X 4, automatique, servofreins, servodirection, radio, très propre, maron et blanc.

CAMION 1974 GMC, ½ tonne, V-8, transmission manuelle, couleur brune.

1974 PICK-UP COURIER, 4 vitesses, radio, avec boite en fibre de verre, arrière très propre, couleur vert.

PERRON AUTOMOBILES

TEL.: 549-7633 SAGUENAY INC. — Concessionnaire RENAULT TEL.: 549-1205

1176 BOUL. TALBOT — CHICOUTIMI

Repêchage du 14 juin

Bob Sullivan demeure confiant

Par Pierre Bourdon

ROUYN-NORANDA — Bob Sullivan, certes l'un des meilleurs porte-couleurs des Saguenéens de Chicoutimi au cours de la dernière saison, demeure très confiant quant à ses chances d'être choisi par une formation professionnelle, lors de la séance de repêchage des ligues professionnelles de hockey, le 14 juin prochain.

Rejoint à son domicile de Noranda, ce colosse de dire: "Mercredi, mon avocat Norm Caplan a justement communiqué avec moi et il semble très confiant. Il croit bien que je serai repêché par une formation professionnelle, dès le troisième tour du scrutin. En effet, il semble que deux et même trois équipes de la Ligue nationale de hockey semblent intéressées à mes services."

Evidemment heureux de cette bonne nouvelle de son avocat, Bob Sullivan, un joueur de centre, ne vit qu'en vue du 14 juin prochain.

"En attendant cette date, de dire Sullivan, je joue un peu au tennis, je fais des poids et haltères et tout récemment je commençais ma saison de golf".

A l'instar des dizaines d'autres hockeyeurs qui ont terminé leur stage dans les rangs juniors, Bob Sullivan connaît présentement des moments très énervants, mais dès le 14 juin, il sera mieux fixé sur son avenir et pourra respirer beaucoup p'us à l'aise.

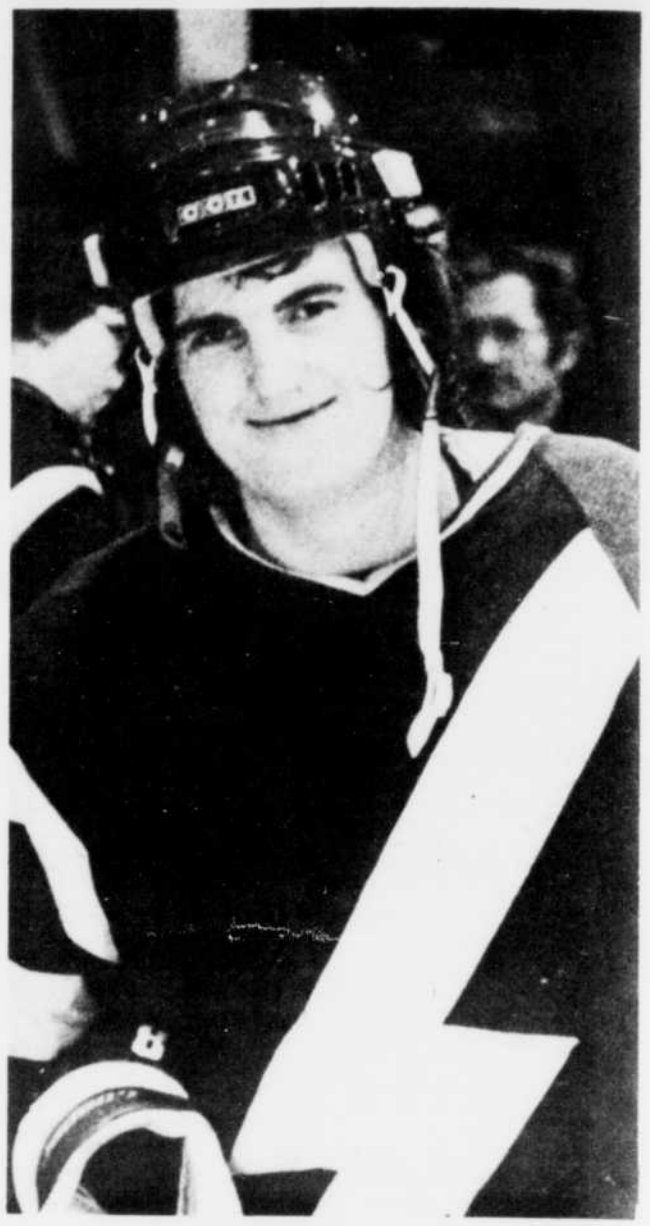
Repêchage junior

D'autre part, le samedi, 4 juin prochain, à Québec, se tiendra le repêchage dans la Ligue de hockey junior majeure du Québec.

Actuellement, il est à souligner que trente-cinq joueurs sont protégés par les Saguenéens de Chicoutimi, contre la sélection de ce 4 juin.

Ce sont: Jean Barrette, André Boudreau, Claude Brodeur, Guy Carbonneau, Daniel Cardin, Robert Charette, Denis Chiasson, Pierre Côté, Christian Coutu, Alain Demers, Mario Desbiens, Langis Dubé, Marcel Dubeau, Guido Famulare, Gaétan Gagnon, Ghislain Gaudreault, Jacques Girard, Alan Hayworth, René Hébert, Paul Hurtubise, Daniel Lapointe, Luc Lapointe, Louis Lavoie, Sylvain Locas, Michel Masse, Gervais Munger, Jacques Poitras, Alain Rainville, Luc Richard, Samuel St-Laurent, Louis Sleigher, Yves Tardif, Pierre Tremblay, Robert Turcotte, Claudio Zocastello.

Il est à souligner que trois joueurs sont protégés conformément à l'entente avec la Ligue de hockey junior "A" du Québec. Il s'agit de Claude Brodeur, Langis Dubé et Robert Turcotte.



"Mon avocat Norm Caplan m'encourage et nous avons bien hâte au 14 juin prochain," de dire Bob Sullivan.

A la veille de la retraite

Ali révèle son secret

SELON UPI, AFP, PC — "Je suis le plus grand", a toujours répété Muhammad Ali, le champion du monde des poids lourds. Maintenant il ajoute: "Mais je ne l'ai jamais vraiment pensé".

"Il y a bien longtemps, a poursuivi Ali au cours d'une entrevue au Miami News mardi, j'ai vu le fameux lutteur Gorgeous George faire de la publicité pour un de ses prochains combats. Il promettait du sang et de la cogne, il promettait de tuer son adversaire. Il disait n'importe quoi pour vendre des billets d'entrée et il les vendait.

"J'ai trouvé l'idée bonne et je me suis mis à clamer: "Je suis le plus grand", j'ai prédit l'issue de mes combats, et ça a marché. Ils ont commencé à sortir leurs billets de $10 et de $20 pour venir voir ce vantard de nègre", a ajouté Ali.

Et il poursuit sur le même ton: "Comment pourrais-je savoir qui est le plus grand boxeur, comment comparer les boxeurs de différentes époques. Je suis sûrement le meilleur de mon temps, mais comment savoir ce qui serait arrivé si j'avais boxé contre Joe Louis, Jack Demsey ou Jack Johnson. La boxe est un moyen terriblement affreux de gagner sa vie," a encore ajouté Ali.

Cependant, Muhammad Ali est, selon une exquête du magazine new-yorkais, l'homme le mieux payé des Etats-Unis. Quant à savoir s'il est toujours le plus fort, il ne l'a certes pas prouvé lundi dernier contre l'Espagnol Alfredo Evangelista.

Malgré le peu d'envergure de son adversaire, Ali a empoché la somme de $2,750,000, lundi soir. Il a en outre démontré qu'il ne pourrait plus tenir le coup à 35 ans devant Ken Norton.

L'excellent boxeur n'est plus qu'un excellent vendeur. Il est préoccupé présentement à vendre son film "Le plus grand" qui, dit-on, devrait lui rapporter la coquette somme de $85,000,000. "Si c'est le cas, a mentionné Ali, je me retire définitivement de la boxe."

N'importe quelle firme de chaussures engagerait Ali pour vendre son produit en Afrique. Mais, avec tout son argent, Ali doit sûrement avoir d'autres aspirations.

DENIS BOURBEAU

D. BOURBEAU INTERNATIONAL LTEE
2333, Boulevard St-Paul, C.P. 1326
Chicoutimi, Quebec
Tel. 549-8830
Res. 549-7960

L'ami de l'automobiliste
invite tous ses clients à venir
rencontrer son équipe



Fernand Niquet

Nous avons un beau choix
de voitures neuves
1977, tel que:

— THUNDERBIRD
— LTD
— CUSTOM 500
— LTD II
— GRENADA
— MAVERICK
— MUSTANG
— PINTO
— Ligne complète de camions légers 1977

Avons besoin urgent de voitures
usagées de toutes marques

Légaré Auto
c'est l'endroit tout désigné
pour le meilleur service après vente

LEGARE Auto Ltée

Nous avons besoin de 2 représentants d'expérience immédiatement.
Communiquez avec:
M. FERNAND
ou
ALAIN NIQUET

Boulevard Talbot - Chicoutimi 545-4500

LA SOLUTION A VOS PROBLEMES
LOCATION D'AUTOS
ET CAMIONS A LONG TERME
VOICI 2 EXEMPLES:

Chrysler
New Yorker 1977
$230.00
PAR MOIS

Aspen 1977
2 portes, 8 cylindres, P.B., P.S., transmission automatique.
$133.00
PAR MOIS

Bédard
DODGE
CHRYSLER LTEE

Pour vous conseiller en toute confiance, demandez:
ROBERT
PEDNEAULT

1464, BOULEVARD ST-PAUL CHICOUTIMI, QUÉBEC
Tél.: 549-1264

Basket-ball

La meilleure équipe au monde est à Portland

PORTLAND, ORE. (UPI) — Bill Walton a commencé à ressentir les sensations du championnat, à la fin de l'été dernier, à la suite d'une rencontre avec Maurice Lucas, un joueur offensif qui avait été obtenu par Portland à l'occasion d'une séance de repêchage de l'Association américaine de basket-ball.

Ayant rencontré quelques-uns de ses anciens équipiers, du temps où il fréquentait l'université, Walton était convaincu qu'il était encore possible de présenter une formation puissante. "C'était exactement comme dans le temps où nous étions au collège", déclare Walton.

Ce dernier avait d'ailleurs pressenti ce qui devait se produire. Malgré des performances plutôt douteuses qui l'ont maintenu au bas du classement pour une bonne partie de la saison, Portland a tout de même mérité le championnat de la Conférence de l'Ouest, cette année, avant d'entreprendre la finale contre Philadelphie, le champion de la Conférence de l'Est, dans une série de sept matches pour le championnat de l'Association nationale de basket-ball.

On prévoit que cette série sera très serrée et les parieurs sont indécis. Philadelphie est favori pour l'emporter par la marge de quatre points, au premier match. Mais dans l'ensemble, si les parieurs veulent récolter un peu d'argent, ils devront miser sur l'équipe de Portland.

Walton et Lucas sont reconnus comme étant le meilleur duo de la NBA. De plus, Lucas a obtenu une meilleure moyenne que prévue, ayant réussi une moyenne de 20 points par match durant la saison.

Walton qui mesure 6'11", est le capitaine de la formation de Portland. Il possède un sens d'anticipation incroyable. En tout temps, il sait où sont placés ses propres équipiers, mais il sait également où se trouvent ses opposants à la défense.

"Sans Walton, avoue l'instructeur Jack Ramsay, nous n'aurions jamais pu aller aussi loin. Walton est utilisé également comme deuxième instructeur adjoint. A la suite d'une blessure à une cheville au début de la saison, subie par le joueur débutant Twardzik, Walton fut appelé à prendre la relève et les instructeurs ont eu raison d'être pleinement satisfaits de ses performances.

Les possibilités déterminantes d'un championnat se sont dessinées, dès le commencement de la saison. L'instructeur Ramsay déclarait d'ailleurs, dès le premier match: "J'y pensais même la nuit et j'étais de plus en plus convaincu que je dirigeais la meilleure équipe de basket-ball au monde".

O B
A AB
ON A BESOIN DE TOUS LES GROUPES
DONNEZ DU SANG REGULIEREMENT.

Science et technologie

comment ça marche

Le pourquoi et le comment des grandes découvertes
Une encyclopédie hebdomadaire en 98 numéros

Un jour, l'homme est apparu et avec lui la technologie. A travers le chaos des siècles, elle a marqué de son empreinte toutes les grandes conquêtes de l'humanité, depuis les poteries et les humbles outils des premiers âges jusqu'aux découvertes les plus récentes du vingtième siècle.

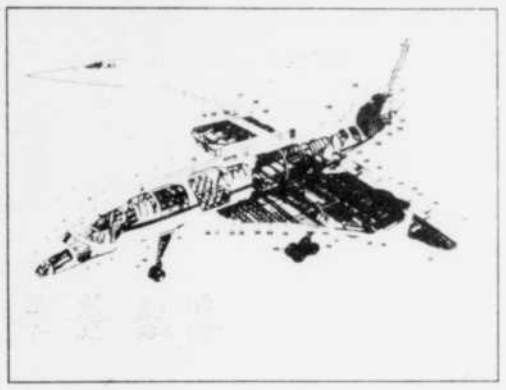
Aujourd'hui, l'homme vole dans les airs, communique à distance, conquiert de nouveaux espaces, possède des instruments de plus en plus sophistiqués qui lui permettent d'accéder à une nouvelle forme de vie.

D'où vient cette science? Quels en sont les ressorts? C'est à ces questions essentielles que s'efforce de répondre *Comment ça marche*.

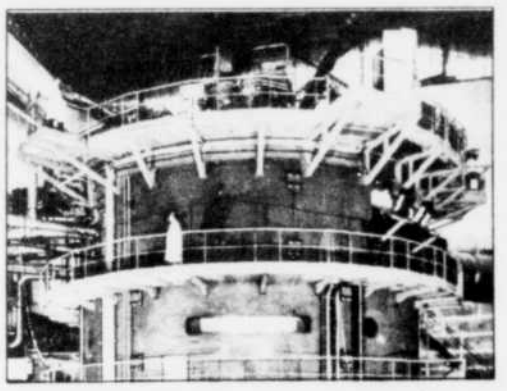
Pour la première fois, une encyclopédie abordera chaque semaine tous les aspects de la prodigieuse aventure de la technologie. Avec, à l'appui, des explications claires, abondamment illustrées sur toutes les inventions qui participent à notre univers.

En 98 semaines, *Comment ça marche* vous permettra d'élargir et d'actualiser vos connaissances scientifiques et techniques. Chaque membre de la famille y trouvera des sujets conformes à ses intérêts et à ses besoins de documentation.

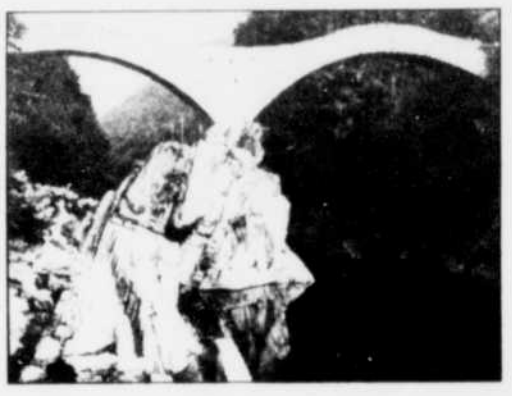
Comment ça marche est la première encyclopédie complète sur les grandes découvertes, que vous pourrez consulter indéfiniment. C'est une base de référence qui répond à une profonde nécessité.



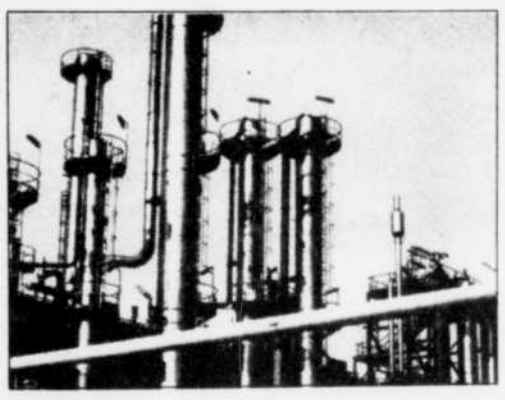
CONCORDE *Comment ça marche* examine en détail la conception de "Concorde". Mais passe également en revue les grandes étapes de l'aviation qui ont conduit, en cinquante ans, aux conquêtes de l'espace. Des premiers "coucous" aux fusées interplanétaires.



REACTEUR ATOMIQUE Qu'est-ce qu'un broyeur de particules? *Comment ça marche* révèle, au fil de ses parutions, toute la complexité de l'industrie nucléaire. Réacteurs, cyclotrons, régénérateurs et bien d'autres outils encore de cet univers fabuleux sont mis à nu.



PONT Toutes les techniques utilisées par les bâtisseurs de ponts, depuis l'Empire romain jusqu'à nos jours, en passant par Gustave Eiffel. *Comment ça marche* présente aussi les plus étonnantes réalisations architecturales que le génie des hommes ait conçues.



RAFFINERIE La chimie. *Comment ça marche* rassemble toutes les connaissances acquises depuis les alchimistes jusqu'aux procédés de raffinage les plus évolués: la métallurgie, les fibres synthétiques, les nouvelles matières, les transformations de l'or noir, etc.

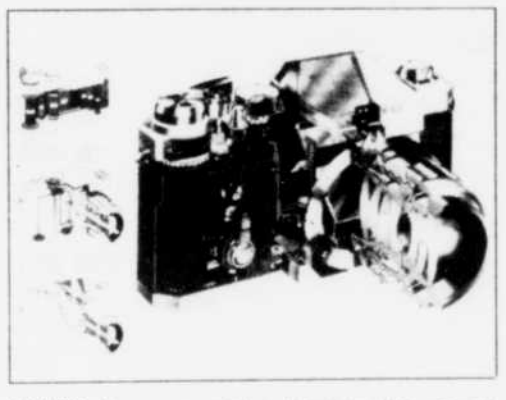
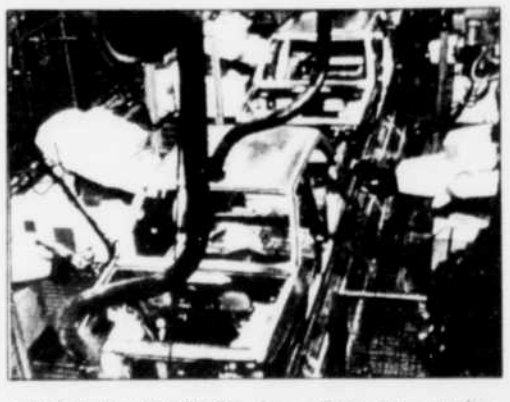
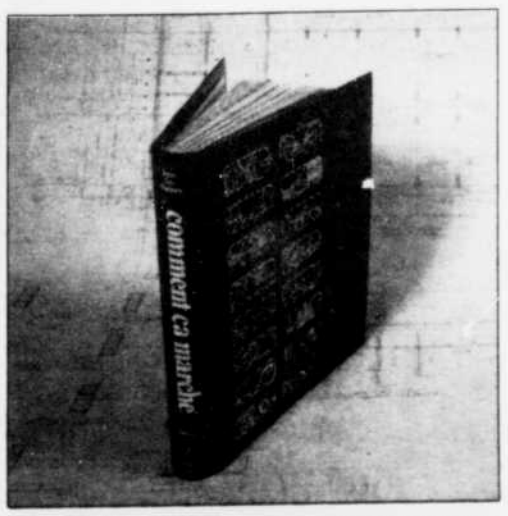


PHOTO Que se passe-t-il à l'intérieur d'un appareil photo? Pièce par pièce, *Comment ça marche* démonte le mécanisme complexe d'un des instruments de loisirs les plus populaires de notre époque.



CHAINE DE MONTAGE Une information complète pour nous apprendre à connaître l'automobile en profondeur, sans nous gaver de chiffres. Tout sur la fabrication et la conception du moyen de locomotion qui a révolutionné le vingtième siècle.



UNE ENCYCLOPEDIE INDISPENSABLE POUR LA FAMILLE Rédigée dans un style clair, accessible à tous les lecteurs, *Comment ça marche* est une encyclopédie passionnante, un précieux outil de documentation et d'information. Elle est divisée en 98 numéros de 32 pages, qui paraîtront, dès maintenant, chaque semaine.



ABONDAMMENT ILLUSTRE en photos couleurs, en dessins, en plans, plus vivant que n'importe quel livre pratique, *Comment ça marche* n'est pas une encyclopédie comme les autres. C'est ce que vous comprendrez immédiatement en achetant le premier numéro chez votre marchand de journaux.

OFFRE SPECIALE D'ABONNEMENT

En guise de bienvenue, vous pouvez recevoir deux (2) numéros de *Comment ça marche* pour le prix d'un (1). Postez ce coupon-réponse avec $1, et nous vous enverrons les deux premiers numéros. Vous recevrez également les détails de notre offre spéciale d'abonnement.

Postez à: COMMENT ÇA MARCHE
C.P. 305
Succursale Rosemont
Montréal, Québec H1X 3G2

Ci-inclus, je vous envoie $1. S.V.P., faites-moi parvenir les deux (2) premiers numéros de *Comment ça marche*.

Je recevrai également les détails de votre offre spéciale d'abonnement sans aucune obligation.

Nom .....

Adresse .....

Ville ..... Code postal .....

● BASEBALL

LIGUE NATIONALE

HIER
San Francisco 5, St. Louis 8
Chicago 9, Atlanta 3
San Diego, Montreal
New York 7, Cincinnati 8
Los Angeles 4, Pittsburgh 3
Philadelphie 7, Houston 4

AUJOURD'HUI
San Diego vs Montreal
Los Angeles vs Pittsburgh
San Francisco vs St-Louis
Chicago vs Atlanta
New York vs Cincinnati (2)
Philadelphie vs Houston

Section Est

	G	P	MOY	DIFF
Pittsburgh	24	11	686	—
Chicago	22	12	647	1.5
St-Louis	21	14	600	3
Philadelphie	17	17	500	6.5
New York	14	21	400	10
Montreal	13	20	394	10

Section Ouest

	G	P	MOY	DIFF
Los Angeles	29	9	763	—
Cincinnati	16	19	457	11.5
Houston	16	21	432	12.5
San Diego	16	24	400	14
San Francisco	14	22	389	14
Atlanta	13	25	342	16

N.B. Matches d'hier non inclus au classement

LES FRAPPEURS

	CS	AB	MOY
Parker, Pittsburgh	146	55	.377
Trillo, Chicago	115	43	.374
Johnson, Houston	83	31	.373
Scott, St-Louis	78	29	.372
Matthews, Atlanta	92	34	.370
Simmons, St-Louis	119	43	.361
Valentine, Mont.	117	41	.350
Smith, Los Angeles	126	42	.333
Winfield, San Diego	153	54	.331
Rose, Cincinnati	133	44	.331

Circuits: Cey, Los Angeles, 13; Smith, Los Angeles, 11; Burroughs, Atlanta, et Johnson, Houston, 9; Kingman, New York, 8.

Lanceurs: Sutton, Los Angeles (6-0); Rhoden, Los Angeles, et Forsch, St-Louis (6-1); Reuschel, Chicago (6-2); Burris, Chicago (6-4).

LES EXPOS

AU BATON

	AB	CS	CC	MOY
Mackanin	8	3	0	.375
Unser	55	20	2	.364
Valentine	117	41	6	.350
Carter	101	31	7	.307
Cromartie	126	37	0	.294
Cash	140	40	0	.286
Perez	120	34	5	.283
Foote	18	5	1	.278
Dawson	83	20	1	.241
Parrish	121	28	2	.231
Jorgensen	19	4	0	.211
Speier	97	18	0	.186
Frias	7	1	0	.143
Garrett	8	1	0	.125
Morales	14	1	0	.071
Mejias	6	0	0	.000

AU MONTICULE

	G	P	CS	RAB	MPM
Atkinson	2	1	14	14	2.40
Rogers	4	3	70	54	2.43
Kerrigan	0	0	24	9	3.42
Stanhouse	3	6	61	34	4.13
McEnaney	1	1	31	15	4.50
Terpko	0	0	22	13	5.40
Brown	1	3	30	15	6.10
Hannahs	1	5	43	21	6.32
Wharten	1	1	13	8	7.20

Assistance (17 programmes)

1977	312,627
1976	161,922

Plus 150,705

LIGUE AMERICAINE

HIER
Milwaukee 9, Boston 10
Baltimore 4, New York 3
Seattle 7, Oakland 6
Detroit 3, Chicago 2
Cleveland, Kansas City (soiree)
Toronto 9, Texas 6
Minnesota, Californie (soiree)

AUJOURD'HUI
Seattle vs Oakland
Minnesota vs Californie
Toronto vs Texas
Cleveland vs Kansas City
Detroit vs Chicago
Baltimore vs New York (2)
Milwauke vs Boston (2)

Section Est

	G	P	MOY	DIFF
New York	20	15	571	—
Baltimore	18	14	563	.5
Boston	18	15	545	1
Milwaukee	20	18	526	1.5
Detroit	15	20	429	5
Toronto	16	22	421	5.5
Cleveland	12	21	364	7

Section Ouest

	G	P	MOY	DIFF
Minnesota	24	13	649	—
Chicago	22	13	629	1
Texas	18	15	545	4
Kansas City	18	18	500	5.5
Oakland	18	19	486	6
Californie	18	20	474	6.5
Seattle	14	28	333	12.5

N.B. Matches d'hier non inclus au classement

LES FRAPPEURS

	CS	AB	MOY
Bailor, Toronto	105	40	.381
Carew, Minnesota	150	56	.373
Woods, Toronto	116	41	.358
Grubb, Cleveland	71	25	.352
Wankowski, Detroit	72	25	.347
Kelly, Baltimore	78	27	.346
Singleton, Balti	78	27	.346
Munson, New York	137	47	.343
Page, Oakland	143	48	.336
Soderholm, Chicago	116	39	.336
Fisk, Boston	113	38	.336

Circuits: Gross, Oakland, 11; Zisk, Chicago, 10; Hisle, Minnesota, et Williams, Oakland, 9; Scott, Boston; Bonds, Californie; Munson, New York; Page, Oakland, et Horton, Texas, 8.

Lanceurs: Tanana, Californie (7-1); Zahn, Minnesota, et Garvin, Toronto (6-1); Ryan, Californie (6-4); neuf autres ont chacun cinq gains.

LIGUE EASTERN

HIER
Holyoke vs Trois-Rivieres
Bristol vs Quebec
Reading vs Waterbury
Jersey City vs West Haven

AUJOURD'HUI
Holyoke vs Trois-Rivieres
Bristol vs Quebec
Reading vs Waterbury
Jersey City vs West Haven

Section Can.-Am.

	G	P	MOY	DIFF
Trois-Rivieres	21	10	677	—
Québec	15	16	484	6
Reading	11	19	367	9.5
Jersey City	8	22	267	12.5

Section Nouv.-Angleterre

West Haven	21	10	677	—
Waterbury	19	12	613	2
Bristol	16	12	571	3.5
Holyoke	10	20	333	10.5

● HOCKEY

Finale

HIER
Aucun match

AUJOURD'HUI
Winnipeg vs Québec (13h00)

MARDI
Québec vs Winnipeg

JEUDI
Winnipeg vs Québec

(Série égale 2-2)

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Winnipeg	4	2	2	0	11	11	4
Québec	4	2	2	0	11	11	4

LES COMPTEURS

	B	A	PTS
Bernier, S., Québec	12	17	29
Hedberg, Winnipeg	11	13	24
Nilsson, Winnipeg	5	15	20
Bordeleau, P., Québec	9	9	18
Cloutier, Québec	9	8	17
Hull, Winnipeg	9	8	17
Rutkowski, Houston	6	11	17
Labraaten, Winnipeg	5	12	17
Thomas, Indianapolis	7	9	16
Boudrias, Québec	3	11	14
Ford, Winnipeg	1	13	14
Lindstrom, Winnipeg	8	5	13
Sullivan, Winnipeg	5	8	13
Howe, M., Houston	4	9	13

SOMMAIRES

Ligue nationale

San Francisco 021 110 000-5 11 4
St. Louis 201 320 00x-8 10 0
Montefusco 2-7, Curtis 4, Heaverlo 5, Cornutt 9 et Sadek; Denny 6-0, Carroll 6 et Rader. CCs: SF-Montefusco 1, Whitfield 3; SL-McBride 4.

Chicago 001 021 302- 9 11 0
Atlanta 010 200 000- 3 8 3
Krukow, Moore 1-0, 4, Sutter 7 et Swisher; Leon 1-2, Campbell 7, Camp 7 et Pocoroba. CC: Chi-Wallis 2.

Los Angeles 000 200 200- 4 8 2
Pittsburgh 000 002 100— 3 5 1
John 4-2, et Yeager; Rooker, Tekulve 8 et Dyer. LP-Rooker 4-2. CC-Los Angeles, Baker 6, Lopes 3.

Ligue américaine

Milwaukee 041 002 020— 9 12 1
Boston 040 010 104—10 10 1
Hass, Hinds (2), Castro (7) et Moore; Stanley, Campbell (6), House (8) et Fisk. LG-House (1-0). LP-Castro (4-2). CC-Boston, Yastrzemski (3), Rice (8).

Baltimore 000 000 200 011—4 13 1
New York 110 000 000 010—3 12 0
Grimsley, T. Martinez (11) et Dempsey; Torrez, Lyle (11) et Healy. LG-T. Martinez (1-0). LP-Lyle (2-2).

Seattle 301 100 002-7 11 1
Oakland 101 002 200-6 8 3
Abbott, Mongague (6), Kekich (2-0) (7) et Stinson; Ellis, Torrealba (1), Lacey (1-1) (4), Coleman (9) et Newman. CCS: Sea. Stanton (5); Oak. Tyrone (1), Williams (10).

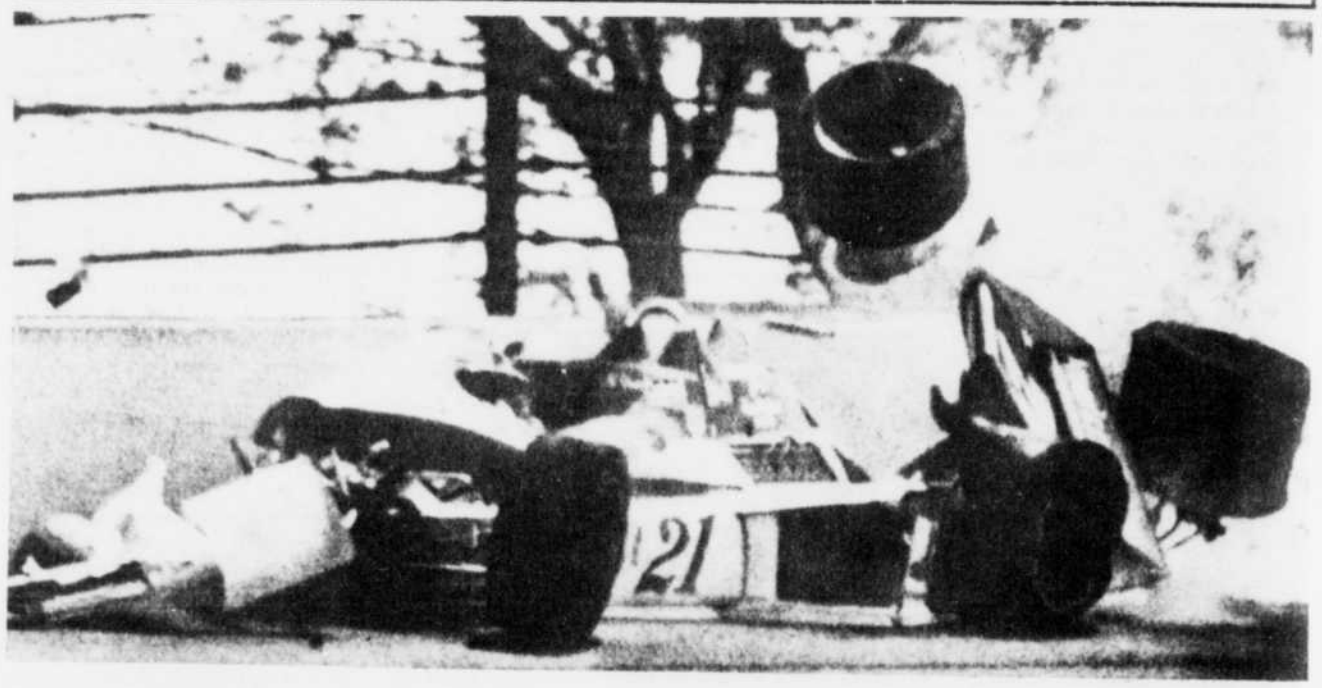
LANCEURS PROBABLES

Ligue nationale

New York-Koosman 3-4 et Espinosa 2-3 ou Swan 1-4 à Cincinnati-Billingham 4-3 et Alcala 1-1
Los Angeles-Sutton 6-0 à Pittsburg-Candelaria 5-0 San Francisco-Barr 5-3 à St. Louis-Dierker 0-0 Chicago-Bonham 5-2 à Atlanta-Leon 1-1 San Diego-Griffin 3-2 ou D'Acquisto 0-0 à Montréal-Rogers 4-3 Philadelphie-Christenson 3-4 à Houston-Bannister 1-2

Ligue américaine

Baltimore-May 4-4 et McGregor 1-0 à New York-Holtzman 2-3 et Hunter 1-2
Milwaukee-Cort 1-1 et Beare 1-2 à Boston-Cleveland 2-3 et Jenkins 4-3
Detroit-Rozema 3-1 à Chicago-Wood 0-0 ou Knapp 4-1
Cleveland-Bibby 2-1 à Kansas City-Leonard 2-3 Seattle-Pole 0-1 à Oakland-Blue 3-3 Toronto-Jefferson 1-3 à Texas-Alexander 5-1



Plus de fracas que de mal!
— Lors d'une pratique à la piste d'Indianapolis hier, l'automobile de Al Unser a percuté contre trois murs. Heureusement, le pilote s'en est tiré sans trop de dégâts, si ce ne sont que quelques contusions aux genous.

● GOLF

Tournoi Memorial

(Après trois rondes)

Bobby Wadkins	68-72-69-209
Jack Nicklaus	72-68-70-210
Mark Lye	68-73-70-211
David Graham	74-70-68-212
Hubert Green	71-71-72-214
Gary Player	70-68-76-214
Tom Watson	71-70-73-214
Tom Weiskopf	71-71-73-215
Joe Inman	71-73-71-215
Gibby Gilbert	72-70-75-217
Tom Kite	73-70-74-217
Fuzzy Zoeller	72-67-78-217
Jerry McGee	70-68-79-217
Bob Murphy	72-72-73-217
Bruce Devlin	71-74-72-217
Lou Graham	77-70-70-217
Roger Maltbie	72-75-70-217
Lee Trevino	72-74-72-218
Andy Bean	74-72-72-218
Victor Regalado	72-76-70-218



Classique de la LPGA

(Après deux rondes)

Kathy Whitworth	67-68-135
Donna Young	69-67-136
Debbie Austin	69-70-139
Jane Blalock	71-69-139
Silvia Bertolaccini	68-72-140
Joanne Carner	68-72-140
Sandra Palmer	68-72-140
Sandra Post	68-72-140
Mary Lou Crocker	72-69-141
Kathy Postlewait	70-71-141
Laura Baugh	72-71-143
Pat Bradley	68-85-143
Peggy Conley	75-68-143
Gloria Ehret	73-70-143
Marlene Floyd	71-72-143
Debbie Massey	73-70-143
Jan Stephenson	70-73-143
Jerlyn Britz	72-72-144
Vivian Brownlee	73-71-144
Jo Ann Prentice	73-71-144

● GROS GALOP

Les bons conducteurs font les bons chevaux

JONQUIERE — Les conducteurs invités dans la série confrontation à Pré Vert

Textes:
Richard Banford

sont-ils en train de transgresser une loi jusque-là immuable des courses sous harnais? Sont-ils sur le point de démontrer que ce ne sont pas toujours les bons chevaux qui font les bons conducteurs, mais que l'inverse peut être vrai également.

Inscrit dans les cinq premières épreuves, dimanche soir dernier, à Pré Vert, Henri Fillion, de Montréal, a remporté quatre premières places et une troisième. Le membre de la célèbre famille de conducteurs n'était favori que dans une des cinq courses auxquelles il a pris part.

Et c'est justement dans celle-là qu'il a raté une soirée parfaite. La cinquième avec le cheval Benny Filly qui a donné sa poussée ultime sur le tard.

Ce soir, la piste Pré Vert reçoit un autre illustre conducteur de la piste Blue Bonnets, le jeune Robert Samson, qui revendique en outre l'honneur de quatre victoires en un même soir à Blue Bonnets, en 1977.

Il tentera d'inscrire une fiche aussi parfaite que celle de son prédécesseur Henri Fillion, mais on s'accorde à dire que le sort n'a pas favorisé le pilote montréalais quant aux choix des chevaux. Raison de plus pour faire reconnaître son talent et contredire la loi du cheval qui fait le conducteur.

Samson apparaîtra sur la piste aux guides de Duck Rapide. Par la suite, il conduira le négligé Bambi Moraka, un pensionnaire des écuries Ernie Tremblay.

A la troisième, il a hérité de la pôle avec Born to Conquer, le pilier des écuries Martel d'Arvida. Bien qu'il puisse "suivre la course" avec ce cheval, on ne lui concède guère de chances de terminer vainqueur.

Cependant, dans la quatrième épreuve, il bénéficiera de la confiance du public en pilotant le favori Hanna Angus. Ce dernier a remporté la troisième épreuve, dimanche dernier, avec Henri Fillion sur le sulky.

Enfin, Samson terminera sa soirée de travail avec l'ambleur Fury Star, un coursier qui se réserve généralement pour le dernier quart de mille. Si Samson fait aussi bien avec ses chevaux qu'Henri Fillion, on pourra dire, sans peur de se tromper, que les conducteurs font les chevaux...



Le père Gédéon, un admirateur de Robert Samson, va souvent le voir courir à Blue Bonnet. Samson parviendra-t-il à prouver, ce soir, à Pré Vert que les bons conducteurs font les bons chevaux?



Que ce soit pour gagner des sous!!! ou pour assister à des courses enlevantes, les amateurs de courses de chevaux sont de plus en plus nombreux et... dépensiers.

● TI-GALOP

Le conducteur Henri Fillion a conduit dans la dixième course à Blue Bonnets dimanche après-midi dernier. Il prenait l'avion à 18h20 à destination de Bagotville et arrivait à la piste Pré Vert à 19h10. Ce ne l'a pas empêché de connaître une soirée formidable.

— — —

Dream Colt, un fier rejeton de Gamecock qui améliore son record à chacune de ses sorties, se retrouve dans la "grosse gang" ce soir à Pré Vert. Le jeune poulain de trois ans en sera à sa dernière apparition ce soir à Pré Vert, puisqu'on le destine à des "stakes" importants à l'extérieur de la province.

— — —

Pré Vert présentera encore quatre courses Perfecta 6/36, cette saison. C'est ce que confirmait Léon Bouchard, directeur général de Sodic Québec, cette semaine.

La première de ces courses sera présentée le 1er juin et les autres dans l'ordre, le 8, le 15 et le 22 juin.

— — —

Gaétan Dufour et Jean-Marie Potvin ont également fait l'acquisition d'un nouveau venu qui sera dirigé par Jean-Marie Potvin. Il s'agit d'Inouk qui n'a aucun lien de parenté avec l'équipe de hockey de l'Université du Québec à Chicoutimi.

— — —

Comme dirait le potineur Guy Emond, André Saucier n'était plus parlable après sa victoire dimanche dernier aux guides de Nicks Pride. Saucier a sorti le fouet au premier quart de mille et ne l'a remise qu'après la course.

Selon les statistiques fournies par Pré Vert, pas moins de 16 milles ont été réalisés en un temps inférieur à 2.10.

— — —

Les écuries de Pré Vert, continuent à recevoir de nouveaux pensionnaires. Mercredi soir dernier, nous avons eu l'occasion de voir en piste le nouveau protégé de Fernand Tremblay, de Jonquière, Philou, qui vient de réaliser son meilleur temps à Trois-Rivières.

La charte

Première course — $275

1. Confiture	F. Marquis
2. Edgewood Irish	M. Martel
3. Mr. Rice Flame	J. M. Potvin
4. Cax Scot	R. Brassard
5. Pubx Rapide	Robert Samson
6. Maudis Champ	B. Bouchard
7. Mr. Gar	M. Côté

Deuxième course — $375

1. Patti Guy	L. Gravel
2. Jacques	G. Corneau
3. Bennys Filly	G. Tremblay
4. Reservation	L. G. Martel
5. Rarest Hanover	B. Bouchard
6. Bambi Moraka	Robert Samson
7. Lakewood Hall	J. C. Tremblay

Troisième course — $350

1. Born to Conquer	Robert Samson
2. Philou	R. Lapointe
3. Meadow Ford	M. Gagnon
4. Florida Gold	Y. Brown
5. Dino Angus	J. C. Tremblay
6. Meddy Lenco	J. Tremblay
7. Two Mountains Can	R. Chabot
8. Irish Grace	Y. Bélanger
9. Kamaron Report	J. M. Potvin

Quatrième course — $200

1. Bachelors First	C. Savard
2. Hanna Angus	Robert Samson
3. Sped Frise	G. Tremblay
4. Leon Dawn	R. Savard
5. Prima Daryl	R. Lapointe
6. Early Dale	R. Chabot
7. Greens Pronto	G. Corneau

Cinquième course — $550

1. Dream Cole	C. Tremblay
2. Burly Scot	E. McCarroll
3. Zip Sirroux	G. Corneau
4. Hera Angus	L. A. Tremblay
5. Princess Paloma	Y. Bélanger
6. Fury Star	Robert Samson
7. Mickie Mike	R. Chabot

Sixième course — $600

1. Douce Paloma	R. Brassard
2. Robert Tesi	M. Côté
3. Marlene Buster	R. Jomphe
4. Edgewood Bruce	M. Martel
5. Oceans Gar	Y. Brown
6. Rubys Don Juan	C. Corneau
7. Nico Boy	C. Tremblay

Septième course — $350

1. Hi Vi	Y. Bélanger
2. Stormy Will	G. Lambert
3. Shy Beauty	G. Corneau
4. Bold Cross	Y. Bolduc
5. Irish Marches	Y. Bélanger
6. Lisa Joe	L. Jean
7. Jolie Colonnaise	L. A. Tremblay

Huitième course — $250

1. Sand Trap	G. Lambert
2. Jolly Blue	N. Bélanger
3. Coquette Bro	L. G. Martel
4. Jimmy Jo Spanger	Y. Bélanger
5. Two Mountains Peax	R. Savard
6. Silver Look	G. Corneau
7. Van Dean Boy	R. Chabot

Dixième course — $300

1. Colonel Re Mo	R. Chabot
2. Sea Lee	C. Tremblay
3. Gray Star	R. Lapointe
4. Express Angus	L. Tremblay
5. Douane Coloniale	L. Jean
6. Alain D.L.	J. C. Tremblay
7. Racers Chico	R. Marquis
8. Granby Shadow	L. G. Martel

Faites vos choix

Avec l'arrivée de la belle température, vos handicapeurs préférés reprennent du poil de la bête. Une moyenne de 46% dimanche dernier, et tout laisse croire qu'elle s'améliorera encore ce soir. Surveillez bien sûr, le conducteur invité, Robert Samson.

Banf.	*Luc Harnet*
1- 3,6,5	*1- 3,6,2*
2- 3,7,2	*2- 3,7,5*
3- 1,4,6	*3- 4,6,3*
4- 2,3,4	*4- 2,3,7*
5- 1a,1,5	*5- 1a,1,6*
6- 2,4,5	*6- 1,6,2*
7- 5,3,7	*7- 3,2,1*
8- 6,3,4	*8- 2,4,7*
9- 1,6,2	*9- 6,3,1*
10- 1,5,7	*10- 6,1,5*

● SUR LE CLOU

Debbie se lance dans les costumes de bain

STANFORD, CALIFORNIE — Debbie Meyer, instructeur-adjoint de l'équipe de natation de l'Université de Stanford, vient de démissionner à ce poste, ayant accepté un emploi de représentante pour la compagnie Speedo international.

On sait qu'en 1968, Debbie remportait trois médailles, lors des Jeux Olympiques. En effet, elle triomphait dans les 200, 400 et 800 mères style libre, lors de ces Jeux présentés à Mexico.

Agée de 24 ans, Debbie entraînait autant les garçons que les filles, au sein de l'équipe de compétition de Stanford.

Au cours de sa carrière de nageuse amateur, Mlle Meyer a établi pas moins de vingt-deux marques américaines.

Stage d'initiation

CHICOUTIMI — Du 10 au 19 juin prochain, un stage d'initiation sera donné dans notre région, par la Fédération québécoise de canot-camping. Tous ceux et celles qui aimeraient suivre ce stage doivent être âgés de 18 ans.

Pour toutes informations pour ce stage, les intéressés peuvent communiquer avec le responsable de la section plein air du Service des loisirs de Chicoutimi, Lucien Boivin, à: 545-9550, local 215.

Les Nordiques à la télé

QUEBEC — Le cinquième match de hockey entre les Jets de Winnipeg et les Nordiques de Québec, présenté aujourd'hui à 13 heures au Colisée de Québec, sera retransmis par la télévision d'Etat.

Cette nouvelle a été officiellement annoncée par un porte-parole des Nordiques.

D'autre part, c'est à 20 heures, mardi, à Winnipeg, que nous pourrons assister, par l'entremise du petit écran, au sixième match de cette série finale pour l'obtention de la Coupe Avco, série maintenant égale 2-2.

Disparition des Bulls!

BIRMINGHAM — Le vice-président des Bulls de Birmingham, de l'Association mondiale de hockey, Peter MacAskill, a nié les rumeurs selon lesquelles cette équipe serait exclue de la fusion éventuelle entre la Ligue nationale et l'AMH.

En outre, MacAskill a indiqué qu'avec son stade de plus de 17,000 sièges, cette franchise de Birmingham était l'une des plus valables.

D'autre part, le vice-président des Bulls a suggéré que tous les joueurs des clubs qui ne participeraient pas à la fusion devraient faire partie d'un repêchage pour les équipes qui seront choisies.

Assemblée annuelle

HAUTERIVE — C'est samedi prochain, à compter de neuf heures, que se tiendra l'assemblée générale annuelle du conseil régional des loisirs de la Côte-Nord et de la Base de plein air Côte-Nord Inc.

Le tout se déroulera au Campus Manicouagan (CEGEP Côte-Nord), à Hauterive. Au cours de l'avant-midi, se tiendront quatre ateliers portant sur les directeurs de loisirs municipaux; les sports; le socioculturel et les comités de loisirs.

L'après-midi ce sera l'assemblée générale proprement dite y inclus le rapport des quatre ateliers.

Jimmy dans le foin...

NEW YORK — Le tennisman Jimmy Connors a maintenant touché plus de $500,000 en bourses cette année, tandis que son compatriote Dick Stockton s'est glissé au troisième rang dans ce domaine.

Connors a accumulé $557,666. Il devance le



DES MARQUIS HEUREUX — Après avoir paradé dans les rues de Jonquière, vendredi après-midi, les dirigeants et porte-couleurs des Marquis de Jonquière, champions provinciaux dans le hockey junior B, se sont rendus à l'hôtel de ville de Jonquière, afin d'y signer le livre d'or. Germain Munger et le maire Francis Dufour (droite) semblent bien s'amuser alors que Rénald Jomphe, pose sa signature

Roumain Ilie Nastase qui a empoché $243,000. Dick Stockton, de Dallas, a pour sa part accumulé $226,000 de bourses depuis le début de la saison.

Chez les dames, l'Américaine Chris Evert domine avec des bourses totalisant $252,000.

Wolf est généreux

LONDRES — L'homme d'affaires montréalais Walter Wolf a annoncé récemment qu'il subventionnerait un nouveau bolide de course, pour l'épreuve de la série Can-Am, qui aura lieu le mois prochain au circuit Saint-Jovite.

L'auto s'appellera la "Wolf-D'Allara WD-L" et sera pilotée par le vétéran néo-zélandais Chris Amon. Cette voiture a été conçue et fabriquée par l'Italien Gianpaolo D'Allara, le concepteur des voitures de luxe Lamborghini.

RÉMI TREMBLAY
Représentant

D. BOURBEAU
INTERNATIONAL LTEE
2333, Boulevard St-Paul, C.P. 1326
Chicoutimi, Quebec
Tel. 549-8830

Pour l'installation ou
la réparation de
Pompes à essence
et vérin hydraulique
(LIFT) ou compresseur
APPELEZ-NOUS
ENTREPRISES MO Chicoutimi Inc.
766, RUE ALMA,
CHICOUTIMI.
549-2800

fb
fibre-o-bec
MANUFACTURIER D'EMBARCATIONS EN FIBRE DE VERRE (INDUSTRIEL)
SPECIALISTE FIBRE DE VERRE



Le Centre du Canot
16', 14', 12'
et de la chaloupe 14', 12'
PRIX DE LA MANUFACTURE SANS INTERMEDIAIRE.

— Nous avons les flotteurs de sécurité pour canot en magasin.
— Nous faisons réparation et entretien de toute embarcation en fibre de verre.
— Garantie d'un an sur toutes les embarcations Fibre-O-Bec.
— Service industriel, commercial et privé.

505, rue St-Pierre,
JONQUIERE
TEL.: 547-6287
G7X 3H5

Baseball junior régional

Trois priorités inscrites à l'ordre du jour

Par Richard Banford

JONQUIERE — Trois points importants retiendront l'attention au cours de l'assemblée générale de la Ligue junior régionale de baseball, qui se tient ce matin à Jonquière. D'abord, le mode de fonctionnement des séries éliminatoires de fin de saison, ensuite l'ouverture officielle de la saison 1977 et enfin, les modalités de la séance de repêchage prévue pour mardi prochain, à Jonquière.

Pour le premier point, le commissaire Vincent Major indique qu'il est important de préciser le mode utilisé pour les séries éliminatoires, et ce, avant le début de la saison régulière. A cet effet, le nouveau leader du circuit recommande que les six premières équipes au classement, finale de la saison régulière participent aux séries éliminatoires.

Selon le commissaire Major, les équipes devraient s'affronter selon l'ordre suivant: la première au classement rencontre la quatrième, la deuxième affronte la cinquième et la troisième croise le fer avec la sixième au classement général. Par ailleurs, le gagnant de la série A (première place contre quatrième) passe directement en finale après un affrontement en série quatre de sept.

Quant aux deux autres séries, B et C, le commissaire propose qu'elles soient de 3 de 5 tout comme la grande finale.

Pour ce qui est du repêchage, le commissaire a laissé savoir qu'il se tiendrait officiellement le 7 juin prochain à Jonquière. Les joueurs étudiants dans les CEGEPS et à l'université, de même que les joueurs appartenant à une franchise inopérante, deviendront éligibles.

Cependant, les joueurs éligibles devront avoir fourni les documents nécessaires sous peine d'être déclarés inéligibles.

Le repêchage sera effectué dans l'ordre inverse des positions au classement l'an dernier. Comme nouvelle franchise, Alma aura droit au premier choix au cours du premier tour. On a décidé de deux tours de repêchage, afin de couvrir le plus de joueurs possible.

La troisième priorité de cette assemblée générale visera la date de l'ouverture de la saison et les différentes cérémonies d'ouverture. Pour sa part, le commissaire Major propose que Chicoutimi se rende à Alma, que Chicoutimi-Nord soit à Arvida, que Kénogami se rende à Jonquière et que les Sportifs de Dolbeau reçoivent l'équipe de Saint-Félicien.

La date retenue par le commissaire Major est le dimanche, 29 mai et la cérémonie officielle se fera sur le terrain des champions de la saison régulière de l'an dernier, le stade Richard-Desmeules, de Jonquière.

On profitera également de cette réunion pour remettre le calendrier officiel de la saison, de même que la réglementation corrigée.

COUVRE-SIEGES D'AUTOS
SUR MESURE
Toutes marques d'automobiles, aussi nettoyage d'autos.
PHILIPPE RHAINDS
717, Rioux, Chicoutimi — Tél.: 545-4324
(Pres du Stade)

NOUVEAU
L'EGOINE
SPORT LOISIRS
Place du Royaume — Chicoutimi — Tel: 545-1945
PLACE DU ROYAUME
Fait maintenant partie de la famille
PROPRIETAIRES: JEAN MALTAIS et ROGER TURCOTTE
sports experts

PRE VERT
C'est un départ!
MERCREDI ET DIMANCHE
19.45 HEURES
Viens te distraire à PRE VERT
10 COURSES AU PROGRAMME

De tout pour les sportifs au meilleur prix en ville

PERCHE A VOTRE CHOIX
Perche DSF 1907
Moulinet lancer léger
Valeur: $10.00
$14.95

Moulinet lancer léger
Zebco, modèle 600
Valeur rég.: $14.25
SPECIAL RUELLAND: $11.45

	Prix rég.:	SPECIAL RUELLAND
Perche DSF, modèle 1918.	$14.95	$11.95
Perche DSF, 1920.	$15.95	$12.95
Perche Berkley, C40.	$20.95	$16.75
Perche Fenwick, F850.	$88.95	$75.50
Perche à mouches, D2385. GRAPHITE	$120.00	$96.00

Canoë pneumatique Taymor, 2 personnes
$85.00

Moulinet
lancer léger, Johnson Century, modèle 100B.
Prix sugg.: $32.00
PRIX RUELLAND
$16.50

PRIMUS
De luxe Propane Camp Kt no 748. Equipement indispensable pour le camping en plein air durant les fins de semaine.
Comprenant:
1 réchaud no 2395 (2 brûleurs à haute pression).
1 lampe no 2150.
1 chaufferette no 2328 (3,000 B.T.U.)
2 bonbonnes rechargeables no 2011 (10 lb) et no 2012 (4 lb et 6 oz)
2 adaptateurs.
PRIX RUELLAND: $156

PRIMUS Frigidaire:
1.3 pied cube
Fonctionnant: propane, électricité, batterie 12 V.
PRIX RUELLAND:
$224.95
Passez nous voir, nous nous ferons un plaisir de vous faire la démonstration.

Survêtement de qualité
PHYSIKA et ENSEMBLE PHYSIKA:
Grandeurs: 32-34-36-38-40-42-44. Couleurs: royal, blanc, vert, rouge vin et bleu marine.
Prix sugg.: $46.00
PRIX RUELLAND: $34.50
ENSEMBLE MONDOR:
Grandeurs enfants: 8-10-12-14-16, adultes: S-M-L-EX-L.
SHORTS PHYSIKA:
Grandeurs: 22-24-26-28-30-32-34-36-38-40-42. Couleurs: blanc, royal, bleu marine.
PRIX RUELLAND: $8.00
mondor
Ruelland & fils
CHICOUTIMI
ALMA



GOLF — Pourquoi ne pas transférer au réseau anglais pour écouter certaines émissions sur le golf?

●SPORT TV

L'Association mondiale espère

Les pourparlers se continuent en rapport avec la présentation probable d'un ou deux matches de la finale de la Coupe Avco de l'Association mondiale de hockey. La politique a décidé de jouer un certain rôle à ce sujet et les députés, imbus d'une flambée de nationalisme en plus de vouloir manifester un intérêt subit pour la justice et la répartition des ondes, ont décidé de porter le grand coup.

Ils ont tout simplement demandé à Radio-Canada d'embarquer dans le bateau et de ramer comme tout le monde. Évidemment que l'AMH serait enchantée si la décision leur était favorable, mais à l'heure actuelle, il n'y a encore rien de définitif, à ce que l'on sache.

Néanmoins, il se passe encore quelque chose qui est diffusée par la maison mère, via son satellite CKRS de Jonquière. Et même, si le hockey de la Ligue nationale a terminé ses opérations, il reste tout de même un bon nombre de sujets tout aussi intéressants.

A commencer par aujourd'hui, à 14h00, par l'émission "Univers des Sports". Directement de Kingston, en Jamaïque, on pourra visionner les meilleurs moments de la rencontre internationale d'athlétisme. Les commentateurs seront Richard Garneau et Jo Malléjac.

Le mercredi 25 mai, les amateurs de baseball verront à l'oeuvre les As d'Oakland contre les Blue Jays de Toronto, au stade de la Ville-Reine. Plusieurs sont d'opinion que des pourparlers devraient être entrepris pour que Radio-Canada nous présente plus souvent des matches venant de Toronto au lieu de nous entretenir seulement des Expos.

Tant qu'à vouloir élargir les cadres au hockey professionnel, on pourrait tout aussi bien répéter le même geste au baseball.

Et enfin, le samedi 28 mai, à 13h00, l'émission "Sporthèque" présente la deuxième d'une série de trois compétitions olympiques en cyclisme. Et on termine, la semaine avec le baseball du samedi après-midi, à compter de 14h15.

Les amateurs de golf, ainsi que d'autres sports d'été, peuvent toujours se contenter en syntonisant le canal "5". Incidemment, il s'agit du réseau anglais de Radio-Canada et le moins que l'on puisse dire, même si on ne parle pas la même langue, c'est que leurs émissions sont très valables. On n'y perd rien en se branchant sur ce poste, de temps à autre.

Au tennis cette fois

Retour de Swann

LAS VEGAS (UPI) — Lynn Swann, receveur éloigné des Steelers de Pittsburgh, qui a souffert d'une commotion cérébrale lorsqu'il fut terrassé par George Atkinson lors du match du Super Bowl, l'automne dernier, contre les Raiders d'Oakland, tentera un retour au jeu, le mois prochain. Ce sera toutefois à l'occasion d'un tournoi de tennis.

Swann et Atkinson font partie des 32 meilleurs athlètes qui prendront part au tournoi de tennis des célébrités, pour l'obtention de la Coupe Dewar, du 6 au 9 juin, à l'hôtel Riviera à Las Vegas.

Lors de cet incident survenu entre les deux joueurs, Atkinson avait été vertement critiqué par l'instructeur des Steelers, Chuck Noll. Un journal d'Oakland avait donné sa version de l'incident et cette publication avait entraîné Atkinson à entamer des poursuites judiciaires contre Noll et le journal en question, pour diffamation et libelle.

Pour Atkinson, ce sera ses débuts au tennis alors que pour Swann, il s'agit d'un retour au jeu. L'an dernier, en compagnie de John Cappelletti des Rams de Los Angeles, Swann avait atteint la finale avant de concéder contre Bob Klein des Rams qui formait équipe avec Brad Park, un joueur de défense des Bruins de Boston.

Ce tournoi est présenté sous la formule "rotation", en doubles mixtes, ce qui signifie que Swann et Atkinson peuvent tout aussi bien être partenaires qu'opposants.

VALEURS SÛRES... SERVICE SÛR...

Tous les types, toutes les grandeurs de pneus pour toutes les voitures, à bon compte, avec en prime, le service incomparable de vrais spécialistes.

PNEU RECHAPÉ CTR MILEX* FLANC NOIR

DIMENSION	PRIX CHACUN
AUTOS COMPACTES (la plupart)	14.90
F78-14 & 15	15.90
G78-14 & 15	17.90
H78-14 & 15	18.90

PNEU PREMIUM POLYESTER FLANC BLANC

DIMENSION	PRIX CHACUN
A78-13	27.85
F78-14	33.75
G78-14 & 15	34.50
H78-14 & 15	40.50

PNEU RADIAL ACIER/POLYESTER FLANC BLANC

DIMENSION	PRIX CHACUN
DR78-14	52.25
FR70-14 & 15	58.00
GR70-14 & 15	64.00
HR70-14 & 15	69.00

*Marque déposée

• Autres dimensions disponibles à prix populaires.
• Installation gratuite.
• 25 CTR pour un meilleur service.



CTR
BRIDGESTONE
FIRESTONE
MICHELIN

Service de pneus CTR Ltée

524, rue Price Ouest, Chicoutimi.
1545, boul. Talbot, Chicoutimi.
605, rue St-Pierre, Jonquière.
1654, boul. St-Aniclet, Ville La Baie.
Alma, Dolbeau, Normandin, Roberval, St-Félicien.

Succursales

ALMA • CAP-DE-LA-MADELEINE • CHANDLER • CHIBOUGAMAU • CHICOUTIMI • DOLBEAU • HAUTERIVE • JONQUIÈRE • LA TUQUE • MATANE • MONTMAGNY • MURDOCHVILLE • MONTREAL • NORMANDIN • QUEBEC • RIMOUSKI • ROBERVAL • ST-FELICIEN • SEPT-ILES • SUDBURY • THETFORD MINES • VILLE LA BAIE

CTR c'est sûr



MARCEL LEGER, ministre québécois de l'Environnement.

Environnement

Il est impérieux de prendre les bouchées doubles

Par Julien Gagnon

ALMA — De nombreuses idées de refonte, de restructuration, de réforme, furent énoncées par le ministre de l'Environnement du Québec, M. Marcel Léger, lors de la conférence qu'il prononçait, la semaine dernière, à un souper du club Québécois, tenu à Alma.

Selon le ministre, il y a une énorme période de rattrappage à réussir si on veut parvenir à nos fins, mais il faudra que les citoyens du Québec se regroupent afin de se défendre contre le pollueur, qu'il soit commercial ou autre.

"Il est du devoir de chaque citoyen de défendre sa région et son quartier. C'est de cette façon que l'on parviendra à aimer sa province, car on aura alors l'impression d'avoir collaboré à part entière à son épanouissement".

Pour que les effets d'une telle campagne deviennent efficaces, le ministre songe à l'institution d'une action communautaire qui favorisera un recours collectif pour un groupe de citoyens qui seront décidés à défendre leurs intérêts. Une réglementation très sévère sera établie, à cet effet, et différents moyens juridiques et légaux seront accessibles afin de faciliter une action commune.

Le programme d'épuration des eaux est considéré toutefois un objectif primordial qui représente un investissement assez important. "Il faudra au moins trois milliards de dollars, dont $1.5 milliard au Québec, avoue le ministre Léger et il faudra trouver des solutions qui seront de nature à susciter des résultats heureux".

A long terme, M. Léger songe à un changement drastique dans une nouvelle formule d'orientation des différents services. Par contre, dans un terme plus immédiat, le ministre songe à accélérer le processus de la réglementation concernant les piscines, les pataugeoires, ainsi que sur les carrières et les déchets solides.

Une réglementation drastique devra aussi être adoptée dans un mois ou deux afin de parer à toute éventualité. Le ministre fait remarquer que pour le seul item concernant l'assainissement des déchets liquides (résidus du pétrole), il faudra prévoir un montant d'au moins $88 millions. Quant à celui de l'assainissement de l'atmosphère, on songe à un montant de $525 millions.

Une étude devant créer un impact obligatoire devra être mise de l'avant afin de pouvoir élaborer un grand projet qui sera implanté au Québec. Selon le ministre, ces objectifs à court terme et à moyen termes, devront être poursuivis avec acharnement.

A noter que le budget du ministère de l'Environnement a subi une augmentation de l'ordre de 12 pour cent, comparativement à ce qu'il était dans le passé. Ce qui signifie que les autorités gouvernementales ont décidé d'agir sans retard.

L'une des préoccupations curatives à la situation actuelle est d'impliquer un seul gestionnaire au niveau des ressources naturelles. A cet effet, le ministère des Terres et Forêts et celui des Richesses naturelles ont consenti à se départir de certaines responsabilités afin de les confier à l'administration de l'Environnement qui aura la tâche de veiller aux intérêts du Québec, dans ce domaine.

Le ministre Léger rappelle qu'un changement des valeur s'impose car le citoyen consomme, rejette et n'épure pas. A l'avenir, on devra penser en fonction de la qualité au lieu de gaspiller en se préoccupant seulement de la quantité comme on le fait présentement, sur le plan de la ressource énergétique.

le géant de l'auto

GUY AUTOMOBILES

Coin Blvd St-Paul et Route 170

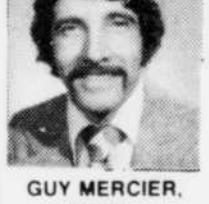
PRES DU CINE-PARC SAGUENAY 549-3320 CHICOUTIMI

100 AUTOS ET PLUS

LA PLUS GRANDE VENTE DE MODELES 1973-74-75 ET 1976

ECONOMISER DES $$$$$

On ne sort pas à pied de chez Guy — QUALITE GARANTIE



GUY MERCIER, PROP.



LUCIEN DESGAGNE GERANT

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HEURES ET SAMEDI AVANT-MIDI

1976 CHEVELLE MALIBU
automatique tout équipée comme neuve

1976 NOVA
2 portes, 6 cylindres, automatique, P.B., P.S., tout équipée, comme neuve $4,095

1976 VENTURA
2 portes, V-8, automatique, servofreins, servodirection, entièrement equipée, bas millage
SPECIAL: $4,395

1973 CHRYSLER IMPERIAL 5QUIP5 AU COMPLET

1976 CHEVROLET IMPALA
Air climatisé
4 portes, hard-top, toit vinyle, tout équipée, seulement 9,000 milles, V-8, automatique, degivreur arrière $4,995

1976 Valiant
4 portes, 6 cylindres, automatique, P.S., comme neuve $4,095

1975 CHRYSLER CORDOBA
Couleur grise, seulement 29,000 milles
SPECIAL: $4,695

1975 CHRYSLER NEW YORKER

1972 Grand Torino Sport $1595.
1974 Buick Lesabre Custom.
1974 Chevelle Malibu Classic.
1974 LeMan Sport
1974 Pontiac Grand Dam
1974 Monte-Carlo
1973 Chrysler Newport Custom
1973 Charger Special Edition
1973 Audi LS-100 automatique
1973 Chevrolet station-wagon
1973 Torino 4 portes
1973 Plymouth Fury III SPECIAL $2,795
Entièrement equipée, comme neuve.
1973 Oldsmobile Delta 88
1973 Chevrolet Bel Air
1974 Grand Prix S.J.
1972 Chrysler New Yorker entièrement équipée.
1972 Pontiac Catalina

AUTOS SPORTS
1974 MUSTANG
1973 GRAND PRIX
1972 FORMULA
1972 MUSTANG MARK I
1971 FIREBIRD ESPRIT
1970 CAMARO

1976 Trans-Am
automatique, entièrement équipée, radio AM/FM, stéréo cassettes, état neuf, seulement: 11,000 milles.

Chaloupe sport
14 pieds codoret moteur Evinrude 65 forces SPECIAL $2495

1976 MONTE CARLO $5,295
Couleur blanche, toit landeau rouge, intérieur rouge. Très belle voiture.
SPECIAL

CAMIONS ET VAN

1976 CHEVY VAN
V-8, entièrement equipé, seulement 13,000 milles, état neuf
SPECIAL $4,995

1972 CAMPEUR 25 pieds
entièrement equipé comme neuf
valeur neuf: $37,000
SPECIAL $17,500

1975 4X4 FORD
¾ tonne, 4 vitesses $4,795

1975 FORD ½ TONNE
F-100 état neuf $3,695

1975 PICK-UP GMC
¾ tonne, V-8, automatique, P.B., P.S., boite longue, seulement 22,000 milles $4,195

1974 Chevrolet ½ tonne
V-8, 4 vitesses $2,795

1975 FORD SUPER CAB
¾ tonne, V-8, 360, automatique, tout équipée avec boite campeur $4,895

1973 FORD COURRIER ???
Pick-up, 4 cylindres, à vitesses, avec boite

Une seule est riche

Trois femmes vedettes

NEW YORK (UPI) — Elles sont trois femmes vedettes dans leur discipline respective, mais n'ayant pas beaucoup de choses en commun.

L'une a 20 ans et représente la nouvelle génération de jeunes filles d'Amérique; la seconde a 25 ans et malgré tous les succès remportés l'an dernier, elle connaît des difficultés financières; l'autre est une jeune femme accomplie de 36 ans dont le talent est relativement méconnu.

La seule chose qu'elles possèdent en commun, est l'esprit de sacrifice qu'elles ont dû s'imposer pour parvenir au plus haut degré de perfection dans leur discipline respective.

La plus jeune des trois est la médaillée d'or olympique Dorothy Hamill (patinage artistique), qui vient d'être honorée par le magazine de la femme sportive dans son édition du 17 mai dernier, à titre d'athlète de l'année. Les autres, qui étaient également en lice pour le titre, sont Sheila Young, récipiendaire de trois médailles aux derniers jeux olympiques d'hiver, et Joan Joyce, une étoile de la Ligue professionnelle féminine de balle-molle qu'elle a contribué à mettre sur pied.

Ces trois femmes parlent du prix qu'elles ont dû payer pour gagner leurs épaulettes et des sacrifices qu'elles ont dû s'imposer pour représenter leur pays au niveau du sport amateur.

Pour Hamill, qui a charmé le monde entier avec ses performances sur la glace et par son innocente beauté, la route du succès signifie se lever à quatre heures du matin, six jours par semaine, pratiquer sept heures par jour, quitter l'école à 14 ans et faire dépenser des milliers de dollars à sa famille.

"Dans les derniers cinq ou six ans, j'ai dû coûter à mes parents dans les $15,000 par année", soutient Hamill. "Depuis les 12 dernières années, ma mère a passé 75% de son temps avec moi autour d'une patinoire. J'ai dû prendre des cours spéciaux pour terminer mon secondaire, parce que le patinage artistique devait passer avant tout."

Pour Hamill, le succès l'a conduite à un contrat avec les Ice Capades, et à sa propre émission de télévision. Mais tout ne va quand même pas sur des roulettes. Un magazine à tirage national la décrivait dernièrement comme une femme aux allures non pas d'une jeune première mais plutôt à celles d'une femme sévère et téméraire.

"Je ne suis pas parfaite, dit-elle, mais je ne crois pas être aussi vilaine que le laisse croire cet article. Je suis juste une personne ne correspondant pas tout à fait à l'image qu'on se fait des gens d'Hollywood. En outre, je ne peux pas supporter la vie trépidente des artistes. A Hollywood, un party n'attend pas l'autre. Je suis du genre plutôt renfermé et j'aime me retrouver seule le plus souvent possible."

Mais encore, la popularité peut toujours s'endurer surtout lorsque notre situation financière se porte bien.

Il n'en est toutefois pas de même pour Sheila Young.

Young a remporté une médaille d'or à Innsbruck, l'an dernier, lorsqu'elle a effacé un record de patinage de vitesse avec une marque de 42.76 dans le 500 mètres. Elle s'accaparait de plus du titre mondial au sprint pour le patinage de vitesse et obtint une médaille d'argent et de bronze dans cette même discipline. Elle est aussi championne mondiale de cyclisme, mais ni l'une ni l'autre de ces disciplines, n'ont pu lui assurer une sécurité financière.

"Contrairement à Dorothy, je ne pratique pas des sports populaires auprès du grand public," explique Young. "Il n'y a pas d'avenir garanti pour moi, même si j'ai obtenu le championnat mondial dans chacune des disciplines que je pratique. Je ne m'en fais pas plus que cela malgré tout, car mes championnats m'ont donné plus de satisfaction que je ne pourrai jamais en avoir. J'ai réussi à atteindre les buts que je m'étais fixés."

"Mais ma situation financière n'est pas rose et la relève dans les disciplines que j'ai pratiquées est plutôt mince. Mon entraîneur a été obligé de s'expatrier au Canada faute d'argent pour continuer à entraîner ses protégés. Lorsque je m'entraînais, en 1975, j'ai dû m'expatrier à Berlin faute de facilités d'entraînement. Nous (les patineuses de vitesse) avons remporté la majorité des médailles et nous n'avons pas encore d'argent pour continuer à nous entraîner. Il nous faudrait un appui financier du gouvernement pour élaborer un programme d'entraînement accessible à la masse", conclut Sheila Young.

Joan Joyce n'a jamais participé à une compétition olympique; son sport, la balle-molle, n'étant pas reconnu comme une discipline olympique, durant 22 ans, Joyce a lancé dans la Ligue amateur de balle-molle des Etats-Unis et fut choisie à 17 reprises, sur l'équipe des étoiles.

L'an dernier, elle a réalisé un rêve en fondant la Ligue professionnelle internationale de balle-lente pour les femmes et devint un joueur étoile avec les Falcons du Connecticut. Dans toute sa carrière, elle détient un record de 6,171 retraits au bâton, 110 matches sans coups sûrs et 35 autres matches parfaits. A 36 ans, elle espère se lancer dans une carrière de golfeuse professionnelle.

"Il y a quelques années, il n'était pas convenable pour une femme de compétitionner dans un sport d'équipe", explique Joyce. "Aujourd'hui, c'est bien changé. Lorsque je fréquentais l'école secondaire, nous n'avions pas d'équipe de balle-molle pour les filles. Aujourd'hui, on retrouve de la balle-molle féminine au niveau de toutes les écoles secondaires."

"Nous sommes la première ligue de femmes évoluant au niveau professionnel. Il était temps. Mais je n'en demeure pas moins navrée de voir que plusieurs jeunes filles ne peuvent encore accéder à notre ligue faute d'équipes. Même au niveau amateur, il y a carence et plusieurs jeunes filles se voient frustrées dans leurs aspirations.



Dorothy Hamill, à droite, alors qu'elle recevait le trophée pour l'athlète féminine de l'année aux Etats-Unis des mains de l'éditeur de la revue Womensports Athlete, Billie Jean King.

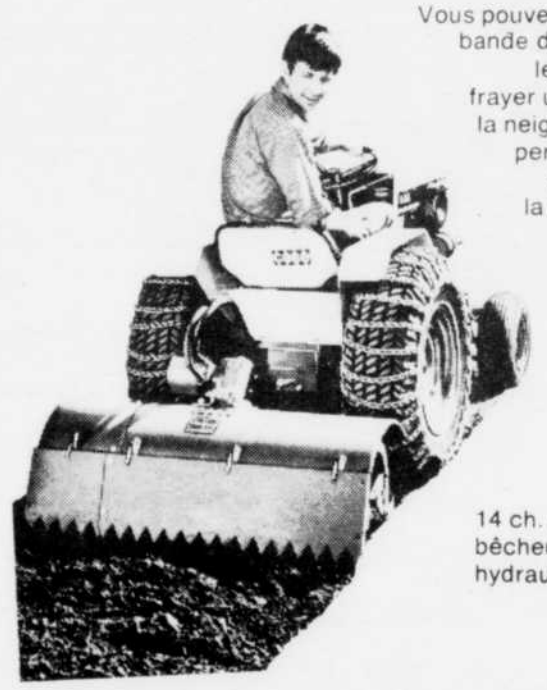


NOUVEAUX tracteurs compacts CASE de 8-10-12-14-16 ch.

"BÂTIS COMME LES GROS!"

Soyez comme au volant d'un gros tracteur! Les tracteurs compacts Case vous apportent la précision technique, le rendement, la durée et le service qui caractérisent les gros tracteurs de ferme et industriels Case.

Vous pouvez tondre comme du velours une bande de pelouse de 34" à 54" — faire le bêchage rotatif 41" à la fois — frayer un chemin de 4' de largeur dans la neige tassée. Et un seul levier vous permet de commander la direction et la vitesse du tracteur grâce à la commande hydraulique coussinée exclusive à Case. Elle est vraiment différente ... sans embardée ... sans soubresaut. Pas d'embrayage ni changement de vitesse. Faites-en l'essai au volant et vous *sentirez* la différence.



14 ch. avec bêcheuse Case hydraulique

PRENEZ LE VOLANT D'UN COMPACT CASE AUJOURD'HUI... VOUS VOUS CROIREZ SUR UN GROS!

Distributeur: Agri-tech inc.

Pour plus de renseignements sur les tracteurs compacts Case, remplissez et retournez le coupon ci-dessous à Agri-Tech Inc.

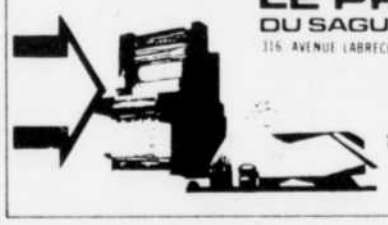
case

110, de Lauzon
Parc Industriel
Boucherville
Qué. J4B 1E6
(514) 655-7230
(514) 526-5561

s.v.p. me faire connaître le dépositaire Case le plus près de chez moi. (P.-D. 22-05-77)

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
CTÉ .....
TÉL.: .....

l'imprimerie
LE PROGRÈS
DU SAGUENAY LIMITÉE
316, AVENUE LABRECQUE — CHICOUTIMI — TÉL. 545-4474



TOUT CE QUI S'IMPRIME NOUS L'IMPRIMONS

SOUDURE
DE TOUT GENRE

- Oxygene-acetylene
- Electrique
- Soudure par points (Spot Welding)
- Fabrication speciale



ENTREPRISES MD Chicoutimi Inc

766, RUE ALMA.
CHICOUTIMI.
549-2800

Début juillet, à Alma

Festival aéronautique

ALMA — Le conseil municipal d'Alma a approuvé au cours de sa dernière assemblée publique, un projet de festivités touristiques devant se dérouler dans ses limites, et cela, dès cet été, et du même coup, a accepté d'apporter une contribution financière de $8,000 dès que les organisateurs auront formé leur entité juridique.

C'est le conseil de la zone touristique d'Alma et du Lac-Saint-Jean qui a présenté les grandes lignes du programme qui consiste à tenir à Alma, un festival aéronautique, au cours des premiers dix jours de juillet.

Le programme des festivités qui devraient se dérouler à l'aéroport d'Alma pour les démonstrations statiques et en vol, tantôt au Creps d'Alma, pour les différents exhibits et le Salon aéronautique, prévoit des éléments sportifs, récréatifs, industriels et commerciaux.

Le programme

Les autorités municipales d'Alma ont ainsi pris connaissance des événements prévus dans le cadre de cette première édition de ce Festival aéronautique.

Au cours de la première fin de semaine, le parachutisme sera surtout à l'honneur et les adeptes de cette discipline tenteront de battre deux records canadiens, celui d'altitude et celui de formation de parachutisme. Ainsi, on devrait tenter un saut d'une hauteur de 36,000 pieds et un saut collectif de 18 parachutistes qui tenteront de se rejoindre dans le ciel.

Au cours de la semaine, en même temps que le Salon aéronautique, les promoteurs ont prévu des éléments plus éducatifs tels que la tenue d'activités diverses sous les thèmes: l'aviation et l'enseignement collégial, l'aviation au service de l'environnement, l'aviation au service des affaires et l'aviation au service d'une région. Le programme récréatif reprendra au cours de la deuxième fin de semaine, alors que des invitations seront lancées aux sportifs, aux acrobates et aux adeptes de l'aviation de plaisance et de l'aéromodélisme.

"Il s'agit, a expliqué M. Jean-Paul Aubin, d'un programme de festivités essentiellement tourné vers l'avenir, à l'intérieur duquel on trouvera des éléments pour rejoindre, en même temps, le public attiré par le caractère spectaculaire et tous ceux pour qui l'aviation civile et commerciale peut avoir quelques intérêts."

Tous les aéroclubs, organismes, manufacturiés, sociétés ou autres, intéressés par sa tenue de ce festival, pourront obtenir plus d'informations, en s'adressant à M. André Allard, à l'aéroport d'Alma.

La tenue de ces festivités a été dans l'ensemble agréablement reçue de la population du secteur, aussi des industriels et hommes d'affaires. On se souviendra que les dernières activités à Alma avaient été inscrites, il y a maintenant trois ans, dans le cadre des événements entourant la course Broom Broom 500, dans le centre-ville. Peu après, le bien-fondé de ces activités avait été mis en doute ce qui avait incité la Commission des affaires humaines de la municipalité, à sonder l'opinion des groupes socio-économiques et culturels du milieu, au sujet des avantages et des inconvénients à tenir ce genre d'activités. On avait alors surtout dénoncé le comportement excessif de certains fêtards dont le tapage, semble-t-il, aurait brimé le bien-être d'un bon nombre de citoyens.



Le parachutisme jouera un rôle important, dans le cadre de ce Festival aéronautique d'Alma, les dix premiers jours de juillet.

LA BAIE MARINE & SPORT

3000, ave du Port, Ville de La Baie, Parc industriel 544-2598-5156

SERVICE COURTIER MARITIME



GLASTRON



"Glastron" le plus important manufacturier de bateaux en Amérique du Nord. Rendez-nous visite dès aujourd'hui, au 3000, ave du Port, Ville de La Baie. Différents modèles en exposition à l'extérieur.





Egalement chaloupes et canots toutes grandeurs en aluminium ou fibre de verre, pédalos

DU PLAISIR POUR TOUTE LA FAMILLE

MOTEURS: "MERCURY" "OMC" — "MERCRUISER"

DISTRIBUTEURS DES BATEAUX "GLASTRON" ET "TROJAN"

PLAN DE FINANCEMENT SUR PLACE SI DESIRE

Service de réparation entretien sur les lieux mêmes, pièces en main.

2 hommes d'expérience à votre service IVONICK DESBIENS — GERARD LAVOIE

Tous les amateurs de bateaux rêvent un jour de posséder un "Glastron".



BZZ-BZZ

Pierre Bourdon

Et vive la Sainte-Enfance!

Il y a exactement 476 jours (notre bon ami Délisle s'en souvient sans doute), nous avions critique la vente "sous pression" des fameuses médailles de Jako, lors de la soiree du Merite sportif regional, tenue alors au Manoir du Rocher d'Alma.

On se souvient qu'a cette occasion, d'autres "vendeurs de bebelles", en l'occurrence les macarons de Belu, avaient encourage fortement les dizaines de convives, à faire acquisition de leur produit.

Les Jeux de Jako et de Belu sont evidemment choses du passe et leurs succes furent immenses, mais, à l'instar de plusieurs personnes, nous n'avions pas apprecie particulièrement ces ventes "sous pression".

Ce ne sont que deux exemples, mais, que penser maintenant des patine-thon, nage-thon, baseball-thon, course-thon, lave-thon, et que sais-je encore qui finissent en thon.

Avez-vous déja pense au pauvre pere de famille, à revenu modique, qui a le "bonheur!", d'avoir quatre ou cinq enfants qui pratiquent les sports assez activement. Ma foi du bon Dieu, ça doit lui couter une petite fortune rien que pour commanditer ses enfants.

Ce qui demeure le plus étonnant, c'est que depuis quelques années, les gouvernements versent des millions de dollars pour permettre aux associations et fédérations sportives de se developper sainement.

Nous devons reconnaitre une chose, rendu au bout de la ligne, il ne reste plus d'argent pour l'athlète, afin de defrayer ses depenses de compétitions. En un mot, tout est englouti en administration de toutes sortes.

Ce qui resulte concretement dans des situations assez cocasses. Ainsi, hier, à Dolbeau, le Club du Mille tenait un course-thon pour amasser des fonds. Pourtant, ils comptent dans leurs rangs deux des meilleurs marcheurs olympiques du pays, en Jacinthe Théberge et Herman Beaulieu.

Ailleurs, des parents doivent dépenser des centaines de dollars pour permettre à leurs enfants d'être entraines par des instructeurs de renom (par exemple, Pointe-Claire en natation).

La structurite

Pendant ce temps, le Québec, par le biais d'organismes tels que le HCJLS (Haut-Commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports); ISQ (Institut des sports du Quebec); CSQ (Confédération des sports du Québec); CORLQ (Conférence des organismes régionaux de loisirs du Québec); ASSQ (Association du sport scolaire du Québec) et enfin un peu tout ce qui fini en Q, ne cesse de faire de la structurite, de la planification et de la projection.

Nous sommes sûrement la province la mieux pourvue en livres de toutes sortes sur les loisirs. Il y en a des rouges, des jaunes, des blancs, des oranges, mais le plus important s'en vient, c'est le vert.

Car, voyez-vous, Ti-Claude Charron n'était pas pour dire que les idées à Ti-Paul Phaneuf étaient bonnes, tout comme lui ne pouvait pas dire que Gabriel Loubier avait bien travaillé, tout comme...

Et durant ce temps, les caves (ce sont nous), ne cessons de sortir notre argent pour qu'ILS continuent à faire des beaux discours.

Je me demande encore si c'était pas mieux quand on donnait de l'argent à la Sainte-Enfance, pour acheter des petits Chinois. Au moins, eux, ont de bonnes raisons de rire jaune!!!



● NE PAS LIRE

C'est aujourd'hui à ***Rimouski,*** *que* ***Jean-Claude Larouche,*** *ex-directeur général du* ***CRL*** *et maintenant directeur général du championnat mondial de canoë-kayak 1979, remet sa démission comme trésorier de l'Association québécoise des travailleurs en loisirs... Le hockeyeur de* ***La Baie, Pierre Laganière,*** *se mettra la "corde au cou", le 20 août prochain. Il épousera une* ***New-Yorkaise,*** *de descendance italienne... Avis aux organisateurs des 24 Heures de La Tuque: **Sandra Bucha** ne participera pas à votre marathon, les 23 et 24 juillet, car elle travaille à **Indianapolis** comme secrétaire d'avocat et ne nage plus...*

*Comme le bon vin, **Patrick Montuoro,** qui réussissait un temps de 2:27 heures, au **Marathon d'Ottawa,** devient meilleur avec le temps... La Ligue de balle-lente **Royale de Jonquière** a réussi un coup de maître, en obtenant les services de **Hélène Garon** comme publicitaire...*

Ce qu'ils ont dit...

Roland Hébert: *"Ce sont les **Castors de Sherbrooke** qui ont dit qu'ils étaient prêts à donner $50,000 pour **Sylvain Locas.** Quant à nous, rien ne dit que nous le laisserons aller pour ce prix..."* ***Jean-Pierre Gagnon:***

"Sans être fantastique, une participation de 60 personnes, sur une possibilité de 180, pour notre réunion du CRL, c'est très acceptable..." ***Dan Walker:*** *"Je ne serai jamais aussi parfait que **André Lajoie,** président des SAGS, mais je prie **Dieu** tous les jours pour devenir aussi parfait que lui..."*



SAVIEZ-VOUS QUE... Le populaire comédien Claude Blanchard, l'ex-"petit Nestor" de la télévision, avait déjà été président d'honneur des Jeux d'hiver du Québec, dans la région Montréal-Métropolitain. Ceci se passait en hiver 1972 et nous l'apercevons sur cette photo "escrimant" avec certains participants dans ce sport. Quel style!

Saviez-vous que...

Nazaire Girard, *honorable citoyen de **Laterrière,** est toujours président de la Ligue régionale de balle-lente... **Marcel Vaillancourt** (arbitre-chef de la LHJMQ), **Marc Gendreau** et **Phil Desgagné** iront en excursion de pêche, dans notre région à la mi-juin. **Phil** servirait de guide! Tout en taquinant la truite, on parlera de la formation d'un **Syndicat d'arbitres de hockey.** Rien de moins!... Un gars qui bouge drôlement à **Alma: Jean-Claude Lindsay...** "Monsieur Canada de l'Est" sera choisi au Collège **Limoilou à Québec,** samedi prochain. Du muscle à son meilleur... **Jacques Larouche** de **Jonquière,** est présentement à Montréal et à son retour, il nous dira **toute la vérité sur le karaté...** Une histoire à suivre de près... Paraît-il que certains **judokas** peuvent fendre les cheveux en quatre... **Aie, ma tête!!!***

● MINUTE !

Mario Tremblay

"Notre victoire en quatre matches consécutifs contre Saint-Louis n'a pas surpris personne, même pas les joueurs de l'équipe. Saint-Louis, je dois le dire, ne compte pas de joueurs assez talentueux pour vaincre une équipe comme les Canadiens."

"Cependant, les Islanders nous ont donné beaucoup de fil à retordre. C'est une équipe disciplinée en ce sens qu'ils ne donnent pas beaucoup d'ouvertures. Il ne faut pas oublier que nous avons gagné deux fois par la marge d'un seul but. Réellement les joueurs ont été surpris de l'opposition des Islanders. Je ne peux pas dire que nous avons paniqué, mais à un certain moment, la tension a monté terriblement dans le vestiaire."

"Ce fut une bonne préparation pour jouer contre les Bruins. On ne s'attendait pas à avoir la partie facile contre les Bostonais, mais Cheevers n'était pas à son meilleur et après les deux premiers matches à Montréal, il n'y avait plus rien là pour nous. C'est toujours plus facile de dire cela après, mais je crois que Boston nous a donné moins de mal que Saint-Louis. Je croyais sincèrement que ça allait frapper plus que cela. Déjà qu'on s'était fait brasser pas mal par les Islanders, ça aurait pu devenir dangereux pour nous si les Bruins y avaient mis un peu plus de tigre."

"Tous les joueurs sont bien contents que ça soit fini. Je demeure encore à Montréal durant la prochaine semaine afin d'aménager dans ma nouvelle demeure et je dois également rencontrer M. Pollock."

"Ca m'énerve un peu toutes ces affaires-là, mais j'ai bien confiance qu'on en vienne à une entente satisfaisante. De toute façon, je tiens à régler toutes mes affaires avant de prendre des vacances. Je passerai probablement l'été dans la région Saguenay-Lac-Saint-Jean. Je ferai sans doute un peu de représentation, mais j'ai surtout l'idée de passer mes vacances tranquilles avec ma famille."

Propos recueillis par

Richard Banford

Nouvelles divisions des tâches

Le CRL est un organisme en bonne santé

ALMA — "Suite au départ de Jean-Claude Larouche qui occupait le poste de directeur général, nous savions qu'il serait assez difficile de le remplacer. Toutefois, je dois admettre que son successeur Michel Byette s'est rapidement adapté à son travail et tout va pour le mieux."

Ces paroles de Jean-Pierre Gagnon, président réélu du Conseil régional des loisirs, sont pesées et sincères.

Devant un café-cognac (oui, vous avez bien lu!), les journalistes du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont pu constater, en jetant un regard sur la volumineuse documentation remise, et en écoutant les commentaires des dirigeants du CRL, vendredi matin, que cet organisme était en excellente santé.

Ainsi, nous apprenions un changement assez important, au niveau des préoccupations des quatre animateurs permanents du CRL. Les Laforge, Simoneau, Allaire et Belley auront leur secteur bien définis, tout en conservant un dossier bien précis au niveau régional.

Voici d'ailleurs les tâches de chacun de ces permanents:

Réjean Simoneau: ZONE: Louis-Hémon et Chibougamau; DOSSIER: information, délégué au développement;

Louis-Georges Allaire: ZONE: Lac-St-Jean; DOSSIER: sport et Jeux du Québec;

Mme Lucette Belley: ZONE: Lapointe; DOSSIER: socioculturel;

Camil Laforge: ZONE: Saguenay; DOSSIER: plein air.

Quant au directeur général, Michel Byette, il supervisera le travail au niveau des zones, tandis qu'il oeuvrera sur les dossiers du développement et de l'administration.



Jours bien remplis
— Même s'il n'est en poste que depuis 70 jours, le directeur général du CRL, Michel Byette, a fait sentir sa présence et ce ne sont pas les projets qui manquent pour l'instant.

Objectifs de Gagnon

Le président Jean-Pierre Gagnon, qui sera appuyé au niveau de l'exécutif par les Guy Bélanger, Laval Boucher, Guy Dufort et René Hébert, s'est fixé des objectifs bien précis.

Parmi ces objectifs, on peut parler du renforcissement des liens avec des organismes tels que le CRD, AFEAS, CRSSS et autres.

En outre, un travail sera fait afin de donner plus d'autonomie à la Commission sportive régionale et un effort devrait également produire un souci de l'aspect socioculturel des Jeux régionaux du Québec.

Finalement, le président Gagnon verra à ce qu'il y ait une consultation régionale en vue de la présentation du Livre Vert du HCJLS, qui devrait aboutir à la mise sur pied officielle et d'un ministère des Loisirs et des Sports au Québec.



Une 3e annnée
— Jean-Pierre Gagnon relève le défi de la présidence du CRL pour une seconde année. On sait qu'avant d'accéder à la présidence, Gagnon était sur le conseil d'administration comme secrétaire.

EN BRFF...

- ***On attend avec anxiete une prise de position officielle du gouvernement québécois en matière de loisirs et sports;***
- *Un évènement à ne pas manquer, les 2 et 3 juillet procnain. Il s'agit d'un jamboree régional de plein air, qui donnera la chance au public de prendre contact avec des activités telles que l'escalade, voile, cyclotourisme, canoë-kayak, écologie, spéléologie, camping sauvage. Le tout se tiendra dans la municipalité de Desbiens. Une autre initiative du CRL.*
- *Selon le directeur général Michel Byette, la répartition des zones, entre les permanents, pourrait apporter une légère baisse dans les dépenses du CRL.*
- ***Les prévisions budgétaires du CRL pour 1977-78 sont de $265,850.***

SOUDURE
DE TOUT GENRE
- Oxygene-acetylene
- Electrique
- Soudure par points (Spot Welding)
- Fabrication speciale



ENTREPRISES MO Chicoutimi Inc.
766, RUE ALMA.
CHICOUTIMI.
549-2800

MAURICE SIMARD AUTOS
2275, BOULEVARD TALBOT
TELEPHONE: 549-7264
CHICOUTIMI



MAURICE SIMARD
PROPRIETAIRE



REMI TREMBLAY
VENDEUR

LES HOMMES A VOIR POUR UNE VOITURE USAGEE!

M. Maurice Simard souligne la nomination de M. Rémi Tremblay, comme vendeur en vous offrant une

VENTE SPECTACULAIRE
COMMENCANT LUNDI MATIN LE 23 MAI

Toutes les voitures usagées en main ont été prises en échange sur des voitures neuves vendues dans la région par Maurice Simard Autos Inc., qui peut ainsi vous présenter l'ancien propriétaire en tout temps.

VOLARE 76
10,200 milles, servofreins, servodirection, vendue le 11 août 1976, 8 cylindres, très propre, balance de garantie de la compagnie.

PLYMOUTH 76
Grand Fury, 4 portes, servofreins, servodirection, couleur: bleue, millage 23,000 milles.

DODGE 74
Dart, 6 cylindres, automatique, 2 portes, servofreins, servodirection, bas millage, très propre, une des voitures des plus en demande.

FORD 74
Custom, 4 portes, sédan, bas millage, n'a jamais été peinturée et n'a aucune rouille, servofreins, servodirection, moteur 351 pouces cubes, 1 seul propriétaire.

DODGE 73
Sédan, 4 portes, très propre, 8 cylindres, servofreins, servodirection.
SPECIAL: $1,295

CHRYSLER 73
Newport Custom, hard-top, 2 portes, 8 cylindres, servofreins, servodirection, brune, tout équipée.

DODGE 74
Monaco, station-wagon, 3 sièges, servofreins, servodirection, air climatisé, bas millage.

NOVA 73
6 cylindres, automatique, très propre.
SPECIAL: $1,195

FORD 73
Gran Torino, très propre, servofreins, servodirection, moteur 302 po. cu., coté à $2,300.00.
SPECIAL: $1,750

PONTIAC 72
Grand Ville, hard-top, 4 portes, servofreins, servodirection, vitres électriques, air climatisé, bas millage, aucune offre raisonnable refusée.

OLDSMOBILE 72
Delta Royale, 4 portes, sédan, servofreins, servodirection, très propre, aucune offre raisonnable refusée.

PICK-UP 74
CJ-10, 4 x 4, moteur 360, transmission 4 vitesses, boite de 8', 2 tons, 14,000 milles.

FORD 75
LTD Landau, 4 portes, servofreins, servodirection, tout équipée, 30,000 milles.

THUNDERBIRD 74
2 portes, tout équipée, servofreins, servodirection, 45,000 milles.

BUICK 73
Century, moteur 350 po. cu., servofreins, servodirection, très bonne condition, 45,000 milles.

CHRYSLER 73
Newport, 4 portes, servofreins, servodirection, 61,000 milles, très bon état.

Beau choix de voitures à bon marché 69-70-71-72
Exemple
Marquis 1972
$523

VOTRE PRIX SERA LE NOTRE S'IL EST ACCEPTABLE

Années déterminantes pour le lac Saint-Jean

Un lac, ça naît, ça vit, et ça peut même mourir

Par Julien Gagnon

ST-FELICIEN — Au moins une bonne nouvelle nous fut communiquée au cours de la semaine dernière. Selon Marcel Ouellet, biologiste et géologue au service de l'Institut national de recherche section eau, au moins 85 pour cent des eaux du lac Saint-Jean peuvent être considérées comme étant saines. Les immenses mers qui viennent du nord déversent



MARCEL OUELLET, biologiste.

leur flot continu et contribuent à alimenter le lac St-Jean en eau fraîche et à la régénérer.

M. Ouellet prévoit toutefois que les prochaines années seront déterminantes pour la survie du lac St-Jean surtout si l'on continue à polluer au même rythme actuel.

A St-Félicien, on estime qu'il se déverse pas moins de 243 tonnes de déchets solides dans les tributaires du lac. Tout dépend, évidemment, de la quantité et de la qualité des déchets spécifiques, mais il n'en demeure pas moins que les déchets organiques et chimiques sont à la base de la destruction de la vie d'un cours d'eau.

Le biologiste de l'INRS-EAU est d'avis que le lac St-Jean est le réservoir le plus propice à un travail de recherche, car les tributaires sont immenses et proviennent de secteurs différents. Les recherches entreprises par les membres de cet institut auraient pu tout aussi bien être effectuées sur le lac Manouan ou à la Baie James, mais, en raison des distances très éloignées, les dépenses auraient été trop importantes en plus de subir une perte de temps considérable.

Au Québec, on retrouve 15 fois plus d'eau que de terre, ce qui fait que le territoire du sol québécois, recouvert en eau douce, permettrait à chaque citoyen de pouvoir utiliser 110 milles gallons d'eau douce, annuellement; comparativement à 94 milles gallons en Ontario et seulement 500 gallons en Israël.

Afin de conserver un état de survivance à ces immenses étendues d'eau, il faut préserver l'équilibre des éléments de base qui sont primordiaux à la constituante d'un lac. Lorsque des déchets chimiques tels que le phosphate, le nitrate et le bicarbonate, se multiplient, il y a surcroissance d'algues, occasionnant ainsi la disparition du degré d'oxygène indispensable à la survivance.

C'est ainsi que sur le contour du lac St-Jean, on constate que les régions agricoles établies sur les bords de la Ticouapé, Belle-Rivière et St-Coeur-de-Marie, sont très chargées en phosphate, constituant ainsi une eau plus propice à la pollution.

En aval du pont Carcajou, dans la municipalité d'Alma, plus précisément dans la région de villa Saguenay, il existe un manque d'oxygène flagrant dû au déchet des matières organiques que l'on retrouve en grande quantité et qui sont nuisibles à la faune aquatique. On constate également que des tuyaux émissaires, provenant de la ville d'Alma, déversent des matières organiques à cet endroit, depuis au moins 30 ans, ce qui constitue une relation directe, polluante, de cause à effet.

Le biologiste Marcel Ouellet considère également que les déchets rejetés par les usines de pâtes et papiers de Desbiens et de Dolbeau laissent des particules chimiques qui se décomposent en surface et qui sont une cause permanente de pollution.

La base du lac étant faite en forme de soucoupe, tout en étant peu profonde, contribue ainsi à un remplissage assez rapide. On estime qu'environ 25 pour cent de l'étendue du lac St-Jean est située entre zéro et 3.7 mètres alors que 75 pour cent est située entre zéro et 17.3 mètres. De là, à prétendre que, d'ici un certain nombre d'années (?), il ne serait pas impossible que les cultivateurs puissent ensemencer le fond du lac St-Jean, devient une constatation de plus en plus évidente, car, selon les techniciens, un lac ça naît, ça vit et ça meurt. Telle est la perspective d'avenir qui s'offre aux résidents du secteur du Lac-Saint-Jean, si nous ne sommes pas plus soucieux de la préservation de nos richesses naturelles.

La Jeune Chambre de St-Félicien avait organisé cette soirée d'information, la semaine dernière, afin de susciter un regain d'intérêt de la part de toute la population, à l'égard de la conservation et de la sauvegarde de nos biens.

René Bélanger, biologiste au ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, service de l'aménagement de la Faune, participait également à cette soirée, à titre de conférencier.

MERCURY,® SANS FAUTE!

Vous voulez, à bon prix, un bateau propulsé par un Merc®? Venez nous voir sans plus tarder!

Quel que soit votre choix, avec un hors-bord Mercury 1977 à l'arrière de votre bateau, vous aurez le genre de puissance et de performance que vous attendez d'un Mercury.

Depuis le puissant Black Max™ Mercury de 175 ch jusqu'à nos petits Merc de pêche, tous les hors-bord Mercury sont dotés des mêmes éléments de qualité qui ont établi leur réputation: allumage Thunderbolt® aux démarrages fulgurants, échappement Jet Prop™ si discret, arbres d'entraînement en acier inoxydable anticorrosion.

Alors, hâtez-vous de venir profiter du magnifique choix que nous vous offrons de bateaux tout équipés!



Autant de besoins, autant de Mercury.

Allez sans tarder voir tous les modèles chez votre concessionnaire de hors-bord Mercury 4, 4.5, 9.8, 20, 40, 50, 70, 85, 115, 150 et 175 CV.

MERCURY
A BRUNSWICK COMPANY
Mercury Marine Ltd.
Box 488, Mississauga, Ont.

AUBIN, BEDARD, FILLION, BRISSON, FOURNIER & COTE
AVOCATS ET PROCUREURS
GERALD AUBIN, LL.L. — MARC-ANDRE BEDARD, LL.L.
ANDRE FILLION, LL.L. — ERIC BRISSON, LL.L.
ALAIN COTE, D.E.C., LL.L. — LOUIS-CHARLES FOURNIER, LL.L.
110 EST, RUE RACINE - CHICOUTIMI TELEPHONE: 543-0786
631, 3e RUE, VILLE DE LA BAIE, TEL.: 544-6845
Tous les jours de 9 hres à 5 hres.
Lundi et vendredi de 7 hres à 8 hres p.m.

CHAINE COOP. DU SAGUENAY
1557, boul. Sacré-Coeur
St-Félicien — 679-0514

MARTIAL GAUTHIER LOISIRS
1015, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi-Nord — 543-6537

ROLAND SPENCE
Jonquière — 542-4456

SPECIALISTES DU SPORT
714, boul. Marcotte
Roberval — 275-0967

SPORTS D.R.C.
2685, ave du Pont Sud
Alma — 668-7389

SENSÉES.



LA CELICA GT LIFTBACK



LA COROLLA 1600 LIFTBACK ET LA NOUVELLE 1200 CC

SENSATIONNELLES.

Les Toyota Liftback ont une élégance et une ligne internationales. Leur classicisme combine joliment allure et performance. Toutes sont construites selon les standards rigides de Toyota et testées rigoureusement en vue d'offrir la meilleure qualité possible.

La Corolla–La Toyota Corolla Liftback est dotée d'un moteur de 1 600 cc ou, au choix, du nouveau moteur économique de 1 200 cc. A remarquer son aspect de familiale et sa banquette arrière à deux dossiers repliables qui permettent jusqu'à 27.7 pieds cubes d'espace pour les bagages. Sa transmission manuelle à cinq vitesses (ou sa transmission automatique) ainsi que plusieurs autres caractéristiques intéressantes en font, suivant le modèle, une voiture qu'on peut littéralement assembler sur mesure.

La Celica–La Toyota Celica Liftback, celle qui a lancé une vraie mode, se classe parmi les voitures de rallye pour l'endurance et les performances. Son moteur a une puissance concentrée de 2 200 cc et, lorsque le dossier de la banquette arrière est replié, elle a une capacité de chargement de 27.7 pieds cubes. Un grand nombre d'accessoires vous permettent de plus de l'équiper selon vos besoins. Son intérieur luxueux et fonctionnel lui donne enfin une valeur exceptionnelle pour sa catégorie.

Les Toyota Liftback. D'une excellence internationale. Un rêve impossible devenu réalité. Des prix réalistes à votre portée. Passez chez votre concessionnaire Toyota pour acheter ou louer "une fantaisie que vous pouvez vous payer". Tout de suite.

ESSAYEZ UNE TOYOTA C'EST DUR À BATTRE!

TOYOTA



LES TOYOTA LIFTBACK. DURES À BATTRE!

VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE TOYOTA — LE SPECIALISTE DES PETITES VOITURES:

Chicoutimi
Rocoto Ltée
800, Route 170
Tél.: 549-5574

Alma
J.-Martel Auto Ltée
2685, rue Dupont Sud
Tél.: 662-6669

Mistassini
Garage Morin (Mistassini) Inc.
42, rue Dequen
Tél.: 276-1396

St-Félicien
St-Félicien Truck Service Inc.
766, boul. Sacré-Coeur
Tél.: 679-1984

Victoire au Preakness

Seattle Slew à une victoire de la triple couronne

PIMLICO (Maryland) (AFP) — "Seattle Slew", monté par le jockey français Jean Cruguet, a remporté le Prix Preakness, épreuve réservée aux meilleurs trois ans américains, dotée de $191,100, hier, sur l'hippodrome de Pimlico (Maryland).

"Seattle Slew", a triomphé avec une longueur d'avance sur "Iron Constitution", monté par le jockey Panaméen Jorge Velasquez, qui était côté à 30 contre un.

La troisième place est revenue à "Run Dusty Run", dont le jockey était Darrel McHargue.

Déjà vainqueur du Derby du Kentucky, il y a 15 jours, "Seattle Slew" en remportant le Preakness a fait la preuve qu'il était incontestablement le meilleur cheval de sa génération. S'il remporte dans deux semaines le Prix Belmont, à New York, troisième manche de la prestigieuse Triple Couronne, le cheval de Mme Helen Taylor deviendra le premier lauréat à gagner les trois grandes épreuves des trois ans depuis Secrétariat en 1973.

"Cormorant", monté par Danny Wright, qui avait l'avantage de partir en première position à la corde et "Seattle Slew", placé en huitième position, s'étaient élancés en tête de la course, disputée sur 1,900 mètres. Les deux chevaux bataillaient pour la première place jusqu'aux 1,400 mètres, avec près de cinq longueurs d'avance sur "Run Dusty Run" et "Iron Constitution".

A l'entrée de la ligne droite, "Seattle Slew", bien sollicité par Cruguet, se portait en tête et prenait rapidement deux longueurs d'avance. "Cormorant" s'effondrait alors mais "Iron Constitution" revenait très fort sur le meneur. Malgré les assauts de ses poursuivants, "Seattle Slew" ne faiblissait pas et gagnait sans être vraiment inquiété.

"Seattle Slew" a couvert la distance en 1.54.2. Ce temps est supérieur de seulement 2-10èmes de seconde au record de la piste détenu par le cheval vénézuélien "Canonero II" en 1971.

Aux guichets du mutuel, "Seattle Slew" a rapporté $2.80 gagnant et autant place pour une mise de $2.00.

"Iron Constitution" a payé $12.20 place et "Run Dusty Run" $2.80 pour sa troisième place.

"Seattle Slew" a rapporté $138,600 à sa propriétaire. Invaincu en huit courses, il a porté ses gains à plus de $600,000.



Et de deux pour Seattle Slew
— Vaillamment monté par Jean Gruguet (centre), Seattle Slew a remporté hier, les honneurs du Preakness. Il prend ainsi une sérieuse option sur la triple couronne, ayant déjà remporté les deux premières épreuves.

Le club SAKINI en action

Une traversée du parc réussie

CHICOUTIMI — Sept coureurs à pied ont réussi un exploit peu banal, hier, alors qu'ils ont franchi la distance d'environ 90 milles séparant la barrière de Stoneham à celle de Laterrière, en un temps de 8:34.22 heures.

Se relayant à tous les milles, les Patrick Montuoro, Sylvain Gravel, Réjean Duplin, Jacques Tremblay, Sylvain Tremblay, Michel Bouchard et Gaétan Tremblay ont maintenu une moyenne de 6 minutes 7 secondes au mille, ce qui est tout de même assez respectable.

Porte-parole du groupe, Patrick Montuoro soutenait: "Nous avons vécu une expérience exceptionnelle. Notre rythme a été régulier et nous avons été privilégiés de pouvoir compter sur les conseils de notre "parrain", Paul-H. Bergeron.

On sait que ces membres du club d'athlétisme sakini, ont tenté et réussi cet exploit, afin d'amasser des fonds pour le voyage que le groupe de coureurs doit entreprendre sous peu en Finlande, patrie de Lasse Viren, coureur de fond par excellence.

"Grâce à l'aide monétaire de nos généreux donateurs et commanditaires, nous avons amassé à date suffisamment d'argent pour payer trois des sept passages d'avion", de dire, heureux, Patrick Montuoro.

A quoi pensiez-vous durant ce périple de 90 milles, à travers le parc des Laurentides?

"Nous regardions et admirions les beautés de la nature et les orignaux étaient nos meilleurs spectateurs. Je dois dire que le temps était idéal. Il n'a plu que durant une quinzaine de minutes", termine Muntuoro.

Au fait, si sept autres coureurs aimaient tenter l'expérience, le record à battre est de 8:34.22 heures. Essayez-vous donc si le coeur vous en dit!

A VENDRE A PRIX SPECIAL



GRANDEUR: 28 X 42



GRANDEUR: 32 X 48

Chicoutimi

Bungalow, style canadien, 4 chambres, sous-sol fini, tapis mur à mur, plus plancher de bouleau lustrés, extra-modernes, supports à rideaux, décoration de luxe dans toutes les pièces.

Bourse d'Immeubles Chicoutimi Ltée
COURTIER
333, rue Racine — Chicoutimi
Téls: 543-0275 — 549-4116 — 549-4069



LE PLUS IMPORTANT CONSTRUCTEUR DE SCIES À CHAÎNE AU MONDE PRÉSENTE

STIHL 015

- plus maniable parce que plus légère,
- plus légère parce que mieux construite,
- mieux construite parce que construite par Stihl, premier manufacturier au monde depuis un demi-siècle.

OFFRE SPÉCIALE
Ne payez que $5.00* l'étui pratique et robuste servant à remiser et transporter votre STIHL 015.

** $5.00 au lieu de $15.95 pour un temps limité à l'achat d'une STIHL 015.*

PRIX DE DÉTAIL SUGGÉRÉ $149.95

STIHL®
CANADA (1976) LTÉE

Siège social:
684 Trans-Canada,
Lauzon, Québec.
Tél.: (418) 833-2164
Télex: 051-3485

Bureaux de vente et entrepôts:
1081, Bégin,
Montréal, Québec.
Tél.: (514) 332-9220
Télex: 05-827850

147, avenue Pacific,
Moncton, N.B.
Tél.: (506) 855-6140
Télex: 014-2127

Les tronçonneuses portatives* STIHL 015, 015L et 015 AV *de fabrication allemande, sont en vente maintenant chez ces concessionnaires exclusifs:

Desgagné, Scie à Chaîne
1654, boul. St-Dominique
Roberval, Qué.
Tél.: 275-2269

Raoul Simard
151, Durocher, Normandin
Lac-St-Jean
Tél.: 274-2155

Atelier André Fortin Ltée
270, du Pont nord, Alma
Tél.: 662-6140

Chaîne Coop. du Saguenay
46, rue Sasseville, Mistassini
Tél.: 276-2162

1695, boul. Talbot, Chicoutimi
Tél.: 549-4770

1557, boul. Sacré-Coeur
St-Félicien, comté Roberval
Tél.: 679-0514

Roland Spence & Fils
8, R. R. no 3
L'Orée-des-Bois, Jonquière
Tél.: 542-4456

Hall's Air Service Ltée
C.P. 184, boul. Guilman
Chibougamau
Tél.: 1-819-276-2381

Spécialité Moteur Deux Temps Ltée
M. Omer Bouchard, 5[illegible] Rhainds
Chicoutimi-Nord
Tél.: 543-6747

Le prêt à Pré Vert

Parizeau confesse son erreur

Par Richard Banford

CHICOUTIMI — "Depuis six mois, nous avons vécu des heures pénibles à Pré Vert. En plus de la conjoncture économique, nous avons dû faire face à des accusations injustifiées."

"Nous aurions pu prendre le plancher, défendre nos droits. Nous nous sommes entendus pour attendre que la lumière se fasse à la commission parlementaire. Nous voulions éviter que des déclarations des dirigeants de Pré Vert soient interprétées comme étant de nature politique. Avec les déclarations du ministre des Finances, M. Parizeau, en Chambre mardi dernier, on nous enlève une épine du pied puisque la population pourra constater par elle-même que tout ce qui entoure les transactions qui s'effectuent à Pré Vert n'a rien d'illégal.

Documents originaux de la commission parlementaire en main, le secrétaire-gérant de la piste Pré Vert, Jean-Guy Bergeron, ne cache pas sa satisfaction de pouvoir enfin dévoiler au public les dessous de l'affaire "Pré Vert" qui a fait couler beaucoup d'encre depuis l'intervention du représentant officiel de l'Opposition, Rodrigue Biron, en Chambre dernièrement.

A la reprise des audiences de la Commission permanente des finances, des comptes publics et du revenu, mardi dernier, le ministre Parizeau, suite à une intervention de l'ex-ministre Raymond Garneau, a admis qu'il fallait clarifier la situation pour ne pas laisser l'impression au public que la piste Pré Vert avait joui de faveurs spéciales. Il a par ailleurs confessé qu'il ne possédait pas, au moment de sa déclaration en Chambre, le dossier concernant le prêt à Pré Vert.

"Effectivement et contrairement à ce que j'avais laissé sous-entendre ce matin, il semble bien que le dernier paragraphe du contrat liant SODIQ à la piste Pré Vert (...) indiquait qu'en vertu de ce dernier paragraphe donc, les actionnaires de la piste pourraient être tenus personnellement responsables à défaut de remboursement par la piste Pré Vert Inc., proprement dite. Et comme le soulignait le député de Jean-Talon, Raymond Garneau, je pense que c'est une précision importante qu'il faut apporter au dossier", déclarait le ministre Parizeau mardi dernier.

Selon le ministre Parizeau, les pistes de courses du Québec représentent un revenu de $22 millions au gouvernement annuellement et il est dans l'intérêt public de conserver cette source de financement. Pour ce faire, on a créé la société SODIQ dont la tâche principale est de venir en aide aux pistes de courses du Québec.

Toujours selon le ministre Parizeau, Pré Vert a bénéficié d'un prêt l'an dernier avec échéance en 1991 sous forme d'actions privilégiées de classe B d'une valeur au pair de $100 l'unité. Le rendement de cette assistance équivaut à un intérêt fixe et non cumulatif de 8%.

En outre, Jean-Guy Bergeron a fait ressortir, lors d'une entrevue hier, qu'il avait été clairement établi que la piste Pré Vert avait déposé en garantie la valeur de l'immeuble en plus d'impliquer chacun des actionnaires de la piste.



Le secrétaire Jean-Guy Bergeron répond aux accusations qui ont plané dernièrement au sujet du prêt consenti par SODIQ à la piste Pré Vert, l'an dernier.

ATTENTION
PECHEURS - CAMPEURS
DEPOSITAIRES DEMANDES
FUTUREX
"LA NOURRITURE DU FUTUR"



Aliments déshydratés qui se conservent pendant 20 ans. Offerts en sachet et en boîte. Poids et espaces très limités. Variété complète d'aliments: viande, fruits, légumes, oeufs, beurre, etc.

Si intéressés à devenir dépositaires des produits FUTUREX écrivez à:

C.P. 187
Chicoutimi-Nord

NOM .....
ADRESSE: .....
VILLE ..... TEL.: .....

Landry Chouche Auto Inc.
645 DUPONT ST-GEDEON Tél: 345-2533

LA NOUVELLE GREMLIN 'X'
C'EST UNE BONNE AFFAIRE,
NOUS SAVONS ÇA...



Certaines pièces d'équipement illustrées sont installées moyennant supplément

...mais nous ne savons rien des $200 "sous la table" d'AMC*

*Après livraison d'une voiture neuve AMC, déjà en stock chez le concessionnaire et équipée, selon le cas, de l'ensemble "X" ou "D/L" ou d'un climatiseur installé à l'usine et livrée entre le 11 avril et le 10 juin 1977. Cette offre ne vaut pas pour les flottes de voitures.

SPECIAL
Gremlin X
4 cylindres, jusqu'à
42 milles au gallon

$4,250

(moins l'escompte sous la table)

Incluant: dégivreur, déflecteur d'air arrière, radio, ensemble x, volant sport, pneus radiaux, transport et inspection inclus.

Inscrits au trial mondial

Eggar et Whaley misent sur l'expérience

CHICOUTIMI — A l'opposé de leur compatriote Bernie Schreiber, qui table sur la fougue de ses 21 ans pour l'emporter, les Américains Mark Eggar et Marland Whaley misent sur leur expérience pour s'imposer, le 5 juin prochain, à Chicoutimi, lors de la huitième tranche du championnat mondial de trial.

"Le motocross est totalement différent du trial", de faire observer le leader de l'équipe Honda. "Un novice peut se classer dès le départ en motocross s'il a un peu de nerf et une bonne moto. Ce n'est pas le cas pour un compétiteur de trial. Pour vaincre, il lui faut de l'expérience et de la concentration".

Pour Eggar, le meilleur moyen d'acquérir cette expérience est de pratiquer régulièrement et de compétitionner le plus souvent possible.

"Vous obtiendrez la confiance en pratiquant. Et à force de pratiquer, vous deviendrez un gagnant", d'ajouter Eggar qui pratique le trial depuis l'âge de 10 ans.

Champion des U.S.A.

L'histoire de son coéquipier Marland Whaley est quasi incroyable. A l'âge de 16 ans, il était considéré comme le deuxième meilleur trialiste aux Etats-Unis même s'il était, à l'époque, davantage intéressé à construire des avions miniatures.

Depuis, il a décroché l'an passé le titre national aux guides de la moto que conduisait son père, ainsi que le titre de l'Etat de la Californie.

"Vous devez étudier votre tracé", de confier Whaley, qui possède une imposante collection de trophées. Chaque tracé est différent. "Si ce n'était pas de cela, on ne pourrait parler réellement de compétition. En motocross, c'est le type qui possède la moto la plus rapide qui remporte la course, ce qui n'est pas le cas en trial où l'expérience compte pour beaucoup."

Maintenant qu'il a délaissé les avions miniatures, Whaley consacre exclusivement ses efforts sur le trial et n'est plus inquiet de son avenir.

"Depuis que je reçois l'appui de la firme Honda, je n'ai qu'à me concentrer. J'ai l'impression de conduire les meilleures motos. Mon plus grand désir est de devenir champion du monde", de conclure Whaley, qui devrait être en mesure de s'affirmer sur les pentes du parc de la Colline même si l'on prévoit une lutte très vive lors de cette huitième tranche du championnat mondial de trial, un événement présenté pour la première fois au Québec.



Marland Whaley a délaissé ses avions miniatures pour se concentrer entièrement au trial.



Pour Mark Eggar, le motocross est totalement différent du trial.

La région d'abord

CEPAL élargit son éventail d'activités

JONQUIERE — A peu près tous les résidents du Saguenay-Lac-St-Jean sont maintenant au courant de l'existence du centre plein air Laurentien (CEPAL) et du rôle qu'il joue auprès de la population.

Dans le but précis de faire connaître encore davantage le sport fascinant du canoë-kayak, à la veille du championnat international 1977, qui aura lieu au mois de juillet, les dirigeants de CEPAL ont cru bon de mettre l'accent sur une programmation à caractère régional, s'adressant en priorité à la population de la région. L'élaboration de ce programme a été soumise, hier, lors d'une conférence d'information tenue par le directeur général de CEPAL, Luc Amarnier.

Selon M. Amarnier, le concept du plein air ne doit pas être identifié uniquement aux compétitions de canoë-kayak. Il est bien important d'inciter les gens à pratiquer cette discipline tout en profitant des bienfaits de la marche en forêt, du canotage, de la randonnée en eaux calmes, du camping sauvage, etc.

L'initiation technique sera intensifiée et, à cet effet, des cours seront dispensés au public, les mardis et jeudis soirs de chaque semaine, à la base plein air, située sur les bords de la Rivière-aux-Sables. Durant les fins de semaine, il sera également possible de participer à des stages ou à des expéditions à caractère plutôt facile, sur des cours d'eau de la région.

Durant la période des vacances, les jeunes peuvent profiter des mêmes avantages, par le biais des commissions des loisirs qui organisent des périodes de séjour sur la base.

Sur le plan provincial, des séjours seront offerts par le plan des vacances-familles qui permettrait à un bon nombre de visiteurs de profiter de tous les avantages que la base peut mettre à leur disposition.

On prévoit également recevoir au moins une cinquantaine de personnes venant de l'extérieur du Canada. Ces stages sont rendus possibles dans le cadre des compétitions mondiales qui auront lieu sur la Rivière-aux-Sables, en 1979.

Le directeur général de CEPAL faisait également part au cours de l'entrevue d'un important colloque qui aura lieu le 18 juin prochain. Le but primordial de ce colloque est d'envisager la possibilité d'une opération continue sur la base. Les dirigeants sont d'avis que les compétitions, à quelque niveau qu'elles soient, ne doivent pas être une priorité irréversible. On doit plutôt songer à prévoir une opération continue.

Pour atteindre le but visé, il faut compter sur la participation du Haut-Commissariat, de la municipalité, des commissions scolaires, des services des loisirs, du Conseil régional des loisirs et de tous les organismes sociaux qui sont intéressés, de près ou de loin, à l'activité du plein air.

Pour les mois de juillet et août, on prévoit l'engagement de sept ou huit moniteurs sur la base afin de suffire à la demande. De l'avis de Luc Amarnier, il faut s'organiser pour obtenir une participation active optimum d'au moins 100 personnes par jour, si on veut en arriver à une rentabilité positive.

Aménagements

Sur ce point bien précis, Luc Amarnier songe toujours au maintien de l'activité sur une base de 12 mois par année. Sur le plan physique, CEPAL n'a rien à envier, car le point d'eau est, de l'avis des compétiteurs étrangers et canadiens, l'un des plus merveilleux et des plus propices que l'on puisse retrouver en Amérique du Nord.

C'est principalement sur le plan technique que les priorités s'imposent. Il faut une restructuration totale dans ce domaine, à commencer par le système d'aqueduc et d'égouts et aussi celui de la restauration que l'on ne peut négliger.

Il existe au moins un secteur qui jouit d'une considération toute particulière, c'est celui de l'audio-visuel. Les dirigeants de CEPAL sont pleinement satisfaits de la généreuse collaboration du Collège de Jonquière, par le biais de la fondation Asselin, qui apporte une aide précieuse et indispensable, dans ce secteur.



CEPAL sur la Rivière-aux-Sables de Jonquière. Un centre très actif pour la pratique du plein air.

Match contre les Padres

Les Expos établissent un nouveau record

MONTREAL — Au moment de mettre sous presse, nous ne savions pas encore si les Expos allaient gagner ou perdre leur match face aux Padres de San Diego.

En effet, après 18 manches, le pointage était toujours égal 8-8.

Toutefois, nous étions assurés d'un fait, c'est que les Expos établissaient une nouvelle marque, depuis leurs débuts dans la Ligue nationale de baseball, en se rendant à 19 manches au cours d'un match.

D'autre part, à la 18e manche, suite à un double de Ellis Valentine et McAnanon avec un amorti, tous les espoirs étaient permis, mais de nouveau, les Expos croulèrent.

On sait qu'avant cette rencontre d'hier soir, au stade olympique de Montréal, les Expos venaient de subir dix revers consécutifs.

On établit les records qu'on peut!

Les Reds frappent

Avec son deuxième coup de deux buts, hier, Dan Driessen a permis à son équipier Joe Morgan de croiser le marbre pour ainsi enregistrer un gain, à l'avantage des Reds de Cincinnati au pointage de 8-7, aux dépens des Mets de New York.

Le simple de Driessen fut l'un des 11 coups sûrs frappés par les Reds, incluant quatre coups de deux buts, un triple et un circuit, bon pour deux points par Johnny Bench. Au début du match, les Reds avaient nivelé les chances 4-4 grâce à trois points enregistrés à la suite d'un mauvais lancer par le lanceur perdant Bob Apodaca en plus d'un simple de Pete Rose qui fut crédité de deux points. Dale Murray, le deuxième des quatre artilleurs qui ont défilé au monticule pour les Reds, fut crédité de la victoire.

Les Mets détenaient l'avance de 4-0 à la quatrième manche, regroupant cinq coups sûrs, incluant des doubles par Ed Kranepood et John Stearns, servis par le lanceur débutant des Reds, Pat Zachry. Les Reds ont effectué un ralliement à la fin de cette manche pour porter le compte à égalité avec un double de Ken Griffen, un simple de Joe Morgan, un autre double de Dan Driessen et le circuit du receveur Johnny Bench, son sixième depuis le commencement de la saison.

Les Mets ont compté deux autres fois en septième manche sur des simples de Mike Phillips et de Lee Mazzilli.



Ou suis-je?
— La casquette dans la figure et la poussière au visage, Rick Dempsey des Orioles de Baltimore franchit quand même le marbre, lors d'un match disputé contre New York.

Fiche intéressante

A St. Louis, le lanceur John Denny a réussi un simple, bon pour deux points, à la quatrième manche, qui a permis aux Cardinals de marquer trois fois dans cette manche en plus de mériter un gain au pointage de 8-5 aux dépens des Giants de San Francisco, hier après-midi.

Denny, qui présente maintenant une fiche de 6-0, avait accordé 10 coups sûrs en cinq manches, avant d'être relevé de son poste au monticule. Pour sa part, John Montefusco, lanceur débutant et également le perdant dans ce match, a commencé la quatrième manche en allouant un but sur quatre balles à Dave Rader. Ce dernier fut suivi par Ken Reitz qui frappa un coup de deux-buts. Don Kessinger a suivi avec un coup au champ intérieur qui a permis à Rader de venir marquer sur un mauvais lancer au premier coussin. John Denny est venu, par la suite, compléter le travail dans cette manche, procurant l'avantage de 6-4 à St. Louis.

L'avance fut réduite à un seul point à la cinquième manche, grâce à un coup sûr de Terry Whitfield, mais les Cardinals sont revenus à la charge avec deux autres points dans cette manche.

Les Expos veulent s'en sortir

MONTREAL (PC) — Les Expos de Montréal, tentant d'éviter la dernière position de la section Est de la Ligue nationale, ont acquis, hier, le contrat du lanceur droitier Santo Alcala, des Reds de Cincinnati.

Le gérant général des Expos, Charlie Fox, a révélé que l'équipe montréalaise donnera un ou des joueurs aux Reds plus tard.

Agé de 25 ans, Alcala est apparu dans sept rencontres des Reds cette saison et il a une fiche de 1-1 avec une mpm de 5.63.

La saison dernière, le droitier de 6'6" natif de la République Dominicaine, a conservé un dossier de 11-4 avec une mpm de 4.73 pour les Reds.

Avec les Reds, Alcala a aligné cinq gains de suite en mai et juin la saison dernière, dont un blanchissage de 2-0 contre Tom Seaver et les Mets de New York.

Fox a révélé qu'une place sera faite à Alcala sur la formation à son arrivée à Montréal.

Match télévisé

Bob Fitchner ne remportera jamais un championnat des compteurs et il ne marque pas souvent des buts vainqueurs. Mais le centre de 26 ans des Nordiques de Québec apparaît comme l'un des outils les plus indispensables aux Nordiques à la recherche de leur premier championnat de l'Association mondiale.

Seulement une fois durant sa carrière professionnelle de sept saisons, Fitchner a-t-il marqué plus de 20 buts et il en a enfilé seulement deux en 14 parties éliminatoires cette saison.

Mais le natif de Sudbury, Ont., a uni ses efforts à ceux de Steve Sutherland et Curt Brackenbury pour former le plus effectif trio défensif des Nordiques.

Ce trio a été tellement effectif que le gros trio des Jets, composé de Bobby Hull, Anders Hedberg et Ulf Nilsson, n'a enfilé que deux buts en quatre rencontres depuis le début de la finale. Les deux sont survenus en dernière période du match remporté 6-1 mercredi.

Les Nordiques ont égalé la série à 2-2 avec un gain de 4-2 vendredi soir. Ceci mettait fin à une série de 14 victoires de suite en éliminatoires pour les Jets, le tout remontant au printemps dernier.

Le cinquième match aura lieu cet après-midi, à 13h00, et sera télévisé à la chaîne de Radio-Canada.

Paré termine 3e

SEPT-ILES — Le Chicoutimien Yvon Paré, a causé une surprise hier, à Sept-Iles, capturant la troisième position, en un temps de 1:14.35 heures, lors d'une compétition de course à pieds de 20 kilomètres, à laquelle participaient pas moins de 79 athlètes de différentes régions du Québec.

Seuls Georges Deschênes, de Mont-Joli, et Marcel Morin, de Hauterive, ont pu devancer Paré au fil d'arrivée. D'autre part, Julien Dallaire, le seul autre coureur de notre région a cette compétition, a mérité une cinquième position.

"Je suis très satisfait de ma performance. Je m'étais fixé un objectif d'environ six minutes au mille et j'ai réussi", expliquait Yvon Paré, à l'issue de cette compétition, lors d'une conversation téléphonique.

Il est toutefois à souligner que les 79 participants n'ont pu améliorer la marque record de 1:08 heure, établie l'an dernier.

D'autre part, le Montréalais Joël Dada a triomphé dans une marche athlétique de 20 kilomètres. Son temps fut de 1 heure 42 minutes.

Afin d'encourager la participation massive, les organisateurs de ces courses de Sept-Iles, tenaient une épreuve de cinq kilomètres, à laquelle prenaient part pas moins de 174 personnes.

Circuit de Ashby

Victoire des Blue Jays

ARLINGTON, Texas — Alan Ashby a canonné un coup de circuit bon pour trois points et Otto Velez y est allé quant à lui d'un circuit en solo, pour permettre aux Blue Jays de Toronto de prendre la mesure des Rangers du Texas, au pointage de 9-6, dans un match régulier de la Ligue américaine de baseball.

Le coup de circuit de Ashby a été réussi en troisième manche, alors que Toronto y allait d'une offensive de cinq points.

Précédaient Ashby sur les coussins Velez avec un triple et Doug Ault avec un simple.

En outre, Otto Velez claquait son circuit à la septième manche, son huitième de la saison.

Jesse Jefferson a officié comme lanceur durant 5 manches et deux tiers, accordant quatre coups sûrs, retirant quatre frappeurs sur trois prises, méritant ainsi son second gain de la saison. Quant à Mike Willis, il a protégé sa troisième victoire à date.

Match marathon

A New York, il aura fallu 12 manches hier, aux Orioles de Baltimore, pour marquer un gain de 4-3 contre les redoutables Yankees. Eddie Murray fut le héros de cette victoire lorsqu'il fit compter le point vainqueur à Larry Harlow, grâce à un coup sûr.

Avec deux retraits en sa faveur, à la douzième manche, le lanceur perdant, Sparky Lyle, qui possède une fiche de 0-2, a accordé deux coups sûrs consécutifs à Ken Singleton et à Lee May pour faciliter la tâche à Eddie Murray. Le lanceur de relève Tippy Martinez fut crédité de la victoire, sa première de la saison.

Les Yankees avaient pris les devants 2-0, en marquant une fois dans les deux premières manches. En première, trois frappeurs se sont succédés au bâton avant de réussir à enregistrer le premier point. Ce furent Roy White, Chris Chambliss et Lou Piniella. En deuxième, un simple de Graig Nettle, un double de Fran Healy et un autre simple de Bucky Dent portèrent le compte 2-0, en faveur des Yankees.

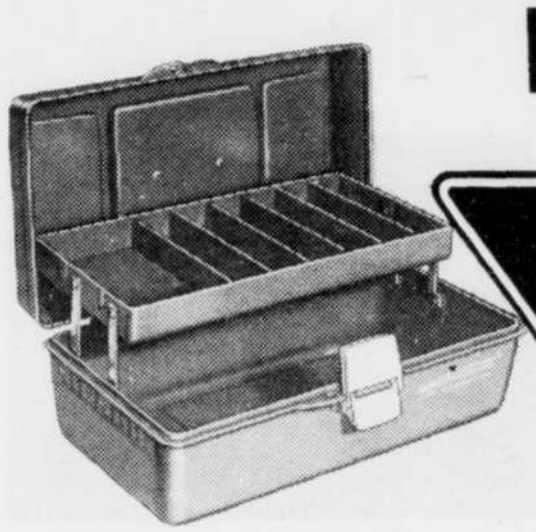
Les Orioles ont toutefois réussi à niveler les chances, en septième manche, avec deux coureurs retirés. Billy Smith, Rick Dempsey et Al Bumbry avaient uni leurs efforts pour réussir ce tour de force.

A la dixième manche, les Yankees placèrent trois coureurs sur les sentiers, avec deux hommes retirés. Paul Blair avait commencé le bal avec un simple, combiné à une erreur de l'arrêt-court des Orioles, Kiko Garcia, ces derniers se retrouvèrent avec deux coureurs sur les buts, avec aucun retrait.

Chambliss vint frapper dans un double-jeu, mais Piniella et Jim Wynn remplirent les sentiers. Un ballon réussi par Graig Nettle au champ centre ne causa toutefois pas d'ennui puisque les trois hommes demeurèrent en place. Les Orioles ont finalement pris l'avantage 3-2, au début de la onzième manche avant que les Yankees viennent marquer à leur tour pour niveler les chances à nouveau, à la fin de cette onzième manche.

Des prises de choix

CANADIAN TIRE



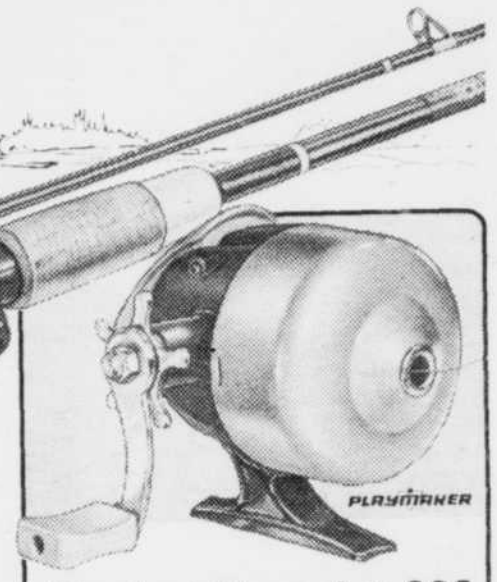
Coffret de pêche 'Old Pal'

Spacieux et très pratique. Plateau à 7 casiers pour mettre de l'ordre dans votre attirail de pêche. Avec poignée et fermoir à enclenchement. Fabriqué en plastique durable, mesure 12⅞ x 7⅜ x 5". Prix budgétaire **4.95**



Canne à lancer mi-lourd de 5½ pi.

Canne durable en 2 brins de fibre de verre avec 4 anneaux et scion. Manche déporté et avant-poignée en liège. Avec le moulinet Playmaker 620 (vendu séparément), il vous donnera de nombreuses heures de plaisir . . **6.89**



Moulinet Playmaker 620

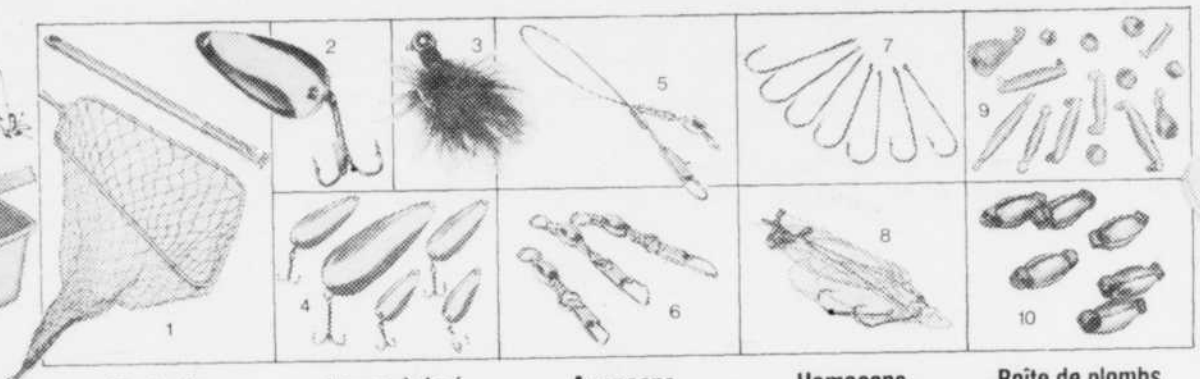
Pour lancer mi-lourd avec frein étoile, dispositif antiretour automatique et doigt de reprise. Une excellente affaire à un bas prix. . . . **2.44**



Par 'Old Pal'

65¢

Boîte à appât avec séparation amovible en plastique. En robuste polyéthylène avec deux boucles de ceinture. Env. 6 x 3⅛ x 2" de haut. Un petit prix pour le pêcheur bien organisé!



Epuisette

1. Cadre aluminium 17 x 16½", filet 30". Manche extensible de 24 à 36" . . . **4.99**

Leurre à doré

3. Choix de noir, jaune, orange ou rouge avec plume blanche. ¼ oz chac **45¢**

Avançons

5. 6" en cuivre pour le lancer léger. Chac **27¢**
12" pour la traîne, chac **35c**

Hameçons

7. Carliste à anneau bronzé. #6, 4, 2, 1, 3/0 ou 6/0. Le sachet . . . **17¢**

Boîte de plombs

9. Formes et tailles assorties pour toutes pêches. Boîte plastique . . . . **89¢**

Leurres

2. Cuiller 2¼". Rouge et blanc. Chacune . . . **32¢**
Même, mais **3⅛"** **36c**

Leurres

4. Blancs et rouges assortis. 1¼, 1¾ et 2¼". Paquet de 5 . . . . **99¢**

Plombs/émerillons

6. Cal. 7 à 5 mi-lourd. Cal. 12 à 10 pour léger. Paquet de 3, ch . **19¢**

Ligne à doré

8. Emerillon, bout de ligne, avançon, hameçons. Chacune . . . . **19¢**

Plombs

10. Centre caoutchouc. 6 de ⅛ oz ou 4 de ⅜ oz. Le sachet . . . . **49¢**
¾ oz, les 3. . . . . **59c**



Monofilament Stren

Force de 4 lb **1.69** bobine

6 lb bobine **1.99**; 8 lb bobine **2.39**
10 lb bobine **2.79**; 12 lb bobine **3.09**
17 lb bobine **3.69**; 20 lb bobine **4.39**
Par Du Pont, ligne fluorescente bleue de qualité. En bobines de 100 mètres.



Costume imperméable

2.95

En vinyle. Capuchon amovible. Parka à oeillets de ventilation, grandes poches. Pantalon à cordon. Pressions aux chevilles et poignets. P, M, G & TG.

Bottes-pantalon

16.95

11. Haut et bottes une pièce caoutchouc entoilé. Poche intérieure. Cordon à la taille. Semelles striées. Brun clair. Pointures 7 à 12.

Pour les amateurs de balle molle!



Gant Cooper "Black Diamond"

A. En cuir tanné avec doublure entièrement cuir. Pour droitier ou gaucher . . . . . **19.29** Chac

Gant Cooper de luxe à 4 doigts

B. En fleur de vachette. Laçage en cuir vert. Simple articulation. D ou G. Ch . . . **23.49**

Bâton de balle molle Cooper, 34"

C. Grande force de frappe. En frêne blanc avec poignée effilée bien en main. Fini rouge. **4.29**

Bâton de balle molle

D. En aluminium. Apprécié des joueurs de baseball. Poids et équilibre parfaits. Economique. **11.95**

Balle molle Playmaker

E. Réglementaire de 12" avec centre liège, enveloppe étanche. **2.99**
Balle molle 11" approuvée O.A.S.A. $3.69

Casquette de baseball

F. Polyester surpiqué durable. Rouge, vert Kelly, noir ou bleu roi. Taille universelle. Chac . . . **2.89**

3% BILLETS BONIS SUR ACHAT COMPTANT

Epargnez plus avec les billets-bonis ou utilisez votre Carte Canadian Tire

CANADIAN TIRE

CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIÉ

JONQUIERE, 697, boul. Harvey	542-3501
CHICOUTIMI, 1257, boul. Talbot	549-5014
ALMA, coin du Pont et St-Luc	662-6618
DOLBEAU, Les Galeries des Erables	276-2834

Tournoi régional

La violence gagne le water-polo

CHICOUTIMI — "Je ne sais pas si c'est à cause du mauvais exemple du hockey, ou encore à cause de la frustration de certains joueurs, mais ce n'est pas sérieux de voir se battre entre eux ces jeunes athlètes."

Ces propos de Gaston Vandal, président de l'Association régionale de water-polo du Saguenay-Lac-Saint-Jean, reflétait assez bien les commentaires de dizaines d'adultes qui assistaient aux rencontres de water-polo, tenues hier après-midi à la piscine Dominique-Racine, et qui se poursuivront aujourd'hui, à compter de neuf heures du matin.

Outre ces bousculades dans l'eau et le manque de civisme de certains spectateurs (en majorité des joueurs), qui prenaient un malin plaisir à lancer canettes de liqueur et ballons dans la piscine, ce tournoi tenu à Dominique-Racine se déroule bien et le calibre de jeu est assez intéressant.

Huit formations participent à cette compétition dont quatre féminines et quatre masculines. Le tout est organisé par le comité de water-polo du centre des sports aquatiques de Chicoutimi, sous la responsabilité de Marc Larocque, et est sanctionné par l'Association régionale de water-polo.

Chez les filles, on retrouve comme favorites les formations de Chicoutimi-Nord, Chicoutimi et Dolbeau, tandis que chez les gars, Chicoutimi et Jonquière devraient se faire une chaude lutte.

Hélène Boivin au jeu

On croyait hier, assister à une véritable rencontre de nageuses et nageurs de vitesse. Certains ont abandonné la compétition de vitesse, tandis que d'autres, comme Hélène Boivin, s'amusaient ferme à ce tournoi.

"C'est la première fois de ma vie que je prends part à une compétition de water-polo. C'est plaisant et beaucoup moins stressant que la compétition de vitesse", constate Hélène Boivin qui n'en venait pas moins d'enfiler trois buts, dans la victoire de Jonquière au pointage de 7-6, face à Dolbeau.

Parmi les autres nageurs de vitesse qui s'affirmaient hier, à Dominique-Racine, lors de ces matches de water-polo, on peut parler de Sylvain Jalbert (4); Louis Simard (3); Marc Simard (3); Marc Gauthier (3); Claire Lalancette (4); Sonia Simard (4).

Les matches disputes hier se terminaient ainsi: **Chez les garçons:** Chicoutimi 8, Chicoutimi-Nord 7; Chicoutimi 6, Cegep Chicoutimi 11; Jonquière 10, Chicoutimi 4. **Chez les filles:** Jonquière 7, Dolbeau 6; Chicoutimi-Nord 9, Jonquière 4.

Les grandes finales de ce tournoi se mettront en branle à 15h00 chez les filles et à 16h00 chez les garçons.

D'autre part, la cérémonie de remise des trophees et recompenses se tiendra à 17h30. C'est alors que l'on oubliera toutes les rancoeurs pour se serrer sportivement la main... comme au hockey!



Un effort de ces demoiselles

— Cette scène a été captée lors de la rencontre entre les joueuses de Jonquière qui affrontaient celles de Dolbeau. Inconnu dans notre région, il y a quelques années, le water-polo a trouvé vite des adeptes chez le "sexe faible"!

Ski provincial

Ski-Sag-Lac contrôlera Ski-Québec



GILLES PAQUET, de Jonquière a été élu, hier, à la présidence du comité provincial de saut à skis, lors de la réunion de l'Association provinciale de ski qui avait lieu à Ste-Marguerite, dans les Laurentides.

Trois adeptes du ski du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont été élus sur le conseil d'administration de l'Association provinciale de ski, à l'occasion de la réunion générale annuelle qui avait lieu, hier et aujourd'hui, à Ste-Marguerite dans les Laurentides.

Jean Maltais de Chicoutimi, qui occupait le poste de trésorier de Ski-Québec, l'an dernier, a accédé au poste de vice-président alors que Léger Tremblay de Roberval a été réélu à la présidence du comité du ski de fond. Pour sa part, Gilles Paquet de Jonquière, a été choisi à la présidence du comité de saut.

Une entente est intervenue entre les responsables du ski de fond et ceux du saut dans le but de ramener la présentation du combiné nordique sur la scène du ski, en 1979. Une compétition préliminaire sera présentée à cet effet, durant la saison 1978.

Pour sa part, les responsables du ski alpin ont adressé une demande à Ski-Québec pour obtenir la présentation du critérium juvénile dans le secteur du Saguenay. Les centres Mont-Bélu de La Baie et Mont-Fortin du secteur de Kénogami sont pressentis.

D'autres pourparlers ont été entrepris dans le but de pouvoir organiser des compétitions de ski alpin inter-zones, entre la zone Ski-Bec et celle de Ski-Sag-Lac, pour les skieurs de catégorie junior et senior. On prévoit être en mesure de tenir trois épreuves à Québec et deux au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Une demande sera également formulée auprès de Ski-Canada afin de porter l'âge limite pour les garçons de catégorie juvénile à 15 ans au lieu de 14. Le but de cette demande est de favoriser une plus grande participation à l'activité de ce circuit qui prend de plus en plus d'ampleur au Québec.

L'ancien président de l'Association provinciale de ski, Ronald Cole sera vraisemblablement remplacé par Pierre Johnson qui était, hier, le seul candidat en lice. Pierre occupait l'an passé, le poste de vice-président de ski-Québec tout en étant responsable du ski de fond à Québec.

Pour sa part, Roger Matte a été maintenu au poste de président du comité alpin, pour un deuxième terme.

● SOMMAIRE

Semaine atroce et abominable! C'était dans la période de la transformation et du changement dans la salle de rédaction. Nous sommes partis du troisième étage pour nous retrouver au deuxième, avec nos confrères du Quotidien. Ce fut une période stressante que nous avons passée dans la poussière, parmi les fils électriques qui traînent sur le plancher et qui ont permis à quelques-uns de nos confrères "chéris" de subir des chocs assez impressionnants.

Durant toute la semaine, nous fûmes assommés par les coups de marteaux ininterrompus, par le bruit des scies mécaniques, par les odeurs de peinture délavée, et à demi-perdus dans un charivari indescriptible.

Malgré tout cela, nous avons réussi à sauver notre vie et tous les morceaux de papier dont nous avions besoin pour pouvoir vous présenter votre journal préféré, soit le P.D. Je nous félicite de ce coup de maître et nous sommes fiers d'avoir réalisé un tour de force aussi éclatant car, ainsi, vous ne serez pas privé de votre manne littéraire hebdomadaire dominicale.



Il abandonnera

C'est Michel Tremblay qui le dit, car il commence à en avoir assez du motocross. Tremblay a fait ses preuves sur le plan régional et provincial et il a décidé d'abandonner la compétition après l'épreuve qui sera présentée, prochainement, au Stade Olympique. Pour lui, il est temps de songer à goûter à d'autres formes de compétitions. A lire **en page 148.**

Un pionnier

Depuis 39 ans, Lévis Huot de Jonquière fait un séjour au lac Ha! Ha!, à l'ouverture de la saison de la pêche. Pour lui, c'est toujours l'endroit idéal. A cette période de l'année, le poisson ne se fait pas prier pour mordre à l'hameçon, en autant que le temps apporte son concours. Les chalets sont confortables, tout est à l'avenant et on peut profiter d'une période de repos bienfaisante tout en se régalant de quelques bons repas de truites. Qui dit mieux. A lire **en page 152.**



Nouvelle salade

Entendons-nous bien, car il s'agit de l'information et non de cette insignifiante laitue verte que l'on retrouve sur les tablettes de nos marchés d'alimentation. Notre patron immédiat, Pierre Bourdon, 5'9", 215 livres, a l'esprit qui pétille comme du champagne. Et ça pétille sans arrêt. Il a décidé d'avoir sa page, une page d'informations, de potins, de faits divers, y compris une rubrique, qui seront certainement de nature à intéresser le lecteur. Jetez donc un coup d'oeil à **la page 166.**

En cette journée du Seigneur, il existe peut-être des lieux saints où vous pouvez assister à la cérémonie des Vêpres. Au cas où vous n'êtes pas capable d'en trouver, récitez ce psaume tiré des chants liturgiques: "Aures habent et non audient; manus habent et non palpabunt; pedes habent et non ambulabunt".

tout Nouveau!

chez...

ATELIER
rue Alma, Chicoutimi.
- REPARATION
- ENTRETIEN
- PIECES EN STOCK

gf gagnon FRERES

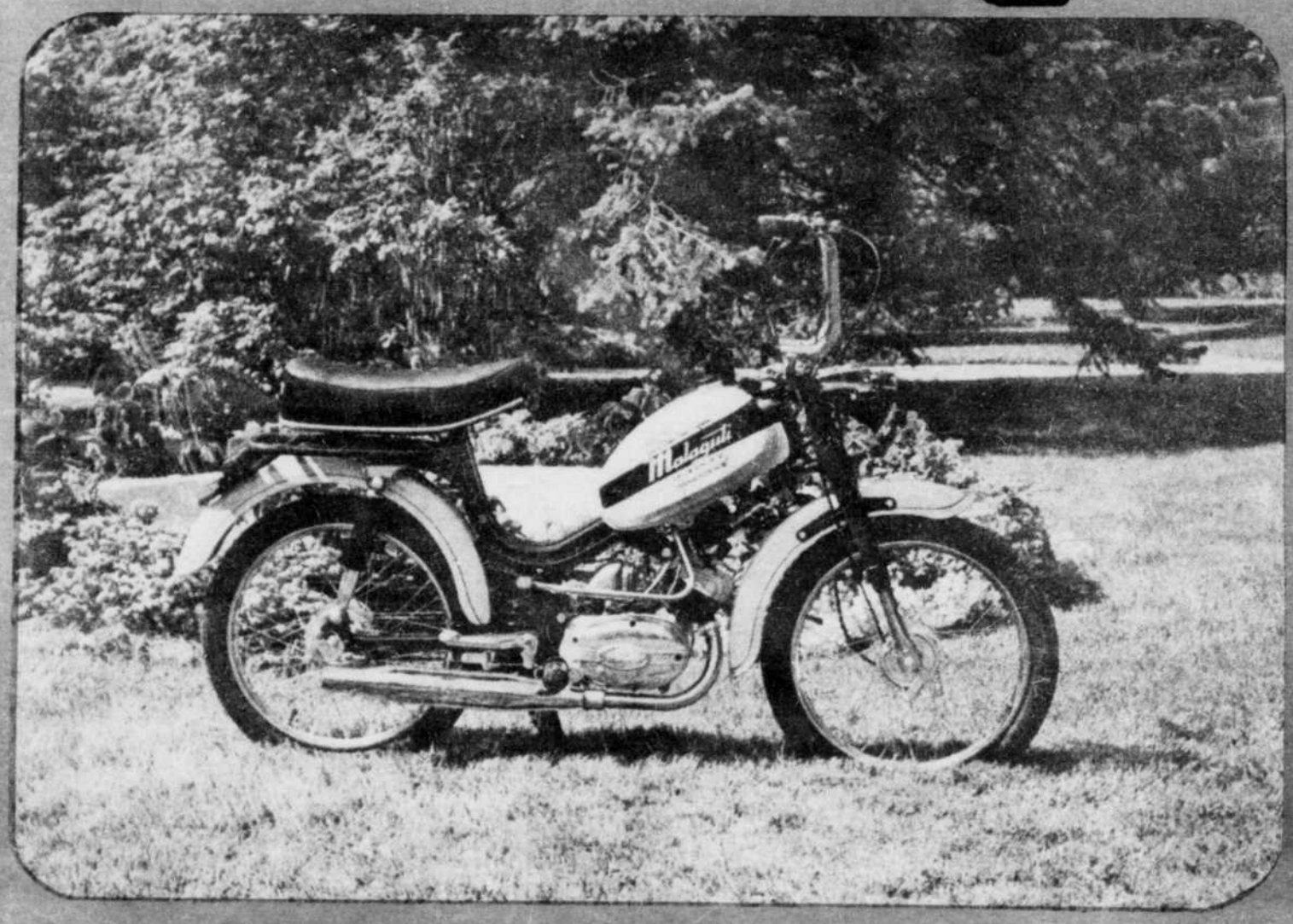
SERVICE
- MECANICIENS EXPERTS
- CONSULTEZ NOTRE PERSONNEL.

Tél.: 543-0916

406, RACINE EST, CHICOUTIMI TEL.: 543-1501

GRANDE PROMOTION
DE MOTOS ITALIENNES

Malaguti



L'EUROPINO

CARACTERISTIQUES

Moteur Morini — modèle 3M - 49 cc — 2 temps — démarrage à pédales ou avec "kick start" — 3 vitesses commandées au guidon — carburateur Del'Lorto — serrure à clef sur fource avant — amortisseurs arrière — pneus 2¼ x 16 — roues avec moyeux acier, frein tambour — garde-boue acier peint émail — phare carré avec compteur et klaxon incorporés — feu rouge arrière — couleurs: bleu, rouge, vert et jaune — consommation de carburant 150 M.P.G. — poids 115 lb.

pour combler
votre rêve

$429.00

CONDITIONS DE PAIEMENTS FACILES

176